> تاليف الشيخ جلال الحنفي البغدادي

النسخ المطبوعة من المعجم خمسمئة نسخة فقط

مطبعة العاني ـ بغداد ١٣٨٢ م

Near East
PJ
6830
B3
H3
VII

كنت من عهد الحداثة كثير التنبة لهذه الالفاظ التي نستعملها في حاجاتنا اليومية ، وكثيرا ما كنت أعجب لتراكيب فريق منها ولا أجد ممن أسأله عنها الا الازورار والعجب كأن شيئا من هذا لا يستحق أن يكون حريباً بسؤال وجواب . وقد صممت من يومئذ أن أجمع الكلم العامي ، وأسعى في تخريج ألفاظه وتأصيلها . وحين تسنى لي أن أجمع يسيراً من تلك المفردات التي تتقوم منها لغتنا الدارجة ، جرؤت على عرض ما تحصل لي من هذه الاصول على البحائة العلامة التركستاني الروسي الاستاذ موسى جارالله المتوفى سنة ١٩٤٩م وقد كان نزيل بغداد يقيم فيها ضيفاً على الاستاذ الحاج كمال الدين الطائي في مسجده منورة خاتون _ بمحلة عبال ، ويثير في نفسي العزم لأواصل المضي في هذا الوجه مني ذلك الجهد الضئيل ، ويثير في نفسي العزم لأواصل المضي في تخريجها رأيه وكانت لمه تعليقات بخطمه على بعض المفردات التي أبدى في تخريجها رأيه الخاص . وقد كتب تقريضاً للموضوع أثبته على غلاف المعجم بذات خطه بدات

ولقد واصلت تتبع المفردات ومراجعة المراجع وملاحقة أهل العلم من حذاق اللغويين ، وفي مقدمتهم فيلسوف العربية الجليل الاب انستاس ماري الكرملي

المتوفى سنة (١٩٤٧) ببغداد ٠٠ ولم أفتاً أسال أصحاب الصناعات والمهن ٠٠ وأنصت الى العامة وهم يتحدّثون ويتكلمون فحفظت من كلامهم ما حفظت ٠٠ ولا جرم ان العامية هي لغتنا في البيت والسوق والمجتمع فما يزال كل فرد يحفظ من ألفاظها ومصطلحاتها الكثير ٠٠

كل أولئك تكدّس عندي في الدفاتر والرقاع ، وكنت لا أفتاً أعنى بتبييض الكلم وتنسيق الالفاظ على الخطة القاموسية حتى كان حصيلة ذلك هذا المعجم الذي أنشر جزء الاول ، راجياً منه تعالى أن يبسر لي نشر أجزائه البواقي ، فاني لا أجدني صنعت صنيعاً تهش له نفسي مثل صنيعي هذا في تدوين معجم العامية البغدادية واخراجه الى هواة هذا الضرب من المدو نات والمعاجم ...

وقد عنيت بشرح الالفاظ شرحاً مستطاً والاشارة الى ما وردت فيه اللفظة من ضروب مخاطباتهم ومصطلحاتهم ٠٠ وكذلك أشرت الى أعلام المواقع والمساجد وبعض مشاهير رجال العامة ممن تعلق بهم الضرورة القاموسية ٠٠

وكنت أتمنى لو استطعت تصوير ألفاظ المعجم لأستغنى بذلك عن الافاضة في وصف اللفظة فوق ان الصورة أثبت لمعنى اللفظ وأوضح لحقيقته من الكلام وان طال ٠٠ غير أن الامر يتطلب نفقات ضخمة لا يملكها رجل يعيش في الناس وهو يأكل من سنامه ٠٠

على ان تلك الصور لو تهيئات لكانت أروع أثر لدهر سيمر على الجيل فيتبدل نظامه وطراز حياته تبدلا عظيماً فلا يُعلَم من أمر أثاثه وأمتعته وأزيائه وأدواته شيء واضح الا ما يرد في المعجم من عبارات ضيقة محدودة ••

على اني لا أزعم ان هذا المعجم – الذي أقد مه المكتبة الفول كلورية – يستوعب كل ألفاظ البغداديين ، انما هو في الواقع معجم موجز لم يتسن لي فيه من الالفاظ الا ما جمعت وشرحت ٠٠ ولا أستبعد ان تكون ألفاظ كثيرة قد فات على ٣٠٠

ولقد كانت نفسي تهفو الى ردّ التعابير المحليّة الى بيئاتها الخاصة في البلد كأن أشير الى أن هذه اللفظة مثلا من ألفاظ أهل الفضل وتلك من ألفاظ أهل باب الشيخ وغير هذه المناطق والمحلات ، الى ما هنالك من ضروب المخلاف النفظي بين الرصافة والسكرخ والاعظمية والسكاظمية ٠٠ غير ان الناس في زماننا هذا قد اشتبكوا في المحلات والتحمت بهم الصلات ، لاسيما وان بغداد قد عرضت لها عوارض الاتساع ، فهد من منها احياء وأنشئت احياء ، وخرجت الناس الى ما وراء سورها القديم افرادا وجماعات ، فلم يعد من الامر الهين تبين هذه الملامح في لهجات القوم ٠٠ ولعله لو أن مؤلفاً شاء قبل عصر أو أكثر ان يثبت هذه المهجات المتفاوتة بين أبناء المحلات والأحياء البغدادية لسكان ذلك في مقدوره على الوجه الأكمل ٠٠

اماً مصادر العامية البغدادية الحديثة ، فقد كانت الفصحى احد مصادرها ، كما أوضحنا ذلك في فصل خاص يلي هذه التوطئة ...

ومن مصادرها الاخرى الأرمية والتركية والفارسية بمختلف الهجاتها والكردية والهندية والانگليزية والفرنسية والنزر اليسير جَداً من الايطالية والاسپانية والروسية ، وغيرها من لغات الله الكثيرة . • •

وقد تعقبنا هذه الالفاظ في المراجع القاموسية وتحواها و على ان العامي البغدادي قد يمسخ اللفظة ويحورها فتقوم على لسانه وكأنها من صنعه كما فعل في اللفظ التركي (زمين بتوري) فقال (ز نَبور ") لما يكون في السراديب من أماكن تبريد الماء ٥٠ وكما فعل في اللفظ الفرنسي (Avanture) آفاتريه فقال (صَجَعَ ") لما رحبَنْتَري) وكما فعل في اللفظ القارسي (سد چاك) فقال (صَجَعَ ") لما يكون من السفائف الخشبية المقرنصة على حواف السطوح ٥٠ وكما فعل في يكون من السفائف الخشبية المقرنصة على حواف السطوح ٥٠ وكما فعل في اللفظ الفارسي (كَاه بند) فقال (كَبَنْكُ ") لضرب من أبواب الدكاكين القديمة تعلق بطريقة خاصة ٥٠ وكما فعل في اللفظة الانگليزية (First Class) فر "سَت "كلا س " ، فقال (فنص من كلا س) ٥٠ وكما فعل في اللفظ التركي (سَن " بَوْينْله سَن " بَوْينْله) قال (سَنْبَينْلة و السَنْبَيْلة) في لعبة معروفة ٥٠

وهكذا فانا نجد العامي البغدادي يخلق له من الالفاظ الاعجمية ما يؤول الى ملكيته الخاصة غير أن رد هذه الألفاظ الى أصولها ـ ان أمكن ـ يفيد في معرفة

طرائق تأصيل الالفاظ وكيفية نجتها وتكوينها ••

والإقوام الذين سكِنوا بغداد بعد ايتلائها بالطاعون الثاني الذي حدث سنة ١٨٤٣م والطوفان الذي ردفه ، هم الذين ترجع اليهم أصول العامية القائمة اليوم ، ذلك بالاضافة الى من بقي من البغداديين احياءاً على أثر تلك الإحداث المروعة ، فان هؤلاء نقلوا الينا لغة سكان بغداد قبل نكبتها بالطاعون والماء موره،

قال فيلكس جونس في تقريره الذي كتبه عن بغيداد سنة (١٨٤٦م) (واللغة الدارجة بالاستعمال في المدينة هي العربية غير الفصحي وقد أفسدها كثيراً السكان المسيحيون والجهلة من الرجال كما هو موجود في داخل أسوار بغداد ووالتركية والفارسية يتكلمها الطبقات التجارية كالعربية ووبين العمال والحمالين يمكن ان يسمع السكردية واللورية والكلدانية ووالعبرانية معروفة فقط عند قليل من العائلات اليهودية ووالارمنية معروفة بين الفرق الاورثوذوكسية والروم يتكلمون عادة العربية وو)

أن كثرة الالفاظ الفارسية والتركية في العامية البغدادية أمر ظاهر السبب فلقد عاشت بغداد تيجت سلطان الفريقين لأياً طويلا من الدهر • وكذلك ترك الاستعمار الانيكليزي في لغة البغداديين ما ترك من الإلفاظ والمصطلحات الكثيرة ، ولكن العامي البغدادي _ كما قلنا _ اذ يأخذ لغة قوم فانه يعيمد الى التصرف فيها فيكون على لسانه غيرها على لسانهم *

وممن أشيار الى اللهجة البغيدادية في فترات من تاريخ بغيداد الرجالة (آو لييًا جَلَبي) في رحلته وقد كان دخلها سنة (١٠٦٦هـ – ١٦٥٥م) فانه ذكر ان أكثرية أهالي بغداد يتكلمون الفارسية والعربية والكردية بتعبير حسن فصيح، وان بين العوام من يجيد الارمنية والهندية ٠٠(**)

^(*) أورد (فريزر) في رحلته _ ترجمة جعفر خياط _ وقائع الطاعون الذي أصاب بغداد سينة ١٨٤٣م والفيضان الذي جاء تلوه ، انهما قضيا على ما يناهن المئة ألف نسمة من سكان بغداد ، وهي نسبة تجاوز ثلثي عدد السكان يومئذ . وكان الطاعون والفيضان اللذان أصابا بغداد سنة ١٨٣١ قد أبادا ما لا يقل عن ستين ألف نسمة من سكانها آنذاك . .

^(**) رحلة اوليا چلبي (٤ : ٢٢٤) .

وجاء في رحلة بكنگهام _ وكان قد دخل بغداد أيام واليها سعيد پاشا سنة المهام _ ما فيه بعض المعلومات عن نوعية سكان البلد يومئذ ، مما يستفاد منه في هذا المعنى ، وقال بكنگهام :

« والموظفون الرئيسيون في الادارة المدنية والعسكرية من العوائل العثمانية ، أو من أنراك استانبول ، ومع ذلك فان معظمهم من أبناء البلد الأصليين . • •

اما التجار والباعة فمن أصل عربي •• وعامة الناس ، من الترك والعرب والفرس والهنود بنسب مختلفة •• وهنالك اليهود والنصارى الذين يحافظون على طابعهم الخاص •• اما غرباء المدينة فهم من الأكراد والفرس وأعراب البادية وهم يشكلون عدداً لا بأس به »(***) .

ان اللغة التي أ'ثبت' مفرداتها في هذا المعجم تحتوي على جمهرة كبيرة من الالفاظ التي لم تكن تعرف في بغداد قبل الاحتلال الانگليزي سنة (١٩١٧م) ٠٠

ذلك ان من طبيعة الالفاظ العامية ان تكون عرضة للتبدل والتغير ٠٠ وما من شك في أن عشرات الالفاظ تزول من ميدان التداول اللفظي لتجل محلها ألفاظ أخرى ، ولا ينبغي ان لا يقع ذلك الا في فترات متباعدة من الزمن بل ان سنة واحدة تكفي لتوديع ألفاظ كثيرة واستقبال ألفاظ أخرى كثيرة أيضا ٠٠

وهذا ما يقر في نفوسنا ان العامية لا تصلح بحال من الاحوال أن تكون لغة التخاطب للبلاد العربية ، لانها لغة غير مستقرة ، وهي فوق ذلك ما تزال تمنح العامي الامي الذي لا يعلم من العلم شيئاً حق وضع الالفاظ على أية خطة شاءها – من التحريف والتصحيف والمسخ والتشويه دون ان يلتزم أصلا من الاصول أو يجنح الى قاعدة من القواعد – ليكون ذلك لغة يتواضع عليها الناس دون اعتراض ٠٠

وليس غرضنا من تأليف المعجم ان نعلم الناس العامية فان شيئا من هذا لا يمر على بالنا ألبتة ونحن نعيذ بالله أنفسنا ان تَغْرَضَ اليه •• ولكننا نرى

^(***) مجلة سومر « ۱۰ : ۲۷۳ » سنة ١٩٥٤ ٠٠

ان فريقاً من هذه الالفاظ سينقرض ويزول فيكون وروده في المعجم نموذجاً للهجة العامية القائمة اليوم في بغداد • • وان فريقا آخر سيحر ف ويمسخ ، فيكون اثباته هنا منبها على أصول تلك الالفاظ المحرفة والممسوخة • •

وهناك مجلات وأقاصيص وأمثال وكنايات ومصطلحات وأغان ودواوين شعرية عامية كتبت في عهدنا ، فاذا مر عليها حين من الدهر فلن تجد من يفهمها من أبناء الاجيال القادمة ٠٠

ولا خوف على الفصحى من تدوين العامية ، ففي تدوينها برهان للفصحى وحجة تدحض خصومها كل الدحض ٥٠ فان الذين كانوا يظنون ان الفصحى تصلح إن تكون لسان المتكلمين في أرجاء البلاد العربية واهمون في ظنهم هذا ٥٠ فان اللفظة العربية واحدة في جميع ديار العرب ، ولكن اللفظة العامية في بغداد غيرها في مصر والشام واليمن والمغرب م بل هي غيرها في بغداد والموصل والبصرة أحيانا ٥٠ بل هي في الرصافة غيرها في الكرخ ٥٠

وحري" بالاشارة ان غير العراقيين من زوار البلد يحارون في فهم جمهرة من الالفاظ التي يسمعونها فلا يفهمونها •• وسيكون لهم من هذا المعجم معوان على مثل هذه المعضلات ••

ولم ينشر بعد معجم للعامية البغدادية حتى يومنا هذا ٥٠ وكل ما هنالك ان معجما في العامية البغدادية نسب الى الاستاذ عبداللطيف ثنيان المتوفى سنة (١٩٤٤م) ولا نعلم شيئا من أمره اليوم ، غير اني أذكر اني زرت الاستاذ (ثنيّان) في داره بالاعظمية حيث عرّفته على الاستاذ عبدالستار القرغولي اذ كان يسأل عن أصول بعض الالفاظ ، فأخرج لنا كتاباً غير مجلّد ، وانما هو صحف مربوطة بعضط ٥٠ فقرأ لنا من كتابه سطوراً يسيرة في شرح مفردات معينة ٥٠ وفي زيارتي للبصرة (أواسط سنة ١٩٦٧) تعرفت على الزعيم عبدالرحمن التكريتي فأطلعني على قاموسه في العامية البغدادية وهو عبارة عن نحو ثلاثين دفتراً اختص كل واحد منها بحرف من الحروف الهجائية ، فتصفحت بعض هذه الدفاتر المخطوطة

^(*) أشرنا أحيانا الى شبيء من هذه الالفاظ على وجه المقارنة •

- ولم يكن قد تم تبييضها بعد _ غير أني ألفيت الرجل ذا سهم نافذ في جهده اللعوي المحمود (*) • •

وكنت لا آلو تتبع المراجع المطبوعة من المعاجم المؤلفة في اللهجات العامية على اختلاف مواطنها من العالم العربي • • كما أني عنيت بالفعل في تدوين ألفاظ لهجات عامية أخرى من بينها اللهجة الكويتية وقد فرغت من هذه في معجم حافل • •

هذا والله ولي العون واللطف والتيسير ٠٠ \$

1) or 01 &

^(*) للزعيم عبدالرحمن التكريتي كتاب ضخم في الامثال العامية وآخر في الاقاصيص والنوادر الشعبية لا تزال كلها مخطوطة ٠٠

وقد كان من بين الذين عنوا باللفظة البغدادية والبحث فيها الاب انستاس ماري الكرملي ومعروف الرصافي ومحمد سعيد مصطفى الخليل ورزوق عيسى وداود فتر والشيخ كاظم الدجياي ونوري ثابت وأحمد حامد الصراف والدكتور مصطفى جواد وعبدالستار القرغولي والعلامة الكبير الشيخ محمد رضا الشبيبي في كتابه أصول ألفاظ اللهجة العراقية ٠٠

وفي جمهرة المراجع البغدادية للأستاذين توركيس عو"اد وجميد العلوجي جاء ذكر معجم في ألفاظ العامية البغدادية للدكتور حسين محفوظ، لا تزال نسخته مخطوطة يحتفظ بها المؤلف معه في موسكو ٠٠ وذكر الاستاذ الدكتور شاكر مصطفى سليم ان للواء عبدالطلب الامين مؤلفا في الالفاظ البغدادية على شكل معجم ٠٠ وفي بغداد طبعت مؤخرا رسالة المستشرق الفرنسي لويس ماسنيون في اللهجبة البغدادية ترجمها الدكتور أكرم فاضل ٠٠ وفي هذه الايام يتهيئاً العلامة الاب رتشرد مكارثي لطبع كيابه (Introduction to the Spoken Arabic of Baghdad) مكارثي لطبع كيابه (فرج وضعه بالاشتراك مع الاستاذ فرج رفولي مراد ٠٠

الفصحى الاصل الاول للعامية البغدادية

العربية الفصحى هي الاصل الاول للعامية البغدادية وو وذلك أمر ظاهر لمن يلاحظ مئات الالفاظ والمفردات الشائعة على ألسنة البغداديين وو

بل اتنا لنجد بين ألفاظهم من البكلم الفصيح ما يرقى الى العصر الجاهلي ، وقد ورد البكثير منه في التنزيل العزيز ٥٠ ومن هاتيك الإلفاظ الفصيحة الوغرة لشدة الحر ، والمر"ة لقوة الشيء وتماسكه عه ومن ذلك الورطة والعبورة والملة والمأمة والميانة والطاعة والحقيقة والبهيمة واليمين (للقسم) والصحيح والفصيح والنظير والنقيب والامل والحرج والشحيح والعويص والغليل والنقمة والحدة والشدة الى غير ذلك مما يعيي العادين ،

وهناك جمهرة كبيرة من النصوص الفصيحة ترد في ألفاظ القوم ومخاطباتهم دون ان يكون شيء منها ثقيلا على ألسنتهم ؟ ودون ان يعرض لها اللحين والتصحيف والتشوية ، من ذلك الحوقلة (لا جول ولا قوة الا بالله العلي العظيم) والبسملة (بسم الله الرحمن الرحيم) ولها عندهم معان شتي في كلامهم ؟ وكذلك التعوذ (اعوذ بالله من الشيطان الرجيم) ومن ذلك قولهم في مثل شائع (اتق شر من أحينت اليه) وقولهم (إن الله مع الصابرين) وقولهم (من اعترف بذنبه فلا ذنب عليه) وقولهم في الكنايات (والسماء والطارق) • ومما يتمثلونه من الشعر (طبيب يداوي الناس وهو عليل) وقولهم في التهكم (ثنم مناذ) ومثل ذلك أيضا صديق مضر عدو مبين • • صم بكم عمي • • تبارك الله أحسن الخالقين • • العصا لمن عصا • • الكفر ملة واحدة • • يحيي العظام وهي

رميم • • حاشاً وكفى • • ان الله لا يستحي من الحق • • ربي كما خلقتني • • لا مناقشة في الامثال • • العلم الشيء ولا الجهل به • • صبراً على قضاك ولا معبوداً سواك • • على نياتكم ترزقون • • كُلَّما دخلت أُمَّة العنت اختها • • ولا هم يحزنون • • الكلب كلب ولو طوقته بالذهب • • وغير ذلك من النصوص ، يلفظونها بألفاظها الفصيحة المعربة •

وهناك أيضا نصوص وعبارات فصيحة يعرض لها على لسانهم سكون الاواخر والسير من اللحن كقولهم (الليل طويل والرب كريم ١٠ الطمع فساد الدين ١٠ الظرف ينضح بما فيه ١٠ العقل شريف ١٠ الصبر مفتاح الفرج ١٠ الجوع كافر ١٠ لكل زمان دولة ورجال ١٠ طَمَعَه قتله ١٠ العين بصيرة واليد قصيرة ١٠ الغريب أعمى ولو كان بصيرا ١٠ جواب الاحمق السكوت ١٠ الكلام صفة المتكلم ١٠ الاحسان يقطع اللسان ١٠ وقولهم في الدعاء عند الجزع (يا رب إنت أبصر وأخبر) ١٠ وغير هذا مما يقصر عنه الاحصاء من ولا أرى من الصواب قول من قال (ان الفصيح لم يكن سلسا على ألسنتهم أي العامة ولم يتهيأ له الجهاز الصوتي عندهم) من عندهم) العامة ولم يتهيأ له الجهاز الصوتي عندهم)

هذا بالاضافة الى ما وقع عليه القلب والابدال والتضعيف والتسهيل والمد والقصر من المفردات العديدة الكثيرة المنقولة من الفصيح ، وما يلحق ذلك من الالفاظ المحرفة والمصحفة عن الاصول الفصيحة ، وقليل منها ما يخرج به التصرف الى حد المسخ والتشويه من نحو قولهم (طباكات) أصلها طباقاء للبليد المغفل و (الصنميدة) من السميدع و (الكوتيرة) للشيء يباع قبطراً ، و

فالعربية رغم ما جرّت عليها جرائر الدهر لا تزال هي المورد الثرّ الغزير للهجة المحلة في بغداد ٠

ومن وجوه التصرف العامي في الالفاظ الفصيحة اجراء التقديم والتأخير في بعض حروفها كقولهم (غرماً) بمعنى رغما ، والنوايح للنواحي ، والقير ميط من القطمير للشيء النزر الضئيل ، وفاشدة للفاحشة ونعلة أي لعنة وزميج

⁽١) في كتابنا النصوص البغدادية نماذج كثيرة من هذه الإنماط ٠٠

⁽٢) دراسات في اللغة (ص ١٢٦) للدكتور ابراهيم السامرائي ٠

للمزيج ودَحَّك أي حَدَّق ونحو ذلك وهو غير قليل •

وتكثر عندهم الامالات المستساغة • وهي لا تقع الا في مد اللين نحو بكّت ولكّل وصدّقم ونكّوم • • و نحوها ، • ومن دأبهم أحيانا النطق بأوائل السكلمات ساكنة من نحو كُتاب وحُصان و شراع وسلاح • • وقد يستعينون على لفظها بهمزة مجتلبة فيقولون إكتّاب وإسلاح • •

ويزيدون الياء بعد الهمز في أوائل الانفاظ ـ أحيانا ـ مثل إيمام للامام وايزار للازار وايذان للاذن وايدام للادام وايجار للاجارة • وكذلك يحذفون الياء من الالفاظ في مواقع معينة من تحو قولهم (أراد ومصرف) للايراد وقولهم (أجاد جديد) من الايجاد وضربة للضريبة ••

ويزيدون النون في بعض الحَالات كقولهم (انتخذ) بمعنى اتخذ وقولهم (انتجا) أي اتكأ . ويكثرون منها في المطاوعة نحو اباع وانشرى لما بيع وشري ... وانشال وانحط ، لما رفع ووضع . وانخاذ وانكال للمأخوذ والمأكول .

وقد يحذفون النون على وجه من وجوه الادغام مثل (إِنَّ) أي انت و (عدَّ) بمعنى عند ، وبيت للبنت ، وقد يشددون المخفف كقولهم اب واخ وشفة ، وربما زادوا الهمزة اعتباطا كقولهم وحق من أخلق هذا ، أي من خلقه وقولهم أجَّبَن أي جبن وخاف ، وقد يحذفون الهمزة من الرباعي كقولهم (گلبي علمني) أي أعلمي ، و (غنمي عليه) أي أغمي عليه ، و (حبَّه) أي أحبه ،

وَمَن تَصَرَّفَاتِهِم فِي الالفاظ قصر الممدود نحو الهَوا والدُّوا والغطا ، المهواء والدواء والغطاء ٥٠ وحذف التاءات المربوطة في غير حالة الاضافة كالصلا والزكا ، للصلاة والزكاة ٠

ومما يقع عندهم من وجوه التصرف في الحركات دون الحروف ، ضم ما هو مفتوح في الاصل الفصيح مثل طنويل بضم الطاء والننوى بضم النون (وقد تكسر أيضا) والثنواب بضم الثاء (وقد تلفظ مفتوحة دون تغيير) والبنصل ٠٠ ويكثر ذلك في الافعال من نحو كنفر وعبر وغنصب وكنبر بضم اوائلها ٠٠ ويضمون ما هو مكسور _ أحباناً _ مثل قولهم حامض (بضم الميم) وصابر

وعابش وكافر وخابط وطامس وحافظ وحنطة وتحوها • وعلى عكس هذه الحروف يكسرون ما هو مضموم منها مثل (يوسيف ويونيس) فالسين والمون في اللفظين مجركان بالكسرة خلافه للاصل •

ومن ضروب هذا التصرف كسبر حروف مفتوحة في الاصل الفصيح نحو سيمين ومثلها سيرير ويبحيي وببلع وطبلع وخبرج وسيكت وسيكت وسيكن ومن تصرفاتهم في هذا الوجه نحريك سواكن الحروف ، كتجريك عين

الفعل بالفتحة مثل البَحرَر وبالضم مثل الطبّل وبالكسر مثل العقيل ٠٠ غير ان دلك لا يقع عند النسبة أو الاضافة الآ في صور خاصة .

ومن وسائلهم في التصرف اللجوء الى التسهيل والاستفناء عن الهمز نحو باكل وياخذ ويوذ"ن •• والاصل فيها ظاهر ومثلها الريّة والخطيّة للرئة والخطيئة •

ومن هنا نعلم مدى سلطان الفصحى على العامية البغدادية وشدة الظاظ

ومما يضاف الى ما أشرنا اليه من المفردات أنا نجد جمهرة من الجروف والادوات المعروفة في الفصحى كثيرة الورود والاستعمال في العامية البغدادية ومنها حروف الجر (الباء واللام ومن وعلى والى وعن وثم) ومن ذلك أيضا (لو ولولا ولوما وغير وسبوى ولماذا ومتى وربما) • وكذلك يرد في ألفاظهم من تلك الادوات كلما وحينما وعندما وما عدا ومتى وليت ولعل وعسى ••

والضمائر في العامية منقولة من الضمائر في الفصيح من نحو (هِو وهي) و (إحْنَا) أي نحن و (إنْتُو) أي أنتم وهُمُّ أي هم وهِنَّ ... وكذلك أسماء الاشارة مثل هذا وهذي وذلك .

واذا أوغلنا في أسمائهم ومصطلحاتهم ولغة التخاطب لديهم وجدنا نسبة العربية في ذلك ظاهرة عالية ٥٠ ففي الانساب نجد من الالفاظ (الاب والابن والبنت والام والحال والحالة والعم والعمة والاخ والاخت والجدة والجدة) ٠ ومن أسماء الزمن ومعالمه (السنة والعام والشهر والاسبوع واليوم والليل والنهار والهمج والهمياح والظهر والضحى والمساء والظلمة والظلام والعصر

والمغرب والعشا والفجر والساعة والدقيقة واللحطة والشمس والفمر والنجوم والضيف والشتا والربيع والغيم والصحو والحر والبود والمطر) وغير ذلك •

ومن الالفاظ الخاصة بأسماء النجسم وأجسرائه (الراس والضلع والاذن والسن واللتنان واليد والرجل والبطن والظهر والدناغ والكبد والمعدة واللهاة والشفة والكتف واللحية والاظفر والاصبع) ونحو ذلك •

ومن أسماء الحيوان والحشرات والطيور (ألهر والسكلب والفار والخيسل والحمير والبغسال والغنم والبقر والعصافير والزرازير والطير والنمسل والدجاج والغراب والصقر والنسر والحية والعقرب) وعشرات بل مئات من الالفاظ المماثلة •

وفي الالوان يرد عَندهم الابيض والاسمود والأخضر والأصفر والاحمر والاحمر والفضي والذَهبتني والتربني والريتوني والبَصكي والفنستقي والخدري • ونخو ذلك *

وَأَسَمَاءُ النَّبَاتَاتَ وَالْفُواكَةُ وَالْمَلَابُسُ وَالْآثَاثُ يُرجِعَ كَثْبُرَ مَنَ أَلْفَاظُهَا اللَّى أَصل عربي فضيح ،

والاعداد جميعًا منقولة من العربية من نحو الواحد والاثنين والتلاثة والعشرة والعشرين والله والملت وما بينها من أرقام وأعداد غير ان بعضها يعرض له السبر منى التحوير كقولهم (دعش) بمعنى احد عشر و (ارباطعش) أي أربعة عشر ٠٠

والتنوين معروف عندهم في مثل قولهم عَمْداً وعَمَدُةً وغرماً وجَسُراً وحَبَراً وعَمَدُةً وغرماً وجَسُراً وحَبَا ومحبّة وصداقة وعداوة وواقعاً وأصلاً وأصولاً ورجال چبير ، وبوم الك يقولونه في الدعاء ، وغفلة وكرامة وحقيقة وطبعاً وخصوصاً وزعماً ورأساً وشخصيّاً ، وعطاياً قليلة تدفع بلاياً كثيرة ، وكو داً وخو فا وحالاً و لأمر وأقاً وصديق مضرة عدو مين ٠٠

وأبًّا عن جَدَّ ، وأبداً ور ُؤْيَةً ومَشَلاً • •

وفي بيت شعري ينشدونه :

جَنَّةً بِيمِنَّةً مَا ريدُها جَهَنَّم بِالعَزَّ أَطِيبُ مَنْولُ وَالْأَصَلُ فَيهِ لَعَنْتُرَةً ٠٠

وقالوا قَصْطاً أي قصداً وأداءاً وقضاءاً وعقلاً وعَيْناً وأهلاً وسهلاً وحياً وميناً ونعيماً وبتاتاً وعناداً وقسَماً ومرحباً وهنيئاً وقانوناً وشَر عاً وغصباً وعَلَمناً وأساساً وحسداً وعنموماً وبرداً وسلاماً وزاتاً أي ذاتا ٠٠ وقالوا من أب وجدَ وإسنم وإسنماً وحر مة وقريباً وقريباً وإرباً إربا ولا حموداً ولا سكورا وكوّنة وعيابة ونور على نور وصبراً على قضاك ولا معبودا سواك وكوّم تساعيدت ما ذكّت وسلام قولاً من رب محبودا سواك وكوّم تساعيدت ما ذكّت وسلام قولاً من رب محبه

وما من شك في ان التنوين يعتبر من أهم خصائص الفصحي ٠٠

وأود آن أشير – هنا – الى أني لم اتخذ الأغاني والزهيريات والأبوذيات مصادر للألفاظ العامية البغدادية الآفي أضيق نطاق •• ذلك لأن ناظمي هذا الضرب من المنظومات يرتجلون الألفاظ ويحرفونها فتكون أشبه بالمصطلح الشخصي المحدود ، الذي لا يبلغ المدى الذي تدور فيه المفردات اللغوية الشائعة ••

هذا نزر مما أحسبني أوضحت به عمق جذور الفصحى في العامية البغدادية ٥٠ وأوضح ما يدل على هذه الحقيقة ان العامة يفقهون كلام الخطباء والوعاظ في المساجد ، ويفهمون الاحاديث المسطة التي يسمعونها من الاذاعات ، ولا يحتاجون لتوضيح ما يتلى عليهم من كتب السير والاقاصيص والملاحم وعلى الاخص سيرة عنتر بن شداد ٥٠ وكذلك يحفظ المصلون منهم عشرات الآيات القرآنية ، والادعية الفصيحة .

واني لموقن ان مستقبل العامية آئل الى الفصحى اذا عزم الامر على تقويم الالسنة واذاعة الفصيح من الكلم في النشء الجديد .

القلب والابدال في العامية البغدادية

هذا بحث في جانب مهم من أمر اللغة العامية البغدادية ، فان امر قلب الحروف وابدالها معروف فيها وواقع ، كما هو معروف وواقع في غيرها من اللهجات العامية الاخرى ، ولكن على وجوء وطرائق قد تتشابه وقد تتباين ••

وقلب الحروف ليس مما يطّرد انما هو سماعي عند القوم •• ومن القلب ما لا يقع عندهم الا " في آحاد الـكلمات ومنه ما يستفيض حتى يعد " بالمثين ••

* فهم يقلبون الخين الى خاء مثل قولهم: ينخْفي واصلها ينغفي من الاغفاء في النوم (ويقال غُفاً وغُفَتَ وينغْفي وغُفَيّت م وأُخْفي وينخْفي وينخْفي) • ورخْفان يريدون باللفظ الرغفان أي الأرغفة (جمع رغيف) • • خسك وجهه أي غسله • واخْتَتْ من المغتة وهي الاغاظة • واخْتَاظ من الغيظ • واختر من الغرور • وقالوا أخشمچي وهي نسبة الى أغشام التركية والفَخْفوري وهو الفخار المنسوب الى (فَغْپُور) من ملوك الصين (١) • مخشوش أي مغشوش • • نخْصَة للسخص الذي لا تطاق معاشرته وهي من نغص عليه عيشه • ويقال أيضاً نغْصَة • • إخْتَيْساش وأصلها اغتشاش من نغص عليه عيشه • ويقال أيضاً نغْصَة • • إخْتَيْساش وأصلها اغتشاش

⁽١) فغ في الصينية بمعنى سماء ٠٠ پور بمعنى ابن ٠٠ أي ابن السماء ٠

للفوضى والتسبب في ادارة البلد وضبطه ٠٠

ومن ذلك قولهم في مثل لهم (من فَوَكُ يبِخُشي يخشي ومن جَوَة خُر كُ مُحَسِّي) الاصل في لفظة (يخشى) ان خاءها مقلوبة عن الغين اذ انها من (ياغشي) في التركية أي جيد ٠٠ اختالوه أي اغتالوه من الاغتيال ٠٠ اِصْطَخُفُر الله أي أستغفر الله ٠٠ وكذلك قولهم : الله يبخفر الله أي أستغفر الله ٠٠ وكذلك قولهم : الله يبخفر الله ٥٠ وخيز ر م سواء ٠٠

* وكذلك تقلب عندهم الخاء الى غين أحياناً وهو قليل مثل قولهم: شاخَت وحه وشاغت روحه اذا عرض له من مفاجيء الأذى ما شق عليه وأطار صوابه(١) ٠٠ جيلنخ وجيلنغ بمعنى كشط جلدة البشرة وسحجها ٠٠ نيغَز واصلها نخس ٠

* ويقلبون الثاء الى تاء كقولهم :

(صَارَ ْ نَكُنُتْ ﴾ للشيء المقهريء من نكتُ الغزل و نقضه ** وكذلك قولهم (نِكَتَ ُ) اذا اخلف الوعد وهي هنا من نكث الوعد في الفصيح ** تُلاثة أي ثلاثة *، ومثلها تُلاثين أي ثلاثين *، تُلتُ مينَة أي ثلاثهة *. حينت وحينين أي عيث للم أي حيث قلت له) *. شيت ْ أي النبي شيث * كاتوليك أصلها كاتوليك *. وقالوا يرتل وير "ميل" *.

وكذلك يقلبون التاء الى ثاء كقولهم :

توث للتوت وهو الفرصاد •• الجث للبجت وهو القت •• فركث أصلها فرتك الثنبيء اذا قطعه وبدده •

* ويقلبون القاف الى كاف كقولهم:

كِتَاكِ كَتَبِدِيلُ أَي قَتَلَ * قَدَلَلًا ** وَكِتْ وَقَدَ

⁽١) الشناخ وعاء البارود ٠

وجمعه أوكات ، على انهم يحتفظون باستعمال الوقت والاوقات كذلك . • الكُفْارُ أي القفار لما يؤكل قفاراً ويريدون به التمن يكون قليل الدهن • • الوكاحة الوقاحة • • ومن ذلك تقريباً الوكيح والوكيح • •

ويقـال ضكَّه أي ضيَّق عليـه ٠٠ والضكَّة الضـيق والازدحـام ٠٠ التبر يُـاك هو الترياق ٠

* ويقلبون السكاف الى قاف ومن ذلك :

القُـلُـوْ ب من الـكلوب وهو النادي في الانگليزية (Club) ••

الا سنْقَنْطو' اصلها من الانگليزية دسكاونت (Discount) .

المِقْرَوْبُ وأصله المكروّب من الفرنسية (Microbe) • • المُقْحِة من الأنكَجة • •

المُقُرُ بُازُ من المكر ٥٠ وقبطان واصلها كابتن ٥٠

القُنْصُل واصلها (Consul) .

القَـوْنْيُـاغ واصل اللفظة (كونياك) وهو ضرب من الأشربة الكحولية المسكرة •

الفُـابـُريقة من الفابريكة للمصنع والمعمل • • واللَّـوْقَـنُـطَـة من اللوكندة ، ويراد بها في بغداد المطعم وتجمع على (لوقطات) •

* ويقلبون الجيم الموحدة الى چيم مثلثة كقولهم :

(العين مَــَــْحـبِ " أَ رَ ْچَـح ْ منها) أي ارجح منها أي ما يعلو عليها ••
الوِچ " أي الوجه •• چـٰاحــَه اصلها جاحه يقال (چاحه بـُـر َاشـْدي)
ومنه الحوواح •

الأَحْلَحُ وهو الأجلح الحاسر مقدم رأسه من الشعر •• والعوجييّة لعل أصلها العوجاء ••

اللَّحِيَّة من اللجاجة • • الحِيَخْرة : الجخراء في الفصيح • • والمَحْمَحْة (بتفخيم الميم) من المجمعة •

* ويقلبون الذال الى ضاد كقولهم:

ضاك الطعام أي ذاقه ٥٠ والضوّك ولذوق الطعام والشراب ٥٠ ضرك الطير اذا ذرق ٥٠ ضععَن بمعنى أذعن ٥٠ الضيخير وهو الذخر ٥٠ الضيخيرة الذخيرة ٥٠ الحصَر الحذر ٥٠ شكس أي شد ٥٠ الضيراع أي الذراع وجمعه أضرع ٥٠ وضيرع اذا ذرع أي استعمل الذراع في القياس ٠ والضرعة القيام باجراء قياس لما تم انجازه من أعمال البناء ٠٠

* ويقلبون القاف الى جيم كقولهم :

العرب وهو العرق ويريدون بالعرج مرضاً ما • • الجدر وهو القدر التي تستعمل للطبخ • • الجربة القربة • • الغريج الغريق • • الحريجية الحريق • • الباجي الباقي • • المُطبق (لضرب من النايات) • • الساجية الساقية • • لا جليل أي ليس بالقليل ، تقال في تحديد سن قتى أو شاب •

الجَسِبُ القسب من التمر • • العَليج العليق ومنه (العليجة) للعدِ ل يوضع فيه علف الدابة ثم استعمل في خرج العطار وتحوه • •

الجيدَ ع القدح الذي يشرب به الماء ٥٠ الحيد كي لقذى العين ٥٠ الجز القر م٠٠

البريج: البرق يقال برجت السما اذا برقت • والبريج: الابريق • • السرجي الشرقي • • الضية والضيّج الضيّق • • النيجر س النقرس وهو ضرب من البعوض • • جاسم اصل لفظه قاسم (من الأسماء) • • الجدّوم القدوم لفأس النجار و وحوه • • الجدّ كيفة قحف الرأس •

* ويقلبون الهمز"ة الى عين كقولهم :

عَطَرُ للاطار ٥٠ عنتيكة من الانتيكة ٥٠ عرش وأصلها آرش اى امش وهي من التعليمات العسكرية أخذها الترك من اصل فرنسي ٥٠ العنفة من الأنفة وهي الغطرسة والكبر ٥٠ عر مُوط الكمثرى واصل اللفظة (آرمود) من التركية ٥٠ العانة اصلها الآنة وهي عملة نقدية ٥٠ القر عنان أي القرآن الكريم ٥٠ العنبة اصلها الأنبة ٥٠ الجر عنه الجرأة ٥٠ عر الوط اصلها الزاؤود ٥٠ العيمية الانبيق ٥٠ العيميول الأنبور (ضرب من الماشات يستعملها الصفارون) ٥٠ القر اعت القراءة ٥٠ عو تشكة اصلها أونطة ٥٠

عَطَشُ أَي النار واصلها (آتش) من التركية والفارسية ٠٠

عَنْتَر ْنَاش ْ : اصلها انتر ناشنال من الانگليزية (international) ...

عَبَد أي أبد أي بقي مخلداً ٥٠ عَلْما أي الى ان ٥٠ لَع اصلها لا ٥٠ المُقْحِد مي الأكحة ٥٠

* ويقلبون اللام الى نون كقولهم :

سينسيلة للسلسلة • طَنْطَن واصلها طنطل • مسونة ويقال لها النت أيضاً وهي بيت البرغي وأصلها صاموله وكبسونة اصلها كبسولة (Capsule) ايلون أي شبهر ايلول • الناجور دي من اللازورد للون من الألوان • الملعمچان للمعجال وهو المقلاع • جبن الجص أي جبكه • نيغكط اصلها لغط • وتنتله أي تلتله بمعنى ملأه • وقالوا تنتنة للفظة دانتيل • •

* ويقلبون النون الى لام كقولهم :

ارمــل وارملي أي ارمــن وارمني ٥٠ جيملاستيك وهي من جيمنستيك الفرنسية (Gymnastique) ٥٠

خمَّل تخميل أي خمَّن تخميناً •

جرملي اصلها جرمني نسبة الى الجرمن أي الالمان .

* ويقلبون القاف الى غين وهو من نوادر القلب عندهم :

لَغُنُو بَهَ أَي لقب ٠٠ أَ لَنْجَعُ وأصلها من التركية ألجق ٠٠

لغلغة أي لقلقة وهذر ٠٠ آطغي من آطقي ٠٠ بـُحِـُغُ اصلها بجاق ٠٠

چُماغ اصله چماق . · قازوغ اصله قازوق · ·

* وكذلك تقلب الغين الى قاف عندهم وهو نادر :

قُرْمُ بُارة أصلها غلام بارة ٠٠ قشمرة اصلها غشمرة ٠

* ويقلبون اللام الى راء كقولهم :

كُاسِر " پَوْسُط " اصلها كاسل پوست (Cassel Post) . • پَنَر "تي اصلها پالت • بلتى (Penalty) من الانكليزية بمعنى عقوبة • • يا ريت اصلها يا ليت • الد نكير " اصلها ا دنگل • • قُر ر "قُط " اصلها قرل " قُر د " ومثلها قرن " ر ميخ واصلها قزل ميخ ويراد بذلك المسمار المحملي • • انگريزي اصلها انگليزي • • قُنْ صُر " اصلها قنصل • • سَنْ د روس " للسندلوس • • الكير ر " وهو المكلر • • خُر " ط مُر " ط " واصلها (خلط ملط) • • تير كيف " لبلدة عراقية اصل لفظها تلكيف • • پَنْ طُرون " البنطلون من الملابس (Pantalon) • •

وقالوا الأعـور الدجـّار يريدون به الأعور الدجــال الذي ذكرته المراجع الدينية .

* ويقلبون الراء الى لام كقولهم :

سمر يول لبلدة في الهند اصل اسمها سمر يور ٥٠ سيكتيّل أي سكر تير ٥٠ عمبول اصل اللفظ انبور ٥٠ وقالوا (سم " سنقطلي) أي سقطري في النسبة الى جزيرة سقطرة ٥٠ مكدّم أي مرهم ٥٠ وقالوا منفكطك ومنفر طكح ٥٠٠

* ويقلبون الدال الى تاء كقولهم :

تُكَانُ أي دكان وجمعه تكاكين ٥٠ وقالوا (مَوْتُ) لاسم الجنرال الانگليزي الذي احتلُ بغداد واصل اسمه (مود) ٠ ساتيتُ أي سادس ٥٠ التسابيل اصلها دسبول لمدينة في الهند ٥٠ فَر ْحات اسم اسرة معروفة في بغداد والأصل في اسمها (فرهاد) ٥٠

* ويقلبون التاء الى دال كقولهم :

عكْرود والأصل فيه عكروت ١٠٠ الدَ مار الواحد عروق الدم واصله من التركية ١٠٠ الدَ بِنَان ١٠٠ وقالوا صديم للبخار وأصل اللفظة ستيم من الانكليزية (Steam) •

* ويقلبون التاء الى طاء كقولهم :

بر "وطي والأصل في اللفظة برون اوتي من التركية ٥٠ جيكر وظي وهي من جكر اوتي أي نبات القلب من التركية ٥٠ اصطنبول اصلها استأنبول ٥٠ وقالوا علي وچتاية ٥٠ ينظرون اصلها بانتالون (Pantalon) ٥٠ اسقنطو من دسكاونت ٥٠ قَكَم "طَراش" اصله قلم تراش ٥٠ نوطة من نوت في الانگليزيئة للملاحظة ٥٠ شيلطان اصل اللفظ شارلاتان ٥٠ أجنطة اصله اجنت أي وكيل ٥٠ طوّز "لنتوز الذي هو الغبار من التركية ٥٠ يوصطة للفظة بوست أي البريد من الانگليزية ٥٠ الطنبر" اصله التبر في التركية لضرب من الفؤوس ٥٠ وقالوا أنصطاس لاسم المترهات ٥٠ والطوب وهـو المدفع من التوب في الفارسـية ٥٠ والطر هات للترهات ٥٠ والصيط للصيت ٥٠ والقب طأن "وهي من الكابتن في الانكليزية للترهات ٥٠ والصيط للصيت ٥٠ والقب عشر ٥٠ وقالوا بُطنقة للبوتقة ٥٠ وقالوا فيط وقر "ميط" من القيت في التركية للشيء القليل ٥٠ وقفطان من قفتان ٥٠ قييط وقر "ميط" من القيت في التركية للشيء القليل ٥٠ وقفطان من قفتان ٥٠

وصاموط لاموط أي صمت حتى الموت ٥٠ وتُصنَــُط من الانصات ٥٠ واطرنج للأنرج مع وقالوا راپورط واصله راپورت ٠

واحيانا تتعاور على اللفظة التاء والطاء فيقال غُـُطُـّرة وغترة وكذلك التَـخـُمْ والطخم والياقوت والياقوط ٠٠ وسمع منهم قلب الطاء الى تاء فقالوا في الخطمي (ورد الختمة) ٠

* وقلبوا السين الى زاي فقالوا :

هَنْدُ زَةَ وَمُهَنَدُ زَ للهندسة واللهندس ٥٠ كُر َفُنُو للكرفس ٥٠ نِغَرَهُ للكرفس ٥٠ نِغَرَهُ للنخس ونغزة أي نَخْسَة ٥٠ وزتته أي سدده ٥٠ وزته من (الزدو) وهو الرمي ٥٠ ألماز للماس ٥٠ دز من دس أي بعث ٥٠ آغصطوز آغسطوس ٥٠ * ويقلبون الدال الى طاء في مثل قولهم :

طبحيج اصله الدعص ٥٠ قيطان اصله قيدان مثنى القيد ٥٠ لوقنطة واصلها لوكندة ٥٠ قص طبني أي قصداً ٥ طرطميس اصله دردبيس ٥٠ عر ناووط الاصل في اللفظ أدناؤود ٥٠ عر موط اصله آرمود ٥٠

* وقلبوا الطاء الى دال فقالوا :

قديفة للقطيفة ٠٠ فقد بمعنى فقط ٠٠

* وقلبوا الحاء الى هاء فقالوا :

هند س أي حندس للظلام الدامس ٥٠ هييس للأشعث تشبيها له بالحبشي ٥٠ تلكه س واستلهس من اللحس ٥٠ قيحر و أي احزنه اصلها من القهر ٥٠ وقالوا حيد عليه أي هد عليه ٥٠

* وقلبوا الهاء الى حاء فقالوا :

ميعرف الحير من البير وانما هو في الفصيح الهر" من البر" • • وقالوا

فَر ْحٰات في اسم شخص والاصل فيه فرهاد ••

* وكذلك قلبوا الزاي الى سين وهو قليل فقالوا :

مُقْاقِيَّة وسُقْاقُلْيَّة نسبة للزقاق وهو الطريق ٠

* ويقلبون الضاد الى زاي كقولهم:

عَـلْـوْ از ِيَّـة نسبة الى عيواض اسم رجل كان يمتلك بستاناً سميت باسمه ٠٠ اَر ْز رومْـلى نسبة الى أرض الروم ٠٠

عَر ْزَحْال ْ أَي عرضحال للعريضة يرفعها المتظلم وغيره الى الحكومة •• د ِزَا أَي رضا اسم علم •• وفاينِز ْ للربا واصل لفظها فائض •

رَوْ ْزَهَ خُونْ اصلها روضة خُون ٠٠ وعَلَزَ ْبِنَارَ من عرض بار وهو اسم نفمة من نغمات المقام العراقي ٠ أوزاع للأخلاق والسجايا ٠٠ زابُطُ للضابط في الجيش وجمعه زُ بِتَاط وزابُطُ ان ٠٠

* وسمع عندهم قلب الثاء الى سين اذ قالوا دَيتوس للديوث ودكيس للثدي وسكح لمكب للدة عطارية يقال لها تعلبية .

* وسمع في العامية البغدادية قلب الثاء أيضا الى صاد اذ قالوا عُصْملّي نسبة الى الحكومة العثمانية • ومن الأسماء التي سمعت في بغداد عُصْمان في مقابل عثمان • •

* وقلبوا الفاء واواً وهو قليل نادر فقالوا :

بَنُّو ْشَهَ للبنفسج •

* وقلبوا الواو فاءاً فقالوا :

شَلَفْلَفي للشَلَوْلُو • • جَفْلُة للجولَّة التي هي من الجوق بمعنى الجماعة واللَّمة من الناس •

* وقلبوا العين حاءاً فقالوا :

حَجَّة لمكا وهي مدينة مشهورة ، جاء ذلك في قول لهم (داير حَجَّة ومَجَّة وكبور اليهود) • • سحلب وسحلبية لمادة عطارية اصل اسمها تعلبية • * ويقلبون القاف الى كاف (وهي المسماة بالجيم المصرية) وفي العامية من هذا ما لا يقع عليه الاحصاء • • وهؤلاء من جملة ذلك :

الكُشِر (القشر) • • والكُر و للقر أي البرد • • وو كُف أي وقف • • وكُما أي تلقى الشيء وقف • • وكُما أي قام • • وكُعد أي قعم • • ولكنف أي تلقى الشيء ولقفه • • والكُربة القربة • • وكال أي قال • • وكاد أي قاد • • و نكتى الحب اذا نقاه من التنقية • ومن ذلك قولهم يستنكي أي ينتقي من الأشياء أجودها •

والـكُـْطِنِ وهو القطن •• والـكُـُو ّة أي القوة •• ولـكَـَط ° أي لقط بمعنى خاط الثوب والتقط الشيء وتناول الطير طعامه •• والركّبي من النسبة الى الرقيّة •• والنّكُـُطة أي النقطة •

ومثل ذلك الناگة ٥٠ والد كُلُ (لضرب من النمر) ٥٠ وضاگ أي ذاق الطعسام و نحوه ٥٠ ويعگوب (يعقوب) ٥٠ وسكى الحسديقة اذا سقاها ٥٠ وفنگست البيضة أي فقست بالفرخ ٥٠ وگبلُ أي قبلاً ٥٠ وگبر المقبر ٥٠ وگنبُر أي قبلاً ٥٠ وگبريب أي قريب ٥٠ وگنبَر أي قليل ٥٠ وگبريب أي قريب ٥٠ وگنبَر القمر ٥٠ والگبة القبة ٥٠ ونيكل الشيء اذا وگلب لقلب ٥٠ والگنمر القمر ٥٠ والگبة القبة ٥٠ ونيكل الشيء اذا نقله من مكان الى آخسر ٥٠ والورك الورق ٥٠ والگاع الأرض (من القاع) ٥٠ والصد ك الصيدق ٥٠ والسابگة لما يسبق به بين يدي الميت الى المقبرة من طعام وخبر ليوزع على الفقراء يجتمعون هناك ٠

والحَلِكُ الحَلْق ٠٠ والعُنْنُكُ العنق ٠٠ واللَّمة اللقمة ٠٠ والعر كُ

العرق • • والأشكر للأشقر • • والـكـحف والمقحف • • والـكـر ن القرن • • والسَّسَّمة القسمة (لقسمة الاشباء والأنصباء) • • والسَّرصة القرصة وهي الرغيف ٥٠ وكر صه أي قر صه ٥٠ والكمل القمل ٥٠ والكمان القصاب • وهو الحزار • • والنُّكُّرة النقرة وهي الحفرة في الأرض وغيرها • • والمُنْكَار المنقار • • والتعويك التعويق • • والزيك للزيق • • والعكدة العقدة • • والـكُلادة للقلادة • • والـكُـصُـة القصة • • والناكص الناقص • • والعكرب العقرب • • والعاكول العاقول • • والنَّكَطَّة النقطة • • والكُّنُّ لَهُ لقذال الشعر • • والمَركَ المرق • • والسَّهوة القهوة • • والسَّكَوْز القوس • • والركاك الرقاق من الخيز •• والـكير القير الأسود •• والطلاك الطلاق •• والشك الشق ٥٠ والفُكُر " الفقر ٥٠ والر 'كُنة الر َقَبة ٥٠ والركعة الرقعة ٠ يرقع بها الثوب ٠٠ والسُوك السُوق والسَو ثُك السَو ق ٠٠ والفُراك الفراق ٠٠ والطبك الطبق ٠٠ والسُكُم السقم ٠٠ والفَتَك الفتق ٠٠ والزُّيكُ الزئبق • • والـكُنْبَان القبان يوزن به • • والدر ْكُمَّة الدرقة يتترس بها • • ومعتوك من الأسماء (*) .

* ويقلبون السين الى صياد كقولهم گاصي للقاسي ٥٠ والمصلخ كالمسلخ ٥٠ والفانوس للفانوس ٥٠ والصاح لخشب الساح ، وفصخ الوضو أي فسخه ٥٠ وصخر من التسخير وهو التكليف بعمل شيء بلا مقابل من مال ٥٠ والصنميد أنه السميد ع ٥٠ وتحصر من المحسرة ٥٠ وصخي أي سخي من السيخاء ٥٠ والصر ماية السرماية (وهي رأس المال) ٥٠ والصراي للسراي ٥٠ والصوف قه للحمى من سخونة الجسم ٥٠ والأبنوس وهو خشب السراي ٥٠ والصخونة للحمى من سخونة الجسم ٥٠ والأبنوس وهو خشب (*) حين كان الاستاذ أحمد حسن الزيات المصري في بغداد تلفيظ القلم اللفظ الكلم ظنياً منه ان القلب عندهم عام في كل قاف فنيه الى ذلك ٠

الآبنوس • والصطح للسطح • والصلطان أي السلطان • والمُكْباص أي ما يقبس من النار • وابو النواص وهو ابو نؤاس • والصرة أي السرة • والحرص الحرس • والفرس • والصفرة سفرة الطعام • والقر قُص وهو القرقس (ضرب من البعوض) • والصنحط أي السخط وهو الغضب والنقمة • والصطر لسطر الكتابة • وصطى عليه من السطو • والصخل للسخل والفر مصرة في وهو الفار مسون •

ويقول (هُمُصَّ) للاسكات وهي من (هس) في الفصيح يقال هس الحديث اذا أخفاه ذلك ان لم تكن مقلوبة من (صه) للاسكان ..

* ويقلبون الصاد الى زاي كقولهم زغيّر ولا زغراً بفلان يريدون بالزغير الصغير ••

ووقع عندهم العكس أي قلب الزاي الى صاد اذ قالوا يا فايص وأرادوا بذلك يا فائز •

* ويقلبون الكاف الى چيم مثلثة كقولهم :

سجين للسكين وچذب للكذب والحرد لكرد الماء وجلمة أي كلمة وجوي من الكي بالنار وسمجة وهي السمكة والعليج للعلك الذي يمضغ والفج للفك والجف للكف والمسيج للمسلك من العطور والرجيج أي الركيك والدَج الدكة والتيج التكة والجيمة للكمأة وقولهم (داير حَج الركيك والدَج الدكة والتيج أي هكذا والجيسوة الكسوة والجير ومحب أي عكا ومكة المكرمة وهيجي أي هكذا والجيسوة الكسوة والجير الكبير والحابيج الحائك وحج يحباية أي حكى حكاية والشيباج الشباك والشيب على والمحبوب الكبير والحابيج المحائك وحج الكيل والمحبوب الكبير والحابيج المحب الكبير والحبيس الكبير والحبية أي حكى حكاية والشيب الكبير والحابي الكبير والحبيس الكبير والحبي والحبيس الكبير والحبيب الكبير والمدير والحبيب الكبير والحبيب الكبير والمدير والحبيب الكبير والحبيب الكبير والمدير والحبيب الكبير والمدير والحبيب الكبير وا

أي كُلّ بمعنى تعب وانْتَجِا أي اتكا والبِحِر والبكر من الأبناء والجَيْلة الكيلة في الوزن والجَعْرَة الكعكة (وهي طوق من قماش ملبد يوضع على الرأس يقيه ما يحمل من شيء ثقيل) وجمعها جَعْرُات والجَلَج الكلك وهو ضرب من الوسائط النهرية ٠٠

هذه نماذج مما يجزي على لسان العامة في باب القلب والابدال وقد كان نهجنا في القاموس ان نتبت المفردات على الوجه الذي تلفظ به ثم نشير الى أصولها الأولى التي قلبت عنها •• واذا كانت الكلمة تلفظ على حرفين أثبتنا الكلمة على وجهيها وأشرنا الى ما يعرض لها من هذا الأمر ••

على ان هناك ضروباً أخرى من قلب الحروف لم نشأ اثباتها في هذا انفصل غير اتنا سنشير ألى ذلك حين يرد مثل هذه الألفاظ في مظانتها من المعجم ٠٠

حرف الألف

1

أَ : حرف يستعملونه عند الاصغاء الى كلام متكلم ، كناية عن التنبّ اليه وهو بمثابة حرف جواب كقولنا في الفصيح بكي ونعم ٥٠ فاذا أشبعوا الفتحة كان ذلك كناية عن العجب والاستغراب للقول المقول ٥ ولا تتسع العبارة لايضاح هذا النمط من الأداء اللفظي وانما يعرف ذلك بالمشافهة ٥

ويستعمل الاطفال الصغار هذه اللفظة في معنى الاشارة الى شيء يريدونه أو يشكون منه ٠٠

وكذلك يكنون بها عن الضرب ، فاذا قال الطفل (أ) فانما يريد التعبير عن الضرب والايذاء ٠٠

ويرد هذا الحرف على لسان العامة أحياناً كأداة يلفظونها حشواً في الكلام عند ما يحاولون تذكر شيء نسوه فيتلكأ عليهم القول •• ويلبثون يكررون الحرف (أ) في هذا الموضع غير مرتة •

وربما جاء عندهم كناية عن عمل أنهوه ، أو أمر بعجبون له ، أو حديث

كان ينبغي أن يكون موصولاً فأوجزوه •• ولهذا الضرب من الاداء جرس خاص لا مجال لتعينه بالحروف المسطورة (١) •

(أَبَ مَ الأَبِ : الوالد : وهي مبنية عندهم على الواو أبداً في الوصل فيقال (جَا أَبُو فَلان) أي جاء أبو فلان و (شيفت مُ أبو فلان) أي رأيت أبا فلان و (رحت عَلَى أبو فلان) أي ذهبت اليه • فان العامة لا تعرف لحروف الحبر معنى ••

ويقال هذا أَبُوي وهذا أُبوك من وفي السباب (أَنْعَلَ أَبوك لا بُو أبوك) أي ألعن أباك وأبا أبيك ٠٠ ومنها (انعل ابوك لا بُو الجَاْبك) أي ألعن اباك وأبا من جاء بك ٠٠

وتجيء لفظة الأب ساكنة أيضاً مع ملاحظة تشديد الباء كقولهم في مثل لهم (الأَبُّ رَبُّ وْغَيَشِرْ) • وترد أحياناً معربة بالكسرة كقولهم (مين أَبَّ وجَدَّ) • • وبالفتحة كذلك كقولهم (أَبَاً عَن ْ جَدَّ) • •

وجمع الأب عندهم (إِبَّهَات ؓ) كَجْمَعُهُمُ الأَمْ عَلَى أَنْمَهَات ؓ • • وآباء الطيور تجمع على أَبَيِّنَات اذ يطلق على الواحد منها لفظة (أبتي) • •

و (أَبَيَّكُ) _ بتفخيم الباء _ تصغير لفظة الأب ، • وفي أغنية شائعة ترد هذه العبارة (حَيَّكُ بابَه حَيَّكُ ، اَلِفُ رَحْمَه عُلْمَ بَيَّكُ) • •

⁽١) ينبغي تثبيت جمهرة الالفاظ التي لاتخضع لرسم القلم وذلك بتسجيلها على الاشرطة المسجلة مقرونة بشرح معانيها ووجوه استعمالها ٠٠ كما ينبغي تثبيت الاشارات الجارية مجرى المصطلحات الكلامية وذلك بتصويرها بالافلام السنمائية المتحركة ٠٠

^(*) ذكر الدكتور داود الچلبي في (الآثار الآرامية في لغة الموصل العامية) ان الابهات مأخوذة من (أواهاثا) وهذه اللفظ أحياناً (أباهاثا) • وهو قول نقله من صاحب (الدواثر السريانية في لبنان وسورية) والتمحل في هذا التخريج ظاهر ، فان العامة في بغداد كثيرا ما يلاحظون المساكلة في الالفاظ فيجعلونها أساساللاداء ومن هذا قولهم (انس جنس ؟) واانها أرادوا بالجنس الجن •

وفي مخاطبة الأب ومناداته يقال : بـٰابــه (وتلفظ بالباء العريضة المفخمة) ويـٰابــه ويـٰاب و وَبـُـوي وَبـُـوي وَبـُـوي أيضاً و. ويـٰابــه ويخاطب الصغير تلطيفاً بلفظ بـٰابــه (مفخمة الباءين) وبـٰابـٰاتي (بتفخيم الباءين أيضاً) • •

وقد جاءت لفظة الأب بصيغتها الواوية في كثير من امثالهم ومنها (اَبُو كُثُرَ مِنَ مَيْكُدُ رَ ْ غَيْرَ ْ عَلَى أُمّتِي) • كُثُرَ يُو مَ يَبْيَنَ ْ بِالْعَبِرِ ۚ) ومنها (اَبُوي مَيكُدُ رَ ْ غَيْرَ ْ عَلَى أُمّتِي) • ومن كناياتهم قولهم (أُمْهَا و ْ اَبُوها) يقولون ذلك تعبيراً عن شدة المام الرجل بقضية ما وانه مطلع عليها كل الاطلاع • • فاذا جرى حديث حول ذلك واخذ القوم يرجّمون فيه قيل (فلان امها وابوها) أي انه ثقة فيما يرويه حول تلك المسألة •

وقول قائلهم (حَيْاة ْ أَبُوي َ كَال) كذا وكذا ١٠٠ يريد ان اباه عندما كان حيا قال ذلك ٠ وحين يختم المتحدث حديثه معلناً انتهاء قد يقول أحياناً في مخاطبة جليسه: (وابوك ألله ير ْحَمَه) ولهذه العبارة أصل في قصة مقصوصة ١٠٠ خلاصتها ان امرأة عددت لولدها من كان قد تزوجها من الأزواج فقالت (جَبُر وخَي مُ جَبُر ، و تَلا أَنَة مِن اللهُ عَن اللهُ يرحمه) ١٠٠

واذا قال قائل لمخاطبه على وجه الدعاء (يَسِرْحَمُ ْ اَبُوكُ ْ) (*) ردّ عليه قائلاً (و اَبُوكُ ْ) ••

ويقولون في الولد يشابه أباه (طالع عَلَى ابْوه) وتلفظ: (عَلَبُوه) بشيء من مدّ الواو دون أن يظهر لضمير الهاء أثر في اللفظ ••

ومن أيمانهم (ور ُوح ْ أَبُوك ْ) • • ومن سبابهم (اَنْعَلَ ْ اَبُو الجَوْك ْ مِن سَبِّبِهِم (اَنْعَلَ ْ اَبُو الجَوْك ، مِن ْ تَنَحَت ْ لِيفَوْك) • •

^(*) أي يرحم الله اباك •

الآ أن ألفاظا يسيرة في هـذا الباب وردت عندهم مبنية على الالف دائما كقولهم (أبا يوسف) يريدون بـه صاحب الامام ابي حنيفة ٠٠ وكذلك قولهـم (عَن ْ بكُسْرَةَ أَ بُـاه ْ) وقولهم (اَبُـا جِنْسُـهَ) أي من طينته وملته ٠٠

وقولهم في تسمية بعض الالعاب الصبيانية (أباً كُعْدَة) و (أباً كُوْمَة) ويقولون احيانا (أبا بكر الصدّيق ٥٠ وأبا الحسن) وفي احد الزهيريّات التي يتغنّون بها (لاَسكُن بارض كر بلا واصيح يا ابا لْفَضِل) ويلفظ قولهم هذا (لَسكُن برض كر بلا وصيح يا بالله فضل) أي لأسكنن بأرض كربلاء وأنادي العباس أبا الفضل مستغيثاً به في بلواي ٠

وكذلك ترد لفظة (أبنو) مضافة الى شيء فتؤدي معنى الملكية وهذا كثير عندهم ومن ذلك قولهم (ابو البيت) أي صاحبه ومالكه ٥٠ و (ابو البحليب) أي بائعه ٥٠ و (ابو طبحيج) اي بائعه ٥٠ و (ابو طبحيج) اي ذو الرأس الكبير ٥٠ و (ابو طبحيج) اي ذو البطن المترهلة ٥٠ و (ابو سين الذهبية ٥٠ و (ابو مبن مَر تُمين) اي ذو السن الذهبية ٥٠ و (ابو مبن مَر تُمين) اي المتزوج زوجتين ٥٠

وفي امثالهم (آذار ابو الهزاهز والامطار) اي انه الشهر الذي تقع فيــه الصواعق والامطار •

وترد عندهم في الكنايات بكثرة كقولهم (اَبُو خَيْمُهُ ِ الزَّرَّكَهُ) أي ذو الخيمة الزرقاء وهي السماء ويريدون الله بكنايتهم هذه •

و (ابو عقـل التَنكُ °) من ألفـاظ الاستخفاف بمـن لا يرضون رأيه وتصر فه • ومثلها (ابو عَقَلْ ِ التَركَلَّتِي) و (ابو عقلين) • •

وإذا تحدثوا عن شخص وكان حاضراً غائب الذهن عن تعريضهم فسألهم عن المتحداث عنه قائلاً (منِنُو هذا) ردّوا عليه بقولهم (ابو المبِنُو) أي ان القائل (منِنُو) هو المقصود ٠٠

ويقولون في اطراء شخص والاعتراف له بالشأن والتفوق على الآخرين (أبوهـُم ْ) • • ومن المجاملات قولهم في ذي نعمة (ابو الكُـُل ُ ْ) •

وترد لفظة (ابو) في الكنى على ضروب وأنماط كثيرة •• وفيما يلي فريقا منها ••

(ابو ابْراهيم مُحَمَّد): من الالفاظ التي يوردونها في معرض تمجيد الرســول الاعظم صلى الله عليــه وسلم قائلين (صَلَّوا عَلَى ابو ابراهيـم مُحَمَّد) • •

(ابو اسْمُاعيل) : كنية الفقر عند العوام وقد انقرضت ٥٠ وكذلك ترد كنية لـكل شرطي لا على التعيين ٠

(اُبُو الآنَة) : أي صاحب الشأن في الامر المبحوث عنه أو الذي يدور الكلام عليه ٠

كتب الدكتور داود الحلبي بقلمه في حاشية الاصل (يقابل آنه بعامية الموصل كتب الدكتور داود الحلبي انها من (آننقا • بامالة القاف) ومعناها ضرورة ، حاجة • وقال انها دخيلة في الارمية) •

ويظهر لي من الرأي انها مأخوذة من كثرة ما يقوله ذوو الادعاء العريض من نسبة الامجاد والمكارم الى انفسهم كما نقرأ ذلك في الزهيريات العامية ونحوها وتسمعه في اغانيهم المحلية ••

فكأنهم بحثوا عن شيء لا يدرون مالكه فلما حضر أرادوا ان يقولوا جاء الذي له الحق في ادّعاء ملكيته ٠٠

(أبو ايسكي): الذي يمتهن شراء الخلق من الثياب والاحذية وغيرها من العتائق يصلحها فيبيعها • • وكان ممتهنوا هذه المهنة في بغداد هم اليهود وحدهم وقد كانوا يطوفون في الازقة والطرقات وهم ينادون بلفظ (أكيسكي) أي قديم بالتركية •

فيناديه المنادون ممن يريدون أن يبيعوه شيئًا من خَـلَـق ثيابهم قائلين (تَـعال ْ ابو ايسكي) •

ومن خرافات العامة ان الطفل اذا ظهرت فوق جفنه بثرة وصّوه بمناداة (ابو الایسکي) فاذا جاءه بادره مستفهما (تیشـتیري ؟) فاذا قال (نعم) رد علیه بقوله (حَد گد گه من عیني ا لعیینیک د گد گه) وهم یحسبون ان البشرة المشکو منها تنتقل من عین المصاب الی عین (أبو الایسکي) .

(ابو بناچرِ °) ترد في قولهم (منو ابو باچر ؟) أي من الذي يستطيع ان يزعم انه يعيش الى غد ؟ •

(اَبُو بُر َيْص ْ • • ابو بُعـَيْر ْصي) ضرب من (السام ابرص) يعيش في البيوت • • ومن خرافات القوم انهم يعتقدون ان قاتله براحة يده يدخل الجنّة • (ابو بَـوٚكَـه) : من ألفاظ الاستخفاف بشخص • •

والاصل في اللفظ أن يقال للمتبوّل في فراشه • • ومن أهازيج الاطفال أن يقولوا لمن يعتاد التبوّل في فراشه من الصبيان (ابو بـــوّلـه تــــــــــــُو فـُـر مُسُوالـه و حــد و) اي افرشوا له فراشه بعيداً عن الآخرين واعزلوه عنهم • • يقولون ذلك بلحن خاص • •

وقولهم (تحتو) و (وحدو) موصلية الاداء أو هي من لهجات أهل الاعظمية وانما الاصل في الالفاظ البغدادية أن يقال (تَحْتُه) و (و َحْد َه) ٠ (أبو البَيْت ُ) أي صاحب الدار ، ورب الاسرة ٠٠

وفي مثل لهم (مثل چلب بهبهان يعض ابو البيت والجيران) ••

أما قولهم (ابو بَـــُنت ؑ) فمعناه الرجل يحسن ادارة البيت وتدبير اموره وميرته ٠٠

(ابو بَـنِصَـة) : يراد بها الـكناية عن بخيل • • وترد كذلك في مثل لهم

(يهودي ابو بيضه) وهو يضرب لشدة الحرص على المال والحذق في انمائه بحث تكون السضة رأس مال لتجارة رابحة ...

(ابو بُنِّع ٛ) : هو (ابو الايسكي) نفسه •• فان بعض هؤلاء الاسكحيّة ينادون في تجوالهم (بَنْع ° بَيْع °) بصوت مسموع ملحّن بلحن خاص ٠٠

(ابو جُاسِم °) : كنيــة كل مسمتى بمحمد ســـواء أكان له ولد أم لم يكن له ٠٠

(ابو جُاسمُلُر °): الشقيّ الدعّــار المستهتر ٠٠ سواء فيــه المفــرد والجمع • • والاصل فيه انه تركيب تركي ، حيث أضيفت اداة الجمع التركية (كو) إلى الاسم ..

(ابو جَعُفَر °) : كنة من يتسمى بصادق ٠٠

(ابو الجُّعَلُ) : هو الحُعلُ .

(ابو جَمَال °): كنية من اسمة (كمال) .

(ابو الجنائب) : حيـوان يعيش على الشـواطيء ، يتيامن في مشـيه ويتياسر ٥٠ ومن هنا جاءت تسميته ٠

ومن امثالهم (گالو لَه لبو الجنتيب لويش تمشي اعوج؟ گال كلمين يمشي عَلَى ضَر ْفَة ْ نَفْسه) .

(أبو جُنُو ادْ) : كنية من اسمه (كاظم) ..

(أبو الحُبُو اد يَن °): الامام موسى الكاظم دفين النكاظمية .

(ابو الحُنُوع °) ؛ مَن أَلفاظ الدعابة يعنون بها الهالك المملق ••

(ابو جُو َيْريد°): الريح في آخر الخريف تسقط أوراق الشجر •• ومن كناياتهم (ضاربه ابو جويريد) تقال للمملق المعدم ٠

(ابو جَـهَـَلْ) : من رجالات العرب الأقدمين ، كان يكني ابا الحكم ،

ولقب في الاسلام بأبي جهل لعناده وتأبّيه الاسلام •

وللعامة فيه أساطير وأقاويل كثيرة ٠٠ ومن دأب المستخيرين بالسبح انهم يأخذون عدة حبّات من السبحة وهي في سمطها دون تعمّد احصائها ٠٠ ثم فردون حبة حبة محصين عليها ألفاظاً معينة هي (الله ٠ محمد ٠ أبو جهل) فاذا انتهت الحبة الاخيرة بأبو جهل كان ذلك دليلا على فساد خيرة المستخير ٠٠ لذلك ينغى عليه أن يصرف النظر عن الامر الذي نوى المضي فيه ٠٠

ويطلقون على الحنظل اسم « ركَّتي أبو جَهَيَل ۗ » • •

ومن كناياتهم (طَـِلْمُعَبَتْ بَـبُو جَـهَـَلُ) أِي جاءِ الامر على عكبس المرام، يقولون ذلك في شؤم العواقب ٠٠

(أبو الحَبُسِّيْبِ °): يطلق على الشخص يكِونِ مشوِّش الملابس ، ويقال أيضا (أبو الحَبَسِّير °) •

(أبو الحسن) كنية الامام علي بن أبي طالب رضي الله عنه مه وكذلك يقال (أبا الحسن) ٥٠ ويكنونه أيضا «أبو الحسننين » ٥٠ وفي بعض أغانيهم « دَ خَلَك ، بَهُ و الحَسْنَين عَطَاي المراد ٥٠٠ » باسكان حرف السين ٥٠ (أبو حُسنَن): كنية من اسمه على ٥٠ .

(أبو حَقَني) : كنة من اسمه اسماعيل ٠

(أبو حَلَكُ الجَـُّآيِفُ): كنية يطلقونها على البعير •• واذا رآه الاطفال والصبيان تجمعوا دونه وهم يقولون بلحن خاص (أبو حلك الجايف مُو جايف ••) ويكررونها ••

(أبو حَلْـكُ ِ الذَّهَبُ ْ) : أي ذو الفم الذهبي وهي كنية يريدون بها النطق المفوّه •

(أبو حَمد °) : كنية من اسمه رشيد ٥٠ و (أنو حُمَيْد °) : مغن ّ

بغدادي شهير توفي سنة ١٢٩٨هـ ٠

(أبو حُنْنَيْجَ): كنية اطلقت في الاردن على القائد الانگليزي (گُلُـوّب)، وقد عرفت في بغداد وشاعت على أثر حوادث سنة (١٩٤١) حيث تحدث الناس يومئذ عن مقتله عند هجومه على العراق ••

(أبو حَنيفة): الامام الاعظم النعمان بن ثابت رأس الحنفية وصاحب مذهب أهل الرأي ٥٠ وبه سميت الاعظمية وله فيها مسجد جامع عظيم يعتبر محرابه أصح المحاريب في بغداد قبلة ٠٠

ومن نوادر عوام الاعظميين ، ان احدهم مات له ولد فجاء قبر الامام يدعوه قائلا (يا بو حُنيفة طَلَّعُهُوا بَسَ " اَشْهُوفُو ودَخَلُو) • • أي أخرج لي ولدي من القبر لأراه ثم أعد ه فيه • والاعظميون يلفظون اللفظة (أبو حُنيفَة) •

(أبو الخرّاطة) : يرد في قولهم (فَكَّ ْ چيس ْ أبو الخرّاطة) تهكماً ببخيل •• وهو كيس تكون فوهته محاطة بخيط كالتكة تشدّ عليه •• وكان مما اعتاد حمله ذوو الحيشية والوجاهة ••

ونرد كذلك كناية عن الرجل يكون (أُنافياً) • أي كبير الانف • • (أبو الخِضَّيْرُ) : ضرب من الغربان ، واذا نعب في الجو قالوا يردّون عليه (خَيْرُ يُنابُو الخِضَّيْرُ) • • •

(أبو خُصْيَـرُ °): كنية من اسمه عباس وكذلك كنية من اسمه ياس ٠٠ (أبو خَلبل °): كنية من اسمه ابراهيم ٠٠ وقد استحدث لها معنى حديث حيث ذهبوا يكنون بها اي جندي رأوه أو خاطبوه •• وقبل ذلك كانوا يخاطبون الجندي بلفظة (قَر ْدُاش ْ) ••

(ابو خُـمْـر َة): تنسب اليه تكية في باب الشيخ وقد أتى الشارع على بعض معالمها بعد توسيعه •

(ابو خُـمُســَه): يطلقونها على العملة الورقية المقوَّمة بخمسة دنانير ••

(ابو خَمِس ْ لَــُـر ٰات ْ) من القلائد الذهبية •

(أَبُو خُمْيَّسُ ۗ) : كنية الاســـد ٥٠ وفي أمثالهـــم : (و ِهـُمـَـــه يابوخميّس) ٠٠

يضرب للمتورط في ورطة لا مخرج له منها ••

(ابو خَيْمُة ِ الزَّر ْكُه) اي ذو الخيمة الزرقاء • • وهو الله • • والمراد

بهذه الخيمة السماء • • وفي امثالهم (حريم وتَحَت خَيْمْتَك يا كريم) • (ابو داود) : كنة من اسمه سلمان وسلمان •

(ابو دَكَّةً) : يراد بهذه الكنية من تكون فيه علامة ظاهرة من وشم •

(ابو الدِّمْاغَيِن °) : كنية يريدون بها اللوذعي الداهية • • وقد أطلقت

في وقت ما على (ياسين الهاشمي) احد الساسة البغداديين (توفي سنة ١٩٣٧) ٠

(ابو دَوْدَوَ) : من المحلات التي كان اليهود يسكنونها في بغداد •• ولعل اصل اللفظة من (الدوادوية) وقد اورد ابن بطوطة هذه اللفظة في رحلته •• وقال أحمد تيمور باشا في تأويل اللفظ (فارسي الاصل ، الواحد (دوادو) وهو خادم يستخدم في دني الاعمال كغسل الاواني وحمل الطعام) ••

وتقع هذه المحلة بين محلة بني سعيد والبو شبل ٠٠ وبعد فراغها من اليهود على أثر هجرتهم من العراق بعد التسقيط كثر فيها النازلون من لاجئي فلسطين ٠٠

(أُبْوذ ِيَّة) : ضرب من الشعر العامي يتغنى به •

قال الشيخ علي الخاقاني في (فنون الادب الشعبي) (وهذا النوع هو من بحر الوافر ، يتألف البيت الواحد منه من أربعة اشطر ثلاثة منها متحدة القافية

بالجنابس اللفظي ميختلفة المعنى ، والرابع يختم بياء مشددة وهاء) و.

ومن النماذج التي اوردها الخاقاني في كتبايه ما قاله جسن التَّنكُحي البغدادي:

دِمُسُوعِ العَيْنُ سَلْسَلْهَا وَكَنْهَا وَكَنْهَا وَكَنْهَا صُلُودَهُ وَضُوْرَضُ عُظَامِي وكَنْها دُو الصِلُ يَا تَرِفُ هَذَا وَكَتْها دُو الصِلُ يَا تَرِفُ هَذَا وَكَتْها يَكُفي مِن الهَجِرِ مَا مَرُ عَلَيْسَه

وقال آخر :

بدر بر الهسوى انذ كنا وضعنسا و صنفسا سالوفة للعسالم وضعنا الف و سفة جفسا ولفي ، وضعنه ترجسل ، والسككية

وقال العبيدي البغدادي:

آنیشدکه شنگیضی من آاله من وشتم و شنتم و استم و استم و استم و استم من الوج نسات و استم و شنم کرید آد عی عملی النّمنام و سیم به فر گاله لیسه و کسیم به فر گاله لیسه

والكلمة مركبة من (ابو) بمعنى ذو • و (ذيّة) المخففة من الأذيّة • على مذهب بعض المؤوّلين • •

وقال الاب انستاس ماري الكرملي في مخطوطته (مجموعة الاغاني العامية العراقية) وقد اتمها سنة ١٩٣١ • • (ابوذية : نسبة الى البادية • • والعامة تقلب الدال ذالاً في بعض الاحيان مثل شادي وشاذي • •)

وقيل انها منسوية الى عبودة وهي عشيرة عربية جنوبية اشتهرت بنظمها والتغني بها ، وكذلك يقال لها في بغداد (أعْبوديّة) • •

(ابو ر'ابْعَة) : ضريح في الاعظمية دفينه امرأة يقال لها (ر'ابْعة بت شيخ جِمِيل) كان مزاراً لنساء بغداد ومن خصائصه ان العاقر اذا اغتسلت بماء بثر هناك كتب الله لها الحمل • وكانوا يتخذون ايام الاربعاء موسم زيارة هذا الضريح ••

(ابو راسِ ا لحار °): كنية العباس بن على بن ابي طالب ، دفين كربلاء ٠٠ ويحلفون به قائلين (وحك ت العباس ° ابو راس ا الحار °) ٠٠ (ابو الر ّاهي): تطلق على المتبطر ، وكذلك يراد بها الرجل لا تتعجّله حاجة ٠٠

(ابو ر°ز'وقي) : كنية من اسمه عبدالوهاب •

(ابوِ رَطْبُعَ) : ترد في مثل لهم (تَنْبُلُ ابو رطبه ٠)

يضرب للكسول المتقاعس عن أداء أيسسر الاعمال حتى ما كان منها لصالحه ٠٠

(ابو رَغْبُهُ) : تطلق على الرجل تشبته و الثيبيء ؟ ثم يهمله منصرف الرغبة الى غيره ٠٠

(أبو زايد) ؛ مما يرد عندهم في بعض ألفاظ الدعاء السيء • كقولهم (عساه بأبو زايد) ويلفظونه (عبسا ببو زايد) ويقولونه في الشماتة بمن يُنصح فلا يصغي الى النصيحة فيعرض له من جراء عناده الضرر والاذى • •

(أَبُو الزَّعَر ْ) : طوير كالعصفور •• فصيحه (الزعرة) •

(أبو الز'مَّيْرِ): نوع من السمك صغير لا يجاوز طوله الخمسة انجات لا يؤكل لجمه وقد ذكر في المصادر القديمة باسم (الزامور) • •

ويصف العامة بعض الشوارب الطويلة بأنها (شوارب أبو الزمير) تهكما ٠٠ (أبو زَ وَعَـة) : مرض الهيضة ٠٠ وهو مرض كان يكثر وفوده على بغداد فاذا قاء الرجل مات بساعته ٠٠

(أبو زَيْد الهِ لالي): من فرسان السير الشعبية • • وقعت له حوادث في المغرب والشمال الافريقي • • ويروى الناس الكثير من أنبائه • وربما كانت شخصيته عندهم معادلة لشخصية عنتر بن شداد في أبطال المشرق • •

ومن كناياتهم في استطالة الشيء والسأم منــه (صـــار ْ قُـصـَّـة ْ أَبُو زيد ْ الهلالي) •

(أبو سُبع ") : كنية من اسمه خمّاس أو خميّس .

(ابو سَتَّاد) : كنية من اسمه عبدالجبَّاد .

(أَبُو سَر ْحُانْ) : كنية الذُّئب • ويقال سِيرحان أيضاً • •

(أبو سَكُمُّانُ) : كنية من اسمه داود .٠٠

(أبو سَمَّرة) : كنية يطلقونها على ذي البشرة السوداء • • وهي من الكنى الحديثة • •

(أَبُو سَيِّفَيِّن °): محلة في بغداد كان معظم سكانها من اليهود • • وفيها مسجد مندثر فيه ضريح كانت له قبّة لدفين بذات الاسم •

ومن كناياتهم (صاير ْ ابو سيفين) أي كثير المشاغل والمسؤوليات ••

واذا وقع الالحاح على شخص يراد منه انجاز عمل متشعّب الجوانب وكان قد استنفد قواه فيه ردّ متبر ما (قابل أصير أبو سيفين)؟.

وأصل التسمية على ما يزعم العامة ان قائداً من قواد بغداد حارب الأعداء بسيفين شهرهما بكلتا يديه • وقد اصابته ضربة قطعت رأسه • ولكنه لم يقع عن فرسه ولا شقط سيفاه من يديه وانما لبث يحارب بهما ، مما أدّى الى فزع الأعداء وانهزامهم • •

(أبو الشِير °كَيِّن ° • • ويقال له ابو الشِير °كَيِّل ° وابو الشِير °كَيِّط °) :

تخدّر يسير يكون في أعصاب الساق من أثر الجلوس الطويل على حالة واحدة ولا يستمر ذلك غير لحظات ٠٠

وللعامة في معالجته ان يمد الشخص ساقه ويتلفظ بألفاظ معينة غير انها

(أبو شُعيرٌ): لقب لبعض الأسر البغدادية ٠٠

وقد وردت الكنية في بعض كناياتهم وأمثالهم ومنها (يطبل طبل ابو شعير) ولم نهتد لأصله •

(أبو شُكُر °): كنية من اسمه محمود ٥٠ وكذلك يقال أبو شاكر ٥٠

(أبو شَكَالًا °) : من كني الأعراب ••

(أبو شُهْاب °): كنية من اسمه أحمد ٠

(أبو شَــَيْــَة): دفين في تكية البدوي ٠٠

(أبو صادق) : كنية من اسمه جعفر ٠٠

(أبو صالح): كنية من اسمه مهدي ٠٠ وهي كذلك كنية من اسمه عبدالقادر ٠

(أَبُو صَبْحَبَة): كنية يراد بها شخص ما وهي تورد على وجه الدعابة ... وكذلك يقال (أُمِّ صَبْحَبَة) للمرأة ...

(أبو صُفْار): داء اليرقان وهو مرض يصاب الجسم منه بصفرة شديدة •• ومما يتخذونه من وسائل معالجته ان يضعوا في معصم المريض خرزة من الكهرب يزعمون انها تجتذب ما في الجسم من صفرة فيبرأ المصاب ••

(أبو صُو َيْفي) : كنية من اسمه مصطفى •

(أَبُو ضُّـر َيْكُ ۚ) : هيضة الدجاج وهو داء يصيبها فتستطلق منه بطونها •• ويقال له أيضا (أَبُو ضريج) ••

(أبو طارق) : كنية من اسمه يحيى ٠

- (أبو طله'): كنية من اسمه ياسين .
- (أبو طَبُورة) : لقب لاسرة بغدادية .
- (أَبُو طَبُلُ °): الممتهن مهنة القرع على الطبل في الأعراس والمباهج ••
- وفي امثالهم (د ٰکُ ْ يُـابُو طَـبُـٰل ْ) يَقَال في التهكم بما يَنْبَغِي الاستخفاف منه ••

وفي كناياتهم (عُصَاة ابو طبل) لما يتخذ وثبِقة على استحقاق شيء أو رهينة مرهونة لقاء وعد ينبغي الوفاء به فان الناقر على الطبل اذا دعى للقرع عليه في وليمة ستقام في الغد ترك عصاه رهينة عند اهل الدار من اجل ان يطمئسوا الى كونه سيحضر في الميقات المقرر ٠٠

وربما ترك صاحب الطبل عصاه ايراها صاحب طبل آخر فلا يتداعى على أصحاب الوليمة احد سواه من الطبالين بل لا يكون من حق اهل البيت ان يستدعوا صاحب طبل غيره أو استبدال آخر به فان عصاه حجة له عليهم ٠٠

(أَبُو الطَوْبَةَ) : كنية تطلق على الخسّ يكون كبير الحجم ملتفّ الأوراق ٠٠

(أبو طُويلة): اذا جاء شخص الى قوم فدعوه الى مجالستهم وتفرغوا لحجلب فراش لجلوسه فأراد ان يقول انه خفيف الجلسة فلا ينبغي ان يتكلفوا له قال (آني مو أبو طويلة) أي لا تتشاغلوا بي فأنا غير مطيل الجلوس والمقام فانما هي زيارة عابرة ٠٠

(أبو عادة) : أي ذو العادة يعتادها ٠٠ وفي مثل لهم (أبو عادة ميجوز من عادته) ٠٠

(أبو عبّاس) : كنية من اسمه فاضل ٠٠

(أَبُو العُسِدُ) : تسمية كانت تطلق على قماش قطني كان يحاكِ في باب الشيخ في بغداد ٠٠ وكذلك يراد باللفظة نوع من الحاي الجيد ٠

وأبو عبد من الكني المشهورة •• وتطلق أيضًا على من اسمه (نجم) •

(أبو عطا): نغمة من فصيلة الدشت ٠٠ وقد اعتاد مؤذنوا ايران الأذان بها ٠٠

(أبو العنگدة): الخبر ﴿ قَالَ اللهُ عَبُودُ الْبَكُرُخِيُ و بِنْحَبِ العَرَكُ ۚ لا ٰزِمْ ان يطمسون ْ ابو العگــدة قوي مجـــرور ْ دوبارة

(أبو العَيْبَة): ترد في وصف الذهب بالجودة وانه غير مغشوش ٠٠ حيث يقال (ذَهَبُ ابو العيبة) ٠ وكذلك يقال في شخص يراد ذمّه (ذهب أبو العمة) على عكس المعنى ٠٠

(أبو العجايب) : كنية الدهر ٠٠

(أَبُو عَقْلُ ِ التَّنِيَكُ • • ابُو عَقَلَ الْحِيْنُكُو • • ابُو عَقْلُمَيْنُ) : يرد كُلِّ منها كناية عمن يكون ضعيف العقِل واهي الرأي • •

(أبو العُلى): يقال تهكما في الشخص يكون كثير الدعاوي والتظاهر بالفخفخة ٠٠٠

وأبو العلى أيضا أبو العلاء المعر"ي • • ويقال أيضا (أبو العلكي) دون مد اللام • •

(أَبُو عَلَي) : كُنيةِ من اسمه حسين ٠٠

(أبو غُاييب °) : كنية من لم يولد له ولد بعد ••

(أبو غُر َيْب ْ): مزارع تقع في السكرخ • كان ينسب اليها ضرب من الركّى يقال له ركّى أبو غريب • • وهي اليوم مأهولة بالسكان •

(أبو فاضل) : كنية من اسمه عبّاس • ومن ايمانهم (والعباس أبو فاضل)

(أبو الفَضَّايبِلُ): دفين بجامع الفضل يسمونه مجمد الفضل ويرون انه من ابناء الكاظم دأبهم في نسبة معظم المزارات المجهولة في بغداد ويبدو ان أهالي بغداد أحدثوا هذا النوع من التسميات أيام احتلال العجم بغداد خوفا على هذه الأضرحة ان تتعرّض للاساءة ٠٠

وقد سميت محلة عظيمة باسمه وهي تتألف من أحياء عديدة ٠٠ وقال البحائة الاستاذ عباس العزاوي انه الفضل بن رشيد الوزير ٠٠ وجاء في لافتات

الحكومة في تسمية المحلة (الفضل بن الربيع) ••

وهناك من قال انه اخو السيد سلطان على وهما ابنا اسماعيل بن جعفر الصادق ٠٠

ويزعم العامة ان تسميته أبو الفضايل آتية من اعتياده أكل فضلات الطعام تواضعا فما كان يستعفف عن ذلك ٠٠ وقبره يزار ليالي الجمع من قبل النساء على الغالب ٠٠ وله قيتم يقوم على أمره ٠٠

وهناك قطعة حجر يزعمون انها كانت قطتة ثم مسخت الى حجارة .. والنساء يتباركن بها وربما قيل انها تفيد في حمل العواقر ..

(أبو الفَضِلُ): كنية العباس بن علي بن أبي طالب • • وكذلك يقال له (أبو فاضل) • وفي بعض الزهيريات (لاسكن بأرض كربلا واصبح يا ابالفضل) ويلفظونه (لَسَكُن ° بَرِض ° كَر °بَلا ' و صبح ° يا بالْفَضِل) أي لأسكنن بأرض كربلاء وانادي مستغيثاً يا أبا الفضل • •

(أبو فَكَح °) : كنية من اسمه حسن ٠

(أبو فَـٰلَـيْس °) : كنية يطلقونها على البخيل الشحيح • والفليس تصغير الفلس ••

(أبو القاسم الطنبوري) : شخصية أسطورية • ينسب اليه كلاش خلق له قصة شائعة ••

(أَبُو قُبُقُابٌ) : كنية يكنون بها الشيخ عبدالقادر الـكيلاني ..

وأصل الكنية هذه ما يرويه العامة من ان الشيخ رمى بقبقابه وهو في بغداد الى الهند فأصاب ملكا من ملوكها في حادثة اقتضت تأديبه ...

(أَبُو قُبُـنِح ۚ) : ويقال له أيضا (چَـنَـك ۚ) وهو عظم يكون في مفصل ساق الخروف يتصل بما يسمى بالجعب ٠٠

(أَبُو قُبُيُّسُ ِ ا ْلَبَعْدَادِي) : شخصيَّة مجهولة يتحلفون بها ••

(أبو كَاظُمْ ۚ) : كنية من اسمه جواد •

(أبو كُلاٰش ْ) : 'لابس الكلاش ٥٠ وقد ورد في مثل لهم (يَجِيد ُ ْ الْبُو كَلاَئْسَ يَاكُلُ ْ أَبُو چُنُز ْمَةَ) ٥٠

(أبو الكَلَبْحِيَّة) : كنية بطلقونها على العرك وهو الخمر ..

(أبو المال (): أي مالك الشيء وصاحبه •

(أبو مُعجيد °) : كنية من اسمه حميد أو عبدالحميد ..

(أبو مُرَّة) : كنية ابليس •

(أبو مَوْزَة) : بقال (صار الضّر ب بَيْنَاتُهُم ۚ لَبُو موزة) اذا اشند بينهم الشجار والضرب • • والأصل في ذلك انهم كانوا اذا اشتد ت خصومتهم تناونوا البمنبات وتضاربوا بها • • وأصل اللفظة من الفارسية وقد عربت قديما الى (موق) • •

(أبو مَهْدي ٠٠ أبو مُهَيّدي) : كنية من اسمه صالح ٠٠

(أبو ناجي) : كنية أطلقها يهود بغداد على الانگليز بعد احتلال بغداد سنة ١٩١٧م ثم شاع استعمالها لدى غيرهم ٠٠

(أبو نَحِمْ): كنية من اسمه عبدالله ٠٠

(أبو نُصُبَّفُ): كنية من اسمه جاسم ٠٠

(أبو النيكَّيِّس): المحكوم عليه بنجاسة العين ، أو هــو المصاب بعلة خبيئة كالجذام ونحوه فلا يقربه الناس ٠٠

(أبو النو النواص): هو أبو نؤاس الحسن بن هانيء الشاعر العباسي الخليع ٥٠ ينسب اليه العوام غرائب النوادر والملح والبذاءات مما يغلب عليه التلفيق والوضع ٠٠

وقد أطلَق اسم أبي نؤاس مؤخراً على شارع في بغداد بمند على بهر دجلة ابتداءاً من الباب الشرقى فما بعد ذلك مما ينحو تحو الـكرادة ••

(أَبُو وَ جُهُمَيْنَ ° • أَبُو وَ جَّبِنَ ° • أَبُو وَ جَّيْنَ °) : كنيــة المنافق المرائي • •

(أبو ا ٌلو ِر ِد °) : مسجد كان في بعض جهات باب الشيخ وقد اندثر من عهد بعيد • وزالت معالمه • • بسبب فبضان بغداد سنة ١٩٠٧م . •

(أبو ا ْلوِيو ْ) : كنية الثعلب •

(أبو هاشم) : كنية كل سيّد متصل النسب بالحسن أو الحسين ٠٠

(أبو الهُدُى) : أبو الهدى الصيّادي مرافق السلطان عبدالحميد ٠٠ وهي كنية يطلقونها مداعبة على من اتخذ له عمّة كبيرة وتظاهر بالتزمت في الدين ، وتلفظ أيضا (أبو الهُدَى) اكتفاءً بفتحة الدال دون ألف المدّ ٠٠

(أبو بالس°) : كنية من اسمه خيضِر ° أو خُضْيَر ° ٠٠

(أبو بـٰاسين) : كنيه من اسمه طه ·

(أبو يَعْكُوبْ) : كنية من اسمه بوسيفْ ••

بهذا ينتهي ما عن لنا ان نذكره من هذه الكنى العامية وهي تختلف عن كثير من الكنى الماثلة في عامية البلاد العربية الأخرى ••

(إبنًا) : الاباء وهو عز"ة النفس معموالاً بَسِي ــ من دون أن تشد"د الياء ــ المتصف بالاباء ، وجمعه أَ بَسِيّين مع

(أَبَالَكُ): يقال «أَبَالَكُ و يَتَّاكُ " م. • أي اياك اياك • • وكذلك تفتح الواو فيقال و يَتَّاكُ " • •

(آباي): لفظ يلفظ يلفظ ونه في تحرير مقام الشَر قي أصْفَهان والكُلْكُلُي والر اشْدي ٥٠ والباء في « آباي » عريضة مفخمة ٠٠

(أَبَبَه نَيْنَم ° ٠٠ أَبَبَبَه نينم): لفظ يستعملونه في تحرير الراشدي والمُخالَف ° كركوك والعَلَز ْبار ° والقَوْر ْيات ° ٠٠

(آب°): من شهور الصيف ويقال له أيضا اغسطوس ٠٠

(إَبْسَدَا): لا تمد الدال وانما يكتفي بلفظها مفتوحة . . أي بَدَأَ . . والابتدائية المدرسة تكون من ستة صفوف أي تكون الدراسة فيها ست

سنوات فاذا أتم فيها الطالب دراسته التحق بالمتوسطة ثم الاعدادية • • ومن بعد ذلك يكون التحاقه بالكليات فالتخصص ان شاء • •

ولا يقبل في الأبتدائيات من يكون دون السابعة من عمره • • ويقال لتلميذها تلميذ ابتدائي •

(أَ بُشَرَ ْ ـ وربما لفظت الباء فيها مثلثة ـ): هو المقطوع الذيل من الدواب والطيور ••

وتستعمل اللفظة كذلك في السباب والشتائم .

(اِبْتَشَ ْ) : أي فرح وابدى بشاشة • وغالبا ما يقال للطفل اذا اهديت اليه هدية يطرب لها ويسر ّ • •

(اِبْسَلاُء ؓ) : الابتلاء المحنة والبلوى • واذا امتحن احدهم بمحنة قال (هذا ابتلاء َ من ألله) وكذلك يقولون (ابتلا ٰ) بلا همز ••

(أَبَعْجَدُ): من الكلمات التي انتظمت فيها حروف الهجاء • • ويليها قولهم (حُطّي كَلَمَن ْ سَعَفْص ْ قَرَ شَت ْ ثَخَذْ ْ ضَاظُغْلاً) وهذه يدرسها الصبيان أول ما يدرسون في الكتاتيب • •

(أَ بَدَ • • أَ بَدَاً • اَبْدَاَ) : من الألفاظ التي ترد لتوكيد النفي • • يقال (ابد مُاحِحِكَى) أي لم يقال (ابد مُاحِحِكَى) أي لم يحك شيئًا ومعناه لم يتكلم • •

ويكتفى بها أحياناً عن كلام غيرها فاذا قال أب لطفله وهو يريد تأديبه ومنعه من الذهاب الى الشط" (تُمُروح للشّط مَر ثَمْ اللّيْخ ؟) أي هل تذهب الى الشط" مر"ة اخرى فيرد" عليه قائلا (ابد) أي لا أذهب البّتة ه،

ومن المواقع الكلامية التي تستعمل فيها قول القائل يمنع شخصا من الخروج أو الكلام •• (ابد مَتْسُروح ۚ) أي لن تذهب وكذلك قوله لمن يحاول ان يتكلم (ابد وَكَا ٰ كَلَمْمَة) أي لا آذن لك ان تنبس ببنت شفة ••

(اِبْدُ اللِّكُ ۚ) : من أَلفاظ يهود بغداد •• تستعمل في المخاطبات على وجه

المجاملة أو على وجه التذلل • • اصلها (فدى لك) • ، وترد أيضاً بفتح اللام • • (اَبْد سَنْخُنانة) : محل التغوّط والتبول في الدار ونحوها • •

ولها أسماء كثيرة منها الأدَبُ والأدبخانة والمستُسَراحُ والمرحاض (ومن ألفاظ الشروگيين في المرحاض ان يقولوا مرحال) ••

ومن أسمائها الخلاء والخلَخانة والقدَم كلاء والطهارة والحَشمة ٠٠

واللفظة من الفارسية (آب دست خانة) وجمعها آبْد َسْخَايين ْ وابدسخانات ٠٠

(ابراهیم) : من الأسماء • • ویختزل تحبیباً فیقال بَر ْهُمَ وبَسَر ْهُمُو مُ وبَسَر ْهُمُو مُ

اما يهود بغداد فيقولون (ابراهـَوْم ْ وابراهام) ••

والابراهيمي احد المقامات العراقية التي تعتبر في ذروة المقامات الممتازة ٠٠ وهو يرجع بأصوله النغمية الى البيات ٠٠ ويقول أصحاب هـذه الصناعة ان الابراهيمي منسوب الى ابراهيم الموصلي المغني العباسي المعروف أيام الرشيد ٠٠(*)

والابراهيمي كثير الشعب والحركات النغمية التي يتنقل بها المغنى تنقلات دقيقة ٠٠

وقد كان ابن زيدان المتوفى سنة ١٩١٢م يغنيه على الوجه التالي برواية الحاج جميل البغدادي (المتوفى سنة ١٩٥٣م) •

التحرير من پَرَدة البَيات • • ثم يشتغل به مقدارا ثم يعمل قطعة من المَحَمُّمودي ثم يرجع الى الابراهيمي ويعمل قَرَار ْگاه ْ العَلَز ْبار ْ (ويقال له القلقلة) • •

ثم يأتي بميانة الابراهيمي وهي من پردة الحُسَيْني ٠٠ ثم يعمل قرارگاه

 ^(*) وكذلك قال فيه الاستاذ أ كاظم في رسالته المطبوعة في القسطنطينية
 سنة ١٣١٠هـ •

الابراهيمي وبعد ذلك ينتقل الى گُنفْتَه المَنْصُوري ثم يعود الى الابراهيمي ثم يعمِل گفتة من الشَمر ْقي دَوْگُاه ْ ويختمها بالابراهيمي ••

ثم يعمل كفتاً من العُمرَ "كَلَة والقَطَرَ والقَر "يَبُاش ويرجع الى الابراهيمي ٠٠

وبعد ذلك يعمل گفتة من الجُبُوري وگفتة من نغمة المَسْجِين وگفتة من نغمة المَسْجِين وگفتة من (العَر يَبْنُون عَجَم) ويؤدي الميانة الثانية وهي من يردة الحسيني أيضا وبعدها يهبط الى قرار السُنْبُلُمة ثم يرجع الى الابراهيمي ٠٠

ثم يعممل گفتة من المحمودي ثم ينتقل الى ميانة الدَّشَتُّ وهي من پردة الحسيني وبعدها يهبط الى قرارگاه السنبلة ثم يرجع الى الابراهيمي ••

ثم يعمل گفتة من المحمودي ثم ينتقل الى ميانة الدشت ثم يتناول الحار "كاه فيشتغل فيه قليلا ثم يهبط الى قرارگاه الابراهيمي فيختم به المقام ٠٠

والمغنّون يختلفون بعض الاختلاف في ادائه وكان منهم من يختمه بعتابة الزنبوري غير ان الاستاذ المغني المعاصر محمد الكُنبَّنْجي قرأ فيه الزنبوري وعاد الى الابراهيمي عند ختامه م

والأبراهيمي أيضا نوع من التمر يكون طويلاً في نحو طول الخنصر من أصابع اليد • وهو أحمر اللون نحيف غير ممتلىء ويؤكل خلالاً ••

وفي الكنى يقال لمن اسمه ابراهيم (أبو خليل) ••

و (السيد ابراهيم) : دفين الجامع المسمى جامع حُسَيِّن ۗ پُاسَا في المحدرخانة ببغداد وقد كان تشييده الأول سنة ٧٢٣هـ (١٣٢٣م) وغالباً ما يسمى المسجد باسمه • • وكان نسوة بغداد يزرن مزاره عصر كل خميس • •

والسيد ابراهيم أيضا دفين آخر في قبة مسورة كانت تقع في مقابر الشيخ عمر السهروردي وكانت النساء تخرج لزيارته كل خميس عصراً ٠٠ وكانت تحيط به قبور كثيرة بحيث كان يطلق على تلك الجهة مقبرة السيد ابراهيم ٠٠ وقد أصبحت اليوم جزءاً من العمائر المأهولة بالناس وقد افيمت في ذات المنطقة بناية معمل السكوكا كولا ٠٠ وشق من هناك شارع عريض باسم شارع الشيخ عمر ٠٠

وفي محلة علاوي الحلة بالكرخ عند علوة السيّميّج القديمة مسجد باسم (السيد ابراهيم) • وقد أطلق اسم (ابراهيم الدَفْتَري) قبل سنوات على ما بقي من محلة الدِهدُ و انه في منطقة فَضُوّة " قَرَه شَعَبْ ان شرقي محلة السيت هندييّة ••

وابراهيم الدفتري هذا أول رئيس بلدية في بغداد وقد عيّن في هذا المنصب أيام ولاية والي بغداد مدحت پاشا ••

(أُبْرَةَ): ابرة الخياطة ويلفظها أهل الرصافة بالباء العريضة وبراء مفخمة تفخيماً يسيراً وأوّل الكلمة همزة مضمومة •• اما الكرخيون فيلفظونها بكسر الهمزة وبراء مرققة وباء طبيعية ••

وابرة الخياطة عندهم أنواع عديدة منها الصغيرة ومنها الوسط ومنها الكبيرة ٥٠ ويستعمل كل منها في وجه خاص فما تخاط به الملابس غير ما تخاط به اللبّحيف (جمع لُحلُف) وما تخاط به الأحدية والأمتعة الجلدية غير ذلك ٠٠ وتتخذ الابرة كأداة في صناعة الوشم ٥٠ يقال (دَكُ وَ أُبْرَة) أي اتخذ

وشمًّا •• ويقال لحمة النحل (ابرة) أيضًا وهي شعرة في ذنبها تلسع بها ••

وتطلق الأبرة على الزراقة يزرق بها الدواء ألى الجسم عن طريق الجلد أو الأوردة • • يقال (ضُر َب ابرة) لمن يزرق تحت الجلد بالدواء ويطلق عليها أيضا (الشر ُ ن ق م) • •

وترد لفظة الابرة عندهم في الكنايات وروداً كثيراً من ذلك قولهم في النحيف النحيف الهزيل من الأشخاص (صاير أُبْرَة و خَيِط) وقولهم في النحيف

أيضًا (يفُوت مِن ْ خُر ْمِ الْأَبْرة) ••

وجمع الابرة (أُبَرَ) • • وفي ألغازهم الخطية التي لا يهتدى الى قراءتها بسهولة ان يكتبوا لمن يلاغزونه (من الأبر بكم) ؟ • • فيتخبط في قراءة اللغز من لا يعلمه • وهو انما يقرأ (مَن ّ الاُبَر " بِكَم ") ؟ أي كم ثمن المن من الأبر (والمن معيار معروف) • •

والأبرة أيضا دبوس صغير لا خرم له يوضع في إكْنَة ِ الْفَنَتِّغُورُ افَ حيثِ تدور الاكنة بابرتها على الاسطوانة المتحركة فيسمع ما فيها من غناء ونحوه •

(آبْرو): نوع من الورق يكون ذا وجه لماع •• يستعمل في أغراض الزينة وبعض الصناعات اليدوية التي يمر ّن بها التلاميذ في المدارس على اتقان التخطيط والتقطيع وصناعة اللعب الورقية ونحو ذلك ••

واللفظة من الفارسيّة (آب) بمعنى ماء ٥٠٠ و (رو) بمعنى وجه ٥٠٠ أي انه ذوماء ونورق ٥٠٠ وهو ذو ألوان عديدة فمنه الأبيض ومنه الأحمر والأسود وغير ذلك ٠٠٠

والواحدة منه (آبْر ُو َّة) و (آبْر ُو َّايَة) ٠٠

(إِبْرِيز °) : ترد في وصفهم سلوك رجل اذ يقولون (ذَ هَبَ ابريز) كناية عن مدحه •• وكذلك يوردونها على وجه الذم " ••

(إِبْر ِيسَمْ): الحرير •• وترد اللفظة في كثير من أمثالهم ومنها (مثل الابريسم عَالْعَوْسَجُ) •• ومن كناياتهم وصفهم الرجل الدمث الليّن في مخالطة الناس بأنه (ابريسم) ••

(إِبْرِيْسْمَيُ ابْرِيسْمَيْشْ): لعبة للصبيان ••

وفي السكنايات (لَعَبَّني ابريسمي ابريسميش) أي ضايقني وماطلني ٠٠ والعامة تصف كل شيء ناعم بأنه ابريسم ٠٠

(اِبْریگ): الابریق ۰۰ وجمعه (بنر گلان) وأ بَار یق ° ۰۰ ویقال أیضا (اِبْریج °) ویجمع ذات الجمع ۰ وقولهم (خاش ٔ بِالاَبریگ) کنایة تهکمیة یکنون بها عن فرط التقوی لدی شخص ما ۰۰

وفي مشل لهـم (مَكَّدَرُ ۚ أَكُولَنُ ۚ بَغُلْمِتِي بِالبُر ِيجِي) •• وتلفظ (بِبُريجِي) ••

واذا أراد شخص الاستفسار عن موضع المرحاض فتحاشى ذكره قال (أريد " آخُذ " ابريگ ") اذا ذهب الى المرحاض ••

والأبر يقّعي المنسوب الى الابريق • ويريدون به شخص يوكل اليه ملء أباريق المسجد ماءاً ليتوضأ منها المتوضئون • • حيث كان يعيّن في كل مسجد من يمتاح الماء من البئر لهذه الغاية ، وبعد ان توفر الماء للناس ومدّت أنابيه الى المساجد لم تعد هناك حاجة لمن يلي هذه المهمة • •

وجميع الابريقچي إبْسرِيقْچيَّة ٥٠ ويقال له كذلك (أباريقي) ومسجد الأباريقي مسجد يقع في محلة الفَنْاهْرة في الجهة الشرقية من الرصافة يفصل بينه وبين مسجد السيد سلمان النقيب شارع الجمهورية الموازي لشارع الرشيد ٥٠

وكان من عادة المتزوّجين ان يصلوا في جامع الأزبك أو جامع الفَضلِ أو الحضرة الكيلانية ليلة الزفاف ٥٠ فاذا أتم العريس صلاته تناول بعض أصحابه ابريقاً من اباريق الوضوء فضرب به الأرض فكسره عند موطيء قدم العريس حين يجتاز باب المسجد ٥٠

والأباريق أنواع يغلب عليها ان تصنع من الطين حيث تفخر كما تفخر الكيزان ٥٠ ومن ضروبها ما يتخذ للوضوء والمراحيض وما يتخذ لشرب الماء ويكون ذا نمط يختلف عن اباريق الوضوء ٥٠ ويسمى ابريق الشرب (ابريك الأَسْطَح) ٠٠

وهناك اباريق من النحاس يصنعها الصفارون وهي أنواع شتى • وتستعمل في البيوت ••

وكذلك تصنع اباريق من الحينكو والتنك وهذه مما يستعمله ويقتنيه الطبقات الفقيرة والمتوسطة • وتوجد اباريق من المعادن المطلية تتخذ للزينة • •

ومن أباريق الطين المفخور ما يكون صغير الحجم يستعمله الأطفال في لعبهم •• وهو يستعمل كذلك للزينة أحيانا حيث يملأ بالرمل ويزرع فيه حبات من الشعير بعد احداث ثقوب في جوانبه ••

ولا بد من وضع جملة من هذه الأباريق الصغيرة في الصينية التي ينصبونها بمناسبة صوم ذكر يتًا حيث تؤدي هذه الأباريق دور المزهريات ٠٠

(إِبْنَزِيم *) : حلقة تكون في احد طرفي الحزام ، فيها لسان ناتيء حيث يشد اليها الطرف الثاني وتكون فيه شقوق وثقوب متباعدة ، يبيت في أي منها لسان الحلقة هذا عند التمنطق به على نحو ما ينبغي للمتمنطق به ان يصنعه ٠٠

(إِبْسَاعُ): أي بسرعة وعجل ٥٠ وهي مشتقة من (الساعة) (ابساع راحُ و إِبْسَاع جا) أي ذهب وعاد بأسرع وقت ٥٠ والأصل فيها انها بالباء (بساع) وتلفظ ساكنة اما الألف فمجتلب لتمكين النطق وليس هو اصلاً في اللفظة ٥٠

(أُ بُطْ مع أُ بُاط): هو الابط في الفصيح مع

وفي أمثالهم (اللّي جَوَّه أُ بُسْطَه عَنْز ْ يَبَغِيِّج ْ) وفي الكنايات يقال (خَسَّو ا جَوَه أ بُسْطَه) أي اغروه بالفساد ولقنوه سوء الخلق ٥٠ ومنها قولهم (طلّع من جَوّه الأ بُسُط الله الله استقل بنفسه وخرج عن ان يكون في طاعة أحد ٥٠ وقولهم (خُاش م جَوَّه أبسطه ابنليس الي أي معاند لا يرعوي ٥٠ وجمع الأبط أ بُاطات ٥٠ وللأبط عند النسبة صبغتان حيث يقال (أبنطي

وأُ بطكُ وأبُطكَ • • وما بقي من صبغ التصريف تكون الباء مضمومة فيــه والطاء ساكنة نحو أُ بُطْها وأُ بُطْهام • • •)

(آب كُشْتْ): طعام أشبه بالْيَخْنى ٠٠

واللفظ من الفارسية (آب) بمعنى الماء ٠٠ (گشت) بمعنى اللحم ٠

(أَبْكُعُ): يقال في وصف الغراب على وجه الذمّ (غُرْابُ أَبَلُّع)

ويستعمل ذلك في المسابّة ومنه أخذ يهود بغداد لفظة (بْقَيْع ْ) في المسبّة ...

(أَ بَـٰكَة): وتلفظ بالباء العريضة واللام المفخمة •• هي الأخت الكبيرة • واللفظة من التركية ••

(أَبُكْنَهَ): يقال (سَوَّوْا عَلَيْهُ أَبِلقَةً) أَي أَحاطُوا به واستداروا حوله وحاصروه •• واللفظة من الايطالية (Blocco) والأصل فيها انها تعني دائرة من الجند تحاصر مكاناً ما أو جماعة أو معسكرا •• ومنه لفظة (البُكْكُ) في التركية ••

(أَ بَـٰكُهُ): من البلاهة وهي الغباء وشرود الذهن • • وكثيراً ما تستعمل في الساب والاستخفاف •

(اِبْليس°) : هو الشيطان الرجيم ••

وفي وصف شخص بالحُديعة والمُـكُر والحذق يقال (إِبْليس مُبْلُبُس)

كما يقال (ابليس ْ بْعَـٰيَانَــُه) يريدون ان يقولوا هو ابليس بعينه ..

وقولهم في شخص (چاكوچ ابليس) يريدون به الكناية عن ابنغائه الفتنة واهاجته الشر معموم وكذلك يقولون في الحاذق الشاطر الخبيث (ينشطي الا باليس درساً في المكر والملعنة ...

اما قولهم (رَ اكْبُه اِبليس°) فيرد كناية عن فرط العناد والاصرار على الشر ً • •

وصبيان العامة اذا فقدوا شيئًا من الدراهم أُخذوا يخبطون في غرف الدار

و نحوها _ حيث يظنون ان دراهمهم فقدت هناك _ وهم يرددون بلحن خاص • (يُـا إِبْـليس حـِلِّ الحِيِّيس ْ مُـو مُـالنّـنَا مُـال ِ النَــَاس ْ) ويلفظون (مو مالنا) بلفظ (مُـو مُـانَّـه) • •

يوهمون بذلك ابليس ان المال المفقود انما هو أمانة للناس عندهم عسى ان يرق قلبه عليهم فيعيد دراهمهم اليهم ٠٠

وجاء ذکر ابلیس فی عدد من أمثالهم منها (مَر ِضَیْنَا بْـا بِـْلْبِس ْ بـِر ْضَـَى بـُـٰد ْر ِّیتَه) ؟ ومنها (اِبْنَـِلْــَى اِبْلْیِس ْ بـْا ٓد َم ْ وذر بته) ؟

ومنها (المُصْلاً وي غُلَبُ أِبْليسُ مَرَ تَيِّنُ) ولهم في هذا قصة بستدلون بها على حذق الموصلي ومهارته وانه لا بغلب ٠٠ (واللام في المصلاوي وفي غلب تلفظ مفخمة) ٠

وقولهم (ابليس° مُو مَيَّت°) مما يقولونه في التحذير من الوقوع في الشرّ وجرّ الأذي على النفس ••

وفي حالة الغيظ والانزعاج يكررون لعن ابليس بألفاظ شتّى منها (أَكَـِفُ ْ نَعْلَمَة عَلَيْكُ ْ يُـا اِبْليس ْ) ••

ومن شتائمهم الخفيفة « اَللَّه بِنِنْعَلَ ۚ اِبْلَيْسَكَ ۚ » ومن أَلفاظهم في استحالة العثور على شيء « لَوْ يَجِي ابليس ۚ اِبْلَيْسَكَ ۚ مَيْطُلَعْهُمَا » ••

(اِسِن ٛ) : هو الابن والولد • • وجمع الابن أبناء • • و « أبناء الحنفية » تسمية يطلقها الشيعة على أهل السنّـة • •

وعند اضافة الابن الى ضمير يكون لها وضعان في اللفظ فهم يقولون (إبْني) و (إبْني) و (إبْني النّاس) فتجيء الباء ساكنة والنون متحركة • • و يقولون (إبننّا) (*) _ أي ابننا _ و (إبننكم) و (إبننهم) و و (إبننهم) و و النون ساكنة • و (إبننجن) أي ابنكن فتكون الباء في هذه الصيغ مكسورة والنون ساكنة • وفي اضافة الابن الى الأسماء الظاهرة يتخذ النون حالات اعرابية متعددة فيضم "

⁽١) لا يظهر أثر لحرف الالف في اللفظة وانما يكتفى بالنون المفتوحة ٠٠

ويفتح ويكسر وفق رسوم مرسومة في اللفظ ٠٠ اوضحناها في (النصوص البغدادية) ٠٠

ومما ورد في ألفاظهم مبدوءاً بالابن وله معان خاصة :

(إِبْنَ ِ ابْر ِيسَم ْ) : من مشاهير بَه ْلؤانيَّة بغداد توفي سنة ١٩٤٧ .

(إِبْنِ الأَبِينِ) : الحفيد ٥٠ وفي مثل لهم (إِبْنُ أَبْنَكُ أَبِنْكُ وَابْنَكُ • الْمِنْكُ • الْمِنْكُ • المُنْكُ بَنِئْتَكُ لَعَ) ٥٠

(إِبْنِ ا ْلا بِسْنِل ْ): من ألفاظ السباب •• والاصل في لفظه « ابن ال ••• » كأنهم أرادوا ان يقولوا شيئاً فسكتوا •٠

(إبن َ ابُوه) : أي ابن ابيه ٥٠ كأنهم يعترفون له ببنو ته لأبيه أخذاً من كون هذا الابن جاء على سنة ابيه في الحلق والرجولة ٥٠ وترد هذه اللفظة في معرض الاعجاب بحذق شخص وجراءته ومروءته ٠ وتلفظ (إبْنُسَو) بمد الباء مع الواو مداً يسيراً مع روم النطق بهاء الضمير دون النطق بها فعلا ٥٠

(اِبن ْ آخْرة): تقال في الحدث اذا كان أَ لَعي ّ الذهن مهذ ّب النفس فمات في سن ً الحداثة •• وتلفظ أيضاً (اِبْنَاخْرة) •

(إِبْنَ او اد م ْ): تقال في امتداح شخص والشهادة له بالنبل وحسن الخلق ٥٠ وتلفظ (اِبْنَو اد م ْ) ٥٠

(إِبْنِ الْلِبَارِ ْحَةَ) : تقال في الشخص كناية عن صغر سنّة • وغالبا ما ترد في معرض الاستخفاف بمن يدلي برأي يناظر به رأي المتقدمين في السنّ • •

(إِبْنِ الْحَرَامُ): تمن ألفاظ السباب •• ويقال (إِبِن ْ حَرَامُ ْ) في معرض الكناية عن حاذق لا يغلب •

(اِبْنَ الْحَلالُ): من الألفاظ التي يكنى بها عن شخص ما على وجه التمجيد والمحمدة لاسيما اذا كان مجهول الاسم لدى من يتحدث عنه كقولهم (هَا لا بِنْ الْحَلالُ في هِلْدَ السَوَّى عَلَيَّ زَيْنِيَة) أي هذا الرجل صنع لي جميلاً ...

وكذلك ترد الكنية في التشكي كقولهم (همَا الْا بِسْنِ الْلحلالُ هـذا مَدَ يَحْدُوزُ مَنِتِي) أي ان هـذا الرجل يضايقني ويزعجني ولا أستطيع التخلص منه •

وقولهم (إبْن ْ حَلال ْ) يريدون من يكون ذا مروءة وصدق معاملة ...
وترد كذلك كنـاية عن رجـل متّـا ، حيث يقــال في امرأة لا زوج لها
(خَطييَّة لَوْ فَد ْ إبِن ْ حَلال ُ يُاخُذ ْ هَـَا) ، أي لو ان رجلاً يتزو جها ...
وفي مقابلة ذلك يقال (بِت ْ حَلال ْ) كناية عن الزوجة ...

وفي معرض الاعجاب بشخص يُخْالَكُ ' فيكون دمث الخلق طيب المعاملة . يقال (طَلِكَعْ أِبِينَ ْ حَلَا ُلْ) أي ظهر انساناً فاضلا ً كريما ٠٠

وفي أمثالهـم (ثيلْثَيْن ِ ابْن ِ الْحَلالُ عَا لَخَالُ) ومنها (اِبْن ِ الْحَلالُ بْذْ چِئْرَه) ٠٠

وفي الداءات الدلالين الذين ينشدون للناس عمن يضل لهم من أطفال وغبرهم يرد قولهم (وكين إيش الحكلال چستاب الأجر والشواب الله عنى جلهل زغير عمسر و أربع سنين لابس د شداشة الله كنى جلهل زغير عمسر وقولهم (لاهله) يلفظونه (لهله) والهاء الأخيرة لا تلفظ أصلا ...

(اِبْن حَمْولَة) : أي ربيب نعمة وشرف ٠٠

وغالبًا ما تقال في الرجل ينشأ في الخير والرخاء ثم تميل به الأيام فيملق فلا تزال ترى فيه معالم النبل والأريحية ٠٠

وكذلك يكنى بها عن كل رجل مهذَّب كريم •• ويقال (بيت ٌ حمولة) للمرأة تكون من اسرة كريمة موسرة ••

^(*) ايرد"ه أي يرد"ه وقد تجتلب الهمزة أحيانا للاستعانة بها على لفظ بعض الـكلمات ٠٠٠

(اِبْن ِ الْخَایْبَة) : كنایة عن التعس السي؛ الحظ •• وجمعه « و ِلْد ِ الخَایْسَات ْ » ••

(اِبِن ْ خَنَـدُ ان ْ): يراد به من يكون سليل الأغنياء والسروات ٠٠ وهي من الفارسية (خانه دان) أي ذو بيت ٠٠

(إِبِنَ دَعُوءَ): من المصطلحات الشائعة بين المساجين حيث يقـول سجين في آخر (إِبِنَ دَعُوتِي) أي شريكي في الجريمة وقد سنجينـا سوية بسبها ٠٠

(اِبِن دَلَة): هو عبدالقادر ابن دلّة من أغنياء بغداد وسرواتها •• وخٰان دلّة في بغداد من بعض ممتلكاته ، وهو يقع في منطقة شارع السموأل ،• اتخذه الانگليز عند احتلال بغداد مركزا للشرطة والمحاكم •

وأسرة دلّة من الأسر البغدادية القديمة ، وقد ذكرها الشيخ جواد السيابوشي البغدادي الشاعر في قصيدته التي هجا بها بيوتات بغداد سنة ١٢٣٩هـ •

(اِبَـن رَسُـُولَ الله) : كناية عن الرجل يكون علوي" النسب •

(إَبْنِ الزَّقْرَةَ) : من ألفاظ السباب •

(إِسِنْ زَكِدُ انْ): من مشاهير مغنى المقام العراقي في بغداد وهو أحمد ابن حمّادي بن زيدان المتوفى في (١٩١٢/٥/١٢) • تلقى اصوله النعمية من شكُتُ اغ وأبو حمّيد واسرائيل بن المعلّم ساسوّن • •

وأخذ منه رشيد القُنْدَرَ عِي والحاج جميل البغدادي ويوسف حُرَ يُشُ وقد ُوري العَيْشَة والحاج عبّاس ابن كـمْبـير ْ ٠٠

(إِبْنِ السَّبِتُ) : يكنون بها عَن يَهودي " • • ويخاطبونه بها أحياناً •

(إِبْن ِ السَّبيل ْ) : الفقير المتسوِّل •• واذا ناداه أهل البيوت ابتغاء الاحسان

اليه بشيء من طعام ونحوه ، نادوه قائلين له « اِبْنِ السَّبيلُ تَعُالُ » • • وبِثِت ِ السَّبيلُ : كنية يكنون بها المومس وجمعها بَـنُـات ِ السَّبيلُ • •

(اِبِن ْ صَفَ ْ ْ) : يقول القائل (هذا اِبِن ْ صفّي) أي هو زميلي في الصف حيث كنّا ندرس في مدرسة واحدة ٠٠ ويقال أيضاً (اِبِن ْ صِنْفي) ٠٠

(إبين ْ طَرَف ْ) : يقال (هذا ابن طَرَفي) أي من ابناء محلتي ٠٠ وتجمع هذه الكناية بلفظ (و لِيد ْ طَرَف ْ) ٠

وكان من عنعناتهم القديمة ان يتحزّب ابن الطـرف لابن طرفه تحزّبا يلتزمه كلّ الالتزام في الحقّ والباطل ••

(اِينَ عَبَدُ كَهَ): من مشاهير أشقيائية بغداد • واسمه ابراهيم (تحدث عنه الأستاذ سليمان فيضي في مذكراته المطبوعة سنة ١٩٥٧) • •

ويشبُّه الناس به من يتظاهر بالبطولة ٠٠

(اِسِنْ عَـرَ بَـ ْ) : أي عربي ّ • • وغالباً ما يطلقون ذلك على ابناء البدو • وربما كنوا باللفظة عن الشخص يكون ذا كرم ونخوة •

(اِبِن ْ عَشْرِ سْنَيْن ْ) : تعبير يثبتون به الأعمار • حيث يقولون في تقديرها (ابن عشر سنين) أي عمره عشر سنين •• و (ابن عشرين ْ سنة) و (ابن سَنْتَكِن ْ) أي عمره سنتان ••

وكذلك يقال (أَ بُمْنَاء ِ السَّتَّين) عمره ستون سنة • • ونجو ذلك (ابناء التَّسْعِين ° وأَبْنَاء عَشَر ٰات ِ التَّسْعِين) أي في التسعين من عمره • • •

وفي الاستفسار عن سن شخص يقولون (أَبَّنَائَيْش ۚ) ؟ أي كم قدر مره ••

(إِبْنِ الْعَمَ °) : أي ابن العم اللح من

وفي امثالهــم (آني وَاخُويَ عَلَى اِبِنَ ْعَمَّي وَآنِيَ وَاِبِنَ ْعَمَّي وَآنِيَ وَاِبِنَ ْعَمَّي عَالَمُ وَفِي الْمَدُو) وَكَذَلِكُ يَقَالُ (••• عَا لَنْمَرِيبُ ْ) • وفي اللَّذَى تكنّى الزوجة زوجها بقولها (ابن ْ عمَّي) وتناديه بها أيضاً •• وهو يكنيها بقوله (بِت ْ عمّي) أي بنت عمّي •• وان لم تكن ابنة عمه •

ومن أمثالهم (مُصَخَمَّ مُعَهُم ۚ اِبِين ْ عَمَ ْ صَانِعَهُم ْ) • • وفي معابثاتهم يقول القائل (تُر ِيد ْ الصِّد ْكُ ْ لَـوٚ اِبِين ْ عَـَمَّه) ؟؟ •

ومما يوردونه من هذا اللفظ على وجه المهازلة والاستخفاف بالأنساب المتوهمة قولهم (إبِن ْ عَمَّك ْ الْبَد ْر ُوجي) وأحسبها لفظة مرتجلة جاءت على وجه اللغو ٥٠ وقد يكون اصلها انها جاءت محاكاة للفظة (بَد دُروسيان) من اسماء الأرمن ومعناها عندهم (ابن بطرس) وعلى هذا فلا بد ان يكون لذلك شيء من قصة وتعليل ٥٠

(اِبِن ْ غَنَام ْ) : ينسب اليه مسجد في الكرخ ٠٠ وكان قد جدده الشيخ سلمان بن غنام العُكّلِي سنة ١٢٥٣هـ ٠٠ فسمي باسمه ٠

﴿ اِبْنُ فُرْ اشْ ۗ وَغَطِاً ﴾ : كناية عن ربيب الشرف •• وانه ليس من سفاح •

(إبِن فُكُر): يقال في الشحيح المسك .

(إبين "الكلب"): من ألفاظ السباب الشائعة •

(اِبْنِ ا السَّعَدَة) : هو آخر ولد تلده المرأة ثم ينقطع عنها الحبل •• وكذلك يقال (ابن السَّعْدة) •

(اِبْنِ الْمَحَلَّة): أي من أبناء المحلة وسكانها •• ويقول قائلهم (هذا اِبِن ° مَحْلتي) أي من سكنة محلتي ••

(إبِن مير مير ان): يرد على وجه التهكم بمن يتعالى على الناس • • والأصل في لفظة (مير ميران) انها تعني أمير الأمراء • وهي من التركية لرتبة عسكرية عالية كان يصدر بها فرمان من السلطان العثماني حين يراد منحها لشخصية ما • •

(إِبْن النَّاسُ) : كناية عن شخص ٠٠

وفي مثل لهم (شيلْنَا عَلَى ابْنِ النَّاسُ عَيْرِ مَرْ ُوَّمَهُ) ؟ وكذلك تكني بها المرأة زوجها حين تخاطبه فتقبول (يا إبْن

الناس) ويقول هو لها أيضًا اذا خاطبها (يا بنت النتاس) • • وعالبًا ما ترد هذه الصيغة في مشهل هذا الضرب من الكنى في معرض المعاتبة والتضجر • •

(اِبِن ْ نُصُّ الدِّنْيَا)(* : كناية عن الشخص يكُون من سروات القوم وكبرائهم ٠٠

(إِبْنِ الْلِيَمَنِي) : من ألفاظ السباب •• واليمني حذاء يتنعل به • (إِبِن ۚ يَـوِّم ۚ •• إِبِن ۚ يَـوِّمَـنِن ۚ) : يقال في تقدير القمسر وتقويم ايامه •• فاذا قالوا (ابن يوم) فانما يريدون انه ظهر ليلته تلك •• واذا قالوا (ابن يومين) فانهم يريدون ان طلوعه كان من البارحة ••

(آبنَنْدي) : محل ربط تنورة السَمْاوَرَ " بحوض مائه .. واللفظة من الفارسية (آب) أي ماء .. (بند) أي شد ..

(أبه حايط): لعبة للصبيان يميل احدهم الى جدار فيلمسه فيتصدى له آخر فاذا استطاع امساكه قبل ان يضع يده على الجدار كان هو الغالب الذي تؤول نوبة اللعب اليه ٠٠ واصل اللفظ (أبا حايط) فلفظوه تخفيفا (أبا حايط) مد

(أبه دِ نَكَة) ; لعبة لصبيانهم تشبه لعبة (ابا حايط) غير ان الذي يلمسونه في هذه اللعبة هو (الدنگة) أي دكن الجداد أو عمود السقف ... وتلفظ اللعبة (اَبَد نُكَة) ...

(أبه كعدة): لعبة للصبيان ٠٠ نصابها ان يجلس جماعة منهم القرفصاء على الأرض ٠ فاذا نهض منهم من نهض لينتقل الى مكان آخر يجلس فيه كان هناك من يتربيص له فيمسكه قبل ان يستطيع الجلوس ثانية ٠٠

^(*) لا تمــد الالف في الدنيا وانما يكتفى بفتحة الياء · وهنــاك من يكتبها (دنيه) تعويضا بالهاء عن الفتحة ·

(أبه گومة): وهي من ألعاب ضبيانهم يكونون وقوفا فاذا جلس احدهم على الأرض فأمسكه المتربص لـه من اللاعبين قبل ان يستطيع النهوض عـد خاسرا وانتقل اليه دور التربص باللاعبين حيث يتكرر اللعب على هذا الوجه ٠٠ وتلفظ (اَبكَدُومَة) ٠ (***)

(أُرْبَّة) : الأبهة والفخفخة والتعاظم • وهي مختزلة من الأبهة •• والباء في (أَبِّة) عريضة مفخمة •

(آبُونَة): من الفرنسية (Abonne) وهي تعنى ثمن الاشتراك في مجلة أو جريدة أو نشرة دورية ٥٠ وهي من الألفاظ التي كانت شائعة أواخر العهد العثماني وفي أيامنا كان يستعملها المتقدّمون في العمر وقد اوشكت ان تندثر ٥٠

(إِنَّهُمُامُ): ابهام اليد والرجل وهي الاصبع المعروفة بذات التُسمية في الفصيح • ويقوم الابهام مقام الختم حيث يختم به على الطوابع والوثائق ونحو ذلك وعلى الأخص بالنسبة للأميين ••

والاشارة بالابهام منصوبا على قبضة الكف تعنى في لغة الاشارة التهديد ...
(إِنْهِلُ) : حشائش نباتية على شكل عيدان صغار رقيقة خضراء اللون يستعملونها في علاجاتهم الشعبية ...(*)

(أَ بَيْتَضُ وبَيْضُ): من الما كل السوكية البسيطة التي يبيعها الباعة المتجولون في الأسواق أو الذين يجلسون على الأرض ••

^(**) أثبتنا هذه الالفاظ بالتاء على اصولها الاولى ولكن التاءات لا تلفظ لا ساكنة ولا متحركة ٠٠

^(*) في (الالفاظ الكويتية) للمؤلف : ابهل • عيدان صغار خضراء اللون ، تدخل في تركيب عقاقيري يستعمل نشوقاً في الانف (استعمال البرنوطي في بغداد) وذلك بقصد المعالجة من بعض الامراض بمقتضى طبهم المحلي • اما الوصفة الطبية التي يتألف منها ذلك التركيب فهي (الابهل ولسان الطير ودم الاخوين وجوز الطيب وتفاح اليان (الجان) واظافر الين (الجن) والنيلة وهيل الحبش والسعد والعنزروت والزعفران والمر"ة) تدق جميعا وتسحن وتستعمل • والابهل بكسر الهمزة وسكون الباء بعدها هاء مفتوحة فلام ساكنة •

ويغلب الاقال على هذه الأكلة لدى صغار التلاميذ والعمال وغيرهم من المتكسبين الذين لا مجال لهم لغشيان المطاعم ٠٠

وقوام هــذه الأكلة انها تتألف من رغيف خبر وقطع قليلة محلَّقة من البيض السلوق توضع في الرغيف فيلف " عليها • • ويكون مع البائع أوعية فيها شيء من الطُر ْشي ولاسيما الفـلْفـل ْ ويكون معه كذلك البصل والـكراث ••

فيجلس الآكل عند صينية البائع وهي مرفوعة عن الأرض قليلا على كرسي صغير فيمضي في اكلها • ومنهم من يحمل لفَّته معــه ينتهشها وهو ماش في

والأُصل في التسمة ان المراد بالأبيض هو الخبر • • والبيض بيض الدجاج • • غير انهم قد يضعون في الرغيف شيئًا من الحِملَه أو السَّمَّة • • وكلُّ ذلك عندهم (ابيض وبيض) ويلفظون اللفظة على النص ّ التالي (أَبْسُضُ بيض) ٥٠٠

والأسِض أيضا لون كسائر الألوان من نحو الأسود والأحمر والاصفر ٠٠ ويقال في توكيد معنى البياض في الشيء (أبيض من الحليب) و (ابيض من ل ا ْلحلب ْ) و (ابيض مثل الو َفْر ْ) .

وباعــة التفــاح ينــادون عليـــه بلفـُـظ ملحـّــن (أبيض ۗ ومَـقـُصـُــور ۗ با عجمي) (*) ٠

والأَبْسَضْاني : من كان أبيض لون البشرة ٠٠ وهي صيغة في النسبة الى الألوان حيث قالوا أيضا (أُ سُمَراني) للأسمر و (احمراني) للأحمر •• ولكنها ليس مما يطرد عندهم في النسب ٠٠

وفي مثل لهم (مثل ْ و عَنف الْبُول ْ أَبْيَض ْ نكس ْ) يضرب لما يكِون له ظاهر خد"اع وحقيقة سيئة ٠٠

^(*) مقصور أي ناصع البياض ٠ (*) - ٦٣ -

وقولهم في الكنايات (كَلْبُه أبيض) أي سليم النيه ليس في قلبه غلّ ٥٠٠ ويقال في عكسه (كلبه أسود) ٠٠٠

(أَ بَتِي) : مر ّ القبول على انبه ما كبان بالغبا من الطيبور وجمعه أَ بَيِّنـُات ْ • •

وهو _ كذلك _ أنبوب الماء يكون ضخماً واسعاً من الحديد ، يدفن نحت الأرض حيث يضخ فيه الماء فيتوزع على الأناسِب الصغيرة التي تكون في السيوت ونحوها •• وجمعه كذلك أبتيات •

(آب): من شهور الصيف ويقال له أيضا اغسطوس .

(آبِي) : في نداء الأخ وهـذه مستعملة في بعض محلات بغـداد دون الاخرى وهي من التركية (أغا بيك) ٠٠ و (آبيتي) أي أخي ٠٠

(آبيي نَبَات من عنوع من حلوى السكتر يكون بطول خنصر الكف وفي مثل سمكه • مستعملونه قصد الاسهال واستطلاق البطن لمن كان يشكو الامساك الشديد • حيث يدس في الشرج • •

وكان هذا من طبتهم القديم قبل انتشار المواد العقارية الخاصة بمعالجة الامساك والقُدوضية .

وكذلك يستعمل الآبي نبات كمادة سكرية يمتصها الأطفال لما فيها من حلاوة وحموضة ، وهي صلبة تلبث في الفم طويلاً دون ان يستطيع الطفل إذابتها بالمص معهم

واصل اللفظة من الفارسية بمعنى ماء السكر ٥٠ قال في شفاء الغليل (والنبات بمعنى السكر مولد) ٠٠

(أُ بَــُّيْل ۚ) : الأصل في معنى اللفظة انهــا تعنى الحزن والغم ّ بالعبــرية (والسريانية أيضًا) ••

والعامة البغداديون يستعملونها في الاستخفاف والمشاتمة حيث يقولون في

مشاتمة شخص وقد يكون يهودياً (أُبَيِّلُ بَسْمِخَلُكُ) وقد أخذوها نقلا عن البهود في بغداد وهؤلاء يلفظونها (أَبَيِّلُ) بالتخفيف وفتح الهمزة ، ويردفونها أيضا بألفاظ أخرى كأن يقولوا (وي أَبَيِّلُ عُلْيَكُ) ••

(اِتَ) : أي انتَ ٠٠

(اِتَّ ٠٠ اِتَّي) : أي انت ِ ٠٠ ويقال في مخاطبة جماعة الرجال (اِتَّو) أي انتم ٠ وفي مخاطبة النساء (اِتَّن) أي انتن ٠ ذلك بالاضافة الى استعمال اصل اللفظ ولكن بكسر الهمزة دائما ٠٠

(اِتَّفْاق ْ) : الاتفاق على شيء والمواضعة عليه •• يقال « اِتَّفْقُو ْ ا بَيْنَاتْهُمْ ْ » أي اتفقوا على شيء ما •• وقولهم « اِتَّفاقاً » أي مصادفة ّ ••

(أَ تَكِنَتُ): القواعد الأدبية والاجتماعية في مخالطة الناس ومخاطبتهم ٠٠ واللفظة من الانگليزية (Etiquette) ٠٠ وهي من الألفاظ الحديثة في العامية وجمعها (أَتكُنَيْنَاتُ) ٠٠

(أَتَكُ): ثوب يتخذ في الغالب من الخام الأبيض يكون قصير الأكمام والذيل ترتديه النساء تحت ثيابهن الاعتيادية ، وجمعه (أَتَكُنات) • • واللفظة من التركية بمعنى الذيل • •

(أَتَكُلُغُ): الْأَتَكُ نفسه ، وجمعه أَتَكُلُغاتُ • •

(أَ تَـْلا ٰهـٰـا): لفظة يوردونها في معنى (بعد اللتيا والتي) • • وأصلها من الشيء يتلو شيئا •

(أَتَـمَـيل ْ) : السيارة وجمعها أتَـميلات ٠٠ ويقـال أيضـا أوتَـمَـيل وأ تـمـيل وأ تـمـيل ٠٠ واللفظ من الانگليزية 'Auto Mobile' ٠٠

(آتون): من محلات بغداد وهي تقع بين جامع المَصْلوب وبين سِر اجالدين • وقد اقتطع جانب كبير منها فأصبح ضمن الشارع المسمى اليوم بشارع الوثبة • وكان يسمى أول شقة (شارع الملك فيصل الاول) • •

وقد كانت محلة الآتون هذه تصنع فيها الأنابيق الزجاجية والقناني وربمــا كانت التسمية آتية من هذا المعنى ٠٠ (آثماث°) : أثاث البيت ومتاعه وفرشه ••

(أَ تُنَارِي): لفظة تستعمل استعمال اذا الفجائية وترد للاضراب والاستدراك أيضا كقول القائل في مخاطبة شخص (عَبْالي اِنْتَ خَوْش ْ آدْمي أَ تُنارِيك ْ حَيْالُ ْ) أي كنت أظنك رجلاً طيباً فاذا انت مراوغ مَ

وقولهم (أثاري هذا غَيْر ْ آد ْمي !) يرد في التعجب والتشكي من شخص سيء المعاملة ...

وقولهم (أثاري إنْتَ خَوْشُ وَلَدُ وآني مَا أَدُرْيٍ) يقوله القائل في اطراء شخص محمود السلوك • أي لقد ظهر لي انك رجل طيّب ولم أكن أعلم ذلك من قبل ••

وقولهم (أثاري النتَّاس ْ بَيْت ْ بَكَه) وهو يقال في الحكم على الناس بأنهم بيت البلاء وأس" الشر ٠٠

واذا ذهب رجل الى رأي وكان آخر قد سفة رأيه ثم بدا لهذا ان صاحبه كان على صواب في رأيه عاد معتذرا اليه وهو يقول (أثاري انت عكى حتى وآني الغكطان) • أي لقد اتضح لي انك مصيب وأنا المخطى وي تغنيفك • • وفي مخاطبة امرأة يقال (أثاريج) • • وتتصل بهذه اللفظة جميع الضمائر • •

وقول قائلهم « جا فلان و اثاري آني ما أدري » أي جاء وأنا لا علم لي بمجيئه ٠٠٠

وقد تختصر اللفظة فيقال (ثاري) وهذه في شيوع الاستعمال مثل تلك ٠٠ واورد في الدراري اللامعات في منتخبات اللغات ، وهو معجم للألفاظ التركية ، لفظ « أوتوري » في هذا المعنى ٠٠

وقد ذهب البحاثة اللغوي الدكتور مصطفى جواد الى انه محرّف من (اذ أرى) ولي فيها رأي غير هذا فان اصلها من (ترى) ائتي ترد في المخاطبات كقولنا في الفصيح (يا ترى) ففي الغامية البغدادية تستعمل لفظة من هذه المادة في مثل معنى (أثاري) وذلك في قول قائلهم (يَر َبُغي لا تُخافون تَر اهمُم خُر كَيَّة) وليس بعيداً ان تدور الألسنة على لفظة (تراهم) هذه فتكون (ثاريهم) في استعمالات أخرى ٠٠

وفي الألفاظ البدوية الأصل والتي لا تزال العامة في بعض أحياء بغداد يستعمونها لفظة (تَرْاك) حيث يبدأون بها مخاطبة شخص على وجه المعاتبة والاحتكاك فيقولون له (تراك انت مو خوش آدمي) وتختصر هذه أيضا لدى الأحياء البغدادية الاخرى فيقال (تَرَه إنْتَ مو خوش آدمي) • •

وقد أخذت لفظة (ثاري) في غالب استعمالاتها مأخذ أدوات الافتتاح في الفصيح من نحو (ألاً) و (آجـَل) و (حقاً) وغير ذلك • مما تستعمل في معناه لفظة (أثاري) امتدت في استعمال العوام الى مدى بعيد • •

(أَ تُنَامَة) : الاثم • • يقال (إ ْلخَطِيَّة و الْأَ ثَنَامَة بْـر ْكُبْتَك ْ) يقولها القائل اذا حمله حامل على تعاطي المنكر ونحوه كأنه يريد ان الاثم انما يعلق بعاتق من حمل الناس عليه • • واللفظة من الفصيح (الأثام) • •

(إِثْبَاتُ) : الوتد وجمعه إثْبَاتات ٥٠ وقولهم « سَوَّى إِثْبَاتُ وَ وَجُودُ » أَي أَظهر نفسه ليراه الناس • وذلك اذا حضر في مجلس من المجالس فجلس لحظات ثم ذهب الى حال سبيله • •

(أَكُرُ): الأثر وهو من الفصيح لما يتركه الشخص وراءه من علامة •• وفي التنزيل العزيز (هؤلاء على أثري) •• وقولهم (مِشْسَى عَلَى أَثَرَه) أي تابع خطاه واقتفى سبيله •

وترد لفظة الأثر في ضروب شتى من استعمالاتهم اللفظية فهم يقولون (هـٰذَ اَ الشـنّـى بــيه ٱثـَـر ° حـْموضة)(*) أي قليل من الحموضة • • يقول ذلك من يذوق

 ⁽ ابي) كلمة بيه تلفظ (بي)

طعاماً ونحوه • • وقد يقول (أثر مُرورَة) أي فيه قليل مرارة • • و (آثـَرْ ° حَلاٰ) أي يسير من الحلاوة • •

وقولهم في المحموم اذا جستوا نبضه (بيه أثَر ْ صَّخونة) وفي المزكوم (بيه اثر ْ نَشْلُمَة) • •

وقولهم (أَنْتَر ْ بيه الحَجِيي) أي سجع الكلام فيه وأجدى ..

وقولهم (أَثَرَ ْ عَلَيْهِ ا ْلَـرَ ضَ ْ) اذا اجهده السقام وأنحله ..

وقولهم (مَحَدَّ يَأْ تُرَّ عَلَى فُلا ٰنَ ۚ اِلا ۖ فُلا ٰنَ ﴾ أي لا يستطيع أحد اقناع فلان ـ ويذكرون اسماً معيناً ـ وحمله على اداء شيء أو تركه الا فلان • • ويريدون ان لهذا عند ذاك رجاءاً مقبولا • •

وقولهم في الشخص لا تخجله القوارع (مَيْاً ثُرُّ بيه) ٠٠

وقولهم (مُالَهُ أَ ثَرَ °) أي لا وجود له وهو مما يقال ُفي نفي وجود شيء أو شخص •• وقولهم (جُا عَا ٌلاَ ثَرَ °) يريدون به الشخص يأتي تو ّا اثر آخر جاء قبله •• وقولهم (عَلَى أَ تَر ْهَا) أي بعدئذ ••

وقولهم (مَا بَقَتَى آثَرَ °) يراد به من يأتي على طعام فيأكله دون ان يبقى منه بقية ٠٠

وفي الاستفسار عما ترك ميت من ذر"ية يقال (اِشْحُلَّافُ ۚ لَهُ آثَرَ ۚ)﴿*) أَي مَا تَرَكُ بَعْدُهُ مِنْ ابْنَاءُ وَبِنَاتَ ؟ •

(أَكُمْدُ): الكحل يكتحل به للمعالجة وهو حجر خاص يحرق

(أَكْنْنَاء ْ) : يقال (بْهَا الْأَكْنْنَاء ْ جِنَا فَلا ٰن ْ) أَي أَتَنَاء ذلك ••

(أَ تُنْا حَالَ): أي في اشد حالات المرض • وربما عنوا بها حالة النزع ، • ويلفظ أيضا (آئنتَحَال) •

(إِثْنَعَشَ): أي اثنا عشر من الأعداد •• ولا تلفظ الثاء هنا ثاءً انما

^(*) تلفظ اللام في (اشتخلتف) مفخيمة ٠

تلفظ بين الثاء والظاء ٠ وهـو حرف يختص به البغداديون دون غيرهم ٠٠ ولم نسمع مثله في لهجة أو لغة أخرى ٠٠

وفي توكيد السنة عند ذكرها يقال « سنَّة اثْنُعَشُ شُهَرُ » وذلك في مثل قولهم « سنَّة اثْنُعَشُ شُهَرُ » شَهَرُ سكران " أي انه سكران طول السنة ، لا يكف عن شرب الخمر بوماً واحدا ••

(إِنْسَكِين ؟): يوم الاثنين ٥٠ والاثنين أيضا من الأعداد ٥٠

وقولهم في العد والتصفيف « إثننين " اثننين " أي مثنى ٥٠ ويقال « إثنيناتهم " اللوليد " إثنينهم " جَوَ" » أي كلاهما جاءا ٥٠ وكذلك يقال « إثنيناتهم " جَوَ" » ٥٠ و « اللبنات " إثنينهون " جَنَ " واثنيناتهون " جَنَ " أي جاءت البنتان كلتاهما ٥٠

(آنُـوري): المنسوب الى الآثوريين وهم جيل من المسيحيين (على مذهب النساطرة) يسكنون شمال العراق ٥٠ ويقال للآثوري أيضا (تــُيــاري) ويجمع على (تــُيــار يــَّة) ٠٠

وقد نسَبهم الرّصافي الشاعر في قصيدة له الى أَبِ سماه (آثور) ولـكن ذلك قول شاعر وليسَ مصطلحا علميا أو نسبيًا ٠(*)

(أَمُولَ °) : الأَمُول وهو الحائر من بلادة أو اضطراب أو هم شدید ...
ویقال (اِمُولَ °) أي أصابه الثول فهو أَمُولَ ° ومِثُولَ ° .. ویقال
أبضا (اِنشِولَ ° .. اِنشُولَ °) فهو منشول ° ومنشُول ° .. وجمع الأَمُول (مُنولين °) و (مُنولين °) ...

(أَ سُمْ) : أي خبيث حقود ٥٠ وهي من ألفاظ السباب ٠

(اِجَا) : أي جاء • • ويلفظون الجيم مفتوحاً غير ممدود • • وللمرأة يقال (اِجَت °) وللقوم (اِجَو °) أي جاءوا ومثلها (اِجَو ّي) • • وللنساء (اِجَن °)

^(*) هو قوله :

وقد علمت بنو آثور أناً اولوا سعي يعرقب كل ناز

أي جبَّن وكذلك يقال ﴿ اِجَنِّي وجِنَنَّ وجِنِّي ﴾ • •

(أَجُاد °) : البدعة المبتدعة ٥٠ يقال (هُذُ اَ آجُاد ° جِدِيد °) و (هذا غَيْر ° أَجُاد °) أي أمر مخترع لم يسمع بمثله من قبل ٥٠

ويقال لمن يأتمي بتصرفات وأقوال لا عهد للناس بها (مُنكِن لنَك هما الله على وجه التهكم ٥٠ ويلفظونه (مُنكِنَك ٥٠٠) بادغام النون في اللام ٥٠ وحين يغني المغني أو ينشد الشاعر فيجيد يقال له على وجه الاستحسان والتشجيع (أجاد ما أجاد ما أجاد ما أجاد ما أجاد ما أجاد ما واعجابهم ٥٠ وجدت الجدت الجدت ١٠٠ وكذلك يقولون (أجادك ما في التعبير عن طربهم واعجابهم ٥٠ وأجاد ما أجاد ما إلى الجارة دار وتحوها ٥٠ وجمعه (أجارات ما ما أجارات ما الما المارة دار وتحوها ٥٠ وجمعه (أجارات ما المارات ما المارات ما المارات ا

يقال (جِمَع ِ الْأَجَارُات) أي بدلاتها • ويقال أيضا « آجار واليجار » • •

وفي مثل لهم (قَيَتَمْنُنَا الأَجْار ْ !) يضربه الخائب في مسعاه والخاسر في صفقته على وجه الجزع والتهكم ٠٠

(إجازة ٠٠ أجازة): الرخصة والاذن ، وجمعها إجابيز و وإجازات ٠٠ والاجازة : الجائزة والمثوبة ، وجمعها جوائز وجوابيز وكذلك تضم الجيمفيهما ٠٠ والاجازة : الشهادة العلمية ٠٠ يقال أَجَنَزَه أَي أعطاه شهادة علمية فهو « منا جَنَز » أي تم تحصيله العلمي ٠٠

(أَجِانَ): من الألفاظ الغنائية يكثر ورودها في المقامات العراقية ٠٠ ومن ذلك ان يبدأ بها المغني تحرير مقام (الپَنْجِگَاه) حيث يردرد اللفظة ترديدا منسجماً مع النغمة ٠٠ واللفظة في الأصل من (جَانَ) في التركية أي الروح ٠٠ (أَجَانُص): كانوا يطلقونها في العهد العثماني على الجريدة وكذلك كانوا يسمون الجريدة (قَرَطَة) ؛ وأصل الكلمة من الفرنسية (Agence)

وقد اتخذت اللفظة لقبا لمختار محلة الطوب (تَـوْفيق ْ اجانص) وكان

بمعنى السان والمنشور ٠٠

رجلاً ذا نكات وطرائف ، وقد عرف بالتطوّع في اذاعة ما يصل الى علمه من الأخبار ...

(أجاويد °) : جمع أجواد وهـذه جمـع جواد • • أي نبــلاء الناس وكرماؤهم •

(إِجْسُارْ) : أي إكراه • • والجندي الاجباري هو الجندي المكلف • •

والاجباري: الموقف الذي تقف عنه سيارات مصلحة نقل الركاب اعتياديا • • والفعل من الاجبار عندهم جبِبَرَه يُحبُبُره أي أجبره • •

(إجْسَمُاع): الاجتماع والتيمام الناس ٥٠ ويراد به أيضا العقاد المجلس ٥٠ وقولهم « إجْسَمْعَو السُورَه » أي اجتمعوا فيما بينهم ٥٠ فهم « مجشمعين » بفتح التاء وكسرها ٥٠ وحين يعاتب شخص على عدم التقائه بأصدقائه برد على ذلك قائلا « الاجتماع مقد ر » ٥٠ ويلفظ « ليجْسَمُاع مُقد ر » ٥٠ ويلفظ « ليجْسَمُاع مُقد ر » ٥٠ وربما جاء لفظهم لجيم الاجتماع بالجيم المثلثة ٥٠

(أَجِرِ): الأجر والمثوبة عند الله ٥٠ ويقال في التسرية عن شخص صنع جميـ لا فضاع (أَجُر كُ عَلَى الله) ويقال للمريض عنـ د عيادته (أَجُر وعَافْيَة) فيرد عليهم بقوله _ مثلا _ (أَلله يَـْخَلَيكُم) ونحوه من ألفاظ الدعاء ٠٠

وكذلك يقال للمصاب بميت عزيز في تعزيته بمصابه (عَظَمَ اللهُ اللهُ أَجُرَكُ) و (آجَرَكُ اللهُ) ، كما يقال (آجرك الله) في شكر من يسدي خدمة انسانية لآخر ٥٠ وكذلك تقال لمريض عند عيادته ٥٠ وفي مئل لهم (إلا جر عَلَى كَدَ الْلَشَقَة) ٠٠

والأُرْجُرَة : نقد يدفع عوض ما يستأجر من عقار ونحوه لقاء الانتفاع بسكناه واستغلاله • • وهي أيضا ما يدفع في مقابل اكتراء عامل للقيام بعمل ما • • و (أَجَدَرِ الدُّارُ) أي استأجرها من مالكها • • وكذلك اذا اجترها مالكها لمستأجر • •

(اِجْرا) : يقال (سَوَّى كَلا مَه اِجْرا) أي أصر ً على كلامه فحققه ونفذه ••

والأصل الذي أخذت منه اللفظة هو ان دائرة حكومية اسست في العهد العثماني كانت تسمى (دائرة الاجراء) حيث يوكل اليها تنفيذ الاحكام المالية الصادرة من المحاكم • فتقوم باستحصال الديون والنفقات ونحو ذلك من الحقوق المالية وتسليمها الى الدائنين وغيرهم من ذوي الاستحقاق •

وقد غير اسم هذه الدائرة _ مؤخرا _ فأصبحت تسمى (دائرة التنفيذ) • • (أَجْوْزُا) : أي مركبات طبية وعقاقيرية • • أصلها أجزاء جمع جزء • والأَجْوْزُاچي بائع العقاقير ومركبها أي الصيدلي • وكذلك يلفظونها (أَزَاچي) تخفيفاً للفظة • • والأجزاخانة وكذلك الأَزَّخَانَة _ المخففة منها _ هي الصيدلية وجمعها أَرَّخَايِين وأَرَّخَانَات • •

(اَجَلَ) : الأجل وهو حد " العمر ونهابته بحلول الموت ٠٠ بقال (مات من با جَلَه الموعود) وبقال لمن تصدمه سيّارة أو يقع عليه جدار ونحو ذلك من دواعي موت الفجأة (جا أَجَلَه) ٠٠ وحين تصدر من الصبي حركات يخشى عليه منها من نحو القفز أو الرغبة في الذهاب الى الشط "للسبح فيه يقال في مخاطبته بلهجة الاستفهام والتحذير (إنْت جاي " أَجَلَك ") ؟ ٠ أي فيم هذه الحركات فهل ان أجلك آت فهو يحملك على ذلك ٠٠ ؟ وكذلك يقال اشخص يعمل عملا يستوجب العقوبة (هذا جاي " أَجَلَك) !! ٠

ومن أمثالهم (مين ْ يَجِي الْأَجَل ْ يَعِمْى َ الْبَصَر ْ) • • ويقال لمن ينجو من الموت بأعجوبة (أَجَلَه بَعَد ْ مَا جَا) • • وأَجَل ِ الْمَسْأَلَة أي أرجأها الى وقت آخر • •

ومن عبارات الاسترحام ان يقال لمن يتوسل به في انجاز حاجة (سَوَّ بهمَا مِن ۚ أَجُلُ الله) أي افعـل ْ ذلك في سبيل الله •• وقولهـم (هـٰذي مـِن ْ

أَجَلَكُ ۚ) أَي بسببك • • وكذلك اذا قالوا (مِن ۚ اَجِل ۚ ذ ِيجِ ا ْلقضيّة) • • أي بسببها ومن جرائها • • وكذلك يقال (من أَجْلي) أي بسببي • •

(أَجُلْكَ): من كانت عينه جَلْكَة مَ وذلك بأن يكون في أدنى الهدب الأسفل منها تقرَح أو وَرَمَ أو تشقق ٠٠

(أَحْمَعِين) : أي جميعاً ٠٠

(أُنْجُنْ أُنْجُنْ): ترد مكررة • ومعناها (قليلاً قليلاً • • شيئًا فشيئًا) • وقد طنها الدكتور داود الجلبي من (ايجين) في التركية • •

(اِجَن °) : أي جئن •• ومثلها اِجَنتي ••

(أَجْنَبَي): واحد الأجانب، ويراد بهم في الغالب الغربيون •• والأجانب أيضاً الغرباء •• ويقال هذا رَجُلُ أَجْنَبِي أي ليس من المحارم ••

(أُجِنْدُ ةَ) : سجل المذكرات اليومي ٠

(أَجَنْطَة): وكيل شركات البواخر يقوم بالاشراف على اسفارها • واللفظة من اللغات الغربية ولعلها من الايطالية (Agent) ••

(أَ چَـُـانَـْبُو): لفظة يداعب بها الصبي من العبيد • ولعل أصل اللفظة من سانبو (Sanbo) في اللغات اللاتبنية بمعنى العبد والزنجي ••

(اِچْر 'پَ °) : اسم صوت لما يسقط من السقف من دابة • وكذلك يكنون به عن شخص يباغتهم بالجلوس بينهم • • وكذلك يلفظونه بالباء الموحدة • •

(آچُغُ): أي خفيف اللون غير حالك ٠٠ واللفظة من اللغة التركية « آچق » أي صريح ظاهر ٠٠ وغالبا ما تستعمل في وصف اليچاي اذا كان مخفف اللون بشيء من الماء ٠٠

وجمع الآچُغ هنا أَو اچغ • • وبقولون في الشيء يكون لونه أفتح من الآخر « هٰذَا أَأَ چُغ مِن ذَاك » • •

و (الحبِجُاز ْ آجُنع ْ) من المقامات العراقية التي تقرأ على طبقة صوتية عالية • واللفظ هنا من التركية جيث يقال « آچيق أو قومق » أي الجهر بالقراءة • • اما قولهم (مُكُان ْ آجُع ْ) أي خال ٍ شاغر فهو من التركية « آچق » أي مفتوح • وهي من نفس المادة • •

وقولهم (آجُنع مُشْرَف) يريدون به السفور والدلاعة ٠٠

وفي اصطلاحات لاعبي الطاولي ، يقال (أَ حَتَّغ) اذا تكشفت بعض خاناته فيكون مهد َّداً بتعر ّض خصمه له ٠٠

(أَجْقَلُ) : هو ذو العين الحولاء ٥٠ وجمعه جُقُلُ وجُقُلين ٥٠ والله وا

(أَجْلُح) : من كان أنزع شعر الناصية ••

(أُرَحَ أُرْحَ): اسم صوت السعال ٥٠ وفي كلامهم على المدخن يقولون (طول الليل أُرْحَ وأَحَ) أي يسعل الليل كله بسبب التدخين ٠ و (اِح اِح) صوت التنحنح ٠٠

(آح °): الحلوى في ألفاظ الاطفال ، ومثلها (اِم ° آح ۖ) • •

(أَحَـٰا) : اسم صوت لمناحة النساء في الما تم حيث يكثرن من لفظ (اَحَـّا) الما وكذلك يقال (إحَّا) ومثل ذلك (إحَّةِ) ••

(إحْشَارْ): من الحيرة ، مضارعه يحثَّارْ ٠٠

(اِحْتَـِجُـابُ °) : الاحتجاب هو الحياء واحترام ذوي الهيئات من الناس ••

يقال (اِحْتَجِبَ ْ مِنَه) واحْتَجِب ْ لَه اذا هابه ورعى مكانته ٠٠

(إحْنَجَ ") : أي اعترض على شيء تظلّم منه • أو سخط عليه ••

(إحْسَدُ ") : اذا أخذته الحدة والغضب ٠٠

(إحْشَرَ ْ) : أي ضايقه الحر ْ •• ومثلها اِسْتَحَرَ ْ •• ويفول انفائل « إحْشَرَ يُت ْ واسْتَحَرَ يُت ْ » ••

(اِحْسِر ٰام ْ) : التزام الادب في حضرة أب ٍ أو رجل كبير ٠٠ ورجل محترم أي ذو مكانة ووقار ٠٠

واعتادوا في مراسلاتهم ان يقرنوا اسم شخص يوجهون اليه رسالة بلفظ (المحترم) • • وقول شخص لآخر (إحتر مُ نَفْسكُ) _ وكذلك تضم التاء _ يقولها له في معرض التقريع والتوبيخ أي لا تتصر ف تصر فا تسيء به الى نفسك و تجر به ذم الناس لك • •

(اِحْسَرِكُ): أي احترق بالنار ٥٠ واحترك السُّوك كناية عن غلاء الأسعار ٥٠ و « احترك افتّاد معليه » كناية عن الرأفة والشفقة بشخص ٥٠ واحترك افاده كناية عن العطش الشديد من جراء أكل مادة أو طعام محلّاً على بالسكر ٥٠٠

(إحْسَصَار °): ضيق الصدر وشدة الهم من واحْسَصَر ° اذا كربه الكرب وأصابه انقباض نفسي ٥٠ وأصل اللفظ من الحسرة ٥٠ واستعملت لفظة الاحتصار مؤخرا بمعنى الاحصاء في عملية تسجيل النفوس سنة ١٩٥٧م ٠٠

(اِحْتَـِفْـال ْ) : اجتماع القوم في حفلة •• واحْتَـِفْـلُـو ْا بِسِه أي احتفلوا به وكر ّموه ••

(اِحْتَـلا ٰل ْ): ويراد به تسلط جيوش الانگليز سنة ١٩١٧م على بغداد ٠٠ واحتل ّ مُكْـان ْ صـٰاحـْـــَه اذا جلس في مكانه ٠٠

(اِحْتِلاَمْ) : عروض الجنبابة في النبوم ٥٠ والفعيل منيه اِحْتَيِلُمْ ، يَحْتَيْلِمْ ٥٠ فَهُو مِحْتَيْلِمْ ٥٠

(إحْتِمَال °): الاحتمال هـو ما بغلب على الظن من أمـر ٠٠ يقـال « إحْتِمَال ° بيجي فلان ٥٠ وقولهم « إحْتِمَال ° بيجي فلان ٥٠ وقولهم « مَاكُو احْتِمَال ° يجي » أي لا أمل في مجيئه ٠٠

- (إحْتِمَس °): أي شاط من الغيظ ٥٠ أصله من الحماسة ٥٠
- (إِحْتَرِياً) : مضارعه يعِحْتَرِيي ٥٠ وفي الفصيح حَيَّ يَحْيا ٥٠
- (اِحْتَـيِـاج ْ) : أي فقر واملاق •• والاحتياج أيضا واحد الاحتياجات وهي ما يتطلب من المطالب والحاجات ••
- (إحْتيياط ٥٠٠ احتياطي): الاحتياط ما يتخذ من شيء ادتخارا لعله يفيد يوما ما ٥٠٠ والادوات الاحتياطية للسيارات وغيرها هي التي قد يعرض لها التلف فتبد لل بغيرها ٥٠٠ والاعضاء الاحتياط هم الذين يتم انتخابهم زيادة على العدد المطلوب ، لكي يلجا اليهم عند حدوث شاغر في الهيئة المنتخبة ، حيث يملأ الشاغر بمن يكون حائزا من الاعضاء الاحتياط على أصوات أكثر من غيره ٥٠٠ والضباط الاحتياط هم خريجوا الكليّات العالية يدرّبون على الاعمال العسكرية ٥٠٠ وقد يستعان بهم عند عروض الحاجة الى خدماتهم ٥٠٠

واذا أخذ المسافر معه أشياء من طعام و نحوه أكثر من ظاهر حاجته قال انه يفعل ذلك احتياطاً •• والاحتياطي : جزء من أموال الدولة يكون خارج الصرف ••

(إحْتَـيْـال °) : الاحتيال المـكر والخديعة والتغرير بالناس قصد الحصول على مال ونحوه ٠٠

(أَحَد ٛ): يوم الأحد الذي يلي السبت وبسبق الاثنين •• ومن ملاغزاتهم « و َرَ ا السَّبِت ْ لَحَّد ْ يِجِي » أي يأتي يوم الأحد ،• فيظن السامع فيه النهي عن المجيء بعد السبت ••

وأَحَد أيضا أحد الناس • يقال (مَجَا أَحَد) أي ما جاء احد • • وقولهم (لَحَد دُهب ولا احد جاء • • وقولهم (و إ ل حَد () يقسمون بالله • • • وقولهم (و إ ل حَد) يقسمون بالله • • •

وقولهم (أكلته الأحد) ويلفظونه (آللته كحد) بمد لفظة الجلالة ، من ألفاظ التضجّر والعجب من بخيل يبخل بالسير مما يلتمس منه ٠٠ ونرد عندهم دائما في عبارات التشكي من فقدان المروءة في نفوس الناس ٠٠

وفي الدعاء على ظالم تقول نساؤهم (لَحَدَّدَ عَلَيْكُ يَا رَبَي) واذ تقول القائلة هذا فانها ترفع رأسها الى السماء وتحسر فوطتها عن صدرها ثم تضرب على صدرها ضربة مسموعة الصوت ٥٠ وأصل معنى اللفظة (لا أحد عليك) غير ان معناها المقصود في استعمال العامة انما هو الدعاء على معتد بانتقام الله منه والبطش به ٠٠

و « مَحَدَ عليه من برد مَحَد) أي لم يأت أحد • • واذا سأل سائل عمن جاء أو ذهب رد عليه من برد بقوله (محد) في نفي من يكون قد جاء أو ذهب • • وكذلك يقال (كُل ا حَد ا مَحَد) وتلفظ (كُلتَحد ا) أي لم يأت أي احد • • ومن ألفاظ الصبيان « مَحَد ا مَجا » أي لم يأت أحد • •

وقولهم (كُلَّ احَّد ْ يُعْر ْف ْ) أي الجميع يعرفون ٠٠

وقد يلفظ العوام لفظة (أحد) في بعض المواقع على الوجه الفصيح كفولهم (و إ ْ لو احد الأحد °) • •

والعامي الساذج قد يقرأ قوله تعالى (قل هو الله أحد) فيشد د الحاء ، على سنته في التشديد . • •

اما قولهم (لا أكتَّد ° و كلا ماحُود °) فانما ينفون به وجود أحد ألبتة .. ويقولونه في جواب من يسأل عمن كان موجوداً في مكان ما . أو عمن جاء من احد أو خرج ونحو ذلك .. وكذلك يقول القائل (مار يد ° أحَّد ° ماحود ° يحبي يحمّي) أي لا أريد ان يصل الي احد من الناس ..

وقولهم في تحذير صبيانهم الصغار (إذا أُحَدَّ كُلَّكُ ْ تَعَالُ ْ وِيتَايَ ابوكُ ْ يريدُكُ ْ لَتَرُوحُ و ِيتَاه ﴾ أي اذا قال لك أحد ، أبوك يريدك فتعال

تذهب اليه ، فلا تطعه ٠٠

وقولهم في التشكي من عدم القدرة على الكلام بسبب المخوف مثلا (أَحَدُ وَوَلَهُم في التشكي من عدم القدرة على الكلام به ولكنهم يوردون يكول)؟ أي لا أحد يستطيع الكلام ، ولكنهم يوردون اللفظ بصيغة الاستفهام التعجبي ٠٠

(أَحْدَبُ): من تكون له حدبة في ظهره ٥٠ وفي امثالهم (أحدبُ ويتَحْكَقُلُبُ) وجمع الأحدب حيد بين ٥٠ ويقال للأحدب أيضا (قَنْبُور) ٠٠

(إحْسُر امْ): ما يلبسه المحرم في الحجّ •• والاحرام أيضا غطاء من قماش خفيف يوضع على فراش النوم وجمعه احرامات ••

(إحْساس): الوعي ، والغيرة ••

(إحْسان): من أسمائهم • • والاحسان صنع الجميل والمعروف • •

(أُحْسَنَ): اذا قبل لصبي (لُو َيْش ْ سَوْ َيْت ْ هِيجِي) ؟ أي لماذا

صنعت هكذا •• فأجاب قائلا (أَحُسَنَ) فهو جواب يريد به العناد والاصرار على ما صنع ••

وقولهم (أُنْكُعُدُ هُنَا أَحُسنُ لَكُ) يقولونه لصبي ونحوه على وجه الأمر والزجر ٥٠ وقولهم لشخص (إمْش مِنتَا أَحْسَنُ لَكُ) أي غادر هذا المكان يقولونه قصد الطرد والاهانة ٠٠

وقول القائل (أَحُسْسَنْ شي لا زِمْ اَطْلَعَ منِتَا) أي خير لي أن أغادر هذا المكان ، وانما يقوله المتضجر من مكان يكون فيه ، فيعتزم الخروج منه ٠٠

وقولهم في التخير بين شيئين (يُاهِ و أحسن) ؟ أي أيهما أحسن من الآخر ؟ • • ومن رقيق ألفاظهم في هذه المناسبة ان يرد "الشخص قائلا للمتحد "ث اليه (إنْت َ أحسن) • •

وتشتى اللفظة فيقول القائل (أَحْسَنَكِنْ) حيث ترد في المغايظة • كأن بقول قائل يفارق قوما وهو يظهر السخط عليهم (آخْسَنَ لي أروح) ويلفطونها (آحْسَلُتي) على الادغام فبرد ون عليه (أحسنين) توكيدا لرغبتهم هم أيضاً في مفارقته على وجه المغايظة ••

ومن مبالغاتهم في الاعجاب بشيء يبلغ منتهاه من الجودة قولهم (أحسن من هذا ميصير) ...

وفي أمثالهم الواردة على وجه الظرف (مُا خِلَقِ ۗ الخَلاَقُ أحسن من عبدالرزّاق) أي لم يخلق الله خيراً منه ...

وفي امثالهم (أحسسَن مَتْكُلْهَا كِشَ وَكُسِر رَجِلْهَا) وقد جاءت اللفظة وهي تتضمن معنى الشرط وكثيراً ما ترد على هذا الوجه في استعمالانهم ... وقولهم لسيء الحظ على وجه الشماتة والتحدي (أحسن لك!) بوردونه في معنى القول الفصيح (أولى لك) كأنهم اذ يقولونه يختزلون وراءه قولا آخر هو (ان هذا المصير الذي تلقاد أحرى بك وأولى) ...

وقولهم (أحسن لك لَـوّ مَجْاي) أي كان خيراً لك لو لم تجيء ٠٠ وفي الشكر والثناء على من يصنع صنيعاً حسناً يقال له (أحسَـنْت) وقد يكررونها كنية عن فرط الاعجاب والتقدير ٠٠

(أُحُسَابُ): أي أعصاب ويريدون به مرض الأعصاب ٠٠ (أُحُسُلُ مُ): من أسماء النساء الحديثة ٠٠

(اِحِمِ ْ) : كلمة تعريض تورد قصد الاستخفاف بشخص أو تكذيبه أو تذكيره بما فيه من خلّة يعاب عليها • • ومثلها (اِحِحِمِ ْ واِحَمِ ْ) • • وهي أيضا اسم صوت للسعال • • وترد كذلك أداة استثذان خاصة ، فان "

القادم على بيوت الخلاء في المساجد وغيرها من المرافق العامة ينقر باب المرحاض نقراً خفيفاً أو يدنو منها وهو يقول (احم) متنحنحاً ليتأكد ما اذا كانت مشغولة بشاغل • فاذا كان فيها احد رد عليه كذلك بلفظ (احم) صرفا له عنها • •

(أَحْمَدُ): من أسماء الذكور الشائعة كثيراً في بغداد •• وهو كذلك من أسماء الرسول صلى الله عليه وسلم ••

وأحمد أغاكان رئيس الشرطة في بغداد أوائل القرن الثالث عشر الهجري • وفي مثل لهم (روح فَهَم حَج احْمَد أغاً) ••

وفي أمثالهم أيضاً (ايكُلنَّك ° كَافِر ° اَحْمَد ° لَبْس ° يَكُفْر °) ؟ (*) يضربونه عند الجزع والتضجر من معاناة بعض المضايقات والعراقيل كأنهم يرون ذلك مما يجر الى الكفر أو يشفع له ٠٠

وحين يكتوي شخص بجمرة نار يصرخ صرخة خفيفة وهو يقول بلهجة من يستغيث (آحُمدَ) ويعني به السيد أحمد الرفاعي • حيث يذهب مريدوا طريقته المسماة بالرفاعية الى انه يتدارك الذين يكتوون بالنار اذا هم استغاثوا به ، ويتناقل الناس عن أصحاب هذه الطريقة حملهم (الصاج) المحمى بالنار • •

وللصبيان لعبة يلعبونها بالألفاظ حيث يتسابقون على تكرارها بطلاقة وهي (مَشْسِسْمَك ، مَشْسِسْمَك ، مُحَمَّد اَحْمَد اسْمَك) • •

وكنية من يكون اسمه أحمد ان يقال له (أبو شُهُابُ °) ••

وفي أمثالهم (كُلُ يكُومْ يَمُلاَ جَدَّكُمْ أَحَمَدَوَ) يضربونه لمن يكر ر دعوى يد عيها في الناس مبتغياً بها الحصول على غرض يغرض اليه ٠٠ وكذلك يرد المثل كناية عن استثارة دواعي الشجار والخصومة ٠٠

والاصل فيه انه قول° يقوله سيّد ذو نسب علوي فهو يخاطب جماعته كل

^(*) يكفر بضم الياء وكسرها ٠٠

يوم قائلًا ان جدّي رسول الله فلابد ان تعطوني ما أريد من حقوق ثابتة لي عليكم من هذا الوجه ••

ولعل أصل الواو الملحقة بأحمد أنها الضمّة جاءت بها اللفظة ثم مالوا بها كسائر ألفاظ الامالة عندهم ••

والحاج أحمد حَبَز ْبَز ْ من ظرفاء بغداد ومنكّتيهم •• ويلفظون لفظة حبزبز مفخمة الزائين ••

(الأحَمْدِيَّة): مسجد جامع في بغداد يقع في محلة الميدان أنجز انشاؤه مطلع القرن الثالث عشر الهجري ٠٠ ويسمى أيضا جامع الميدان وهو الاسم الغالب عليه لدى الناس ٠٠

(أَحْمَدُ عَلَي): اسم لشخص واحد • كما يقال مُحَمَّدُ عَلَي •• وقد يلحقون اسم احبد بتوابع اخرى تكون جزءً من ذات الاسم كقولهم (احمد حَمَّدي وأحمد حُامِد) الى آخر ذلك ••

(أَحْمَرُ): اللون المعروف ٠٠ وقد أصبح من الكنايات ان يقال للشيوعي المتمذهب بالشيوعيّة (أحمر) ٠٠ وهي كناية مستحدثة شاعت هذه الأيام ٠٠

وجمع الأحمر حُمْر " • •

والأحمر من الاشخاص والحيوانات يجمع على حُمْر ِين * والأخضر عن خضرين والأبيض على بيضين * • •

وجمع الحَمْرة وهي مؤنث الأحمر حَمْر ُاتْ •• كما يقـال خضرات وبَيْضات وسَوْدات ••

وحين يؤكدون شدة احمرار الشيء يقولون (أحمر ميثل ِ الدَّمَ) وَكَذَلَكُ (أَحْمَر مُ مِثْل ِ الدَّمَ) • وكذلك (أحمر مُ مِثْل ِ الشِّفَلَة عُ) •

وفي تأكيد حمرة الشيء أيضا يقولون (عَلَيْكُ وعَلَى الدَمُ) وهو تعبير من غرائب تعابيرهم ••

(اِحَّـوٚ) : من أَلفاظ التفجّع ٠٠ يقال (احّو عَـلَـى فُـلان) ٠٠ ومثلها (احتا) ٠٠

(أحوال): يقال • فلان صاير أحوال أي متكبر مغتر متعجرف • • والأحوال جمع حال وترد في تحياتهم كثيراً حيث يلتقى الشخصان فيبادر كيل منهما الى الاستفسار من الآخر عن أحواله قائلا (إشْلَوْنْكُمْ ؟ أحوا الكُمْ ؟) ومن ذلك ان يقول (كَيْفِ الأَحْوال) • •

(أَحَوَلُ) : الأحول من يكون في عينه حَولُ • وجمعه حُولُ • وجمعه حُولُ • وحمعه حُولُ • وحمعه حُولُ •

والعين حَوْلَة أي حولاء ** وعيونهم حُنُول * *

(أَخُافَ) : من أَلفاظ التوقّع والتوجّس ٠٠ يقال (اَخُاف مَا) أي لعلّه جاء ٠٠ وأحسبها من (اخال) في الفصيح أي أَظن من

(أَخَ ۚ) : الأَخ وجمعه عندهم أُخْو َة وأُخْو ٰان وخُو ۖ ٰان ۚ ••

وعند اضافة لفظة الاخوة الى ضمير فاسا يقال (أُخُوتي وأُخُوتكُ وأُخُوتنْنَا وأُخُوتُهن) ونحو ذلك ٠٠

ولا تلفظ لفظة الأخ عند الاضافة الا مصحوبة بالواو باستثناء حالات خاصة منها قولهم في مثل (الأخ مُ أَخ مَر ْ تَه يفوت ويخلتي اخته) • وفي التصغير يقال (هذا أَخَيَّك مُ) ويقال أيضا (خَيَّك مُ) و (هذا أَخَيَّكُم ْ) أي الخوكم • • و (أَخَيَحْبَن ْ) أي الخوكن • •

وعند تشجيع شخص على اداء عمل ممّا يقال له على وجه الأغراء والحماسة

• وقول القائل (أنا اخوك) ويلفظه (أَنَحُوكُ) عبارة تقال في مواقع الاعتذار عن سهو ونحوه • كما تقال في الجزع والتوجع لخطب يصيب شخصاً ما • • ونرد كذلك في الزهو والاعجاب ، ولها مواطن شتى في الاستعمال • ولابد ان تكون لهجتهم في اداء كل معنى من معاني اللفظة ملائمة لطبيعة ذلك المعنى • • وهذا أمر لا يتيسر تثبيته بالحروف وانما يكون الاعتماد فيه على التلقي والمشافهة • •

وكذلك يقال (أَ لَتْمَسْكَ ۚ اِلْسِماس ۚ اَخَوِي) • • أَي أَرجوك رجاءً أَ أَخويناً يقول ذلك من يرجو الى شخص اِنجاز طلب له •

ويقول ذو صناعة اذا أتقن ما أريد منه صنعه قال مَلَقاً لصاحبه (سَوَّ يَتِلْ كَيِّاه مُال الخ لاخوه) وتلفظ (اَخْلَخُوه) • • ولا تلفظ هاء الضمير أي اشتغلته لك كأني استغلته لأخي الشقيق • •

وفيهم من بقول (أنا اخوچ يا اختي) ويلفظون ذلك (أَ نَحَدُ وِجَ يَ عَخْرَتِي) • •

وفي تأكيد الأخوة النسبية يقولون (اخوه من ْ أُمَّه و اَبوه) ولا تلفظ الهاءات الثلاث في هذه الكلمات • وكذلك لا تلفظ الهمزة في لفظة (ابوه) • •

وقولهم (هذا أَخَيْشُ)؟ • يقولونه تهكماً واستخفافاً بأخ لا فائدة ترجى منه • أي ان هذا لا يصلح ان يكون أخاً • • والأُخَوِيَّة الأُخُوَّة • وفي الاسرحام والالتماس يقال (سويها أُخَوِيَّة) أي كما يصنع أخ لأخيه من الاحسان •

وقولهم (أَخو سُمَّةً) ولا تمد الخاء بالواو الا مثل مدّها لو كانت مضمومة

بضمة • وهي من الكنايات ويراد بها وصف شخص بأنه شهم وذو مروءة ونجدة • • وغالباً ما يريدون بها من ينطلق في عمل الخير للناس • • ولعل أصل ذلك اخو شمم أو شهامة • •

(إخ ") صوت المتنخم يلفظ النخامة من حلقه • • وهي كذلك لفظة يساق بها الحمار والبغل • وكذلك ترد تعبيرا عن تقز "ز النفس من شيء مستبشع المذاق يرمى من الفم أو يشاهد فتشمئز " منه النفس أو يسمع في حكاية محكاة فتكرهه الأسماع • •

ويكثر الأطفال من استعمال هذه اللفظة تعبيراً عن كرههم لدواء ونحوه ٠٠ (أَخ °) : كلمة استخفاف بشخص يتوعد آخر أو يدّعي دعوى طاهرة الكذب ٠٠٠

وهي أيضا من ألفاظ الاستطابة والاعجاب •• وقد تلفظ عند التجميش والمداعبات ••

واذا لفظت بهمزة مفتوحة فتحة عريضة وخاء مفخمة جاءت في معنى التعجب من أمر مفاجىء مباغت ، وقد تكر "ر • •

وفي نغمة (العُشَيَّشي) وهي من النغمات العراقية التي تغنى في مقام الأرواح والأورفه يوردون نصّا لفظيا يلتزمونه في تلك النغمة حيث يقولون (و يتي ° و يبَي ° أَخَخُاخ ° آخ °) •

(آخ°): كلمة يعبّر بها قائلها عن فرط ندمه وأسفه لأمر وقع ، وربما قالها وهو يعض على اصبعه ، وترد كذلك في التوعد والتهديد كقولهم (آخ° لكو أظُفْرَه) ومعنى ذلك ان قائلها يتمنى بكل حرص لو انه ادرك عدوه وظفر به ...

وفي التشكي من شخص يقال (آخ ْ مِن ِ فْلا ٰن ْ) • • وكذلك ترد للتمني _ _ ٨٤ _ _

حيث يقال (آخ لَـوّ يـِجي فلان) ولعل أصل هذه في موقعها هذا من آوخ) • وكذلك يكثر ورودها على لسان المريض حين يئن ويتوجّ من آلامه • واذا ضرب الصبي ملأ الدنيا صراخا بلفظة (آخ) وقد يتبعهما بلفظة (أو يلاخ) • وقد ترد عليه امّه أو بعض اهله زجراً له واسكاتاً (إخ آخة) وهذه لفظة مرتجلة لا معنى لها الا قصد الزجر بلفظ يشاكل لفظة (آخ) • • وكذلك يردون عليه اذا قال آخ بقولهم (و ميشوّاخ) • ومن النساء من ينبعنها بقولهن (ومشجاخ وينام واحد على ضيلْع اللاخ) • •

وترد في مداعبة صبي صغير حيث يقال (آخ ْ مـِن ْ اِيدَكَ ْ) و آخ ْ مـِن ْ دَر ْدَكُ ْ وهذه صيغ تستعمل أيضا في مخاطبة الـكبار ••

وللعامة في تأويل لفظة (آخ) انها مشتقة من لفظة الأخ ٠٠ وهم يقولون ان من قال (آخ) فانما يعنى الاستغاثة بأخيه ٠٠

(آخَيَّي): لفظة تؤدى في تحارير مقام الابراهيمي والبهرزاوي والمُخْالَف ° • •

﴿ اِخْبُارِيَّةَ ﴾ الوشاية • وجمعها (اخباريَّات) •

(أَخْبَرُ) نوع من الحاي لا لون له ٠٠ ولا تذكر اللفظة الا مقرونة به حيث يقال (چُايُ أخير) وتلفظ الراء في الكلمة مرققة في الغالب ٠٠

(أُنْخُنَتْ) هي الأُنْخُنَّتُ وتسكن النخاء عنىد الاضافة ٠٠ وجمع الأخت (خَوْاتُ) ٠٠

وقول القائل في حديثه عن امرأة (أختي على صَنْدوگ النبي) يقولها كناية عن شهامته واثتمانه على امرأة يكون امرها موكولاً الى رعايته ٠٠ وتخاطب الأخت اخاها بلفظ التصغير احياناً حين تشير الى نفسها اذ تقول

(آني أَخَيْتَك) وكذلك (خَيْتَك) ٠٠

وحين يتحدّث رجل عن زوجته حديثا الى آخر فانه لا يذكر اسمها ولا يقول زوجتي وانما يقول لمخاطبه (اختك) كقوله (أُخْتَكُ الْيَوَم ْ جُانَت ْ تُريد ْ تَوَضَع ْ) أي كانت على وشك ان تلد ...

و (الأُخُتُ) حبّة تكون في الوجه _ أو في جوانب من اطراف الجسم _ تأكل في البشرة فتتسع أحيانا • • ويقال لها في المصطلحات الطبية (حبّة بغداد) وهي على ما يقال معروفة في حلب وفي بعض المدن الأخرى • •

ولا علاج لها الا ما يصفه العطارون من بعض اللبائخ توضع على البشرة المتقيحة •• وتظهر هذه الأخت في البغداديين في سن مبكرة •• ولـكن الذين يسكنون بغداد على كبر قد يصابون بها أحيانا ••

وقولهم (هٰـٰاي ۚ أُ خُـٰت ۚ ذ ِيج ۚ) أي هذه القضية مثل تلك ٠٠

وقولهم (اِلَك ْ أَ خُتُهَا بِالْخُرِج ْ) يرد في التهديد والتوعد • أي ان ما صنعته مدّخر لك عقابه ••

وقد اوردناه في الامثال البغدادية ••

(اِخْتُـٰال °) يقال في القتيل غيلة (اِخْتُـٰالَـوْه) أي اغتالوه • • واللفظة عامية حديثة منقولة الى لسانهم من لغة الجرائد • •

(اِخْتَتْ) أي اغتاظ ••

(أَخْتَر °) الجاي السمى ايضا جاي أُخبر .٠٠

(أَخْتَر ْمَة) الالتفاف على عسكر العدو" ٥٠

(اِخْتَىشَاشْ) أَي فَتَنَّةُ وَفُوضَى **

اما قولهم في توبيخ شخص (إخْتَـِشي على حَيْثيتَكُ) فانه مأخوذ من الخشية .

(إخْتَصْار °) الايجاز في قول أو فعل .

(إَخْتَــِلافْ) الشك والريبة في القول المنقول والتحريف فيه ٠

يقال (هُذُ ا الْـككلام مُا بيه إخْتيلاف) أي ليس فيه تلفيق ٠٠ والاختلاف أيضا الخَرَف ٠٠ وقولهم في المشرف على الموت (إخْتيلَف)

أي اضطرب رأيه واخذ يهذي ٠٠

و (اخْتِلَفَ ْ عَلَيْه الْشُغْلُ ْ) أي ارتبك فيه ولم يهتد الى فهمه وتدبيره ••

و (اخْتَـِلَفُ ۚ و ِيتَـٰاهُم ۚ) : أي خالفهم في الرأي ٠٠ و (اخْتَـِلْفَو ۗ ا بَيْنَاتَنْهُم ۚ) : أي اختلفوا فيما بينهم ٠٠

(إِخْتَيِّار ° • • خِتْيُّار °) الرجل الطاعن في السن وجمعه اختيارية • • واختيارية المحلة ذوو الرأي فيها والوجاهة • وقد ظن الدكتور داود الچلبي انها من الأرامية ، وأحسبها من معنى الاختيار في العربية ، حيث كان أهل كل محلة يختارون ذوي الرشد فيهم لحل بعض مشاكلهم ومن هنا جاء اللفظ • •

(اِخْتَیِادی) : الأمر یکون حسب رغبة الراغب فیه ۰۰ وهو عکس الا ِجْبُادی الذی یکون اِلزامیّا ۰۰

والاختياري من مصطلحات باصات الأمانة في تسمية المواقف التي يقف عندها سائق الپاص بركابه لينزل منها من ينزل أو يصعد اليها من يصعد ٥٠ والموقف الاختياري هو الموقف الذي لا ينبغي على السائق الوقوف عنده ، حتى يتلقى اشارة بذلك من الركاب ، أو حتى يجد في محطة الموقف من ينتظر الپاص ليصعد فيه ٥٠ والا فان السائق يمر بمثل هذه المواقف مجتازاً منطلقاً ٥٠

 فاجأه بما أفزعه ٠٠ وفي مثل لهم (جبِنْت ِ الْأَكْسُ عَ ْ يُوَنَّسْنَي كَشَّفَ ْ راسَه و ْخَرَّعْنَى) ٠

(إِخْتَكَ ") من الاختلال وهو الاضطراب والتداعي ٠٠

وفي امثالهم (أُخْذِ مُن ِ التَّلَّ يِخْتَلَّ) • • اما قولهم (إِخْتَلَ وَ عَقَلْمَ) وفي امثالهم (أِخْتَلَ عَقَلْمَ) فمعناه انه جُن ويقال لمضطرب الرأي ومن يصاب بكرب شديد يرتاع له (مِخْتَلُ الشُعور) •

(أَخَذُ) فعل ماض من الأخذ • والأمر منه أُخُذُ والمضارع ياخُدُ • • ويقال (أَخْذُ وعَطي) كناية عن التجارة والمبايعة وقولهم (أَخَذَ • النّحالُ) أي شاخ في حلقات الذكر •

وقولهم (أخذ مَر َ َ) أي تزوّج • ومنه المثل (أُخْذ ِ الأَصِلة و ُاكْعُد ْ عَلي) عالحصيرة) ومنه أيضا (لا حَظِنَت ْ بِر ْجَيّلْهَا و ْلا ْ أَخْذَ تَ ْ سَيّد ْ عَلي) أي لم تحتفظ بزوجها ولم تتزوج الشخص الآخر المسمى بالسيد علي • •

وقولهم (أخذ على نَفْسَهَ) أي ظن " انه معني " بالسوء في قول مورد في شخص آخر ٠٠٠

وقولهم في التغاضي عن اساءة صبي أو شخص ساذج (أُخْذَه عَلَى گَدُّ عَقْلُه) •

وقولهم (آخَذ ْ لَه سُلا م ْ) وكذلك (آخَذ ْ لَه تَمَنِّي) أي رفع يده بالسلام عليه ٠٠

وَاَخَذَ ْ نِفَسَ ْ : أَي ارتاح واطمأن ّ وهدأ • • وَاَخَذَ ْ نِفَسَ ْ : اذا دَخَن نَر ْ گَيلة أُو جِگارة • •

وأَخَـــنـ ° بَـر د ° : اذا اصابه زكــام ونحوه ويقــال في ذلك (مـٰاخـِـذ ° بـر د °) ٠٠ ومن كناياتهم أن يقولوا في الرجل يكون له الكلام كله على القوم من جلسائه دون أن يترك لغيره مجالاً فيتكلم (أَخَذَهُمُ حَوْضُ) و (أخذهم شراعُ ومبِجُداف) و (أخذهم عُرضُ وطولُ) و (أخذهم عُلاحَة مُلاحَة) . . .

واذا نال رجل غنى وسعة ثم هلك واضمحل قالوا فيه (أَ خَ لَـ ° لَـ فَـرَ °) . أي استمتع بالنعمة والرخاء في وقت ما ..

وحيين يدور الحديث على شخص يكون له من الحظ ما يتطاول به على ذوي الجد والعلم يقال في ذلك (أَخُنُهُ گِرْفَةً) ...

وفي الشخص يقلد آخـر ويحاكيه في حركاته واشاراته يقـال (أخذ شـَمـُر ْتَه) • • اما قولهم (أخذ و ِجـِهـْهـَا) فمعناه ازال بكارتها وافتضـها • • وقولهم (اخذ غـر اض و حِـهـه)أي لطمه على وجهه لطمة شديدة • •

ومن الاستعمالات الحديثة لدى المتفاصحين قولهم في المستحم (أَخَذَ حَمَّام °) أي استحم واغتسل وهو استعمال رديء بارد ٠٠

وقولهم (أخذ له چَر ْخَهَ) أي تجول في الأسواق والأزقة قتلاً للوقت أو قصد الاطلاع ٠٠

وترد لفظة اخذ بمعنى اشترى من السوق شيئًا • • وبمعنى اختار ومنه قولهم في التعزية بوفاة ميت (أَللَّه حَبَّه واخذه) وتلفظ (و َخَذَه) • • وترد بمعنى اصطحب كقول القائل لشخص مقترحاً صحبته (أَرَ يد ْ آخْذَك ْ و ِيتْناي) • •

وترد بمعنی استعاد واسترد معنی الله (اَخَذَ مَا وَهَب سَقَطَ مَا وَجَبُ) ٠٠

أَخَذَ هُمُم °كُر اخة : اذا ساق القوم أمامه مطاردين •• وكذلك تقال في الرجل يتكلم في القوم دون ان يمكنهم من الردّ عليه ومراجعته ••

ويتم تصريف فعل الأخذ على الوجهُ التالي :

أَخَذُ (هو) أَخْذَ تَ (هي) اَخْذَ وَ ا (هم) اَخْذَ لَنْ (هنّ) .

اَخَذَ تَ (انتَ) وعند اضافتها الى شيء تدغم الذال في الناء احياناً كقولهم

(أَ حَتَ اللهُ لَعْرَاضُ ؟) أي هل أخذت الأشياء ٤٠٠ ٥٠ واَخَذَ تُنُو أي احذتم

وكذلك يقال (أَخَتُنُو) ٠٠

أَخَذَتِي (انت ِ) ويقال أيضا أَخْتَي •• وأَخَذَ ْتَنَ ْ (انتن) ويقال أَخْتَنَ ْ • • وأَخَذَ ْتَنَ ْ •

وَاَخَدَ ْنَا أَي اَخَدَ ْنَا • وعند اضافة اللفظة الى شيء تلفظ ممدودة فيقال أَخَدَ الله الشيء • •

والصبيان الصغار يقولون (أَخُدْ يَناه) بامالة فتحة الذال • والشروكية يقولون خيد يَناه بكسر الحاء وفتح الذال الممالة ولا تلفظ الهاء • •

وفي صيغ الأمر يقال أُ خُذُ وأُ خُذي وأُ خُذُو وأُ خُذُو وأُ خُذُن ••

(آخِر ْ): آخر الشيء أي نهايته •• ويقال (آخِر ْ نبِفَس ْ) أي في النزع الاخير •• وترد لفظة نفس أيضا بفتح النون ••

وآخر ورَمَان كناية عن ان الزمن هو زمن يوشك ان تقوم فيه القيامة التي تحدثت عنها الشرائع • وغالبا ما يرد قولهم هذا تعبيرا عن العجب لما يشهدونه من تصرفات الناس المريبة التي يخرجون بها على القيم والأعراف الاجتماعية السليمة فيقولون تشكيا وتعجبا واندهاشا (آخر زمان) أي ان الله يوشك ان يقلب الدنيا بأهلها من سوء ما يصنع الناس • •

وتستعمل لفظة (آخر) في الملاومة والتعنيف حيث يقال (آخير " و يَن " چينيت " ؟) أي اين كنت ؟ يقولون ذلك لمن تأخر عن الرجوع الى داره أو الوصول الى مكان بالموعد المتفق عليه ••

وقولهم (آخِر ْ لَيْش ْ مُنا كَلِت ْ مِن ْ كَسِل ْ (*) ؟) ومعناه ليم َ لَم ْ

^(*) لفظة (كبل) تلفظ مفخمة اللام ٠٠

تقل ذلك من قبل • يقولونه لمن تكون لديه قضيّة فأخفاها وقتا ما وكان حريّاً ان يشرحها للقوم ليعاونوه في حلها ••

ومثل ذلك قولهم (آخير ° مَتْكُنُول ° مَتَيحْجِي !!) أي هلا قلت َ وهلا حكيت لنا عن قضيتك لعلنا نعينك أو نغيثك ٠٠

وقول القائل (مُو آخِر ْ جَـيْنَـا) أي هـٰا لقد جئنا • وانما يقولها القائل تضجّراً ممن يلومه على عدم مجيئه وتباطؤه فيه ••

وقولهم (آخرِ ° مَرَ ت) أي والمر ت الأخيرة •• وآخر شي أي وأخيرا •• وقولهم (آخر ° هَدَ ت) يريدون به آخر ما يلد الرجل من ولد •• ومثله أيضا (آخر طَوْش °) ••

وقولهم (آخر و احد°) أي آخر من بقي من القوم ..

(آخْرة) الدار الآخرة وهي يوم القيامة والبعث والنشور •• وفي مثل لهم (الدَّنْيَا تُريد ْ و ِ الآخْرة تُريد ْ) ••

ومن حكمهم (ليِسَوَّي زَيِن ْ اِل ْ آخِر ْنَه) أي من يصنع الجميل فانما يد خره لآخرته ٠٠

و (إِسِنْ آخْرة) الطفل النبيه الذي لا يعيش ٥٠٠

والأخير: آخر القوم وقولهم (خَلِيّه لِـُلاَ خير) أي دعه حتى النهاية • ويقال لشخص كثير الاساءات (آخِر ْهَـَا و ْيَـّالُـه) كناية عن التبر م به والعجزع من احتماله •

وقول القائل في أعقاب حديث يتحدّث به عن قضيّة ما (آخرِ هما) أي

والخلاصة • • ويقول مثل ذلك أيضا من يستطيل كلاماً يسرد عليه فيريد ايجازه ، أي قل لى ماذا جرى في النهاية • •

(أَخْرَسُ °) : الأخرس الذي لا قدرة لـ على الـكلام • وجمعه خَر ْسين ° وخسر ْسين ° وكذلك يقال خر ْسان ° • •

وفي مثل لهم (مَسِد (ري بدر رد الأخراس عَيْر الأطراس) • وذلك ان الأطراس لا يسمع وانما يلاحظ اشارة المتكلمين فيفهم منها ما يفهم ، وكدلك حال الأخرس فانه لا مجال له الى التمبير الا بالاشارات ، فتكون مسألته واضحة بالنسبة للأطرش ••

ويقال (إخْر َسَ ْ) أي صار أخرس ٠٠

و (اخْر َسَ َ) لفظة زجر واسكات يقولونها لشخص يتطاول على آخر أو يشاتمه • • وهي بمعنى (صَـه ُ) • •

وهي كذلك من الكنايات حيث يقال في شخص يغلبه الحق فيذعن له (إخرس") أي لم يجد شيئًا ينطق به •

وربما خاطبوه بقولهم (هَمَّا أَسُو اخْرَسَيِّت ۗ)؟ أي ما بالك خرست ؟ (أَخْضَر) : الشيء يكون ملتوناً بالخضرة •• والأخضر أيضا الطري الرطب وفي أمثالهم (احترك الأخضر " بسيعثر ِ الليابيس ") •• والثوب اخضر اذا كان مبتلاً بالماء ••

وفي امثالهم (اِلنَّفِس ْ خَفْرة) أي طريّة ، ويعنون بذلك انها لا تزال نامية ، وهو مثل يضربونه للشخص تهفو نفسه الى الملذّات والشهوات رغم تقدّمه في السنّ • •

واخْضَرَ " أي صار أخضر اللون •• وفي تأكيد خضرة الشيء اذا كان أخضر اللون يقولون آخْضَر " حَشيشي واخضر " مِثْل ِ الحشيش ••

(إخْطُارْ): بيان يصدر من سلطة رسمية يوجه الى شخص ما اشعاراً بارتكابه تقصيراً قانونياً ، أو الزاماً له بأداء ضرائب معينة لم يدفعها ونحو ذلك ٠٠ وجمع الاخطار اخطارات ٠٠

(إخْلا ٰ ص ْ): أداة من أدوات الحياكة وتتألف من قصبتين • • والاخلاص الصدق والنصيحة في قول أو عمل • • وأخلص في عمله اذا أتقنه ونصح فيه • • واخلاص : من الاسماء الحديثة يشترك فيها الذكور والاناث •

والمخلص من ألفاظ المجاملات وقد جرت عادتهم اذا كتبوا رسالة الى صديق ونحوه ان يثبتوا في أدنى الرسالة وعند ختامها اسمهم مقروناً بلفظة (المخلص) ••

(أَخُلاْقُ): السجايا والطباع • يقال في شخص يكون سيّى والسلوك (مَا عنده أُخلاق) وكذلك أَخُلاْقَه مُوزَكِنة أي أُخلاقه غير محمودة ••

وقولهم (فُلان ۚ أُخلاقَه طَيْبه) و (أُخلاقه تبِعْجبِ ۚ) أي مرضي ۗ الخلق •

والأَخْلاَ قُسِرِ ْ السِيِّي ِ الخلق من الناس • وهو تركيب تركي اذ ترد لفظة سز في التركية أداة للسلب والنفي ••

وبعض السذَّج من العوام يقولون (إخْلاق) بكسر الهمزة •

(أَخُلا مور): ويسمى أيضا (الزَينزَ فون) وهو عَقَار نباتي يستعمل استعمال الحاي في معالجة الزكام والسعال •• وهو مما يباع لدى العطارين والصيادلة أحياناً ••

(آخُنْدي) : ويكتبونها اذا كتبوها (آخوندي) وهو فقيه الشيعة كما تطلق على من يقرأ التعازي الحسينية ٥٠ وجمع الآخندي آخُنْد يئة ٥٠ وقد سُمِعَت هذه اللفظة في ألفاظ المراسيم المغولية حيث كان يخاطب بها هولاكو ٥٠

(أُخير °) : يقال جا با لأَخير أي جاء آخر القوم أو جاء متأخراً ٠٠ ويقال أيضاً (أَخيراً) ٠٠ وأُخير ° شي مثل آخر ° شي ٠٠

وقولهم (هذا أَخَيْر °من °هذا) أي هذا خير منه وأحسن وأليق ٠٠ (أَخَيْر ° مَتْرو ح ِ هُنْـا وهـْنا تَعال ° و ِيَـانا) أي خير لك ان تأتي منا دون أن تسكع هنا وهناك ٠

وفي ألفاظ التحيات اذا قال احدهم في تحيمة شخص قام الى فراشه لينام (تيصنبَح عَلَى خَيْر) رد عليه قائلا ً (على مِثْلُه و اخير) ويلفظون العبارة (عَلَى مَثْلُ و اَخير) وحَيَّر الله و عَلَى مَثْلُ و خَيْر الله و المعالمة و المعالم

(أُخَيِّشُ): لفظة يعبَّر بها عن استطابة طعام أو هوا، ولاسيما عند هبوب نسمات عليلة على الشخص يكون متعبًا مكدودًا ٥٠ ويقولها أيضا من يجلس بعد طول قيام أو يرتاح بعد شدّة تعب ٥٠ وكذلك تقال عند استنشاق رائحة عطرية فواحة ٥٠

ويقولها من يقولها من الآباء والأمهات ونحوهم عند تقبيل طفل صغير تعبيراً عن فرط الود" والمحبّة قال الدكتور داود الحلبي (أظنها منحوته من اوه نه خوش أي ما أطيبه بالفارسية) •

(أَدُا) بمد الدال مداً مركزاً ، والاصل في اللفظة الأداء • ويقولونها للصلاة تؤداً) لما يصلني من الصلاة قضاءا ••

وكذلك يقول المصلي منهم حين يهم الصلاة (نَوَيَتُ أَصَلَتي فَر ْضَ صَلاٰة ِ الله ِ تَعَالَىٰ الله صَلاٰة ِ الظهـر الحالي آر ْبَع ْ رَكَعَات ْ أَدَاءًا لَـو جُه ِ الله ِ تَعَالَىٰ الله أَكْبر) فيلفظونها هنا على وجهها في الفصيح ٠٠

(أُدَّى): يقال (أُدَّى نجابة) اذا ظهرت منه معاملة طيبة ٠٠ وأدَّى

الو فَا أي ابدى وفاءًا • • وأدّى ما عَلَيْه أي صنع الذي بامكانه ان يصنعه من السِرَ والمعروف • •

وأدّى الجَرِحُ اذا نضح بالقيح والجراحة • • مضارعه يثاَّدّي • • يقال في الجرح المتقيح (گُنامُ يأَدّي) (*) اذا خرجت منه المدّة والقيح • •

وأدّى الفُّلوسُ اذا دفعها وسلمها •• ومن ذلك ﴿ كُنَامُ يَأَدّي لَهُمَا نَفَقَة ﴾ أي خصص لها نفقة شهرية يدفعها اليها • وغالبا ما يقال ذلك في فقات الطلقات ونحوهن من ••

وكذلك ترد عندهم (يأد ي) منقولة المعنى من (يُـوُد ي) في الفصيح أي يسبّ ويؤول ومن ذلك قولهم هذا الحكي يأدي الى عداوة أي يسوق الى المعداء ويسبب الشحناء ...

(إدارة) الادارة وهي تنظيم حالة المعيشة والاقتصاد في النفقات • • يقال في المسرف المبذر (منا عنده إدارَة ° بَيْت °) أي لا يحسن تدبير أموره البيتية •

ويقَـــال لمن ينكون لديه النزر من المـــال (هُنْدَي سَوَّي بيهـَــا ادارة لنَّفْسَكُ) (**) أي دبتر بها امرك على وجه الاقتصاد ••

والادارة بكسر الهمزة وفتحها نوع من المصابيح النفطية البدائية ذات هيس ودخان • وكان فقراء الناس يستعملونها في اضاءة دهاليز البيوت والمراحيض ونحوهــــا ••

وهي على شكل علبة اسطوانية صغيرة ، بكون في أعلاها أنبوب دقيق يوضع فيه الفتيل دون ان تكون عليه زجاجة ، ولذك يكثر دخانها ويكون ضوؤها خفتاً كل الخفوت ، وربما أطفأته هبة خفيفة من الربح ، ويوضع في العلبة هذه شيء من النفط ، وتكون لها عروة جانبية تمسك بها ، وقد انقرضت ،

وهناك من يسميها (نَفْطيَّة) ٠٠

^(*) يلفظونها (ايأدي) بهمزة مجتلبة في أولها ٠

^(**) تدغم اللام والنون ولا تلفظ التاء في كلمة ادارة •

واستعملت لفظة الادارة في جهاز الوظائف الحكومية حيث قيل مدير الادارة وملاحظ الادارة ونحو ذلك لوظائف معينة في الدولة والمؤسسات الاهلية أحياناً •• وفي الصحف والمجلات يذكر في الغالب اسم (مدير ادارتها) أي الموكول اليه ملاحظة شؤونها الداخلية ••

والامور الادارية والقانون الاداري والاوامر الادارية كل اولئك مصطلحات حبيثة يراد بها ما هو منسوب الى دوائر الدولة من نظم وأعمال ٠٠

والادارة المحليمة مصطلح حديث يطلق على دوائر خاصمة تؤسس في متصرفيات الالوية العراقية ، تكون مهمتها الاشراف على شؤون المدارس الابتدائية وما الى ذلك من القضايا الثقافية المحصورة في هذا النطاق •• وجمعها (الادارات الكحكييّة) ••

(إِدَاعَة) : الاذاعة وهي الراديو ٠٠ يقال (داع °) أي أذاع مضارعه يديع ٠٠

يقال (گُاعِيد ° دَيْديع ِ الأخبار) أي ان المذيع آخذ باذاعة الأنباء ٠٠ وجمع الاداعة اداعات ٠٠ وكذلك يقال (اَداعة) ٠٠

﴿ إِدْ امْ ﴾ ؛ ويقال أيضاً ﴿ إِيدام ﴾ وهو ما يؤتدم به مع الخبر من طعام ومرق وغير ذلك •

(أُدَبُ): الأدب وحسن التربية ٥٠ ويقال أيضا (يَدَبُ) ٥

وفي ألفاظ العامة اذا رأوا صبياً يسيء التصرف ويعترض الناس بالأذى (نَعَلْهُ َ اللّهُ عَلَى الْلِينْطي خُبُرْ ومَينِنْطي أَدَب ْ) أي لعنة الله على من يعطي أولاده خبراً دون ان يعطيهم أدباً وتهذيبا ٥٠ وفي حكمهم وأمثالهم (إِلْأَدَب ْ زَيْن ْ) أي ان التربية الحسنة أمر محمود ٥٠

والأَدَ بُسِرْ الذي لا أدب له •• اما من كان ذا حياء وخلق حسن فيقال له (أَدَ بُـلي) وَجمعه (أَدَ بُـليـــّة) •

والادب أيضا بيت الخلاء ومتغوَّط الناس وجمعه أُ دَ بَات ْ • • ومثل ذلك

الأد بيخانة وجمعها أد بيخايين وأدبخانات • • من الفارسية (آب دست خانة) • وأد بيخانة وجمعها أد به اذا عاقبه وأد بنه أي وجهه الى الأدب والسلوك المحمود • • ويقال أد به اذا عاقبه تأديباً له من جراء حناية جناها • •

وفي تقريع شخص وتوبيخه اذا تطاول على قوم أو اسنهتر يقال في مخاطبته (اِلنُّز َمْ ۚ أَ دَ يَكُ ۚ) أي كن مؤد ً با ٠٠

والآداب: القواعد الخلقية والسجايا المحمودة • والأديب المهذّب من الناس • وكذلك تطلق اللفظة على من يكون هادئاً ودبعاً • • وفي أمثالهم (ينا غريب من كون أديب) • •

ُ وكذَّاكَ يقولُونَ (مُؤَدَّب ْ) وجمعه (مُؤدَّ بَين) • • و (مُأدَّب ْ) وجمعه (مْأدَّ بِين ْ) • وللمرأة مُؤدَّ بة ومْأدِّ بة ومْأدَّ بة • •

وَتُأَدَّبُ أَي التزم جانب الأدب بعد تعرّضه لطائلة العقاب •• وترد فعل أمرٍ في مخاطبة من يسيء الادب زجراً له وتوبيخا ••

واذا ظهر من شخص شيء ناب وتصر ف غير لائق قيل في مخاطبته على وجه المقر مع (هـٰذَا أَدَــَكُ لِـهِمْنَا و صَلَّل ؟) • أي أهذا مبلغك من الأدب؟ • (إدْر ٰار ْ) : أي تبول • • وكذلك يطلق على المرض المسمتى « سَكَسَ

البول » • • (إِدْ ريس ُ) : من الأسماء النادرة ، ومما ورد منها اسم نبي ً الله ادريس علمه السلام • •

وسيَّد ِ ادريس ْ مزار في (كَرَّادَة ْ مَر ْيَم ْ) ببغداد يخرج اليه النساء أعقاب الأعياد . • وقد ورد في أمثالهم (دَخيلَك ْ يُـا سَيَّد ِ ادْ ريس ْ رَجَّعْني شاب ْ وعِرِ ِّيس ْ) يضربونه لمن يتمنى الأماني المستحيلة • •

والادريس أيضا لعبة أشبه بالدامة ولكنها منقرضة •

والأَدْرَكِيسُ والآدُركِيسُ : عنوان الشخص ومحــل سكناه حيث توجّه اليه الرسائل البريدية بدلالة عنوانه •• وهي من الانگليزية "Adresse"••

(إِدْ عَشْ) : أي أحد عشر نه، ومثله إهْدْ عَشْ وإيدَ عَشْ ..

(أَ دُغَمَ): الأَدغم في الاصل من الدغمة وَهي السواد • وهم يريدون بالأَدغم من بكون عبوساً مكفهر الوجه • • وغالباً ما تستعمل في الزجر والسباب والاستشخفاف • •

(أُدُّكُنُّ): أي بليد غبي ٠٠٠

(آدَمُ): هو أبوالبشر • والآد مي: المهذّ ب من الأشخاص • وقال آدمي ابن اوادم • والمرأة آد ميّ بنت اوادم ، كناية عن حسن السيرة وصدق المعاملة • • والآد مي أيضا كناية عن شخص ما ، وجمعه آو ادم ° • • من ذلك ان يقال مثلا (تُلكَ ° أواد م فاتنو ا منا) أي ثلاثة أشخاص مر وا من هنا •

ومثل ذلك قولهم (إحْتَّي مِثْلُ أوادم) أي تكلم بتعقل كما يتكلم الناس ٥، و (أُكُّعُنُهُ مُثِلُلُ اوادم) أي أقعد بأدب وسكينة ٥٠ وتنقل فتحَّة الهمزة في لفظة أوادم الى اللام في (مثل) فتلفظ (مِثْلُو اد م °) ٥٠٠

وفي مخاطبة شخص على وجه العتاب والتعنيف وربما السبّ الخفيف يرد قولهم (همَي ْ إِسْنِ الأَوْادِمِ ْ) ؛ ومثل ذلك (همَي ْ بِتِ ّ الْأَوْادِمِ ْ) ، وقولهم (صايبر ْ آد ْمي) يقولونه في الشخص يَعْنني المعد فقر ، أو يعقل بعد جهل ٠٠

وفي الشيء الجيد الحسن من طعام ونحوه يقوالون في وصفه بأنه (مال أوادم) وكذلك تلفظ (مالكواد م) و م ومن ذلك (أكبل مال اوادم) أي طعام نظيف لذيذ و أو كندك منال أوادم أي جلسة طيبة سارة ، الى غير ذلك مما يمانله وو

وقولهم في شخص (هذا آد مي مال فالان) أي خادمه وربيه ٠٠ ويضاف الآدمي الى جماعة فيقال آد ميهـُم وآد مينـَا ٠٠ واذا اضافه متكلم الى

نفسه قال (آد میتی) • • ومثل ذلك (آد میتّك) أي خادمك و ﴿ آد مینّه ﴾ أي خادمه • •

وفي مدح شخص والشنهادة له بالفضل وحسن المعاملة يقال (خَوْشُ آدُّمي) وعلى عكس ذلك يقال (مُنُو خَنَوْشُ آدُّمي) وفي الجمع يقال خوش اوادم ٥٠ وموخوش اوادم ٠٠

(اِدْ مُـٰانَ): هنو الادمان على الشيء وكثرة مباشرته •• وْالْمُـٰذَ مُشِنَ : السكيّـر ••

وأصل اللفظة من أدَّمَن في الفصيح ، والعامة يقولون دُامَنُ . • • وكذلك ترد اللفظة عندهم في معنى العادة يقال (هذا مو خوش ادمان) وذلك في التشكي من عادة سنيئة متأصلة في نفس الشخص لا يستظيع الاقلاع عنها •

(أدْهُمُ): من أسمائهم ٠٠

(أَدْوَرْ): من أسماء النصاري ٠٠

'(أَوَنُ) : أي دون' ، والاصل فيها انها (أَدُونَ) . • يقال اَدُونُ أي أي أتعس أي أقل شيء قيمة وأهون حالاً • • وقولهم (اَدُونُ مَا بِهِهُمُ) أي أتعس من فبهم شأناً وأحقرهم • • • و (ادون شي) أي أتفه شيء • • • وكذلك بستعملون (اَدُونَ) فيقولون هذا اَدُونَ من هذا • •

(أديب) : الأديب وهُو المتصف بكمال الخلق وحسن الادب • ومؤنثه أديبة وجمع الأديب اديبين ، وجمع الأديبة أديبات • • وكذلك يرد في الاسماء أديب وأديبة • •

﴿ اذا.) : "من أدوات الظرف والشرط ، تقول الزوجة لزوجها عند خروجه من الدار الى تفعله : إذا جَيْت " لَتَـبِحِي فَلْلاَغ " • أي تخين تعود الى الدار اليكن

معك شيء من فاكهة ونحوها ٠٠

ومن مواقع استعمالها أيضا (إذ ا مَتَجِي مَا أَحَجِي و يُاك ْ بَعَد ْ) أي اذا لم تأت لا أكلمك •• والميم في لفظة متجي اصلها ما وهذه اذا جاءت بعد اذا لا تكون زائدة كما هو حالها في الفصحي •

وفي التهديد يقول القائل (اذا ليز َمْتَكُ ْ اَمَو ْتَكُ ْ مَنْ الْبَصِطْ) أي اذا أمسكتك أهلكتك ضرباً ٥٠ وربما رد عليه المهد د قائلاً على وجمه الاستخفاف (اذا) مكتفياً بهذه اللفظة عن بقية كلام مفهوم ٠ وهو اذا ظفرت بي فاصنع ما شئت ٠٠

وقد تنحو ل لفظة (اذا) الى لفظـة (اِلاً) وترد في جميع مواقعهـا واستعمالاتها ، وقد تكون هذه في الاصل منقولة من (لو) ومقلوبة عنها .

ونرد « اذا » في مثل قولهم « اِذْ ا هُو َ خفيف ْ وِ انْتَ تَكُول ْ بُكِيل ْ » أي انه خفيف وأنت تدّعي ثقله •• ومثله « اِذْ ا هُو َ هنا بَعْده » أي انه لا يزال هنا •• والأصل فيها الشرط غير انهم ألغوه ••

ومن كناياتهم « اذا أبوه يُموت مَيِعليك كُ لَه شمعة » كناية عن فرط البخل ٠٠

وترد « اذا » في معنى « اذا الفجائية » وذلك في مثل ڤولهم (آني جَيّت ْ اذا هُو َ طلَع ْ) أي جئت فاذا به يخرج ٠٠

أما قول الأب في توعده ولده : (هَسَّه تَشُوفُ اذا مَّا أَبُصْطَكُ » فمعناه سوف ترى كيف أضربك ٠٠

(آذار°): هو شهر مارت من الشهور الافرنجية ويكون موقعه بين شباط ونيسان وعدد أيامه واحد وثلاثون يوما ٠٠ وفي أمثالهم (مُطرَ "آذار " يحتيي كُل ما بار ") ٠٠ وكذلك يقولون (آيذار ") ٠٠

 (إذ ْرَةَ): هي الذرة وهي نوعان ما يكون ناعماً أبيض اللون وهو يعطى طعاماً للطيور وعند أزمات الغلاء يتخذ منه الخبز الذي يسمتى خبز اذرة ٠٠ وهذه والنوع الثاني الاذرة ذات العرانيص والتي تسمتى إذر ر ق الشيام ، وهذه تحميص على الصاح فتنتفخ ويغرم بأكلها الصبيان ٠

(إِذِ نِ ْ) : الأذن السامعة • وطَر ّاش ْ الأ ِذِ نِ ْ ويقال له أيضا طِر ّيش ْ الأذن وطريش الايذان حشرة ذات أرجل كثيرة يتتقون منها أن تدخل في أذن أحدهم فتسبب له الصمم ••

وفي كناياتهم (هـٰـــاي ْ اِذْنَي اِلَك ْ) وكذلك يقولون (هـٰـــاي ْ اذني الِــُـــكُنَاع ْ) • يريدون بذلك الاعجاب بحذق شخص ودقة حيلته • • وقولهم (جَـر ٔ ْ لَـه اِذِ ن ْ) أي اعترف له بالقدرة والمهارة • •

وقولهم في شخص يلازم آخر ملازمة وثقى (إِذَ ِن ْ وَعَذ ٰار ْ وَ يَـّـاه) كما يقال (صايئر ِين ْ اِذ ِن ْ وَعَذ ٰار ْ) • ومن كناياتهم (گُام ْ يفُر ّ ْ باذنه) وتلفظ (بذ َنَه) يريدون بذلك وصف الشخص بفرط الحيرة • •

وقولهم في الشخص لا يصغي لنصيحة ناصح (يُخْشَتَّسُهُمَا مِن ْ هَا ْلاَ ِذِينَّ بُطْلَعُهُمَا مِن ْ هَا ْلاَ ِذِينَ ْ) • •

وقولهم (اِذِن ْ طين ْ و ِاذ ِن ْ عَجِين ْ) يلفظون لفظة واذن (و ِذ ِن ْ) • ويريدون بذلك الكناية عن اللامبالاة وعدم الاصغاء الى كلام ••

وقولهم في مثل (إ ْلبَشَر ْ يبِسْمَن ْ مِن ْ إِذْ ْنَه) يضرب في أثر الكلمة الطبية على النفس •• وهو مثل أورده الميداني في أمثاله بلفظ (المملوكة من أذنها تسمن) وقال فيه يضرب (لمن يخدع بالكلام الطبب) ••

وقولهم (مَر ْبوط ْ مِن ْ إذانه) أي بليد ابكم ٥٠ وتلفظ أيضا

وقولهم (نِطْنَاهُ إِذْ نُ الطَّرْشَة) أي لم يصغ اليه .. وقولهم (إِذْ نَهُ إِذْ نُ الْفَارِ) كناية عن شدّة السمع وقو ته .. وقولهم (كُلْمُنَ ° رَجِعَ ° عَلَى خِرِ * إِذْ نَهُ) أي كل عاد من حبث

جاء • • و « الحيطان و الهكاء ايذ ان » من أمثالهم المشهورة • • يضرب في النهي عن الخوض في أمور الحكام الإ بعد التحر بن فربما بلغهم المكلام وبذلك يتعرض المتكلمون الى الأذى الشديد • •

وقولهم (شيو َى عَلَى إذ ْنَه بُصَلَ ْ) أي عاقبه معاقبة أليمة • • وترد في التهديد والتوعد حيث يقول القائل ـ من نحو أب أو أم ّ ـ لابنه (مين ْ أَ جيك ْ أَ مَثُلُ عَلَى إذ ْنَك ْ بُصَلَ ْ) أي إن جِئْتِكِ أَشْوي على أذبُك بِصلاً • •

وفي التيئيس يقال لشخص « ها الـكُـٰطُنْه طَـُلَـُهُا مِـنِ ۚ اِذْ نَـٰكَ ۚ » ، أي ان ما تريده لإ رجاء لك فيه ٠٠

وجمع الاذن إيلذانات وأكانات وإذانات ٥٠ وفي تثنيتها يقال إذ نِسْتَيْنَ وايذُ انتَيْن وايذُ انتَيْن م.

والا ِذ ِن ْ أَيضًا الرخصة • • واستَأْ ذَ اَن ْ مَنِـّة أَي استَأذنه في الذهـــاب والخروج • • ويقول قائلهم عند العزم على شيء « اَسـَو ّيه بــا ِذْ ن ِ اللّــٰه » • •

والأذ تامَـة (وبقال أيضا إز تامة أخذاً من الرطانة التركبة) هي وثيقة الزواج يوقَع فبها قاضي الشرع الأذن باجراء مراسيم النكاح • • وجمعها (إذنامُـات وازنامات) • •

وأَ ذَاَّنْ للصلاةِ اذاٍ أَذَانِ لها •• وِمثل ذلك (و َذَاَّنْ) ٍ ••

(أَ ذَ يَتَةِ) : العِبْوِانِ عِلَى الناسِ وتعريضهم للأذى ﴿ والمُودَى مِن كَانَ دَأَبِهِ الْاَبْدَاءُ والْإعْدَاءُ بِدُونَ سَبِبِ أَوْ حَجّةً ﴿ وَفِي أَمْثَالُهم (حَلَبِ ِ " الْوَذِي يُحْبِ عَلَى اَهْلُهُ النَّعْلَاتُ ﴾ أي ان الكلب الذي يؤذي الناس يَجْرُ على أصحابه ومقتنيه اللّهنات • •

وحِين تصدر من الصبيّ حركاتِ وتحرّشات ضارة يقال له في النهي عن ذلك (لَـــُـْصِير ° مِبُوذي), أي لا تكن مؤذيا • •

وأَذَاه _ ولا تلفظ الهاء وابما تمد الذال بالألف مداً مركزا. أي آذاه • • يقال (أَذَاه غَيْر أَذَيَّة) أي آذاه أذى شديداً • • والأذَى _ وتلفظ الذال مفتوحة دون ان تمد لا قليلاً ولا كثيراً _ هو الأذى في • •

واذا سقط احد على الأرض أو ضُرِ بَ ضرباً وجيعاً أو أصابته دابّة أو سيّارة ونحوها من وسائط النقل اللّه عليه الناس وتساءلوا منه عمّا اذا كال قد تعرّض لضرر ظاهر في جسمه من نحو كسر أو رَض • ويقولون له في هذا المعنى (خَعْ مَا تُادَيِّت ؟ خَعْ مَا تُعْوَرُ ت ؟) • •

وقولهم (فْلا ٰن ْ مِتْ أَذَى مِن ِ ْ فْلا ٰن ْ) أي منزعج منه اشد َ الانزعاج من جراء سوء معاملته ٠٠

وحين يتعرّض شخص الى مضايقة أو مماطلة يقول على وجه العتاب واللوم (إ ْ لمسْلم ْ أَ ذَ يتَ مِ حَكال ْ) ؟ أي هل يجوز ايذاء المسلم ؟ •

وفي طلب الرفق بأحد من نحو غريب أو مريض أو حيوان يقال (خَيَطيَّةٍ لاَ تَنْأَدَّيه) وتلفظ (لَتَنَّا ذَّيه) ••

وقد يستعملون الباء في تعدية الفعل حيث يقولون (كُنام ْ يَـْأَدَّ ي بَسِه) للاستمرار في الايذاء •• ولفظة (بيه) تلفظ (بيي) ••

(إر اداة) ي: الرغبة في شبيء والإصرار على تحقيقه و.

وحين يطلب صبي من اهله بعض المطالب فلإ يجدون بداً من تلييتها يقولون له كناية عن فرط اصراره على استنجاز ما يريد (إر اد تك عَيْر و إر اله مَ عَيْر واله مَ عَيْر ومفتوجة و • • وتلفظ همزة الارادة مكسورة ومفتوجة و • •

وفي التسليم لله حين يقع من الأقدار ما يحير عقول الناس يقول القائل (أَ َ لَكِّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّالَّاللَّالِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللل

(اِلْكُ ْ بِيهِا اِر ٰادَ ةَ يُـا رَبَ ْ) وكذلك يقولها من يتوجع لحـال معـدم أو مكروب • • ويقال في تعزية مصاب (اِبْني هُـاي ْ ار ٰاد ْ ةَ َ اللَّـه) • •

وقولهم في الشيء يتم على وجه الجودة والاتقان (صار ْ عـَا ْلا ِر ٰادة) أي تم حسب المرام •

والارادة الملكية ان يصدر توقيع الملك على الأحكام والقوانين امراً بابرامها وتنفيذها وأصل اللفظة مأخوذ من النص "الرسمي المعتاد وهو (اصدرنا ارادتنا) ...

وقــد زال هــذا المصطلح من الاستعمال وحــل محله لفــظ المَـر ْسـُومْ الْحِمهورية في العراق في ١٩٥٨ــ٧-١٩٥٨ .

(اِدَ بُ °): يقال (اِلَه بيها اِدَ بُ °) أي له فيها حاجة وغرض .

وقولهم (اِر َباً اِر َبا) كناية عن تقطيع الأوصال ، وغالبا ما ترد في المسابّة والتهديد بقال (مين ْ أَجِيك ْ أَكُطُعُك ْ اِر َباً اِربا) والأصل فيها انها من الفصيح (اِر ْباً اِر ْباً) • •

(أَرَ بُلُبُ) : يقال رجل ْ أَر بُلُب ْ وَمَرَ ةَ أَرِبَابِ وَنَاسَ ْ آرَ بُلُبِ ْ ، اذا كانوا ذوي هشاشة ودمائة وأريحية ، وقد يقال أيضا آر بُلُبْلي للمفرد وجمعه آر بُلْبُليّة .

(أَرَ بِاطْعَشَ): أي أربعة عشر من الأعداد •

ومن كناياتهم « إلّه بالشُكَّة آر باطعش » ويراد به الشخص يكون له الحق والدالة • • قيل أن لفظة ارباطعش هنا تعني حروف اليد بحساب الجنمثل ، فان الياء عشرة والدال أربعة ، فيكون قصدهم من ذلك ان له في الشكة يداً ، والشكة هي الشق من جثة الخروف • •

وللصبيان لعة تقوم على الأرقام والألفاظ وذلك ان يلفظوا ألفاظاً منصوصاً علىها ثم يخطّوا على الجدار أو على الورق خطوطاً يسايرون بها مقاطع الألفاظ الملفوظة حيث يخطّون لقاء كل مقطعين خطاً ثم يحصون هذه الخطوط فتجيء وفق العدد المعدود ٠٠

وذلك ان يقولوا (أكتب م كتب به بار باطعش و إن ما طلعت بار باطعش و إن ما طلعت بار باطعش) .. وقولهم (وان ما) بار باطعش) .. وقولهم (وان ما) يلفظ و نثما .. وأهل الكاظمية يلفظون اللفظة على غير ما يلفظها أهل بغداد اذ يقولون (أَر بُوطعش م) ..

(أَرْبَعًا): يوم الأربعاء الذي هو بين الثلاثاء والخميس ..

وآخر أر بَعا من شهر رجب يكون صوم البنات • • وهو صوم يصمنه الى نصف النهار ثم يفطرن • • وفي مساء يومهن يخرجن بالشموع الى مسجد حبيب العجمي في الكرخ وهن ينشدن :

(جَنِبَا نُزُورَ كُ ° ، بِنَا حَبِيبِ الْعَجَمِي • ، شَمْعَة بْطُولَك ° ، ، يا حيب العجمي) •

وترد الأربعة في استعمالاتهم في الغالب بلا تاء ٥٠ فمن ذلك (اَرْبَعُ وَلِيهِ وَلِيهِ مِنْ اللهِ اللهِ عَلَى الربَعُ اَوادِمُ ٥٠ اربع وليه و ليسلمُ ١٠٠ اربع فلوس ١٠٠ اربع اوادِم اوربع المرات الموادية المربعة المالي ١٠٠ واربع تيكتات ١٠٠ واربع ليرات) و ومما جاءت فيه الأربعة مقرونة بالناء اربعة اركان ويلفظونها (اَرْبَعْتَرُ كُانُ) واربعة أيام وتلفظ (اَرْبَعْتُنُ وَالربعة اللهِ اللهِ اللهُ وتلفظ (اَرْبَعْتُنُ والربعة الله اللهُ وتلفظ (اَرْبَعْتُنُ والربعة الله وتلفظ والرُبعَ اللهُ واللهُ والله

وتَعْلَالُوا اَرْ ْمُعَتَكُمْ اذا خوطب أشخاص بالحضور وكانوا أربعة . وأَرْ ْبُعْ ْ نَرْ ْبْنَاعْ ْ أصلها أربعة أرباع .. وَارَ بَعَ وَعَيْسُرِينَ أَي أَرِبعة وعشرون من الاعداد • • وقولهم (عَلَى اَرِبُعَ وَعَيِسْرِينَ حَبِّلَايَةً) كناية عن النهاية في المجودة والاتقان حيث يرد ذلك في وصف ما يكون من الاشياء والاوضاع متقناً حريثًا بالاعجاب • •

(أَرْبَعِينْ): من الاعداد وجمعها أَرْبُغَينَاتُ • • ويرد هذا الجمع عند جعلهم الاربعين وحدة قياسية في الكميّات • • ويلفظون الأربعين بكسر الباء أيضا اذ يقولون (أرْبعين) • •

وفي الأمثال (هذا و احيد " من الأربعين) ٠٠.

وفي أمثالهم أيضا (أَكَلُّهُ أَقَلَ " صَبْرَ هَ أَرْمِينَ سَنَهُ). • •

ومنها (اِلْعُسِر بِي آخَـَذْ ثَارَه بَعَـد ْ أُربعين ْ سَـنَة و ْ كُـال ْ اسْتَعْجَلَت ْ) • •

ويرد مثِل هذا الجمع ـ مثلاً، ـ حين يقول الدائن الذي ينتظر مجيئ المدين ليوفيه دينه (صار أربعين يكوم و ما جاب لي الفلوس) فيرد عليه آخر قائلاً على وجه التيئبس والاستبعاد (أنخذ أربعينات) أي ان عليك ان تعد اياماً طويلة وما هو باتيك ٠٠

والأر بُعينيَّة مرور أربعين يوماً على وفياة شخص ومن تقاليدهم ان يصنعوا في ذكري ميتهم بعض الاجتماعات الطقوسية • • وقولهم في متوفقي (طَلْعَوْهِ الْأَر بُعين) اذا أتمتوا مراسيم العزاء اللازمة وما الى ذلك من طقوسهم التقليدية حتى اجتازوا تلك المدة البالغة أربعين يوما وهم عليه في حداد دائم • •

والأربعينية أيضاً مد"ة اشتداد البرد في الستاء ٥٠ ويقال لها أيضا (حَلِّة) ٥٠ قيل ان (أَرْبيل) : مدينة في العراق ويسمونها أيضا (أَرْويل) ٥٠ قيل ان أصلها من الأرمية (اربو ايل) أي الآلهة الاربعة ٥٠ وتثبتها كتب التاريخ العربية ملفظ (ارْبل) ٠٠

(آر ْت ْ): نوع من الورق الصقيل اللماع ٠٠

(اِر ْتَاحِ ْ) : أي اتكاً على جدار أو وسادة أو غير ذلك ٠٠ يقال ارتاج عليه أي مال عليه متكتا ٠٠

(آر ْنَسِتْ َ) : الراقصة تستقدم من اوربا ونحوهــــا • • واللفظ من الانگليزية Artist أي فنانة • • وجمعها آر ْتِسْتُاتْ • • .

(اِر ْتِكَاب ْ) : أي حريمة ٥٠ والمُر ْنَـكَـِب ْ _ في الغالب _ الموظف يختلس من أموال الدولة أو يأخذ الرشاوي من الناس ٥٠

(اِر ْتِكُمْ) : يقال (اِر ْتِكْمَتْ أَنْمَة الثَّقَالَبْنِ) أي ازدحمت الناس وتجمعوا من كل جانب ٥٠ ويقال (مِر ْتَكْمَة عليّه الناس) أي مجتمعة ٠٠

(أَ رَ تُدَلِ °): الذي يستعصي عليه النطق بعض الجروف • • يقال (كُنام ْ يَسِر ْسُلِ ْ) اذا تكلم فمال بعض الحروف عن مجارجها كأن يلفظ الراء غينا والسين ثاءاً • • وكذلك يقام « كَام يعِر ْسُل ْ » بالثاء • •

(أَرَّتُ): أي ترك ارثاً •• ومن سلطابهم (أَنْعَلُ أَبُوكُ لا بُو الْأَرَّتَكَ) أي ألعن اباك وأبا من ترك لك ارثا ••

والارث عنسدهم يلفظونه (و ر ث) •• واستنار َنَه أي ورثه ••. واستنار َنَه أي ورثه ••. واستنار َثُ منتَه أي انتقم منه واستعاد مَا غصب من حقه ، وأحسب هذه مأخوذة من الثار ،• أو الاستئثار أي أخذ منه ما أستأثره لنفسه ••

(أَر ْتَكُود ُوكُس ْ) : ملة من المسيحيين ٥٠ واللفظ من اليونانية ومعناه « صحيح الايمان » ٥٠ وهم يخالفون سائر المسيحيين في تعيين ميلاد المسيح ٥٠ ولا صلة لهم بيايا رومة ٥٠

(اِر ْجُـٰاو ْ) : لفيظ يقرنه باعة التين به عند النداء عليه في الأسواق حيث يقولون (تَـِيْنُن ِ ْ ار ْجُـٰاو ْ) ترغيبًا للناس في الاقبال على شرائه م

والاصل في اللفظ (أَرْجَانْ)، وقد ذكر السعودي في مروجه في القول على النين الوزيري انه (لا ببلغه تين الشام ولا بلحقه تين ارجان وحلوان) وهناك

من ظن ً ان لفظة (ارجاو) منقولة من (اورغواي) لبلد معروف بتينه المجفّف ٠٠ وارجان هي بلدة (بهبهان) في ايران ٠٠

(أَرَجَحَ): بالحِيم المثلثة أي أرجح •• وفي مثل لهم (إ ْلْعَبَن مَصْحِبَ وَ أَرَجَحَ • وَفي مثل لهم (إ ْلْعَبَن مَصْحِبَ وَ أَرَجَحَ مِنْهُمَا) يضربونه لطبائع النفوس حيث نكبر عليها وبسُق أن نرى انها دون الآخرين منزلة ••

(أَر دُ اث): اسم تجاري بعض أبواع الجكاير الأجنبية "Ardath"...

(إِرْسْاليَّة): الوجبة من السلع المستوردة والمجلوبة الى الاسواق ٠٠

والارسالية أيضاً القائمة تدون فيها المواد والاسعار وما يحبى من مال ونحو ذلك ••

(أرْسي): غرفة تكون ذات ثلاثة جدران ويستعاض عن الجدار الرابع بواجهة من الشبابيك والجام خانات و لا تكون الا في الطابق الأول من البيوت حيث تطل على ساحة الدار اواوين وطرارات فتتخذ لها الواجهات من الشبابيك ٠٠ وهي لفظة لار ستانية ٠٠ ولا وجود للأرسيات في البيوت التي يبنونها على الطراز الغربي المعلق لأن هذه ليست لها ساحة مفتوحة أي حوالي داخلي ٠٠

(آر ْش ْ) : ما بدفعه البائع للمشتري من تعويض وتخفيض اذا كانت السلعة المشتراة غير مطابقة للشروك المطلوبة ٠٠

(اِر ْشَاد ْ): اسم احدى الوزارات العراقية ، يتعلق اختصاصها بالصحف والاذاعة والانباء والسياحة والفولكلور العراقي ونحو ذلك ، يقال لها (وزارة الارشاد) •

(اَر ْشَاك ْ): من أسماء الأرمن ••

(أَرَّشَدَّ): يقال (فُلاَنَ ۚ اَرَّشَدَ أَنْخُوتَهَ) أي أكبرهم سنتًا ومن عداه صغاراً لم يبلغوا الحلم بعد ٠٠ وأَرَّشَدَ من الابسماء ٠٠

(أَرْضُ): الارض التي نمشي عليها ، وكذلك يقال (أَرَضُ) • • وقد وردت في نصوص عامية كثيرة ، على انهم يستعملون في الغالب عوضاً عنها نفظة (الـكّناعُ) • • ومن مواقع استعمالاتهم لـكلمة الارض قولهم (اَرْضَ

ا ْلَخَرْ اللهُ) لما يبعد من الدبار عن العمران والمدن المُأهولة • وهو من الالفاظ التي ترد في أقاصيصهم الشعسة ••

ومن ذلك (أر ْضَ اللَّه و اسْعة) بقوله من يغادر بلدد فراراً من الظلم أو الخصاصة ٠٠

والا رَ ْضَة : النمل الابيض الذي يأكل الخشب ونحوه ، ويتخذ بيوته في الجدران والسقوف ٠٠ وقد ذكر المفسرون انه هو المسمى بدابّة الارض في التنزيل ٠٠

والأرْضيّة ما يدفع من رسوم وأجور عن بقاء السلع والبضائع في العلاوي والخانات والأسيّاف من جراء استغلال الارض في هذا الوجه ...

والأرضية تطلق على اللون الاصلي للقماش كأن يكون أحمر وعليه نقوش خضر أو صفر أو بيض أو نحو ذلك ٠٠ أو ان أصل اللون أبيض أو أسود وعليه مخطّطات ملوّنة بألوان أخرى ٠٠ وكذلك يقال (گاعيّة) ٠٠

وربما استعاضوا بلقظ الأرضية عن لفظ الأرض ويغلّب ذلك في مصطلحات عمال البناء ٠٠

وفي الأمثال (ثُـوّر َ اللَّه بَـار ْض َ اللَّه) يضرب للساذج المغفّل ٠٠

وجمع الأرض أراضي ٥٠ وعنمه الاضافة تشدّه الياء أحيمانا فيقمال (أراضيتًك) و (أراضيتًه) و (أراضيتًي) ٥٠ ولا تشدد إن قبل اراضيناً واراضيكم ونحوها من الصيغ التصريفية الأخرى ٠

والأرْضي : سلك يتصل بجهاز الراديو ثم يربط بأنبوب الماء ، أو يشتّ في الارض بمسمار ونحوه ، وقائدته انه يجتذب الكهربائية الزائدة فلا يصاب من يمسك الرادبو بأذى ٠٠

والأر اضي من مصطلحات المواسقة والمغنيين يريدون بذلك القرارات النغمة ٠٠

والأر ْضَحَالَجي ويقال له أيضا عَر ْضَحَالَجي وعَر ْضَحَلَجي وَار ْزَحَلَجي هو كاتب العرائض ٠٠ وجمعه أر ْضَحَالُجِيَّة ٠٠ وهي مهنة يمتهنها من يريد التكسب بها ٠٠ (أَرْعَمَن ٛ): المتصف بالرعولة والهوج وجمعه رعنين بفتح الراء وكسرها أبضا • والمرأة رَعْنَـة وجمعها رَعْنـات ْ ••

(أَرْكُانْ حَرْبْ): من التسميات العسكريَّة ويطلقها العنظمة على القواد ٥٠ وتجمع على أَرْكَانيَّة ٠٠

'(أَرَ ْكُن ْ) : الأعزب من الرجال ٥٠ تويقال له أيضا (ز ْ كُنْز ْ نبي) ٥٠٠

(أَرَّمَلُ): الأرمن واحدهم أرَّمَلي ٥٠ بترقيق اللام والراء ٠٠ والطهن أرَّمَلي من العقاقير الطمة ٠٠

(أَرَّمَـكَة _ بتفخيم اللام والراء _): الأرملة المتوفى عنها زوجها •• وجمعها أَرَّمَـلاًت بنفخيم اللام وأرامنُـل بتفخيم اللام أيضا ••

وقولهم (تسر ْبُـادْ ْ اَر ْمَـلَــَة) يعينون به الصبي يكون ُضعيف التربية ، من جراء انه لم بشرف على تربيته أب ، اذ كان أبود قد مات فربته أمّه ...

(أَرَ مُـنَ ﴾: الأرمن وهم جيل من الناس دينهم المسيحية والهم لغة خاصة بهم وتسمى بلادهم (ارمينية) واحدهم أر منني ٠

و (كَمْ ِ ا الْأَرَ هُمَنَ): مواقع من الباب الشرقي تقع فيها مساكنهم و كنائسهم ومقيرتهم • •

(آر ْمَنْچَنَة) : من عُدد السيارات وأجهزتها ويراد بها طبلة الدايْنَنَمو من الانگليزية ''Aimature'' وجمعها آرمَنْچُات ْ وآر ْمَنْچَرااْت ْ ٠٠

'(أَرَّنَبُ ْ): الحيوان المعروف وجمعه أَرَّانِبُ * • • وفي أمثالهم « تُريدُ أُرنبُ أُخُنُذُ أُرنبُ تريّدُ غَزَالُ ْأَخَذُ أُرنبُ * • • •

(آر نُشج) : أن يمسك المصارع بساعد صاحبه ، ثم يجر م الى صدره الحريقة خاصة ، فيرمي به الأرض ٠٠ واللفظ من التركية القديمة بمعنى الرشوة ٠٠

(آرو): لفظة تجارية اتخذت ماركة لبعض أنواع القمصان الامزيكيّة التي تزد الى أشواق بقداد فتباع فيها ٠٠

(أَرَوْاحُ): من المقامات العراقية نن يغننى في فصل الحسيني في الحالغي البغدادي ، ويدخل في عدد من المقامات الأخرى كشعبة من تشعبها النغمية نن

(أَرَّو ِ عِلْ ') : 'مدينة أُربيُل • • 'ويتستب اليُّهَا 'باعة الخبنِ 'مَّا يَنادُون عليه من جبنهم عند بيعه تشويقا للناس ودعاية حيث يقولون (أَرَّو لِنِّي الجبِّينِ ْ) • • (اَرَّو لَتِي) : نوع من الخناجر يكون صغيراً • • واللفظة من التركية « اَرْ و اد الي » أي نسائي ، أو انها من (اَورد لي) أي متفاخر • •

(آرَيْنَ) : مما يفتتحون به تحرير مقام المنصوري ••

(أَرْ يُحَيُّ) : الظريف من الناس •• جمعه أرْ يُحَيِّنَة ••

(أَرْيَكُ): الهوائي ٥٠ وهو سلك يمدّ الى الجوّ وبكون طرفه الثاني متصلا بجهاز الراديو أو التلفزيون ٥٠ واللفظة من الانگليزية (Aérial) ٥٠٠

(اِذَ ٰار ْ ۔ بکسر الهمزۃ وفتحها ۔) : وکذلک یقال اِیزار • • وفی مثل لهم (چَـمْبَـر ْ سُنُوري أُ'خْذي اِز ٰار ِچ ْ ودوري) • • وجمع الایزار أُ'ز'ر ْ • • وینر ُر ْ • •

والاَز ارة : ضبغ الجدار من أدنى الأرض الى تلخو ذراع بلون يُخالف لون الجذار ••

(أَزُ بُسَرِي): نوع من الأشربة المحلاّة بالسكّر تشرب صيفاً قصد التبرّد اذا كان معها الثلج ، واللفظة من الانگليزية (rose berry) ••

(أَزْبَسَتُ): مادة غير قابلة للاشتعال والاخراق تستغمل في أغراض كثيرة ٥٠ ومما يصنع منها فتائل المواقد النفطية ٥ وهي من الألفاظ الحديثة في العامية البغدادية ، اما أصل لفظها فقد قيل انه من اليونانية (Asbest) لنوع من المعادن الحجرية ٥٠٠

(أَرَ بَكُ): جيل من التركستان مسلمُون على مذهب الامام الأعظم كانت لهم في بغداد تكية تقع حداء باب المعظم وقد هدمت نهائياً سنة ١٩٤٥ .. وغالب صناعة هؤلاء الأر بكية سن السكاكين وشحدها ٥٠ وكان الى جوار تكيتهم جامع علب عليه اسمهم فقيل جامع الأزبك وجامع الأر بكية ٥٠

وكان داود پاشا قد جدّده سنة ١٧٤٧هـ • • وفيسنة ١٩٦١م هدموأعيد بناؤه في نفس موقعه تقريبا • • ولفظة الأزبك تعني في التركية الحِعَطائيّة الوجيه المحترم • • وهي تلفظ بباء عريضة •

(أزَّخانة): الصيدلية • وأصل لفظها أجزاء خانة ••

(أَزَرَ فَ ۚ الْأَزَرُ رَقَ ۚ) : نوع من التمر الفاخر ، موطنه في ديالى ••

(أَرْرَكُ) : هو اللون الأزرق • و (إِرْرَكَ) أي صار أزرق اللون • وقولهم في الرجل (بِرْرَكَ ويبِحْمَرَ) كناية عن شدة غضبه وانزعاجه • • وجمع الأزرك زر ك • • بضم الزاي وكسرها • وشباط الأزرك هو شهر شباط ، وقد وصفوه بذلك كناية عن عروض ابرد الشديد فيه بحيث تكاد الأجسام يجمد فيها الدم فيكون الجسم ازرق • • وفي توكيد لون الزرقة يقولون (أَرْرَكُ مُشُلِ النّبِل) • •

(أز ْري): من الاسر البغدادية ٠٠

(إِنْ شَائِزَ وَنْ كُنْزَ يَفَنَزَكَ ؟) : جملة من الجمل التي يلفظونها في لغة لهم خاصة ، يسمونها لغة العصافير • • ومعنى تلك العبارة « كيف حالك » وأصل لفظها « اشلون كيفك » يقحمون الزاي بعد كل حرف من الحروف الأصلية • •

(إِزْ عَرَّ ") : كلمة يقولها الصبيان في إغضاب الحمار اذا نهق ، يحسبونه يشتد في نهيقه بسبب ذلك ٠٠ وكذلك يهر جون بها أحيانا على الحمار اذا رأوه ، ليحملوه على النهيق ، وربما نهق على اثر تهريجهم ٠٠

وقد تكون اللفظة من (اَر َ) التي أوردها الكاشغري في قاموسه (دبوان لغات الترك) وقد كتبه سنة ٢٦٩هـ قال (وهذا حرف ينطق على الحمار به ، عند الانزاء فيغرى به مر تين أو ثلاثاً فينزو) ٠٠

(إِزْ عَرْ تَي): الْخَتَان • واللفظ من النسبة الى « سُعْر دْ » وهي مدينة في ديار بكر • ويقال أيضاً « زعر تي » • • وكان الختانون يأتون الى بغداد من هناك ولهم ملابس ذات طراز خاص ، ثم عرف أهل بغداد هذه الصناعة فكانوا يسمَّون نفس السمبة • •

(إِزْعَبْرِ ْكُسِنْ): لعبة بلاعبون بها الصيبان • وقوامها ان يجمع لفيف منهم الى بعض اهله فيقول هذا لهم (إِزْعَيْرِ ْكُسِن ازعير كَن طار اللَّكْلُكُ) وعليهم هنا أن يقولوا (طر ْنَا و ْياه) • واذا قال طار البعير فعليهم ان يصمتوا أو يقولوا (مَطر ْنَا و ْياه) • • ويستمر ملاعبهم في تعداد أسماء الطيور وأسماء غيرها من الحبوانات التي لا تطير كالقطة والفار • • فاذا تعجل بعضهم فقال طرنا وياه لما لا يطير من تلك الحيوانات كان مغلوباً وخاسرا • • وهي لعبة فيها تسلية للصيبان الصغار واسترعاء لنباهتهم • •

(أَزْغَرَة ٠٠ أَزْكَرَة): مشبك حديدي بجعل على مَنْقَلة أو موقد فيه حمر الفحم ، حيث يوضع عليه شرائح من اللحم ، فتشوى بهذه الطريقة دون ان تمس الجمر ٠٠ قال في الدراري اللامعات انها فرنسية ٠٠ واذ كان الجمر في الفارسية بسمتى (ازگر) فأقرب ان تكون اللفظة من الفارسية ٠٠

(اِز ْ گُـر ْنبي) : الأعزب من الرجال ٥٠ وفي الجمع يقال اِز ْ گُـر ْتبِيَّة ٥٠ وكذلك يقال زگرتي بكسر الزاي وضمتها وجمعه زگرتية ٥٠

(اِز ٌ گَـِطَي) : التمر الزهدي ٠٠ ويقـال أيضـاً « ز گطي » ٠٠ وذلك باسكان الزاي ٠

(أَزَلَ): الأزل ، وهي لفظة تعني القدم البعيد في عالم التكوين ٠٠ ومن بعض مواقع اللفظة في كلام العامة ان بقولوا في التوجع لامرأة شقية في زواجها (هاي قيسمتشها من الأزل)أي ذلك ما قدره الله لها وقسمه ٠ وفي التسرية عن منكوب حائر يقال له (إبني هاي قيسمتك من

الْأَزَلُ) أي هذا حكم الله فيك فاصبر عليه فما يجدي الجزّع فيه ٠٠ وفي توكيد الصداقة والصلات بين الأصحاب بقول قائلهم (إحْنَا صَدُ اقَتَّنَا مُن ِ الْأَرْلُ) ٠٠

^(*) أي لم نطر معه ٠

والأَزَلي لهجة في الهَـزَلي ، وهي نادرة •

(اِز ْنَ) : لغسة في الاذن ٥٠ وقولهــم (عَن ْ اِز ْنَك ْ) من عبارات الاستئذان ٥٠ وقول القائل في التوكيد على انه سينجز عملاً ، أو يعد بالذهاب الى مكان ما ، أو ينوي ان يصنع شيئا في غَد ِ فانه يقرن ذلك بقوله (باذن الله) ويلفظ قوله (بيا ز ْسِلا ْ) ٥٠

والأرز تشامَة : التصريح بموافقة القاضي على اجراء مراسيم النكاح وعقد عقدته •• وكذلك يقال (ز تامة) •

(أَزَنْيَفُ): والمسيحيون يفخمون زايه ٠٠ من مصطلحات لعب الدومنة ، وذلك ان يلعبها اثنان أو ثلاثة أو أربعة من اللاعبين ٠٠

(اِزْ ْنَكِلْطي) : السريع الانزعاج ، نسبة الى الزْ ْنْكُلْطة أي الدمّلة ..

(اِذَ وَ اج °) : يقال في الحمار والبغل اذا كان رفاساً « يُنصُر ُبِ ° از ُو اج ً » • •

(إس"): لفظة تقال في إسكات متكلم وهي عيد ْل (صَه) في معناها • • وتطلق في لغة الأطفال البغداديين على القطعة الصغيرة من النقد • • وكذلك يقولون (إستَه) • وفي مصر يقول أطفالهم (دس") • وفي تونس يقولون تيس ") • وفي تونس يقولون تيس "

ومن مواقع استعمالها ان ينبّه بها على الأطفال بالسكوت والتزام السكينة وعدم الحركة (وغالباً ما تقترن باشارة خاصة وذلك بوضع السبّابة على الشفنين وهما مطبقتان) ولاسيما اذا كان في الدار من هو نائم يبخشون أن يستيقظ من جراء لغط الصبيان وضجيجهم ٥٠ وترد كذلك في زجر شخص وحمله على الصمت تحديباً له وتهديداً واهانة ، ويقع مثل ذلك في حالات الخصام والمشاجرة ٥٠ وأحسبها محر فة من (هنص من وهذه مقلوبة من (صَه من) في الفصيح ٥٠ وقد

^(*) في دائرة المعارف للبستاني ان الآس من النقود النحاسية عند الرومان القدماء ، كان الدينار المضروب من الفضة يتألف من عشر آسات ٠٠

تكون مأخوذة من (هس" الحديث) في الفصيح أي أخفاه ٠

(اَسَّـارَة _ بفتح الهمزة وكسرها _) الأسر • * والاَ سَارة : الأَسارُى • واذا تحدُّث اسير عن أيام أُسَره قال (سَنِ ْ چَنِّبِت ْ بِـاْ لاَ سَـّارَة) • • أي حين كنت أسيرا • •

(أُ سَارون °): عقاد عطاطيري يوصف لمعالجة المغص •• وهو عبارة عن جذور نباتية ••

(إساس ^ بكسر الهمزة وفتحها _) أساس الجدار وهو ما يبني منه جوف الأرض فيقوم عليه ظاهر البناء • وجمعه اساسات بكسر الهمزة وفتحها • ويقال له أيضا (ساس ^) وجمعه ساسات وقد سمع في أمثالهم قولهم في جمع الساس سيسان م • •

وقولهم (أساساً) مما يوردونه في حشو الكلام وقد يكون لبعض هذا البحشو معنى مقصود • فلو نسب الى شخص انه أبلغ أناساً ببعض الأمور التي من شأنها ان تبحدث عداءاً بين القوم في حين انه لم يصل الى اولئك ولا كان من عادته التردد عليهم • فمما يغلب ان يلجأ اليه في الدفاع عن نفسه ورد "التهمة عنه ان يقول (أساساً آني ما أروح "بَمَهُم ") (*) أي اني لم أعتد الذهاب اليهم •

ومن ذلك ان يتكلم متكلم في أمر أو يبدي رأياً في مسألة فينبري له من يريد ان يبطل أقواله وينبزه بالجهل وعدم استيعاب الأمور ، ففي الغالب ان يقول له ضمن ما يقوله (أَسَاساً إنْت مَسَفْتِهِم " شي) أي انك لا تفهم شيئا ٠٠ وجاءت لفظة أساساً هنا للتوكيد ٠٠

وقولهم (هُذَا الْخَجِي كِذِبُ مِنْ أَسَاسَهُ) • أي هذا الكلام كذبُ اللهِ عَلَمَ اللهِ مُعَنَّلُ اللهِ مَعْلَقَ اللهِ عَلَمَ اللهِ مُعْلَقَ ومَعْلَقَ ومَعْلَقَ فَعَلَمُ ومَعْلَقَ ومَعْلَقَ ومَعْلَقَ ومَعْلَقَ فَعَلَمُ ومُعْلَقُ ومَعْلَقُ ومُعْلَمُ وكذاك يقال (مُالَهُ دِاسٌ وَكَلاَ أَسَاسٌ) • •

^(*) ما اروح تلفظ ما روح ٠٠

والأساس الخطّة والطريقة ٠٠ يقول القائل لشخص وهو يرسم له منهجا (إمْش عَلَى هَـا لاَ سَاس) أي سر على هذه الخطّة ٠٠

وترد لفظة الأساس بمعنى البدعة المبتدعة فمن ذلك ان العادة جرت ان ينفح الأب أو الأم ولدهما الصغير بشيء من النقود البسيرة ، فاذا صادف احد الأيام ان لم يكن عندهما نقد متسر ، وكان الصبي قد أخذ يكثر من الصراخ وانبكاء ، قالت امه أو قال أبود (أَنْعَلَ " اَنُو كُل " مَن " أَسَس " هَا "لا ساس ") أي ألعن أبا كل من ابتدع هذه البدعة وسن " هذه السنة السيئة في تعويد الأطفال على النقود ، وأساس الأمر أصله وسبه يقال (أساس ا "لقضية كذا وكذا) وذلك عند ارادة سرد تفاصيل الموضوع وبيان أسبابه ،

وأُسَسَ : اذا شق الأساس وبدأ بناءه ٠٠ يقال في الاستفسار عن ذلك (أُسَسِت لَوْ بَعَد) ؟ أي هل حفرت الأساس وشققته أم انك لا تزال لم تصنع شيئًا بعد ؟ ٠ وأسَّس مدرسة ونحوها اذا أنفق على تشييدها من ماله الخساص ٠٠ وبقولون في من أكمل من بنائه حد الأسلس (مُأسَسَ و مُخلَص) ٠٠ أو يقولون أسَّس و خلَص ٠٠

وهذا الشي أساسي أي ضروري لابد منه • والقانون الأساسي لدولة هـو دستورها الذي تحكم بمقتضاه • والنظام الأساسي ما تتخذه الشركات والجمعيات ونحوها من الهيئات من قواعد وأصول تلتزم بتطبيقها • والحجر الاساسي هو ما جرت به العادة عند اقامة البنايات ذات الشأن من نحو المدارس والمستشفيات والمساجد والمؤسسات الرسمية ، ان يحضر رئيس الدولة فيأخذ بيده اسطوانة معدنية فيها نماذج من نقود البلاد والصحف المحلية ، فيدفنها في تجويف معدد للذلك في صلب الأساس ، ثم يضع على ذلك التجويف الذي هـو أشبه بصندوق صغير ، حجارة "بثتها بالاسمنت ، ثم ينقر الحجارة بفأس في يده عدة نقرات ، ممثلا في ذلك دور البناء في بنائه ، فيكون ذلك ايذاناً بالمضى في أعمال نقرات ، ممثلا في ذلك دور البناء في بنائه ، فيكون ذلك ايذاناً بالمضى في أعمال

البناء التي تقام على أسسه حسب التصميم المقرر •• وهذه مراسيم لم تكن معروفة لدى الناس قبلا ••

(أَسَبُّابُ): يطلقونها على الملابس والأمتعة ونحو ذلك ٠٠ ولا سيما ما يحمله المسافر معه في سفره والعامل في غدو ه الى عمله ، وقد سُمعت هذه اللفظة في يغداد في القرن السابع الهجري لذات المعنى ٠٠ وأحسب الأتراك أخذوها الى لغتهم فأطلقوها على الملابس خاصة فقالوا (أَصَيْابُ) ٠

والأسباب جمع سبَب • • وفي الاستفسار من شخص يقال مثلاً (أَسَبُابُ مَا جَيْتُ اِ ْلْبَارْحَة ؟) أي ليم َ لَمْ تأت أمس • •

(اِسْبُوعْ): واحد الأسابيع تبدأ أيامه من يوم السبت وتنتهي بالجمعة •• والغالب على همزته الوصل •• والمسيحيون يقول « إز ْبُوع » ••

والأَ سُبُوعيِنَّة ما يدفع من اجـور العمـال ونحوهم اسبوعيا ، وجمعهـا اِسْبوعـيَّنَاتُ • •

(اِسْهَانَة): وجمعها اِسْهَايِن واِسْهَانَات • • وهي أداة ذات أنماط وأحجام وأشكال مختلفة تستعمل في فتح المغاليق الحديدية وشد ها • • واللفظة من الانگليزية spanner • •

و « اسْكولْ سُهْانة » هي الاسپانة تكون ذات لولب تتسع بـ فتحتهـا وتضيق ، حسب مقتضى الحاجة ٠٠ واللفظ من الانگليزية ''screw spanner'' أي الاسپانية ذات اللولب ٠٠

(اِسْپَانْیَا): من الأقطار الأورپَیة القائمة حالیا وقد سماها العرب الأندلس وأقاموا فیها دولة عظیمة دامت دهراً طویلا •• وترد هذه اللفظة فی تسمیتهم بعض أنواع الكیك (خُبْنُرِ اسْپُانْیَا) ••

(أُ سَنْهَرَ): جدار على شكل التيغة يبنى بين ركنين أو جدارين عريضين • ويقال في هذا الطرز من البناء (د نُكَة و اسْهَرَ) وغالبا ما تتخذ مثل هذه المباني في السياجات ونحوها حيث لا يقوم عليها سقف ولا بناء • •

وجمع الأسير أسياير وأسيّرات مد واللفظة من (سيّر) في الفارسية ، بمعنى وقاء وسياج ...

(اِسَبِّرِ ْتُو): مادِّة كحولية تستجمل في التعقيم وتبخليط بالروائح العطرية ٠٠ وهي من الانگليزية (Spirit) و٠٠

(اَسْكِيرَ وَ) : اسم تجاري لعقار على شكل حبوب مضغوطة يبلغ بلغاً ، اد يفيد في تهدئة الصداع ٥٠ وهو يباع مغلقاً بجيوب ورقية خاصة ٥٠ أصل لفظه ، "Aspro" ٠٠

(أُسَيِّر ِين ْ • • أُسَيِّرِين ْ) : عقار يفيد في تهدئة الصداع • • واشهر أنواعه التي يرغب فيها الناس ما يقال له (اَسَيِّرين ْ بُايِر ْ) : اما أصل اللفظة فمن الفرنسية (Aspirine) • •

(اِسْهَـٰيَنْاغ°): من الخضروات التي تؤكل مطبوخة • قيل ان أصل اللفظة من (اسپناق) في التركية ••

وقد ذكره مؤلف كتاب الطبيخ « محمد بن الحسن بن محمد بن البكريم البكاتب البغدادي » بلفظ « اسفاناخ » ووصف طربقة طبخه • • وكان قد ألف كتابه سنة ٣٣٣هـ • •

(اِسْتَة): الخيّاطة يجتمع عندها عدد من البنات ليتعلمن النخبيّاطة • • وجمع الا ِسْتَة اِسْتَات * • •

(إِسْتُنَادْ): صاحب الصناعة الماهر فيها ، وكذلك يراد به رئيس العمل وموجهه ٠٠ جمعه (إِسْتُنَاد يَّة) ٠ وفي أمثالههم (ضَر بَهَ الْا سِتْنَاد يَّة) ٠ وفي أمثالهم وضربات عماله وصناعه بنا كُفُ) أي ان ضربة الاستاذ المتقن المتمكن تعادل ألفاً من ضربات عماله وصناعه وكذلك يقال (دكّة الاستاد بألف) ٠٠ يضرب للفرق البعيد بين من هو قدير على العمل راسخ فيه وبين من هو مبتدىء فيه ضعيف ٠

وقولهم (هَلْدَ أَسَّتُكُ مِن هُلْدَا) أَي أمهر منه وأكثر دراية واتقاناً •• وحين يقال في اِطراء شخص انه اِسْتُناد علي آخرون على ذلك بقولهم

(اِسْتُـاد ° و نُص ّ °) أي انه يستحق من ألقاب التقدير أكثر من ان يقال له استاد ...

وفي نداء الأستاد يقال إستنادي ٠٠ واليهود يقولون في ندائه (إسشنايي) ٠٠ وكان قوام عمالة البناء يتقوم من استاد وخلفات وعمال آخرين بين هنز"از و مرار ومر بيعضي وغيرهم ١٠ اما الاستاد فانه لا يبني شيئا ولا يأخذ بيده حجارة وانما يقف متطلعا الى العمل > وربما حث العمال على سرعة العمل وعدم التلكؤ فيه ٠٠ وجاء في بعض أمثالهم (كل صنعة بيلا إستناد آخرها

(إسْتُنَادُ): من الألفاظ التي يخاطب بها ذوو السخصية العلمية على وجه الاحترام • • وفي المصطلح الجامعي تعتبر لفظة اسناذ لقباً علمياً بمنح وفق نظام خاص لمدرسي الكلّيات • • غير ان الناس لا بلتزمون هذا المعنى في اللفظة انما يفرطون في منحها من تلقاء أنفسهم الى من شاءوا وأرادوا • • دون قيد أو شرط • • والاصل في الأستاذ أن تكون همزته مضمومة والعامة تكسرها • • وجمع الأستاذ أساتيذ أو واذا أضافها متكلم الى نفسه قال اساتيذ أتي وهذه من لفظة المدارس والعامة تقول إستُناذ يتي وإستُناد يتي وإستُناد يتي وإستُناد يتي وسيناد الله عليه والعامة المدارس والعامة تقول السُتُلذ يتي وإستُناد يتي وسيناد الله عليه المناهدة الم

(اِسْتُنَافَى): يقال (استافى منتَّه) أي استحصل منه حقّه • • واصلها استوفى وترد كذلك بمعنى انتقم منه لنفسه • •

(اِسْتُنَانَسْ): أي سر وابتهج ٠٠

(اِسْتَبْوَ دَ ْ) : اصابه البرد فهو مِسْتَبُو دَ ْ • • يقال ذلك في المريض بسبب البرد • وغالباً ما تقال في الصبي اذا أصابه اِسهال أو زكام • • واذا كان الصبي يشعر بالبرد قيل (عنده اسْتبشر اد ْ) • •

(اِسْتَنَمْرَ °): أي انتفع بالشيء ٥٠ وحين يلام شخص على ملازمة من لا جدوى في ملازمته وصحبته يقال له (هذا اشْتَسِسْتَتَمْرُ مَنِهُ مُكَابْلُهُ لَيُلُ ° وْنَهَارْ °) ؟ ٥٠

(اِسْتَحِیَنَ °) : أي استقر ّ في مكانه •• وهدأ وارتاح •• وهي من الكن أي المأوى •• واستچن بيه : أي لاذ به واحتمى بحماه ••

(اِسْتَبِحَى): من الحياء ٥٠ مضارعه يستَبِحي ٥٠ وفي كناياتهم « تِسْتَبِحي مِن ْ عَصَافير النَبْكَة » ٥٠ بوردونه في النهكم بمن توصف بأنها شديدة الحياء من النساء ٥٠

(اسْتَحَبُ): يقال اسْتَحَبُ لَه أي أَلفه وهشت نفسه اليه ..

وقولهم (هَلْدَا فَدَ شي مُسْتَحَبِ) يريدون به الامر الذي لا يلزم احد على أدائه الا من كان متطوعاً أخذاً من المصطلحات الفقهية الشائعة ٠٠

(اِسْتَحَجْ ") : يقال استحج عليه أي اتخذ عليه الحجة .

(اِسْتَسِحْرُ اَقْ بَـوّلُ): من الأمراض المثانيّة •• وهو ان يشعر بحرقة عند بوّله •• ومنهم من يقول (استحراك) ••

(اِسْتَحْرَمُ) : أي تعفف عن الشيء خشية الوقوع في الحرام •• مضارعه يسِسْتَحْرُ مُ ••

(اِسْتَحِسْمَان °): يقال استحسنه اذا راق في عينه وأعجب به ...

وقولهم في رأي يرونه ويرضونه (هذا ر'اي° مُسـْتَحْسـَن°) أي مرضيّ ومقبول ٠٠

(اِسْتَحْضَر °): أي صار من أهل الحَضَر ٠٠ تقال في الربفي اذا سكن الحواضر وهي المدن ٥٠ ويقال للرجل مستتحضر وللمرأة مستتحضر ة ومستحضرة ومستحضرة ٠٠

والمُسْتَحَفَّر : العَقَار الطبي المجهنز على شكل سنائل في القناني المختومة والمستوردة من الخارج ٠٠ وفي الجمع بقال (مُسْتَحَفَر ات) ٠٠ (اِسْتحَفْل اللهُ الْأَر واح) : مسأنة شاعت في أيامنا يزعمون الهم

بحضرون أرواح الموتي فيستنطفونها ٠٠

واستُسِحَقَ "الْوَعَد اذا حان ٥٠ واستحق الدَّين اذا حان وقت أدائه ٠٠ وقولهم « مُسِتَحَقَ " بِيه » يقولونه في الشماتة بمضروب أو متضر ر ، اذا سبق لهم ان نصحوه فلم ينتصح ٠٠

واسْتَحَقَّوْه أي ثبت لهم الحقُّ عليه ٠٠

وفي أدعيتهم « عَلَيْهِ مِنَ اللَّهُ مَا يِسْتَحِقَ » يلفظونه بلفظ فع من فصيح ٠٠

والمِسْتَحِقَ" : من كان بحاجة للمعونة بحيث يستحق ان يتصدق عليه أهل الصدقات ٠٠

(اِسْتَحْقَرْ): يقال اِسْتَحْقَرَ ، اذا استخف به وازدراه وأهانه • (اِسْتَحْكُامْ): وجمعه استحكامات وهو ما يوضع من المتاريس والسدود لصد العدو في الاحوال الحربيّة ••

(اِسْتَخِدَّام ْ) : اتخاذ الخدم للخدمة • • والاستخدام من مصطلحات السحرة ومن لف لفقهم ويريدون بذلك استخدام الجن في أعمال خارقة • • والمُسْتَخَدْدَ مَين ْ ضرب من موظفي الدولة يتم تعيينهم وفصلهم وفق أنظمة خاصة بهم • وقد يلفظون لفظة المستخد م مكسورة الدال والميم • •

(اِسْتَــِخْرُ ادْ): يقال اسْتَـخْرَ دَه اذا استضعفه واستخف به •• أخذاً من لفظة الخُـر ْدة في الفارسية للقطعة الصغيرة ••

(اِسْتَدْعُنا): عريضة يكتبها ذو مصلحة يسعى لها أو مظلمة يشكو منها أو وظيفة يطلب تعيينه فيها ، فيرفعها الى دائرة حكوميّة حسب مقتضى الطلب ٠٠ وجمع الاستدعا عَرْ ضَحَال وعريضة

وكان يقال له أيضا أر ْزُحْللْ ٠٠

واستدعى وكذلك استدعى يستدعي أي قدتم استدعاء الى جهة رسمية منه ويقال له مستدعي وللمرأة مستنك عيه موالاصل في اللفظ انه من الادتعاء ٥٠ وفي الالفاظ الدبلوماسية يقال في طلب حضور شخصية دبلوماسية الى وزارة الخارجية (إستتدعوه) ٠٠

(اِسْتَبِر ٰاحَة) : يقال (اِسْتَبَر ٰاح ْ مَنْ ِ التَّعَبُ ْ) اذا كان منعبًا فهدأ وارناح ٥٠٠ مضارعه يسْتَبَر ٰاح ْ ويسْتَبريح ْ ٠٠٠

والاستراحة في الاصطلاح الطبي حيث يقال (الطبيب و انطاه استراحة أر بُعتيام و العمل أو تلميذ وقتاً يكف فيه عن العمل والمطالعة لأسباب مرضية يقدرها الطبيب ٠٠ (أر بُعتيام) أي أربعة أيام ٠٠ وكذلك يقال (أر بُعتيام) بفتح التاء ٠٠

والاستراحة في المصطلحات العسكرية خلاف حالمة الاستعداد • (فات الاستراحة تعني ان يكون الجندي ونحوه مسترخي الجسم عند وقوفه في الصف لا يمننع عليه التلفت والتفريج بين رجليه وله ان يتكلم مع صاحبه • •) ويكون ذلك باشارة لفظية يمليها المدرّب عليهم اذ يقول (إسْتَرّح) يلفظها بلهجة معيّنة • • فاذا قال (إسْتَعداد • وهي ان يقفوا وقوفاً لا مجال للحركة معه فكأنهم يشدّون انفسهم الى الارض شداً • فاذا قيل (استرح) عاد الجندي الى استرخائه وحريته في طريقة وقوفه • • فاذا قيل (إنْصَرف) انفرط عقمد جماعتهم وتفرقوا عن صفتهم • • وهي مصطلحات مدرسية أيضاً يعرفها النلاميذ • • واذا مر شخص بجماعه جلوس في مقهى أو مكان ما ، نادوا عليه بالجلوس اذا كان من معارفههم قائلين له مقهى أو مكان ما ، نادوا عليه بالجلوس اذا كان من معارفههم قائلين له

^(*) لفظة استراحة ترد أحيانا بفتح التاء •

(اِسْتَرِيح) يريدون مجالسته ، رد عليهم شاكرا لهم ذلك وهو يقول (هَـَ ، ر يحـُكُم) ... ر يحـُكُم) واذا كان مخاطبُه واحدا رد عليه بقوله (هـَب و يحـَك) ... أو يقول أيضا (عـَد و ُك بالر يح) ...

ويقولون في مريض طاًل مرضه فمات (مات ٌ و اسْتَـر ُاح) يعنون بذلك انه نجاً بموته من عناء مرضه ومتاعبه ٠٠

وقولهم (اِسْتَـر ٰاح ْ مَنِـَّه) أي تخلّص منه • كأن يكون قد هلك عدو ه ، أو شمي من داء كان يشكو منه ، أو كان مكلفاً بالانفاق على قربب له فاستنفى ذلك عنه • • وقد بكسرون تاء استراح • •

والمستربح : المستربح و كذلك بقال مستراح أي مستربح و و و المستراح أي مستربح و و المناظ التحية والمجاملات حين يلتقى شخصان فيسأل احدهما عن أحوال الثاني وعن راحته وصحته فمما يقوله له في هذا المعنى (شُلَوْنَك هَا لاَ يَام مستراح) ؟ أو يقول (شلونك هالأيام مستربح إنشا الله) ؟ فيرد عليه بقوله : إي و الله مستراح أو مستربح و وقد يرد عليه قائلا (لا و الله و كين أكور احكة بنها الوكيت هذا)! ومثل أقوالهم في ذلك كثيرة شتى وقد أثبتنا جملة منها في (النصوص البغدادية) و و

ويقال في الشيء يحصله الشخص بدون جهد وعناء « جَتَّه بـِا ْلمِسْتَـريحْ » أَي جاءته النعمة وهو مستريح في مكانه ••

وقولهم لمن يراجع في استنجاز عمل (إستُسَرِيح شُوْكَيَ ") أي انتظر " يسيراً من الوقت وقد يومئون اليه بالجلوس وان لم يكن هناك كرسي معد" لجلوسه •• وكذلك يقال « استريح شُوْكِيَّه » ••

والمسْتَرُاحُ المرحاض •• والمسترحاح لعبة انتوكي وهو اسمها القديم ولا يعرفُ اليوم ••

والمبشراح أيضا مصدر ميمي بمعنى الاستراحة يغلب استعماله عند الصبيان ،

فاذا لعبوا فأرادوا ان يرتاحوا قليلاً ، أعلن احدهم في الجماعة قائلا (مُسِسْتَر ٰاح ْ) أي الآن فلنسترح ••

(اِسْتَىرَ بُنادي) : من الأسر المعروفة في الكاظمية .

(اِسْتَكَر ْجُع ْ): اذا أعطى شخص شيئا لآخر ثم استعاده قيل استرجعه •

(اِسْتَوْ حَامُ): عريضة يقد مها متظلم الى رئيس الدولة برجاء ان يجد منه عطفاً خاصاً تزال به مظلمته والاسترحام غير الشكوى • • وانما سميت العريضة استرحاماً لأنه جرت عادة المتظلمين ان يقول قائلهم في عريضته (اَسْتَرُ حَمِ مَن مَر احَمِكُم) ويختمها بتوقيع (المُسْتَر حَمِ) فلان الفلاني • • وكذلك يقال (لقد جئنا مسترحمين من عدالتكم) الى آخر هذا الأسلوب الذي نمتى في أناس كثيرين روح الاستخذاء والمسكنة • •

والفعل منه اِسْتَرْ حَمَ يُسِتَرُ حِمْ ويسِتْرَ حُمْ **

(اِسْتَر ْخَص ْ) : في مثل لهم « يا مستتر ْخِص اللَّحَم ْ عِنْدَ الْمَر َكُ تِنْدَ مَ اعْتراراً برخص ثمنه المُمر َكُ تِنْدَم ْ » أي ان من اشترى لحماً غير سمين ، اغتراراً برخص ثمنه سندم عند طبخه ٠٠٠

واِسْتَرَ ْخَصَ اللهِ استأذن ، أخذا من طلب الرخصة ٠٠ يقول قائلهم (أَسُتْرَ ْخِصَ) مستأذناً بالخروج فيردون عليه بقولهم (غالي) وهي من ألفاظ المجاملات والتقدير ٠٠

(أُسَتَرَ سُوْارَ): وجمعه استرسواريّة وهم صنف من الجند يركبون البغال واللفظ من الفارسية لذات المعنى •

وقولهم (إِسْتَرَ ") فعل ماض من السرور ٥٠ وفي الزهيري البغدادي (أَسْتَر َّبَك " كَلْتَمْبا كَنْسَم " عَلَيْنَا هُو الد ") أي أفرح أبك وأ سَر " ٥٠

(اِسْتَـرْ ْو َحْ ْ) : تقال في الطعام من طبيخ و نحوه اذا أنتن وفسد • أخذاً من كونه تنبعث منه رائحة كريهة •• وطبيخ ْ مـِسْتَـرْ ْو ِحْ أَي فاسد •

(اِسْتَزَ مُلُ): أي صار ز مُال أي حماراً • • يقولون ذلك لمن تبدو عليه مظاهر البلادة والغباء • • وفي الألفاظ العراقية الجنوبية يقال (صَوِّخَلُ) أي صار كالسخل بلادة وقصر عقل • •

(إِسْتَسْبَعْ): أي استأسد وأظهر ما عنده من قوتة وجرأة ٠٠

وغالباً ما يقال ذلك في الصبي يكون ضعيفاً أمام خصمه فاذا مر من هناك بعض أقربائه انبعثت في نفسه القوة فيبدأ بمطاولة خصمه ومحاولة البطش به . فيقول له هذا عند ذاك (هما استسبعيت چكف شفيت گرايبك)؟ . أي أأصبحت جريئاً حين رأيت قريباً لك ..

(اِسْتَسْلُمْ): أي اعتنق الاسلام •• واستسلم اذا أذعن وخضع •• (اِسْتَشْرَعْ): أي راجع علماء الدين مستفتيًا لديهم حكم الشريعة في بعض المسائل العارضة له ••

(اِسْتَشَكَلُ): أي تحرّج ان يأكل شيئًا أو يشربه أو يقتنيه •• أصل اللفظة من الاشكال وهو من المصطلحات الفقهية •

(إسْتَشْهُدُ): أي مات شهيداً والاصل من الفصيح استُشْهُد . • •

(اِسْتَصْرَمْ) : أي أخذ يتحرش بالنساء ويتظاهر أمامهن بما يظنّه مغرياً اياهن بالوقوع في هواه • • يقال (كُمْ يَسِسْتَصْرُمْ) أي يتحرك حركات فها تخنّث وميوعة لفتاً لأنظار النساء اليه • •

(اِسْتَعْار °): يقال استعار ° منه أي تحاشى الانتساب اليه والدنو منه خشية ان يمسته العار من جراء ذلك ٠٠ وقولهم فلان يسِسْتَعِير ° من فلان أي يخجل من أعماله ٠٠

(اِسْتَعْبُرْ) : يقول قائلهم في شخص (مَا اَسْتَعْبُرُ ، بْشي) أي لا أهتم به •• ويقال في الرجل لا يلبي لأحد طلباً ولا يستجيب له في رجاء يرجوه : (هَذَا مَيْسَتْعَبُرْ * أَحَدْ *) ••

ويقال أيضا (اِسْتَعْبَرْ) لمن تشجيه حادثة من الحوادث فتنزل من عينه دمعة في التألم لها ه٠٠

(اِسْتَعْجُالُ): الاستعجال خلاف التأني ٥٠ وقولهم مسألة مستَعْجِلة أي مُسْتَعْجُلة ٥٠٠

وقولهم في التوصية بالتأني: (لَتَسِسْتَعْجِلُ) يريدون (لا تَسَسْعجل) • ويقولونها أيضاً في التوعد والتهديد وقد يقرنون قولهم هذا باشارة خاصة نعني التلبتث والانتظار • • ويريدون بذلك أن يفهموا شخصاً بأن الأمور لن تكون على الوجه الذي يتوقعه • •

وفي كناياتهم التي يطلقونها على المملق المضمحل (الاحثكه عَبَاسِ الْمِسْتِعْجِلْ) ٠٠٠

(اِسْتَعْدُادُ) : الاستعداد والتهيّؤ لشييء من نحو سفر أو استقبال ضيف وغير ذلك ، وجمعه استعدادات يقال (اَخَذُ الاستعدادات اللارْمَة) أي تهيّأ بكل ما ينبغي من الحاجات المطلوبة للأمر الذي يعنى به ٠٠

والاستعداد مصطلح عسكري بمعنى الوقوف بشكل خاص يكاد الجسم يتخشب فيه ، ويكون ذلك عادة في تحيّة ذي مركز ورتبة عالية ، ويقال (أَخَذُ لَه اسْتَعِدُادُ) أي أدرى له التحية ، واستُعِدَ " أي تهيّأ ، واستعد أيضا اذا كان في حالة استعداد عسكري ، .

وقول القائل (مستيميد") يقوله كأداة جواب تدل على تنبية الطلب المطلوب ٥٠ وكذلك اذا قال قائل لجماعة (يا جَمَاعَة إِنْتُو مِسْتِعِدَين تَحِمُون و يَنَاي) ؟ أي هل توافقون على المجيء معي ، فهي هنا بمعنى الرضا والموافقة والقبول ٠٠

ويقال في التهيّؤ لمقابلة خصم (اِسْتَعَدَّ لَه) أي أخذ له العدّة ٠٠ (اِسْتَعَدْلُ) : تقال في الشيء يستقيم بعد اعوجاج ٠٠

وقولهم (اِسْتَعَد َلَ ° شَغْلَه) اذا بدأ عمله يدر عليه ربحاً حسنا وكان قبل ذلك كاسدا ...

وكذلك قولهم (إنشنا اللَّه اللَّه الأُمور ْ تَبِسْتَمَدْ لِ ْ) وهو دعاء بتحسن الأمور والأحوال ٠٠

واستعدَل ْ بْكَعِد ْتُه أي اعتدل في جلسته •• ويقال لمن يقف وقفة مسترخية (اِسْتَعْد ِل ْ) أي قف منتصب القامة ••

(اِسْتَبِعْرُ اضْ): اصطلاح مدرسي يعني خروج التلاميذ من جميع المدارس بأعلامهم وطبولهم ، حيث يقومون بألعاب رياضية مختلفة في ساحات خاصة ، ويشهد ذلك مدعو ون من مختلف الطبقات ...

وكذلك يقال في استعراض الجند حيث يقع مثل ذلك في مناسبات شتى فتمر قوى الجيش كاملة أمام قاعدة النحية التي يقوم فيها رئيس الدولة مستعرضاً صنوف القوات المسلّحة في البلاد ٠٠

وجمع الاستعراض استعراضات ٠٠

(اِسْتَعْطَى) أي تسوّل واستجدى ٠٠ وفي أمثالهم (مِثْل ِ ا العِجْمي يعْطي و ْيِسْتَعْطي) ٠

(اِسْتَعْفَا): الاستقالة من الوظيفة ٥٠ يقال اِسْتَعْفَى أي استقال ٥٠ فهو مِسْتَعْفي وهي مِسْتَعْفية ٥٠

(اِسْتَعِمْار °): الأصل في هذه اللفظة حين وضعت في الفصيح لعمارة الأرض ٥٠ ولكنها أطلقت في العرف الدولي الحديث على قيام دولة بالاستحواذ على إقليم من الأقاليم أو قطر من الأقطار والتحكم في أمر شعبه وسكانه ٠

من ذلك ان العراق كان مستَعْمَرًا لبريطانيا في أعقاب الحرب العالمية الاولى وان الشام كان مستعمراً لفرنسة وان ليبيا كانت مستعمرة لايطالية وان

اندونيسيا كانت مستعمرة لهولندة وان الكونغو كان مستعمراً لبلجيكا وان كوا في الهند كانت مستعمرة للبرتغال ٠٠

ويقال لمن يكون له الاستعمار مستتَعْمَرِ وجمعه مستَعْمَرِين ٠٠ والعامة لا بعرفون الواو في الجمع الا في صوص معيّنة نادرة ٠٠

(اِستُعَمَّالُ): استعمل الشيء اذا تصرَّف فيه •• وقولهم في الشيء (هـٰذَا مُستَّعَمَّمَلُ) وكذلك يرد بكسر الميم أي غير جديد وانما تعاورت عليه الأيدي بالاستعمال والاستغلال •

كالفراش ينام عليه واللباس يلبس وما الى ذلك من الأدوات و نحوها بنتفع بها ثم تعرض الحاجة الى بيعها •

واذا اشترى أحدهم حذاء لقدميه فظهر انه ضيّق على رجله فعاد به الى باثعه ليستبدل به غيره رد عليه البائع (عود بالاستيعال يكبّر) أي انه سيتسع على قدميك اذا لبسته مدة من الوقت ٠٠ فلا تبدله با خر ٠٠

وشاع حديثاً قول القائل منهم (هذاً لا ستبعثمالي النخاص) أي هو شيء يختص بي وحدي دون ان يكون لغيري حق استعماله ، وانما يقال ذلك في بحو اناء وكأس وماكنة حلاقة ومنشفة وليفة وأمثال هذه الأدوات الشخصية ٠٠ وذلك ان العامة ولاسيما الفقراء منهم لا يعرفون هذا الضرب من النظام

البيتي ، فانهم يقتنون ليفة واحدة ومنشفة واحدة حيث يستعملها في الاغتسال جميع أفراد الأسرة ٥٠ وتكون لهم الطاسة الواحدة يشربون بها الماء جميعا ٠٠

ويُسأل من مريض عن الدواء الذي يتعاطاه في معالجة دائه فيقال له (إشد تَسِسْتَعْملِ ما الله الله عنه وكذلك يرد مثل هذا السؤال في غير حالات المرض فان لفظة الاستعمال هذه أعم من ان تنحصر في تعاطي دراء ونحوه ٠٠

وقولهم (مستتَعْملِ ") بكسر الميمين يريدون به نبز شخص بالأبنة ...
(اِسْتَغِنَاتُ ") : يقال استغاث بيه به بفتح التاء وكسرها به أي طلب منه
الاغائة ، واستغاث من أي تشكّى من شر " ه . مضارعه (يسِسْتِغيث ") واسم
الفاعل منه (مستُنغيث ") . .

ويقال في تبر م شخص من عمل شاق كلف القيام به ، أو ضاق ذرعا بقوم يسمينون اليه (كُناعِد د كيستنيغيث) وكذلك يقال (د كيستنيغيث ويستنجير) ٠٠

(اِسْتَغْرَ بَ °) : يقال في الطفل اذا كان لا يألف بعض الأشخاص ولا تأنس نفسه بهم وانما يبكي اذا رآهم (يِسْتَغْرُ بُ °) •

واستغرب الأمر اذا رآه غريبا غير مألوف • • واستغربه اذا توهمه غريباً كأن يلتقي رجلان بينهما سابق معرفة ، فلا يتنبّه احدهما الى صاحبه ، الا بعد ترداد النظر والملاحظة فاذا عرفه قال له معتذراً (إسْتَغْر بْتَكُ) أي حسبتك غريباً عنى • •

(اِسْتَغُشْمَ): يقال اِسْتَغُشْمَه أي حسبه ساذجاً بسيطا ٠٠ ومن ذلك ان بعض الباعة اذا جاءهم أعرابي من الأرياف البعيدة ليشتري شيئا باعوه أردأ ما عندهم من مادّة لأنهم يعرفون فيه عدم التمييز بين جيّد الأشياء ورديئها ٠٠ وانما يكل ذلك الى ضمير البائع ليتخيّر له أحسن الأنواع وأجودها ٠٠ وحينذاك يقال للبائع فيما صنع مع الأعرابي (اِسْتَغُشْمَه لِلْمَسَكين)، يقولونه توجعاً على الرجل ٠٠

(اِسْتَغْفَار °): الاستغفار من ذنب على وجه التسبيح لله أو التوبة اليه • وذلك ان يقول القائل (اِسْتَغْفَر َ اللَّه) وللعامة في أداء هذه اللفظة تصرفات كثيرة ومواقع شتّى ومن ألفاظهم فيهما ان يقولوا (اصطخفر الله) ويلفظونها

﴿ اِصْطُخُهُمْ ۚ لا ۚ) بتفخيم اللام المشدّدة الممدودة ••

وكذلك يقولون (أَسْتَغُفْرِ اللَّهِ) براءٍ مرققة وبذات اللهجة الملفوظة في الفصحي ٠٠

واذا سمع العامّي من يتضجّر من الحياة ويتكلم بلهجة مَن ْ ضافت به الدنيا قال له مهو ّنا عليه الخطب (اِسْتَغْضِر ْ رَبَّك بْهَا اللَّيْلُة الجِّمْعَة) اذا وقع ذلك ليلة الجمعة ٠٠

واذا كان ذلك في الصباح قال له (استغفر ربك بنها الصُّبُاحِيِّاتُ) . وقد يقول له بلهجة فيها شيء من التقريع (استغفر ربك ، استغفر ربك) يكررها مر تين ...

واذا طلب من شخص شيء فنفى ان يكون لديه ثم تنبّه الى انه موجود لديه بندر قائلا (اِسْتَعْفَرَ الله ما رَبّي جابتالي أكُو عندي) ويبادر عندئذ الى تلبية رجاء صاحبه في الشيء الذي طلبه ٠٠

واذا سمع الناس شخصاً (ويغلب ان يكون من الصبيان) يكفر أي يلفظ ألفاظاً يجل الله عنها بادروا قائلين تسوّبة استنفر الله ياربتي ٥٠ ومنهم من يقول (استغفر الله استغفر الله استغفر الله) عدة مرات وهو ينفض زيق قميصه نفضاً بحركة خاصة مألوفة عندهم في هذا المعنى ٥٠

اما الصبيان وكثير من النساء فان لهم طريقة خاصة في الاستغفار في مثل هذه الحالة فهم حين يقولون (توبّع استتعنفر اللله ياربتي) ينفثون في ريق ثيابهم نفثات خفيفة عدة مرات وفي كل مرة يرفعون رأسهم الى السماء اظهاراً لصميم توبتهم ٠٠

اما النفث في جيب قميصهم فكأنهم يريدون به طرد اِبليس الدي يخشون منه ان يكون قد كمن طيّ ثيابهم ٠٠

وعند جزع شخص واضطرابه من هموم تعرض له وتمر " به فانه يكثر من الاستغفار قائلاً بلهجة فيها شيء من الحدة والتأفف (أَسْتَغْفِر الله ، الله عنها شيء من الحدة والتأفف (أَسْتَغْفِر الله ، الله عنها ربتي) • •

وكذلك يقول (أكيف مراة أستكفرك و آتوب إليك ياربتي) . واذا عرض لشخص من يضايقه ويجرا الى الخصام وهو يرد عليه بالرفق والملاينة دون ان يدرأ ذلك عنه دواعي الخصومة حتى كاد يهم بضرب صاحبه لولا انه يجد من الحكمة ان يتحاشى ركوب مراكب الشر و فانه في هذه الحالة يلجأ الى الاستغفار بأنماط شتى من ألفاظه ومنها قوله (أستغفر الله وكلا عول وكلا قوال وكلا قوال وكلا في وكلا في الله وكلا في الله وكلا في الله وكلا في الله وكلا في وكلا في الله وكلا في وكلا في الله وكلا في وكلا في الله وكلا في الله وكلا في وكلا في الله وكلا في الله وكلا في وكلا في

واذا تلفظ العامي ببعض ألفاظ الكفر عاد مبادراً الى استغفار ربّه مما لهج به انسانه من كلمات الكفر ••

وحين يسمع النساء والصبيان والسدّج من العامة أشياء يحسبونها تناقض الدين ، يقولون بلهجة خاصة يظهر عليها العجب والدهشة (إسْتُنَعْفُرَ اللّنَه) ••

وكان للقوم كثير من ضروب هذا الاستغفار حين يرجع ابناؤهم التلاميذ من المدارس فيحدثون أهليهم عن المطر ينشأ من البخار ، وعن الأرض وكرويتها ، ونحو ذلك مما كان في عرفهم ضرباً من المكفر الصريح. ••

واذا طلب الى شخص ان يشهد شهادة سيئة في أناس يحسن الظن بهم قالوا (توبه استغفر الله) أي معاذ الله ان أشهد شهادة سوءٍ فيهم • ولكل ضرب من ضروب الاستغفار هذه لهجة صوتية خاصة •

(اِسْتَـفْـادَة): الاستفادة من شيء والانتفاع به •• وقولهم (مُـالَـك مُ بيها استفادة) أي ليس لك بها فائدة ••

واذا أرادوا ان يقولوا لشخص ماذا استفدت؟ قالوا له (شَـِسْتَـَفْـادَ يَتَ °)؟ ومنهم من يلفظها بكسر التاء • •

ويقال استُفاد واستيفاد • • واسم الفاعل من ذلك مستيفيد ومستَفيد مستَفيد بكسر التاء وفتحها • وكذلك يقال مستَفاد ومستَفاد • •

(اِسْتَهِ فُتْ اَحْ): الاستفتاح هو او ّل بيعة يبيعها البائع عند فتح دكانه والمباشرة بالبيع صباحا • وقد يستبشر البائع بأو ّل من يقف على دكانه في الصباح ، فيشتري منه اشياء كثيرة بالنقد المنقود يكون للبائع منها ربح طيب ، فكأنه يتفاءل ان يومه سيكون يوما رابحا • •

وأشق شيء على الباعة ان يبيعوا أول بيعتهم في الصباح الباكر بثمن غير منقود أي بيعا بالدين ٥٠ واذا جاءهم زبون ممن اعتدادوا شراء الحاجات من حانوتهم دينا ، فان البائع يشاغله بالحديث أو يتشاغل عنه برفع بعض الاشياء ووضعها كمن يفتش عن شيء يفتقده ، وانما يريد بذلك الامساك عن بيعه بالدين في او ل لحظات الصباح حتى يعرض له من يشتري منه بثمن حاضر الأداء فيبيعه او لا ثم يرجع الى صاحبه فيبيعه آنذاك ما شاء شراءه نسيئة ٠٠

واذا لم يصادف مجيء شار بالنقد فان البائع يرجو ان يشتري منه معميله حاجة ما وان كانت ضبيلة على ان تكون بنقد مدفوع في الحال ولو كان فلساً واحدا ليضعه في طاسة الدَخل ٠٠ وتلك عادة أغلبية الباعة البغداديين ٠٠

ومن عادة الباعة عند الاستفتاح ان يقبّلوا الدراهم المستفتح بها ويضعوها على جباههم تبرّكاً وتقديرا لأوّل ما يرزقونه في الصباح ثم يقولون (هذا استفتاح مُن ايدك) ويلفظ لفظه (٠٠ منيدك) ٠٠

والفعل من الاستفتاح إستنفتتح يستنفتتح واسم الفاعل منه مستنفتيح وجمعه مستنفتيحين ٠٠

وكان مجادي اليهود من عجزتهم ومكفوفيهم يجلسون في الطرقات التي تقع قرب بيعهم ، يلهجون بعبارات الاستجداء والاسترحام • • ومما يرد من قولهم في هذا المعنى (إِبْدُ البِكُ لِسِنَّه مَا اسْتَفُتْ حُتُ) أي حتى الآن لم يعطني احد شيئًا من صدقة يتصد ق بها علي " • •

وكذلك ترد لفظة الاستفتاح في عبارات (الفَتَاح فاليَّة) حيث يندون فتاح الفال لأخذ الخيرة والكشف عن غيوب الله ، فاذا جلس ووضع كتابه فانه لا يبدأ فتحه وقراءة سطوره حتى يقول لصاحب الخيرة (جيب استيفتاحك) أو (حُط و نيازك) فيضع هذا قطعة نقدية على جلدة الكتاب وغلافه ... وعند ثذ يبدأ فتاح الفال بمخرقته وآفاقياته ...

وحين يعرض لشخص ما يزعجه في صدر يومه يقول بلهجة المتذمر (هذا استفتاح من الصنبخ)!!٠

(اِسْتَـفْر ُاغْ) : الاستفراغ عنـ دهم هو القيء وكـ ذلك يرد بمعنى الاِ مُناء ٠٠

(اِسْتَفْرَسَ): أي صار ماهرا قديرا في عمله • • يقال ذلك في الشخص يبدأ عمله ساذجاً لا يعلم منه شيئاً ثم ينبغ فيه نبوغا ظاهرا • وذلك أخذا من الفراسة وهي الحذق ودقة التنبه •

استفرس عليهم اذا ابدى شجاعة فائقة غلب بها القوم وتمكن منهم • أخداً من الفروسية وهي البطولة والشجاعة • وقد تكون من الافتراس أي الضراوة • • (إسْتَفْسَر °) أي سأل عن جلية أمر • • وكذلك ترد في السؤال عن تفاصيل قضية ما • •

(اِسْتَفْلُسْ) : أي أفلس وأملق ٠٠

(اِسْتَفَلْکَ) : يقال (اِسْتَفَلْکَه) أي استخف به واستضعفه ٠٠ وهي من الانگليزية "Flag" بمعنى الضعف والوهن ٠٠

(اِسْتَـفَنيك): مادّة سامة كثيفة سوداء اللون اذا كانت مركزة فاذا خفّفت بالماء ابيض لونها وكانت لها رائحة قد تزعج اناساً ولا تزعج آخرين يرشونها على الأرض وفي الغرف قتلاً لما فيها من الحشرات وتعقيماً لها •• أصلها (Acide Phenique) في الفرنسية وقال الأب آنستاس ماري الكرملي ان لفظة (آسد) في الفرنسية منقولة من (آخيذ) أي حريف جاذب في العربية ٠٠ وكان يرى ان (الآسيد فنيك) هو (العامض (نُغال) في العربية ٠٠

وقد عرف الاستفنيك كمادة يلُجاً اليها بعض المقبلين على الانتحار حيث يشربون من مادته المركزة كمية ما ٠٠ ويقال له أيضا (أصطه فنيك°) ٠٠ (إستيفهام°): المساءكة عن شيء ٠٠ يقال (راوح استكفهم منه عن التقضية) أي اذهب فاسأله عن تفاصيلها ٠٠ وهي تعني التلطف في السؤال وتلمسه برفق ٠٠

(إسْتَقَالَ): الاستعفاء من عمل أو وظيفة ١٠٠ يقال (إسْتَقَال من من وَظَيفْتَ) اذا قد م عريضة الى الحكومة يبدي فيها رغبته بالانقطاع عن عمله نهائياً ١٠٠ وهو مستَقيل وهمم مستَقيلين ١٠٠ ومضمارعه يستقيل ويستَقال ١٠٠ ويخبر المستقيل عن نفسه قائلا (تَرَهَ آني استَقاليَت) أي استقلت ١٠٠ وجمع الاستقالة استقالات ١٠٠

واذا فصل الموظّف من وظيفته فانما هي الأقالة ولكن العامة يعبرون عن ذلك بقولهم (قُالـوّه) وكذلك يقولون (اِسْتَـقُالـوّه) •• ولا تلفظ الهاء اللاً وَوَ مَا مَهُ

ويقال لمن يشكو عناء عمله (إستيقيل وخَلِيَّص أَحْسَن لك) أي استَقيل من عملك وتخلّص من عنائك فذلك أصلح لك ٠٠ وانما يقولون له ذلك على وجه النصيحة ٠٠

(اِسْتَقِامُ أَ) : الاستقامة ان يكون الطريق مستقيماً ممتداً على خطا واحد مع واسْتَقَام أي لبث مقيماً في مكانه زمناً طويلا مع وقولهم (اِلدَّنْيَا مَيْسَتْقِيم (لاَحَدْ) أي ان الدنيا لا تدوم الأحد ه.

وقولهم في القماش و نحوه لا يكون قوياً متيناً: (هذا مَيسَّتَقِيمْ) أي لا يدوم طويلاً وانما هو عرضة للتمزّق ١٠٠ وكذلك يقال في الجدار يبنى على أساس ضعيف يريدون انه متعرّض للانهياد في أقرب وقت ١٠٠

والاستقامة حسن الخلق ، وهم يقولون في وصف الشخص الوديع الأليف الحسن المعاملة (هـٰذًا إنْسـٰان مستقيم) • •

(اِسْتَـقْبُـال °): المستقبل ٥٠ يقــال في الشاب النابه (هيٰذَ ا خَوْش ْ اسْتَـقْبُـال ° اِلَـه) أي له مستقبل حسن ٥٠٠

والاستقبال الحفاوة بزائر • يقال (اِسْتَـقْبِـلَـوْه خَـوْش ْ استقبال) •

وغرفة الاستقبال غـرفة في البيوت الحديثة تعـد للجلس الزائرين حيث يستقبلهم فيها أصحاب الدار ••

(اِسْتَقْر َبْ) أَيْ قَر ُبَ ٢٠٠

واسْتَقَرْ بَ الطريق أي تخير اقربه الى المكان الذي يريد الذهاب اليسه ٠٠

واذا كان شخصان يسيران سويّة ، فبلغ احدهما داره قال له على وجه المجاملة (اِسْتُمَقَّر ُبُ فُلا ٰن) أي تفضّل الى الغداء لمعي ٠

(اِسْتَـِقْلا ٰل ْ): لفظة من المصطلحات السياسية ترد بمعنى تفر ّد دولة في حكم نفسها دون ان تكون عليها يد ْ من دولة أجنبية أخرى • • وفي هذا المعنى تقول الناس اِسْتَـِقَـكَـّيْنَـا أي حصلنا على الاستقلال • •

وترد لفظة الاستقلال في استعمالات أخرى حيث يقال في الرجل يعتزل اهله فيسكن في دار خاصة به (اِسْتَـِقَـلَ " بْنَـفْســَه) ••

والفعل من الاستقلال إستيقال " يستيقيل " • • وفي مخاطبة المستقلين بمهجة الاستفهام يقال (إستيقالينيو) ؟ • •

(اِسْتَقِیْاد °): حسن الخط وتجوید حروف الکتابة وترد کذلك فی معنی القیام بأی عمل علی وجه الاتقان • یقال (اِسْتَقَیْد ° بِکْتُابْتُه) اذا خط الحروف بدقة •• وكذلك یقال (یکْتیب ° اسْتیقیْاد °) أي یکتب کتابة حسنة •

(إستُتِك): من المرطبات السكرية الخاصة بالاطفال والصبيان • . يسمى الاطفال الواحدة (إستُكاية) ويكون فيها عود مغروز يمسك به الصبي عند لعقها • . ولذلك يقال لها أيضا (عَلْعودة) أي على العود • واللفظة من الانگليزية (Stick) أي عصا • .

ولهذا النوع من المرطبات الثلجية المستحدثة أسماء كثيرة وانواع شتّى .. منها (لِيَــكي سـُـتَـِك) و (پَـوْپ متك) وغير ذلك ..

(اِسْتَكُان): وعاء زجاجي صغير يستعمل خاصة في شرب الشاي ٠٠ واللفظة روسية بمعنى الزجاج ، وقد انتقلت الى العراق عن طريق ايران (قال ذلك عبدالرحمن التكريتي في كتابه المفردات الأعجمية في العامية البغدادية وقد نقلته من مخطوطه) ٠٠

وقال الدكتور داود الحِلبي انها من الفارسية (دَوْسَتْكُلَانُ) ومعناه في الأصل (على محبّة فلان) •• اورده في كتابه (كلمات فارسية مستعملة في عامية الموصل •••)

(اِسْتَكُو َى): يقال استگوى باخوه أي تقو ّى بأخيه وذلك اذا استمد منه القو ّة في مخاصمة الناس ٠٠ واسم الفاعل منه (مِسْتَكُوي) وجمعه مِسْتَكُوين ° ٠٠

وَمَنَ أَلْفَاظُ التَهديد والأزدراء ما يقوله قائل لآخر (لَكَ ۚ إِنْتَ َ بِيمَـن ۗ مُسـتّكُوي) ؟ •

(اِسْتَـلا ُم ْ) : أي قبض الشيء ووضع البد عليه ونقل ملكيته من ذمّة شخص الى آخر •• والد َو ْر ْ والاستلام ْ اصطلاح ٌ في دوائر الدولة حيث ينبغي

على الموظف المنقول الى جهة أخرى ان يسلم كل ما في حوزته وتحت يده من أموال الدولة الى الموظف الذي يحل" محله ويخلفه في عمله •

والفعل من ذلك ان يقال إستيلم يستيلم واسم الفاعل منه

وفي القوم يستلمون الشيء يقال (اِسْتَيلْمَوْه) ٠٠

(اِسْتَكُنْهَسَ): يقال في الشخص يجد لدى قوم شيئًا من مغريات الطعام والشراب فيعاود زيارتهم والتردد عليهم •• (اِسْتَكُنْهَسَ دُاكِ الرَّجُلَّالُ) •

وأحسب اللفظة آتية من لحس بقايا الطعام على الشفتين واستطابته ثم الحنين اليه واشتهائه ••

(اِسْتَمِارَة): من مصطلحات الدوائر الحكومية • وهي عبارة عن ورقة طبعت فيها بعض الشروط والمعلومات الأو ليّة الخاصة بموضوع معين مما ينبغي على مراجعي تلك الدوائر من أصحاب المصالح تدوين اجوبتهم وملاحظاتهم ازاء النقاط المستفسر عنها في تلك الاستمارة ••

وتستعمل الاستمارات أحيانا بدلاً من العرائض التي ترفع الى الجهات الحكومية في استنجاز بعض المطالب غير ان الاستمارات ينبغي الاجابة فيها عن نقاط معيّنة منصوص عليها ٠٠

وقد ذكر الأستاذ محمد دياب بك في كتابه (معجم الألفاظ الحديثة المطبوع سنة ١٣٣٧هـ ــ ١٩١٩م) ان اللفظة من الايطالية "estimare" وقد نقلها الأتراك الى لغتهم فوصلتنا عن طريقهم ٠

(اِسْتَمْپُرْ): نوع من الأصباغ الكلسية تصبغ بها الجدران ٠٠ وهي من الانكليزية 'Distemper' من الانكليزية

(اِسْتَـِمْحُانْ) : أي ابتلاء ابتلي الله به عبده ٠٠

واسْتَمْحَنَه جعله ممتَحناً بمحنة ومتورّطاً في ورطة • • وفي التشكي يقول القائل (هنذًا اشْلَـوَنْ أِمشْتِهْ حُانْ يَا رَبّي) ! • •

وذكر الدكتور مصطفى جواد نصاً في ورود هذا الاستعمال منه القرن العاشر للهجرة •• قال نقلاً عن تاريخ حمزة بن أحمه بن اسباط من سواد بيروت (واستمحن الغلمان كي شكر و قلم يعرفوا ذلك حتى بيتن لهم طريقته) (*) ••

والاستمحان أيضا الامتحان الذي يُمْتَكَ فَنُه التلاميذ في مدارسهم • • تقول الأم لولدها (اِبْني اسْتَسْحِين ْ حَسَّلٰى تِنْجَح ْ) •

(اِسْتَـِمْ لا ٰكَ ْ) : هو أن تستولي الحكومة على بعض الدور والممتلكات لقاء تعويض تدفعه الى أصحابها وذلك لأغراض عامـة من نحو فتـح الشوارع واتشاء بعض المشاريع •

(اِسْتَنْاد): الاستناد الشرط والغاية و ومن هذا ان يداين رجل آخر شبئاً من المال من أجل ان يستعين به في أمور العمل والتكسب ولكن المدين ببد د المال المستدان في الخمور والمقامرة ، فاذا بلغ ذلك علم الدائن قال في تعنيفه (آني د اينتك الفلوس عكى استيناد وشيئن بها و تدحصل لك چم قررش ماد اينتك الفلوس عكى استناد وشير ب بها عرك في و أي داينتك النقود من أجل ان تشتغل بها في البيع والشراء فتصيب منها ربحا لا ان تشتغل بها في البيع والشراء فتصيب منها ربحا لا ان تشتغل بها في البيع والشراء فتصيب منها ربحا لا ان

والاستناد : الحجة والمستمسك ، ومن ذلك ان يواجمع شخص " آخــو يلتمس منه شيئا من المال فيرد عليه هذا قائلا (عَلَى يُـا اسْتَـِنْـاد ْ أَ نَـْطيك ِ فَلُوس ْ) ؟ •

^(*) مجلة غرفة تجارة بغداد ٥/١٧٨ •

واستند على د نگة: اذا اعتمد على بعض ذوي النفوذ والشخصية ٠٠ (اِستند على): من الألفاظ التي يستعملها المصورون ونحوهم بمعنى الركائن التي نرتكز عليها اداة التصوير وما يماثلها ٠٠ وهي أشبه بالأقدام يطيلونها ويقصرونها حسب مقتضى حاجتهم الفنية ٠ واللفظة من الانگليزية "Stand" بمعنى القيام ٠٠

(اِسْتَنَدَّى): أي انتظر وصبر ٥٠ واصلها من الفصيح استأنى ٥٠ مضارعه يسِسْتَنَدَى واسم الفاعل منه مسِسْتَنَني والمرأة مسِسْتَنَيْدَ ٥٠

ويقــول من ينتظر شــخصا مدّة طويلة فحضر بعــد ذلك أو لم يحضــر (إِسْتَـنَــَّيْتَـك ° هــواية) • أي انتظرتك كثيرا ••

أو يقول (صار الي مُدَّة مَد يَدة دا أَسْتَنَاك) أي من مدة طويلة وانا انتظرك ٠٠

(اِسْتَـنِنْكُـافْ): الاستنكاف أن تأخذ الرجل العزّة والـكبرياء عن اتيان أمر يجده منافياً لعزّته وكبريائه ٠٠

ومن ذلك ان يكلم قريب قريبًا له أو يماشيه أو يساكنه وهو لا يرضى هذه المكالمة والمساكنة •

ومن نماذج استعمالات العامة لها قول قائلهم لشخص وكان قد كلّمه فلم يود عليه (جَنَابَك مُ تِيسْتَنْكِيف تُسْرِد مُ عَلَي ً)!!؟

واذا صدر تبليغ حكومي الى شخص فامتنع عن قُبوله وتسلّمه قيل في ذلك (اِسْتَنْكَفُ عَن ِ التَّبْليغ) وفي هذه الحالة يستشهد المبلّغ الموكول اليه أمر التبليغ شاهدين على هذا الاستنكاف ثم يرفعه الى موجعه •• والمستنكف يقال له مستَنكيف والمرأة مستَنكفَة .. ويقال في استنكاف جماعة (استَنكفَو ا، واستَنكُفَو ..)

(إسْتَنْكَى): أي انتقى ٥٠ وذلك ان من عادة الناس اذا أرادوا شراء شيء ولاسيما انفواكه الصيفية كالمِشْمِشُ والخوّخُ والكُو جة والعنْجاصُ ونحو ذلك وكذلك المخضروات من نحو الطماطة والخيارُ وما اشبه ينتقون ما يحلو لهم ويروق من الشمرة ثم يسلمون ما يكونون قد انتقوه الى البائع ليزنه بالميزان دون ان يسمحوا له بالتدخل في انتقاء الفاكهة لأنهم لا يأمنونه من الغش ووضع الثمرة الفجة في المَكُو عن ثم وزنها لهم ٠٠

واذا كان المستنكي ضعيفاً أو ساذجاً أخذ البقال نفسه يستنكي له الثمرة ولكن على ذمته وكفالته ٠٠ ولابد ان يضع في الميزان عندئذ كثيراً مما هو فج وغير ناضج وما اوشك ان يفسد ٠٠

ومن الباعة من لا يبيع مستَنكَكَى الا "بسعر خاص فوق السعر المعتاد المسلع التي تباع من تلك الماد"ة يومئذ ٠٠

ومنهم من لا يوافق ان يبيع بالمِسْتَنْكَى أبداً وربما طرد المِشْتِرِيَّة المجتمعين عليه دون ان يعبأ بالخسارة التي تعرض له ٠٠

ومنهم من ينادي بأعلى صوته (تَعْالُوا مِسْتَنْكَى) أو يقول (تَعْالُوا اسْتَنْكُوا) اغراءا للناس بالاقبال على الشراء منه •• وتصريفاً للسلعة التي يخشى ان تتعرّض للتلف •> اذا كانت كثيرة واوشك الليل ان يداهم الناس ••

(اِسْتَوكَى) : يقال استوى الطعام اذا نضج • • ويعبّر عن ذلك أحيانا بقولهم اِلْجِيدِ رِ ْ اسْتَوكَى بكسر التاء وضمتها • •

واذا استوى الطعام فهو مستُّوي ومستُّنُوي ٥٠ واللحمة مستَّو يَة ومستَّو يَّة ومستَّو يَّة أي ناضجة ٥٠ واللحمات مستَّو يُلات ٥٠

ويقال لمجنون (مستّبوي) كما يقال (لا حكّ) • • وفي امثالهم (اِلْسَكْنُوي يُلكُلُ مستّبوي) • •

(اِسْتَوَّهُ): اذا جاء رجلُ الى مكانِ ما ثم سأل عنه في الحال من سأل قيل في الجواب (اِسْتَوَّهُ جُا) أي انه جاء في هذه اللحظة • ويقال أيضا (هَسَتَوَّهُ) وكذلك يقال (تَوَّهُ جاً) ••

واذا ظهرت من شخص تصرفات سخيفة وحركات صبيانية تستدعي السخرية قيل له على وجه التهكم والاستخفاف (إسـْتَـوَّكُ)!!

وفي مخاطبة امرأة في هذا المعنى يقال لها (اِسْتَوَّحْ) ••

واذا ألغز لشخص لغز فلبث يستعرض عدّة حلول له لم تكن صحيحة ثم اهتدى الى حل اللغز حلا صحيحاً قيل له (اِسْتَوَّكُ) أي الآن وصلت الى الحل الصحيح ٠٠

واذا أراد قائل ان يقول انه جاء الآن فانه يقول (اِسْتَــَوْ نبي جَـيْتْ) ويقول أيضا (اِسْتَــَوْ ي جَـيْتْ) ••

(اِسْتُو ْجَبْ ْ) : أي يقتضي ويستلزم ••

ومن مواقع استعمالهم لهذه اللفظة ان يطلب صديق من صديقه شيئا فلا يلبي له طلبا فيقاطعه احتجاجاً على عدم تلبية طلبه • فيعاتبه على مقاطعته قائلا له (هـٰذ ا مـَيسـْتَو ْجـب ْ الزَّعـَل ْ) • •

واذا ظهر من صبي صغير بعض التقصير البسيط فحمله أبوه بيده وضرب به الأرض قيل له في ذلك (هلذا ميستنو جب هيچي ضر ب) أي ان مثل هذا التقصير البسيط لا ينبغي ان يجزى عليه هذا الجزاء الصارم ••

(اِسْتَوْحَشْ • • اِسْتَوْحَشْ) : ويقال أيضا اسْتُاحَشَ • • اذا شعر بالوحشة من ظلمة او وحدة •

ويقال لمن يجالس قوماً وهو يكاد يرى نفسه غريبا بينهم (إشسيك مستتر حيش)؟ أي مالك نافراً غير مستقر النفس ٠٠

ومن ذلك انه اذا كان قوم جلوساً في دار ثم خرجوا وابقوا فيها واحداً منهم فريّبا لحق بهم وهو يقول (آني أَسْتَوْحِشْ اَ بَثْقَى وَحَدْي) ٠٠

واذا غاب صديق عن اصحابه زمناً ثم عاد ع كان من بعض ألفاظ التحيّة التي يحيّونه بها ان يقولوا له (اِسْتَو ْحَسْنُنَا وَرَاكُ ْ) . .

(اِسْتَوْكَحْ): أي صار ذا جراءة على العصيان وعدم الطاعة ، واسم الفاعل منه مستتَوْكَحَةُ والبنت مَسْتَوْكِحَة ومِسْتَوْكُحَة . وهذه أَلفاظ يكثر اطلاقها في الصبيان والصبايا على الغالب ،

(اِسْتَهَمْ مَ): يقال اِسْتَهَ صَمَ عَلَيْه بمعنى توجّع له • • واذا فقد لشخص شيءٌ من مال فجزع عليه قيل في تبرير ذلك (حكَّه و احدِ مَ يَسْتَهَ ضُمُ " إذا يُروح " لَه شي) •

(اِسْتَهُلْكُ): أي رك وتهر أ ٠٠ واسم المفعول منه (مَسِّتَهُلْك) بكسر اللام ٠٠ ويقال ذلك في الأشياء والأدوات القديمة التي تلفت بمرور الزمن وكثرة الاستعمال ٠٠

والاستهلاك استنفاد الشيء من طعام ونحوه بالأكل وسد الحاجة ...
وضريبة الاستهلاك ضريبة تؤخذ بنسبة مقر رة عن كل سلعة تدخل الى أسواق بغداد مجلوبة من الأرياف والمزارع لتباع في البلد .. ويسمى من يستوفها من الموظفين مأمور الاستهلاك ...

وفي المصلحات الصحيّة يقال في المواد الغذائية التي يظهر فسادها عند الفحص الصحيّ (غير صالحة للاستهلاك البشري) • أي لا يسمح ببيعها للناس • •

(اِسْتَهُوْ نَ) : يقال استهون المسألة أي وجدها أهون امراً من غيرها • • وفي الزهيري أَسْتَهُو نِ الْمَلَوْتُ كُلُلُ سَاعَة وَ اَكُلُولُ أَ عَيْرِها • • وفي الزهيري أَسْتَهُو نِ الْمَلَوْتُ كُلُلُ سَاعَة وَ اَكُلُولُ أَ عَلَى مَا أَعَانِيه مِن الخطب الذي انا فيه • • أي اجد الموت اهون على مما أعانيه من الخطب الذي انا فيه • • (اِسْتَيْرِ نَ) : سكّان السيارة و نحوها يمسكه السائق بيديه عند السياقة • • واللفظة من الانكليزية "Steering" • •

(إسْتَيِنْافَ): اسم لبعض أنواع المحاكم حيث تراجع في طلب النظر في قرارات المحاكم الصادرة على وجه يتظلم منه المتظلم ، اذ تنظر محاكم الاستئناف في ذلك فتلغي الحكم أو تبت فيه أو ترده الى المحكمة التي اصدرته فتقوم بتعديله ، أو تخفيفه على المحكوم ، ،

ويقال (اسْتُنَانَفُ) اذا قد م عريضة الى محكمة الاستثناف في هذا الوجه . • •

واسْتُانَفْهَا أي استأنف القضية • • وراح يَسْتُانِفْهَا أي سوف بستأنفها • •

واذا أخبر مستأنف دعو ًى عن استثنافه لها قال (اِسْتُـانَـفَـِتْهَـا) ...
(اِسْحُـاق) : من الاسماء التي يشــترك في التسمية بهــا المسلمون واليهود ...

(أُسَدُ): الأسد وهو السبع ••

وفي اطراء رجل قدير ذي مكانة في المجتمع يوصف بأنه أسد ••

النَّايِمِ هُنْنَا) • على ان هذا النمط من الأحلاف لا يقوله الا ابناء تلك المحلة التي تحيط بذلك الضريح عصبيّة منهم له ••

(أُسْرُ): الأسر وكذلك يقال (أَسِرُ) ••

يقال (اَسْرَ وَه) أي اتخذوه اسيراً •• وكذلك يقال (اَسِّرَ وَه) • وأَ سَّرَ ه أي اَسَرَه مُ ••

(إسْر ٰ ا) : أي ليلة الاسراء التي تكون ليلة السابع والعشرين من شهر رجب في التقويم الهجري ٠٠

(إِسْر ٰاف ْ) : الاسراف والتبذير ٥٠ والمسرف المبذر ٠

وكانت البغي ّ اذا ارادت الاقبال على التوبة تقدمت بعريضة الى قاضي الشرع تكتب (انبي المُسْرِ فَهُ عَلَى نفسي) ثم تتحدث عن طلبها تسجيل توبتها في محاضر المحكمة واعطائها وثيقة بذلك موقعة من القاضي ••

(اِسْر ٰافیل ؓ) اسم الملك الذي ينفخ في الصور يوم القيامة ٠٠

واذا كان تلميذ ضعيفاً في دروسه وجاء يلتح على معلمه ان ينجتحه في الامتحان ولم يكن المعلم يشاء ذلك قال له مؤكداً استحالة هذا الأمر (لكر يجي إسر افيل ما انجحك يلفظ أيضاً (ما نَجْحَكُ) • •

وكذا يكثر النساء من ذكر اسرافيل في مواقع الاستحالة في كلامهن ٠٠

(أَسْطَةَ عِمْر ٰان ْ): نوع من التمر يسميه أهل البصرة سَعِمْران •• ولنخلته يقال اسطه عِمْر ٰانـة وفي البصرة سَعِمْرانة ••

(الأُسْطة) : رئيس العمل والقيّم عليه •• وكذلك يراد باللفظة الماهر في عمله من العمال وأصحاب الصناعات •• وجمعه أُسْطُو ات ° •• وربما لفظت السين صاداً لمجاورتها للطاء ••

والأُرْسُطُوانة : المهارة في العمل والتمكن منه ٠٠

والأسَّطِوانة : وعاء إسطواني الشكل كانوا يصنعونه من الشمع يسجلون عليه الأغاني بجهاز يسمونه (الفَنَّغُر ٰاف ْ) ثم " يستمعون الى ما سجلوه بذات الجهاز ٠٠٠

وقد انقرض هذا الضرب من الاسطوانات والفنتغرافات ، وحل محلها ضرب آخر على طراز يختلف عن الطراز القديم ٥٠ وقد أصبح شكل الاسطوانة مستديراً كالقرص ٥٠ ولكنها لبثت تحمل ذات اسمها الاول ٠٠

وجمع الاسطوانة اسطوانات ٥٠ ويقال للاسطوانة أيضا (قُوانة) ٥٠

(أُسْطة قُدَّوس): من العقاقير الشعبية ، وهي أعشاب نباتية يعالجون بها الحمتى والسعال ونحو ذلك من العلل بعد غليها بالماء •• وجاءت في كتب الطب العربية القديمة بلفظ « استخودس » •• وهي يونانية الاصل ••

(اِسْطَنْبُولْ) : الآستانة وهي عاصمة الدولة العثمانية سابقا ٠٠ ظن البعض ان أصل اللفظ (اسلام بول) والصحيح ان اللفظة ذات أصل بعيد منحوت من اليونانيّة ''esitén polin' بمعنى الى المدينة ٠٠

وحين تمشط الأم ابنتها وتضفر لها ضفائرها ، كانت تجر " الضفيرة وتقول (طول طول من الله باب اسطنبول) تخاطب الشعر تطلب منه ان يطول من بغداد حتى باب اسطنبول ٠٠ وكانت الضفائر عندهم رمز الجمال وآية الأنوثة في النات والنساء ٠٠

والنسبة الى اسطنبول اسطَنبْ لتي والمرأة اسطَنبُ لتَيَّة •• وكان يقال في الأنيفة الجميلة من النساء على وجه الاستحسان والاطراء (عَبـٰالَكُ اسطنبليّة) • وفي جمع الاسطنبليّة يقال اسطنبليّات ••

وفي وصف المتكلم بالتركيّة اذا كان ذا لغنة سليمة رقيقة كانوا يقولون

يحمي تركي مال اسطنبول ٠٠

وتلفظ السين في الكلمة بمثل لفظ الصاد وكذلك تلفظ النون ميماً من جواء ملاقاتها للباء ٠٠

وفي الموازين والمعايير ما يطلق عليه « حكَّة اسطنبول » وهي من ٤٠٠ درهم وتعادل بالغرامات ١٢٨٠ غراما ٠٠

(اِسْطيفان): من أسماء الأرمن ٠٠

(اِسْعُافْ) : المبادرة الى معالجة المريض معالجة او ُليّة بسيطة حتى يتسنتى ايصاله للطبيب أو وصول الطبيب اليه ٠٠

والاسعاف كذلك ما يُحتّاج اليه من وسائل المعالجة من نحو القطن والشاش وبعض الحبوب والعقاقير والمواد المعقّمة • • وفي جمع ذلك يقال إسْعُافَاتْ • وتوصف دائما بأنها اسعافات او ليّة • •

وسيارات الاسعاف هي سيارات حكومية معداة لنقل المصابين الى المستشفى حالة وقوع طلب اليها بذلك ٠٠ ويسمع لهذه السيارات صفير شديد عند اجتيازها الشوارع في طريقها الى المستشفى ٠٠

ومن المصطلحات الحكوميّة الشائعة عند وقوع طلب من دائرة الى اخرى حول امر ما ، ان يكتب عادة (يرجى اسعاف الطلب) • • أو (يرجى اسعاف طلبه) الذا كان ذلك يتعلق بمصلحة احد المراجعين • •

(أسف): الأسف • • ومما يشتقونه من ألفاظ هذه المادة قولهم أسفاً علك وأسفا عليك ويا أسفا وو السفا • • وكذلك يقولون مَع الأسف ومع كل أسف ومع كل الأسف • • • ومثل ذلك مُتَا سَف وميتأسفين ومتنا أسفين • •

وفي معرض التقريع لشخص ظهرت منه اساءة أو تقصير يقال في مخاطبته (أَتَنَا سَتَف مُ عَلَيْك مُ) ! •• وقالوا أَسَافَة ثم قالوا حَسَافَة ٥٠ كما قالوا وَسَـْفَه ٠ ومن هذه قولهم (أَلَـِف ° و سَـْفَه عليك) يقولون ذلك في التفجع على ميت عزيز ٥٠

(أَسْفَلُ) : أي تحت ٠٠

والأَسَافِيلُ جمع سُفْلي أي وضيع ٠٠

وقولهم (نَزَّلَه بِنَا سَفْلَ السَّافِلِين) وكذلك يقال (٠٠٠ السَّافُلين) احذاً من النص القرآني (ثم رددناه أَسفل َ سَافِلِين) ٠٠٠

(اَسْفَنيك): هو الاستفنيك ٠٠

(اِسْقُنَاطْ بَوّلُ): أصل هذه اللفظة اَسْقُناطِ بِنُولُ أَي دراهم تنفق في تجهيز الميت ، فان الأسقاط يراد بها الأكفان والحنوط وما الى ذلك من مواد تختص بشؤون الموت ٠٠

ومن تقاليد الناس ولا تزال جارية على حماعة الفقراء فأحاطوا بتابوته فجلسوا جاءوا به الى المسجد فصلتي عليه ثم تداعى جماعة الفقراء فأحاطوا بتابوته فجلسوا حوله القرفصاء ٠٠ ويؤتى بصرة فيها كميّة من النقود ، فتسلم الى احدهم فيأخذها بيده ثم يسلمها الى من يكون على جانبه ، وهو يقول (قبكتُهُ وهَبَرْتُهُ عَن صورهم وعَن صكلاتهم) ويتسلمها الثاني منه ثم يسلمها الى الآخر قائلا نفس القول حتى يتسلمها الجميع على هذا الأسلوب وقد يتراوح عدد الجالسين بين العشرة والاثني عشر شخصاً ٠٠

ثم تعاد الى الأو لل فيعيد اعطاءها الى صاحبه وهكذا حتى يتكرر ذلك ثلاث مرات وو وبعد هذا تؤخذ الصراة منهم ويتقدم من يحمل الجنازة من المشيعين الذين صلوا عليها والذين لم يصلوا ، فينطلقون بالجنازة الى المقبرة وو ثم يوزع ما في الصراة على الفقراء ممن كان قد جلس حول التابوت وممن لم يكن قد جلس حوله وله وه

وكلما كان الميت ذ'ا شخصية وغنى فان استقاط بوله يكون ضخماً كثيرا •• اما اذا كان الميت فقيراً فان اسقاط بوله يكون ظاهر التفاهة ••

وفي الموصل يطلق على ذلك لفظ (سقوط حسلاة) • • ويسميها أهل الشام اسقاط صلاة • • وقد جاء في كتاب الصناعات الشامية تأليف الشيخ القاسمي قال (والعادة في دمشق في اليوم الثالث من وفاة الميت ان يعمل له اهله صدقة يطبخون الطعام ويطعمونه للفقراء • قسم من الفقراء والمساكين داخل الدار وقسم توزع عليهم الأرغفة وفي طيها طعام أو يعملون له اسقاط صلاة ويوزعون دراهم) • • وبهذا يلاحظ ان طريقتهم تختلف عن طريقتنا في بغداد • •

ويعتقد العامة ان المصلي اذا كان قد سقط عليه بول" فان هذا يدرأ عنه الاثم ٠٠ ويقولون أيضا ان هذه العملية تعو"ض عما كان قد فات المصلي من صلاة ٠٠

(اِسْقُنَاوْ) : مرض يصيب الخيل فتهزل لعل اصله الاستسقاء ويقـال للمهزول من الناس (مُسْقُنُو) وكذلك يقال له (مُسْقَنُوعْ) .

(اِسْقَمْسِلْ • • اسقَنْسِل) : أوراق صغيرة عليها بعض الصور والاشكال المعيّنة تتخذ في اللعب والمقامرة • • يقال لها في تونس كار ْتَة وفي الشام شدَّة وفي مصر كوتشينة وفي الخليج العربي جَنْجَفَة • •

قال شمس الدين سامي في قاموسه إنها من الرومية ٠٠

ويقع اللعب بالاسقمبيل على ضروب وأنماط مختلفة منها (الا شُطَحلي والبُطُلُ والبَصْمة والرامي والشَمَند فر والبَوْكر والأُلُو بُرِير) ٠٠ ومن أنواعه أيضا الأوچلي والبَيْش لمي والبَقرة ٠٠

(اِسْقَنْطُو): اصل اللفظة من الانگليزية (Discount) وهو مصطلح تجاري لما يحصل عليه تاجر الجملة من سماح ضيل ، بالنسبة للوحدة القياسية

من المواد المبيعة • • ولكن هذا التخفيض بالنسبة للكمية الكبيرة المشتراة يكون ذا أثر بين في ربح التاجر • •

وترد اللفظة عند العامة بمعنى أصغر وحدة متوهدَّمة في الوزن ، حيث يقول بائع عير متسامح لمشتر كثير الالحاح ، يطالبه ان يضع علاوة على حقه الموزون الله (الله سنْقَنْطو شنو !!؟ لَوْ تُريد منتي بْكَدَّ الاستقنطو چَدَالة منا اَچَمَّل لُك) أي لا أزيدك على حقّك شيئا ولو كان بقدر الاسقنطو رغم أن الاسقنطو ليس بشيء ..

(اِسْقَوْچ ْ) : لفظة أطلقت على الاسكوتلنديين عند مجيئهم الى بغداد جنودا في الحملة البريطانية سنة ١٩١٧م واحدهم اِسْقَوْچي أي اسكوتلندي ٠٠ (آسْقى) : هو المشجب تعلق عليه الملابس ونحوها ، وهو عبارة عن

ر استقي) . هو المستجب معلق عليه الملابس ويتحوها ، وهو عبارة عن مسطرة من الخشب يكون فيها ما يشبه المسامير المعقوفة تعلق في مرتفع من الجدار داخل الغرف أو البيوت ، حيث تعلق عليها الملابس . وهنالك ضروب كثيرة الملابث قبيات . . .

والآسقي أيضاً حمالة من اللاستيك ، يستعملها البعض حيث توضع على الكتفين ، وتكون لها أربعة أطراف يتدلني اثنان منها على صدر الرجل واثنان يتدليان على ظهره حيث تثبت تلك الأطراف بأزرار في الپنطرون فيستقر على جسم لا بسيه مستنداً الى تلك الحمائل ٥٠٠ وبذلك يستعيض مستعملوا الآسقيات عن استعمال الحزم وشد ها على بطونهم ٥٠ والمعروف ان غالب من يستعمل هذه الآسقيات هم ذوو البدانة والسمان من الأشحاص اذ لا تتسع لهم الحررم أي

والآسقيّات أيضاً حمائل الجوارب غير ان هذه تختلف كثيراً عن حمائل الينطرونات ٠٠ فهذه تشد على الساق تتدلى منها ذؤابة صغيرة فيها ما يشبه التزرير ، حيث يمسك بها طرف الجورب فيلبث ثابتاً على الساق ٠٠ وهناك ضروب من آسقيات الجوارب وهي أصناف شتى ٠٠

واللفظة من التركية ••

(إِسْكُنَار ْ بِين ْ) : حذاء نسائي عالي السكعب • • واللفظة من الفرنسية "escarpin" وجمعه اسكار بينات • •

(إسكان): يقال (سكنتى و اسكان): تفتح واو العطف في اللفظ وتكسر • • وذلك في حالة ما اذا رهن شخص داراً لدى آخر فان هذا قد يشترط ان يكون له حق سكنى الدار واسكان من يشاء فيها دون ان يسقط بذلك شيء من أصل الدين الذي رهنت الدار لقاءه • •

وهذا شر ما وجد على الأرض من ربا • • وقد غلق الرهن على بيوت كثيرة من هذا الوجه • •

والاسكان لفظ أطلق مؤخراً على مشاريع انشاء المساكن في أطراف بغداد واعطائها للجمهور للسكنى فيها بشروط وترتيبات خاصة ٠٠

(اَسْكَنچي) : هو من يبيع ويشتري في العتائق من الملابس والأحذية ونحو ذلك من المواد المستعملة •• واللفظ من التركية وجمعه اَسْكَنچيَّة ••

وسوق الأسكجيّة سوق كانت في بغداد تمتد من جهة جامع مرجان حتى باب الآغا ٠٠

وقد استحوذ عليها شارع الرشيد بعد شقَّه ••

(اَسْكُلُة): نوع من القرع يقال له شيجَر ْ اَسْكُلُة يكون أحمر اللون كبير الحجم كروي الشكل ٠٠ كان يهود بغداد كثيري الولع به ٠٠

ومسمى بذلك لأنه كان يجلب الى بغداد بالوسائط النهرية فيفسر غ بالأرسكك النهرية وفيسر غ

والأسكلة: عريش ينصب على الشاطىء يكون بعثابة سيف موقت تقف عنده البلائم والفاكات والكُفّف والحِلكِنكِات حيث تنفض حمولتها من الفواكة والركّي والحبوب والحصو وغير ذلك ٠٠

واللفظة من الفرنسية (escale) • • وقد وصلتنا عن طريق الأتراك • • (إسكماني) : الكرسي المعد لجلوس الناس • • واطلقوه أيضا على الطبلة الصغيرة توضع عليها صينية الطعام • • وكذلك اطلقوه على حمالة حب الماء ويقال له (إسكمالي مال حب ") • •

وجمع الاسكملي اِسْكَمْلْمِيّات ° ٠٠ ويقال له أيضا سِكَمْلي وتحمع على سِكَمْلييّات ٠٠ وهي من الفرنسيّة (escabelle) ٠٠

وقال الشيخ رشيد عطيّة في معجمه (في الدخيل والعامي) ان اللفظة تركية من أصل لاتيني (Scammun) •

وقال عبدالرحمن النكريتي في معجمه (ايطاليّة أخذها الأتراك عن الطليان وأخذها العراقيّون عن الأتراك ٠٠ وتطلق الكلمة في الأصل على المائدة الصغيرة التي يوضع عليها الشمعدان ٠٠٠)

(اِسْكَنْجَبِيلْ): ضوب من الأشربة السكترية ٥٠٠ وأصل لفظه من الفارسية « سركة الكبين » أي خل وشيرة ٥٠٠ وطريقة صنعه ان يكون بنسبة بُطُنُلُن والحد من الخل في مقابل كَيْلُو آيْن من السكتر ويلقني في قدر على نار هادئة ، وكلما طفت رغوة الحل نزعت بالمغرفة وطرحت ٥٠٠ ويتكرر ذلك حتى يصفوه وينعقد ويكون له قوام ٥٠٠ وربعا خلطوه بقليل من النعناع ٥٠٠

وكان أهل بغداد اذا أكلوا الكباب استعملوا معه الاسكنجبيل ٠٠ وقد زالت هذه الطريقة من بغداد ، غير انها لا تزال معروفة في الكاظميّة اذ يعرص الاسكنجبيل لدى الكبّابْحِيّة هناك لمن شاء ان يستعمله من الأكلة ٠٠

(اِسْكَنْجَة): من الآلات النجارية ٥٠ وهي عبارة عن ماسكة حديدية ذات دفتين ، احداهما ثابتة والأخرى تتحرك عند الاقتضاء حسب مقاييس مثبتة فيها ٠٠

وتستعمل الاسكنجة لمسك الألواح الخشبية عند ارادة قصها ونشرها أو دق السامير فيها ٠٠

(اِسْكَنْدَرَ °) : الاسكندر وهو الشخصيه انتاريخية المشهورة وللناس عنه أساطير وأقاصيص كثيرة • وتمام اسمه عندهم (اسكندر ذي القَر ْنَيْن ْ) • • والمسيحيون يتسمون باسم اسكندر وأكيكساند ر ْ • • والاسكندرية مدينة صغيرة بين المحمودية والنسيَّب ْ •

(أَسَكَوْلُ): كانوا يطلقون هذه التسمية على مدارس اليهود الخاصة بالبنات منذ أيام العهد العثماني ٥٠ وقد كان طالبات هذه المدارس على شيء من الأناقة والهندام يومئذ ٠٠

ولذلك كان يقال تهكماً واستخفافاً بمن تلتزم قواعد الأناقة والأنكيت في حياتها البيتية من الفتيات المسلمات الفقيرات (هذي تير "بأة" آسكول"!!) .. (إسكول" اسپانة): أداة لحل المغاليق الحديدية ونحوها .. وغالباً ما تستعمل في تركيب أنابيب الماء وتفكيكها .. وأصل اللفظ من الانگليزية "screw spanner" ومنهم من يقول «اسكور اسپانة » ..

(ٱسْكيمَوْ) : من المرطبات وهي مواد سكرية تجمَّد في قوالب صغيرة

خاصة وتباع للصبيان وتكون لها عيدان مناسبة بمسك بها الصبي حين يأخذ بامتصاصها وعضاضها ٥٠ وأحسب لفظه من (آيس كريم) في الانگليزية (ice cream) بمعنى الزبد المثلج ٥٠ وكذلك يقولون (اَسكمَوَ) بلا ياء ٥٠

(أَسَكَي): أي قديم من التركية ٠٠ وفي كناياتهم (اَسَكَي يَخْنَي) أي يعخي قديم ، ويقولون ذلك في كلام لا يريدون أن يسمعوه ٠٠ ويقال في الشيء بملّونه ويستطيلون عهده (صار اسكي يَخْنَي) ٠٠ أي دعنا منه ٠

(إسْلا بات): وهي الملابس الخلقة • • وكذلك تطلق على ملابس المخلقة على ملابس المنت حين تنزع عنه • • وعند المحنق وشد ة الغيظ يقال للصبي تكون ملابسه كثيرة الانساخ (إنْزَع اسْلا باتنك د تَبِخْسَلْهَا) أي اخلع ملابسك لكي نفسلها •

(اِسْلاٰمْ) : وكذلك تلفظ (اَسْلاٰمْ) أي المسلمون ٠٠

ومن مواقع استعمالها ان يستعين رجل بقوم فلا يجد منهم المعونة فيقول في تقريعهم (لَكُ ۚ اِلنَّحُ اطْسُر َ اللَّه اِنْشُو شَلْمَوْن ۚ اِسْلااٰم ۚ) !!؟ •• أي ويلكم أي أنتم ؟ •

ويقول القائل في الاستخفاف بقوم لا يبدو للدين أثر في سلوكهم (هَـَـذَوْلَـهُ اِسـُـلا ٰمَـنَش ْ) ؟! •

وفي الأمثال التهكميّة (وعَلَى الاِسْلامِ السَّلامِ) يضرب تعجباً من الأمر يراد له ان ينتهي على أسوء الوجوه والأحوال ٠٠

وفي مثل لهم (إ ْلا سِلا م ْ ر ْ احَو ْ ا و يَّا الا سِلا م ْ) يضرب لانعدام

أهل الخير والمروءة ••

والاسلام: الدين ولا يذكر الا مقروناً بلفظة الدين • مقول قائلهم (إذا آني كاذب أَللَّه لا يُموَّتُني عَلَى دين الاسلام (لا يموَّتني) تلفظ (لَيَسْمَوَّتُنْنِي) • •

والا سُلا مية: الدين الاسلامي ٠٠ يقال في التشكي من فقدان المعين وقلة النصير (و ين طُلَقت إسلامية) ؟ ٠٠ وهي تلفظ بفتح الهمزة وكسرها ٠٠ والمسلم من دان دين الاسلام وجمعه مسلمين ومسلمين (ويلفظها اليهود إمسلمين) ٠٠ والمرأة مسلمة ومسلمة وجمعها مسلمات ٠٠ واستسلمة : اعتنق دين الاسلام ٠٠

(إسيم): الاسم من نحو أحمد ومحمد وغير ذلك ٥٠٠ وجمع الاسم أسامي وإسامي وكذلك يقال أسماء وقد ورد في أيمانهم (و الله و و

وقولهم (إستم) بكسرتين ملازمتين للفظ يراد به الكناية عن السيء الضئيل جدًا ٠٠ يقول من يعطى قليلا « نيط وني إستم » ٠٠٠

ويقال في التوجع لمويض والدعاء له بالسلامة (إسم الله عَكَيْكُ) •• وكذلك يقال في تعويذ شخص عزيز من ان يمسته أذى أو سوء ••

وبمن هذا أيضا ان تسمع اهرأة من يدعو على شخص دعاءً بالنسوء فتنبري الى الردّ عليه مستنكرة منه دعاء وهني تقول (إسمَّمَ اللَّهُ عَلَيْهُ) مع وهو- استعمال قديم مع وقد ذكر السيوطي في حاشيته على البيضاوي (يقول

الناظر الى شيء يعجبه « اسم الله عليه » يعوّذه بذلك من السوء) •
وفي التهكم برجل ضعيف الشخصية يقال (هـُـذَ ا ! إسـْمـَه رَجَــُـال َ !) أي
انه ليس برجل ••

وكذلك يقال (رَجَال " بِالْا سِم "!) أي ليس له من الرجولة الا اسم رجل ٠٠

وقولهم (اِسِمْ بِلا جِسِمْ) يريدون به الموهوم ويضربونه مثلا في هذا المعنى ٠٠

وعند ذبح خروف أو دجاجة ونحو ذلك يقول من يلي عملية الذبح قبل حز رقبة الحيسوان (بِسِسْمِ الله و عَلَمَى مِلَّة ِ رَسُولِ الله و الكه و الله و

وقولهم (بِسِمْ ِ اللّه) ويلفظونها (بِسِمْ ِللّه مرققة لفظة يراد بها الدعوة الى الشروع بشيء ، كأن يقال للقوم على طعام (بسم الله) أي تفضلوا بتناول الطعام •• وذلك غالب ما تستعمل فيه اللفظة ••

وبسم الله أيضاً أي تفضلوا بالدخول اذا كانوا قياما على الباب وقد اذن لهم بدخول الدار ٥٠ ومثل هذا الاستعمال اورده الجاحظ في كتبه ٥٠ قال وكان قد استأذن على رجل أراد زيارته (فدخلت وخرجت وقالت باسم الله)

وفي الكنايات البغدادية (بَعَد ْنَا بِسَمْلَهُ) أي لا نزال في بدء امرنا يقولونه لمن يلحف في استحثاثهم على انجاز شيء ولم يكونوا قد بدأوا به الا قبل لحظات من ذلك ٥٠ وكذلك يقال (بَعَد ْنَا بِالسَّم اللَّه بِالطُّبَكُ ْ) ٠٠ ويلفظون ذلك (بِسَمْلَة) بلام مفخمة ٠٠

وللبسملة عندهم معان وموارد كثيرة منها انهم يستعسلونها في معنى الاستعادة • • فاذا دخلوا مكاناً مظلما مخيفا قالوا (بسيم الله الرحم الرحم) • وكذلك اذا تراءى لهم شبح من الأشباح المفزعة • • أو حين تقص عليهم قصة مروعة • •

ويتلفظ ون بالبسملة اذا بدأوا عملاً من الأعمال التي يحرصون على نجاحها ٥٠ ولذلك يوصون الشخص الذي يقبل على عمله أن يلفظ البسملة ٥٠ قائلين له (د كول سم الله الرحمن الرحيم) ٠٠

ومن أدعية الغامة ان يقولوا في مخاطبة الله (يا مَن ْ اِسْمَك ْ الستّار يا اللّله ْ) يقولون ذلك استغاثة بالله ان يعصمهم من شر ّ الأشرار ... وعند الاستفسار من شخص عن اسمه يقال له (شســـْمَـَك ْ) ؟

وكذلك اذا اريد مناداة شخص لا يعرفون اسمه نادوه قائلين (شسمك) على لهجة غير لهجة الاستفهام كناية عن مناداته ٥٠ وكذلك يقال في مناداة المرأة ال لم تكن معروفة الاسم حيث يقولون (شيسمج) أي يا فلانة ٥٠ واذا أرادوا ان يستفسروا عن اسم امرأة قالوا ذلك أيضا ولكن بلهجة الاستفهام ٥٠ وفي الاستفسار عن اسم جماعة يقولون (شيسيمكم)؟ أي ما اسمكم ؟

والاسم : الصيت والشهرة ••

وفي امثالهم (إسْمَه بِالْحَصَاد ° ومِنْجَلَه مكسور °) يضرب لمن تكون له سمعة من غني ويسار وهو مملق مضمنحل ﴿ • • • كما يضرب لمن يُمَن عليه بنعمة وفضل دون ان يكون له من ذلك شيء • • •

والفعل من الاسم سمتى يقال (سَمتَّى عَا لا كُلِل) أي نطق بالبسملة ••

وقولهم (سَمَنِي و اكْدُلُ) أي قل بسم الله الرحمن الرحيم وكل من الطعام .. أي كل ولا تتحر ج .. ومن دأب العامة الهم اذا رأوا طعاماً فشكوا في طهارته لجأوا الى طريقة يتخلصون بها من ذلك الشك والحرج ، وذلك ان ينطقوا بالبسملة ثم ينفخوا على الطعام نفخة خفيفة ازاحة لما يكون عليه من الوسخ ثم يضعوا ذلك في افواههم حلالاً طيبا ..

وفي تسمية الأشخاص يقال (سَمَّوه مُحَمَّدُ) أي سَمَّوَهُ مُحَمَّداً ٠٠ وفي تسمية الأشخاص يقال (إشْسَمَّيْتُوه)؟ أي ماذا سميتموه ؟٠٠ وقد يكون من بعض جوابهم في هذا ان يقولوا (سَمَّيْنَاه عَلَى اِسِمْ جيدَّه) أي سميناه باسم جدّه ٠٠

ويشيع لدى العامة حديث نبوي يحفظون نصّه وهو (خير الأسماء ما حُممَّدَ وَعُبُنِّدٌ) أي ما كان من نوع عبدالله ونحوه ٠٠

ولهم في اختيار الأسماء أسالب مختلفة • • فمنهم من يلجأ الى المصحف الشريف ينظر فيه فاذا فتحه فأي اسم من الأسماء ظهر له او ل مفتتح المصحف اختاره • •

ومنهم من يهيتيء الاسم من أوائل أيام الحمل على احد افتراضين ٠٠ وقد يكون اختيار اسم المولود حقاً من حقوق بعض كبار رجال الأسرة ، أو نسائهم حتى اذا كان هذا غائبا عن البلد انتظروه حتى يقدم أو كتبوا اليه يستفتونه في الاسم ٠٠

ومن أسماء النساء آبِ مُمَه وآستومة وهما من الاسم العربي القديم (أسماء) ومسجد أسماء خاتون كان يقع في مدخل شارع حسان بن ثابت الذي كان يسمى أيام العثمانيين شارع الپولنجية ٠٠ وقد ازيل المسجد منذ سنين عديدة واتخذ داراً عادية ٠٠

أسامة : من الأسماء المحدثة يسمى بها الذكور خاصة ..

وعند خوض جماعة في ذكر شخص بالسوء ينبرى من يصرفهم عن ذلك قائلا (كاتنجيبون السيم فالان) أي لا تذكروا فلانا بسوء ١٠٠ أو يقول (ماريد احد اسمه بسوء ١٠٠ واذا صنعوا شيئا خصيصا بشخص من الأشخاص قالوا (هاذا سوايناه على السم فلان) أي خاصاً به ١٠٠

وفي الغالب يحذفون لفظة عبد الواردة في أسمائهم فيقال جبّار وستّار ومجيد وحميد دون ان يقولوا عبدالجبّار وعبدالستّار وعبدالمجيد وعبدالحميد ٠٠ الى غير ذلك ٠٠

ومن غريب امر الأسماء عند العامة انهم اذا مات الطفل فيهم وهو صغير وتكرر وقوع ذلك عندهم اتخذوا لأبنائهم أسماء غير مألوفة يطردون بها الموت

عنهم كمن يسمى ابنه (ز ُبالة) يحسب ان الموت لا يدنو من مثل هذه الأسماء • • وربما تحقق لهم ما رجوه من اختيار مثل هذه الأسماء حيث يعيش ولدهم ويبلغ مبلغ الرجال فيظنّون ان في ذلك حكمة من الحكم وسر" ا من الأسرار وما هو الا من بعض المصادفات • •

وربما بدُّلُوا أسماءهم بعد ثبوتها وذيوعها ومذهب العامة في هذا انه لابدُّ من ذبح ديك في هذه المناسبة •

وغالبا ما تنم الاسماء عن الادیان اذ ان أسماء أبناء المسلمین غیر أسماء أبناء الیهود والنصاری ۱۰ ومما یشیع لدی الیهود من أسماء ذکورهم (حسد قبل ومنستی و هنمتیل وعزرا و خضوری و صبحت و ساسون و شمطون و شمطون و من أسماء انائهم (چَحله ولورة وراحیل وسمحه و تفاحه) اما النصاری فمن أسماء ذکورهم (خَمو وجَمو ومیخا وجبرائیل واسطیفان ومیخائیل و گورگیس وحنا) ومن أسماء انائهم (فکتور یا وماد این ورجینه وساره) وغیرها وهی تختلف باختلاف مذاهبهم وقومیاتهم ۱۰۰

وقد يشتركون في بعض الأسماء من نحو (بوسف ويعقوب وسليم) وغير ذلك حيث يتسمتى بها السلمون والبهود والمسيحيّون ٠٠

وفي أيامنــا شاعت أسماء كثيرة لدى القـــوم لم تكن معروفة من قبـــل نحو اخلاص وآمال وأحلام وسهام وايمان مما يسمــون به ابناءهم وبناتهم ٠٠

ويقال « اسْتَسَمْاه » اذا سأله عن اسمه والأمر منه « اِسْتَسَمْيه » • • ويقال « اسْتَسَمْيك ° » أي أريد أن أسألك ما اسمك • •

(اسماعيل) : من الاسماء • • وكذلك يقال اِسْمَاعِين ٌ وعلى وجه التصغير سَمْعَـو ° وسَمَـوعي •

وقُر بُان اِسْمُاعِيل : لفظ يكنون به عن اللحم أخذا من معتقدهم ان الله فدى اسماعيل بن ابراهيم الخليل بكبش انزله من السماء حيث ذبحه ابراهيم عوضاً عن ولده الذي كان مهم بذبحه بمقتضى الرؤما التي رآها في منامه ٠٠

و يحلفون أحياناً باللحم اذا كان بين مدبهم في طبق طعام قائلين (وحَقَّ هُـٰذَا قُـْر ْبُـان ْ اسماعيل ْ ﴾ • • (أُسَمَرُ): من كان أسمر اللون •• وجمع الأسمر سأمر وسأمربن والمرأة سَمَرة وجمعها سُمرُ وسَمَرات •• وكذلك يقال في جمع الأسمر والسمرة « سمرُ " ••

والأَسْمَر اني : الأسمر ٥٠ والاسكيمر تصغير الأسمر على وجه التحييب ٥٠ ويقال في وصف الأسمر « أَسْمَر مُ حُنْطاوي » ٥٠ و « سمرة حنطاوية » ٥٠

(إسْمِنْتُ): من المواد الانشائية تستعمل في البناء ولا سيما عند اتخاذ الأسس لما عرف في هذه المادة من احتمال الرطوبة وصمودها فيها واللفظ من اللغات الغربية cement ويقال لها أيضا چِمِنتُو وكذلك چِسِنتُو .. وقد يفتحون الحِيم والميم فيهما ..

(أَسَنُّانَ): لفظة يكنى بها عن العمر • • يقال (إِسْكَدَ أَسْنَانَه)؟ أي كم عمره ؟ • • وقولهم (جَتَّي أَسْنَانَه) أي حان عهد النحاقه بالجندية • • ويقال (أَسَّنَانَه بَعَدَ مُجَايَّة) أي لم يحن بعد وقت دعوته الى الجنديّة • • في جريدة الزوراء البغدادية الصادرة في ١٩ ربيع الثاني ١٢٨٨هـ « ثم بعد ذلك لما جاءت أسنانه » • •

(اَسَيَّة): الجنف والعدوان والقسوة ٥٠ وقولهم (آسَى عَلَيّه) أي اشتدَ عليه في معاملته وجار عليه في حكمه ٥٠ واللفظ منتزع من الأَسَى وهو الحزن والهم والخطب ٥٠

ُوحين يستذل اناس شخصاً يقال في لومهم وتقريعهم (هذا لَيْش ْ هيچي دَ تَـْسـَو ُون ْ بيه قُـٰابِـل ْ هذا اَسير عـِد ْكُـم ْ) ؟ أي لماذا تصنعون به هكذا فهل هو اسير عندكم ؟ • •

ويقولون في الرجل يقف بين يدى قوم وقفة المستضعف الذليل (واكُنُفْ عَبْاللَكُ ۚ اَسير ْ بَيْن ْ إِيدَ يَهِمُ مْ) ••

(آش °): الطبيخ بلغة الأطفال ٥٠ واللفظ من التركية ٥٠

(الآشْچي) : الطبّاخ .٠٠ وجبعه آشْچيَّة ٠٠

وقد جاءت في قائمة الألفاظ التركية التي أوردها جمال الدين ابن المهنّا المتوفى سنة يه٧٣هـ في كتابه حلية الانسان وحلبة اللسان ٠٠(١)

والكر و ان آشي: طبيخ يطبخونه من الخبز اليابس بالدهن والماء ويضعون عليه يسيرا من خل ونحود • واللفظ من التركية يمعنى طبيخ القافلة •• ويسمى أيضا « تشريباية » ••

(اِشَّ) حرف زجر ِ واسكات ٠٠

وذلك اذا تكلم شخص كلاماً فيه تَحِيَنَ على أناس أجلاء أو كان الكذب والمبالغة ظاهرين في قوله فانهم يسكتونه عن الكلام بقولهم له اِش * • • وكذلك يقال هـش * • •

وترد في التعبير عن شدّة الغيظ من أمر مزعج ، أو طلب مستغرب يقع في غير محله ، حيث يقولون (إشَّ ! يا أَكلَّه !!) وربما قرنوا قولهم بشيء من الضحك الذي ينم عن الغيظ والجزع ٠٠

ومشل ذلك قولهم (اِشْ ٱللَّه بلِلاٰنَا بُهَا الْآدُمي) يقولون ذلك تذمراً وتضجراً من شخص ثقيل أو مماطل أو مزعج ٠٠

و « اِش ّ » كذلك لفظ ق مختزلة من « أي ّ شيء » التي ترد في صيغة الاستفهام • • فلقد خفقت هذه الى « أيش » واستعملت في هذا المعنى منذ عهد قديم وجاءت ، في شتى المصادر الأدبية والتاريخية التي لا تحصى ، • وقال ابن الأنباري ، في كتابه أسرار العربية « كما قالوا أيش والأصل فيه أي ّ شيء » • •

وفي شعر قبل في القرن الثاني للهجرة :

كم قتيل ما رأينا ما سيبألناه الأيش

⁽١) طبع في الاستانة سنة ١٣٣٨ه ٠

وقال أبو القاسم النيسابوري في كتابه عقلاء المجانين « فاذا مات القرآن في شعبان فبايش يصلى الناس في رمضان ؟ » ••

وفي نَـكْت ِ الهِـمْيان في نُكَت ِ العِـمْيان تأليف الصَفَدي « فقال لي أبو العلاء _ المعرى _ ويش أصابك » ؟

ونقل صاحب المصباح المنير عن الفارابي انهم قالوا أي شيء ثم خففت الياء وجعلا كلمة واحدة فقيل أيش ٠٠

وفي حياة الحيوان للدميري « من فتح دكانه بعد العصر ايش يكسب » ؟ • وفي عيون الأنباء في طبقات الأطبّاءَ لابن أبي أصيبعة « فعر "فني ايش كان أكثر أكلك » ؟ •

ولها في العامية البغدادية موارد كثيرة واستعمالات شتى • • فهي تستعمل في الاستفهام عن شيء ، وترد في التعجب والاستغاثة ، كما ترد في الكنايات ، وفي النفي والتكذيب وترد في اللوم والتقريع والزجر والاستغراب من شيء وفرط البوز بين أمرين ، وترد في التعبير عن الكثرة والقلة ، وفي معاني التفضيل وفي ألفاظ التحبة وغير ذلك • •

وفي ما يلي جمهرة من النماذج البغدادية الواردة على لسان البُغُادَّة في استعمال هذه اللفظة •• وقد رأبا أن نكثر من ايراد النصوص العامية في هذا الباب لما فيها من الدلالة على وجوه شتى من أساليب اللفظ البغدادي واشتقاقاته •• وشها من الدلالة على كم بقي لك •• ومثلها إشْبُقًا لَكُ ؟

يقولها من يسدّد شيئا من ديونه ثم يستفسر عما بقي في ذمّته من الدين ٠٠ اِشْبِاگُو ا مِنِنَّه ؟ : أي ماذا سرقوا منه ٠

اِشْبَانْ ؟ : أي ماذا ظهر • • وفي بعض أغانيهم (واشْبَانْ منِتِّي ذَنبِ

يَعْيُونِي ؟ جَيْتُ أَغَيِّرُ هُوَا وْصَادَوْنِي) • • أَصَلَ لَفَظُهُ أَيِّ شيء بَانَ منّى ؟ • •

اِشْبَعَدُ لَكُ ؟: أي كم بقي لك وهي في معنى قولهم (اِشْبُقْلَى لَكُ) • وترد أيضًا في الاستفسار من شخص كلّف القيام بعمل ما فهو يراجع بين حين وآخر ثم يسأل اشبعد لك؟ أي كم بقى من عملك حتى تنجزه وتتمّه ؟ •

إشْبَكُلْكُ ؟ : تقال في لوم شخص يعجز ان يضارع الآخرين في دقة حيلتهم وحسن توفيقهم • • كأنما يقال له (ما أقعدك عن اللحاق بهم ؟) وغالباً ما تورد مقرونة بالضمير حيث يقال (إشْبَكَلاك الله الله واشْبَكلاه هنو ؟ ؟ واشْبَكلاه هنو ؟ اشْبَكلا حي الشُبكلال على الله عنه في مسعاه في مسعاه في ملاومة نفسه (لَعَد الشُبكلاني آني ؟) أي ما يعوزني عن اللحق بالناس وعندي كل المؤهلات والقابليات • • ومنهم من يقول (إشْبَكلاني) • •

وترد كذلك في الحث على مضارعة الآخرين في سعيهم وشاطهم •• فاذا ذهب جماعة الى التكسب ونبث أحدهم قاعداً قيل له اشبلاك انت متبطلك "تشتنفل" مشلهم ؟ أي ماذا دهاك فلبثت قاعداً متكاسلا ؟ ••

وفي التضجر والتنذمر من أشخاص يقال (اللَّه الشَّبِلا ُنَا بُهُمَا الْأَو ٰاد م ْ ؟) أي لقد ابتلينا بهؤلاء الناس ابتلاءًا ٠٠

وفي المداعبة قد يرد مثل ذلك حيث يقال لشخص ﴿ اَللَّهُ السَّبِلا ٰمَا بِيك ْ بَكُوة ؟) ٥٠ وكذلك يقال ﴿ اِسْسِلَيْتُنَا بْسَلُوة ﴾ لشخص ملحاح معجز ٥٠ اِسْسِيه (*) ؟ : أي ماذا حدث له ٥٠ وعند السؤال عن شخص يبدو عليه

^(*) لا تلفظ الهاء في اللفظة وانما يقال (اشبي) بمد الباء مداً مركزاً ٠٠

المرض أو الهم يقال (اشبيه ف لا أن أ شنو منو عكسَى بعنضه ؟) أي ماذا جرى لفلان فانه في حالة غير طبيعية ٥٠ ومثلها إشبيك للمخاطب وإشبيج للمخاطبة وإشبيكم للجماعة الغائبين ٠ وإشبيجين للمخاطبات من النساء ٠

فقد يرد ذلك على وجه الاستفسار كما يرد على وجه التحدّي والزجر ، ولكل معنى من عذه المعاني لهجة خاصة تنم عنه ٠٠

وكذلك ترد في التوجع لشمخص يكون ظاهمر الفجيعة ، حيث يقمال له (إِنسْبيك ْ ِ فْلا ٰن ْ) ؟ أي ماذا بك يا فلان ٥٠ فيرد ّ عليهم (إِسْبَبِي ۗ ؟ غَيْر ْ الشَبِي َ ؟ غَيْر ْ الشَبِي َ ؟ غَيْر ْ الشَبِي َ ؟ غَيْر ْ الشَبِعَ مَاذا تَسَأَلُونَ لَقَد اصابتني اعظم مصيبة ٠

ويورد لفظة (إشبيي) من يُسأل عما به من هم ونحوه فيقولها مستغرباً ، اومستنكفاً أي ليس بي شيء ينبغي السؤال عنه ٠٠

اما قولهم في مخاطبة صديق أو قريب (إشْسيكُ ۚ زَعْلا ٰن ۚ يُـاب ۗ) ؟ أي لماذا أنت مغاضب ٠٠ ؟ يوردونه بلهجة فيها تلطف وتحبّب ٠٠

واذا تحدّث شخص الى آخر فرد عليه بالصراخ والعنف قال له بلهجة خاصة قد تكون فيها مخاشنة وعنف مماثل (إشْسِيك جَنْابك دَ بَعْيَطُ) ؟ أي لماذا ترفع صوتك عالياً ؟ •

واذا دخل شخص على قوم فألفاهم سكوتاً قال لهم (إشبيكم " ساكتين"؟) أي ما بالكم ساكتين؟ وترد كذلك في معنى الاستنهاض والاستغاثة م كمن يستعين بقوم فلا يجد لديهم تحمّساً للاستجابة له فيقول لهم معاتباً ومستحثا « إشبيكم " ينا ناس " إنتنو منواساً لام ، ؟ أي ما بالكم الا تتحر كون لمناصرتي

ألستم مسلمين ٠٠

واذا تحدّث شخص الى آخر حديثاً استغربه سامعُه ، عاد فقال له مؤكداً حقيقة ما رواه لـ ه من رواية (إشْبيك ؟! هـٰــاي البِحْجُــايـَة ما بِيـَهــا اخْتلاٰف) . • •

وكذلك يقول البائع للمشتري حين يجده يقلب بغض الميمات (اشبيك ! هـُذَا كُلِيَّش ْ زَيِن ْ) أي لا تتحيّر فان هذا الشيء جيّد جد "١٠٠

وقولهم (اِشبیك ْ و ِیَّا فْلا ٰن ْ ؟) أي ماذا فعل فلان فغضبت َ علیه ؟ • ولم ْ تكلمه •

واليه ود البغداديون يقولون أشبك ؟ أي اشبيك • • وإَشْ بِيكِم ، واَشْ بِيكِم واَشْ بِيكِم واَشْ بِيكِم والفظة أشْ بِيكِم عندهم ترد للزجر يقولها قائلهم لمن يعترضه ويتحرش به زجراً له • • واَشْ بِينُو أَي اِشْ بِينُو الله • • واَشْ بِينُو أَي اِشْ بِينَهُ وَاسْ بِينُو أَي اِشْ بِيهِ وَمِ

المُحامَلَةُ مُرْ ؟ : أي ماذا تريد ؟ ماذا تطلب ؟ •• وفي اللفظ شيء من المحامَلَةُ ••

وكذلك يقال إشتيئمنر مكسر الناء مد. ومثلها إشتامنر بضم الميم ع وفي الهجات الشروكيين يلفظون اللفظة بكسر الميم فيقولون (إشتامبر) ؟ ٥٠ وفي لعبة للصبيان يرد قولهم (سبيدي ما ملكؤك ، رَبَّك ساعيد وَكُه الشَّامِين عَلَى عَيَبْد وَكُ وَهُ) ؟ ٠ الشَّامِين عَلَى عَيَبْد وَلُه) ؟ ٠

وأحسب هذه من لهجات الاماء اللواتي كنِّ يعنين بأمن تربية أبناء الذوات،

فان بيوتات بغداد لم تكن تخلو منهن ٥٠ وقد بقيت هـذه الألفاظ ونحوها في التداول على لسان الأحداث والصبيان يعرفونها في بعض ألعابهم ٠٠

اِشْتِر َك ؟ : أي ماذا ترك ؟ • أصلها اِش ترك " • •

اِشْتِسْأَلُ عَنْي ؟ : اذا التقى صديقان متباعدان فتعاتبا على ذلك ، فقال احدهما « آني كُلُ وكِت أُسْأَلُ عَنْكُ » ردّ عليه بقوله « يابه د فكُنْنَا اشْتِسْأَلُ عَنْك أست ممن يسأل عني ٠٠ واذا سأل سائل عن شخص قيل له (إشْتِسْأَلُ عَنْك) أي ماذا تريد منه ولم تسأل عنه ؟ ٠٠

إشْتَوَّبَه ؟ : اذا تحدّث عن شخص بأنه استقام بعد ضلال واهتدى بعد غواية ، وكان هناك من يعلم غير هذا فيه قال رادًا عليهم (إشْتَوَّبَه ؟) أي لا صحة لذلك فان هذا لم يتب بعد ٠٠ واذا قال (هلذا شيتَوْبَه؟) فمعناه ان هذا لا يمكن ان يتوب ٠٠

اِشْتُخْنَه ؟ : أي ما أَتْخَنه ، تقال في التعجب من شخص بدين أو شيء سميك ...

اما اذا رُدَّ على هـذا القائل تكذيباً له أو تخطيئاً فانما يقـال في ذلك الشُشَخَّنَه ؟ أي انه ليس ثخينا وانما هو نحيف ٠٠

اشْ الله ؟ ترد في العجب لشيء ثقيل الوزن أي ما أثقله ، واذا رد عليه قيل إشْ الله عليه قبل الله الله عليه فاذا هم به فوجده ثقيلاً قال بلهجة المبالغ في قوله (إشْ الله عنه أي الأخر فيحاول حمل ذلك الشيء ثم يقول مستهينا

بدعوى من ادّعى ثقله (إِشْتُكَلَّلُه)؟ أي انه ليس ثقيلاً .. وربما قال القائل (يابه د صلّي عالنّبي إشْتُكَلَه)؟

اِسْجُابِكَ ؟ : أي ما الذي أتى بك ؟ وغالباً ما تقال في التحية بصديق يزور قوما فيقولون له ذلك على وجه المجاملة كأنهم يحسبونه منصرفا عن زيارتهم ٥٠ وكذلك يقولون له (مِن دَلا ُكُ عَلَمْبُاب) ؟ أي من ارشدك الى باب دارنا ؟ ٥٠ وهي من ألفاظهم في المجاملات تقال للأصدقاء الحميمين ٥٠ فان قيلت لغيرهم كانت طرداً وخروجا عن اللياقة الأدبية ٥٠

واذا التقى شخصان في مكان وقد يكون ذلك في السجن مثلاً فيقول احدهما للآخـر إشـُـجابكُ فيرد عليه (اللهجُـابكُ جُابُني) ويلفظه أيضاً (اِجتَـابكُ منه على وجه الادغام ٠٠

وفي الاستغراب من وجود شخص بين جماعة لا يريدونه يقــال (هـٰدَ ا اشـْجـٰابَه هـْنـٰا؟) ويقال مثل ذلك في التعجب من شيء يضعه واضعه في مكان ثم لا يلبث ان يجد من نقله الى مكان آخر ٠٠

وفي بيان الفرق بين شيئين متفاوتين في الشأن والقيمة يقال (اِشْجُابُ هُـٰذَ اَ عَلَى هُـٰذَا ؟) ٥٠ وفي مثل لهم (اِشْجُابُ ِ الز كَيْتُ عَالز كَيْتُونُ و اِشْجَابِ الْعَبِدُ وَ عَالْزَ يَتُونُ و اِشْجَابِ الْعَبِدُ وَ عَالْخُاتُونُ) ؟! ٠

وفي أمثالهم (شيجيب ِ الْحَلْفَة عَالطَّرْ فَهُ ؟) ••

وفي بعض أهازيج الصيان وقد يعد أيضا من الأمثال (بَنَيْنَا بْقَنْبَرْ عَلَى اِجَّابْنَ عَلَى اِجَّابْنَ لِلجَّوْبَة ؟) ويلفظونه (بَنَيْنَا بِثْقَنْبَرْ عَلَى اِجَّابْنَ لِلجَّوْبَة) ؟ • لِلجَّوْبَة) ؟ •

واشْجُابُلُكُ أَبُوكُ ؟ أي ماذا جلب لك أبوك معه من شيء ٠٠ وقولهم في الحامل من النساء (إشْجُابَتُ ؟) معناه ماذا ولدت ؟ ٠ وحين بطلب قوم الى شخص مخالطتهم وهو دونهم سناً أو منزلة فانه يقول معتذرا (إشْجُابُني عَلَيْكُمْ) أي بيني وبينكم فروق تباعدني عنكم ٠٠

وحين يضرب صبي "آخر فتأتي امّه شاكية الى أهل الضارب قائلة (إبينكُم "ضربَه الابني) فترد عليها أمّ الضارب المشكو "(يُمنَّه اشْجابَه إبْني عَلَى ابْنيج " • • آخِر " وكلا تُحَرَّك " مين " مُكانَه ، صار " ساعة گاعيد " هنا) أي ان ولدي لم يصل الى ولدك فهو ما يزال جالسا في مكانه لم يخرج الى الطريق • •

ومما ينسب الى الزوجات من أقوال حين يقع بينهن وبين أزواجهن ما يقع من المنابذة والشجار والمعاتبة (إنْتَ اشْجايبِلْي إشْنْاطيني ؟) أي ماالذي جلبته لي من شيء وما الذي أعطيتنيه •• تقول ذلك منكرة ان يكون قد جلب لها ما جلب أو أعطاها ما أعطى ••

إشْجُار يلك ؟: يقال في مخاطبة من يور ط نفسه في المتاعب ، أي ما الذي يحملك على هذا ؟ • • ومن ذلك ان يحاول صبي تسلق جدار فينهى عنه ، أو يعمد الى حمل شيء ثقيل فيقال له (إشْجُاريلك معكذ ب نفسك ؟) وأحسب اصله من الجراية في الفصيح وهي الراتب والجعالة • • كأنهم يقولون له ماذا جُعِلَت لك من جرابة لتنصرف الى القيام بمثل هذه الأعمال المرهقة ؟ • • وكذلك اذا طلب الى شخص ان يتدخل في الاصلاح بين أناس متخاصمين ولم يكن يعنيه من ذلك الأمر شيء فانه يقول (إشْجُار يلي أخلي نفسي

و ياهم)؟ • • وكذلك يقال (إشْجاري عَلَنيَّ • • واشجاري عليك) • • وانجاري عليك) • • وانما ترد مثل هذه الألفاظ كناية عن النهي عن الدخول في شيء أو القيام به • • وكذلك تقال في اللوم والمعاتبة • •

إشْجُالَك ؟ : أي ما الذي عراك وما الذي اصابك ؟ • • يقال في العتاب والتقريع • ومن ذلك ان يسقط تلميذ في الامتحان وكان معروفاً لدى أهله بالمثابرة والسعي في دروسه فانهم يقولون له متعجبين من سقوطه (إشْجُالَك "سيقطبت " بِالْا مُتيحُان " ؟) • • يلفظونه (بيلمتيحُان ") • •

وكذلك اذا تحد من شخص عن ذكاء ابنه الساقط في الامتحان فان الآخر برد عليه متعجباً وهو بقول (لَعَد إشْجاللَه؟) أي فما باله سقط في دروسه؟٠٠ واذا خاف احدهم مما لا يستدعي الخوف قيل له (إشْجاللَك خفِت ؟٠) أي ما الذي حصل لك فجعلك تخاف ؟ ٠

الأيام والأسابيع دون ان بنجز الخياط الثوب ، فان صاحب الثوب يقول معترضاً متعجباً مستطيلاً للوقت الذي مر على دفعه القماش الى الخياط دون انتهاء خياطته « إشْحِان ما شَحِبان ما شَعِبان ما أعجب هذا الثوب الذي لم ننته الخياط منه حتى الآن ٠٠

واذا وعد رجل صاحبه وعداً وتعهد له ان ينجز بعض طلباته ثم نكث في ذلك قال له على وجه النقريع والعجب (إشْچُانَتُ هَالْحُچُابِيَة لَعَدُ ؟) .. أي فيم كان ذلك الوعد والالتزام اذن ؟ ..

وقولهم (اِشْحِينْت ْ تُسْمَو ِّي ؟) أي ماذا كنت تعمل ؟ • وفي مخاطبة

جماعة النساء يقال (اِشْچِنْتَنَ تُسَوَّنَ ؟) أي ماذا كنتن تعملن • • وللغائبات (اِشْچَانَوُ ا اِشْچَانَوُ ا اِشْچَانَوُ ا اِسْچَانَوُ ا اِسْچَانَوُ ا اِسْچَانَوُ ا اِسْچَانَوُ ا اِسْجُانَوْ ا اِسْجُانَوْ ا اِسْجُانَوْ ا

واذا وقع اللوم على شخص في عمل عمله ردّ على لائمه قائلاً (اِشْحِٰانْ لاُرْ مِ ٚ اَسَـوَّتِي)؟ أي ماذا كان ينبغي أن اعمل غير الذي عملته ••

اِشْحُالَه ؟ : أي ما أتعس حاله •• تأتي جواباً لمن سأل عن شخص وكيف حاله ؟ •• فيقال اِشْحُالَه ! ويحتمل قوله معاني شتى فقد يكون الرجل مريضاً أو مملقاً أو مغموماً غمّاً شديداً ••

وكذلك يقولها من يتشكى من ظـروفه وأحواله، اذا سـئل عن أموره وأوضاعه حيث يقول إشـُحـٰالي ٠٠ أي اني في أسوء الأحوال ٠٠

اِشْحَوْسَاكُ ؟ : تقال في الزجر واللوم أي ما الذي حملك على الكلام ؟ •

اِشْحَدَّه ؟ : ترد في التحدّي ٠٠ يقـال (اِشْـحَدَّه يِحْچي چلْمَة و ِحْدَة) أي ممنوع عليه ان يتكلم كلمة واحدة ٠٠

واذا قال قائل (راح من أخر ب فلان) أي سأضرب فلان م و عليه هذا قائلا (إشدَّحَدَّك و إشكَدَّك) أي لن تستطيع ذلك وانك أصغر من ان تقدر على شيء من هذا الذي تقول ٥٠ واذا استحر الشسجار بينهما رد عليه هذا قائلا (آني اشدَّحَد ني هستَّه تشنُوف) ؟! أي أنا الذي تقول في هذا صوف ترى ماذا أصنع ٥٠ وربما لفظ اللفظة (آني اشدَّحَد ي ٥٠٠) ؟!

فهي في الغالب ترد في النهي ـ المصحوب بالزجر والتحدي ـ عن المضي

في أمر يعزم العازم ان يمضي فيه ••

اِشْحِلُو؟: ترد في معنى فعل التفضيل • أي ما أحلى فه وفي أمثالهم «إِشْحِلُو أَكُلُ الرَّمُلَّانُ أَوَّلُ نَزَ لِلْتُه ! » أي ما أحلى أكل الرَّمان أول موسمه ••

يقال (إشْحِلُو گَاعِدْ) أي انه جالس جلسة لائقة ٥٠ ومثلها (اشحلو يبحثْجي) أي انه يتكلم كلاماً مقبولا ٥٠ وكذلك يقال (إشْحِلُو مِنْ يبحثْجي) أي ما أحلاه حين يتكلم ٥٠

وَمِن أَلْفَاظُ اليهود في هذا المعنى (إشْحَلُو قَيْحَدُ تُ ") ..

وترد على وجه الاستهزاء حين يقول قائلهم لمن يتكلم كلاماً غير مرضي (إشْحَـِلُـو حَـَچْيكُ °!) أي ما أحلى كلامك ، ولـكن المراد من ذلك الهزل لا الجد ً • •

ومثل ذلك ان يطالب دائن مدينه بما له عليه من دين ، فينكر هذا أصل الدين بالمر"ة وحين يتحدث الدائن في هذا الأمر الى بعض جلسائه فانه يقول (إشْحَلِنُو! يكُنلتي إنْتَ مَتُطْلْبُني) يريد بذلك ان المدبن قال له انك لا تطلبني شيئاً أي لست مديناً لك ٠٠ فقد استعمل هنا لفظة « اشحلو » في معنى السخرية بقول مدينه حين نفى ان يكون مديناً له ٠٠ ويلفظونها بلهجة خاصة ٠٠

ومما يرد على لسان الصبيان والأطفال ان يلتقياً في مكان ثم يفترقاً • فاذا اجتمعا ثانية قال احدهما لصاحبه مذكراً اياه لمقائهما الأول (إشْحُلُو ذاكِ الْيُومُ شَيْفُتُكُ) أي لقد رأيتك ذلك اليوم ••

اِشْ خُاشٌ " بُحِیسَكُ ؟ : اذا أبدى رجل " اهتماماً بأناس وجدهم بحاجة الى الاهتمام والمعونة ، فأراد آخرون صرفه عن ذلك قالوا له : (اش خاش

بحيسك أنت)؟ • • أي دعهم ولا تشغل نفسك بهم • • واصل مأخذه أي ما الذي ستربحه من هذه الجهود تبذلها لمن لا يستحق المعونة. • •

إِشْخُرَه ؟ : كلمة تحقير وازدراء تقال في تجاهل شخص والاستخفاف بشأنه ٠٠ يقال « هذا اشخره ؟! » ٠٠

إشخري: يقال « إشخري و احد " يكو كنف عكى باب و احد " ه أي ما أخرى ان يذل شخص لآخر فيقف على بابه مستجدياً أو سائلاً حاجة . . اشخصر ان ؟: تقال في مخاطبة شخص يوصي قوماً بوصية يعرض لهم منها الضرر دون ان يصيبه من ذلك الضرر شيء . . فاذا لم يأخذوا بنصيحته ولم يقبلوا وصيته فساء ذلك قيل في رد " (إنت شيخصر ان ؟ جيد " بسامير " ؟) . . أي ان الخسارة تصيبنا دونك . .

والجير والبسامير هنا مشار بهما الى قوم يساهمون في صنع سفينة فينفقون عليها جميعاً ويأتي الرجل فيركب فيها ، فاذا تعرضت للغرق فما هو بخاسر شيئا منها اذ لم يساهم في جيرها وهو القار الذي تطلى به ولا مساميرها التي تستعمل في ربط أخشابها وألواحها ٠٠

إشْخُفَّاتَه : أي ما أَخَفَّه ٠٠

اِشْخُلَّى؟ : أي ماذا وضع واللام مفخمة في اللفظ ٠٠ يقال (هندًا اشْخُلَا الله مناه عن الله وضع هذا هنا وقد كان موضوعًا في مكان آخر؟ اشْخُلَلَّى مثل لهم (اِشْخُلَتَى شَعْبُان البَّطِن و رَمَضُان)؟ أي ما الذي أدخل شعبان في رمضان وهما شهران مستقل كل منهما عن الآخر وهذا هو الأصل في معناه وقد أورده الميداني (أبو الفضل أحمد بن محمد بن أحمد بن

ابراهيم الميداني النيسابوري المتوفى بنيسابور سنة ١٨٥) في امثاله (٣٩٤/٢) بلفظ (يدخل شعبان في رمضان) وقال فيه (يضرب للمخليط) ٥٠٠

وللعامة في مضاربه وجوه شتى أثبتناها في كتابنا (الأمثال البغدادية) (*) .
وفي مخاطبة من يسيء الى قوم ثم يأتي سناشداً عفوتهم وصفحهم يقال له
(إشْخُلَيْتِ لِلصَّلْحُ ؟) أي لم تبق مجالاً للمصالحة لأنك أسرفت في
الخصومة ••

واذا تناول احدهم طعاماً مخصصاً لأكثر من واحد فأتى على كثير منه قيل له « إشْخُلَاّيْت ْ بي ؟ » أي قم عن الأكل فقد أوشك ان ينفد ...

واذا تهجم شخص على قوم وسبتهم بألفاظ قاسية ثم اد عى الله لم يقل شيئًا تقيل له (إشْخُلَتَيْت مُعَد) ؟ أي انك لم تبق شيئًا الا قلته ٠٠

اِشْدَ تَبِحْجِي ؟ : أي ماذا تتكلم ٠٠ وقولهم (اِنْتَ اشْدَ تَبِحْجِي ؟) يقال في ردّ شخص يقترح مقترحات غير مرضيّة ٠٠

إِشْدَ تُسْمَوِنِي ؟ : أي ماذا تعمل •• ومثلها ﴿ إِشْدَ تَعِمْمَلُ ۗ ﴾؟ • إِشْدَ تَعِمْمَلُ ۗ ﴾؟ • إِشْدَ تَعْمُلُ ۗ ﴾؟ • إِشْدَ تَعْمُلُ ۗ ﴾؟ •

وهذه ترد في معاني متنوعة توضحها اللهجة الالقائية في المخاطبة ، غمن خلك ١٠٠ اذا نقل التحديم خبراً الى قوم بوقوع حادث مؤسف قالوا جزعاً وذهولاً إشداً تُكُول ميمعود بيم أي أصحيح ما تقوله ؟ ١٠٠ وكذلك يوجزون هذا التحرف فيقولون (شيت گُنول معلى ١٠٠ ؟) ١٠٠

وحين يبدي احدهم طلباً أو يقترح على آخر شيئاً لا يرتضيه المقتر َح عليه ،

^(*) طبع الجزء الاول منه سنة ١٩٦٢م ٠

يقول بلهجة ظاهرة العنف والفظاظة (اِشدَ تَكُولُ ؟؟) انكاراً على صاحبه ان يقول قوله أو يقترح اقتراحه ••

ان صيغة (إِشْدَ) ترد في الاستفهام عن عمل ما ومن ذلك إِشْدَ تُاكُلُ ؟ أي ماذا تأكل وإشْد تَنقْره أي ماذا تقرأ الى غير ذلك ٠٠

إِشْدَرَ" اه ؟ : أي ما الذي أطلعه على الأمر وأخبره به ٠٠

اِشْدَ عَوْدَ ؟ : ترد كناية عن استكثار شيء • • من ذلك ان يطلب صبي من أبيه نقوداً فيعطيه شبئاً يسيرا فبربد الصبي أكثر فيقول له (اِشْدَ عُو َه) أي ان طلبك كثير • •

وحين يحاول شخص شراء شيء من بايع ، فانه يسأل أول الأمر عن سعره فاذا ذكر له سعراً عاليا غاليا في نظره قال له (إشدَعُوه) أي ان السعر غال واذا تحدّث شخص عن آخر في غيابه فمدحه مدحاً مبالغا فيه قيل له (إشدَعُوة رايح ولايح زايد ؟) أي انك تبالغ في كلامك ٥٠ وكذلك يرد مثل

هذا المعنى عند الذم البالغ فيه ٠٠

ويقال لصديق غائب عن أصحابه يأتيهم بعد حين طويل (يُـابَـه اشـُد عَـُّـوة هـُـاي ْ طـَـو َّلْت ِ الْغـَـنِيـَة) ؟ •

وفي التعربض بمتكبر يقال (إشْدَعُو َة) بلهجة الاستغراب وغالباً ما يقرن قولهم هذا باشارة خاصة تدل على التعجب والنقد الشديد ••

ويقال لمن يجالس قوماً لأياً قصيراً ثم يهم بمفارقهم (إشدعوة ميستُعُجِلُ) ؟ • أي لم تتعجل الذهاب ؟ • إشر اح لك ؟ : أي ماذا فقدت ؟

وكذلك ترد بمعنى كم مات له من ولد؟ •

واذا أفسد أحدهم بيعة على بائع قال له موبخاً ولائماً (هاي ْ لَيْش ْ هيچي سَدو َيت ؟ إشر اح ْ يخ ُش َ بْح ِيسَك ْ ا؟) أي ما الذي ستستفيده من تصر َفك هذا ؟ ...

و بقول شخص جزعاً وكان ائتمن على مال فسرق منه : (اِشْر 'اح ْ أَ كُللَّهُ لَهُ لا ٰن ْ) ؟ أي ماذا أقول لصاحب المال ٥٠ ومثل ذلك اِشْر ٰاح ْ اَسَوِّي ؟ أي ماذا أعمل ٥٠

وقولهم لشخص إشْر ٰاح ْ تُستَو ِّي ؟ أي ماذا تنوي ان تعمل من عمل أو تدبر من تدبير ٥٠ وقولهم إشْر ٰاح ْ تَاكُلُل ْ ؟ أي ما الذي سنوف تأكله ؟ وإشْر ٰاح ْ تَقِره ؟ أي اي كتاب ستقرأ ٠٠

وقولهم إشراح يُصير ؟ أي ماذا سوف يحدث ؟ •

وفي التهديد يقول اناس لآخرين (عَسَهُ تُشْنُوفُونُ اِشْر ٰاح ْ يَصِيرُ بِيكُم ْ الله الله الله الله عليهم الآخرون عليهم الآخرون على وجه الاستخفاف والهزء وبلهجة ذات لحن خاص (اِشْر ٰاح ِ ْ يَصِيرُ بِينَا يُلابَهُ ۚ ؟!) •

إِشْرُ ادْ ؟ : يقال إِشْرُ ادْ مِنتَكُ أَي ماذا أُراد منك ؟ • •

واذا تحد من شخص الى جلسائه شاكيا ان معض الناس تعرضوا به وحاولوا سرقة تقوده ولبكنه استطاع التخلص منهم ٠٠ فهنا يقول القائل (إنت اشراد لك ذيح الستاعة ، چان لا زم تشخصهم ذين وتروح تنظي عليهم خبر حتى يجيبوهم ليلقلنغ ويشنوفون ربهم

اِشْسُوَّى ؟ : أي ماذا صنع ؟

وقولهم في قوم يجتمعون على شخص فيعتدون عليه (إشْسَـوَ وَ ا بي) !! ويلفظون للفظة بي _ ومعناها به _ بمد طويل مصحوب بنبره يعبّرة عن فرط العجب لذلك ••

وقولهم إشسَوَّيْت ْ لَه ؟ أي ماذا صنعت له ؟ ، تقال اشخص يتحرش با حر ٥٠ وقولهم إشسَوَّيْت ْ بِالْفُلُوس ْ ؟ أي كيف تصرفت بها وأين صرفتها ٠

وفي لوم صبي على كسر إناء أو اتلاف شيء يقال له إشسو يت ؟ وكذلك يقال في لوم من يسيء التصر ف ٠٠ أي لم فعلت هذا ؟ ٠ ويكون لهم في اداء هذه اللهجة جرس خاص ينم عن الجزع والاستياء للخطأ الناشيء بسبب ذلك ٠٠

واذا اعتدى شخص على آخر بالضرب قيل في تقريعه « اشسَوَّ اللَّ هُ وَاذَا اعتدى شخص على آخر بالضرب قيل في تقريعه » ؟ أي انه لم يعمل شيئا يستحق عليه الضرب ٠٠

اِشْصُار °؟ أي ماذا حدث ؟ • وغالباً ما ترد في تهويل الأمور ففي بعض أغانيهم (بَيْنِ الحِنَّةَ و ْمَر ْقِ العَم ْ مَا تَبِد ْرُون ْ اِسْصَار ْ) أي ان ما جرى بين الكنتة وأم زوجها كان أمراً عظيماً للغاية ••

وحين يشتد الخصام بين قوم يأتي آخرون للتفريق بين المتخاصمين قائلين (هـٰـاي " شـِـٰــُو اشـْصـٰـار " بـِـكُم " تـْخـَـبَّـاتـُــُو) ؟

وتطلب امرأة من جارتها اناءاً أو شيئا غيره فتقضي منه اربها ثم تتراخى عن رداه الى صاحبته فتقبل عليها هذه بشيء من السخط قائلة (هاي شينو

تاخذون الغراض و تنامون بيها !! غيّر واحيد لأزم يربحًع الشتي النياخذ و لمنا يفرع منه منه و لها الشتي النياخذ و لمنا يفرع منه منه و فها ومنبر مة (إشار !) أو تقبول (وشار !) أو تقبول (وشار أي أو تقبول (وشار عليه عليه أكلناه !؟) •• ومن هنا يبدأ الشجار بين الجارتين وقد يشتد ويطول ••

وحين يسمأم شخص من الانتظار الطويل يقمال لمه (إشْصَارُ بَيِكُ مَّ مَنْ مِسْطُبُرُ شُوْرَيَّه) أي ماذا دهاك اصطبر قليلا ٠٠

وفي السؤال عماً عسى ان بكون قد أصاب شخصاً من سوء (إشـُصـٰار ° عـُكنِه ° خَطبيّة) ؟

وقولهم لشخص يتعجل الأمور (اِشْصَايِرِ ْ عَلَيْكُ ْ مِسْتَعَجْدِلُ ؟!) أي فيم العجلة •• يريدون بذلك ان يشطوه عن العجلة ••

واذا ركض صبي ثم سقط على الأرض فأصابه بعض الأذى قالوا في لومه (إشْصاليسِ ْ عَكَيْك ْ دَتير ْكُضْ ْ هَالرِ كَيْضْ ؟) أي ما وراءك من شرّ لتركض هذا الركض ؟ ••

وقولهم (اِشْصَارْ مُنْ ِ فَلَالْنَ ؟) أي ماذا كان من أمره يقولونه في الاستفسار عن شخص كان قد غاب عن البلد • أو انه اعتزم القيام بعمل من الأعمال فهم يسألون عنه برراً به وشفقة عليه • •

اِشْطُاح ؟ : اذا كان شخص راكباً على دابّة فسقط منه شيء قيل له اِشْطُاح منتَك ؟ أي ماذا سقط منك ٠٠

ويقول اليائس الخائب في سعيه حين يلام على ظروفه « إشْطَايِح ْ بِيد ي »

أي ليس في يدي حيلة فماذا أصنع ؟ • •

اِشْطُولَه ؟ اِشْعُرْضَه ؟ : أي ما أطوله وما أعرضه ، ترد في التعجب من ضخامة شخص ٥٠ وربما جاءت بقصد الازدراء بشخص يتصرف تصرّفاً.

صيانيا ٠٠

ويقبال لمن يلح في أمر الحاحاً مملاً يجر الى الخصومة والجدل الشطو ليشها و إشعر ضيتها؟! أي ما أكثر ما أطلت الأمر ووسعته ٠٠

ومن قال الشيء انه طويل ردّ عليه من لا يرى هذا الرأي فيه قائلاً على وجه الاستفهام « إشْطَوَّلَه ؟ » أي ما الذي جعله طويلا • •

اِسْعَبْ الكَ °؟: أي ماذا كان يخيل لك؟ •

وهي مختصرة من قولهم في الأصل (آي شيءِ عَنَ َ ببالك) ؟ •• وفي مخاطبة امرأة يقال إشعبالج وللجماعة يقال إشعبالسكم والجماعة المتكلمون يقولون إشعباناً ••

ومن ألفاظهم في ذلك ان يتفق قوم على زيارة آخرين ثم يتصور كل فريق منهم انه هو المزور والفريق الآخر هو الزائر فيلبث في بيته دون ان بخرج منه •• فاذا التقوا من الغد فتساءلوا عن سبب تخلفهم عن الزيارة قال كل منهم (إحنا الشعباتا ؟ عباناً إنشور راح تيجونا • ظلاًينا نيشيظر كم و) •• أي لقد كان يبدو لنا انكم أنتم الذين ستزوروننا فلبثنا في انتظاركم ••

وحين يصاب عدو " بأذى يقال له على وجه الشماتة (إِشْعَبَالَك " الله يُفَوِّ تِلْكَ يِتَاهَا بُحِيسَك ") ؟ أي ماذا كنت تحسب وتظن " ؟ هل ان الله يهملك ويتعاضى عن أعمال كالسيئة وكذلك يقال (اشعبالك لَعَد ") ؟ .

اِسْمُحَجَبُ اِسْمُتَبَبُ ؟ : اذا سنيحت زيارة من شخص لجاده أو بعض معارفه ولم يكن قد اعتاد زيارتهم أو مراجعتهم في شيء من قبل ، قالوا في تحيّته والترحيب به (اشعجب اشعتب) ؟ ويلفظون الجيم مفتوحاً بفتحة مستطيلة مشبعة وكذلك التاء ٠٠(*)

أي ما أكثر عجبنا من مقاطعتكم وما أكثر عتبنا على عدم تزاوركم ..
واذا اشترى احدهم شيئا تافهاً لا يرضي الذوق السليم قيل له (هذا اشترى أحدهم شيئا تافهاً لا يرضي الذوق السليم قيل له (هذا اشتح جَبَك منه فاشتريته ؟ .

اِسْعَلَمْ ؟ : يقال لمن يبدي اقتراحاً في اختيار أكلة طيبة اِسْعَلَمْك عَلَيْهَا أي من دلتك على هذه الأكلة ؟ • • وفي أمثالهم (اِسْعَلَمْ الْمُعْيَدي عَلَيْهَا أي من دلتك على هذه الأكلة ؟ به وفي أمثالهم (اِسْعَلَمْ الْمُعْيَدي عَلَى اَكُلُ النِّعْنَاعُ ؟) يضربونه لمن يكون له ذوق ضحل فلا برتفع به الى مستوى ذوي الأذواق الراقية • •

وهو مما بساق في الأشخاص لا بميزون بين جيّد الأشياء ورديتُها ، وربما عافت نفوسهم ما هو حسن منها الى ما هو ردىء ...

اِسْعَنِنْدَ كَ ، أي ماذا تبغي ٠٠ وقولهــم لشخص يرونه في مكان ما اِسْعَنِنْدَ كَ مَنْنَا ؟ أي ماذا تعمل هنا ٠٠

ويقال لمعتد على شخص (اِشْعَـِنْدَ كُ ْ وِيتَّاهُ ؟) أي ماذا تريد منه ؟ دعه ٠٠

^(*) يذهب ابن جنتي فيلسوف التصريف واللغة الى ان الفتحة اذا الشببعت صارت ألفا ومثل ذلك الكسرة حين تشبع تكون ياءاً والضمة تكون واواً ٠٠ وفي النص العامي هذا اشبعوا الفتحة اشباعاً كثيرا فلم تنقلب الى ألف ٠٠ وفي النصوص العامية البغدادية نماذج أخرى من هذا الضرب من اشباع الحركات دون ان تنقلب الى جروفي ٠٠

وقولهم (اِشْعَنِنْدَ كَ مُنْ ِ الْخَبَرَ ؟) يقوله من يأتي قوماً بخبر يهمهم كثيراً فيسترعي أسماعهم اليه بتلك العبارة ٠٠

وبدخل الجائع الى بعض حوانيت الباعة أو بعض المطاعم فيقول (إِشْعَيدُ كُمْ مُنْ الْلَاكِلِ ؟) أي ما عندكم من طعام ؟ فيعددون له ألوانه الموجودة ليتخير منها ما شاء • • إِشْعَيدُ كُمْ الصلها إِشْعَينُدُ كُمْ ؟ • •

وفي السؤال عن مهمة شخص يلاحقها ويعقبها في دائرة من الدوائر يقال « إِشْعِنْدَ َه فَلا ٰن ْ » أي ما هي قضيته ؟ ٠

وأهل الموصل يقولون (اش عين د و)؟ فبلفظون ضمير الهاء لفظ الواو ٠٠ اما البغداديون فانهم بلفظون ضمير الهاء لفظ الفتحة فهم بقولون « عين د و ن الفظ الا الفتحة على الدال وتكون مسبعة بعض الاشباع ٠٠

وحُفِظَت في الألفاظ البغدادية نصوص وردت فيها لهجات تشبه لهجات أهل الموصل ولا تعلم ما عسى ان تكون أصول هذه الألفاظ ٥٠ ومن ذلك ان صبيان الكتاتيب كانوا بعابثون في القراءة بشفون صدورهم الحاقدة على مُلا أنهم الذي لا يرحمهم في معاملته ٥٠ فاذا أمرهم ان يتلوا سورة الحمد مجتمعين على لسان واحد ٠ ذهبوا يقرأون معابثة بلهجة يخفى امرها على الملا مجتمعين على لسان واحد ٠ ذهبوا يقرأون معابثة بلهجة يخفى امرها على الملا الذي قد يكون ضعيف السمع (اَلْحَمَدُو اِسْعَنِدُو كُبتاية مُحَسَّاية باللهجاية إِجاً الدِّيجِ نُهِكُر ها إِجاً النُواوي آكلها) ٠٠

وربما كانت لفظة (اشعندو) هنا آتية على سبيل المشاكلة حيث شاكلوا بها لفظة الحمد التي لفظوا دالها مقروناً بالواو تركيزاً لحركة الضمة فيها ٠٠

اِشْفُايِتْلَمَي ! : لفظ يقولونه في ترجي أمر وتمنيّه ٥٠ كأن يقول قائل « اشفايتلي لَـوٚ عـِنْـدي فْلُوسْ » أي ليت لي مالاً ٥٠

وحين يراد لفتاة ان تتزوج رجلاً يذكر لها فتبدي اباءاً ونفوراً من ان يكون مثله زوجاً لها • يقال في الرد عليها بلهجة اللوم والاغراء (إشْفُايـتُـلْيجُ بُومَة لَـوّ تُـاخَّـدْي لُـهُـٰدَا)؟ أي ما الذي يفـوتك من شيء لو كان هـذا زوجك ؟ • • أي ما أسعدك لو تزوجتـه • •

إشفايدة : تقال عند الجزع والندم واليأس ، بمعنى ما العمل ؟ الشقيرة خَطَّك ؟ : أي ما رأيك ؟ • • ويرد قولهم هذا حين يطلب الى شخص ان يقوم بعمل ما فيسكت مليّاً فيقال له « ها اشقيرة خَطَّك ؟ ، أي أظهر لنا ما في نفسك • • وقد أخذوا أصل المعنى من كون قارى الخط يطرق طويلا عند قرائته والخط هو الرسالة يرسلها مسافر ونحوه الى أهله يخبرهم بأحواله وبموعد قدومه ، فان القراء كانوا يومئذ قليلين ، وكان من دأب من يكلّف قراءة رسالة من هذه الرسائل ان ينظر فيها نظرة فاحصة ليتبين حروفها ورسومها ، ويتثبت من ألفاظها ومعانيها ، فيستدعيه هذا اطراقة طويلة ، ثم يستأنف وذويه وغالباً ما يكون هؤلاء من النساء • •

وحين ترجع المرأة صاحبة الخطّ الى قومها يسألونها قائلين « اشقره خَطّيّج ° ؟ » أي ماذا في الرسالة من كلام ؟ •

اِشْكُنْبْرَ هَ ؟ : أي ما أكبره •• وقولهم « اِشْكَبَّرَ هَ » يوردونه في نفي شيء يدعى كبره وما هو بكبير •• وَحِينَ يَقَالَ (أَشَكُنْبُر َهُ) ؟ في السؤال عن شخص أي كم غمره ؟ وفي السؤال غن شيء أي كم هو خجمه ؟

اِئْنَگُنَاغِدْ تُسْتَوْتِي ؟ : أي ماذا تعمل ٥٠ ومثلها (اِئْنَگَنْسُوتِي) و (اِئْنَگُنْسُوتِي)؟ ولعل قولهم و (اِئْنَگُسَوَّي) و (اِئْنَگُنَاعِسَّوْتِي) ؟ ولعل قولهم (اِئْنَدُ تَنْسُوَيِّي) و (اِئْنَدَ تَنْسُوتِي) مختزل من هذا الأصل ٥٠

والأعراب يقولون (اِشْجَيْتْسُوِّي و اِشْجَسَّو ي) ؟ ٠٠

اِشْكُالْ ؟ : أي ماذا قال ؟ •

وفي التفجع لشخص تدهسه سيارة أو يقتــل قتــلاً يقولون (خَطييَّة اِسْكُالَت وحَه) ؟ ٠٠٠

وينسب الى امرأة يهودية أُخيد ولدها الى جبهة الخرب فكانت تتصور الرصاص يلعلع في آذان المحاربين فتخشى على ولدها ان يجفل وينخلع قلبه من ذلك ، فكانت تقول توجعاً لحاله (إِشْقَال ْ قَلْبَك ْ سُاسَوْن ْ مِن ْ طَقَت ِ الطَّتِقَاقَة) ؟ وقد ذهب مثلاً لمن يصيبه الذعر والهلع لأبسط الأمور ٠٠

ومن هذه المادة قولهم (إشكليت)؟ أي ماذا قلمت ٥٠ ومضاوع هذا الفعل عندهم (شيتكُلُول) ؟ وللمرأة (إشتكُلين ؟) وكذلك يقال لها شيتكُلُولين ؟ ؟

واشكَلَكُ أي ماذا قال لك ٥٠ واشكَلِتْكَ ؟ أي ماذا قلت له ٠٠ واشكَلَاكُولْكُم ؟ أي ماذا قالوا لكم ؟ ٠ واشكَلَاكُولْكُم ؟ أي ماذا قالوا كم ؟ ٥ واشكَلَاكُولْهُم أي ماذا قلتم لهم ومثل هذه اشكَلِتْتُولْهُم ؟ ٠

اِشْكُد ؟ : أي كم ٠٠ كقولهم « اشْكَد ْ تْريد ْ » أي كم تريد • يقول قائل للعطار (عِنْدَك ْ شكر ْ ؟) • يسأله

عن الكمية التي يريد شراءها من السكر ٠٠

وحين يسأل المشتري عن سعر شيء قائلا (هذا بياش گد") أو « هذا بيش ؟ » فيرد عليه البائع بنما يحسبه المشتري ثمناً غاليا لتلك الحاجة المسؤول عنها يقول مستغربا من ذلك (إش گد ؟ اشگد ؟) أو يقول (بيش " بيش " ا؟) . وفي العجب من كثرة اجتماع الناس يقال بلهجة خاصة (اش گد " أو اد م "

وفي العجب من كثرة اجتماع الناس يقال بلهجة خاصة (اِشْكَدَ ْ أَوَ ادْ مِ ْ وَالَّفِينَ اللَّهِ مِنْ كَدْ عَالَم مُ مِلْتَمَين اللَّهِ الشَّكَدَ ْ خَلْق ْ ٠٠ اِشْكَدَ ْ خَلْق ْ ٠٠ اِشْكَدَ ْ خَلْق ْ ٠٠ اِشْكَدَ نُاس " ٠٠) وكل هذه الألفاظ الى معنى واحد ٠٠

وفي زجر شخص يشر ثر يقال « إشْكُدَ " تَـِلْغي » • ومن ألفاظهم في استقلال الشيء القليل (هـٰذَ ا اشْكَدَ م) • •

ويقال لشخص استصغارا له (لك ْ إِنْتَ َ اشْكَدَّك ْ!) وكذا يقال (لك انت اشْكَدَّلاً عنه وكذا يقال (لك انت اشْكَدَ اتك ْ؟) ...

و بقال لمن يطاول الآخرين وهو صغير ضئيل « لَكَ " إِنْتَ اشْكَدَ 'آتَكَ ' و بالي نَفْسَك ° » ؟ • • وترد في ذلك الصيغ الأخرى أيضاً • •

اِشْكَدْ ثُمِكِيلْ : وكذلك يقال اِشْكَتَكَيل ادغاماً للدال في الثاء أي ما أكثر وقاره وهدوءه • • وكذلك ترد في ذم الثقيل من الناس • •

اِسْكَد ْ خِزِي ! : من ألفاظ التذمر من أمر مستقبح • •

اِشْكُدُ ْ خَوْشُ آدْمي : تقال في اطراء شخص ووصفه بأنه انسان طيّب . ولهم فيها أكثر من أداء تعبيري خاص ٠٠

وكذلك يقال (إشْكَدْ مَتْكُولْ خَوْشْ آدْمي) أي مهما قلت فيه من الاطراء فهو يستحقّه ٠٠ وقول قائلهم في توبيخ شخص وتقريعه (آني اشْكَد ° شِفِت ° اَو ٰادمِ م مُثْلَك ° عُنْادي ما شِفِت ° أَبَد °) أي لقد رأيت اناساً كثيرين ولكنني لم ار مثلك انسانا معاندا ٥٠ وكذلك يلفظون اللفظ (شِفْتَو ٰادمِ أَ) ٠٠

إشْكُدُ صَارُ تُطْلُبُنِّي: أي كم بلغ دينك علي ؟

اِشكد صار "لك و الكف ؟ : أي كم مر عليك من الوقت وأنت وأنت وأنف ؟ • • وكذلك يقال اشكد صار الك كاعبد ؟ واشكد صار الك نايم ؟ • الى غير ذلك • •

وغالبًا ما يدغمون الدال في الصاد فيقولون (إشْكُصْلَارْ لَكُ ْ)؟ .

اِشْكَدَ عُناقِـل : تقال في وصف شخص بالتعقّل •• أي ما أعقله ••

« اِشْكَدْ مَاحْجَيْتْ و ِيتَّاه مَفْادْ ، • • أي تكلمت معه كثيراً فلم يفد الـكلام شيئًا • •

« إشْكَدُ مَا طَيِّبُ ، و َاحِدُ مَيِشْبَعُ مِنَّه ، . . يقولها القائل في الاعجاب بطعام واستطابته . . أي لكثرة جودته لا يشبع منه الآكل . . وكذلك ترد هذه العبارة بلفظ (إشْكَدُ مَطَيِّبُ ° . . .) بفتح ميم « ما » دون مدّها . . « إشْكَدُ مَا حَلُو ، و احد " يَوْعِد " و " يخْلَف " ، . . أي انه ليس

« إسكند ما حيدو ، و احيد ينوعيد و يبحدي ، • • اي اله ليس حسناً ان ينعيد َ شخص وعداً ثم يخلفه • • فان قولهم هنا (اشكد ما حلو) آت في معنى قولنا في الفصيح (ما أقبح) •

وهذا الحرف يختلف عن الذي قبله في طريقة ادائه التعبيري •• فان الفاظ العامة تعتمد على الأداء الصوتي في التمييز بين متشابهاتها ••

اِشْكَدْ عَيْبُ : تقال في استقباح شيء معيب •• وكثيراً ما يقولها الرجل تخجله بعض تصوّراته ، فيأخذ بلوم نفسه وتأنيبها •• فيقول « اِشكَدْ عَيْبُ

هيچي سَوَّيْت ْ » أي ما أشد عيب ما صنعت ••

إشْكُدُ مُوخَوِّشُ آدُ مي : •• تقال تذمراً وتعجباً من رجل سيء السلوك غير محمود السيرة •• وكذلك يقال انت اشكد ماخوش آدمي •• وكذلك يقال انت اشكد منخوِّشُ آدُ مي ••

اِشْگُدُ نُغْسُمَةً ! : أي ما أكثر برمه وضجره ، بحیث ینغص علی الناس راحتهم •

إشْكُدَّوتَه : يقوله الطفل اذا أعطي طعاماً ونحوه فاستقلّه • • وحين يقال لصبي انت اشْكُدُ وتَكُ أي انك صغير جداً فيرد عليهم قائلا على وجه الاحتجاج (آني اشْكُدُ وتُنْي)؟ • •

وقولهم في شخص و هذا اشكد ياكل ! » أي كشير الأكل ٥٠ واشكد يضيحك أي كثير الضحك ٥٠ واشكد يحبِ اللّعبِ ، أي كثير الرغبة فيه ٠٠

وقولهم (اِشْكَدْ اللَكْ هَنْهَا؟) أي كم لك من الوقت وأنت ههنا ؟٠٠ اِشْكُصْرَه : أي ما أقصره ٥٠ وقولهم « اِشْكَصَّرَه » ينفون به وصف الشيء بالقصر ٠٠

ُ اِشْكَنَّنَه : حين يقال في صبي " « كَنْتُوني » أي انه صغير يرد عليهم من يرد قائلا « اشكَنّنه » أي ما الذي صغره ، يريد بذلك ان يقول انه كبير وليس صغيرا ٠٠

اِشْلا ٰز م ْ ؟ : أي ماذا ينبغي كقولهم (اِشْلا ٰز م ْ نُسْدَو ي) أي ما الذي بنبغي ان نعمله ومثلها (اشلازم چان ْ نسو ي) • • يقال (اِشْلا ٰز ْ مَك ْ مِن ْ شي ؟) أي ما الذي تحتاجه • • ومثلها (اِشْلا ٰز مِلْك ْ) ؟ وعند استذكار

شيء غماب عن الفكر يقول القمائل وهمو يخاطب نفسمه (بَكَّه اشلا أَزْمَكُ ° فَكُلا أَنْ ؟) وتلفظ بَكَّه بتفخيم اللام •• ومثلها (بَكَّه اشلاز مُنني) ؟ •

إِشْلَوْنْ : يقال في التحية إِشْلَوْنَكْ فْللانْ ؟ • واشْلُونِجْ فْللانَة ؟ • • أي كيف حالُك ؟ • •

اشْلَوْنْكُمْ ْ اِنْتُو • • والشروگيون يقولون « اِشْلَوْنْكُمْ ؟ » بفتـــج الـكاف وهي لغة مستشعة • •

وترد لفظة (اِسْلُون) في مواطن شتى من ألفاظهم من ذلك انها تؤد ي معنى « كيفما ، كقولهم (مِثْلُ البَرْون اشلون مَتْدُ بِنْهَا تَوَكَع عَلَى الله كيفما) وترد في التشكي من أمر عصب كقولهم (اشلون " بكوة هاي " يا رَبِي) وكذلك قولهم (اشلون شنغلل هذا) ؟ • • وأبضا (اشلون عيشة هاي " ؟) ومشال ذلك (اشلون عُمْر " دَيَكْشي يا أَللته ؟) • • ومثله (اشلون وكيت خامض هذا ؟) ومثله (اشلون آيتام " سنود " دَ تُدمُر " عينا ؟) ومثله (اشلون آيتام " سنود " دَ تُدمُر " عينا ؟) ومثله (اشلون آيتام " منود " دَ تُدمُر " عينا ؟) ومثله (اشلون آيتام " منود " دَ تُدمُر " عينا ؟) ومثله (اشسلون مَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عَر ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عير ار " دَ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عير ار " دُ نيجر ع " ؟) • • وكذلك (اشسلون عير المينات " هـ الني ؟) • • وكذلك (السلون عير المينات " هـ الني ؟) • • وكذلك (المينات " هـ الني ؟) • • وكذلك (السلون عير المينات " هـ الني ؟) • • وكذلك (المينات " هـ الني ؟) • • وكذلك (المينات " وكينات " وكينات " عير المينات " وكينات " وكين

. وترد لفظة (اشلون) في التعبير عن فرط الجيزع والحيرة فاذا اضطرب شخص لأمر أصابه أو حادث وقع لولده أو نار احرقت داره ونحو ذلك من كبار المصايب ذهب يلوب وهو يردد قائلا (اشلون ؟) بلهجة الجازع المتفجع أي ما العمل وما التدبير ٥٠

وقعد يعقب ذلك قائملا ﴿ اشعلون ينا ناس اِلْخُاطْرَ اللَّهُ شُسَوِّي

دَ بُرُونِي ٥٠ بِأَصْرُونِي ٥٠ سُونُوا لِي چَارَة) ٥٠

ويقول كذلك (اشلون يا مُعَوَّدينُ ؟ أهْل ِ الْغَيِرَة • • و يَنْ أَنْطَي وَجُمْهِي وَ يَنْ أَنْطَي وردونها في وردونها في الجزع والتشكي من الخطوب والغوائل • •

وقـول القـائل لآخــر (اِشْلَـوْنَكُ ۚ لَـوّ نـروح ۚ لِـالشَّطُ ۚ بِسبَـج ۚ شُو يَّه ؟) أي ما رأيك في ان نذهب الى النهر فنسبح قليلا من الوقت ؟

ومثل ذلك قول القائل لصاحبه وقد عرض عليهما اقتراح ما (اشلونك " بُها الْحُمْحِايكَة ؟) أي ماذا تقول في هذا الذي سمعته ؟ •

واذا ابدى احدهم بعض الملاحظات حول موضوع ما ثم صدق ظنّه في ملاحظاته قال متباهياً (شيفْتُو اشلكون طيلَع الحكجي مالي تكمام ؟) أي أرأيتم كيف أن كلامي كان صواباً ٠٠

وحين يلتقي صبيان صغيران يكون احدهما اصغر من صاحبه فيستضعفه هذا قائلا له بلهجة خاصة (اشلون " ذ الك " إليكؤم " شَتَمَتِ ْني ؟) أي أرأيت كيف شتمني منذ أيام ؟ وهو يريد التحرش به فيرد عليه قائلا (إشوكيت " ؟) أي متى كان هذا ؟ ويريد به تكذيب هذه الدعوى ٠٠

وقولهـــم اشلونك ° و ْيَا فـلا ٰن ° ؟ كيف وجـــدت َ فلاناً في معاملتـــه ومعاشرته ؟ ••

وفي الشماتة بشخص يفشل في الحصول على شيء يريده وكان من قبل يجد نفسه ذا مكانة وقو"ة بحيث لا يعجزه شيء يقال له (هـٰ ا أشْلَــَوْنـَكُ ؟) واما يظهر هذا المعنى في اللفظ بطريقة ادائه التعبيري ٠٠

واذا سئل شخص وكان في حال مضطربة من جراء خسارة اصابته أو هم الكرام به فقيل له اشلونك فلان ؟ أي كيف حالك قال متشكياً « إشْلَوْنِي » ؟ أي انني في اسوء حال ٥٠ وقد يزيد على ذلك قائلا « مُصَخَمَ و مُلْمَطَمَ » ٥٠ أو يقول (مُعَزَى و مُصَخَمَ) ٥٠ أو يقول « مَتْعَزَى عَلَى عُمْري » ٥٠ أو يقول (مَتْعَرَى و مُعْرِي » ٥٠ أو يقول (مَتْعَرَى عَلَى عُمْري » ٥٠ أو يقول (مَتْعَرَى » وقد يزيد على دُونِهُ و مِنْهُ و

وحين يكون النهار غائماً والجو مغبر "ا يقول المتذمر من ذلك إشْلكون " نَهُار "هُذَا؟) • •

ویأتی الدائن الی مدینه مطالباً ایاه بدینه فیعتذر المدین له بأنه لیس معه ما یسد د الدین • ثم یقول لدائنه (اِشْلَـوّن ") ؟ فیرد " علیه هذا قائلا (اِشْلَـوّن " ما لَـوّن " ؟ آنی ما أَعْر ْف " !! آنی أرید " فناوس ") !

واذا نُصِحَ شخص ان يصالح صاحبا له بينهما منابذة وخصام • رد" قائلا « اشلون أتْصالَح و يتاه » أي لا يمكن ان اصالحه • •

وقولهم (اِشْلَـوْنْ چُـارَة)؟ أي ما المخرج من الورطة؟ .

وفي مثل لهم (إِشْلَـوِّنْ چَـارَـتْنَـا بِـيكْ مُـلاَّ حُـمـتَـادي ؟) • • يضربونه للبرم بشخص والضجر من تصرّفاته ومشاكساته • • وهو مما يساق على وجه الدعابة والهزل • •

ويقول قائلهم « إِشْلَوْنْ تِعَبْتِ الْيَوَمْ تَعَبُ » أي لقد تعبت اليوم تعباً شديدا ٠٠

وفي السؤال عن مريض يقال (اشلون صار ° كَيْفَه) وعند العجب لحال شخص كان قوياً فضعف وهزل وذل يقال « اشلون صايبر ° » ويمدون الياء

بالراء مد"ا يستوى على ألسنتهم ٠٠ وكذلك يقولون في هذا المعنى (اشلون صاير فلان خطيّة) ولكنهم لا يمدّون الحرف في هذا اللفظ ٠٠

إشْمُا جُالَه : يقال في الصبي لا يظهر عليه النمو والكبر رغم مرور السنين والأعوام عليه (هُذَا اشْمُا جُالَه دَيبِز ْغَر ْ) أي انه يزداد صغراً كلما مر عليه الزمن ••

وقولهم (إشْمَا عِنْدَكُ ْ جِيبِ ْ) أي هات كل ما عندك ٠٠

اِشْمُالَكَ : من لفظ الأعراب ، أي ماذا بك وما تريد وماذا حدث الى غير ذلك من المعاني المماثلة ...

اِشْمَحْلَى : يقال (اِشْمَحْلَى مَشْيِتَه) أي ما أحلى مشيته ... و (اِشْمَحْلا م مِن ْ يحِدْجِي) أي ما أحلى كلامه اذا تكلم .

اِشْمَدُ رَيكُ : أي وما يدريك ٥٠ ومن ذلك ان ينسب شخص الى آخر عملاً من الأعمال قام به فيسائل منه صاحبه قائلا (اشمدريك ؟) أي كيف علمت هذا ؟ ٠

واذا سأل سائل عن شخص اين هـو الآن ردّ عليـه الآخـر قائلا (إشْمَدُ (يكُ مَا كُاعِد ْ بِالْكُهُو َة) أي لعلّه الآن جالس في المقهى ٠٠ ولا يرد هذا الحرف بلهجة الاستفهام ٠٠

وقول القائل (إشْمَدريني) انما يعني به ان يرد على سؤال سائل بلهجة فيها صلف ومخاشنة •• ومعنى اللفظ « لا أدري » •• وهذا معنى تعيّنه اللهجة الصوتية ••

ويغلب ان يكون ذلك من ألفاظ الصبيان في بيوتهم حين يضطرب عندهم نظام التربية وتنعدم الطاعة ٠٠

وكذلك برد الجازع المضطرب على سائله عن شيء بمثل هذه اللهجة ..
وحين يسأل رجل عن شيء فيجيب جواباً مغلوطا ثم ينبَّه على غلطه فانه
يقول معتذرا عن الخطأ بلهجة خاصة (الشمدريني) ويريد بذلك ان يقول (اني
واهم) ...

وقولهم (اشمدريك شكو بالانجيل) يوردونه في تجهيل شخص بما هناك من أمور وأسرار لا يعلمها كل أحد ٠٠

وحين يتأخر على شخص تحقيق امر كان يسعى في انجازه وتعجيله يقال في التسرية عنه (إشْمَد ريك ما أَللَه راد لك الدُخير بها التّأخيرة) أي ما يدريك لعل" الله أراد لك الخير في تأخير ما اردت تعجيله ..

إِسْمَعْنَى : أي ما السبب وما العلة ٠٠

وغالبا ما يرد هذا الحرف في الاعتراض على شيء من التصرفات ٠٠ كقول القائل اشمعنى فثلا أن راح آني ما رحِت ؟ أي ما السبب في ان يذهب فلان دون أن أذهب أما ٠٠ فان قال (إشمعنتى فالان راح واني ما رحِت)؟ فمعناه ما السر في أن يذهب فلان ولا أذهب أنا أيضا ؟

وحين يراد من شخص شيء ، يقول معترضا (اشمعني) أي لمادًا ؟.

وكذلك يرد في الاحتجاج على بعض احكام القضاء على وجه السخط كقولهم (إشْمَعُنْنَى فْلاْنْ ٱللَّه نَاطيه و احْنَا هْلاْكَه ؟)

إِشْنَوْنْ : يقول إِشْنَوْنَكُ واشْنَوْنَكُمْ واشْنَوْنِجْ في الاستفسار عن الأحوال وهي من ألفاظ التحية ٥٠ والأصل فيها انها باللام ٠٠

إِسُو از اك عَلَى هَالشَّى ؟: أي ما الذي حملك على اتبانه ..

اِشُو ٰاگُع ْ بِيدي ؟ : من ألفاظ الحنية واليأس والعجز • • فاذا شكّا مظلوم لقوم لم يكن في مقدورهم مساعدته والانتصاف له • • قالوا « إِبْني اشُو ٰاگع ْ بِيد يْنَا ؟ » أي اننا عاجزون • •

اشو د اه يمهم ؟ : أي ما الذي اوصله انهم ؟ . • (*)

اِشْوَكِتْ تَوْجِي ؟ : أي متى تأتي ؟ • اِشْوَكِتْ تُسْرُوحْ ؟ أي متى تذهب ؟ ••

اِشُوكِتْ كُلَكُ تَعُالُ ؟ أَيُّ وقت حدّده لَك لتعود الله ثانية ؟ وقولهم اِشُوكِتْ تُصيرْ آدْمي يقولونه في تقريع شيخص طائش قد يشوا من اصلاحه ٠٠

واذا قال صبي لأبيه « اشوكت تينطيني فالموس ؟ » وكان هذا الصبي كثير المضايقة لأهله • • قال له أبوه (إشوكيت متاصير عاقبل) أي متى ما صرت عاقلا أي هادئاً رزيناً لا يصدر منك ازعاج ومضايقة لأحد • •

اِشْیْاخُنْ : یقال فی السؤال عن اجرة أجیر « اِشْیْاخُنْ ؟ » ویقال أیضا اِشْکَد یاخُنْ ؟ أي كم يتقاضي على عمله من أجرة ؟ ٠٠٠

اِشْیْاکُلْ ؟ : یقال فی الاعجاب بجمال شخص (هٰذَا اشْیْاکُلُ ؟!) ویرد أیضا فی اطراء شیء یُـری جدیراً بالاطراء والتقدیر ..

اِشْيَوْجُعَكُ : أي ما يؤلك وما يؤذيك ٠٠ يقال ذلك في الاستفسار من مريض عن مرضه ٠٠

وأحيانا يكتفي من كلمة (إش°) بحرف الشين وحده ٠٠ كقولهم

^(*) لا تلفظ الهاء في قولهم اشود"اه ٠٠

شكليت ؟ أي ماذا أكلت َ • وقد يستعملون اللغتدين فيقولون (إش شُر بَيِت ؟) • • فشر بَيِت ؟) • • أي ماذا شربت ؟) • • أي ماذا شربت ؟ • • •

اما قولهم (شَعَلْمَيْك) فلا يقولونه الآ بهذه اللهجة أي اجتنب هذا الأمر ولا تتدخل فيه ٠٠ وانما يثبت الألف في لهجات غير البغداديين ٠٠

هذا ما رأيت اثباته من الألفاظ البغدادية التي جاءت تبعا للفظة (اِش ۖ) على اختلاف تصريفاتها وهي أكثر مما استطعت ان احصيه وما فاتني من ذلك سيرد في مواطنه من المعجم ••

(اِشْبُاحَوْثْ) : لفظ عبري يراد به التسبيح والصلاة • • وجمع الاشباحوث اشباحوثات • •

وقد لا يرتضون مقام الحسيني _ يغنيه المغني فلا يجيده _ فيقولون (هذا حُسَيَني مال ْ إِشْبُاحَوْث ْ) • أي انه حري ً ان يقرأ في بيع اليهود لا في الغناء • •

(اِشْبِنْتْ): بقل ذو رائحة طيبة ٠٠ وطعم له نكهة خاصة ٠٠ وهو مما يستعملونه في الأفاويه ٠٠

(إِشْبِنْتُو) : السمنت الذي يتخذ في البناء ويقال له أيضا چمنتو وچبنتو ٥٠ وحين يطلب احدهم قليلا منه (في بعض الحاجات العابرة كأن يضع منه في حبّ الماء ليمنع ترشيحه أو بضع منه شيئا يسيرا تحت الطابوقة المتحر ّكة لتثبت في مكانها) يقول (بالله متبنطونا اشو بنّة شبنتُو ات من أي ألا من السمنت ٥٠ وتلفظ « بالله » بكنّه بتفخيم اللام ٥٠

(إِسْتَبِنَاهُ) : أي توهم • • يقال إشْتَبِهُ بيه • أي ظن به ظناً سياً

أو انتَّهمه بنهمة ما •• واذا نسب شخص الى آخر اموراً سيئة قيل له « إنْتَ مِسْتَسِيهِ " » أي انك واهم " فيما نسبته الى فلان من امور ••

وحين يطرق شخص باب دار صديق له ، ثم يظهر له انها دار اناس آخرين ، يقسول معتذراً (اِلْعَفُو آني مِشتَسِه ") أو يقسول (العفسو اِشْتَبَهَات ") .

و إِنْشَابُهُو ا و اِنْتَابُهُو ا أي اشبه بعضهم بعضا ٠٠

(اِشْتَــِرى) : فعل ماض ٍ من الشـــــراء وهو معروف •• مضـــــارعه بـِشْــُــِري ••

وقولهم (إشتري لتشبع) كناية يريدون بها توصية شخص بوجوب الانصات دائماً الى من يتكلم من الناس دون التسرع في الافضاء بما يكون لديه من امور ومعلومات ٠٠

واذا تكلم متكلم ولم يصغ اليه الآخر ولا عناه من كلامه شيء ، قال له على وجه التنبيه والعظة (إِبْني إِشْتِري مِنِتي شُو َيَّة) أي اصغ قليلا الى ما أقول ٠٠

وفي كناياتهم « يشْتري منتي ويبيع عَلَي ، أي يتلقى الكلام مني ثم يستعمله في مجادلتي ٠٠

وقولهم في الرجل لا يعنيه امر الناس (هذا مَيِشْتَرِي الدِّنْيَا كُلْهَا بُغْلِسٌ) ويقال للمستهتر لا يالي بالقيم الدينية (هذا مَيِشْتَرِي الصَّلانة بُعْانَة) ٠٠

اما من كان متجاهلاً للقوانين مجاهراً بالجناية لا يبالي بالحكومة فيقال فيه (هـٰذا مَيهِ شُترِي الْحُكُومَة بثقرِش) • •

ولفظ الفلس والعانة والقرش لا ترد لا زمة اللألفاظ التي تقال فيها انما

يستعملونها هي وما كان دونها من النقود أو عتائق الأشياء أو مبتذلاتها ٠٠

ومما يلفظه العامة في حالة الجزع الشديد والهم ّ الثقيل ان يقول قائلهم (إشْهُنَـرِو ْنِي هُمَا نُـاسِ °) أي انقذوني وانظروا في محنتي ٠٠٠

(إشْتَبِر ٰاكْ) : ان يشترك جماعة في عمل ما ، يقال إشْتَبِر ْكُو اْ أَي اشْنَر كُوا • • والاشتراك هو مبلغ نقدي يدفع لجريدة أو مجلة لكي يبعث بها الى المشترك خلال سنة كاملة • •

(اِشْتَـوى): فعل ماض من شواه يشويه اذا وضع شيئًا من الحم ونحوه على النار فأنضَّجه ٠٠

وقولهم « إشتوى أبنوه » يوردونه في السباب • • وكذلك يكنون باللفظ عن شدة التعب والارهاق من جراء القيام بعمل من الأعمال الشاقة • واذا تكلم احدهم بكلام ظاهر المبالغة قالوا في تكذيبه والعجب من مبالغاته (إشيشوى ابوك عكلى هالديدي) • •

(اِشْتَیِهی): اذا اشتاقت نفسه الی نوع من طعام ۰۰ و گذاك ترد فی مطلق الرغبة فی شیء ۰۰ وفی امثالهم « مِشْتَیِهی و میسْتَیِحی » ۰۰

وحين يدعى شخص الى طعام وليست له رغبة في الأكل قال « مَا أَشْتِهِي » أَي ليست لدى شاهية للطعام ٠٠

(إِشْتَهُ) : من ألفاظ الحشو في الكلام وربما حكت لفظة « أَجَلُ " ، في الفصيح ٥٠ حيث يقول القائل (إِشْتَهَ الْمَسَاْلَةَ هيچي صارَت ") أي الأمر انتهى على هذا الوجه ٥٠ وانها يقال مثل هذا القول تسليما بالأمر الواقع يقع على حالة قد لا تكون مرضية ٠٠

وقد يسأل شيخص عن اخبار قوم فيرد عليه قائلا (إشته) أي انه امر

انتهى فلا تسأل عنه ٠٠

واللفظة تركية ٠٠ قال في الدراري اللامعات (ايشبته : اسم اشارة بمعنى هاك ، ها هو ذا ، دونك هو) ٠

وقد حرفها بعض نساء العامة في بغداد فقالوا (عِشْـُنـُو) اشمئزالزاً من شيء أو سيخرية به أو ضجرا منه ٠٠

واذا صنع احدهم صنيها على غير وجه الصحة فأرشده من ارشده الى النهج الصائب فصحح عمله قالوا له مستحسنين ما صنعه صحيحا « إشْتُه » أي هكذا يكون الهمل الصحيح **

(اِبْمُنْتَىٰ) ؛ الهنتاء وقد اوردوا لفظه بالتصغير ٥٠

(اَشْر ٰار ْ) : أي شر ّير وجمعه اَشْر ٰار ِيَّة •• يقال (هـٰذَ ا فَـد ْ و ٰاحـِد ْ اَشْر ٰار ْ) أي انه رجل شرير لا يمكن الاحتكاك به ومخاصمته ••

و كذلك ترد عندهم لفظة الاشرار جمعا لشر ير في مثل قولهم (اَللَّه يَكُفُ بِنِياً شَرِ ّ الاَ شُر الر ْ) •

(أَشْرَحْ ﴾ ؛ الذي يكون في عينه رمص وقد سقطت أهدابه واحمرت اجفانه وجمعه شِرْحُاتْ • • والعين شَرْحَة وجمعها شَرْحُاتْ • • والعين شَرْحَة أَيْضًا وجمعها شُهَرْح • • وقد يقال شِيرُح • • •

وقولهم « اِشْرَحَ ْ » أي صار أشرح • • وفي التوبيخ والتقريع يقولون للأشرج (لَك ْ اِمْشُ اَشْرَحَ الْعَكِن ۚ) • •

(أَشْرَ سَي) : ضرب من التمر الفاخر الجيّد يؤكل في الغالب مجفّعاً •• ومن عادة الناس في أيّام الشتاء ان يتخذوه نَـقُـلاً يأكلونه مع لبّ الجوز •• وتصينع منه أحياناً « المَـدِ "كُـوكَـة » ••

(أَشْرَ فَي) : ورد أحمر اللون قليل الرائحة ••

(إشْريق °): اسم صوت القماش عند شقه ٥٠ واحسب اصل اللفظ من التشريق وهو التقطيع ٥٠

(إشطَحُلي): نمط من أنماط لعبهم بالاسقمبيل حيث يقوم على اللعب اثنان فأكثر ٥٠ قال في وصفه الاستاذ على الشوبكي يمسك احد اللاعبين الورق ويكون عدده ثلاثاً وخمسين ورقة بمسا في ذلك ما يسمى من الأوراق بالجوكر ٥٠٠ من مأخذ بتمشيطه وتبويزه و وبعد ذلك ينتظر ما يقوله أصحابه حيث يتراهنون على نماذج معينة من ورق الاسقمبيل ويضع كل مراهن نقوده في الحال فاذا غلب أخذ عدلها واذا غلب أخذت منه ٥٠ ثم يتكرر اللعب بعد هذا النوع من الغلب ٥٠٠

وقد يتفق كل فريق من اللاعبين على نوع الورق الذي يراهنون عليه كأن بتفق اثنان على البير ْلي ماچَة أو الداغ ْلمي كُوپَة ويذهب آخرون الى المراهنة على اللهِ يكتّلي دُنِر ْ ويروح غيرهم الى طلب القيز َّة سينك ْ وهكذا على نحو ما يحلو للاعب ان يختاره من أوراق اللعب وهي صنوف كثيرة ٠٠

اما من كان الورق في يده فانه هو الذي يقع الرهان معه فاذا وز ع أوراق اللعب عليهم فخرجت الاوراق التي راهنوا عليها الى حوزتهم كانت لهم الغلبة فاستولوا على نقود المغلوبين والا خسروا نقودهم التي تذهب كلها الى جيب مقامرهم الذي يوزع عليهم الأوراق ٥٠ وهكذا حتى ينفض جمعهم بين غالب ومغلوب ٠٠)

وفي الكنايات كُام ْ يِلْعَب ْ وِيتَاه اشْطَحَلي أي عاكسه ٠٠ (إشْعَار ْ): من المصطلحات التي ترد في بيانات الحكومة الرسمية حيث بقال مثلا (يمنع مرور وسائط النقل من هذا الشارع ابتداءا من هذا اليوم حتى اشعار آخر) أي حتى يصدر بيان آخر حول الموضوع ..

(أَشْعَرْ) : من كان كثير شعر الجسم ويقال له « مِشْعِرْ » وجمعه « مِشْعِرْ ان » وينسبون الى « مِشْعِرْ ان » وينسبون الى النبي آنه قال « رَحِمَ اللهُ الرَجُل المِشْعِرْ و الْمَرْ أَةُ المَكْسَة » • •

(أَشْعَلُ) : الطير يكون أسود اللون غير ان جناحيه يكونان ابيضين ٠٠ وجمعه شُعُلُ ٠٠

وكذلك يقال « أشعل » لكل طير ينتج من ام وأب مختلفين فلا يشبه أيّا منهما ٠٠

(اَشْقَيْلُهُ) : أي شرير كثير العدوان على الناس وجمعه اَشْقَيْلَائييَّة وَكَذَلَكَ يَقَالُ اَشْقَيْلًا بغير همزة ٠٠ والفعل منه الشَـقُلُوءَ ٠٠

وكان هؤلاء يتميّزون بضروب خاصة من الأزياء ويلفّون چرّاويّاتهم بطريقة خاصة يعرفون بها ٠٠ ومن كان منهم يلبس الفينة فانه يضعها على رأسه بطريقة تنم عن شخصيته ٠٠

(إِشْكُاكُ "): يقال صار عنده اشكاك أي شك في الأمر ...

(اِشْكُالْ °): أي غموض ٠٠ وفي مثل لهم (الاِشْكُالُ ° في غطّي) ٠٠ وقولهــم (اَشْكُالُ ° وَاَرْ ْنَاكُ) أي أنواع منوّعة وكذلك يلفظـون اللفظ (اَشْكَالُ ° وَرَ ْنَاكُ °) ٠٠

(أَ سَكُر ٰ ا) : أي شيء واضح •• وفي امثالهم (دِين ۚ مُحَمَّتُ د ۚ اَسْكَر ٰ ا) يضربونه للأمر المكشوف لا يحتاج الى بينة •• وهي من الفارسية آشكار أي ظاهر ••

(أَشَكُنُنْ • • أَشَكُونَ) ؟ : من أَلفَاظ اليهـود يقولون (أَشَكُنُنْ هَلِيحَكُنايي) ؟ أي ما هذه الحكاية ويعنون بذلك التعجب من شيء • • •

(أَشَكُ ۚ أَوْعُلِي أَشَكَ ۚ) : من أَلفاظ السباب والشتائم • • والأصل في اللفظ انه من التوكية بمعنى حماد ابن حماد • •

(أَشْكُو): الأَشْفُر ٥٠

(إِشْكَنْكُ): صغار الحجارة كانوا يتخذونه في صلب الجدار خين يبنونه مه وقد اؤرد النجاحظ هذه اللفظة في البخلاء قال (وما كان من اشكنج فهو مجموع البناء) • •

والواحدة من الأشكنتك وشكنكة واشكنتك واشكنتكا واشكنتكاية وفي العدد اليسير منها يقال إشكنتكايات ...

ولفظة الاشكنگ من الفارسية (شكسته سنك) أي الحجر المعكسر قاله الدكتور داود الجلبي بخطة على اصل المعجم ٠٠

ومن امثالهم (طَابُوكُ ْ نَامْ ۚ اِشْكُنِنَّكُ كُنَامْ ۗ) ••

(أَشْلَحُ) : من كان عاري شعر الناصية أي أُنزع • • ويقال له أيضا اَجْلُحَ • • •

وجمع الأشلج شــلْـحين * ٠٠

(إِشْنَانَ) : اعشناب كانوا يُغتسلون بهما ويفسلون ملابسهم • • وفي امثالهم (اَر ْخُصَ مُن الا ِشْنَانَ) وفي الكنايات (غِسكَلْ إيد َه بِإشْنَانُ) أي يئس من الرجاء في صلاح أحوال شخص واستقامته • •

(أَشُو) : اداة تنبيه (ولعل " اصلها « اَشُوف " » أي أرى وهو فعل مضارع ماضيه « شُاف " » • •) ولها في كلامهم صور شتى • •

اذا رأى شخص اجتماعاً للصبيان على باب داره فأراد تفريقهم قال (أَ سُنُو تَوْ رُوا مِنِتًا) أي تفر قوا عن هذا المكان ••

واذا التم قوم على شي فأراد شخص ان يفسح لنفسه مجالاً بينهم ليطلع على الموضوع قال لهم (أَشُو بُالْسُكُم سَوُوا لي طَر يق) أي افسحوا لي المجال ٥٠ وقد يكتفى بقولهم (اشو بالكم) ٥٠ وترد بمثابة اداة استفهام حيث يتساءل صديق من صديقه الذي لم بكن قد وآه أمس (اَشُو النّبار عَهَ مَشَهُ فُنَاك) أي ليم لَع نوك امسى ٥٠

وقول القائل « أَمْتُو دُا كُنُوم مِنَتُا » يقول ذلك متضعراً من مكانه الذي هو فيه فهو يريد مفادرته ٠٠

واذا نهض زائر من مجلس القوم مبكراً قالوا له (آشُو گِمِت ْ مِن ُ وكِت ْ) ؟ أي لماذا قمت مبكراً ٥٠ وكذلك يقال في السؤال (آشُو لا ٰبِس ْ اَسْوَد ْ ؟) أي مالك تلبس السواد ؟ فيرد عليهم قائلا (مات ليي مَيِّت ْ) ٠٠

وحين يتفقد صديق فيقال انه يسكن الآن في بلد آخر فيعود من كان قد سأل عنه قائلا (أَشُو مَدْ اشْوُفَه) أي ولذلك لا أراه هذه المدة الطويلة ٠٠

(اَشُو َه) : أَي اَهُو َن ° • • وهي ترد في الغالب في معنى قولنا في الفصيح « اهون الشر ّين » • •

وفي مثل لهم (تَوْني عُر َفْت ِ المَوْت ْ اَشُو َ مَن الْفُر ْ اكْ ْ) • • (إِشَّه) : لفظ يقوله من يشعر بشد ّة البرد • • وقد يقوله القائل وهو يرتجف من البرد فعلا ً • • ويكثر ورودها على لسان الأطفال • •

وهي من الألفاظ المسموعة في بغداد قديماً فقد جاء في حكاية ابى القاسم البغدادي تأليف محمد بن أحمد ابى المطهر الأزدي (بارد والله أَسَنَّه الحقوني مجمرة نار)(*) .

^(*) هذا المكتاب يعثل لغة بقداد في القرن الرابع الهجري وقد حققه آدم متن وطبعته مطبعة هيدل برج سنة ١٩٠٢م .

ولفظة « اشته » هذه مستعملة في لهجات العراق الجنوبيه روى لي الاستاذ أبو طالب مكي الجاسم هوسة جنوبية بلفظ (اِشتا من جَرَّك يَغُطُاناً) ؟! أي اننا نحس بالبرد فمن رفع عنا غطاءنا • • والهوسة يراد بها هنا التهديد والتوعد بالانتقام من قوم معتدين • •

(آصال °): الأغصان تتدلتي عليها الثمار ٥٠ وكذلك يراد بها الثمار احيانا ٠ واحسب اللفظ جمع صول حيث أرادوا ان يقولوا اصوال فخففوه الى آصال ٠٠

(إصبيع): واحد اصابع اليد والقدم ٥٠ وترد ساكنة الصاد مكسورة الباء عند الاضافة الى ضمير الغائبة حيث يقال (إصبيعها) والى ضمير الجمع المخاطب (إصبيع كم ") الغائب (إصبيعهم " وإصبيعهين ") والى ضمير الجمع المخاطب (إصبيع كم ") والى ضمير الجمع المتكلم (إصبيع ألم) ٥٠

فان اضيفت الى المتكلم المفرد قال (إصبِعي) بكسر الصاد واسكان الباء • وكذلك اذا اضيفت الى المخاطب (إصبِعَك واصبِعْج) أي اصبعث واصبعت • •

ويحذفون الألف أحياناً فيقولون صبِعي وصبِعك وصبِعك وصبِعها .. وجمع الاصبع إصابيع . وفي أمثالههم (ياكثلون بالماعهون واصابيعهم بالعيون) ..

وفي الكنايات (و ِجْههَ صَادَ ْ اِصَّبِعْتَكِنَ ْ) أي اصفر وجهه من فرط الخوف والخجل ٠٠

(اصابيع العروس) : نوع من حلويات الأطفال تكون الواحدة في مثل طول الخنصر •• ولعل اصل التسمية ان هذه الحلويات تشبه اصابع العروس

المحنيّاة بالحنيّاء حيث يكون جانب منها أحمر وجانب أبيض • ، والحلويات على مثل هذا النمط والتلوين • •

وقد يكون التشبيه ناشئاً من نحافة اصابع العروس ودقتها وهم يرون هذا المعنى في النساء من معالم الجمال ومقاييسه ٠٠

(اَصْبُهُان) : لغة لهم في أصفهان ٠٠

(أُصَّدَ °) : من ملفوظات لاعبي الحِ ْعُـاب ° يقولونها في حالة قذف الحِعب على خط ً الهدف • •

وكذلك ترد في لعبة الدُعْبُلُ حين يحذف اللاعب دُعْبُلْتَه على دُعْبُلْتَه على دُعْبُلْتَه على دُعْبُلُتَة صاحبه التي تكون على مسافة منها على الأرض يتخذها هدفاً له ... وهم يقولونها في معنى التحذير من ان يصد صاد الجَعَبُ أو الدعلة ...

وربما كان معناها آتياً من كون لاعب الدُعْبُلُ حين يحذف دعبلته على دعبلة مُلا عبه يعمد بذلك الى زحزحتها من مكانها وصد ها أي رد ها الى الوراء مسافة طويلة حسب قدرته في اللعب وتمكنه من الضربة المسد دة ٠٠ كأنه اذ يقول ذلك يخاطب دعبلته أو چعبه معبسراً عن اصابته الهدف ٠٠

(إصْر 'ار °) : الاصرار والعناد ٥٠ يقال أَصَر ° عَلَى ر 'ايَه ٥٠ واستصر ٣٠٠

(اَصْطُار ْ) : البطانة وهي من الفارسية آستار ••

والدَ بِنَانَ ۚ اَصْطَرَي جلدة ٌ تقطع بالمقياس المطلوب فتوضع داخل الحذاء وهي تركية فارسية (تُنابُنان ۗ اسْتُنادي) أي بطانة الـكعب • •

والاصطار: طريقة في تبييض الجدران حيث يضعون عليها المساطر الخشبية فيجيء البياض مستوياً مستقيما •• وتكون أجور هذا الضرب من البياض أغلى من

أعجور ما سواه ••

(اِصْطَبِار °): من الفصيح • • يقول قائلهم جزعاً « يَا جَمَاعَةُ وَ اللَّهُ مَا ظُلُ ° عَنِنْدَي اصْطَبِار ° • أَي نَفْد صبري • •

وفي التهديد يقول قائلهم لآخر « إصْطْبُرْ لي ! آني أعَلْمُك ! » وكذلك « إصْطُبُرْ لي ! شُو اشْر اح " أَسَوْنِي بِيك " اِلْيَوْم "! » • •

واصْطُلُبُرْ أيضاً بمعنى تمهال ولا تتعجل وو ومن أمثالها المنظبُرِ شُويَة فَد اصْطُبُرِ شُويَة فَد السُهُر !! إصْطُبُر شُويَة فَد السُهر الآن ساعة مده أي اصطبرت وانت جنين في بطن أمك تسعة اشهر فاصطبر الآن ماعة ٠٠٠

(إصْطَبِلُ) : مأوى الخيل • والاصل فيه إصْطَبِلُ وجمع الاصطبل إصْطَبِلُ وجمع الاصطبل إصْطَبَلُاتُ • • واصْطَبِلات ث • • ويكثر استعمال هذا الحرف في المصطلحات العسكرية وعلى ألسنة الجند • • وانما كان الشائع المشهور على الألسنة ان يقال في ذلك « طُوّلُة » • •

(أُصْطُة): واحد الاُصْطُواتُ وهم أَساتذة العمل ورؤساؤه واصحاب الصناعات ٠٠

(إصْطَجَ ") : أي لمع وبرق • • مضارعه « يَصْطُعَجَ " ، • • ويرد ذلك في المعادن التي يكون لها لمغان شديد باهر عند سطوع الضياء عليها • • ولعــل أصل اللفظ من « سطع يسبطع » • •

(اِصْطِبِخَى) : أَي سَخَا من السخاء ٥٠ مضارعه يِصْطِبِخي ٥٠ فهو

مِصْطِخِي وهي مِصْطَخْيَة وهم مِصْطِخِين وهن مِصْطَخَيْات ٠٠٠ (اِصْطَخَفْر "): يقال اِصْطَخُفْر " رَبَّك " ٠٠٠ أي استغفره ٠٠٠

والا صُطِخُفُار ْ الاستغفار • • ومن أَلفَاظ الاستغفار قولهم « تَكْرِبَةُ اصُطْخُفُرَ اللَّهُ » •

(إصْطِدَاهُ): يقال إصْطِدَمُ و يَـاهُمْ أي نازلهم وعاركهم ٠٠ والاصطدام المُسكَتَّح : التقاء قو تين بالسلاح ٠٠

واصطدم بالدليط : اذا كان هاشيًا ذاهل الفكر فأصاب الجدار برأسه أو بوجهه ٠٠

(اِصْطِرَ فَنْ) : أي تصرّ ف في الشيء وتحكم فيه ٠٠

(إصْطُغَطْلُمَطْمُسَتْ) : أي ادلهمت واكفهرَت • لا يقولونها إلا ً في نص لهم منصوص •

(إصْطِفَافُ): التمام الجماعة في صفوف يتألف كل صف من جملة أفراد يقف كل منهم الى جنب الثاني أو وراءه •• واللفظ من مصطلحات المدارس •

واصْـُطَفَّوْ الله أي صاروا على هيئعة صفّ • • ويقال للمنبت عنهم « إصْطَفَ " و يتَّاهِمْ " ، أي كن معهم وانعمج في صفوفهم • •

(اِصْطُنْفَى) : بكسر الطاء وضمها يقال في الرجل يتصافى مع الآخرين « اِصْطُنْفَى و يَتْاهُمْ " » أي اتفق وائتلف ٠٠ ويقال في شخص « هذا مَيْصُطْنْفي و يتّا اَحَد " » أي انه لا يتمازج مع الناس وانما يخالفهم ويخاصمهم ٠٠

واصطُّفَوْ ا أي تواسوا وتصافوا ••

(أُصْطَفَنيكُ): لغة لهم في الآسيد فنيك والاستفنيك والأسفنيك ٠٠ (اِصْطَكَ "): يقال « اِصْطَكَ " مِسْنُونَه مْنِ الْبَرِدْ » اذا أُصابته

رعدة من البرد ٠٠

(إِصْطُلِحَ): أي تصالح مع شخص اذا قبل « إِصْطُلِحَ ويتّاهِ ، . . فهو مِصْطُلِحَ وهي مِصْطُلْحَة وهم مِصْطُلُحين . .

(اِصْطَمَتْ): علبة معدنية صغيرة فيها قطعة من الحِبن يكون عليها شيء من حبر خاص يستعان بها على تحبير الأختام عند ارادة الختم بها • • وهي من اللغات اللاتينية « STAMPA » • •

(اِصْطُنْبُولُ) : لغة في استنبول ••

(اِصْطُنَدُ رَ°) أي انتظر َ • • وأصل لفظه « استنظّر ، • •

فهو مصطندر وهي مصطندرة وهم مصطندرين وهن مصطندرين وهن مصطندر ات ويقول قائلهم الصاحب « صار الي ساعتين دا اصطند رك » وذلك تعبيراً عن طول انتظاره ٠٠

وإصْطُنَنْدِرْ : انتظرْ • • واصْطَنْد ِرِيْ أَي انتظري • •

واصطند ِرُوا أي انتظروا ٠٠ واصْطَنْد ِرَنْ أي انتظرن ٠٠

(إصْطَيِّافْ): الخروج الى المصايف يقال إصْطَّافَ يَصِّطَافَ فهـ و مِصْطَّافَ وهي مِصْطُافَة وهم مِصْطُافِين ٠٠٠

(إصْطيفُانْ) : من أسماء الأرمن .

(آصَفَ °): من الأسماء النادرة جدًّا في بغداد ، وانما تكثر في الموصل ..

والآصَفَيَّة من مساجد بغداد الجامعة يقع غربيّ المستنصرية • بناه داود بشا والي بغداد • • وكان يلقب بآصف زمانه • وقد أشار الى هذا الشاعر الشيخ صالح التميمي في أبيات له رسمت على باب المسجد « وكانت قد اتحذت أول تأسيس الجامع في جهة السوق • • ثم فتحت لـ ه باب أخـرى تطـل على

الشارع ٥٠ وقد سدَّت الباب الأولى نهائيناً قبل سنوات ٠٠٠»

قال الشيخ صالح التميمي:

حتى أتى ذو العلى داود آصفنا من حل بالسبعة الأفلاك مفخره فسساد اركانه من بعدما انهدمت للعابدين ووشساه وصوره ومذ أتم غدا الداعي يؤر خه ذا جمامع بالندى داود عمسره وسمعت من قال ان داود پاشا سمتى جامعه هذا باسم احد أبنائه

وآصنَف بن بر عر خيا شخصية يكثر من ذكرها والتشبث بها المنجمون والسحرة وأصحاب الفال ونحوهم • • وكان على ما ذكروا من وزراء سليمان الحكيم • • وقد كانت الجن تتهيّبه وترهب مقامه • • ولذلك يكتب السحرة اسمه في الحجب والتعاويذ • • يخو فون به الجن ويعزمون عليهم العزائم • •

(أَصْفَرَ): اللون المعروف • • والأَصْفَر انبِي : الأصفر اللون من الأشخاص والأشياء • • وجمعه صُفُر ° وصُفْر ِين ° • • والا صَيّفير ° تصغير الأصفر من الناس خاصة • •

واصْفَرَ " يِصْفَرَ " صار أصفر اللون فهو مِصْفَرَ " • • وكذلك يقال صَفْرَ ج ° فهو مُصَفَرْ ج ° • •

وفي وصف الرجل تعتري وجهه الصفرة من ذعر واضطراب يقال (صار " و ج ه اصفرة السديدة يرد قول امرأة الصاحبتها (اَصْفَر ° • عَلَيْج ° و عَلَى السُكر °كم °) • •

ومن ألفاظ المداعبة والمغايظة ان يقول الصبيان لمن يصيبه جرح فيخرج منه قليل من الدم « شاف ُ الدَّم ُ وص فَكر ُ لَوْنَه » ••

وبيني الأَصْفَر ْ: هم أهل الصين واليابان وه

(اَصْفَهُان °): مدينة ايرانية ينسب اليها الباعة ُ التفاح َ حيني ينادون عليه في الأَسِواق ترفيهاً للناس فيه م

وِمن بين المقامات العراقية مقام « شَر ْقي اَصْفَهُانْ » ويقال له أيضاً « شرقي رَبَيْتِ * • •

(اَصِيل ْ) ; الأَصِيْل ْ أَسِ ّ الشِيءِ ومرجعه ،

والاَصل العبر ْق والمَحْتيد • • والأصيل الرجل النبيل جمعه أصيلين ْ والمرأة اصيلة وجمعها أصيلات وأصاييل ْ • •

والأصيلة المرأة البكريمة الأصل • وفي امثالهم أُخْذِ الْأَصيلة وْنَامْ عَالْجَهِيرة • • •

ويقال للفرس أصيلة اذا كانيت من الخيل الجياد وجمعها أصابيل معود وحين يراد نعب قوم بالشرف يقال « هذوله أصيل و فيصيل من أصل معروف وان دمهم لا يهدر ، وانها يفصل فيه فصل العشائر حيث تدفع دونه الدية ...

ويقال للبغداديين القدماء في البلد (هذوله بغداديين أُصَّلُ) أي هؤلاء عريقوا الأصل في بغيداد •• و « أُصَّلُهُمْ » اذا عيرف نسبهم وسرد أسبعاء آبائهم •• وقولهم في ميخاطبة شخص على وجه المجاملة والاطراء (إِنَّتَ الْأَصِلُ و غَيْر كُو ْ لَعَ) أي انت المجتمد والمرجتي دون الآخرين ••

واذا حدث خصام بين جماعة دون مبر "ر قبل في وصف عركتهم (عَـر °كـة بـالـمـٰالـُهـَا أُصِـلِ °) * *

و « هٰذَا حَبَحِي مُالَـهُ اَصِـِلُ ° ، أي لا صِحِتَه له وانما هو مِلفق مفتري ٠٠

ويقال لذي عادّة مستحكمة فيه « هياي عياد َة مِتَا صَلَّمَة بِيه » • • وفي السؤال من قوم عن اصلهم يقال إنتو بهالا صِيل منكين عن اصلهم يقال إنتو بهالا صِيل منكين ع • •

واذا اتهم احدهم بكسر شيء وكان مكسوراً قبل ان يأخذه هذا بيده قال في رد" التهمة عنه (هُو َ مَهَكُسور " بين " آصيْلُه) وه

والأَصْلي الشيء الجيد المتقن من أداة أو قماش ونحو ذلك من المقتنيات • • وهم يريدون به ما كان صادراً من نفس معمله الأول دون ان يكون مقلدا أو مزورا • • وفي عكس الأصلي يقال « تَعْليط ° » وكذلك يقال « چَهُان ° » ويقال أيضا « مَخْشوش ° • أي مغشوش • •

وترد لفظة الأصلي للمبالغة في الوصف ، يقال « هـٰذَا حَـيَـٰـٰال ° اَصَـْلِي » أي ذو اتقان للحيلة والغش والمخادعة ، وكذلك يقال حيّال مُأْصَلَّل ° . وترد لفظة « مُأْصَلُ » أيضاً بمعنى أنه معروف الأصل ، وفي نعت الطير الأصيل يقولون « طَـنَر ° مُأْصَلَ ° » أي انه من طيرين ممتازين ، ويقال للطيرة

ومن ألفاظ الزيادة والحشبو في الكلام قولهم « أَصْلاً » • • وقد ترد بمعنى « ينبغي » كقول القائل « أَصْلاً إحْنَا لا ز م ْ مَنْبِتْحاچَى بَعَد ْ » أي ينبغي ان نتقاطع فلا يكلم احدنا الآخر بعد الآن • •

الأصلة « هذى طنرة مأصلة » • •

وكذلك ترد لتأكيد النفي كقول القائل « أصُلاً آني مَحِسَتِ مَو جُود و و يُناهُم " ، أي في الحقيقة اني لم أكن موجوداً معهم • • وميثل ذلك ان يقول قائل (اصلاً آني مالي شُغُل " وياهم ") أي لا حاجة لي اليهم • • ومثله المسلا آني محينت " أريد ا حَجي و "يماه » أي من مبدة الأمر لم أكن أريد ان اكليه • • و ، أصلا آني مَخينت " أريد الموزين » أي هذا شيء ودي • • •

والأنصول : قواعد السلوك الاجتماعي التي ينبغي التزامها في الحياة الاجتماعية يقال لمن يخرج على هذه الأصول و إنت ليش ما عندك أصول ؟ ، وهي لفظة يستوي فيها الافراد والجمع ...

ويقال لمن يعتذر له عند خروجه على الأصول « سامْحُوه مَيْعُو ْفَ ْ ِ الأُنْصُولُ ْ » ••

(إصْلا ٰح ْ) : الاصلاح بين الناس •• والاصلاح معالجة شيء واصلاح عيوبه ••

والاصلاح مادّة من شحم السخول والنورة الحارّة تمزج وتدعك فتكون معجوناً خاصا تعالج به الثقوب والخروق اليسيرة في الكيزان ٠٠ من نحو التُنكَ والبُر "كُان وغيرها ٠٠

وعندما يشتري بعضهم تنكة أو جر"ة فيظهر فيها عيب يأتي على الكو"از فيقول له « انطيني شُو يَتَة اصلاح » فيعطيه قليلاً من تلك الماد"ة ليسد بها الثقوب ٠٠٠

والاصلاح الزراعي: اسم لوزارة عراقية مهمتها توزيع الأراضي الاقطاعية ، والنظر فيما يتصل بذلك من أمور ٠٠

(أَصْلَحَ ْ) : يقال هذا أصلح لك أي هذا خير لك وأجدى • • وفي ألفاظهم « اَللَّه يُسَوِّي الأَصْلَح ْ » أي ان الله يختار للانسان ما هو اصلح • بقولونه في الدعاء • •

وقولهم في عمل ما « مَسِصْلَح ° » أي دون لا فائدة فيه • • وفي امثالهم « الْمُسِصْلَح ° تَر كَه اَصْلَح ° » • •

ويعتـــذرون عــن اعــارة بعض الأشـــياء ليـــــلا وحجتهــم في ذلك انه

« مَيِصْلُح ° » • • أي لا يجوز • • واذا كان شخص مضطجعا فأذن المؤذّن وجب عليه رفع رأسه عن الوسادة ثم الرجوع اليها • فاذا لم يرفع رأسه قالوا في ذلك « ميصلح » أي موجب للاثم • • وغسل الملابس يوم الجمعة « مَيصِسْلَح ° » أي شؤم • •

(اَصْلَعَ °) : الأصلع الذي انحسر الشعر عن رأسه الا ما كان على فوديه وقفاه •• وجمع الأصلع صلِمْعِين ° • وذلك هو الصَلَع ° ولا يعرف الا في الرجال دون النساء ••

(آصْمَةَ) : مرض الربو ويقال له أيضا « تَنْكُ ْ نِفَسَ ْ » واللفظ مَنَ التركية ومعناه فيها المصلوب ، وهو من صُلِب َ وعلق ّ ٠٠

(أَضْبُارة): دفتان توضع فيهما الأوراق والوثائق والعرائض وهي من ألفاظ الدوائر الحكومية ونحوها ٠٠٠ وكذلك تلفظ بكسرة الهمزة ٠٠٠

وهناك من يلتغ فيها فيقول « أغْبارة » ولهذه اللثغة شافع في الواقع • فان الاضبارات قد تلبث على رفوفها زمناً طويلا حتى تعرض الحاجة الى اخراجها وتكون قد تراكم عليها غبار كثيف يقضي له ان ينقض نفضاً • • ومن طبيعة العامي ان يضع التسمية على النحو الذي تستوعبه فلسفته الخاصة • وجمع الاضبارة أضْبارانات • • وإضابين •

(أَضْبَطُ ۚ) : يقال « هـٰذَ ا أَضْبَطُ ۚ مـِن ْ هـٰذَ ا » أي امتن منه واحكم • وريما قالوه في المفاضلة بين شرار الناس • • وفي كتاياتهم : أُضْبُطُ ۗ ور َخَي أي بعد اللتيا والتي • •

(إِضْر ٰاب ْ) : السكف عن الأعمال احتجاجاً على أمر من الأمور ٠٠ أو طلباً لزيادة في الأجور أو من أجل تحقيق بعض المطالب ٠٠ يقال ضُرَب ْ

عن العمل أي أضرَبَ فهو « ضاربُ » وهم « ضار بين ° » • • وجمع الاضراب اضرابات • > وهي عامية حديثة • •

(أَضُّرَ بُ ْ) : يقال « هَٰذَ ا طَيِلَع ْ أَضُر بَ ْ مِن ْ هَٰذَ ا » أي أشد منه مهارة وبراعـة ٥٠ والأصـل في اللفظ من قولهم في الداهيـة من الناس « ضِيريبة » ٠٠٠

(أَضْر ُبُ !) : لفظ يقال في تهنئة متنعتم بنعمة حصل عليها ، ويوردونه على وجه الدعابة والمهازلة ٠٠ وربما أعقبوا ذلك بقولهم « أَ لللَّه رَ بَنَّك ° » ٠٠ ويشبعون الضمة التي على الراء ولسكنها لا تنقلب الى واو ٠٠

(اِضْطِرِابْ) : الاضطراب القلق والارتباك • واضْطِر َب : أي ارتبك فهو مِضْطِر ِب * • • وهي ميضْطَر ْبَة • •

(إِضْطِرِ 'ار°): الأمر يكون لازما واللفظ من الفصيح •• والاضطراري: من مصطلحات پاصات الأمانة ومعناه الحالة التي يسوغ ايقاف السيارة بها في أي مكان من الشارع ••

والمضطر" المسكره على شيء ٠٠ فمن باع المهم" من اثاثه أو باع داره ليسد"د بعض ديونه أو يستغل" ثمنها في بعض شؤونه اللازمة ٠ فانه يقول لمن يسأله عن ذلك « مُضْطَرَ " ٠ شَسَو "ي ؟ » ٠٠ وكذلك يكسرون الميم في لفظه ٠٠

والمرأة مُضْطُرَ "ة وهم مُضْطُرَ "ين ٥٠

ويقول قائلهم « إضْطَرَ آيَتْ أَسَوْ ي هَالشَّكِيلُ » أي اضطروت الى عمل هذا •

(أطَسْرَ سَ °): الأطرش الأصم * من الطَّرَ سَ ° وهو الصمم • • وفي أمثالهم (الأطرش ْ بالزفّة يضحك ْ مَر ْ تَكَيْنَ ْ) • ومنها (ميدري بدرد الاطرش غير الاخرس) •

وجمع الأطرش طُر 'ش ° وطِر °شين ° وتفتح الطاء أيضاً • • والمرأة طَر °شــة وجمعها طرشات • •

واِطْر َسَ " اذا صار اطرش ، والمرأة اِطْر َشَتَ " • • فهو مُطْر َشَ " وهي مطْر َشَة • •

(اَطْرَ قَدْحِي) : هو بائع الرياش والطنافس • • واللفظة منسوبة الى « اوتُور ُاق » في التركيـــة بمعنى المجلس والديوان • • وكـــذلك يقـــال اَوْطُر َ قَدْحِي • •

وجمع الأطرقحي اطرقحية ٠٠ وفي بغداد بيوت تحمل هذا اللقب ٠٠ (أطنزبير): لعبة من ألعاب الطاولي _ النرد _ تكون الغلبة فيها بمقدار مايجتمع للغالب من البوالة المتبقية في خانات الطاولي ٠٠ حيث يتكرر اللعب حتى يجتمع لأحد اللاعبين هذا العدد وذلك ان اللاعبين إذا لعبا لعبتهما ثم بلغا الى جمع البوالة فاستنفد احدهما كل بوالته من خانات الطاولي فما بقي من بوالة صاحبه في خاناتها فانها تحصى لحساب من كان قد استخرج بوالته قبله ٠٠ ويعنبر كل بول نقطة واحدة ٠٠

فاذا تكرر اللعب ثم ظهر ان احدهما سجلت له احدى وثلاثون نقطة فان له الغلبة ٠٠ والأطزبير لفظ تركي معنّاه « واحد وثلاثون » ٠٠

والا ُطُّـرُ بُـيرِ ۚ أيضاً لعبة من ألعاب الاسقمبيل يقامرون بها • • والسمية آتية من ان الأصل في غلبة الغالب فيها ان يحصل على (٣١) نقطة وان لم يَـطَـر د ذلك في اللعبة • •

وقد أملى علمي شيئاً من تفاصيلها الأستاذ محمد سعيد جاسم وهو ما أدو"ن خلاصته هنا ٠٠ لا يقل عدد اللاعبين عن أربعة ويمكن ان يزيد عددهم وفق رغبة اللاعبين • وينبغي ان تدخل جميع أوراق الاسقمبيل في اللعب ما عدا (الجَوْكُر) وعدد هذه الأوراق (٥٦) ورقة •• أي دستة كاملة ••

ويبدأون لعبهم بالاقتراع على من يقوم بتوزيع الأوراق ويدير اللعبة • ويكون الاقتراع بأن يسحب الجماعة اللاعبون ورقة ورقة من أوراق الاسقمبيل فمن كانت ورقته أعلى رقما كان هو القيم على اللعب والقائم بتوزيع الأوراق • • وعندئذ يقوم هذا بتوزيع كل ورقتين سوية على الجماعة مبتدئا بمن يكون على يمينه ثم يأخذ هو لنفسه اثنتين منها ، • ويحتفظ ببقية الدستة لديه • •

وبعد ذلك يبدأ اللعب بسلغ معين متفق عليه يقال له (خَوَمة) ويقال له أيضاً (خونة). فيضع الجماعة مبالغهم على المنضدة حيث يطلق على ذلك لفظ « الدارة » وبعد هذا يلتفت الى اللاعب الجالس عن يمينه آذناً له بالكلام فيرد هذا مطالبا بورقة ثالثة يضمها الى ورقتيه وينبغي ان تكون مستورة أي ان يسحبها له الموزع دون ان ينظر اليها ويكون طلب هذه الورقة لقاء ثمن يقرره هو أي صاحب الطلب • •

وينبغي على الآخرين ان يدفعوا في الحال نفس المبلغ الذي دفعه صاحبهم • • ما لم ينسحب من اللعبة من ينسحب منهم اذا اوجسوا عدم الرجاء في نجاح أوراقهم في تلك الحالة • •

وربما طلب اللاعب ورقة رابعة وأخرى خامسة وكل ذلك لقاء مبلغ من النقود يضعه حالا في الدارة ٤٠ ويتابعه على دفع مثله الآخرون ٤٠ وبعد ان تعطى له الأوراق التي طلبها ويعلن اكتفاء ينتقل الدور الى لاعب غيره ١٠ ولهذا أيضا _ ان شاء _ ان يصنع ما صنع صاحبه ويدفع عن كل ورقة مقدارا من النقود يتابعه على دفع مثلها الآخرون ما لم يعلنوا السحابهم ١٠٠

وكذلك يعمل الموزع حين يصل اليه الدور ••

اما المبالغ التي تتجمع على الطاولة فتكون كلها نصيب الغالب منهم ٠٠ والغلبة ان يحصل اللاعب على (٣١) نقطة فيكون غالبا ٠٠ والآكان الغالب من حصل أي رقم أعلى ممن سواء ٠٠

وكذلك يكون غالبا من حصل على رقم (١٤) على ان يكون مؤلفا من ٧+٧ أو ٩ ± ٥ أو ١٠ + ٤ أو ٨ + ٦ أو ٣ + البيرلي • وذلك لان البيرلي عندهم يعد بعشرة عند الاقتضاء • •

ولهم في ترجيح هذه الأرباطعشات نظام وطريقة خاصة لا مجال لتفصيلها . ويغلب ان يلعب هذه اللعبة المسيحيون في أيام عبد الميلاد وراس السنة امتحاناً لحظتهم في السنة الجديدة .

ومن كنايات العامة (صَّايـر ْ بـِالْأُطُّـز ْبـِير ْ) أي مفلس هالك ٠٠

(أَطْغي) : غطاء للرأس جمعه آطُغييات من والكلمة من التركية الطقي ٥٠ وكذلك يطلق على الفاقة من الصوف تلف على الرقبة ابتغاء الدفء ٠٠ وكذلك يطلق على الفاقة من الصوف تلف

(اِطْفُاتْمِيَّة): مصلحة خاصة باطفاء الحرائق ٥٠ والاطفائية أيضا رجال الاطفاء واحدهم الطفائي ٥٠ وكذلك تستعمل لفظة الاطفائية لدى بعضهم للمفرد والجماعة ٥٠

(اَطْلَزَ): نسيج حريري وهي من التركية •• واورد الأب رفائيل نخلة اليسوعي في غرائب اللغة العربية انها أرامية ••

(اَطْـُلَـس °): من مصطلحات المدارس تطلق على مجموعة خرائط جغرافية مخططة بالألوان •• واللفظة من اليونانية "Atlas"

(اَطْلُخ ْ) : عملة تقدية قيمتها أربعة وعشرون قرشا كانت مستعملة في مغداد أيام داود پاشا ٠٠ (آطْلي) : أي منبوذ وهي من التركية ب واللفظ مما اندثر ٠٠٠ (اِظْفِرِ ْ) : الظفر • وهو واحد اظفار الأصابع • • يقال « گَصَ ْ ْ ظِفْري ﴾ وگص ّ اِظِفْري » • •

ويجمعه العامة على أظُافِر وأظُافِير ﴿ لَ بَفْتِحِ الْهَمْزَةِ وَكُسْرِهَا _ • • يَقَالَ اظُافِيرِهِ طُوْال ْ • •

وفي امثالهم « اِ ْ لا ظُفْرِ ْ مَيْتُبَرَّ ، مُن ِ اللَّحَمْ » أي الاظفر لا يتبر أ من اللحم أي انه نابت فيه لا ينفصل عنه ٠٠

وفي كناياتهم يقولون لذي الوجد واليسار « باظافيره طَـْحين َ » • • ويلفظونه « بـظافير َ » • •

و ِ اظْ افْر ِ الْجَنَّ نَ ضَرَبَ مِن عَقَاقِيرِهُمُ الشَّعِيةُ التي يَبِيعُهَا العطارون • • تَعَالَجُ بِهَا بَعْضُ حَالَاتُ الْحَبْضُ • • وكذلك يُستَعْمَلُهُ فَتَاحُوا الفالُ والسَّحَرةُ في التَّبْخِيرُ بَهُ ، وقد أورده الانطاكي في تذكرته بلفظ (اظفار الجن) • •

(أَظُلْمَ): بتفخيم اللام يقال « مَكَانَ أَظُلَمَ » أي مُظْلُم نَ • وهي في لنتهم مِظْلُمَة ويقال « إظْلُمَتَ والدِّنْيَا » أي أظلمت • وهي في لنتهم ميظْلُمَة بتفخيم اللام وكذلك تضم الميم أيضا • ومُظَلِمْ ومِظْلُمَة ومِظِلْمَة بترقيق اللام • واذا دخل احدهم مكاناً مظلماً أو قليل الضياء قال « نَمَلْة الله على الظالمين • •

ولهم لُغْزْ مؤلف من حروف متعاضلة يتلاغزون به وهو قولهم « إظْلُمَتَ ِ
الدِّنْيَا وَ اصْطُغَطْلُمَطْمُسَتَ » وهم يتبارون في لفظه بسرعة فائقة ٠٠
وقد يعبرون به عن اكفهرار الجو بسبب غيم أو عاصفة ترابية ٠٠
وفي الموصل يقال « أَظْلُمَتَ ° و تَغَطْلُمَطُمْسَت ° » وفي المكويت

يقال « أظلَمَت الدنيا و عَد ْ تَغَطْلُمَطْمُسَت ْ و جَوْهَا عباد الله و المُتَغَطَّلُمَطْمُسِين ْ ، ٠٠

(إعانة) : أي مساعدة • • يقال « لَمَّـوّا لَه إعانَـة » أي جمعوا له نقوداً قصد معاونته • • وجمع الاعانة إعانات ° • • وتلفظ بكسر الهمزة وفتحها •

(اِعْتَازْ) : أي احتاج ويقال أيضا اِحْتَـٰازْ ٠٠

(اِعْتُنَاكُ °) : أي تخلف عن الموعد ••

(اِعْتَسِارْ): أي حشمة ووقار وهيئة مقبولة وكذلك يقال اِعْتَبَارْ ٠٠ بقال « رَجُلُ مُعْتَبَرْ » أي ذو وجاهة وحرمة وكلام مُعْتَبَرْ آي كلام رزين مقبول ٠٠ ومر ت معتبر ت أي امرأة وقورة محترمة وكذلك يقال معتبرة بكسر المبم ٠٠ وكَعْد ت معتبرة أي سكنى لائقة ٠٠ وكل شيء فاخر نفيس فهو مُعْتَبَرْ ٥٠ واعْتَبْر وَه أي وقروه واحترموه ٠٠

والاعتبار أيضا ان يكون للتاجر ونحود اسم في الأسواق النجاربة مقرون بثقة التجار والمصارف ٥٠ وقولهم في شخص « حِلْمَتُهُ مُعْتَبُّرَةَ » أي كلمته مسموعة ٥٠ والاعتبار _ كذلك _ الاتعاظ بالحوادث والعبر ٥٠ يقال « إعْتبَره » بكسر التاء وضمها أي اتعظ بالأمر واتخذ منه عبرة ٠٠

وقولهم « إعْتُبَاراً مِن ْ هَسَّة » أي اعتباراً من الآن ٥٠ ومن ذلك قول قائلهم « إعْتَباراً مِن ْ هَاالدَّقيقة بَعَد ْ لَتَبِحْجِي و يَـٰايَ و ْلَـُثْر ٰاو ِيني و جَّلَك ْ » أي ابتداءاً من هذه الدقيقة لا تكلمني ولا ترني وجهك ٠٠

ويقول قائلهم في مجاملة شخص ما « أنّي معِنْتَبْرَ كُ ْ مِثِلُ ۚ أَخُوي » أي انهي أحسبك مقام أخي ٠٠٠

ويقال للمتعجرف تعجباً من عجرفته «هذا مِعْتَبْسُر ْ نَفْسَهُ فَدَ ْ شَبِي ! ٢٠٠٠

وكذلك يقال « معتبر ° » بكسر التاء ٠٠

وكذلك يقال للمغرور من الناس « لَكَ ْ اِنْتَ َ اِشْمِعْتُبْرِ ْ نَفْسَكَ ْ ؟ » وغالباً ما يقال هذا في المخاصمة •• أي ماذا تظن ّ انك من شيء ؟! ••

(إعْتَدْ ا ٠٠ اعْتَدْ ا ء أي ظلم وعدوان ٠٠ يقال اعْتَد و ا عَلَبْه وتْعَد و ا عَلَبْه وتْعَد و ا عَلَبْه وتْعَد و ا عليه ٠٠ وفي أدعيتهم « اللّه عَالْيعِتْدي » أي ان الله بالمرصاد لمن يعتدي ٠٠

(اعتذار) : إبداء العذر وطلب المعذرة ...

يقال « اِعْتُـذِ رِ ْ لِي مِنَّه » وكذلك تُعَذَّر ْ لي مِنَّه ٥٠

(اِعْتَـرِ اضْ): وجمعه اعتراضات ٥٠ من مصطلحات المحاكم فان لمن حكم عليه غيابيّاً ان يقد م اعتراضاً على ذلك خلال مدة معينة ٥٠

« و اعْشِر ْضَوْه بِالطريق ْ » اذا تصدّوا له •• « واعْشِر َض ْ عَلَيْه » اذا تكلم شخص فرد ّ، وصحح له ••

« واعترض ْ لَه عارض ، أي عرض له عارض شغل به عن الوجه الذي هو فيه ٠٠

(اِعْتَىرِ اَفْ) : يقال « اِعْتَىر َفْ لَه بْكُلْ شي » أي أفضى اليه بكل ما عنده من معلومات حول شيء ما ٠٠ مضارعه يعِمْتِر ِفْ ويعِمْتُر ُفْ ٠٠

والاعتراف أيضا تصديق مدّع في دعوى يدّعيها ٠٠ كأن يدّعي شخص على آخر بدين فيصدّقه المدين على ذلك فهو معتّر فين ٥٠ وهم معتّر فين والمرأة معتّر فَة وجمعها معتّر فات ٠٠٠

والاعتراف ما يصنعه المسيحيون من الافضاء لقسسهم بمـا وقع لهـم من الخطايا ، وجمع الاعتراف اعترافات ٠٠

(إعْتيقاد "): وجمعه اعتقادات ، لما يدينه شخص من عقيدة ، و والاعتقاد الرأي والظن يقول قائلهم في بيان نظرته الخاصة الى شخص من الأشخاص أو شيء من الأشياء « هذا اعتقادي بيه » أي هذا هو رأيي فيه ، ومن ذلك ان يقول قائل « آني باعْتيقادي هاذي الْقَضِيّة مَتْصِير " » أي أرى ان هذا الامر لا يمكن وقوعه ، .

واذا كان لأحدهم ثقة وقناعة بطبيب فلا يقبل الا علاجه يقال « إِلَه اعْتَقَادُ " بيه » • • واذا نسب الى شخص شيء قال من أراد تكذيب ذلك « ما أعْنَقِدُ ها أعْنَقِدُ ها أعْنَقِدُ " هُذَا صَحِيحٌ " أي لا اخاله صحيحاً أو يقول « ما أعَتَقِدٌ فلا ن " يُستَوِّيهاً » أي لا أظنّه يعمل مثل هذا العمل • • وربما لفظوه (عَعْتَقِد ") • •

(اِعْتَقْال °) : الاعتقال حبس شخص في معتقلات خاصة في حالات وظروف ترتشها الحكومة دون ان يصدر بذلك حكم قضائي ودون جريمة ظاهرة أو معينة •• وجمعه الاعتقالات •• ويقال للشخص معْتَقَل ° •• ويقال « إعْتَقَلْوَه » • ويقال « إعْتَقَلْوَه » • ويما قالوا « إحْتَقَلْوَه » •

(اِعْتَـٰلَ ؓ) : يقال اعتل ؓ ومات ؓ ، أي أصابته علمة من غم ؓ وحزن أثرت على صحته وسببت موته ٠٠

(اِعْسَلَکْ) : أي اشتعل ٠٠ يقال اعتلَک الفانوص واعْسَلِمْكَ النَّـار ْ ٠٠ وَفي المسابة يقال « اعتلـگ ابوه » ٠٠

(اِعْتَـمَادُ) : الاعتماد الاتكال والثقة والرجاء ٥٠ يقول قاتلهم لولد له أو لغيره « اَبْني تَرَه آني كُلُ اعْتَـمَادي عَلَيْكُ » واعْتَـمَدُ عليه أي اتكل عليه وترك له الأمر يليه بنفسه ٥٠ واذا تشكى احدهم من انه لا يجد من يضع ثقته فيه قال « و احدِد عَلَيْمَن " يعْتَـمِد ؟! » ٥٠ وحين ينصح أب

ابنه يفول له « إِيْنِي إعْتِمِدْ عَلَى نَفْسَكُ لَتَعْتِمِدْ عَلَى غَيْرَكُ » • • واعتمد _ أيضا _ بمعنى تعمد فهو معتمد أي عامد متعمد • •

ودار الاعتماد كانت مقر ممثل السلطة البريطانية في العراق ويقال لـه المُعْتَمَد السامي ، وكذلك يقال له المندوب السامي . • •

وقد عرفت هذه اللفظة في بغداد بعد الاحتلال البريطاني في سنة ١٩١٧م انتقالاً من مصطلحات الانگليز في الخليج ٥٠ وقد استعيض عن هذه التسمية بلقب سفير وذلك بعد معاهدة ١٩٣٠م ٠٠

والأصل في لفظ المعتمد السامي(high commissioner) وهي رتبة متبادلة بين دول الكومنولث البريطاني ٠٠

والاعتماد أيضا من المصطلحات المالية ويراد بذلك تخصيص مبلغ ما في ميزانيه الدولة لانفاقه في وجه من وجوء الصرف المرسومة ٠٠ وجمع الاعتماد اعتمادات ٠٠

و « فَتِمَح ْ اِعْتِمَاد ْ بِالْجِنَك ْ » اذا خصص مبلغاً ما لاستيراد بضاعة ونحو ذلك ٠٠

(اِعَدْ امْ): الاعدام هو الحكم على شخص بالموت شنقاً أو رمياً بالرصاص وذلك من جراء ارتكابه جريمة قتل و نحوها ٥٠٠ يقال « حَكْمَوّه بالاعدام » وحين ينقذ فيه الحكم يقال « عـِدْمَوْه » أي أعدموه ٥٠٠

(أَعُدُّ أَرُّ): من المصطلحات العسكرية الخاصة بالتجنيد ٥٠ يويراد بالأعذار الأوصاف التي يستثنى بها شخص من الجندية نهائياً أو بصورة موقتة ٥٠ وليس للمفظة في هذا المصطلح مفرد انما يستوي فيها الافراد والجمع ٠٠٠

(إعثر 'اب "): من المصطلحات النحوية المدرسية ومعناء تحليل الجملة وبيان أوصاف ألفاظها من نحو الفاعل والمفعول والجار والمجرور والمبتدأ والحبر وغير ذلك •

وقولهم « هلذًا ماله مَحلَ من الاعداب » أي هذا أمر ناب خارج عن الصدد ٠٠

(أُعَرَج): المصاب بعلة في احمدي ساقيه ٥٠ وجمعه عبر عبين وعدر ج ٠٠ والمرأة عكر جكة وجمعها عكر جات وعرج أيضا ٥٠

ويقال « رَجْلَيْهُمْ عُرْجَ " أي ارجلهم عرحاء ٥٠ وفي تصغير الأعرج يقسال « إعْرَكِيجُ " وللمسرأة عَرَوْجَة واعربريجة ٠٠

(أَ عَنْزَ بَ ْ) : الذي لا زوجة له وكذلك يقال ﴿ عَنْزَ بَ ۚ ، وهذه يستوي فيها المفرد والجمع •• وكذلك يجمع الأعزب على عَنِزَ ٰ البه ْ ••

ويقال للمرأة التي لم تتزوّج بعد « عزِ ْبَة » وجمعها عزِ ْبُات ْ • • (اَعْضَاء ْ • • اَعْضَا) : من كان منتسباً الى هيئة أو جمعية • وهي بمعنى المفرد وان جاءت على صيغة الجمع • • وجمع الأعضاء أعضائية • •

وقد بدأوا حديثاً يستعملون في الافراد لفظة « عَبِضُـُو » ويجمعونه على

وأعضاو ات ٠٠

(أَعْظُمْيِنَّة) : ومن القوم من يلفظها « عَعْظُمْيِنَّة » وربما قيل « عَظَمَيِنَّة » وأشهر أسمائها المجمع عليها عندهم ان يقولوا « المُعَظَمَّ » • • هي بلدة الامام الأعظم أبي حنيفة النعمان بن ثابت الكوفي رضي الله عنه

وهو صاحب المذهب الذي ينتسب اليه الأحناف في العالم الاسلامي م والنسبة الى الأعظمية أعْظَمي والعامة يقولون « مُعلَظْماوي » وجمعه مُعاظَمة والمرأة معنظماوية وجمعها مُعلَظْماوييات وذلك أخذا من أصل اللفظ وهو « المُعلَظَم » . . .

وتقع الأعظمية غربي بغداد على نهر دجلة يصل بينها وبين الكاظمية جسر سمته الحكومة مؤخراً جسر الأثمة ويلفظها الناس « أيمية » وذلك بعد ان نقلته من محله القديم إلى محله الجديد حيث كان جسراً عائماً على الجساريات فأرسته على قواعد ثابتة في الماء ••

والأعظمية اليوم قائممقامية ٥٠ وكانت قبل حين قريب ناحية ٠٠

وكانت الأعظمية تتألف من أربع محلات هي السيفينة والشيوخ والحارة والنكصة • غير انها اليوم اتسعت اتساعا عظيما وانشئت فيها أحياء عديدة ، واتصل عمرانها ببغداد من جهة وبالصليخ من جهة أخرى وهو ريفنها • • ومن مستحدث الأحياء في الأعظمية راغبة خاتون وراس الحواش وشارع الضباط وغير ذلك(١) • •

وعرف أهل الأعظمية بلهجة خاصة في ألفاظهم المحلية وقد تطورت خلال السنين الأخيرة تطوراً ظاهرا فكادت لهجتهم القديمة تزول بالمراة وذلك من جراء كثرة تدفق السكان عليها من كل مكان ولاسيما أهالي بغداد حيث أقاموا فيها البيوت

⁽۱) ذكر الدكتور معمر خالد الشابندر ان راس الحواش كانت بستاناً باسم بستان السبيلخانة .

والعمارات مما جعلها ذلك ترضخ لهذا التطور الشامل ••

وفي الأعظمية عدد من المساجد منها مسجد بيشر الحافي ومسجد نسيخ علال وقد كان في السوق فأصبح طي الشارع بعد بناء الجسر الجديد ومسجد الشيالي وهو مهجور ومسجد ملا خطاب ومسجد حسن بيك ومسجد السابنيد ر ومسجد بيت نوح على رقبة الجسر القديم وقد أزيل ، ومسجد راس المحواش ومسجد حاج عدالرزاق العنبر في الشيوخ ، ومسجد الراوي مقابل مستشفى النعمان وجامع الحاج صالح ابراهيم ٠٠ وجامع الدكتان وجامع العكستاني ٠٠

وكانت البلدة موبوءة بكثير من الأمراض الجلندية والرمد الصديدي غير انها اليوم من أطيب ضواحي بغداد ٠٠٠ها

وقد كانت كذلك محاطة بالبساتين من كل جانب ، كما كان على الذاهب اليها من باب المعظم ان يقطع مسافة يجاوز طولها النصف ساعة بين بساتين عظيمة ...
(إعْلاُمْ): القرار الصادر من محكمة يتضمن البت بما تنظر فيه من الدعاوي .. وجمع الاعلام إعْلاً مات ...

(إعثلان): واحد الاعلانات ، وهو ما يعلن عنه في الصحف وعلى الجدران ونحو ذلك من قبيل بيع دار أو طلب موظفين أو اجراء مناقصات للقيام بأعمال انشائية ٠٠ وكانت العادة قديماً ان يستعان بالدلا لين للقيام بهذه المهام ٠٠

والفعل من ذلك عند العامة « عبلَنْ » وأصله أعلن • • يقال « عبلُنَوْه بالجَّر يدَة » أي أعلنوه في الجريدة ويقولون « منعْلْسُونْ » أي مُعْلَن • •

^{(*) «} رحلة الى الهند » سنة (١٨٩٩ ـ ١٩٠٠م) طبح سنة ١٩٣٤ تأليف (مار أثناسيوس أغناطيوس نوري) ٠٠ وقد سمتى الاعظمية قرية ٠

(اَعْمَى) : الكفيف الذي لا يبصر • • وفي تصغيره على وجه الاستخفاف بعض الثقلاء منهم يقولون « اِعَيْمي » • • وجمع الأعمى عيميْيين وعيميْان وعيميّات • • • والمرأة عَمْيَة وجمعها عَمْيُات • • •

وفي الشتم والسبّ يقال « أعنمني العيون " » وللمرأة « عَمية العينون " » • وقولهم « أعنمني گلب " » من الكنايات يريدون بذلك البليد المغفل • • وفي أمثالهم « أعنمني و لز كم شيبناچ الگلاظم " » • • بضرونه في الالحاح

عند نوقع الرجاء ٠٠

وفولهم في الذكي النابه من العميان « هُو َ اَعْمَى الْكِن ۚ كَلْمَ مُفَتَّح ۗ » أي انه اعمى ولكن قلبه مبصر • •

(أَعُو َج °) : أي غير مستقيم ٥٠ واعُو َج ° اذا التوى وانحرف ومال ٥٠ فهو مِعو َج ° ، وتضم الميم فيه أيضاً ٥٠ وكذلك يقال إنْعيو َج ° وانْعُو َج ° بمعنى إعْو َج ° ٠٠

وجمع الأعوج عُنوج ° • • ويقال « هذوله ناس ْ عُنُوج ْ » أي لا رجاء فيهم • • وفي أمثالهم « أَكُنْعُنْد ْ اَعْنُو َج ْ واحْنْجِي عَدْ ل ْ » • •

ويوصف المتكلم بكلام فَه ً بأن « حَلْگُه اَعْوَج ° » • • وكذلك يقال « حلى له جُلِّتي • • وحلى له فكاكة » • •

ويقال في الشيء لا يكون ذا شكل منتظم « أَعُو َجُ ْ أَفُلُكِجُ ْ » • • (أَعُو رَ ْ) : من كان ذا عين واحدة وجمعه عُور ْ وعُور بن ْ وعور ان ْ • •

والمرأة عَوْرة وجمعها عَوْر ٰاتْ وكذلك يقال عُنُو ْر ٠٠

ومن أمثالهم « صار ْ عـد ْهـَا رِ جـّال ْ گـالَـت ْ اَعْـُورَ ْ » • • عدها أي عندها • • وهو يضرب للمتبطر نعمة تصل اليه فيتلـكــًا في استغلالها والانتفاع بها

مدُّعياً فيها العيوب والهنات • •

ومن طبيعة الناس ان يتنابزوا بمثل هذه العاهات بحيث حفظت لهم نصوص كثيرة تغلب عليها البداءة والسماجة ٥٠ وقد أثبت فريقاً كبيرا منها في « النصوص البغدادية » من جراء انها تمثل الأسلوب التعبيري في أدبهم الساخر والعابث عكما انها تمثل الظروف الاجتماعية التي كانت تبيح المناس ان بتخذوا من العاهات الجسمية معايب يؤاخذ عليها المعيوهون ٠٠

(الأَعَوْ صَ ْ) : الذي تكون فتحة احدى عينيه اصغر من الأخرى ... جمعه عُوص ْ وعُوصين ْ ..

والأعوص أيضاً الذي ينظر بطرف عينه •• وكذلك هو من يغمض احدى عينيه مكتفيا بالنظر بواحدة • يقال عيوكسُها لُعكَيْنَه ••

(آغَـا) ; الذي لا يقرأ ولا يكتب ولا شيء لديه من ثقافة • • ويقال لمثله « هـٰذَا آغَـا » • •

وجمع الأنما أغر أت مع وكذلك يقال « آغا » ويلفظونها (آغَ) .
واغا من أنقاب بعض الأسر البغدادية عه ومن ألقاب عدد من الرجال عه وفي المجاملات يخاطب الناس بعضهم بعضاً بلفظ « آغاتني » أي پا سيدي عه ومن الآداب اذا قال شخص لآخر « اغاتني » ان پجيبه بقوله « آغاتك " رَبَك " » وقولهم في اطراء شخص وتفضيله على الآخرين « هاذا أغاتهم " » أي هذا أفضلهم وأحسنهم هه

واذا عاب احدهم شخصاً فأراد آخرون ردّه واغاظته قالوا له دفاعا عمن كان قد عابه وذكره بسبوء « هـٰذَا أغاتـَك ° ، • • ومن ألفاظهم في المجاملات أيضاً ان يتحدث المتحدث الى شخص فيكثر بين حين وآخر من لفظة أعُناتِم وإنْت أي أنت أغاتي •• وذلك تعبيراً عن الاعتزاز بمن يكلمه ••

وأَحْمَدُ أَغَا كَانَ مِن رَجَالَ الشَّرَطَةُ فِي بَعْدَادُ • • وقد ورد فِيه المُسْسُ « رَوْحَ فَهَمِّ مُ حَجَّ احْمَدُ أَغَا » • •

وباب ُ الآغا محلة كبيرة من محلات بغداد • • احسبها نسبت الى (يَسْيِحَرَي أَغَاسِي عبدالله الحا زادة) المتوفى سنة ١١١٤هـ وهو دفين جامع الحا زادة الواقع في ما يسمى اليوم عَـكُد ِ الجّامُ في نفس المحلة • •

ويقال ان سجن بغداد ودوائر الشرطة كانت ثقع في هذه المحلة ٠٠ ومن هنا جاءت التسمية ٠٠

وفي امثالهم « مِشِلُ خُبُزْ بابِ الآغَا اَبْيَضْ و مِكَسَّبِ " وَ وَ رَخِيصُ » • •

ومن الأمثال التي اوردوا فيها لفظة أغا « گَلَّه آغاً ذَكِل ِ حُصانك ُ طِين ُ گُلَّه آغاً ذَكِل ِ حُصانك ُ طِين ُ گُلَّه گو مُ غِيدُك مَ عَيِد لَيْن ُ گُلَّه گو مُ غِيدُك مِن هذا المثل ان الأغوات كانوا ذوي نفوذ في البلد تهابهم الناس وترجو رضاهم ٥٠ لأن حكومة بغداد لبثت مليّا من الدهر تدار من قبل متغليهم ٠٠

وفي (مقام التفليس) لابد ان يبدأ المغني غناء، بلفظ (أغَلَر ْ بَيْكُلِلَر ْ پاشَلَر ْ) أي ايها الأغوات والبيكات والپاشوات ٥٠ وهو صيغة الجمع التركية للفظة ٠٠

وقال مؤلف معجم الألفاظ الحديثة ٥٠ أغا: خصي يقوم في خدمة نساء

الأشراف فلا يحتجن عنه جمعه اغوات واصله في التركية آغا بمعنى السيد . (أُغْيِبُارِة) : الاضبارة ...

(اَغَبِّاني): قماش حريري مطر ّز بالشعريٰ تتخذ منه الكشايد ٠٠ وهو قماش يستوردونه من الهند ٠٠

قيل ان اصلها من التركية « آق آباني » ••

(إغْتَىرَ ") : أي طغى • • يقال « اغْتَرَ " بَيْمُالُهُ واغْتَرَ " بَـْفُوتَهُ » أي رَكِبه الاغْتَرار بماله وقو ته فحمله على الطغيان • •

(أَغْبَرْ) : من ألفاظ السباب والاستخفاف • ويقال • نَهَارْ أَغْبَرْ » اذا كان الجو فيه مغبر أ • • واغْبَر ت الدّ نيا اذا هب في الجو غبار • • والأغبر من الناس من كان مكفهر الوجه وجمعه غبير وغبير بن • • • واغشيسات) : أي فو ضلى واضطراب ويطلقونها على ما يحدث من الهياج الشعبي • • وجمعه إغْتشاشات •

وكذلك يقال « إخْتَشَاشْ » بقلب الغين الى خاء ٠٠

(أُغْرَ°): السّيء الطالع ، والشؤم من الناس ••

وبعضهم يقول « يُغْرُ ° ، واصل اللفظ من التركية « أُغُرُ ْ سِرَ ْ » أي عديم البركة قال الكاشغري (أُغُرُ ' : الخير والبركة بالغُزَ يَـة) • • والغزية احدى لهجات الترك • •

يقال (إشْلَـوِنْ نَـهـٰـارْ أُغـُر هـٰـذَا) أي ما اشأم هذا النهار ٠٠ يقوله من تعـْر ضُ له خلال يومه العراقيل والمشكلات ٠٠ واذا أراد جماعة الخروج الى جهة ما فتبعهم شخص يتشامون من رفقته قالوا « هـٰـذَا إُغـُر الْكِيجِي و يُـانَـا ، ٠٠٠

أي هذا شؤم فلا يأت معنا ٠٠٠

وربَما كان اللفظ من « آغِر ْ » أي بطيء كسلان ثقيل في التركية • • (آغِر ْ) : يقال للمغنّي (إقْر ٰ النّا فَد ْ آغِز ْ) (*) أي اقرأ لنا مقاماً من المقامات • والآغز من الفارسية « آغازه » بمعنى البدء في الغناء • • قاله في « الدراري اللامعات » •

(آغْشَمُحْي): الخفير يباشر خفارته او ّل الليل حتى منتصفه ، ثم ينفك عن العس من منتصف الليل حتى العس من منتصف الليل حتى الصباح ٠٠٠

ويقال أيضا « أخْشَـمْحِي » بقلب الغين خاءاً • •

(آغُـُز ْطَـوَز ْ • • آغزطوس • • آغصطوز • • آغصطوس) : هو شهر آب • • من الأشهر الرومية • • واصل التسمية انها اسم اغسطس قيصر وهو أو ّل قياصرة روما • •

(أَغُو ٰ انهِ) : المنسوب الى الأَ غُو ٰ ان ْ أَي الأَفغان • • ويسمي العامة بلاد الافغان « اَغُو ٰ انسِتْ ٰ ان ْ » وقد كان من هؤلاء أقوام يتحلّون في جهسات باب الشيخ ، اذ ان لهم تعلقاً ظاهرا بالشيخ عبدالقادر السكيلاني • •

وقد جرت عادة أصحاب المتاجر استخدامهم في الحراسة اعتماداً على ما اشتهروا به من قو"ة وأمانة ٥٠ وكذلك كانوا يستخدمون في حراسة المؤسسات اليهودية من نحو المدارس والأندية والخانات ٠٠

وتكية الأغوان تكية في باب الشيخ زالت معالمها ••

^(*) لا يلفظ اللام في قولهم « لنا » وانما يدغم في النون ٠٠

وبَـيْـٰات ِ الأغوان نغمة من أنغام المقام العراقي ••

(إِفَ ") : كلمة يعبّر بها عن الاشمئزاز من رائحة كريهة أو شيء نتن ٠٠ وعلى عكسها يقال « أُفتّيْش " » للرائحة الطيبة ٠٠

(أف"): للتذمر من أمر مزعج ١٠٠ يقال «كُلُم " يِتَا فَتَف " » أي يتضجر ويتبر م و «أف" " أيضاً من ألفاظ الأطفال يعنون بها الطبيخ ١٠٠ وكذلك يقول الأطفال «أفنا » وأحسب اللفظ ناشئاً مما لاحظه الأطفال على ذويهم حين بضعون اللقمة في أفواههم فانهم بنفخونها لتبرد ١٠٠ ولفظة أف " هذه تحكى صوت النفخ ١٠٠

وربما كان أصل اللفظ مما ذكره الكاشغري في ديوان لغات الترك قال :

« أُقَـّا اسم طعام وهو ان يطبخ الارز فيلقى في الماء البارد ثم يصفتى فيجعل
فيه السكر والجَـمــُد فيبر د ويؤكل للبرودة » ••

(آفة): الآفة كائن من الكائنات الوهمية توصف بأنها عملاقة وضخمة ينسبون اليها الغرائب والأساطير • وجمع الآفة أو افي وآفات • •

وفي المبالغة في وصف شخص حاذق واسع الدهاء والحيلة يقال « آفَة مَالُ ْ اللَّه » وكذلك يقــــال له « ضِريبة » وأيضـــا « بَـلُـو َة سَـوّد َة » وكذلك « مُـصـة » • •

ويقال للطفل يكون كثير الحركة والخبث « إِشْلَـوّن ْ آفة » !! واذا كان احدهم كثير الأكل والشره يقولون في تعليل ذلك « أَكُو بْبُطْنَـهُ آفة » • وتلفظ (أَكُبَـَّطْنَـاً فَهَ) ••

(أُفتَّاد ٌ) : القلب • أَخذا من الفؤاد ••

ويقول العامة في الشخص يشكو المغص في امعائه « أُفَـّادَه يَـوّجُعُـه » ولعل ذلك منقول من مصطلح أهلُ الطب « بُو ّابة الفؤاد » ...

ويقول المتعب المكدود في وصف نفسه من جراء فرط التعب « ما عندي افتاد ° ، • • ويقال في المهموم خلكس افتاد وافتاده خَلْصُان ° .

وقولهم « و ِكَمَ ْ أَقَـٰادَ َه » أي انخلع قلبه من الذعر وهي من مجازات الألفاظ • • ويقال (لَـٰز َمه اقـّاده) اذا أوجس خيفة من شيء • •

(إِفْادَة) : الفائدة المستفادة ٠٠ وكذلك يقال أفادة ٠٠

والافادة أن يدلي شخص بشهادته حول أمر رآه أو سمعه • • ويقال افادة أيضا لدفاع المتهم عن نفسه • • وقولهم « أخْذَ و الفاد ته » أي دو توا أقواله في دفاعه عن نفسه أو في شهادته على غيره • • ويقال « شَكُو عَنْدَكُ اللهُ الْفَادَ ةَ كُولَ المحرف عن يقلم بما عندك من علم واطلاع حول موضوع يدور التحقيق حوله من قبل الشرطة • •

وجمع الأفادة آفادات ويقال أيضاً إفايد • •

(آفْ اقْسِلْتَاتْ) : أي تلفيقات في السكلام ومخرقات مجتلبة من هنا وهناك ...

واحسب اصل اللفظ مما كان يرويه الجو ابون الرحالون في البلاد حين يعودون إلى اهليهم من غرائب مشاهداتهم مما كان الناس لا يميلون الى تصديقه ٠٠ فهي منسوبة الى الآفاق التي وصل اليها اولئك السو الح المتسكعون ٠٠ ثم اطلقت على كل تلفيق ومخرقة لا يرون لها أصلاً ٠٠

(إِفْتَتَ "): يقال في الطفل يشتد بكاؤه « أَفَّادَه افْتَتَ " خَطْيَّة » أي تقطّع قلبه من فرط البكاء ٥٠ ويقول القائل لمن يغايظُه في السكلام « مُو أَفَّاديْ افْتَاديْ افْتَتَ " مِنْ هَالْحَجِي اللَّخَاطِرَ اللَّه » ٥٠

(إِفْتَخِارْ) : من أسماء النساء ٥٠ والافتخار المباهاة والزهو من يُقال « كَام " يَفْسَخَر " بْنَفْسَه » أي اخذ يباهي بنفسه ٥٠ ويقال لمن اساء صنعا « ها تيفْتَخِر " بْهَايُ " » ؟ أي أَتفتخر بهذه الشائنة ؟ يقولونه تبكيتاً وتقريعا ٥٠ وكذلك يُقال على وجه التبكيت لمن يأتي بشائنة فيفتخر بها (هاي " بيها افْتِخار ؟ ٥٠ الفتخار ؟ ٥٠٠

وافتر أيضاً اذا دار الرأس • يقال « ر'اسكه گام ْ يِفْتَر ْ ْ ، أي داخ رأسه وأصابه الدوار • • كما يقول القائل في نفس هذا المعنى « الدّنيك دَ تَنفْتَر ْ ْ بِي َ ، أي أحس بدوار في رأسي • •

(الْفُتُوَسِّلُ) : أَيْ عَالَج مَسْكُلَة مَا ﴿ وَأَصَلَ اللَّفَظ مَن الْفَصِل فِي قضايا الدم و نحوه ﴿ • يقول قِائِلهم ﴿ آني آر ُ وح ۚ اَفْتُ صِلْ ۚ وِيتَاهُم ۚ » أَي أَنا اذهب فَأَخاطبهُم فِي الأمر وأَجادلهم فيه وأنهي الموضوع معهم على وجه ما ••

وقوله « خَلَتُوني آني أَفْتِصِلِ ° و بِتَاه » أي دعوني له • • وفي كناياتهم « مَايِن ° و مِفْتِصِل ° ، أي له الدالة في التصرف والتحكم • •

ومن أمثالهم « اَحُطَّه بِيج ° واِفْتَصْلي » يضرب في مراغمة أناس على شيء يكرهونه • •

(إِفْتَكَ") : يقال « افتك" مِنَّه » أي انفك عنه وانفصل منه ..

(أَفْتَـرِهُ وَنْ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ العطارون تستعمل عقاراً في معالجة الأمراض الجلدية والسوداء • • يصفون منها شراباً مع السكر ومنهم من يخلطها بماء الحين • •

أورده الانطاكي في تذكرته وقال فيه (يوناني معناه دواء الجنون) ••

(أَفْحَجُ) : الأَفْحِجِ مَن كَانَ فِي سَاقِيهِ تَقُو َّسَ بَحِيثُ تَسَعِ الفَرِجَةَ بِينَ سَــاقيه عنــد وقوفه ٥٠ وجمع الأَفْحِـجِ فَـِحِجِ والمَـرأة فَحَجْهَ وجمعها فَحَدُّحُانَ *٠٠

(اِفْر ٰاج ْ): من مصطلحات المحاكم يقال فُر ْجَو ْا عَنَـَّه و طبِلَع ْ اِفْر ٰاج ْ أَي أَخلت المحكمة سبيله لبراءته ٠٠

(افْرْ ارْ) : النهزم من الجندية • جمعه أفْرْ ار ِيَّة • • ويقال أيضا فْرْ ارْ وفْرْ ار يَّة • •

(إِفْر ٰ از ْ) : من مصطلحات دوائر الطابو ويعنون بها اقتطاع دار من اخرى أو عقار من عقار وتثبيت كل منهما بأوصافه الخاصة مستقلاً عماً كان متصلاً به من ملك ...

والأفراز ما يترشح من الجسم من عرق ونحوه وجمعه إفْر ٰاز ٰات ْ وهي مصطلحات حديثة ••

(إِفْر ٰاط ْ): الشيء المبالغ فيه • • واللفظ في اصله من الفصيح • • وكذلك يقول العامة في بعض كناياتهم وامثالهم « لا ٰ إِفْر ٰاط ْ و كَا ٰ تَـفَـْر بِط ْ ، • •

ويقول القائل « أَحِبَّهُ إِفْر ٰاطْ ۚ » أَي احبَّه حباً كثيرا ٠٠ (اَفْر ٰام ْ ٠٠ اَفْر ٰايم ْ) : من أسماء اليهود ٠٠

(إِفْر َنْكَي) : مرض الز ُهْري ٥٠ عربيّته على ما قال الدكتور داود الحلبي الحَلَق والحُلاق ٥ و « المِلْح ُ إِفْر َنْكَي ، عقّار بذوب بالماء ثم يشرب عند التشكي من القبض والامساك ٥٠ وهو يباع في علب تستورد من الخارج ٠٠

وجاء ذكر الافرنگي في تذكرة داود الانطاكي المتوفى سنة ١٠٠٨هـ قال (الحبّ الافرنجي ٠٠٠ مرض عرف من اهل فرنجة أولاً وتناقل فرؤي بجزيرة العرب سنة سبع وثمانمثة وتزايد حتى كثر ٠٠)

> (إِفْرِيزْ) : الحاشية في بناء أو سياج •• وقد يطلق على الطنف وشرفة الدار • جمعه افريزات •

(أَفُسَنَتْيَنُ): نوع من الزهر تعالج به بعض أمراض الرحم حيث توقف به حوادث النزيف الدموي وأحسبه من الفارسية (آبسِسْتَنُ) • • أورده الانطاكي في تذكرته ، وذكر ان اللفظ يوناني •

(إِفْطِرِ ") : ما يسمى في العربية « بنات اوبر » وهو ضرب مما تنبته الأرض دون ازدراع ٥٠ يأكلونه مطبوخاً ٥٠ الواحدة منه « إِفْطِرِ " اينات » وجمع القلة « إِفْطِر " اينات " » ٠٠

وافْطِرِ " چُلا ٰب ": انتفاخ يعرض لِلبِحاءِ الخشب حين يطول مكنه في الرطوبة • • وكثيراً ما يقع ذلك للـكراسي من خشب التوث تحمل عليها حباب الماء • • وربما أطلقوا ذلك على ما ينبت من الافطر في المزابل • •

(أَ فَاطَسَ): من كـان مفـروش الأنف كالأجـدع لعـاهة أو حادث عارض ٠٠ (إِفْلا ٰس ْ) : العُـد ْم والاملاق ٥٠ وَيقال للمصاب بمصيبته « مِفْلِس ْ » ٥٠ .

واذا سئل احدهم عن حاله قال متشكيا « إفْلا ٰس ْ و و جَع ْ ر ٰ اس ْ ، ٠٠ وُفْلِلَسْ ْ وٰأَ فُلْلَسْ ْ واسْتَفْلَسْ ْ الفُعل منه • والأَفْلا ٰس ْ جَمْع الفَلْلِسِ ْ وهو أَصغرَ الوّحدات النقدية ••

ويقال للتاجر اذا عرض له الافلاس في تجارته أي الخسارة الماحقة « أفْلُسَ و فَكَسَ » وكذلك يقال « عبلن و فلا سه » اذا اشهر افلاسه فزالت الثقة التجارية بشخصيته وبدأ دا أنوه يتداعون عليه لاستخلاص ما يسنح لهم من الديون ٥٠ ويقال في شخص « طلع مُفلَس » أي لم يحصل على حصة من مال أو عطاء ٠٠

(أَفْلا طُون ۗ) : يقول العامة « لَـنُو يَـجِي أَفْلا طُـنُون ۚ مَـيكُد رَ ۗ يحلِل المُمْشكِلة هـنـذي » • • ولعلهـم يريدون به الفيلسؤف اليوناني القــديم افلاطون • •

(أَ فَكُمَ ۚ) : المصاب بالفالج • • ويرد عندهم اللفظ في وصف شيء غير

منتظم الشكل حيث يقال « أَعْوَجَ * أَفْلُجَ * . •

﴿ أَفْلَى ﴾ : الثمرة التي تستنبت آخر الموسم • • وكذلك يقال « أثْلي » • • ويقالَ للشمرة المتعجلة « هَـرْ في » • •

(أَفْنَكَ) : يقال في وصف مريض مشرف على الموتُ (صَالِيرُ ۚ بُنَا َفُنَتَىٰ حَالُ ۚ) ...

أُ أَفَّنَدَيُ أَ: لَفَظَةً يُونَائِيةَ الْأَصِل مِنْ أَلْقَابِ الْسَرِفُ وَالتَّكُرِيمُ (*) • • وكَانوَا يَكُون عن السلطان بلَفْظ « أَفْنَبُد " يَنَّ » • • ثم أُطَلَقت على من كان مثقفاً يتقن

^(*) أورد (عبدالرحمن التكريتي) في معجمه أن اللفظة دخلت في الانكليزية عام ١٦١٤م

القراءة والكتابة • وكذلك اطلقت على المتأنقين من الشباب ولا يزال الناس يطلقونها في مخاطبة العلماء • • وجمع الأفندي أَ فَنَــْد يَّـة • •

وفي أغنية مشهورة نظمت او ّل ما نظمت في البصرة ، وقد قيلت في صَبَّريّ أفندي وكان أميناً لصندوق البصرة وقد توفي فيها سنة ١٣٨٧هـ ١٩٦٢م .

والاغنية من السِيكَاه ، وقد أملى عليّ صبري أفندي نفسه نصّها :

(اَالْاَ فَندي الأَفْسِدي _ وتلفظ تخفيفاً ومطهاوعة للنغمِسة « لَفَنَدْدي لَكُفُنَادُي » _

عيوني الأفندي ..

ٱللُّهُ يَخْلَنِّي صِرِي

صَّنَّدُوق أَمُّنِني الْبَصَّرَة

بَس الي وحدي)

(أَ فَنَدُم °) : من ألفاظ المجاملات وكانت شائعة لدى طبقات الوجهاء منهم • • واذا نودي شخص رد على مناديه قائلا (أفندم) أي نعم • • وحين يقال لشخص قول و لا يلتقطه سمعه يقول لمحدثه (أفندم ؟) ويريد بذلك استعادة الكلام لكي يسمعه • •

ويكثر ورود هذه اللفظة في ألفاظ المقام العراقي ••

(أَ تُنْكُسُ): من كانت في قصبة أنف خسفة ٠٠ وجمع فُنْكُسُ وَفَنْصَاتُ ٥٠ وجمع فُنْكُسُ وَفَنْصَاتُ ٥٠

(أُفَّيْش ۚ) : من أَلفَاظ الاستطّابة • وقد يضيفُونها فيقال (أَفَيِّشك) أَيُّ ما أَطيبك وغالبا ما تقال في احتضان طفل وتقبيله •• (إقامَة): الاقامة وثيقة حكومية يحملها الأجانب المقيمون في بغداد • • ويكون مفعولها لمدد متفاوتة لا تزيد عن السنة الواحدة غير ان الجهات المختصة تمد دها عند وقوع طلب بذلك • • وجمع الاقامة اقامات • • وهناك مديرية رسمية تنظر في هذه القضايا يقال لها « مديرية الاقامة » • •

(إِقْتُدِ الر °): المقدرة الماليّة والأيسار ٥٠ يقول العاجز عن شراء شيء غالي الثمن « ما عنِ دي اقْتَدِد ار ° اَسْتَرِيه » أي ليس لدي مال يكفي لشرائه ٠٠٠

وحين يراد جمع نقود لتكفين ميت غريب ـ ويقال له غريب چيفن ـ أو لمساعدة معسر منقطع يريد السفر الى بلده ونحو ذلك مما يجمعون لمثله الاعانات والنقود • فان احدهم يأخذ بيده عر قيدينا أو صينية صغيرة فيتجو لعلى الجماعة حاتاً إياهم على التبرع بما تجود به أيديهم من يسير العطاء أو كثيره وهو يقول خلال ذلك « كُل مَن عَلَى كَد " اقتيدار و » أي كل حسب مستطاعه • •

ويقال في وصف الغني الموسر انه « مُقْشَدُ رِ " ، و « مِقْتُدِ رَ " ، كما يقال في وصف الغني الموسر انه « مُقْشَدُ رِ " ، و « مِقْتَد رُ الله في الرجل يكون ذا نفوذ بحيث اذا شاء شيئا أنجزه و وجمعه « مِقْتَد رُ الله و كذلك يلفظونها بضم الميم • •

وفي التهكم بخصم مخاصم يقول القاتل « مَميقَتْدِر ْ عَلَى شيي !! » وكذلك يقول « إشْميقْتَيدِر ْ عَلَيَّ ؟! » • •

ويقال في الشخص ينجز يسيراً مما يكلنف به من عمل: « إقْتُـدُ ارَهُ هَـكُــُـكَـدْ ، أي هذا مدى قدرته وقابليته ٠٠ وقد جاء لفظ الاقتدار هنا بمعنى القابلية والطاقة ٠٠

(إقْتَصِاد °) : التطفيف في النفقة ٥٠ يقال إقْتَصَد ° يقتَصِد ° فهو مقتصد ° وقتصاد في نفقاته ومصارفه « صأير ° مقتصد » وكذلك يقال « دَيقتُصِد ° هَا الْأَيتَام ° » ٥٠ وجمع المقتصد « مِقْتَصْد » مِقْتَصْد ين ° » ٠٠ المقتصد « مِقْتَصَد ين ° » ٠٠

والاقتصاد أيضاً التوفير والادّخار •• والمرأة « مِقْتُصَدْءَ » وجمعها مِقْتُصَدْ اتْ ••

(اِقْتَصِار °): أي ايجاز الشيء واختصاره • • يقال في الوليمة تكون قاصرة على عدد يسير من الأحباب والأصدقاء • عَزيمة مِقْتَصَرَة ، ويقال ذلك أيضاً في الوليمة تكون يسيرة التكاليف • •

(اِقْتُـصِـٰاص °) : المقاصّة والعقوبة والانتقام •• يقال في الدعاء على ظالم

« اَللَّه ينِقْتَصَ " مِنتَك باچرِ " يَوْمَ الْقَيَامَة » • •

(اِقْسَضَى) : يقال « اذا اِقْسَضَى آجَيُ » أي اذا لزم الأمر أجيً وأحضر ٥٠ ومضارعه يق شَضِي وهي هنا بمعنى ينبغي ٠ يقال لمن يغضب للأمر السيط « مَيقْسَضِيُ لك شيّ السيط « مَيقَسَضِيُ لك شيّ السيط « مَيقَسَضِيُ الله من شيء فنحن مستعدون لتهيئته ٠٠ المنا حاضرين » أي كل ما احتجت اليه من شيء فنحن مستعدون لتهيئته ٠٠ (اَقْحَمَ) : من كانت أرنبة أنفه مَقْابة بتأكُلُ وجُمعُه قَحَهُم بِنْ فَ وَجَمعُه قَحَهُم الله ويقال للقجمة أيضا على وجه التصغير والاستخفاف « قَحَهُو مُ » ٠

ومما يتغنى به الصبيان والبنات في الاستخفاف بمن كانت قَحْمة قولهم من نغم الحارگاه ٠٠

« قَچُنُوم ° قَچُنُوم ْ

قَحِبُوم گَاعِد عَالتَّخَت و النَّخَسَم مَكَّطُوم .

(اِقْر ٰار ْ): الاقرار الاعتراف بشيء من نحو دين وغيره • • والفعل منه عندهم « قَرَ ْ » ومضارعه « يُـقـُر ُ ْ » ويلفظونه « اِيقـُر ُ ْ » بهمزة مجتلبة • •

وفي ألفاظ الاقرار بما في ذمة مدين من دين يقول القائل « إنتي فلان اقْرُ " و آعنْتَر ف " ، ثم يدلى بما لديه من بينات أو اعترافات ٠٠

وَفِي الْتُوقِيعُ عَلَى شَيء مَن نحـو ذَلَكَ يقــالُ « عَن ْ إِقَدْر ٰ ار ْ فَــلّان بن فَلاَن ، ٠٠٠

(اَقَشَعُ ،) : لفظ يستعمله يُهود بنُداد بنعني « ارثي » • مضارعُه يَقْشَع • • وَمَنْ أَلفاظهم فَيْه « مَقَأَ قَشَعَكُ » أَي لا أراكُ • •

ويستعملها المسلمون في التهكم والاستخفاف كأن يقول احدهم « أَشُو بَكُلُهُ دُا أَقُشُعَكُ اللهُ أَي اين أنت فاني أريد ان أراك • وانما يقول ذلك تجاهلا لمخاطبه واستهانة به ••

ولفظهُ ﴿ بَلَّهُ ، بَنْهُ عَلَى اللهِ والاصل فيها بالله للقسم • •

(اِقَاطُاع): لفظ دخل الى العامية البغدادية حديثا – بعد سنة ١٩٥٨ ــ ويراد به امتلاك اراض شاسعة من قبل شخص واحد ٥٠ ويقال له « اِقَاطَاعي » ٥٠ والأصل في اللفظ من الفصيح حيث كان يقال « أَقَاطُع َ فُلا ٰن ' اَر ْضاً » أي وضعت تحت تصرفه لزراعتها ٥٠

وجمع الاقطاعي اقطاعيين ٠٠

وقد اصدرت الحكومة قانوناً بالغاء الاقطاعات الواسعة وتوزيع الأراضي الزراعية على الفلاحين بنسب معينة • •

(أَفَهِلَ ۗ): لهذه اللفظة عندهم اشتقاقات كِثيرة واستعمالات شتى ٠٠ يقال « هَلْذَا أَقَلَ ُ * من * هَلْذَا » يراد بذلك التفاوت في القلة ٠٠

وقولهم « أقَلَ " و احد " » يراد به وصف شخص بالصغر أو التفاهة كِقولهم في استنكار معاملة سيئة يعاملون بها « هاي " معاملة أقَلَ " و احد " مَيقْبُل " بيهاً » أي انها معاملة لا يرتضيها ادنى انسان ٥٠ وقد يكررون قائلين « أقَل " أقَل " و احد " » ٠ وقولهم « أقَل " أقَل " شي » للمبالغة في وصف شيء بالقلة ٠ وقولهم « أقَل " ما بيهم " يمبلك " له أليف " دينار " ، أي اقلهم غنى " يملك الف دينار ٥٠ وكذلك يقال (يمثلك ") بضم اللام ٠٠

واذا تحدُّثوا عن رجل لم يتزوَّج بعد قالوا « هٰذَا لَـوٌ مِـتُـزُ وَ ِّج ْ حِـٰان ْ

أَقَـلَ ُ شي عِنْدَهُ اليَّـوْمُ أَرْبَعُ ولِدُ » أي انه لو كان متزوّجا لـكان عنده اليوم على أقل افتراض أربعة أولاد •

واذا سافر قريب الى بلدٍ منا ثم عاد ولم يأت بصَـوْغَـة الى اقربائه قيل في معاتبته «أقَلاً حِنانُ جِـبِتُ لِـلجَـهُمالُ فَدَ شيِي تَـفَـرَ تَحْهُمُ بِيهِ » أي أقل ما كان ينبغي هو ان تأتي بشيء للأطفال تدخل الفرح به الى قلوبهم ••

وكذلك يقال في مثل هذا المعنى « أَقَلَتُهَا » و « عَلَى الْأَقَلَ " » . • •

واذا كان هناك رجل وقور مهيب فتلفظ احدهم بألفاظ فيها بذاءة ، عوتب على ذلك ووبتخ بقولهم « أقلًا " جُلسان " لا زم " تِستَّيحي مِن " هَالشَّيْهَ الطَّلَاهُ رَة » • • وحيثما استعملت لفظة « أقلًا " » استعملت في موقعها اخواتها « على الأقل ولا أقل " وأقلتها » • • •

والاب يرسل ولده الصغير في صحبة اخوته ثم يقول لهم محذراً ومنبتها « تَرَه شُوفُوا اَقَلَ اَقَلَ شي يصير " بِيه إِنْتُو مَسْؤُولين " ، أي ان " أقل " أذى أو ضرر يصيبه فأنتم محاسبون عليه ٠٠

ويقال في تقدير ما يربحه عامل من عمله أو باثع من بيعه « أَقَلُ ْ أَقَلُ ْ مَيْحَصَلُ ، ويقال في اليوم الواحد لا يقل من عن دينار ٠٠

ويقال في شرير يجر الأذى على الناس (هاي اَقَـلَـ ° د ْگُـايـگه) أي ان ذلك ابسط اعماله وتصرفاته السئة ٠٠

وفي الاعتذار من تقديم اليسير من الاعمال « هـٰذَا أَ قَـَلُ ° مَا يَـمكــِن ° » •

وقولهم في شمخص « أَقَلُ شي و ْزِعَلُ " أي انه يغضب لأقل أمر ٍ واهونه ٠٠

وكذلك يقال « مِن ْ أَقَلَ ْ شي يَزِ ْعَلَ ْ » و « من أَقَلَ ّ حُجْايَة يَنْفَحِر ْ » أي من أبسط كلمة يتألم ويغتاظ ٠٠ ومثل ذلك « أَقَل ُ ْ حُجْايَة تُودَ دُ يه و تِحْجِيبَه » أي ان أبسط الأمور يشغل باله ويستدعي قلقه ٠

(اِقْلَبَ ْ): أي نكل عن الشيء والأصل فيه انقلب • • وكذلك يقال لشيء يحول لونه « اِقْلَبَ ْ » اذا زاغ وفر ط في صداقته فأصبح عدو ً •

(اَقَـلَـّيَّة): أي قلته في الناس ٠٠ وجمع الأقتليّة اَقَـلَيّــَات ْ ، ويراد بهم الأقوام الذين يؤلف عددهم بين مجموع السكان نسبة قليلة ٠٠

(أَقْمَشُ): يقال في الشخص يأتيٰ من عجائب الأمور بما يشأو به غيره « هـٰذَا طَـِلَـع ° أَقْمَشُ مـِن ° ذاك ° » أي انه اقدر من صاحبه وأبرع • • يقولونه على وجه العجب • •

(أَقَيْنَامُ ْ) : يقال في السؤال عن قيمة شيء يراد شراؤه « هـٰـذَا أَقَيْنَامُ ْ ؟ » أي كم سعره وثمنه •• والأصل في اللفظ انه جمع قيمة ••

(أَكْبَرَ °) : لفظة واردة بصيغة التفضيل من الكبر ٠٠ يقال « هـٰدَ ا أَكْبَرَ ° مـِن ° هـٰذَ ا » للمفاضلة بينهما ٠٠ ويرد ذلك في الأعمار وفي الأحجام وفي المساحات ٠٠

ويقال « أَكْبَر ° مُا بِيهُم ° » أي اكبرهم سنتًا • • ومثل ذلك « أَكْبَر ° و احيد ° مَيكُدرَ ° و احيد ° مَيكُدرَ °

عَلَىيَ ، فمعناه ان أي شخص مهما كان كبيراً قويناً لا يستطيع مغالبتي ٠٠ وقولهم « اَللَّه اَكْبَر ° مُن ِ الْسكُلُ ° ، أي انه سبحانه وتعالى أكبر من الجميع ٠٠ والمسيحيون من غير البغداديين يلفظونها (اَكْبَر °) ٠٠

و « أَكْبَرْ » من أسماء العجم والتركستانيين ٥٠ ومثله بين أسمائهم « أَزْ عَرْ » بترقيق الزاي غير ان اللفظ يرد على ألسنة البغداديين بتفخيمها ٥٠ وقولهم « اَللّـه اكْبَرْ » بتفخيم الراء ومن النادر ترقيقها يوردونه في العجب من شيء ٥٠ ويلفظون لفظه « اَللّـه ° وكُبَرْ » ٠

واذا تحد معنى احدهم حديثاً عن ظلم ظالم أو اساءة مسيء ونحو ذلك مما مستدعي استغراب السامع ، فقال هذا عجباً « اَلله الله اَكْبَر " » ، رد عليه المتحدث مؤكداً ما كان يتحد ث به وقائلا " في ذلك على وجه القسم « و الأكْبَر " » . . وفي أمثالهم « اَلله اَكْبَر " من السلاطان " ، ومنها « اَكْبَر " مناك " بسيّق م اعر فه أكثر منك بيوم واحد فهو أكثر منك دراية ومعرفة بما يعادل سنة . .

ومن أدعتهم على الظالمين « الله اكبر على من عصلى و تَجَرَّر * ٠٠٠

ومثل ذلك « أكْبَر ْ چَذَ اب ْ » أي كذاب لا يجارى في الكذب ٠٠ و مثل ذلك « أكْبَر ْ مُجدَدي » أي متحايل شهير ٠٠ و « أكْبَر ْ مُجدي » أي متحايل شهير ٠٠ و « أكْبَر ْ مُجدي » أي شحيح بخيل ٠٠

والحج الأكبر يعتقد الناس فيه انه ما وافقت الوقفة فيه يوم الجمعة •• قال الخفاجي في « شفاء الغليل »(*) (كل حج اكبر لأن الحج الأصغر هو العمرة • وقول الناس اذا صادفت الوقفة يوم الجمعة ان هذا هو الحج الأكبر لا أصل له) ••

(أكْحِنَة): كعب الحذاء ٥٠ ويغلب اطلاقه على أحذية النساء ولاسيما الاسكارينات _ وجمع الأكحِة أكَج والسيما وأكْحِات معلى أعلى أيضا الاسكاريلات _ وجمع الأكحِة أكَج وأكْحِات معلى واللفظة تركية ويقال أيضا « عُقْحِكَة » وجمعها عُقَج وعُقْحِات معلى معلى وعُقْحِات معلى معلى وعُقْحِات معلى الله والله المنطقة تركية ويقال المنطقة تركية ويقال المنطقة تركية ويقال المنطقة تركية ويقال المنطقة عنه وجمعها عُقَبِح الله وعُقْحِات معلى المنطقة تركية ويقال المنطق

(آكَد ° ٠٠ أكَد °) يقال « آكَد ° عَلَيْه وأكَد ° عَلَيْه » من توكيد القول وتكراره بقضد تثبيته وأقراره • وكذلك يقال « وكَد ° عليه » • •

وكذلك يقال « آكَد الشي » اذا تأكد منه ومن ذلك اذا بلغ أحدهم قول من الأقوال أو نبأ من الأنباء فذهب بستقصيه ويتثبت منه قيل « ر'اح " يْأْكَد همّا للحرْحِايكة » •• واذا عاد متثبتا من الأمر قال « آكَد تِنْهَا » أي تأكدت من الحَقيقة ••

ويقال للشيء المتأكد منه آكِبِد ° ومُؤ كَد ° ومُأكَد ° وللقضلة « آكيدة » ومُؤ كَد َة ومُأكَد َة ٠٠

واذا تواعد اثنان على لقاءٍ قال احدهما لصاحبه مستفهما « آكبيد تبحبي » ؟ أي هل سوف تأتي على وجه التأكيد ؟ ••

(اِکْر ٰامیِیَّة) : أي منحة وعطاء على وجه النبرع •• وجمع الاكرامیة اِکْر ٰامیِیَاٰت ْ ••

^(*) طبع سنة ١٢٨٢هـ في القاهرة ٠٠

والاكرامية أيضاً ان تعطي الحكومة للموظف فيها اذا مات أو فصل من الوظيفة قبل اكمال مد"ة الخدمة التقاعدية مبلغاً من المال يقال له اكرامية ٠٠ (آكثر مَ م) : من أسمائهم ٠٠

وفي ألفاظ الدعاء والتسبيح يقول العامة (يا أكثرَمَ الْأكثرَ مَيِنْ يَا أَلْتُهُ) • •

(أَكُسْبِسْرِ سَ * • أَكُسْبِسْرَ يَسَ ْ) : تطلق هذه اللفظة على القطار السريع • • وهي من الانگليزية "Express" • •

(آكُسيِل °): من أجهزة السيارة ويكون على شكل دائري مقبّب يربط بين العجلتين الاخيرتين • • وهو من مصطلحات السوّاق والفيترچية • • واللفظة من الانكليزية • • "Axle " • • بمعنى « محور » وكذلك يقال (آكُسيِن °) • • وهي كذلك ترد في بعض كناياتهم البذيئة • •

(آكنُسْ) : أي موجود ٠٠ يقال في السؤال من بَقال عن وجود تمِّن لله « آكنُسْ » أي يوجد ٠٠ لديه « آكنُسْ » أي يوجد ٠٠ أو يقول « مُاكنُسْ » أي لا يوجد ٠٠

والأصل في اللفظ انه من « آكُو ، ••

وفي الأقاصيص والحكايات التي تقصتها العامة ليالي الشتاء لصيان البيت وأطفاله يقال في ابتداء كل قصة « أكنش ماكنش - يا عائث قين النّبي صَلُوا عَلَيْه - فَرَدْ سُلُطُان * • • أي كان يوجد احد السلاطين • (أكبل) : الأكثل هو الطبيخ • • والأكبل تناول الطعام ، وأكله

اذا تناوله مضارعه ياكُلُ ، واسمالفاعلمنه « ماكِلُ » ويقال لشخص يكثر الكلام من أول الصباح « هاي إشماكِلُ من الصبح ؟ » أي ماذا اكلت من الصبح من أكلة قوية بحيث ذهبت تتكلم كلاماً كثيرا دون ان تتعب ٠٠٠ وكذلك يقال في مثله ممن يتكلمون كثيراً « ماكِلُ لُسْانُ طَرَ " » ٠٠٠

واذا اعتدى شخص على آخر ، تجمع الناس يدافعون عن المعتدى عليه ، قائلين لضاربه على وجه الاعتراض والزجير « ههذا اشهمه سوّيكك وتشمر به ؟ قابيل ماكيل مال آبوك ؟ » أي ماذا عمل لك فتضربه فهل أكل مال أبيك ؟ أي اغتصبه ٠٠ وكذلك يقولون في تبرئة شخص لا علاقة له بالجناية يؤخذ بها « ههذا خطية شعّليّه ، ماكيل ؟ شار ب ؟ » ٠٠

وحين يتحد من أكول عن الألوان التي أكلها من طعام وهي كثيرة شتى • يقولون له على وجه العجب « هيبج من مناكيل شيي »!! أي انك لم تأكل شيئا • وربما قالوا « بَعَد شيتر يد تناكيل ؟ تَعَال أكبلنا » أي ماذا تريد ان تأكل بعد هذا ؟ اذن تعال فَكَلْننا نحن أو يقول له القائل « تَعَال الله أكبلني إلى هم " » أي تعال كلني أنا أيضا • •

والمَأْ كُول : الأكل وجمعه مأكولات ٠٠

وماكُولْ : أيضاً صيغة اسم المفعول من فعل الأكل • وفي امثالهم « مـِثْلْ السَّمَـجُ مُاكُولُ مَدْمُونُمْ » • أي يؤكل ويذّم • • والآكُلَة : علّة يقال لها أيضا « پَنْجَه شبِيرْ » • •

وأكل ْ حَقَّه أي اغتصبه •• وأكل ْ عَلَيْه چَم ْ قِرِشْ أي انكر عليه بعض دين له عليه •• وأكل ْ عَلَيْه الْوَقِت ْ أي اضاع عليه وقته • وأكَّلَه حَاضِيلٌ فَاصِلُ أَيْ بَالِعُ فِيْ ابْتُرَازُ مَا استطاع مِن مَالُهُ وَلَم يَبِقَ لَهُ شَيئًا * والأصل في التحاصل ما حصل عليه شخص من مال عن طريق الكسب والارتزاق ، والفاصل ما جاء من مال عن طريق دية مسلّمة اليه ونحو ذلك من التعويضات المالية ، وكأنه يعني ان ذلك المنجاوز على ماله لم يستثن شيئًا منه ، وأكَّلُ كُلْبُهُ أَيْ أَلَحَ عليه باللوم والاغراء ، و

ويقال في الصبيّ يضربه اهله « أكنل عَنوش كَتْلَه ، وفي وصف من يضرب ضرباً وجيعاً يقال « أكنل كَتَبل له لكما كنال بسَن » • • ويقال في من هذا أيضا « أكنل ك كتُلة قرخ " بيش " » ومثله « أكنل ك خوش كر وان " » • • ومن هنا جاء المثل « إلياكل العصي مو مثل اللي يعيد هما » • •

ومن امثالهم « البِتْعَدَّى عَالنَاس ْ يَاكُل ْ لَهُ فَشَخْهَ بِالرَّاس ْ , أَي من اعتدى على الناس أضابته شجة في رأسه ٠٠

و هنها « يَاكُلُ بِيهِ السَّبِعُ سَبِعْتَيِنَامُ مَيْخَلُصَهِ » أي يأكل فيه السبع سبعة أيام ولا يأتي عليه كله • يضربونه للبدين الثليظ اذا كان متعطلاً عن العمل كسولاً في حين انه جثيث سعين معافى ••

وقولهم « اَكَكَ و ْشُرَبَ عَلَيْه دَ وَلَـٰكَة مَيَ ۚ صَافي » أي اغتصب شيئًا واسترطه فاستقر ً في جزفه فلا يمكن استنقاذه أبدا ﴿

واذا نُصِحَ اخدهم نصيحة لم يصغ اليها فأصابه أذى من جراء عناده واصراره على غيّه ، قيل شماتة به أو وصفاً لواقع حاله « أكلها خوّش آكله » • •

ويُقِول مريض عِن نفسه « أَكِمَلِت ۚ وَجَعْمَة » أَي مرضت ُ و و ويقال في التوجع لمريض « خَطَيِّة أَكِل ْ لَه غَيْر ْ وَجَعْمَة » أي وا أسفا له لقد عاني مرضاً شديدا ••

واذا أطال شخص النظر في آخر بما ينم عن العجب من شيء أو السخط أو الغضب أو الإزدراء ود عليه هذا بقوله « تَعالُ أَ كُلْنَي » وتلفظ أيضاً تعالُ أَكُنْتِي ••

ويقال « أكلَه بعُكِنهُ » اذا رمقه ببصره ثم لم يرفعه عنه بل لبث يطيل التحديق فيه • وهو مما يستثقل من التصرفات ••

وفي أمثالهم « إَ لاَ كُـِل ْ بَعْد ِ الشَّبِع ْ حَر ْامْ » ينهون به عن الشره والجشع ٥٠ ومن هذا الباب أيضا ما جاء في امثالهم وحكمهم « إ ْ لاَ كَـِل ِ بَّلا ٰ ش ْ الرَّوح ْ مُو بَّلا ٰ ش ْ » ٠٠

واذا حضر شخص جماعة وكانوا يتناولون طعامهم فانه لا يسلم عليهم وانما يقول يصوت مسموع عَا لا كِل ما كُيُو سَكلاً م أو يقول « إ الأكبِل ما كُيو سَكلاً م أو يقول « إ الأكبِل ما كُيو عَلَيْكُم أو السّلاً م " » ثم يدعونه الى مشاركتهم الطعام ••

واذا عاد احدهم من وليمة دعي اليها ، قال له أصحابه الذين لم يكونوا معه « إ ْ لا كَـكْـْتُـه الِـكُ ْ الشَّـفْـُتُـه اِحـُجـِينَـّيـّــاه » أي ما أكلته من طعام فهو لك امبًا ما رأيته من أمور فتحدث لنا عنها ٠٠

ويقال في الرجل يبادر قوماً بالكلام فيسترسل فيه فلا يدع لهم مجالا لبيان رأ بهم ﴿ أَكُمُكُمُ مُ وَشُهِرَ بَهِمُ مُ بِالْحِمَدِي اللهِ مَعْ

والأكتَّال ْ: الذي يأكل كثيراً •• والأكتَّال ْ أيضاً من يكون ذا ذوق في تخيّر الما كل الطبية •• وجمعه آكـٰــّالــة •

وحين يقدم شخص على شراء فاكهة من البقال فيساومه على ثمنها فاذا طلب منه هذا ثمناً عاليا فأبى الرجل الشراء منه فان "البقال اذا كان من ذوي الشراسة والفظاظة زجر الزبون قائلاً « لَك ° د رو ح ° همو ً هماذا اكلك ° ؟ » أو يقول له « رو ح عملى شمع لمك ° هاذا مم اكلك ° » أي اذهب فان هذا لم يؤت به لتأكله أنت ٠٠

ومن أمثالهم « فَدَ ْ آكُلَة فَد ْ خَر ْيَة » يريدون به استنفاد الشيء مرة واحدة • • يضربونه لمن يصيب شيئاً من رخاء ووجد فيبادر الى استهلاكه جملة واحدة دون التصرف فيه على الوجه السليم من الاد خار وحسن الانتفاع • •

وكذلك يقولون في الشخص يجد طعاماً فيقبل عليه التهاماً حتى يجاوز فيه حدّ التخمة « آكْلَة و مُوَّتَة » كأنهم يشيرون بذلك الى لسان حاله وهو انه يأكل هذه الأكلة ولتسبب له الموت ٠٠ وهي كناية أوردها الجاحظ في كتـابه البخلاء • قال « وان شئت فأكلة وموتة » •

ومن كناياتهم « هذا اشياكل ؟! » يريدون بذلك التعبير عمن فرط اعجابهم بشيء نفيس أو شخص جميل ٠٠

ويقــال للمغني أو الشــاعر اذا جوّد في غنــائه وقصــيده « يـٰاكُـل ° ، أي ما أدهشه وأروعه •• ويؤدون لفظهم هذا اداءاً له لهجته الخاصة ••

واذا طلب الى احدهم انجاز شيء أو قضاء حاجة ما أو رُجبِي َ في رجاء وكان

الطالب صديقاً عزيزا أو رجلاً محترماً فانه يرد عليه قائلًا « يُاكُلُلُكُ ۗ » تعبيراً عن الاستعداد لتلبية الطلب وتحقيق الرجاء • •

ويُاكُلُ بمعنى يستحق ، يقال في السنّد يسقط بمرور الزمن عليه دون مقاضاة « هـذا مَيُاكُلُ » • • ويقال لأحد الورثة يحجبه غيره « مَيُاكُلُ ويَتّاهُم " ، أي لا نصيب له مع الورثة الآخرين • •

ويقال للاتعب يلتقط أحجار النرد ونجوه من الألعاب « كُنام ْ يَاكُل ْ » وورقة الاسقمبيل « مَنَاكُل ْ » اذا كانت فاشلة أو دون غيرها من الأوراق درجة في مقاييس لعبهم ٠٠

وفي الكناية عن قرط الصلة ووثوق الصحبة بين جماعة يقال « يُاكْلُمُونْ و يِشْـر ْبُـونْ سُـورَ ه ، أي يأكلون ويشربون سويــّة ٠٠

وأكل ويتاه • أي واكله • •

ويقال لمن يأكل كثيراً « كُنَامْ يبطْلُع ِ الْأَكِلُ مِنْ خَسَسْمَه » • • ومن أمثالهم « يناكنُل و يكُولُ ِ لنَّفْسَه عَوْافي » يضربونه لمن يسيء التصرف ثم لا يبالى ان يحمد نفسه على ذلك • •

وقولهم « و'احدِ ْ إَكُلِ اللا ّ اخ ْ و اللا ّ اخ ْ لا بُقَى » دعاءٌ لهم يدعون به على قوم بالهلاك والاستئصال ٠٠

وقولهم « مَا كُلُه الْـكَمُلُ » و « أَكُلُه الْـكَمُلُ » يريدون به فرط الوساخة والقذارة في شخص ما ٠٠

وفي امتداح طعام يكون نفيس الطبخ يقـــال « تَـٰاكُـٰل ۚ اِصِـِبْعَـٰك ۚ مِـن ۚ وَرَاٰه » •• وكذلك يقال فيه « أكـل ْ مَـٰال ْ مَـٰـلُـوك ْ » ••

وصيغة الأمر من الأكل ترد بلفظ « أكُلْ ، ومما وردت فيه هذه الصيغة من امثالهم قولهم « أكُلُ ، آكُلُ الجَمْال ، و كُوم كُبُلُ ، البر جال » ومنها « كُر صَدَة خُبُر ، لَتَكِسُرِين ، بالله فيجيل ، لتَحْلِين ، أكْلي لَمْا تُشْبِعْين ، ا • •

وهم يكررون على الضيف كلّما هم ّ بالكف ّ عن تناول الطعام قائلين له « أكْلُ ْ » « بكّه أكْل ْ » • •

وفي امثالهم (أكُلُ مِن لَحِيم في زَنْدِ لَكُ ولَتَوِحْبُلُ جَوْ لِلنَّكُمَتُ الْبِ مِن مِن لَحِيم في الْمُلَاثِ ، • •

تَأْكُلُ وَيُمْ كُلُ : إذا إصابه التَّأْكُلِ فهو مَتْ أَكُلُ ...

وقولهم هذا مَيِنْكُال أي ليس مما يصلح للأكل • • وكذلك يقولون مَيِنَكُول ومَيِنْو كِلِ • •

ويقولون في الشيء يُسْتَنَّفُد « إِنْكُالٌ و رُاحٌ » ...

وحين تحتوش الكلاب شخصاً يقول لجماعته اذا كانوا بعيدين عنه « يُـا جـَـمـٰاعـَـهُ تَـر َه انْكُـٰالـَـٰێت ْ ، أي لقد كادت الـكلاب تأكلني ٠٠

ويقول الناس للشيء الدون « هـٰذَ اشْيُّاكُلُهُ ؟! » أي ان هذا ليس مما يصلح للأكل ٠٠

وقولهم « كُلُلُ مَن يَاكُلُلُ عَبُو افِي » يقولها المحروم من طعام يسطو عليه غيره ، وغالباً ما يقال ذلك جزعا ٥٠ وكذلك ترد اعجابا بذي قدرة على استحصال شيء ٠

ومِن أَمْثَالُهُم ﴿ كُلُنُّ مَنَ ۚ يُأْكُلُ ۚ رِزُّقَهُ وَيِرُورُ حِ ۗ بُيُّومَهُ ، ••

ويقولون في التشكي من الزمان وسوء ما يصنع ابناؤه من الشر والمفاسد «جيل ْ بَعْبَع ْ يَاكُـل ْ مَيْشَبَع ْ ٠٠٠ » ٥٠ وغالبا ما يحملهم على قوله ضجرهم من تِصرفاتِ الصبيان وشراسَتهم ٠٠

ويقال في الرجل يكون شديد القلق والهم ً للكلمة يساء بها اليه (اِلحِمَّلُـمَةِ تُلْكُلُنُ وَ تَيْشُرَبُ وَ يِهُنّاه) • •

وقوله « آكل و اسك » أي كان سببا في موته • • ومن أمثالهم « اِلْعَيِّن تَاكُلُ » أي العين هي التي تختار المأكول ، واذا خاف شخص ان يصل الى اناس فيخاطبهم في شيء ، قيل في حثه وتشجيعه « لَتَنْخَافَ اللهُ وَأَاجِلُ وَ الجَ يَاكُلُونِكُ » أي لا تخف فانهم لا يأكلونك • •

وفي وصف الشرير من الناس يقال « يَاكُمُلُ ۚ أَوْ الدِّم ۗ ، ٠٠

وقولهـــم « و كَلَه بِيدً ، ؛ أي اطعمه بيده ، • مضـــارعه « يُوكَلَه ويوكُلُه » • •

وفي أمثالهم « يَـر َبْعي كُـلْـوهـُم ْ » يضربونه للفرعنة والعدوان على الناس دون الاحتكام الى قواعد التجريم والبراءة ••

والأكْلان عمع اكلة ٥٠ والأكلات طيبات الماكل ٠٠

ويرد عندهم « آکُلا'ن ؓ وآکِکلاٰن ؓ » بمعنی الأکل • • يقال في زجر من يتکلم گلاماً غير سليم « شينُو هـَا ٌلاکُلا'ن ؓ خَر َه » !!؟

والمُاكَلَة ويقال لها أيضاً مُاحِلَة : النفقة يحكم بها القاضي لمطلقة

(اِكَنَّلِي): من أوراق الاسقمبيل • تكون فيها نقطتان • • واللفظ من التركية « ايكي لـگ » أي ذو اثنتين أي نقطتين • •

(اِكِنْجي) : أي الثاني في ترتيبه ٠٠ يقال « طِلَع ۗ اِكِنْجي عَلَى الصَفَ ۗ ، أي ثاني الناجحين في صفة ٠٠

(أَكُونُ مِ • إِيكُونُ) : من ألفاظ الترجي والتوقع • • يقال * أَكُونُ أَشُوفَكُ تُعِمْمَى وَ الْكُودَكُ بيدي » وذلك في الدعاء يدعوه قريب على قرببه في الغالب • • ومثل ذلك * إِيكُونُ رَحِتُ لا رَدَّيْتُ » اما قولهم (إيكون تيجيي بُساع " لَتَتْعَطَّلُ ") أي ينبغي ان تأتي سريعاً دون ان تتأخر • •

وقول المتفجع منهم في الدعاء على معتد عليه (أريد اللَّتي عـِمـَل بُحـُالي هـَالْعـَمـُلـة هـُاي ايكون لا شاف دَر بُهَ) أي انني اتمنى ان من صنع بي هذا الصنيع يعمى فلا يهتدي الى طريقه ٠٠

ويقـول المريض لمن يباشر معالجته والاهتمام به « أكُونْ أَصِـيرُ زَيَنْ وَانِي اَعْرُ فَ وَاعْرُ فَ ْ اشْلَوْنْ اَجْازِيكْ » أو يقول « أكُونْ أَطيب ْ وآني اَعْرُ فَ إِشْلَوْنَ ۚ اَجْازِيكَ ﴿ وَ اِلْمُجَازِي اَللَّه ﴾ • •

واذا اتهم احدهم بسرقة ليس له فيها ضلع فسأله سائل عن خطبه قال « اِيكُون ْ آني باليِكْ بَوْكَة » أي يزعمون اني سرقت شيئًا ٠٠

واذا وعد شخص "ان يعطى مالاً في غده قال يذكر ذلك لآخرين « إيكون باچر " ينشطُونا فلُوس " » أي ربما اعطونا فلوساً غدا ٠٠

ويقال لمن يسيء صنعاً الى الناس « إيكُونْ ؟! اللّه بالحِرْ يرْضَى عَلَمُكُ وَ بُهُ الْأَعْمَالُ هُذِي » أي اترى الله سيرضى عليك يوم القيامة بهذه الأعمال السيئة ؟ ٠٠

ويقال في تمنيّي التمنيات الطيبة لشخص « ايكون تْبِزَّوَّجُ وْنْفُورَحُ ِّ بْعْبِرْسْكُ ْ » أي ليتك تتزوّج فنفرح بذلك ٠٠

وحيثما وردت « اكون » يصح استعمال « ايكون » ••

وهنالك لفظة من ذات المادّة وهي قولهم « لَيْكُنُونْ » وهذه ذات معان خاصة تراجع في مادّتها من المعجم ٠٠

(إكْمُالُ): اذا فشل التلميذ في بعض دروسه عند اداء الامتحان بحيث يكون من حقه اعادة امتحانه في الدروس التي فشل فبها ، وذلك في موعد آخر ، يقال لمثله « إكْمُالُ » وجمع الاكمال إكْمُالِيَّة وقد أصبحوا في هذه الأيام يقولون له « مُكْمُلِلُ » وجمعه « مُكْمُلِينَ » ••

(أكْمكْخُانَة ٥٠ أكْمكْخُانَة) : محلة في بغداد والأصل فيها انها المخبز العسكري من أيام الحكومة العثمانية ٥٠ واللفظ من التركية بمعنى محل الخبز ٥٠

ويطلق الآن على جانب من هذه المنطقة شارع المتنبي ويراد به أبو الطيب المتنبي الشاعر ٠٠

وتقع في هذا الشارع اليوم جمهرة من المطابع والمكتبات وحوانيت تصحيف الكتب ومعامل صناعة الزنكفراف وعدد من المطاعم ••

(أكَّاه ْ) : اللفظ من الفارسية بمعنى النبيــــــــ الفطن • • ولكن العـــامة لا تعرف هذا المعنى في الاستعمال انما هي عندهم لقب اسرة بغدادية يقال « بَـــّـت ْ ٱكَّـٰـاه ْ يِـٰاشـــاً » • •

(ٱكَرَ) : من الفارسية • معناها اذا • • وفي امثالهم • ٱكَر ْ حِيلَت ْ نَد اري چِر َ النَّهُ مَكُنْي ، أي اذا لم تكن في الأمر حيلة فلم غلف هــذا التغليف ؟ •

وفي أمثالهم أيضا « أكَّر ْ دَر ْو ِيش ْ أكَّر ْ حِنْفيش ْ ، پار ٓ ، و ار ْ بيِّر ْ

هُـر ° اِيش ° »! أي لا عبرة بشبخصية صاحب الطلب انما العبيرة بالمال فهو يقضي كل حاجة • وهو من التركية •

يضرب في بياني أثر المال في حل المشاكِل وقِضاء الحاجات ٠٠

(ٱكْثَرِ بَهْوْزْ ۚ) : مسجِد في جهة بأب الشِيخ أصلِ لفِظه ﴿ ٱنْكِبِرِي بَيْوْزْ ۗ ، •

(أَكُس َط ْ): من كان في حاشية انفه بتر يسير ..

(آگر َع °) : الأقرع وفي أمثالهم « آگر َع ° بِفُلْيَسْلَانَه ، ولصبيانهم في الأگرع ألفاظ كثـــيرة اثبتناها في النصوص البغدادية • • منهـــا « أكثر َع ° مگر ° گع ° بال ° بِالطّنَاو َة يبِحْجِي عِمَلَى امَّه يشر ِيد ° پَقلاً و ٓ ة » • •

وقولهم « على امّه » يلفظونه عِلَمَّه » بتفخيم الميم ؛ ولا تلفظ الها؛ . • وحين يدميج بها اللفظ الذي يليها يكون اداؤها على هذا الوجه « عَلَمَيْسُ بد » . • ومنها « اگرع " يَكُلُلَّه الأكرع جيب البُصلَ " دَنيز " رَع " واشْما طَلِلَع " خَل " يَطِلْكُع " كُللَّه نَصِيب " النَّكر عين » •

ومن كناياتهم أن يقول الشخص معترضاً على من حرمه حقّه من شيء وزع على الآخبرين دونه « هِلْبِايُ ْ لَيْشُ ْ مِبَنْطَيّتُـوني قِلْابِلُ ْ رَاسُ ۚ اَبُويَ السَّرِعُ عَ * ٠٠

وفي الامثال البغدادية « جبِنْت ِ الْاكْرَعُ يُونَتِّسنْني كَشَنِّفُ رَاسَهُ وَ خَرَّعَنٰي » ٥٠٠ ومن امثالهم (يدّاين من الأكرعُ شَعَرُ °) ٠٠

و (فُو كَيْج ° الأكرع) كائن وهمي يسكن في الشط بنُغرق السابحين من الصِيان ثم يأكِلهم ••

واِگُر َع ۗ أي صار أقرع ••

(إِكْبِر مِي بِير "): لعبة من لعب الاسقمبيل تكون الغلبة فيها لمن يحصل

على واحد وعشرين نقطة • • واللفظ من التركية بهذا المعنى • •

(ٱكَّنْرِ مَا) : القوباء ، وهي التهابات جلدية مفّصليّة تحدث معّها تقيحات وآلام تستدعي الحك" والهرش ٠٠ واللفظة من اللغات اللاتينية "Eczema" ٠٠.

(اِكُلِسَّكُمَّا اِكْلَسِّكِي): لغة للصبيان ومن هم فوق سنتهم بقليل يسمونها لسان العصافير • وهي ان يقحم حرف ما بين حروف الكلمة الأصلية بطريقة خاصة • ومن كثرة مرانهم يجيء النطق بها مسترسلاً سلساً عندهم • •

وَيَحْتَارُوْنَ عَلَى الْأَكْثَرَ حَرُوفَ السَّكَافَ وَالزَايِّ مِثْلاً « اِكْشَلْلَكُوْنُ كُنُوَ يَفَرُ كُنُو كُسُكِيْفَكُكُ ° » ؟ ومثلها على الزاي « اِز ِشَلْلِز وَن ° كُنُو يَفَرَ كُنُ `يُفَرَ كُنُ `؟ » أَي السَلُونَ كَيْفُكُ ٠٠

ومن ذلك قولهم « آگانیگی و گیئشیگی » و « آز انیزی و اِزنشیزی » بمعنی أنا وانت •

(اِكْنَهُ) : جهاز من أجهزة الفَنتِّغْر افْ على شكل حُنقِّ خاص تكون فيه ابرة تدار على الاسطوانة فتنقل الصوت الذي فيها •• واللفظة من التركية « أكنة » أي ابرة ••

وقال التكريتي في معجم الأنفاظ الأعجمية انها من الانگليزية "Egnail" • • • وقال التكريتي في معجم الأنفاظ الأعجمية انها من الانگليزية "Egnail" • •

(آگُوب ْ) : من أسماء الأر ْمَن ْ • والأصل فيه « يعقوب » • •

(ٱكُول °) ؛ ومعناه أقول • • لفظ يفتح به الكلام أحياناً ، فهو بمثابة أداة تنبيه وربما كان بمثابة تكأة يتكيء عليها المتكلم أول بدئه الكلام لكي يستقذكر ما يريد قوله • • وقد يقوله القائل ليستوقف شخصاً ماشياً من أجل أن يخد ثه أو يسأله • •

ومنهم من يقول في هــذا المعنى « أَكُللَّكُ " » أَيْ أَقُول الكَ * • وَاذَا كَانَ المُخَاطَبَ انتَّى قَالَ لَهُا « أَكُلْلَّجُ " » أَى أَقُولَ الكَ • •

وترد تعبيراً عن الاستخفاف بشخص يتكلم كلاماً لا يستمرئونه فانهم يقولون في ذلك « أَكُنُول الشَّنْاسَي ، ! . والمرأة تقول في هذا « آكُول ْ اِشْچِنِت ْ نَاسْيَه ! » • • وللقوم في أداء هذه الألفاظ لهجة خاصة •

وكأن قائل هذا يريد أن يقول انه نسي شيئًا من غرائب الأمور هو هــذا الذي يسمعه الآن من محدّثه ••

(اِل °) : هي اَل ° التعريف ٥٠ يقال « اِلْيُوم ٥٠ اِللَّيلة ٥٠ الْحَر ٠٠ اِللَّيلة ٥٠ الْحَر ٠٠ الى اخره ٥٠

وترد بمعنى الذي • ومن ذلك ما جاء في بعض أمثالهم (اِلْعِنْدَ مَر ْكَةَ وَالْدَةَ يَحْجِبْهَا عَلَى زُيْنَاكَه) ويقول قائلهم « حَطَّيْتَ ُ الْعِنْدي وَ الْمَاعِنْدي » أي انفقت كل شيء ••

وترد « اِل ْ » بمعنى اللام من حروف الجـر ۚ كقــول القــائل (آني اِلي خُـلُـكُه ؟) يقولها من يقوم بعمل يؤديه تخلصا من عتاب شخص والــُحـٰاحه ، أي لا قببَل َ لي به ٠٠

ومثلها في التهديد « آنبي اِلَكُ ْ » أي انتظر ْ ماذا سأفعل بك ..

وقولهم (إِلَه) أي له ، وفي أمثالهم (إِلَه بِالشَّام ْ نَخْلُهُ) أي له ..

ويستعملون (إل°) أيضا في التعليل ٥٠ ومَن ذلك قولهم في نصِّ لهم (سَوِّدة عَلَيَّ الْمَاخَـذِتْ حُمَـادي ، الابريكُ فُضَة واللَّكَنْ بَعْدادي) تقوله القائلة داعية على نفسها بالهلاك والشر تعبيراً عن فرط ندمها لعدم زواجها من حمادي ٠٠

ومثل ذلك قول قائلهم في جان جنى ثم انهزم (تُندَ مَّتِ ُ الْمُالِزِ مَّتَهُ) أي ندمت من أجل انبي لم أمسكه مُنه.

والآل "آل الرسول ٠٠ يقال اللهم "صل عكلي محمد وآل

مُحَـمَّدُ ° • واللام فيه مرققة • • وكذلك يقال « آلَ بَـيْتِ النَّبِيِّ » وتكون لام الآل في لفظهم هذا مفتوحة أبداً • •

والآل: لفظ يوردونه في النسب والانتماء الى اسرة معينة ٠٠ يقال « آل عَمَيلُ » أي اسرة جميلُ (زادة وهي من الأسر البغدادية مساكنها الأولى في محلة قَنْبَرُ عَلَى ٠٠ وآل النقيب وهم جماعة نقباء اشراف بغداد ومساكنهم في باب الشيخ ٠٠ ونحو ذلك ٠٠

وقولهم « جَوَّ مِن ۚ آل ۚ و بِنِي » أي جاءوا من كل مكان ويراد بهم كل ذي قرابة قريبة أو بعيدة ••

والآل ْ _ بتفخيم اللام _ : صبغ أحمر تصبغ به الأقمشة • • والكلمة من التركية • •

وصْبُابِيغِ ِ إِلْآلُ : محلة من محلات بغداد كانت فيها حوانيت لتعاطي هذه المهنة • • وهذه المحلة اليوم ضمن الشارع المسمّى بشارع الجمهورية • • حيث أنى على الجانب الكبير منها • •

وأم الآل م بتفخيم اللام _ جنتية تأكل قلب النفساء .٠٠

اما لفظة « إلى » وهي حرف الجر المعروف في الفصحى فيرد عندهم في نصوص معدودة بذات لفظه من ذلك قولهم « إلى حَيثُ » يقولونه في الزجر والاستخفاف • • وذلك حين يخرج شخص مغاضباً أو حين يرفض احدهم شيئاً يستقله • • فاذا قيل « زعل فالان و راح » قيل في الرد على ذلك « إلى حَيثُ » وقد يقولون « الى حيث ألقت » ويقولون أيضا « الى حيث ألقت رحلها أم قشعم » • •

وترد « اِلْي » أيضاً في قولهم « اِلْي مَتْلِي ؟ » كناية عن نفاد صبر الصابر على خطب يعانيه أو انتظار يطول عليه ٠٠

وكذلك ترد في مثل قول القائل « اِلَّى اَنْ رُوحي طِلْعَتَ ْ » و « اِلَّى اَنْ رُاح ْ اِلْ دار ْ حَقَّه » أي مات ودفن ••

واذا نعي لهم ميت قالوا « اِلَّي رَحْمَة ِ اللَّهُ ، • • وقولهم (الى أن تَحْبَى) أي ختى تجيء • •

أي لَهُمْ • • و « اِلْنَا » أي لَنَا ويلفظونها على وجه الادغام « اِنَ " » ومن أمثالهم (اِل ْ اِلَك ْ مَــُصير ْ اِل ْ غَـر ك ْ) • •

و « اِلا م ومثلها « اَلا م بمعنى اذا • • يقال « اَلا تَبِجِي گُول ۚ حَتَّلَى اَنْتَظْرَ لَكُ ۚ * أَيْ اذا كنت ستجييء فقل لـكيٰ انتظرَك • •

ومن ذلك قول قائلهم « اَلا أَكُللَك مَتْصَدَّكُني » أي اذا اخبرتك فلن تصدّقني ٠٠

وكذلك « ألا مُتبِجي و يَتْانِيَ مَا أَحْجِي و ْيُاكُ ْ بَعَدْ » أي اذا لم تأت معى فلن اكلمك بعد ••

و ﴿ اِلا اللهِ عَنَ الْأَسْتَسْلَامُ لَلْأَمْرِ الواقْعُ ﴿ وَقُولُهُم ﴿ اِلا اللَّهُ ﴾ من الكنايات يوردونها تعنيراً عَنِ الْاسْتَسْلامُ لَلْأَمْرِ الواقْعُ ﴿ ﴿

ومن معابثات الحبثاء من صبيانهم ال يضاهوا قراء التهليلات بقولهم « لا إله الأ قراان » وفي ذلك أيضاً نبز لأولئك المهللين بأنهم يعنيهم الحصول على الدواهم في تهليلهم دون العبادة ٠٠

وهي أيضا من ألفاظ الاصرار في مثل قولهم « اِلاَّ تَبِجِي » أي لابد ان تجبيء ومثل ذلك ان يقول من يحاول الذهاب الى مكان مصر العلى رغبته « اِلاَّ اَكُو بِيها اَروح " » ومثل ذلك ان يقول المرتاب في قضية من القضايا « اِلاَّ اَكُو بِيها شي » ••

(اِلا اً): وتلفظ « اِله الله مرققة مشددة مفتوحة • • معناها (أليس كذلك ؟) وكذلك يعبّر بها عن قولنا في الفصيح (انه له كذلك) وفي توضيح هذا نشير الى شخص يقوم بعمل ما بصورة مغلوطة ، فيأتي من يرشده الى الطريقة الصحيحة ، فيأخذ هذا بتقويم عمله وتصحيحه وفق ما صحتح له ، فاذا استقام له العمل قال الآخر (اِلا الله الله عكذا فليكن) • •

وترد كذلك بمعنى (كيف لا'؟) وذلك ان يسأل احدهم صاحبه قائلا (سَوَّيْت ُ الشَّي اِلْوَصَّيْتَكُ عَلَيْه) أي هل صنعت الشيء الذي أوصيتك به • فيرد عليه بقوله (اِلاَّ) أي وكيف لا ألبَّي طلبك •• وقد جاء في معجم عطبة مثل هذا المعنى في استعمال اللفظ قال ••

(يستعمل العامة « الا » لمعنى آخر * اذ يقول الواحد سائلا « عمل كنت في البيت » مثلا • فيجيبه المسؤول « الا " » ويريد الاثبات أو الحصر أي لم أكن الا " في البيت • وهي مقتطعة من « ان لم يكن هذا فلا غيره » فحذفوا كل ذلك واستغنوا عنه بلفظتى « ان » و « لا » ثم ادغموا النون باللام فصارت « الا " » • •)

والاً من ألفاظ الاستثناء في مثل قولهم (كُلْهُمْ يصيرون أو ادم والاً انْتَ) أي كل الناس يتفو قون وتصلح سيرتهم الا أنت ٠٠

و (اِلا ً) أيضاً ترد في مثــل قولهــم (تروح ْ واِلا ُ أجي أكسّـر ْ ر ٰاسك ْ) ــ وتلفظ أيضا (و ِكَ) بترقيق اللام ــ ومعنى ذلك ان لم تذهب جئتك وكسرت رأسك ••

ومن امثالهم المنقولة من الفصيح (هكذا والا فلا) ••

(اِلی ٰ) حرف الجر المعروف في الفصحی •• يقول العامة (و َصَّلَـوّه اِلی ٰ بَــٰتـهَ) أي اوصلوه الی بيته ••

(آلا ٰ ج ْ) : بتفخيم اللام • • نوع من الطير رمادي ّ اللون ، ويكون الريش في أسفل جناحيه مخطّطاً بخطوط ثلاثة • •

والأكلجة « بتفخيم اللام » نوع " من القماش يكون على شكل طاقات تصلح

الطاقة منها لخياطة صاية أو زبون ٠٠ واللفظ من التركية « أ لاجلة » بمعنى الملوت المخطط مِن نسيج قطني وهو ضرب من الله الله عنه لا يعرفه الناس اليوم ٠٠ (اَلامَة) : أصل اللفظ من اللاّمة أي اللؤم والخبث ٠٠. ويقال في التذمر

ممن يؤذي أناساً بدافع من لؤمه « اِشْلَـوْنْ اَلا ٰمَـة » !! • • والأليم هو اللئيم • •

(اَلاَ ٰي ْ) : لفظة تركية وهبي تعني فرقة من الجيش تتألف من أربع. كتائب ، وتلفظ لامها مفخمة ٠٠

والأكا يُنْلَي : الرجل يُكون مُتَعْظِلاً ضَثْيَلِ الرَّأَي لا يَفْهُم شَيئًا ، يَقُولُونُهُ عَلَى وَجُهُ النَّهُكُم ٠٠٠

والأكاني : المراسيم التي تجبري بأبهة وغظمة ، ويقال لها أيضا « هنكاني » ، ويقال « سنو الله الهنا للمنسأ لله هنكاني » أي شهرها وجنستمها . .

(اَلْبُخُارَة): الكُو ْجَة المكبوسة في الصناديق أو الكيشات تعد من النقول وكذلك يستعملونها في طبيخ « الحامض ْ حِلُو » واللفظة من الفارسية «اَلُو بخاري » أي اجاص بخاري •

(ٱلْبُو شَيِّلِ °) : مُخْلَة فِي بغداد تقع شرقي قنبر علي ، والنسبة اليها شَيِّلا ُوي وجمعهم شبلاوية ، ويقال أيضاً « أبو شبيل ° » . .

(أَكُنْهُومُ * • أَكُنْهُم) : أضمامة للتصاوير والطوابع وَجمعه ٱلْبُومُ اتَ وَالْبُومُ اتَ وَالْبُومُ اللهُ وَالْبُومُ اللهُ وَالْبُونُ » في وَالْبُومُ اللهُ فَالَ مِن الانگليزية "Albom" كذلك يقال « أَلْبُونُ » في وَالْبُونُ » في الله في الانگليزية "Albom" كذلك يقال « أَلْبُونُ » في الله في ا

(أَ لَبُو مُفْهَرَ بِجُ) : محلة في بغداد تقع بين المَهُ د ينّة وعَزُ ات طُو الأن من وقد سميت بالنسبة الى سكنتها الأولين وهم فخذ من عشيرة العبيد ٠٠ (الآلة) : واحدة الآلات والأدوات ٠٠ يقال في المطواع من الناس « صايبر "

آلَة بِيدَّنِهُمْ » • •

وآلنة ِ الرجل : مذاكيره ••

والآلة: في طبيخ الاستُهُنّاع في مجموعة من البقول والحشائس والخضروات يضعونها في قدر الاسپيناغ عند طبخه فيكون طيب النكهة والمذاق م. والآله هذه من المعند نوس والحيلبة والكر بُرَة والا شسبنت والكر فز وحبّات من الله وبيّة اليابسة وشيء من الحميّس أجياناً ..

والآَلة : العُود والـكَمَانَة ونحوها في الموسيقى •• ويقال اللعازف عليها آلا تي وجمعه آلا تيـــَة ••

والآلة : عدّة الخمر يقال « نُصَّبُو اللَّيْرَ ۖ وَخَطَّوا الآلة » أي الخمر والمزّة وما الى ذلك ٠٠

وعبلُم ِ الْآلَة : هو المنهج الدراسي لطلاب العلوم الدينية ، حيث يطلقونه على ما يدرسون من الملغة والمنطق والمناظرة ••

والآلة : الجزء من أجزاء المُسكَّايين البخارية أو الكهربائية وَنَحوها ٠٠

والآلة: القطعة الصغيرة من الآجر تقطع على أشكال هندسية متنوعة ثم ترصف هذه القطع على الأرض رصفًا يتخذون منه أشكالاً يرسمونها وبعد ذلك يصبون الحص اللين عليها ويدسبون في خلاله القصب ليتماسك و فاذا جف حملوه فجعلوه فوق البيان والشبابيك بمثابة طاق يزينون به البناء وويسمى ذلك بأسماء عديدة منها النيم كار وهو ضرب من الريازة البغدادية المتخذة من الآجر على طريقة التقطيع والرصف وو

(اِلْسُنَافُ ،): يقال التاف غليه أي التفت اليه وترد بمعنى انصرف اليه ••

(اِلْتَـزِ ٰام ْ) : يقال اِلْتَـزِ ْمَـوّه أي رعوا جانبه وعنوا بأمره غلى وجه العصبية وغيرها يقال (هذا 'مَـلْتَـزَ م ْ) وبقال (هذا مَـلْتَـزَ ْميه) أي يسنده متنفّذ دون ان يتعرض لضرر أو أذى ٠٠

والالتزام هو القيام باستئجار أرض أو غلال أو مشروع من المشاريع بأجر يتفق عليه ، ثم تكون الحباية وما ينض ً للمُلْتَزَمِ م من حاصل أو ربح ، حقاً له خاصاً به مِو.

(اِلْسَقِى): يقال « اِلْسَقَى عَلَيْه » أي اغتابه وو سَلَى به ، مضارعه يبلُسْقي • • وترد أيضاً بمعنى قضاء الوقت في مجمع ما أو مكان من الأمكنة يقال في السؤال عن مقام شخص ومترد ده « و ين ° د يبلُسْقي فلان ° هاالأيسّام ° » ؟ أي على أي محل يترد د وأين يقضي وقته • •

(اِلْسَرِكَى) : أي عشر عليه بعد البحث والتتبع • • مضارعه يبلُسَكِي • • وكذلك ترد بمعنى و ُجِيد َ • فاذا أراد شخص أن يسأل عن شيء أين يباع قال « هـٰذَا و يَن ْ يبلْتَكِي » ؟ •

(اِلْسَمْاسُ) : أي رجاء وشفاعة ٥٠ يقال اِلْسَمَسَهُ وَالْسَمَسُ مَنَهُ ٥٠ وَقُولُهُمُ (هَذَا مِلْتَمَسُ) بريدون به الرجل يكونَ منشفَّعاً له في انجاز حاجة ونحوها ٠٠

(اِلْتَمَ "): يقال اِلْتَمَو الله أي اجتمعوا ٥٠ والتم الشي اذا تقبيض ٥٠ ويقال للجالس (اِلْتَمَ " شُو بَه) أي لم " نفسك لينفسح المجال لغيرك من المجالسين ٥٠ وفي مثل لهم (چانت " عاينزة الْتَمَت ") ٠٠

(اِلْتُوكَى) : اعوج واستدار على نفسه • من الالتواء في الفصيح • •

(اِلْسَهِي) : يقال (التهي َ و يباه) اذا شغله شخص بحديث أو شي ٠٠ فهو ميلْسَهِي وهي ميلْسَهُيكَ ٠٠ والتهي أيضاً من اللهو بلعب ونحوه يلعبونه تشاغلاً وقتلاً للوقت ٠٠

والتهى بيه اذا انصرف اليه وحــار بأمره •• كمن يكون عنــده مريض يشغل به ••

وفي السؤال من شخص عمّا يعمل من عمل أو اين يقضي وقته يقال (بَــــِّيْس ° مِــَلْـــَــِهِي هَــَالاً يَــُــَام ° ؟) •

(أَ لَهِ ۚ) : أحد وجوه الحِعَبُ ۚ وهو الذي يكون فيه نتوء ظاهر وتجويف

يشبه الأذن وجمعه ألوچة بضم الهمزة وكسرها واسكانها أيضا ٠٠ وكذلك يقال في جمعه آلْحِنَات ° ٠٠ ولـكل وجه من وجوه الجعب عندهم اسم خاص يسمونه به وهي الطناي والألج والنكرة والصلطح ° ٠٠

واذا اجتمعت ثلاثة ألوچة فهو النقش ومثله اذا اجتمعت طايات ثلائة ٠٠ ومن كناياتهم في المحظوظ (حَظَّه گاعِـد ْ اَلْـچ ْ) ٠٠

ولفظة اَلْج ْ هذه من التركية (اَليج ْ) أي آخذ ْ • قال في (الدراري اللامعات) « اَليج : ظافر غالب في اصطلاح لعب الكعب » • •

(أَكَوْخَعُ): أي سَر ْسَري وهي من التركية « آلْحِلْاقَ ، أي دني، وضيع وربما كانت منقولة عن الفرنسية ٥٠ وجمعه أكالْحِغُ وأكالْحِغْمَة ٠٠

(اِلْحُاحُ): الالحاح كثرة المعاودة واللجاجة في الطلب ويقال أيضًا اللِّحُاحُ والْمُلَحَّة ••

(اَلَخ ْ) أي الى آخره ترد في مكاتباتهم وهي تعني اقتضاب الـكلام •• (اَلْـد ُو ٰان ْ •• اَيْلـْدوان) : قفاز اليد جمعه الدوانات وايلدوانات واللفظ من التركية •

(الذي) من الأسماء الموصولة المعروفة في الفصحى • • وهو يرد على لسانهم في نصوص معدودة • • من ذلك قولهم في القسم (و َالَّذِي لا ُ ر َبَّ سـو ُاه ْ) • • وكـذلك ترد عنـــدهم لفظـــة الذين في قول قائلهـــم (آني مُن ِ الَّذِينَ تُقَسَّمَر ِت ْ !) أي انني احد الذين خُدعوا • •

ولكنهم في الغالب يلفظون « الذي » بكسر اللام فيقولون « اِلتَّذي » الا ما نقلوه من نص » فيقول القائل « اِلتَّذي مَبْعَجِبْهَ بْكَيْفَه » أي من لا بعجبه هذا الأمر فهو ورأيه ٠٠

(آلْطِلِي) : طريقة في لعب الاسقمبيل • • واللفظة من التركية أي ذو الستة • • يلعبها ستة أشخاص يجلس كل ثلاثة قبالة الآخرين • ومن هنا جاءت التسمية •

(أَ لُكُعْ ۚ) : حظـــرة مُستطيّلة مقعرة يحفــتنزها النجازوان با َ لَهُ يَسموانها رُو نَـُدّة أَلَعْ ، ٠٠٠

وهي كذلك موضع تثبيت الزجاجة في اطارات التضناوير المسماة بالخرانچنين فو اصلة « آيو ليك » من التركية بمعنى بيت ه

ولعل للفظة صلة بما قاله الكاشغري في ديوان لغات الترك « أُلُق شيء ينقر في أصل خشبة كالمعلف يبرد فيه العصير ويسقى فيه الدواب » ••

(أَكُفُ): الأَلف من الأعداد تسكن لامه وتكسر ١٠٠ يقال في تثنيته أَكُفُ يَن ٥٠ وفي الغالب يلفظون هذه الأَلفاظ للمبالغة في العدد ١ أما اذا أرادوا العدد فلا يقولون في جمعه إلا تُكُ ثَالاً في وتلفظ تُلْتَاللاً في ما أَد أَر بَع تَاللاً في ، خَمِس تَاللاً في ، تسمع تاللاً في ونحوها أي ثلاثة آلاف وأربعة آلاف وخمسة آلاف وتسعة آلاف والأطفال حين يبالغون في ذكر عدد يقولون «تاللاً في » دون أن يذكروا عدداً ما ١٠ وأكف وأكف عن يعد أموال طائلة أي ممن تعد أموالهم بالآلافي ١٠٠ وأكف ١٠٠

« سُرِبُّحَة أَلْفِيتَة ، هي سبخة فيها ألف خرزة يضعها المتدروشون في اعتاقهم يسبخون بها الله ٠٠

وقد جاءت لفظة الألف في العدد العديد من أمثالهم ومنها « أَلِف و رِجاّل بِالسُّوك و لا خَط م بِالصَّنْدوك » وهو مما يرد في الغالب على ألسنة النساء ومعناه ان الرجال كثيرون في الأسواق ولكن لا أحد يقبل على الزواج منهن ٥٠ ومنها « اَلِف عَصفور مَي ملُون جِد ر " » أي ان ألف عضفور لا يملأون قدراً ٥ على انه لم تجر عادة الناس في بغداد ان تذبح العصافيز ويطبخ الظعام من لتحومها كما هو معروف لدى الطبقات الفقيرة في مصر ٥٠

وإذا حضر شخص جماعة يأكلون فدعوه الى مشال كتهم قال معتذراً « اَلَفَ عَلَافَيَ الْحَمِدِ وَ اِلشَّكُرُ " عَلَافَيَ الْحَمِدِ وَ الشَّكُرُ " عِلْقَ الْحَمِدِ اللهِ عَلَافَي الْحَمِدِ وَ الشَّكُرُ " يَلُهُ وَ بَتِي ***

ومن مواقع المبالغة في ألفاظهم ان يقول الأب في توبيخ ولده. (أَلَـِف مَرَّهُ ٱكُلُلَّك ٛ لَتُسْسَو ٓ ي وَكُاحِهَ) ••

ومن ألفاظ التسبيح ان يقول القائل المتضجر « أَ لَـِف ۚ لَا حَـو ۚ لَ وَ لَا ۗ قَنُو ۗ ةَ َ اِلا ۖ بِاللَّـٰهِ » ••

ومن ألفاظ الكنايات قولهم « أَكِف " يَا أَكَلَّه » و « أَكِف " شَافَعْنَات " » و « أَكِف " شَافَعْنَات " » و « أَكِف " قَال " هُو َ اللَّه أَحَد " » يقولونها في الأمر لا ينتهني الا بشق الأنفس ٠٠٠

والأَلِفُ والأَلِيفُ هو اوّل حرف من حروف الهجاء يشتونه على الله وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَناده **

و « جِزِ ُو أَكْنِفُات ْ » اول جزء يقرأه الصبي في الكُنْتَاب يتعلم فيه الحروف ••

واذا سئل، أهـــل صبي" « و كين ْ دَيقِرْ َه البِينْكُمْ ؟ » رد ّو اعليهـــم « دَيقَرَه بْجِزِو اَلِفُات ْ » • •

ومن ألف التفجيع والتأسف قولهم « أَلَفِ وَسَفْمَة و الرَّلِف وَ سَفْمَة و الرَّلِف يَا حَيْف » • •

وقولهم « اِلَفَ ۚ لَهُ » أَي آلفه وتا آلف معه •• ومثله اِثْنَاكَف ۚ و يَالُهُ ، والنَّالُفُو ْ ا أَي تَآلفوا •• وأَ لَفُ ° كُتْـٰاب ° اذا أَلفه ووضعه • مضارعه « يُـْأَ لَنّف ° » • • ويقال في الشخص يلفق الأقوال ويزو رها في نفسه « د َيْـُا لَـنّف ° حـَـچي » • •

(أَلَكُتْرَيكُ): المصباح الكهربائي تفتح التاء في اللفظة وتكسر وجمعه الكثريكات ويقال لمن يمتهن مهنة الكهرباء « اَلَكُتْرِ يكْحِي » وجمعه « أَلَكْتُر يكُحِيَّة » •• وجاء بلفظ (الكتريق) في جريدة الزوراء البغدادية الصادرة سنة ١٢٩١هـ ••

ويقول قائلهم تعبيراً عن فرط انزعاجه من شخص « آني هـُو ٰايـَة مـِتْأَ لَـُمْ ۚ مـِن ِ فَلَلاٰن ْ » • •

والأليم : اللئيم من الناس ••

(اَلَمْتَرِيكُ) : هو الألكتريك • وجمعه اَلَمْتَر يكات •

(أَكُمْانُ): بتفخيم اللام هو الماس من الجواهر الثمينة النفيسة ٠٠ وفي الواحد منه المُماز ايمانة وأكماز ايمة جمعها المُمازات والمُماز ايمان ٠٠ وفي وصف شخص بالجمال الباهر يقال «عَبَالكَ فُص أَكُمَازُ » وكذلك يقال «عَبَالكُ فُص فَى شفاء الغليل « الهمزة فيه أصلية » ٠٠

وأَكُمْ انْ : من أسماء العبيد • • وللأماء يقال ألمازة • •

والأكُمازة: آلة يقطعون بها الزجاج •• والألمازة: أيضاً نوع من الفصيلة القُلْقالسِيَّة يخللونه بالخل فيكون نوعا من الطُر شي ••

وأَ لَـْمَـٰاز ْطَـر ٰاشْ : البِلّـور ، وتطلق اللفظــة على الأواني والــكؤوس

الزجاجية الفاخرة وهي من الفارسية « أَكُمْ اسْتَبِرُ اشْ » ••

(ٱلْمُانَة) : بتفخيم اللام لفظ يرد على لسان اليهود في سبابهم حيث يقال « اِبْن ِ الْأَلْمُانَة » وقد ترد أحياناً على ألسنة المسلمين أيضا • • والأكمانة لفظة عبرية تعني الأرملة • •

(أَ لَـمُـان ° • • اَلَـمـُـان °): بتفخيم اللام العنصر الجرمني من سكان ألمانيا واحدهم اَلـمـُـاني واَلَـمـُـانيا وأَ لَـمـُـانيا وأَ لَـمـُـانيا بلاد الألمان • •

(أُ لَـو): من الألفاظ التي يبدأون بها المـكالمة بالتلفون وقد يكررونها كثيراً قصد تنبيه الطرف الآخر ليبادر الى الكلام ••

وكذلك ترد في ألفاظ التحيات والمجاملات في معنى قولهم « أهـلاً وسهلا » ••

(آلُو بُالُو): بتفخيم اللامين ، هو العنجاص المجفف • ولفظة آلو هنا من الآل " بتفخيم اللام وهو اللون الأحمر • وبالو من البال " بتفخيم اللام بمعنى العسل • فكأنهم أرادوا وصف الثمرة بأنها حمراء وحلوة الطعم • •

(آلو ذَة): اللوذعي الحافظ للأقاصيص والأشعار والنكات ، الحسن الرأي والجدل ، • • أحسب أصل اللفظ من الالياذة • •

(أكوسي • • آلوسي): لفظة منسوبة الى ألوس تتسمى بها أكثر من اسرة بغدادية • • واشهرها اسرة المفسر الكبير السيد محمود أبي الثناء الآلوسي المنوفى سنة ١٢٧١هـ في بغداد • • وجمع الألوسي اَلُوسيِيِّينَ • •

(اِلْه °) : الالله ، على ذات معناه في الفصيح ٠٠

 وفي الدعاء يقال « الهني بحناه "كُل مَن الله جناه عيندك " م تم يدعون الدعاء الذي يريدونه ٠٠

وفي حفلات الطنه ور° أي الختان والزفاف و نحوها يؤتى بجوق موسيقي خاص فيعزف في هذه المناسبة وينشد نشيداً مكرر الألفاظ يذكر فيه كلّ مر"ة أحد الأشخاص بأسمائهم داعياً لهم بدوام التأييد ، وحين ذلك بتقدم الشخص المنو"ه به فيتبرع بشيء من النقود يقتسمونها فيما بعد ..

اما الألفاظ التي يلفظونها في هذا الواجه فهي « اللهي داايم ْ آوْلُمْصِنْ " فلان الفلاني ــ صاغ ْ آوْلُمْصِنْ " • •

(أَكُلُّهُ): اسم الخالق العظيم ••

وله في الفصيح عند ادائه لهجتان • احداهما ان تفخم اللام والاخرى ان ترقق ••

اما العامّة فلهم في اداء هـذا الحرف ما يوافقون به اللفظ الفصيح وما يخالفونه ، فتلتم لديهم من ذلك صور ولهجات صوتية عديدة وقد حصرناها في الطرائق التالية ٠٠

(١) ان يلفظوا اللفظ كما يلفظه الفصحاء مفخم اللام تام الحروف فيكون أداؤه بلفظ « ألاه » بهاء ظاهرة ترد مضمومة ومكسورة وساكنة • غير انهم لا يلتزمون فيه جانب الاعراب دائماً خلا ما نقلوه من النصوص الفصيحة • وبعذة نماذج من ملفوظاتهم • •

(أَجُّر َك ْ عَلَى اللَّه ۚ) يقولُونه في الثناء على من يسدي اليهم معروفاً • • كما يقولونه في التسرية عن شخص صنغ جميلاً فضاع • •

(آجَر كَ َ اللَّهُ ۚ) من أَلفاظ النَّعزية ••

(أَسْتَغِفِرْ اللّـٰه العظيم ْ) من ألفاظ التسبيح والاستغفار والجزع ••

وترد الهاء في لفظه مفتوحة ومكسورة ٠٠٠

(اِصْطَخْفُرَ اللَّهُ) تقال في الجزع * • * وفي الرّد على من يلفظ ألفاظ الله • • الكفر • • •

(أَعَـٰز َ اللّـٰه ُ الشَّـرع ُ) قول يقولونه استسلاماً واذعاناً للنحكم الشرعي في قضية يستفتون فيها • • وكذلك يقال عَـرَ َ اللّـٰه ُ الشَّـرع ُ • • •

(أُللتُّه من ويلفظونه (أُلاَ من أَلفاظ عديدة منها الله من أَلفاظ الاستغراب النسائية يستغربن به شيئًا أو يستعظمنه •• وهو كذلك لفظ يعبر ون به عن الاستحسان عند سنماع غناء وصوت جميل •• وكذلك يكرز المريض هذا الحرف عند أُنينه وشكايته ••

وكذلك يوردونه في التذمر في مثل قؤلهم (اَللَّـَاهُ ﴿ آنني هَيْجِيَ اَوْ اَدْمِ ۗ مَا سُالِيفِت ۚ) و (اللَّـٰه ۚ آنني هَيْجِئي كَـِثُرِب ۚ ما سَامَنع ۚ) ٥٠ وَلَـكُل مِن ذلك لهجة خاصة ٠

(ألله الأحد) يقولونه في التشكي من بخيل لا يلبي لأحد طلباً ولا يعرف صناعة الخير ويلفظونه (أَكَا " أَ لَـحَـَّد ") • •

(أَللُّهُ أَعْنَافُم) كُنَاية عن العُجْز عن فَهُم الأَمَوْر وَعدم الاراكَ خَفَاياها • • (أَللُهُ أَكُبَر) من أَلفاظ الأَذان والصلاة • • ويرد في كثير من ملفوظاتهم ومنها ما يقولونه في تسبيحات العيد (أَللَّهُ ٱكُبَرَ أَللَّنَه اكبر • لا الله الله و اللّه و اللّه أكبر • أَللتُه اكبر و اللّه المرخ يثلثون التكمرات • •

وكذلك يقولون عنــد الجزع (ألله أكبر) وقــد يلفظونها (اَللتُّهُ ۗ وكُنْبَر ْ) • • وكذلك يكبرون عند العجب واستفظاع الأمور ٠٠ وفي أدعيتهم (الله ُ اكبر ْ عَـلني مَـن ْ عَـصـٰني و َتكــَــَّر ْ) ٠٠

(أَكَلَتُهُ بِيرِ) من أَلفاظ اليمين • • ولفظة (بير) هنا تركية بمعنى واحد • (أَكَلَتُهُ بِينُ بِكُلُ وَ يَر سِنِ) من أَلفاظ التوبيخ والزجر • • وهو لفظ من التركية ، يراد به الدعاء بأن يصب الله على مذمومهم ألف بلاء • •

(أَللَــُه ُ دِ البِمْ آوْلُـسِنْ) من أَلفاظ القارعين على الطبول ونحوهم ، يقولونها في حفلات الأعراس والطهور وفي الأعياد ، يذكرون بها أسماء أشخاص بأعيانهم ، ليستخلصوا منهم شيئا من المنح والمـكافات النقدية ..

(أَللَّهُ وَبَتِي وَمَحَمَّدُ نَبِيتِي مَ٠٠) لفظ يحفظونه ليقولوه في القبر عند حضور منكر ونكير ، وسؤالهم من كل ميت عن ربّه ونبيّه ودينه وقبلته ٠٠ (اللَّهُ على هالحِدب) يقولونه في الاحتجاج من الكذب وسوء نصرف الناس ويلفظ (أَكلَّهُ عَلَى هَحَيِّذ بِ °) ٠٠ بلام مفخمة ٠

(أَللُّهُ الْعُالِمِ) باظهار ضمة الهاء يقولونه عند الحديث عن امر خفي بدون رأيهم فيه ومثله (أَللُّهُ أَعْلَمُ) و (ألله أعلَمُ وَأَخْبَرُ) ٠٠ (اللّهُ مُن عَن صبي حرك أو

من شيخص ملحياح ومشيل ذلك (أَكَلَنَّهُ مِن ْ فَسْلا ٰن ْ) و (أَللهُ مِن ْ هُمَالُعُالُم ْ) و (أَللهُ مِن ْ هَالنَّعُالُم ْ) • • في التشكي من الناس •

(أَللَهُ نورُ السَّمَاوُاتِ وَالْأَرْضُ) مما يقولونه في التضجر ٠٠ ويقولونه أيضًا عند سطوع الأُنوار والأضوية ٠٠ وهو منقول من القرآن النكريم ٠٠

(أَللُّهُ ۚ يُمَا أَللَّهُ) من أَلفَاظُ الاستفائة والتشكي والانزعاج والتضجر

ويلفظونها (أَكَا ا مُ يُنا أَكَّه) • • بتفخيم اللامين • •

(ٱللَّـٰهُ ۚ يُنَا أَنْمَةُ مُحَمَّدٌ) من ألفاظ التضجر والتشكي ٠٠

(ألله ينا رَبّي) من ألفاظ التضجر •• وترد أيضا في الاستخفاف بقول غير مرضي ّ ••

﴿ أَكُلُّهُ يُمَّا فَرَجِ السَّقَّا ﴾ من ألفاظ التذمر النسائية ••

(أَللَّهُ ۚ يُنَا مُحَمَّد ي) يقولونه في التضجر ٠٠

(اِلَــى اللّــٰه ° تــر °جَع ِ ا لِأُ مُــُور °) من ألفاظ السّــاً م والضجر والتشكي ...

(اِلا َ اللَّهُ): يقولونه كناية عن شدّة جزعهم من شيء يُحْملون على قبوله حملا ومراغمة ٠٠

(إَ 'لاَ مَلَ ، بِاللَّهُ) قول يؤكدون به الرجاء في إنجاز شيء ٠٠ ومن ذلك (الامل بالله هاي القضيّة تبخلّص ، باچر ، ٠

(إِنْشُنَاءَ اللَّنَهُ) أي ان شاء الله ٠٠ ويقولونه عنــد العزم على شيء وتوكيده ٠٠

(إِنَّ اللَّـٰهُ مَعَ الصَّـٰابِـرِينُ) مما يلفظونه في التصبر عند الجزع •• والهاء تلفظ مفتوحة وهو من نوادر ألفاظهم وتلفظ أيضا ساكنة ••

(إِنَّ اللهَ لا يَسْتَحي مِنَ الْحَقَّ) يقولونه عند الصدع بكلمة الحق وان كانت تغيظ بعض الناس •• والهاء في لفظة الجلالة مفتوحة وهو من النوادر •• وتجيء ساكنة ••

(بُقُنُو ۗ أَ اللَّه ۗ) تلفظ بلام مفخمة كسائر ألفاظ هذا الفصل ، وهو لفظ يعبّر به قائله عن العزم الأكيد في انجاز الأمر الذي يريده ••

(بَيْتَ اللَّهِ النَّحَرَامُ ،) الكعبة المشرَّفِة ••

(تَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنَ النَّخَالِقِين) يلفظونه في التعبير عن إعجابهم بجميل ٠٠

(تَقَبَّلُ َ اللَّهُ) تقال في مخاطبة منصلُ التم صلاته دعاءا له بالقبول ٠٠ (تَقَبَّلُ َ اللَّهُ) من ألفاظ الاستغفار ٠٠ وغالباً ما ترد في التعير عن الضحر والملل ٠٠

(تَـوَكَنَّلْنَا عَلَى اللَّهُ ۚ) بفتح التاء واسكانها •• قول يقوله من يمضي في وجه ٍ ، أو يعقد عقداً ، أو يختط خطت ونجو ذلك ••

ر جَلَ جَلاُلُ اللّه): من ألفاظ التسبيح يقولونها عند رؤيه شيء عجيب ، وكذلك بقولها الممجد في ختام تمجيده على مئذنة المسجد ليالي الجمع وغيرها كلازمة مما اعتادوا التزامه من الألفاظ ..

(اِلْمُحَرُ اللهُ مَا أَللَّهُ وَأَبُو البَيْتِ يَكُولَ يُمَا أَللهُ مَن أَمثالهم مِ.

(حَسْبِيَ َ اللَّهُ ۚ وَ نَعِمْ َ الوكيل ۚ) من ألفاظ التضجر ، والتفويضِ ..

(رَحْمَةُ اللّهُ عَلَى رُوحَه وَيَن مَا تَايِمٍ) مِن أَلفاظ التِرحم على صلى الله على من ما تايم على صلى الله على الله

(سُاعَدَكَ َ اللَّهُ ۚ) تقال في التسرية عن متعب مكدود • • كما تقال لمن يعاني عدواناً من أهله أو من الناس • يقولونه على وجه التوجع له •

(السَّلاَمُ عَلَبُكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهُ) قول يقوله المصلي يختم به صلاته ...

(سَلَا مُ اللَّه عَلَيْه) من ألقاب التبحيل يقولونه عند ذكر امام من الأثمة . • •

(سَمِعَ اللَّهُ لِيمَن مُعَمِد مَ) مِن أَلفاظ الصلاة • يقال عند الرفع من

الركوع • • ولا يلفظون الهاء من (جمده.) • •

﴿ أَشَيْهَا وِ اللا الله وَ الله وَالله وَ الله وَالله وَال

(صَدَ قُ َ اللَّهُ ۗ الْعُظيم ۗ) في ختام تلاوة القرآن الـكريم • •

وكذلك يقول (صدق الله العظيم) من يستمع الى الآية القرآنية ، تصديقا ليكلام الله .٠٠

(صَدَ قَ اللَّهُ وَكَذَ بَتَ الْمُسَجِّمِين ۗ) يقولونه في الاستخفاف بأهل التنجيم من زاعمي الاخبار بالمغيبات ٠٠

(صَلَتَى اللَّهُ عَلَيْكَ َيَا رَسُولَ اللَّهُ) يقولونه حين يسمعون أذاناً

(صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهُ و سَلَّمْ ") في الصلاة على الرسول ٠٠

(طاب عَيْشَك يا رَسُولَ اللَّه) • يقولونه عند سماع الأذان ••

(عَصَاتي و ْعَبَاتي و َاللَّهُ ۗ آكْبَر ْ) كناية عن العدم وخُلو ّ الوفاض والتخلي من متعلقات الأهل والأبناء ٠٠ والأصل فيه انه نبز لَصِلاة الأعراب ، يزعمون انهم لا يحسنون اداءها ٠٠

(ٱلْعَلِمْ عَنِنْدَ اللَّهُ): يقاِل كناية عن الشبك في يعض المعلومات أو عند ابداء رأي يبديه شخص على وجه التكهن والتخمين ••

(عَلَمَ اللَّهُ وَكَفَى) مِن الفاظ التوعَّد والتهديد والتحدِّي ••

(عَلَيْكُمْ السَّلاَمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ) مِن أَلِفاظ التَجِية يردرُون بها السلام على من يسلم عليهم و.

 اِجلالاً لمقام هذين العيدين عندهم • • ويلفظون اللفظ (عيدَ الله ُ لَـكُبَر ْ) • • (أَلِف ْ قُلُل هُو َ اللّـه ُ أَحَّد ْ) تقال في رقية صبي " ونحوه يرقونه من العين • •

(كُنَانَ اللّـٰهُ يُحـِبُ الْـمُحـُسـنِين) يقولونه كناية عن انتهاء البخلاف على وجه فيه شيء من الصلاح ٠٠

(گُول من أَ لَل أَ لَل من والقيام من من أَجِل الذهاب الى جهة ما ٠٠

(لا اعتراض َ عَلَى حُكْمَكُ ۚ يَا أَللَهُ ۚ) من أَنفَاظ التصبّر عنه عروض المصايب ٠٠

(لا الله الله الله منحمة و رسول الله) يقولونه في التضجر من شيء كأنما يريد قائله به إشهار اسلامه ، موهما انه كان على غير دين الاسلام ، فأسلم لعله ينجو من المضايقات ٠٠

وكذلك يقول المتعجب من شيء (لا' الله الا" الله) • •

ومن ألفاظ أهل الأذكار والتهليلات (لا الله الا" الله) يكررونها بالعشرات بلحن خاص ٠٠

وحين يختم المؤذّن أذانه قائلا (لا الله الا" الله) يردّ عليه السامع بصوت خفيف كمن يكلم نفسه قائلا (أبدا لا الله الا" الله) •

(لا الله الله الله الله الله المكيك الدَّق المنين) ربما قالوا ذلك عند مرور جنازة ٠

(لا الله َ إِنَّ اللَّه ْ): ينطق بعض العامة (الا الله) بلفظ (إِنَّ الله) ••

(ما شاء َ اللَّه ْ) يقولونه في الاعجاب بمنظر جميل •• وتبريك مريض على شفائه •• واطراء شخص على عمل أنجزه في وقت يسير •• ونحو ذلك ••

(الله على مثال الله و الصّخي حبيب الله) ؛ يقوله المستجدون في الطرقات حثاً للناس على مد يد المعونة اليهم •• وهو من امثالهم •• وفي التشكي من مرض يقول قائلهم (الله مُشتكي الله الله) •• وكذلك تقال في التذمر والتضحر ••

(مَن ° تُوكَدُّل ° عَلَى اللهٰه ° كَنَفْاه °) من أمثالهم ••

(نَاقَةُ اللَّهِ وَسُقْيَاهُا) قول يطلقونه على البليد الساذج گناية عن بلادته ٠٠

(و ْ حَقَ ْ سَكُمانْ ْ باك الذي قُال ْ أَ نَا اللّه ْ) مما يلغط به السكارى جرأة على الله والناس ، ويرد قولهم هذا في أيمانهم المعابثة .

(و َ اللّٰه ۚ) من ألفاظ القسم • • ويرد في غير القسم أيضاً اذ يتخذون من لفظه تكأة في الـكلام وحشواً • •

وفي الأيمان (و َاللَّـٰه ۚ ثُـم َّ وَ اَللَّـٰه ۚ ﴾ وقد يثلثونها ••

ومثلها (و َاللّــٰه ِ ° وبـُالله ِ ° و تَالله ِ °) والحلفة الثانية من هـــٰذه الألفاظ تكون مرققة اللام أي (وباللــٰه) •

وترد لفظة (و الله) في العجب والاستدراك والتعبير عن فرط الحيرة •• وحينما يُسأَل شخص عن شيء فلا يدري ما يقول ، فانه يبادر الى النطق بهذا اللفظ ثم يصمت ••

(يُمَا أَرَّحَمَ الراحمين يُما أَللَهُ ۚ) من أَلْفَاظ التسبيح والتضرّع الى الله ٠٠

(يُـا اِسْمَ اللَّهُ ِ الْعظيم في من أَلفاظ الاستمانة ، يقوله من يهم النهوض من قمود ٠٠

(يَا أَكُومَ الْأَكُومَ مِينَ يَا أَلَلَهُ) مِن أَلْفَاظُ السبيح والتِماسِ الرزق ٠٠

(يا أَكَلَّنُهُ): يقولها من يستعين الله على انجاز حاجة عنده •• وكذلك يقولها من يخرج في وجه من الوجوه •• ويقولها من يدخل دارآ كأنه يشعر أهلها بمقدمه فهي بمثابة الاستئذان •• ويقولها أبضاً من ينهض قائماً على وجه الاحتماء بزائر قادم •

ويقولها من يهم بحمل حمل ثقيل استعانة بالله ٠٠

وكذلك يقال (يا أَللُــه) باشباع الضمة ومدّها بحيث يلفظ اللفظ (يا أَكَا مُو) . .

وفي الاتجاه الى عمل من الأعمال يكثرون من التلفظ بـ (يَا أَ للله " يَا أَ للله " يَا أَ للله ") ، وكذلك يفعلون عند الدعاء لمريض حين يفحصه الطبيب أو تجرى له عملية وغير ذلك مما يلجأون فيه الى الله لحل مشاكلهم واللطف بهم .

وعندما يقول شخص لآخر انه سيعطيه شيئًا من مال ونحوه يقول هـذا (يُنَا أَلَكُنُه ") استبشاراً وتعجيلا ••

ولكل عبارة من هذه العبارات لهجة صوتية تنم" عن المعنى الذي يعنونه وهي لهجات لا بفي القلم بضبطها وانما بحسن تثبيتها على الأشرطة والاسطوانات ٠٠

(يُا حَيْلُ اللّهُ) مِن أَلفاظ الاستعانة ، يقوله من يحمل حملاً ثقيلا ...
(يُا عَبُد َ اللّهُ): يقال في تلقين الميت حين يقام على قبره (يا عبد َ اللّهُ هُ)
و أَبُن َ أَ مَتِه اذا جاءك الملكان فسألاك من ربتك فقل ربتي الله ...)

(يُـا قُـُوءً ۚ اللَّـٰه ۚ) في مثل ِ معنى يا حيل الله •• وكذلك يقولها من

يرفع شخصاً يريد ان يبطش به الأرض ٠٠

(يُما مُعينَ الضُعَفَاءُ يا أَكلتُهُ) من أَلفاظ التوسل والتضرع ••

(يُمَا مُيَسَّرَ الأُمُورُ يُمَا أَللتَّهُ) من أَلفاظ الرجاء والتوسل والاستعانة ••

(يَـر ْحـَمـُك َ اللّــُه ْ) تلفظ بميم مضمومة وساكنة •• قول ميشنمتون به العاطس اذا عطس فحمد الله • فان ْ عطس ولم يقل « الحمد لله » فانهم لا بقولون

العاطس ادا عطس فحمد الله ، قال عطس ولم يس « العصد لله » قام د . موجور اله « د حمك الله » قام

٧ ـ ويلفظونها بلام مرققة ممدودة وهاء ظاهرة ملفوظة بالكسر والسكون ٥٠ وهم في هذا ينهجون نهج الفصحاء في اداء اللفظ بحالة الترقيق ٥٠ ومن نماذج نصوصهم وألفاظهم ٠٠

(إَ لاَ مُـر ْ لِيلَـٰه ِ الْـو ٰاحـِد ِ القَـهَـٰـٰار) تقال في الجزع واليأس • • ويقولون أيضاً (القـَحـٰـٰار) بقلب الهاء الى حاء • •

(أَعْنُوذُ بِاللَّهُ مِنَ الشَّيْطُانِ الرجيم) ٥٠

يتعو"ذون به من السوء يعرض لهم •• وكذلك يتعو"ذون به عند البدء بتلاوة آي الذكر الحكيم •• ويلفظه أيضا المضطرب الذي يستفز" لارتكاب الشر" يطفيء به سورة غضبه ••

(أعوذُ بِاللَّهُ مِنَ النَّـٰارُ و َمِن ْ غَضَبِ الجَّبِّـٰارُ ْ) تعوَّدُ لهم حين يتلون سورة براءة ٠٠

(اللي ركمة الله) تقال في نعي متوفى •• كما تقال في التعزية بوفاة ميت •• وكذلك ترد على وجه التفجع عند سماعهم بوفاة أحد معارفهم ••

(آمَـنــُا بـِاللــُـٰه) يقولونه في تصديق شيء على وجه الســأم والجزع والتضجر والاضطرار ••

(إِنَّا لِللهُ وَ إِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعِنُونُ) مِن أَلْفَاظَ الاستغفار وَالْتَفُويُضُ والضجر ٥٠

(بَسِعَمْمِ اللَّهِ الرَّحَنْمُ فَي الرَّحِيْمِ ۚ) لهم فيها معان عديدة أشرننا اليها في مواطنها .

(بيسَّمْ ِ اللَّنَّهُ ۚ وَعَلَّى مِلَّهَ ِ رَسُولِ اللهُ ۚ) يَقُولُ فَالْتُ مَن يَهُمُ بَذَبِيْحِ بعض الأنعام ، ولاسيّما الأضاحي ٠٠

(بْـُاقَة مِ عَلَمَيْكُ ۚ) : يقولونه في القحليف • • مَن نَحْو قولهم بْنَاللّـٰه عَلَمَيْكُ ۚ آني گَلُوتُ هُ هِيجِي ؟ أي أستخلفك بالله أقْـُلُنتُ أنا هَكَذَا ؟ • وبلفظ (بـِـلا ُ ه) بلام مرققة وهاء ظاهرة مكسورة • •

وكذَّلك يقول الحالف (بِاللَّهُ مَا عَنْدَيَ) ينفي ان يكون لدبه الشيء الذي يطلبه منه الطالب •• ويقول أيضًا بالله مالية الهاء ••

(حُاشَ لَـِلَـه °) تقال في تغزيه شخص يشّهم بريبة • • أي ان فلاناً ليس ممن يـُـزَ نَـ ُ بمثل هذه المثالب • •

وكذلك تقال في تسبيح الله وتنزيهه في مشل قولهم « خاش َ لِعَلَهُ مَيْ حَلَّى عَبُدَه بْحَدِرَة » أي ان الله يجل ان يترك عبده في خيرة هن أمره دون ان ينقذه ويسعفه ٠٠

(اَلْحَمْدُ لِللهُ ثُمَّ الْحَمْدُ لِللهُ) مما يبدأ به خطباء المسابعه المبابعة خطبة المجمعة ٥٠

(ٱلْمُحْمَدُهُ لِطِنَّهُ رَبِّ الْعُمَالَمِينُ) من تصنوص التنزيل ١٠ يقولونه في الافظان لأمر الله والرضا بنوازل أقداره تصبيرا ١٠ وكذلك يقولها الآكل يفرغ من تناول غدائه أو عشائه ثناءا منه على الله ٠٠

وكذلك تقال عند الراحة بعد التعب وعند الفرج بعد الشدّة • • (اَلْحَمْدُ لَهُ لَهُ اللّهُ عَلَيْمِ مَا قَسَيْمَ اللّهُ هُ) من ألفياظ الاذعان

والتفويض م. ولفظة الله الثانية مفخية اللام وليبيت من هذا الباب ٠٠

(اِلشَّهُ ادَّة لِللَّهُ) يقول ذلك من يتطوع لأداء شهادة حسنة في شخص قد يكون موضع نقد الناس ونقمتهم ••

(صَـلَبُو ْ التُّهِ عليه) في الصلاة على الرسول ••

(اِلْمَفُو لِللَّهُ) ويلفظ (لِللَّهُ) • • اذا اصطدم ملئى بأخر في الطريق ذهولا من احدهما أو لظلمة الطريق قال احدهما معتذرا (اِلْمَفُو) فيرد عليه الآخر قائلا (الهفو للبّله) • • وهي من آدابهم الاجتماعية السائدة • •

وقد يرد عليه صاحبه قائلا (عُافُاكُ ° رَبَّكُ) • أو يقول له (اِلْعَفُو أَعُلَّنِي مُا صَاد ° شَبِي) وهذه الأَلفاظ ترد في حروفها من المعجم بالتفصيل غير أنبًا نشير اليها هنا من أجل تثبيت أَلفاظ الجلالة لتراجع ••

(في أمان لمله () تقالى في التوديع وتلفظ (فيمًا نبِلاً 'ه () وكذلك تلفظ « فيما نـلاً ' » *• دون هاء ••

(قَسَماً بِذِاتِ اللَّهِ) مِن أَيْمَانِهِم * •

(لا' حَوْل و كلا قَوْة وَ الله بالله الْعَلْمِي الْعَظْمِ) ترد لفظة الجلالة هنا بهاء مكسورة مع وكذلك يكتفون من اللفظ بقولهم (لا حول ولا قوة الا بالله) فيلفظون لفظة الجلالة بهاء ساكنة مع وهم يقولونه في تسليم الأمور الى الله عِند الجزع واليأس والقلق النفسي مه

(لَـِلِـّـٰه °) اذا دخل وجيه مجلساً فنهض القوم اجلالا ً له ، قال على وجه التواضع « لَـِلِـّـٰه ° ، كأنه يعني به انه لا يستحق الاجلال انما الاجلال لله ٠٠٠

ويلفظونه « ليلا" ٰه ° » بلام مرققة وهاء ظاهرة ساكنة ••

(لِوَجُهُ ِ اللَّهُ تَعُالَى ٰ) من ألفاظهم في نيتة الصلاة ••

(مَنَا بْاللَّهُ يُا حُالِي) لفظ يورده قراء المقام العراقي في بدوة مقام الأرواح ...

(وجُلا ٰل ِ اللّـٰه ْ) من أيمانهم ••

٣ - ان يلفظوا لفظة الجلالة (ألا") بلام مفخمة ممدودة يطيلون مدّما
 أحيانا وينزعون الهاء من اللفظ نهائيا ٠٠

ومن ذلك النماذج التالية من ألفاظهم ••

(الله بالخير) ويلفظونه (أَكَا " بِلْخَيْر ") وهو من ألفاظ التحية والأصل فيه « صبّحك الله بالخير » فاختزلوه . • •

وكان اليهود يكثرون من هذه التحية دون السلام • • والمسلمون يستعملونها في مواقع خاصة ، كأن يقدم عليهم شخص فيسلم فيردون عليه السلام ، ثم بجلس ، فأذا جلس بادروه قائلين له « الله بالخير » • • (*) فيرد " هو عليهم بمثل لفظهم أو يقول « مِثْلَهُ و اَخَيْر » • •

(الله بیِن ْ بَلا ٰ وَ یَر ْسیِن ْ) ویلفظ (أَلَا ّ) وهو من الترکیة ویریدون به الزجر والتوبیخ ۰۰

(ألله الأحـد) ويلفظ (أَكَا" و ْلَحَدْ) وهو من ألفـاظ الاستخفاف والتهكم واستنكار ما يستحق الاستنكار من الأمور ...

(ألله يرحمه) ويلفظ (أَكَا"ُ يبِر ْحَمَّه) وهو مما يقولونه في الترحم

^(*) في البصرة وجهاتها يمر" الرجل بقوم فيسلم عليهم ، ثم يتبع سلامه بقوله « الله بالخير » • •

على ميت عند ذكره بسوء • ومن ذلك قولهم (الله يرحمه ر'اح ُ ال د'ار ْ حَقَّه چان ْ هُوْايَه عُصَ") أي كان بخيلاً للغاية ••

ومن امثالهم (اِلسُمَيَّتُ لا تكول الا الله يرحمه) ويلفظ (لَتُكُولُ اللهَ الله يرحمه) ويلفظ (لَتُكُولُ اللا أَكَاتُ) أي لا يحسن ذكر الميت بالسوء وانما ينبغي الترحم عليه على أيّة حال كان عليها في حياته ••

لا تكول بلفظونه (لَــَــُكُول) والله يلفظون لفظه (أَكَـــا) بلام مفخمة • • ومن ألفاظ الصيان (مجد ي من مجد ي ألله يرحمك يا جد ي) • •

(أَلله يَسِنْعَلَكُ ۚ) أَي يلعنك الله •• ويلفظونه (أَكَا ۖ) ••

(أَنْعُمَ اللّه عليك) ويلفظونه (اَنْعُمَلا ٌ) من ألفاظ الشكر يردّ به

قائله اذا كان قد حلق وجهه أو خرج من الحمَّام فقال له قائل (نَعيماً) ••

(بُـارَكَ اللَّـٰه بِـبِكُ ۖ) من ألفاظ التسجيع والاطراء ••

(بَـنِّني مَا بَـنِّن َ اللَّه) من ألفاظ الأيمان والشهادة •

(جَــل َ جَلا ٰل ُ الله) ويلفظ (جَلا ٰلُلا ٰ) من أَلفَاظ التسبيح • • والتعجب • •

(حبيب الله) في وصف الرسول اذ يقولون محمد حبيب الله ٠٠ ومن أمثالهم (الصخي حبيب الله) ويلفظ (حَبِيبُـلاً ") ٠٠

(خليل الله) في ابراهيم الخليل ٠٠

(دَ فَعَ الله مَا كَانَ ۚ أَعَظَمَ ۚ) ويلفظ (دَ فَعَلَا ۖ) بلام مفخمة • وهو قول يقولونه في التسرية عن قوم يتعر ّضون لـكارئة ، تهويناً لما أصابهم من بلاء • • (ر ْجِلِال ُ اللّه) ويلفظ (ر ْجُا لُـلا ً) وهم أولياء الله • •

(رَحْمَ الله أُمَّكُ ۚ وَ اَبُوكُ ۚ) من أَلفاظ الدعـاء ، وترد كذلك في الاعجاب ، والثناء •• ﴿ دَحْمَ الله مِن ۚ ذِار ۚ وَخَلَقَف ۚ) وِيلْفِظ ﴿ رَحْبُمَلا ۗ) ﴿ قُولِ يقولونه في التخفيف من ذِيادة مريض ﴿ •

(ريح الله) يعنون به المسيج ٠٠ والأصل في اللفظ روح الله ٠٠ (سُـبُّحُـانَ اللّــٰه) ويلفظونه (سُـبُّحُـانَكلا ً) ٠ وهو لفظ يلفظونه في التضجر ، والعجب من شخص لا يفهم القول الذي يقال له ٠٠

وكذلك ينبِّه المصلون إمامهم اذا أخطأ في صلاته ليستعيد الخطأ على وجه الصواب ٠٠

(سكَّمتَكُ بيد الله) من ألفاظهم في الدعاء على معتد تقصر يدهم عن مطاولته والانتقام منه • • ويلفظونه (بيدكا) بلام مفخمة ممدودة على نحو ما نشته في هذا الفصل • •

(سَمِعَ الله لمن حُمْدٍ) ويلفظونه (سَمِعَلَا ً) وهـو من ألفـاظ الصلاة •• والهاء في (حمده) لا تلفظ •

(شَيِن ۚ هَـَالشَـّدِ ۚ قَـ يُـا رَسُول َ اللّه ؟) ويلفظ (يُـا رَسُولَكُۥ ۖ) وهو كتاية عن التكليف في أداء عمل ٍ شاق ٠٠

(صَاحِ الدِّبِحِ * بِالْبِسْتُنَانِ * اَللَّهُ يُنْصُرِ السُّبُلُطُانِ *) من أُشودة للصبيان في الكتاتيب • يلفظونها (اَلا ") •

(صَبَّحْتُ اللَّهِ بِالْيُخَيِّر ۚ) ومثلها (مَسِيّلَاكُ اللَّهِ بالخير) ويلفظونه (صَبَّحْكَلًا ' ومِسَيّاكَلاً ') بلام مفخمة ٠٠

(صَلَتَى اللّه عالجاضر) ويلفظ (صِلَّلا أَ عَلَّحَاضِرِ ") * • مِن أمثالهم وكناياتهم ، يضربونه في ترجيح ما هو حال الله حاضِر مِنِ المال على ما هو مؤجل ونسيئة • •

(صَـلَــَى الله عليـــك يا رسولِ الله) ويلفظونه (صَـلَــَلا َ عَـلَــَيْك ْ يَـا رَسَــُولَـلا ً ٰ) • •

(عَظَّمَ الله أَجْرَكُ) ويلفظونه (عَظَّمَلًا) بلام مفخمة ممدودة لا هاء وداءها ٥٠ وهيو من ألفاظ التعزية بميت حيث بقال لوليته وقريبه (عظم الله اجرك) وللجماعة (عظم الله أجرِر كُمْ) ٠٠

(ٱلْيُعِلْمُ عندَ اللهِ) ويلفظونه (عنبُدَكُم ۖ) ..

(علم الله وكَفَى) بلفظونه (عَلَـمَلا) ٥٠ وهو من ألفاظ التهديد ٠٠ (قَسِسْمَة نَّ نِبِيَ الله مُوسِنَى) ويلفظونه (نَسِيبَّلا ً) بلام مفخمة وهو من أمثالهم وكناياتهم ٠٠ وكذلك يقال (نَبِيلًا) بالتخفيفي ٠٠

(كلاً بالخير) من ألفاظ التحية • ؛ أصل لفظه صبّحك الله بالهخير ومثله مستاك الله بالخير • • وتلفظ (كلاً) بلام مفخمة ممدودة • •

(كَليمُ الله) يقولونه في صفة نبي الله موسى ••

(لا الله الا الله) وتلفظ (اِللَّلا ُ) اللام الأولى مرققة لأن أصلها الا . واللام الثانية مفخمة لأنها اسم الله ..

(مَا بَكِنَاتُهُمْ ۚ اِلاَ مَا حَرَّمَ اللّهُ) ويلفظونه (مَا حَرَّمَلَا ۖ) بلام مفخمة مشد دة ممدودة •• كناية عن فرط الصلة بين جماعة بحيث لا يمتنع على احدهم شيء من صاحبه الا ما حرامه الله من الحرمات ••

(مُبا بشاءَ الله) ويلفظونه (مِنا شاءَ لا ً) • •

(اِلْمِالُ مَالَ اللَّهِ وَ الصَّجْنِي حَبِيبُ الله) مما يلهج به المسبوّلون في الطرقات •• ويلفظونه (مُالُهلاً) و (حَبِيبُلاً) •• بلامات مفخهة •• (نَسِيّ الله) يلفظونه (نَبِيَّلاً) بفتح الياء وضِمها •• وفي الأيمان يقولون (و َاللَّه وبالله وتبالله و تَكلا ٰتُهَ ۚ ٱسْمَاءِ اللَّه) يلفظونها (و َلا ً و َبلِلا ً و َتبلا ً) ولكن قولهم (بلا ً وتلا ً) يرد اللام فيه مرققاً ٠٠

(يُـاحَيِّلُ اللَّه) ويلفظ (يُـاحَيِّلُكُلُ^م) يقوله من يحمل شيئاً ثقيلا ، يريد بذلك الاستعانة بالله ••

(يُا غيرَةَ الله) من ألفاظ الاستعداء •• وتلفظ (يُا غيرَ تَلا ً) بلام مفخمة ••

(يَر ْحَمُكَ َ اللّه) ويلفظ (يَر ْحَمُكَلا ً) قول يقولونه لعاطس اذا عطس فقال من فوره (حَق َ الْحَمَد ُ لِلله) فاذا قالوا له ذلك رد عليهم بقوله (ير ْحَم ْ و الد كَيكُم ْ) • •

٤ ــ ويلفظونه بلام مرققة ممدودة ولا تظهر الهاء في اللفظ لا ساكنة ولا
 متحركة ٠٠

ومن ألفاظهم في هذا الوجه قولهم :

(إِسِنْ بِنْتُ ۚ رَسُولِ الله) يقولونه في ذكر الحسين بن علي بن أبي طالب ٠٠ بلفظ (رسوليلا") ٠

(اِجْعَانْهَا كَر ٰامَةً لِر َسُول ِ اللَّه) ويلفظ (لِر َسُولِلا ً) •• قول يقال في التشفع والتوسل ••

(أَخِينَا بِالله) ويلفظ (بِلا ً) بلام مرققة ممدودة ٥٠ وهو لفظ يقولونه مشيرين به الى شخص يكون معهم ويغلب ان يراد به الاستخفاف ٥٠

(أَصْبَحْنَا و ْأَصْبَحَ الْمُلْك الله) مما يقوله بعض العامة عند الاستيقاظ من النوم في الصباح ٠٠

(بِسِمْ الله و عَلَى مِلَّة رسول الله) ويلفظونه (بِسِمْ الله و عَلَى مِلَّة رسول الله) وهو قول يقوله من يذبح ذ بِنْحاً ..

(بالله) ويلفظونه هنا (بِلا ً) بلام مرققة ممدودة .. من أيمانهم ..

اذ يقول قائلهم (بِلا ً مَا أَمْلُك و كا عانة) ..

(حَقَ ۚ الْحَمَدُ ۚ لِلَّه) يلفظونه (لِلا ً) وهو قول يقوله العاطس اذا عطس ٠٠

(ٱلنَّحَـَمُـدِ ِ لَـِلمَـٰه) ويلفظونه (لَـِلا َ) • • وهو قول يقوله من يفرغ من تناول طعام • • ويقوله أيضاً من تبلغه بشارة ً سار ٓ ، • •

وكذلك اذا سئل شخص عن أحواله وعن صحته أجاب قائلا (الحمد لله) وكذلك يقوله المسكروب تصبراً ، وقد يقرنه بقوله (الحمد لله على كتبيئته) وتلفظ على هنا بطريقتين الأولى مد اللام على النهج الفصيح والثانية فتحها دون مدتها ٥٠ ولابد هنا من كسر دال الحمد ••

وكذلك يقول قائلهم (أَلِفُ مَرَّة الْحَمْد لِلله) • •

ويلفظونه أيضاً (اَلْحَمَّد ِ لا َ) في مثال قولهم (اَلحِمَّد ِ اللا َ الشَّكْر َ) أي الحمد للله والشكر ...

(العُظْمَةُ لِلله) ويلفظونه (لِلا ً) • • كناية عن وصف الناس بالكثرة ، ووصف الأرض بالاتساع ، ووصف الجيش والدولة بالقوة والسلطان • •

وكذلك يقولون (العَـظَـمَةُ لله) بفتح العين ٠٠ (عـُوذ ° بِاللمَـٰه مـِن ° گــُۆلــة ° آنبي) كناية عن التواضع وعدم النعاظم ٠٠ (فِي أَمَانِ اللِّمَٰهِ) وتلفظ (فَبِمَانِلا ً) مِن أَلفِاظ الوهاع وه (في سِيَسِيل اللِّمَٰهِ) وتلفظ (سَهَيلِلا ً) هو

(اِلْكُمَالُ لِلَّهُ وَحَدَّهُ) وِيلْهُظُ (لِلا ً) ٥٠

(لَـِلَّه) ويلفظونها (لَـِلا) يقولها القائل تواضعاً للقوم يجلَّـونه بالقيام له عند غشيان مجلسهم • •

(اِلْوَ حُدْ انبِيَّة لله) وتلفظ (لِلا ً) بلامين مرققين ••

(هِـَـل ° يَـجـُـوز ° هِـلـٰدَ ا في د ِين ِ اللَّـٰيه ؟) پقوله من يلوم شخصاً ويعاتبه على خروجه عن الدين في تصرفاته ومظالمه ٠٠

(لا حَوْل وَ لا قَوْةَ إِلا الله الله والتوجع للهمية ، والتوجع لشيخص يكون في محنة وكذلك يلفظونها في اليأس والتضجر وو ويوردونها كذلك لمطلق تسبيح الله وتفويض الأمور اليه وو

(يَا وَ يَلْمَكُ مِن عَذَابِ اللَّهِ) ويلفظ (عَذَابِله ۖ) بلام مرققة ممدودة •• من ألفاظ التوعد بانتقام اللَّهِ ••

ه _ ويلفظون لفظ الجلالة (أَلَه) بهمزة قطع ظاهرة مفتوحة ولام مشددة مفتوحة غير ممدودة وهي في هذه اليحالة مفيخمة أبداً • ولا تلفظ الهاء لا ساكنة ولا متحركة • •

ومن نِصوصهم في هذا الحرفِ ما نثبته في النماذج التالية ••

(أَرَيد ْ مِن ْ أَللَّه) لفظ يقولونه في التحدّي والتوعد جيب يقول قائلهم « أَرَيد من ألله تَهُوصَل ْ لِهِنْا أَقَطَعْكُ ْ وَصَلْمَة وَصِلْمَة » أي إيلك ان تصل الى هذا المحكان والا قطعة قطعة وم

وتقول الأم لولدها « اريد من ألله تُسِلْعَبُ ْ بالتراب ْ » أي اياك أن تلعب بالتراب • • ويلفظونه هنا (أريد ْ مين ْ أَلَه تيلُعنَب ْ بيليتْسُر اب ْ) •

(اِشْ أَكَلَّهُ بِـلِلاٰكَةُ) مَن أَلْفَاظُ التَّضْيَجِرِ وَالتَّشَكِي مَنْ شَخْصَ ••

(اِش ْ يَا أَكُلَّهُ) مَن أَلفاظ التهكم والضَّحِر ...

(أَ غَسْنِكُ وَ الْمُغْنِي أَ لَكَ) من العبارات التي ترد في كثير من أقاصيصهم الشغبية * أي أغنيك ، والله هو المغني * • •

(أَكُنُو أَكُلُو أَكُلُو أَكُلُو أَكُلُو أَلِكُ وَ التَحَدِيثُ حَوْلَ شَخْصَ بِالسَّوَءُ يَبَادَرُ مِنَ يَكُونَ منصفاً فِي القَوْمِ قَائِلًا ۚ (أَكُو أَلِله • فُلا ٰن ما مُقْصَر ۚ) أي ان فلاناً انسان طيب غير مقصّر في شيء ••

وكذلك يقولونه عند رؤيتهم شخصاً يحسن الى فقير أو مختاج ، وكأنهم يريدون بذلك ان يقولوا ان الله موجود وانه لابد ان يسخر لمختاج من يسعفه . . وحين يتيسر لمملق بعض الرخاء فيسأل عن مصدر ذلك يجيب قائلاً (أكو ألله) . .

(أَكَلَّهُ) وتلفظ « أَكَّه » بلام مفخمة وهمزة قطع ظاهرة ••

لفظ بقولونه عند عثار عاثر • وفي الفصيح كانوا يقولون لمثله (لعا) • • وكذلك ترد تعبيراً عن فرط التضجر والتشتكي من إلحاح شخص أو مضايقته ، ولاسيما عند التشكي من ألاعيب الصبيان وتضجيجهم وانما يلهج بها نساؤهم • • وهني أيضا من ألفاظ التهكم النمنائية غير انهن يظهرن هاءها اظهاراً خفيفاً يسيراً فيقلن لا ألبّه ، وذلك عند العجب من شيء ولاسيما عند رؤيتهن من يبالغ

في كلامه أو يتغنج في حركاته ..

وكذلك يقلن ذلك لمن يعد وعداً لا يثقن به ، كأنما يردن ان يقلن له من

متى أصبحت تعد الناس بوعد تصدق فيه ؟ » • •

(أَكَلَّهُ أَحَنَّ مُن ِ الْأُم عَلَى وَلَدُهُمَا) مِن أَلفاظ الرجاء بالله •• (أَكَلَّهُ اذا رُادُ يكُضي المُرْادُ) مِن أَمثالهم ••

(ألله آر ْحَم ِ ْ الراحمين ْ) من ألفاظ الرجاء بالله وتفويض الأمور اليه واليأس من الناس ٠٠

(أَكَلَّهَ أَعْلَمْ 'وأَخْبَرْ) لفظ يقوله الحائر في أمره اذا سثل عن قضيته أي انه ترك أمره الى الله دون أن يعلم ماذا يصنع ٠٠

وكذلك يقال تعبيراً عن الجهل والحيرة بعواقب الأمور والأحوال ٠٠

(أَلله أَ قَلَ " صَبَّر َه آر "بَعين " سنة) مما يضرب من الأمثال على طول حلم الله على شرار الناس ••

(أَللَه أَكْبَر مُنْ السُلْطَان) من أمثالهم ، يضرب في الاستعداء على الظالمين • • ويوردونه كذلك على وجه الكناية في معرض التعريض بمغتر * • • (أَللَه إِلَه بِيها إِر ٰادة) أي لله حكمة فيما يصنع من تأخير الأمور وتسطها • •

(أَ لَلَّهُ بَطْنَهُ چُبيرة) كناية عن سعة حلم الله على الجناة من عباده •• (أَلله تُو َهُمَّم ْ بِيك ْ و ْخِلْقَك ْ رَجّال ْ) وهو قول خرجوا به على الأدب مع الله ••

وهو من الالفاظ التي يتهكمون بها من رجل مستضعف ضئيل العزم ٠٠ (أَكَلَّتُه جُايِبِ ْ شُغْلَه راس ْ) يقولونه في شخص كناية عن حسن نوفيقه في كل وجهة سلكها ٠٠

(ألله حَبُّه و اخَذَه) من ألفاظ التعزية بوفاة طفل ••

(أَلله الْحُافُظُ) من أَلفاظ الاستغاثة • والتعويذ والرقى ••

(أَللَّه رَبَّك) يلفظونه (أَلَّه) وهو قول يرد في تهنئة شخص ـ على وجه الدعابة والملاطفة ـ بما أحرزه من توفيق ، وما حصل عليه من فائدة أو مال أو شيء آخر وكذلك تقال لمن ينال حظوة لدى ذي سلطة ..

ويشبعون فتحة الباء من قولهم (ألله ربّك) اشباعا ظاهراً •• على ان الفتحة لا تنقلب بهذا الاشباع الفا ••

وفي مخاطبة امرأة يقال (الله رَبَّج °) وللجماعة يقال (الله رَبُكُم °) . . (أَلله السَتَار °) : قول يتعو ّذون به عند الخوف من وقوع مكرو. . .

(أَلَكُ شُعَلْكِه) يردّون به على من يلقي اللوم والتبعة على الله في بلوى تصيبه يكون هو سببها المباشر •• كمن يمرض من جراء النهم في الطعام فيزعم ان ذلك كان قدراً أصابه الله به ، أو الكسول يسقط في الامتحان أو الخامل يحترق ثوبه •• فيلوم كلّ منهم ربّه ••

﴿ أَلَكُ شَكُو عِنْدَهُ ؟) يقال في الشماتة بعدو ۗ ونحوه تصيبه مصيبة ••

(أَلله عَـالْعـٰايـِل °) أي ان الله ينتقم ممن يعتدي على حقوق الناس ••

(أَ لَلَّهُ عَلَيْكُ ۚ) تقال في التحليف •• ومن ذلك قولهم (ألله عليك صِد ُكُ ۚ فُلا ٰن ۚ جَا) ؟ أي بالله عليك أحقاً جاء فلان ؟ ••

(أَكُلُّهُ عَلَيْكُ " تَأْكُل ") أي بالله عليك ألا ما أكلت ..

(أَ لَلَّهُ كَتِبَ ۚ وِ الْعَسِدِ ۚ عَيَّرَ ۚ) قول يقوله الفقير المعدم يعاب على فقره ٠٠٠

(اَللَّهَ كَر ِيم ْ) من أَلفاظ الترجي والتفاؤل بلطف الله وتيسيره للأمور ... ومن أقوالهم في هذا المعنى (منِتُنا لُبْاجِر ْ أَ لَلَّه كَر ِيم ْ) .. أي اننا اليوم في

مأزق وحيرة ولحكن لعل" الله يفرع الأمور في الغد • •

واذا طلب شخص من آخر ان يقرضه فلم يقرضه ود" غليه المقترض قائلا (الله كريم) أي لابلد من فرج هوات ٠

وكذلك ترد في التوعد والتهديد • وذلك ان يقول قائل لآخر (الله كريم) وهو يريد بذلك توعده بالانتقام منه اذا ظفر به • •

(أَ لَكَ كُاعِـد ْ عَالْحَـق ْ) تقال في التذكير بعدالة الله ﴿ وَكُذَٰلَكُ تُورِد سَمَاتَةً بِمَن يَلْقِي جَزَاء عُدُوانَهُ عَاجِلاً • •

(أَ لَكُ كُلُكُ ؟ مُنْحَمَّدُ ؟) تقال في لوم شخص على عمل قَام به ، دون ان يظلب اليه ذلك ٠٠ فسبت بما صنع صرراً كبيرا ٠٠

ولهم في هذا المعنى ألفاظ متقاربة شتى منها قولهم (ألله كلتك محمد حَمِينَاك ؟) و (ألله كلتك ؟ محمد ؟) ٠٠

(ألله كَلَنَّك ميجي سَوي بْنَفُسكَك ؟) يقولونه في الرد على من عرض نفسه للدنايا ، ثم ذهب يلوم الله على مصيره ٠٠ أي أقال الله لك اعمل بنفسك هكذا ؟ ٠٠

(أَللَهُ لا ُقَاهُ) أَي غامله الله بما استخفه من عقاب ١٠ ولا تلفظ الهاءان ١٠ (ألله ليشر د لك و يتاه خُبئو) وكذلك يقال (ألله ليشر الأحد الأحد وياه خبز) يقولونه عند الكلام على شرير سي المعاشرة غير منصف ١٠ أي لا جعل الله لك به صلة فانه يسترطك ولا تحصل منه على شيء من حقك ١٠ (أللَه ليجعبها علية عيبة) حين يتحد ث شخص على آخر بالسوء والاغتياب يقد م لذلك مقد مة يبر ربها أقواله في الناس فيقول «الله ليجعلها عليه عيبة يا ربّى ، ويريد بذلك ان لا يحسب كلامه هذا عند الله غيبة يعاقب عليها ٠ غيبة يا ربّى ، ويريد بذلك ان لا يحسب كلامه هذا عند الله غيبة يعاقب عليها ٠

لأن الله نهى عن غيبة الناس ٥٠ ليجعلها أصلها (لا يجعلها) ٠٠

(أَ لَلَهُ لَبُحِدَ ّبُنْي) قول يقوله من بحد ّث عن شيء يخشى ان لا تكون معلوماته عنه صائبة كل الصواب • • أصل اللام في قولهم (ليجذبني) لا النافية • (أَلله لَيَحِوْبِج ْ اِلْيِمْنَى عَلَى الْيِسْرَ كَى) يلقظ (أَ لَنَهُ ليحوج النَّمْنَة غلى السِرَة) وهو مَنَ أَلفًاظ الدعاء بقدم التحاجة الى أحد * •

(أَللَّهُ لَيَبِخُلْيكُ): من ألفاظ الدعاء ترد بمعنى لا أملقك الله ولا أخلى يدك من مال ونعمة 6. وغالباً ما يقال في الثناء على منعم متفضل 6. ويرد اللفظ مقروناً بشتى الضمائر كقولهم (اَللَّه لَيبخُلْيه) واليهنؤد يقولون (اَللَّه

لَـخْلْنُو) ٥٠٠

(اَللَّهُ لَيْسِ دِدّك ْ سَالِتِمْ ۗ) في الدغاء على مُسَافِر بَعْدَمُ الْأَوْبَةَ ۚ أَي لَا ۗ ردّك الله سَالِماً ••

(ألله لَيْر او يك ف ال السّوم) عند الحديث على أيام مشؤومة نحسة يقال ذلك في مخاطبة الحليس ، استبعادا لتلك الأيام عنه ١٠٠ وهمي من ألفاظ الأدب في المحديث ٠٠

(أَلله لَيْنُ غُرْ كَ °) من أَلفاظ المجاملات والتكريم والثناء على جميل ٠٠ (أَكلَّه لَيْضَيِّع ° لَك ° تَعَب °) أي لا أضاع الله لك جهداً ٠٠ من أَلفاظ الدعاء ٠٠

(أَللَّه لَيْطُولُ لَه جُنْاح ۚ) قول يقولونه في الدعاء علىي شخص بقصر الله والضعف •• أي لا أطال الله له جناحاً ••

(أَلله لَــِـُكُولُـهـَا) ترد على وجه الدعاء في استبعاد وقوع شيء من الشر " • • فاذا قال احد" انه يحس " ببوادر المرض ، شاكياً ذلك الى صديق له أو قريب ،

قال هذا (ألله ليگولها) أي لا مرضت مه

وكذلك يوردونها في استبعاد العخير عن عدو" • • كأن يقول قائل ان فلانا ___ وهو عدو" _ حصل على أرباح عظيمة في عمل عمله • فيرد" عليه الآخر بقوله (ألله ليكولها) أي لا كان ذلك صحيحا • •

وكـــذلك يوردون اللفــظ على وجــه مختصــر حيث يقــولون (أَللَّهُ لَــُكُولُ ۚ) • •

(ألله مُبِدُ الكُ) من ألف اظ اليمين يغلب استعماله لدى الباعة حين يعَلَّ وَ اللهُ مُبِدُ الكُ) من ألف اظ اليمين يغلب استعماله لدى الباعة حين يعَلَّ على انهم لم ينقصوا في الوزن ولا غشتوا في السلعة المشتراة ٠٠

وأصل لفظه (الله من بدلك) أي ان الله رقيب علينًا بدلاً منك .. واللفظ جزء من قول لهم هو (هُذَا مُالكُ ْ اللّه مُسِدُ الكُ ْ) .. (أَللّهُ المُعِينُ) لفظ يقولونه اعراباً عن الاتكال على الله عند انصرافهم الى عمل ما ، أو خروجهم في أمر من الأمور ..

(أَلَهُ مِن ۚ عِنْدَ وَ رِحَمَهُ) أي ان الفرج كان بمحض رحمة الله ولطفه • يقولون ذلك في الشخص ينجو من مرض ٍ أو بلاء لا منجاة من مثله عادة • •

(ألله مين " يينطي ييد هيس " ومين " ياخذ " يفتيس ") من أمثالهم •• أي ان الله اذا وهب قوماً غنى " أدهشهم بعظيم عطاياه واذا سلبهم النعمة لم ببق لهم شيئاً من قل " ولا حل " ••

(أَللَّه مَو ْجُودْ) يقولونه في التسرية عن مكروب ضافت به السبل ٠٠ أي لا تيأس فان" الله موجود ٠٠ (أَلله مَيْحِبْرَ عَهُ) يقولونه في شخص كناية عن شدّة عناده وخشونة طعه ٠٠

(أَلله مَيْدَ نَدُ لِ ° بُالزَّ نُبيل °) يضرب في الحث على السعي في طلب الرزق ٠٠

(ألله مَيضْر ُب ْ بِحَدْجُار ْ) يضرَب في ان ّ وسائل بطش الله وانتقامه لا تتقى ٠٠

(أَ لَكَ مَـيِقْبَلُ) يقوله من يتحرَّج من العدوان على احد ويتعفف عن اكل المال الحرام ونحوه ••

وكذلك يقولونه في النهي عن العدوان على انسان أو حيوان ••

(أَلله مَيكُطَع ۚ بْعَبُدَه) يقوله اليائس الخائب في مسعاه يجد شيئًا من الفرج يستبشر به ٠٠

(أَلله نَطَاهُ وَ اللَّهُ أَخَذَهُ) من التسرية عن النفس عند موت ميت ••

(ألله وامان الله) يلفظ (أَ لَّه و َمانكَّه) بلامات مفخمــة ولا تظهــر

الهاءات في اللفظ ، كسائر ما نورد من ألفاظ الجلالة في هذا الفصل ••

(أَللَّهُ و كُنْتُ و ور سُلُه) من ألفاظ الايمان ٠٠

(ألله وكيل°) من ألفاظ الايمان •• ومثلها (ألله وكيلك°) ••

(أَ َ لَلَّهُ و ْيُـاك ْ) يقولونه في توديع شخص عزيز وقد يضيفون عليه (أَلله و ْمُحَمَّد ْ ْ وَعَلمي وياك) ••

وكذلك يكنون به عند مناداة شخص يريدون استيقافه وهو ماش حين لا يعرفون اسمه لينادوه به ٠٠

وقولهم (ألله و ياك يالمنحدر) كناية عن انفلات شيء من اليد وفقدانه • وكذلك يراد به الشخص يسرق شيئاً فيهرب به فلا يعثر عليه •• ويرد كل لفظ من ألفاظهم هذه بأداء صوثي خاص ٠٠

(أَلَكُ و يِدَكُ) أي هات ٥٠ كناية عن مطالبة متبرّع بما ادّعى الناس التبرّع به ٥ وكذلك ترد في تحدّي شخص يزعم لنفسه المزاعم ويرمي الناس بالعجز والتقصير ٥ كأنما يقال له تقدّم الى الميدان بجليل أعمالك !!

(ألله الْهُ ادي) يقولونه في الاعجاب بفاسق ينهد الى الصلاح والتقوى ٠٠ وشتقيّ يستقيم ٠٠

(أَكلَّه يُـا أَكلَّه) وتلفظ (أَكَّه يُـا أَكَه) بلامات مفخمة ولا تلفظ الهاءات فيها ٠٠ ويريدون باللفظ التحجب والاستخفاف بمن يتكلم كلاماً غير مرضي *٠٠

(اللَّـٰه ° يا ألله) ويلفظونه (اَلا ُ ه ° يُـا أَلَـَّه) بلامات مفتخمة وهو ممتّا يرد في التُصْجُر والانزغاج مه

(أَ لَكُ قَ يُنْبَرَ تَى البَسَرِي وْ يَكُشَفِ السَّنَرِ ّ النَّخَفَي) مَن أَمْثَالهم • • يوردونه استغاثة بالله ان يدفع عنهم تهمة اغتصاب شيء وانتهابه • ونحو ذلك • • (أَلله يَبِعَثُ لَكُ *) مَن أَلفاظهَمْ في ردّ السَّائِل المستعلِّني • • أي انصرف * • •

(ألله يبُلاك) قول يقولونه في التقريع والتوبيخ والتكذيب ، على وجه الدعابة ومثله (الله يبِلْكَي سَنَتْتَك) و (الله يبِلْكَي شَيَطانَك) . • وغالباً ما يخاطبون بهذه الألفاظ من لا يتحرج من قالة الكذب وتلفيق الأقوال ورواية الغرائب والمزاعم الفارغة . • •

ومَن ذلك قولهم (ألله يبلى سنتك اشْكَـة ° تـِـلْـغَـى) و (ألله يبلى سنتك اشْكَـة ثـِـكُـثُـةُ بـ °) • *

- ﴿ أَلَلُهُ يَبِئُلِي وَيِدَ يُثُرُّ ﴾ من أمثالهم ••
- (أَكَلَّهُ يُبَيِّضُ ۚ وَجِهْكُ حَشِاً عَيْونَكَ ۗ) مِن أَلْفَاظِ الدعاء والثناء •
- (أَلله يَسِتْقَبَّلُ) قول يقال للمصلي اذا أَتم صلاته دعاءاً له بقبولها ••
 - (أَللِهِ يُحِابُر كَ °) من أَلفاظِ الدعاء يدعون بها لمن يتوجعون لجاله ••
- (أَلله يُحْبَوَّ يَهُمْ) من أَلفاظ التحيّة يحيّون بها من يكون مِكبّاً على عمله منهمكا فيه ••
 - (ألله يُجيبِ الْحَبَّة عَلَى عَيْنِ الرحي) من أمثالهم ••
- (أَكَلَّه يُنْجِيرُ) من ألفاظ التعوَّذ والاستجارة معناه « العياذ بالله ، •
- (أَللَّه يَحْرَّمُ) ترد على وجه التهكم في استبخاس شيء أو الازدراء بشخص كقولهم « الله يحر م صاير "آد مي » • وغالباً ما يعبر بها عن الأمر يقع بعد فوات أوانه ووقته فلا يكون ذا جدوى كقولهم « ألله يجر م كام " يشتغل » • وربما كان يراد به تنزيه المخاطب عند الحديث المريب وهو يشبه قولهم (أَجَلَتُكُ اللَّه) • ولفظ يجر م أصله يكر م •
- (ألله يحفظك) من ألفاظ التحية كأن يسأل احدهم شخصا عن صحته وراحته فيرد عليه قائلا (ألله بحفظك) من ألفاظ التحية كأن يسأل احدهم شخصا عن صحته وراحته فيرد عليه قائلا (ألله يحفظك) وتلفظ أيضا « ألله يحفظك » •
 - (ألله يْخَلْصَكُ مِن نَار ْجِهِنَتُم ْ) من أدعيتهم ٠٠
- (ألله يبخُلْق و مُحَمَّد ببُتيلي) من أمثالهم ٠٠ قولهم (يخلق)

يرد بضم الياء وكسرها ٠٠

(ألله يُخلّيه) من ألفاظ الدعاء يقولونه عند السؤال عن سن طفل و نحو ذلك ٥٠ كقولهم (ألله يخلّيه اشْكَد عُمْر َه ؟)
وقولهم (ألله يخلّيه بنْيا مَد ر سَة كاعد ؟) ٥٠٠

(أَ لَكُ يَحْكَلِّكُ) أي أبقاك الله وأدامك من ألفاظ التوسل والالتماس ٠٠ وترد في المجاملات ويكنى بها أيضا عن طلب الكف عن شيء ٠ كأن يقول قائل لمن يلح عليه في أمر ما « ألله يخليك » أي دعننا منه وكف عنه ٠ ومن أدعيتهم « ألله يخليك) أي ابقاك الله لأجلنا ٠٠

(أَكَلِنَّهُ يَبِدُّرِي) يقولونه في مغيبات الأمور وغوامض الحوادث ومن ذلك ان يقولوا في غائب عنهم (ألله يبِدُّري و كِننُ هُـسَّه گاعِبدُ) أي الله يعلم أين هو الآن مقيم ٠٠

واذا سئل احدهم عما اذا كان عنده مال ونقود قال في الرد على ذلك « ألله يبد ري » وانما يقوله تهربا من الجواب بالسلب أو الايجاب ٠٠ وكذلك يسأل شخص عما اذا كان صائما فيقول « ألله يدري » يعبسر به عن امتعاضه من مثل هذا السؤال ٠٠

وكذلك ترد في التوعد والتهديد كقولهم « أَكلتَه يبِد ْري اشْر ْاح ْ اَسَوِّي بِفُلا ٰن ْ » أي سأعمل به عملا ً لا يعلمه الا ّ الله • ويلفظ (إشْر احسَوَّي) • وحين يبعثون شخصاً في مهمة فيستطيلون عودته يقولون جزعاً وسأما (اَللّه يبد دي اشْو كِت ْ رااح ْ يجي) ويعنون بذلك انه لن يأتي في وقت قريب وانما سيتأخر كثيراً ••

وكذلك اذا فقدوا شيئا وعجزوا عن الحصول عليه قالوا يأساً منه (الله يبد دي و ين صار ") •

وكـذلك يقولون في مفقـود من الناس (ألله يدري وكنن صلـار بيه الدَّهَـَر ْ) قولهم (بيه الدهر) يلفظونه (بيدَّهـَر ْ) أي به الدهر ••

(ألله يُد يم الر نخُص) يقولها البائع ترغيباً للناس في الاقبال عليه والشراء منه •• وكذلك تستعمل في الكناية التهكمية عن الغلاء ••

(أَلله يديم الـكُمْلُونْيَة عَلَى كَلْبِ الْعَطَّارِ ۚ) من أَمثالهم ••

﴿ أَلِلهَ يِسِ ْحَمَ ۚ وَ'الْدَ يَكَ ۚ ﴾ من أَلفاظ الدعاء ترد في مواقع الشكر والثناء

والاستعطاف • • ويغلب ان يقـــولوا (يرحم والديك) من دون ذكر لفظـــة الجلالة • • وهو أسلوب عندهم مطرد • •

(ألله يــر ْضَــَى عـَـلـَـيْك ْ) من ألفاظ الثناء والشكر والاستعطاف والرجاء والتوسل والدعاء • • وترد أيضا في العتاب • • واللوم • •

وكذلك ترد في الاعجاب كقول شخص لمحدّثه (ألله يرضى عليك) كناية عن استطابته الحديث واستمتاعه به ٠٠

(ألله يـر ْضَاهَا عَلَيْك ْ هَاي ْ) ؟ قول يلام به معتد على اعتدائه •• وكذلك يقال مثله للطفل يؤذي اهله ببعض تصرفاته ••

(أَللَّه يُنْزِيدَه) قول يقولونه في الطعام يكرهونه ٥٠ وذلك كناية عن رداءته ٥٠ أما ما جاء من قولهم في مثل لهم (اِلْيَعِمْكُ ْ بِيدَه أَللَّه يُنْزِيدَه) فهو من طلب الاستزادة ٠٠

(ألله يُساعُدكُ) من ألفاظ التحية •• وكذلك يقبال (ألله يُساعِد هُمْم) في مخاطبة شخص واحد وفي مخاطبة جماعة ••

وكذلك ترد في الدعاء من نحو قولهم (ألله يساعدك يا عَـمـّي) •• وترد مورد التوجع لشخص •• (أَلله يَسِمْتُرُ عَلَيْهَا) قول يقولونه عند ذكر امرأة كِناية عِن فرط جمالها ٠٠

اما قولهم (اِسْتُنْر ْ عَلَيْنَا أَكَلَّهُ يِسْتُر ْ عَلَيْك ۚ) فهو مما يقوله المفتضح يناشد الستر عليه ٠٠

وقولهم (أَلَةِ يَسِسْتُر ° مِنِ ° تَالِيهِـا) يقولونه في التبخوف من أمر يوشك ان يكون سيء العاقبة ٠٠

(اَللَّهُ يُسِمْعُ مِنْ حَلْكَكُ) اذا تمنتي شخص لآخر خيراً ، أو دعا له دعاءاً حسناً ، قال هذا في الرد عليه « ألله يسمع من حلىك » يرجو بذلك ان يحقق الله ذلك الدعاء وتلك الأمنية .

(أَللهِ يُسِبَوِّ دُ ۚ وَحِمْهِ كُنُ ۚ) مِن أَلفاظِ الزجر والتكذيب يدعون به على الكاذب يلفق الأقوال والأخيار ٠٠

وكذلك يقال (ألله يسو دُ و جُه ِ الحِيّاذ ب) ...

(ألله يُشوف ِ السِّلا ُ ية و ِيسَوِّد ° و ِجِيهُهَا) من أمثالهم ••

(أَلله يُعْزِكُ) من أَلفاظ التوقير والتكريم والثناء والتنزيه في مخاطبة شخص محترم جَليل القدر ...

(أَ للَّه يعْمي عَنَك ۚ عُيُون ِ الظَّالْمين ۚ) من رواثع أدعيتهم •• يدعون بذلك لمنعم متفضِل عليهم ••

(أَلله يعِمْمِيني و ِيجَر ْد مِنْي) من أيمان الصبيان ••

(أَكَلَّهُ يَـِقْبُكُ ۚ ؟) قول يوردونه في لوم معتد على عدوانه ••

(أَلله يَـِقْبَـُلْهَا عَلَـيْكُ ۚ) ؟ من أَلفاظ اللوم كقولهم (أَلله بقبلها عليك هيچي تُنْسَـوَ تِي ؟) ••

(ألله يكُّصُفُ عُمِركُ اشا الله) من الأَدِعيةِ النسائية يدعون بها على ابنائهن ٠٠

(أللهَ يَكُولُ كُومُ يَا عَبُدي دَاعِينَكُ ۚ • أَكُعُدُ يَا عَبِدي دَاهِينَكُ ۗ) مثل يضربونه في الحث على السعي • •

(ألله يُكُوِّيكُ) من ألفاظ التحيّة ٥٠ ويقال في مخاطبة الجماعة (ألله يُكُوِّيهُمْ) ويغلب ان يقال ذلك للعمال يكونون في أعمالهم ٥٠

ومن تحیاتهم (ألله یـُگـو َیك ْ عـَلــَى ز ِمُـانـَك ْ) یقولونها علی وجه من التلطیف والمداعبة ••

(أَلله يَبِنْتَـقِمِ ۚ مِبِنَّكِ ۚ) من أَلهاظ الدعاء على معتدرٍ ، وترك امره الى الله ينتقم منه ٠٠

(أَلله يُنْجَيِّكُ مِن ْ حَر ْهَا و ْمِن ْ شَر ْهَا) من أدعيتهم والمراد بذلك حر ْ جهنم وشررها ٠٠

(أَلله يُنْتَجِنِي النَّنَاجِي و ِيعَثَنِّر ِ ۚ ابْنَ ِ الزِّنَا) من أَلفاظ الدعاء وهو مِن أَمثالهم ••

(أَ لَكَ يُنْزَلِ ۗ البَرِد ْ عَلَى كَدَّ البِحِّسِيْوَةِ) من أمثالهم ، ومعناهِ ان الله انما يبتلي الناس على نحو ما يتسع له صبرهم ٠٠

(أَللَّهُ يِنْصُرِ ° الدِّين ° وِ الدَّو °لَـة) من أَلفِظ الدعاء • ولهم في ذلكِ معان عديدة ••

(ألله يُـنُـصُـرَكُ) من ألفاظ الدعاء • • واجلال شيخص وجيه عنيــد مخاطبته • ويتممونه بقولهم (ألله ينصرك عَـكَـى عـَـدُ وَ لَكُ) • • وغالباً ما يوردونه عند الاستعطاف والتوسيل • •

(أَلِله يِنْطي الجَّوْز ْ لِلْمُاعِنِيْدِ َه سِنُون ْ) من أَمْثَالِهم ٥٠ يعنون به

ان الله يعطي الجوز لمن لا أسنان عنده • • يضربونه في أن من الناس من لا ينتفعون من النعم المعطاة لهم • •

(ألله يـنـْطـيك) لفظ يقال في رد الفقير المتسوّل وصرفه دون عطاء ٠٠ وكذلك يقولونه في الدعاء لمن يسدي اليهم معروفاً ٠٠

(أَلله يِنْعَلُ ابْليِسكُ) من سباب المعابثة ••

(أَ لَكَّه يِنْعَلَكُ) مما يلفظونه من الأدعية قصد تكذيب شخص كذب في قوله ٠٠ ويقال للمرأة (الله يِنْعَلِج) ٠

(أَلله يَهِدُ يِه) قول يقولونه في الاستبشار بشخص استقامت سيرته بعد التواء واعوجاج .

(الِي أَكلَّه) يقولها من لا يجد له نصيراً من الناس. • • كما يقولها من يُسِّخُس حَقّه • • وتقال أيضاً في تفويض الأمور الى الله والاستثناس بـ ه تعـــالى • •

(بِنْأَ لَلَّهُ الْمُالَهُ شَرِيكُ) ويلفظ (بِنْأَكَه) قسم يقسمون به •• وغالبًا ما يرد في التوعد والتهديد • ويكثر استعماله لدى النساء في مخاطبتهن لأولادهن ••

(بُاچِر ° شِتْگُلْمَّه ال° أَكَلَّه) تقال في ترهيب شخص يعتدي على الناس أي ماذا ستقول لله يوم غد أي في الحشر ٠٠

(ببلیَّة مُال ْ أَ لَكَّه) تقال اعجاباً بشخص ذي قو ّة ودهاء ٠٠ وكذلك ترد على وَجَه التشكي من صبي ّ حرك ٠٠

(تُطْلُبُ أَلله طُلا بُهَ ؟) يقال ذلك في الشخص لا يقنع بما يتحصل له من حق فيريد ان يجاوزه الى أكثر من ذلك ٠٠ أي هل لك مع الله عداء ؟٠ (جَوَّهُ أَلَّهُ بَر بُع أصابع) ويلفظونه (جَوَّهُ أَلَّه بَر بُع أصابع)

يكنون بذلك عن الطاغي المتعجرف ••

(خيصُّوَة مُالُ ۚ أَكلَّه) يكنون به عن شخص يكون مقرباً الى جهة ذات سلطان •• وكذلك يقال في الصبيّ يكون مدللا لدى اهليه فلا يستطيع احد ' مستَّه بأذى وان كان هو المعتدي ••

(خَـَلِّ أَ لَكَّه كَـِدّام ِ عَـٰهُونَك ٛ) يقولونه في ترهيب معتد ٍ وتحذيره من الايغال في العدوان ••

(خَلَتَيْنَاهُ عَلَى أَلله) أي وكلنا الأمر الى الله •• يقوله من يعييه قضاء حاجة مستعصية ، أو معالجة مريض هالك ••

(دودة بَيْن ْ صَحْرِ ْتَيْن ْ أَللَّه مَينِسْاها) من أمثالهم ••

(اِلسَّلا ٰمْ اِلهُ أَللَّه) ويلفظ (اِلهُ أَلَّه) وتكون لا ٰم « اِلهُ ، مرققة

ولام « اَلَّه » مفخمة • • يقال في تعنيف شخص ومعاتبته اذا مر " بقوم فلم يسلم عليهم • • أو التقى با خر فتجاهله فانه يلام على ذلك بقولهم (هـٰـاي ْ لَــَيْس ْ مَـَــْسـَـلُـّم ْ ؟ السلام ال ألله) • •

(سَوَّيهَا الْ أَكلَّه) قول يقولونه في التوسل والتضرع والشفاعة ••

(صَـدَقَـة ال ْ أَ لَكَّه) من ألفاظ المغازلات يقولونه عند رؤية جميل •• وكذلك تكرره النسوة عند ترقيص الأطفال وملاعبتهم ••

(ظَلَاْمَة و دَ لَيلُها أَ لَله) كناية عن شدّة الحيرة والجزع لأمر لا يهتدى لحله .

(عَلَى أَللَه) يسأل شخص صاحبه عن حاله قائلاً « إِشْلَــُوْنَـك " » ؟ فيجيبه « على أَللَه » ويلفظ « عَـل َ أَلَه » وهو من الألفاظ النادرة • وانسا الغالب على لفظهم ان يقولوا ذلك بهمزة وصل لا همزة قطع • • وقد يقول قائلهم في هذا المعنى (عَـلَــى خُـد ُا) • •

(عَلَيْكُ ۚ يَا أَللَّه) أي مجازفة ً ودون تثبّت ٠٠ وكذلك يرد في معنى التوكل على الله ٠٠

(فيد و اته ال أكلك) ويلفظونه (فك و اتكل أكه) يوردونه في تسبيح الله عد بطشه بظالم وذلك في مشل قولهم (فدواته ال ألله اشكون ياخذ النحوبة) ٠٠

وكذلك يلفظ في تنزيه الله عند رؤية ذي نعمة لايستحقها كقولهم (فيد و اته الله ألله ينشطي الْجَوَر للله عند م سننون) فهو عندهم بمثابة (سبحان الله) .

وحين ترقص الأم طفلها الصغير وتقبّله تقول (فدواته ال الله) وتريد بذلك التعبير عن فرط حبّها لوليدها ٠٠

واذا تكلم احدهم كلاماً غير مرضي تقول النساء في الاستخفاف به والعجب من كلامه (فدواته ال ألله) ه

وربما اختصرن هذا القول فقلن (إي فيد ْو َ هَ) وقد يقلن في شيء لا يردنه أو تكليف يكلفنه لا يطقنه « فدواته ال الله » ٠٠ كناية عن الاحتجاج والرفض ٠٠ وكذلك يقلن في هذا المقام (قَبُر ْبِنَابَهُ ال ْ اَللَّهُ) ٠٠

(فَكَنَّة مُال ْ أَكْلَه) ويلفظ (أَكَّه) بلام مفخمة دأب المفردات المحصاة في هذا الفصل ٥٠ وهو قول يكنون به عن فرط الجمال ٠٠

(قِاٰلِيَةِ مَال ْ أَكَلِبُّهِ) كَناية عن الرجل الضيخم •

(قَدْرٌ بْبَانَهُ الْ ۚ أَكلَّه) من ألفاظ الضجر والعجب ••

(كُلُ ْ آية أَ لَكَ مُصَلِّط ْ عَلَيْهَا آية) يلفظ (كُلا َ 'يَـة) مثل يضربونه للكِائناتِ الحيِّة يفتك بعضها بالبعض الآخر ٠٠

(كُلْمَن عَلَى دِينَهُ أَللَّهُ يُعينه) من أمِثالهم ••

(لَـوٌ يَـجِنَى أَكْلُهُ) ويلفظ (أَكَهُ) بلام مُفخمة مشدّدة غير ملحقة بهاء ٠٠ قول يقوله من يمتنع عن اتيان شيء أو أجرائه والقيام به أو اعظائه ، ويريد به التيئيس من كل رجاء في إمكان وقوع ذلك أو حصوله ٠٠

من ذلك ان يقول (لو يجي الله ما أَرَوح ۚ) ومثله (لو يجي ألله ما أَرُوح ۚ) ومثله (لو يجي ألله ما أَنْطيك ۚ تُطلُب ۚ جَوََّه) الى غير هذه النماذج من ألفاظهم التي لا يتحرجون منها • •

وقليل منهم من اذا قال ذلك عاد فأتبعه بقوله (استخفر الله) ••

(سَشِكْمَنَا أَكَلَتُه خَتَقَ ْ) قول يقولونه في التوكيمد علني التزام جانب. الحق ٠٠

(مَنِنْ أَلِله أَخَذْ رُوحَكُ ۚ) من أَلفاظهم في الأَدغية •• وله لهجنة خاصة ••

(مِن ۚ أَ للَّه) ويلفظ (مِن ۚ أَلَّه) •• لفظ يكنون به عن الأمر ليس له سبب ظاهر •• يقول قائلهم (مِن ْ أَ للَّه أَكْر َهُه لِفُلا ٰن ْ) أي انني أكره فلاناً كرها غزيزيا •• ولهم في أَدائه لهجة خاصة ••

رَ مِن ۚ أَكُلَهُ مَـتَــُخُـاف ۚ ﴾) يقولونه في ترهيب شخص عن اتيان المنكر، ولومه على اقترافه السوء أو عدوانه على انسان أو حيوان ••

(مين ْ أَكَلَمُهُ لا ْ خَلا َ لَكُ ْ) أي لا ابقاك الله •• من ألفاظ النساء في الدعاء على صبيانهن •• ويلفظ (مين ْ أَكَهُ لا ْ خَلا َ كُ) واللام مفخمة في لفظة الجلالة وفي قولهم « حَلا كُ » دون لفظة « لا أ » فانها مرققة اللام••

(مُوْ أَلْلُهُ فَوْكُ ۚ رَاسَكُ ۚ) أي اتق الله ••

(وألله المُنالَف شَريك) قسم لهم ، ويلفظ أ أ لَّه . • •

(وَ يَنَهُ أَ لَكُ) اذا تفوّ صبيّ صغير بألفاظ من الكفر قيل في الردّ عليه (وينه ألله يُضُر ْبَك ُ بُلَخْمَة عَلَى فَحِنَّك ْ) • • أي اين انت يا الله العالمين فتبطش به •

وكذلك تدعو الأم على طفلها اذا أضجرها (وكَيْنَه أَللَّه يُاخُذُ ووحَك و يَخْلُصْنِي مِنْتَك) • •

وكذلك يرفعون رؤوسهم الى السماء قائلين (وَ يَسْكُ ۚ أَ لَلْمَ ﴾ .

وكذلك يقال في تمنّي الخير ورجائه • ومن ذلك قولهم في مريض عليل « وَ يَن ْ أَللَّهُ و يَطْبِب ْ و ْنَسِسْتِريح ْ » أي ليتــه يبرأ ويشــفى فنرتاح من العنـــاء ••

(يُمَا أَكَلَّه) عندما ينادي شخص صاحباً له فيريه هذا انه في شغل شاغل عن الاستجابة له ، فينتظره مليّاً من الوقت حتى يبلغ منه الجزع مبلغاً عظيما ، وعند ذلك يصرخ فيه قائلا « مَتْكُنُوم " ينا أَكلَّه » ويلفظ « ينا أَكَّه » بتشديد اللام المفخمة • • وهو من كناياتهم التي يكثر استعمالها وورودها على لسانهم لا يجدون فيها حرجاً • • وكذلك يقال (يَا كلَّه) • •

وكذلك يقال في هذا المعنى « مَــَــُكُنُوم " ينا رَبِّي ، بالباء العريضة ...

٦ ويلفظون لفظة الجلالة بلام مفخمة مفتوحة غير ممدودة والهمزة فيها همزة وصل ولا تلفظ الهاء فيها ٥٠ وانما يرد هذا الحرف أبدا في أواسط الكلام والجمل ٥٠ ومن ذلك الأنماط والنماذج التالية ٥٠

(اِحْمِد ِ اللَّه و ْاشْكُـر َه) قول يحتّون به شخصاً على حمد الله وشكره ٠٠

(إذا أَ ظُنُفْر كَ ْ أَ طَلَعٌ ْ بِيكُ ۚ دَر ْدَ اللَّه و عَبَّادَ اللَّه) قول يقولونه في التوعد والتهديد ، وهو من ألفاظ الآباء والأمهات في مشاجراتهم مع أطفالهم المعاندين ••

(أريد الله يسْطيني وردونه في التمني • من نحو (أريد الله يسْطيني فَدُ وَلَدُ صَالِحٌ) • • وفي الدعاء على عدو (اريد الله لا يُوفَقَكُ) و (اريد الله يعْميكُ) • • أي أطلب من الله •

(أريد من الله) ويلفظ هنا (أريد منكة) من ألفاظ التحدي والتوعد ٥٠ ومن ألفاظهم في ذلك قولهم (أريد من الله تبتد حركة حركة وحدة) أي ايتاك ان تتحرك أية حركة ٠٠

ومثله قولهم (أريد من الله تُـفُك ٌ حَلْـكَكُ ْ) أي اياك ان تنبس بنت شفة ٠٠

اما قولهم (أريد ْ مَـِنَـَّك ِ ْ وَمَـْن َ اللَّه) فهو يعني رجاء شيء والتماسه وتمنيه ٠٠

(اِسْمَ اللَّه) لفظ لهم في التعويذ والرقية كقولهم لمريض يعودونه (اسم الله عليك) ويلفظ (اِسْمَلَة) بلام مفخمة ٥٠ كسائر ألفاظ هذا الفصل ٥٠ وكذلك يقال اذا بكى طفل أو سقط على الأرض أو خاف من شيء ٠٠٠

(اِشْتِغْلَتْ عَلَيْهُ رَحْمَة اللَّه) أي انهالوا عليه ضرباً ٠٠

(أَ طَلْبُ العَفُو مِنتَكُ ° ومن اللَّه) من ألفاظ الاعتذار ••

(اِلْكَ ْ عِنْدَ اللَّه) يقال في الثناء على من يسدي معروفاً لمستحقّه ، فكأنهم يقولون له ثوابك عند الله ٠٠

(أَنْعَمَ اللَّه) من ألفاظ الشكر والثناء على جميل يسدى •• ومن ألفاظهم في هذا (إِشْيُطِلْلَع ِ مُنْ ايدك انعم الله) أي كل ما حصل منك فأنت مشكور عليه ••

(أَهَدَ اللَّه) من أيمانهم ٥٠ وقولهــم (بَيْنَا و ْبَيْنَكْ أَهَدَ اللَّه و ْرَسُولَه) قول يقولونه في المواثقة ٥٠ واصل اللفظ (عهد الله) ٥٠

(أَ هُـُلُ َ اللَّهُ) لفظ يطلقونه على المتدروشين ••

(اِيدَ اللَّهَ أَطْوَلَ °) قول يقولونه في التعريض بالطغاة ••

(أَيْ وَ اللَّه) ويلفظونه (آيُو َلَّه) بلام مفخمة دأب الألفاظ الواردة في

هَذَا الفصل • • وهو مَن أَلفاظُ التوديع • يقوله من يزور قُوماً ثُمَّ ينصّرف عنهم ، فيردون عليه قائلين (في أَمان الله) • • وكذلك يرد في الشكر والثناء ، من نحو قيام شخص بتقديم شيء الى آخر فيأخذه منه شاكراً له تقضّله قائلا (أَيْ والله) • •

(اِي وَ اللَّه) من ألفاظ الصبيان ، حين يقترح عليهم اقتراح يلقني هوى ً في نفوسهم يقولون بلهجة خاصة (اِي والله) • •

وإي والله أيضاً من أدوات الجواب بمعنى نعم ••

وترد كذلك كناية عن العثور على شيء يبحث عنه فيعثر عليه مفاجأة ٠٠

(بَارَكَ اللَّه بِالْعَصِّيدة تَنْفُور ْ فَوْرَة و ْتِسْتَوِي) مِن أَمْثَالِهِم ••

(بَاكَهُ بُسِيدٌ اللَّهُ) اذا سرقه من حيث آمنـــهٔ • • وكذلك يراد بـــه التصرّ ف الستىء يوجّــه بطويقة لها ظاهر حُسن • •

(بُحكِيِّل َ اللَّه) قول يقوله من يؤكد انه سيصنع الشيء المطلوب منه مستعينا على ذلك بقو م الله ٠٠

(بَخْتَ َ اللَّهُ و ْبَخْتَك ْ) يقال في الدخالة والتشفع والتوسل ٠٠

(باسم الله) قولهُم ﴿ بَعَنَانُ نَا بِسِمْمَ اللَّهُ يُنَا رَعْنِفُ ۗ ﴾ أي لا نزال في بدء امرنا ••

(بِلاَجِ اللَّه يَا جَرَادة) مثل لهم ••

(بالله) ويلفظونه (بَكَّه) بفتح الباء وتشديد اللام المفخمة المفتوحة ٠٠ يقال في العجب من تصر ًف سي ٓء (بَكَّه هـٰذ َا حَجِي ؟) ٠٠

وكذلك يقال في العجب والاستغراب (لا ٰ بكلَّه)! بتفخيم اللام • • ويقال (بكلَّه) أيضاً ينهي بها شخص ْ آخر َ عـن التحرش بـه ومضايقته أي دعني وكُف ْ عُتّي بالله عليك • •

اما قولهم (هاي هييج بكلّه) فمعناه وهذا أمر نفض الطرف عنه ونهمله ، يقولونه عند تعداد التصرفات السيئة الظاهرة من شخص ما ، فيسقطون منها ما يرونه هيناً من المساوي ، ويحاسبونه على ما لا سبيل الى التساهل فيه ٠٠ فاذا أسقطوا من ذلك شيئا قالوا (هاي هيچ بلّه) وفي اسقاط غيرها يقولون (وهاي هم مم ما لازم) وكذلك يقولون (وهاي هم خكتي توكتي) الى غير ذلك من ألفاظهم وهي كثيرة نورد كلا منها في مظانه من المعجم ان شاء الله ٠٠

واذا تحد ّث احدهم حديثاً عجبا فذكر اموراً غير معروفة عن شخص من الأشخاص قال سامعوه متعجبين (بَكَّه) ويلفظونه بلفظ ينم عن العجب والدهشة ٥٠ حيث يشبعون فتحة اللام دون أن تنقلب ألفاً ٥٠ والأصل فيه (بالله عليك أصحيح ما تقول ؟) ٠

وغالبا ما يرد عندهم هذا اللفظ في الالتماس كأن يقول قائلهم وهو يريد من شخص ان يناوله اياه (بَلَّه فُلا ٰن ° مَتْنَـٰاو مِسْنَي هَـَا الْقَـلَم °) يرجو به منه ان يناوله القلم ٠٠

وحین یرید شخص ان یتذکر ما فات علیه من حساب و نحوه یخاطب نفسه (بَــَلَّه یَـا فـْـلا ٰن ْ) ثم ّ یکرر تعداد ما یرید حسابه وتعداده ۰۰

(بَنْتَ َ اللَّهُ) الكعبة المشرَّفة والمسجد ••

(بَسِدَ اللَّه) أي بيد الله يقال (هـٰاي الْـمَسَّاءُ لَـة بِسِدَ اللَّه) أي انها مجهولة لا يعلم نتيجتها الا الله •• ويلفظونها (ببيدَكَّه) ••

وقولهم (سَكَّمْتَكُ ۚ بِيدَ اللَّه) أي تركت امرك الى الله ينتقم منك اسوء انتقام • وهو مما يقوله مستضعف في مخاطبة معتد عليه • •

(تَكُفَّاتَ اللَّه) أي الأماكن البعيدة ٠٠

(تُـوّر َ اللَّه بَـار ْضَ َ اللَّه) يقــولونه في شــخص كنــاية عن بلادتــه وغبــــائه ••

(جَبْر كُ عُلَى اللَّه يَخْيار °) قول ينادى به باعة الخياد في الحث

على الشراء منه ٠٠ (يخيار) أي (يا خيار) ٠٠

(حَبَـٰلُ اللَّهُ طُـُو ِيل °) من أَلفاظِ التوعِّد وِالتهديد وه

(جَسِبُ اللَّه) من الأسماء النادرة ٠٠ ومن مساجد بغداد (يرد القول عليه في مادّته من المعجم) ٠٠ ومن امثالهم (يسمى اللحم حسب الله) وكذلك (مِن ْ قَلَة ِ الزّنْفَر ِ ْ يَكُنَبُه لِلْمِعْلا ٰكَ ْ حَسَبُ اللَّه) ٠٠٠

(حُطَّ اللَّه بَيِّن ْ عَيِّنَك ْ) وكذلك يقال (حط ّ الله كَدِّ امِ ْ عُيْوَنَكُ ْ) أي راقب الله ولا تكن ظالما ••

(حَقَّ اللَّه) يقال في وصف الحقّ ووجوب التزامه • • وغالبا ما يقوله الشخص يسدّد دينه أو يعطى مستحقّا كلّ حقّه اشارة الى كونه التزم جانب الوفاء في فعلته • •

(حَيَّرَ اللَّه الْحَيِّرِ وَنَا) من أمثالهم ••

(حَيَّ اللَّه مُا جُابَ اللَّه) من أمثالهم ٥٠ وكناياتهم • يريدون به شيئا كيفما اتفق من قلة وكثرة ٠٠

﴿ اِلْخُاطُورُ اللَّهِ ﴾ من ألفاظ التوسل والتشفع ••

(اَمَانْهَ اللَّه و ْر َسُولَه) لفظ يقولونه في توديع مسافر من أخصائهم وأبنائهم ٠٠

(خُلْف َ اللَّه عَكَيْك ْ) تقال في الدعاء لشخص لقاء فضل اسداه أو معونة قدمها لآخر •• وكذلك ترد في العتاب المر" لمسيء ••

(خَلَيْهَا بُخْزَ ايْنَ اللَّه) قول يخاطبون به مظلوما لا يجد من ينتصف له • أي دع هذا الأمر الى الله فهو الذي ينتصف لك ••

(خَوْفَ َ اللَّه) يقال في الشخص يكون قاسيا جَاثرًا (هذا مَا كُو بگلبه خوف الله) ٠٠

(خَيْرَ َ اللَّه) من الأسماء النادرة •• وفي امثالهم (لَـوٚ بــِيه خَيْر ْ چانِ ْ , سَنَمَـَّوْه خَيْرَ َ اللَّه) •• (خَيْرِ ۚ مُنْ َ اللَّه) كناية عن كَبْرة الشِّيءِ وِوَفَرتِه • •

(د ِچَهْمَا و اللَّه يُفْرِحِهُمَا) مِن أَمِثَالَهِم يَضَرَب في عِدم الاهتمام للحوادث ٠٠

(رَادَّهَا مُنَ اللَّه) يقال في الشخص يقع الأمر مصادفة فيجيءِ وفق راده وهواه ٠٠

(رَ جُالَ َ اللَّه) ويلفظ (رَ جُا لَكَّه) أي اولياؤه واصفياؤه •

(رحْتِ الله وَ اللَّه) مُشِلُ بُنِتي ؟ لا وَ اللَّه) أي ذهبت الى بيت الله وليكن لا كبيتي وو وهو مثل يضربونه في الاعتزاز بالبيت والوطين ••

(رَحْمُ اللَّهُ وَ الْدَيْكُ) من أَلفاظ الدعاء ترد في الثناء والمجاملات ٥٠

(رضاة الله على فالان) من ألفاظ الدعاء • • ومن مواقع استعماله عندهم : انهم اذا استاءوا من معاملة صديق أو قريب قارنوا ع امر صديقهم أو قريبهم بخصم لهم غير انه لم يمعن في اساءته اليهم • فيقولون في هذا المعنى « رضاة الله على فلان هيچي مسَوَّه بينا » أي رضى الله عن فلان فانه لم يصنع بنا مثل هذا • •

وقد يقولون « رضاينة َ اللَّه » • •

(سَايْمُ اللَّهُ عَلَيْكُ) أي استحلفك بالله ٠٠

(سيد الله) أي الاحتماء بالله ٠٠

(سُنَّةَ َ اللَّه و ْرَسُولُه) كناية عن الزواج ••

(سَكِلاً مَ اللِيَّه عَـلَمَيْهِ) يقولونيه في شيء كبـباية عن استبخاسه وعـدم الرغبة فيه ٠٠

(شَـٰافِ َ اللَّه بُعـَنِّنَه) كناية عن معاناة الجهد الثقيل والأذى الشديد في استخلاص حق او انجاز عمل من الأعييال م

(شَبْ البَّكَ اللِّمَهِ) ويلفِظ هنا (شَيْ البِّسَكُلَّةِ) بلام مفخمة •• من ألفاظ

الدعاء يدعو به النساء في الغالب على ابنائهن ٠٠

وكذلك يقال رداً على من يقسم بالله غير مصداً ق في قسمه ، فيقال له « شالك الله » على وجه الدعابة والمهازلة • •

(شَـِتْرِيد ِ مُنْ َ اللَّهُ بَـعَد ْ ؟!) قول يقولونه لمن يؤتيه الله امانيه فلا يزال يغلب عليه الطمع وعدم الرضا ٠٠

(شُـهُوْرَ اللَّه) يريدون به شهر رمضان ٠٠

(صَايْةَ اللَّه) يقال (بْصَايْة َ اللَّه و ْصَايْمَكُ مَا مِحْتَاجِين ْ شي) أي بفضل الله وفضلك ٠٠

(صبِيرْ مُلاَّ وِ تُوكَّلْ عَلَى اللَّه) من أمثالهم ..

(اِلطَّيْرِ " وما سَهَلَ اللَّه) من أمثالهم ••

(عَبُدَ اللَّه) من أسمائهم الشائعة ••

(عَطَيِّةَ اللَّه مَتَنِّرَ دَ ۚ) يقولونه في الاستسلام والرضا عنــد ولادة مولودة انثى ٠٠٠

(عَلَى اللَّه) قول يقولونه في صرف الفقير المستجدي يتكفف الناس ، أي انصرف م • •

وتقول امرأة في الاتكال على احد ذوي قرباها في امر الميشة (عَيْني عَـلَـى اللَّه و عَـلَـيّه) ••

واذا سئل شخص عن أحواله وعن صحته رد َ قائلًا (عَـلَــَى اللَّه) كَلَفْظُــِ من أَلْفَاظُ التَّحية •• ويعني به انه بحال جيدة ••

والمبتلى بمريض أعياء امر شفائه اذا تحدّث عنه قال (على الله) ويعني بذلك توقع يسير من الرجاء في امر عليله ••

(عَلَى بُـابَ اللَّه) كناية عن البحث وراء الرزق • يقال (طيلَع ْ على

باب الله) أي خرج يسترزق الله ٠٠ وگاعد على باب الله تقال في البائع يفتح دكانه أو يضع سلعته امامه يبيعها ٠ وقول قائلهم (إحْنَا نَاسْ على باب الله) أي باعة متكسبون لا يعنينا غير عملنا ٠٠

وعلى باب الله : أيضا تقال في الشخص كناية عن سذاجته ••

(عَلَى مَدَّ اللَّه) قول يرد على لسانهم في التحدّي والتوعد حيث يقول قائلهم « آني و ْيـٰاك ْ عـَـلَـى مدّ الله » ••

(عينْدَ اللَّه مَيْضِيع ") قول يقولونه في الاغراء على عمل الخير ٠٠

(كُلْمَنَ اللَّه يُعينَه عَلَى حَكَّه) من أمثالهم •• وهو مما يتمثلون به في الاشتكاء من مظلمة ••

(لَتَخْاف ِ مُن َ اللَّه خْاف ِ مُن ِ الْمَيْخَاف ْ من الله) من امثالهم • (لتخاف) أي (لا تخف) ••

(لُـو َجُـهُ َ اللَّه) قول يقوله من يصنع شيئًا من الخير يحتسبه لنفسه عند الله • لا يريد به من الناس جزاءًا ••

(ما شا الله) ويلفظونه (ما شالته) و (ما شكّه) قول يقولونه في الاعجاب والتبريك والاطراء ٥٠ كما يقولونه في التهكم والاستخفاف وربما قالوا في التهكم (ما شارَّه !!) ٥٠

ولفظة ما شلّه أيضا من اسماء اليهود ٠٠ وهي كذلك حلية ذهبية للصبيان يرد القول عليها في مادّتها من المعجم ٠٠

(مُا قَسَمَ اللَّه) أي ما تيسم من الرزق يقد م للضيف حيث يدعو الداعي صديقا له الى بيته قائلا « تغد عدنا اليوم » فيسأله « شكُو عِد كُم الكاء ي م فيقول « ما قسم الله » ••

(مُال َ اللَّه) من أسمائهم النادرة ٠٠

وقولهم (مِن ْ مَال َ اللَّه لِعَبْاد َ اللَّه) يقال في المال يعطيه معطيه للناس دون منّة ٠٠ رُ مُنِ خَمْد اللّه) وَتَلْفَظُ (مِن ُ حَمَدَ لّه) • • يغلب على ذلك أنه من أَلفَاظ النساء يُقلنه حين يذكرن أن لَدِيهن يسيرا من طعام أو نقد أو ما أَشبه ذلك • •

(مِن ۚ زَلَ ۚ وَ لَتَت ۚ رَحْمَة َ اللَّه) يقولونه في الرجل لا يرأف بمن يَهْفُو هَفُوٰةً لِسَيرَةً وَانْمَا يَكُونُ شَدَيْدا فِي مَخاسِتَهُ مَهُ

(مُو عِجْبَة عِنْدَ اللَّه) أي ليس عَجيباً عند الله هُ • قُول يقولونه في تمنّي شيء • كَأْن يَقُول قَائلهم « مو عجبة عند الله فُلْأُن يَكُومُ مِن وَ بِجَعَه » أي ليس عجيبا غند الله ان يبرأ فلان ـ ويعنون به مريضا ما _ من مرضه • • ومثل ذلك (مو عجبة عند الله فلان يضير ثرَّنَّكِينَ * أَنِي ليس بِعبيبَغَه على الله ان يكون فلان غنياً • •

(نَامْ يَا غَنَمُ و الْحُارِسَ اللَّه) من المثالهم ﴿ وَ

(نَعَكُنْهَ َ اللَّه عَالظَالُسْمَيْن) يقولها القائل على ذكر الظلام ٠٠ أي لعنة الله على الظللين ٠٠

ويرد ذكر النعلة عندهم في ألفاظ كثيرة منها (نعلة الله عَلَى كُلُ عِنَدُ ابُ) و (نعلة الله عَلَى كُلُ عِنَدُ ابُ) و (نعلة الله عَلَى كُلُ مِنَدُ ان) و (نعلة الله عَلَى كُلُ مِنَدُ ان) و (نعلة الله عَلَى كُلُ مِنْ ان الله عَلَى كُلُ مِنْ الله عَلَى كُلُ الله عَلَى كُلُ مِنْ الله عَلَى كُلُ الله عَلَى كُلُ مِنْ الله عَلَى كُلُ الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى كُلُ الله عَلَى الله الله عَلَى الله الله عَلَى الله عَلَى الله الله عَلَى الله عَلَى الله عَلَى الله الله عَلَى الله الله عَلَى الله عَل

(نِعْمَةَ اللَّهُ) لَفظَ يَكُنُونَ بَه غَنِ الخَبْرِ أَذَا وَجَـدُواْ كُسرة منه على الأَرض رَفَعُوها بيدهم ثم قبلوها ونفخوها وأكلوها وقالوا « نعمة الله » واذا كانت مَلُو ثُمّة وضَعُوها في خرق من اخراق الجدار أو على مكان مرتفع ٠٠ واذ يفعلون هذا يقوُلُون عُلى وجه الاشفاق « نعمة الله » ٠٠

(نِعْمَة مْنَ اللَّه) من ألفاظ الشكران والشبيّح لله على مَا يسر مُن رزق ٠٠ وكذلك ترد كناية عن كثرة العنيزات ٠٠

(اِلْو احد ° • و احد الله) عندما يحصلي احدهم بعض الأشياء المعدودة فيبدأ قائلا « واحد ° ، يعقب عليه بقوله « واحد الله » ويلفظه و احد لله ،

وكذلك يقوله مشيع الجنازة يساعد قي حملها ٠٠

(وحْدَة لَلَّه وْ وْحْدُة لْعَبْدَ اللَّه) مِن أَمثالهم ••

(وَ اللَّهُ) يَلْفَظُونَهُ (وَ لَّهُ) بَلَامُ مَفْخَمَـةَ مَفْتُوحَةً وَلَا تَظْهِـرَ الهَاءُ في لَفْظُهُ ••

يقال في خطاب شخص صديق (هُمَايُ ۚ إِنْتَ وَيَنِ ۗ الْبُارُ حَه دَوَّرُ نَا عَلَكُ مُلِكَيْنِ الدُّ) ؟ أي أين كنت امس لقد فتشنا عنك فلم نجدك ؟ فيرد مذا قائلا (و الله چان عندي شُغُلُ) يقول ذلك وهو لا يريد اليمين ٥٠ وفي التغيير عَن العجب مَن شَيِّ يَقُول قَائَلَهُم (و الله يُابِه) ٥٠

وكذلك ترد كناية عن الاعجاب بشخص يظهر مهارة غير منتظرة منه ٠٠ لوكأنهم يُصحَحَدون بدلك زَأَيهم فَيَهُ ٠٠٠

وفي الحيرة من امر ما يقول قائلهُم ﴿ وَاللَّهُ يَابِهُ مَا أَدَّرَيْ شَكُولٌ ۗ ﴾ • •

(و َيْن َ اللَّه) بهمزة وصل مرققة مفتوحة لا هـاء بعدها • من ألفاظ الترجي والتمنيّي • • كأن يتمنيّ شخص لآخر ان يحج بيت الله الحرام فيقول في الردّ عليه (وين الله) أي ليت ذلك كائن • •

(هُمَايُ هُمَّ مُّنَ اللَّه) أي وهذا أيضا من الله •• يقوله القائل ويريد به الاشارة الى بلاء نزل به ••

(لا بكَّهُ) من ألفاظ التعجب ••

(لا و الله گلْبي يا عَيُوني) من ألفاظ المغنين يرد في بدوة مقام لمحمودي .

﴿ لاَ وَاللَّهُ • لا وَاللَّهُ ﴾ من أَلفاظ المُغنين • •

وقولهم « لا و َاللَّه » قسم يقسمونه في نفي شيء ••

(يُا غُافُلِين ِ السُّكُم اللَّه) يضرب للغافلين الأبرياء تنصب لهم الحبائل

للايقاع بهم غير انهم يفلتون منها بلطف من الله ••

(يَحِاهُ اللَّهُ عليك) من أَلفاظ التوسل والاغراء ••

(يُحُفُظُكَ َ اللَّه) من أقوالهم في دعاء المجاملات • • وكذلك يرد كناية عن الاعجاب بمهارة شخص وغالباً ما يستعمله النساء في أقربائهن • • ويجتلبون له همزة فيقولون (إيحفظك الله) • •

(يَمَّ اللَّه) تقال في الأمر يوكل الى الله ٠٠

(يَكُومُ اللَّهُ يُعْيِنُ اللَّهُ) من أمثالهم ••

٧ - وترد لفظة (الله) مفخمة اللام مسبوقة بياء مندمجة في أصل اللفظ اندماجاً صير منه لفظة مستقلة ٠٠ ولهم في ذلك معان شتى منها ٠٠

(يالله) من ألفاظ الاستحثاث والتعجيل والاغراء •• وتلفظ (يكنَّه) كقولهم « يلنّه نروح » أي هينا نذهب ••

وترد في معان كثيرة منها انهاء الخوض في موضوع ما ، والكف عن الاستمرار فيه ، وصرف شخص عن الوقوف في مكان ما ، والحث على النهوض من مكان ، والايعاز بالبدء بعمل ما ، وفي استعجال شخص على ابداء رأيه في قضية ٠٠ كمن يقترح اقتراحاً على جماعة ثم يقول لهم « يكه شيت گولون بها المحمياية ؟ » ٠٠

وترد للطرد والزجر حيث يجتمع الصبيان أمام باب دار ، فيخرج اليهم صاحبها فيقول لهم (يكَّ) مشيراً بيده الى ما يشبه الايعاز اليهم بالانفضاض والانصراف ٠٠٠

وترد في العزوف عن شيء استخفافاً به وازدراءا ••

وقول قائلهم (آني همَمْ يكلَّه) أي وأنا أيضا قد جاء دوري وحان موعد ذهابي •• وغالبا ما يرد ذلك مورد الاستئذان ••

وكنذلك يقال (مَيا الله) وتلفظ (ميكة) وكنذلك يقال

(مَتْيَا الله) وتلفظ (مَتْيَكَّه) ٥٠٠

وقولهم (د ِيكَة) يقولونه في الحث المؤكد على انجاز شيء •• وكذلك يقولونه في الاستخفاف بشيء والرغبة عنه ••

وترد لفظة (يَكَة) للتنبيه والكناية عن الأمر يستدعي العجب والحيرة • كقولهم في البلوى النازلة (يَكَة هُمَايُ شَيَّحُطُلَهُمَا و تُطيبُ ؟) وكذلك قولهم في الرد على شخص يتكلم كلاماً يجاوز فيه حد الأدب (يَكَة هُلْدَا شَيَّكُلَهُ هُسَّة ؟!) وفي الحيرة من أمر والجزع له يقول قائلهم (يله هُسَّة وَيَن مُ أَرُوح) أو يقول (يله هسته و يَن مُ أَنْطي و جَهي) • أي ترى اين اذهب وأين ألتجيء ؟ •

وترد أيضا كأداة شرط ٠٠ من ذلك قولهم (لَـمـٰا تَحِي يَـلَـّه أَكُلُـُكُ ۗ) وهي هنا بمعنى (عندئذ) ٠٠

وترد كأداة تقدير وتقريب في مشل قولهم (هلذي النحاجكة يكلّه ينطُوها بعيشرين فيليس) أي ان هذا الشيء قد لا يزيد ثمنيه على العشرين فلسا ٠٠

وترد في معان غير هذه كقولهم في شخص كان مريضاً فكان ذووه يترقبون شفاءه بفارغ الصبر فلماً شفي ونهض من فراش المرض اذا بالجدار يسقط عليه فتنكسر رجله • فهم في هذا المعنى يقولون (يَكَّه يَكَّه كُلُم مُنْ الْوجَع لَنَ لِنَ يَوَلُون (يَكَّه يَكَّه كُلُم مُنْ الْوجَع لَنَ لِنَ لَكُ عَكَيْه النَّحايط) ••

وهم يكررون لفظة (يلَّه) هنا مع لفظها بلهجة صوتية خاصة ٠٠

والصبيّ حين يلحف في مطالبة اهله بشيء من طعام أو نقود يكثر من قوله (يَـكُّه يَـكُّه) ويكون لذلك اداء صوتى خاص ٠٠

وفي انشودة للصبيان (يَـا الله مطر يا الله طين •• دتزلـگ الخواتين)

ويلفظونه (يَكُه مُطَرَ ْ يَكُه طِينَ دَ تَيِز ْلَـكَلِهُ خُو ْاتِينَ ۚ) • • يدعون الله أن يمطر السماء لتزلق النساء • •

٨ - وترد عندهم لفظة الجلالة مرققة اللام غير ممدودة ولا ظاهرة الهاء
 ومن ذلك قولهم ••

(َ اِلْحَمَّدِ لِلَّهُ) في الجواب على سائل بسأل عن الأحوال والصحة ... وقد سمع هذا اللفظ قديما اذ اورد مثله أبو علي القالي المتوفى سنة ٢٥٣هـ في أماليه ...

أقبل سيل جاء من أمر اللَّه يحسرد حرد الجَنَّة المغلَّسة

وفي مقولة نسائية بقولونها عند قدوم شخص كان غائباً ٠٠ وكذلك عند ظهور صبي من الخبثاء كانت المحلة آمنة من حركاته وفتنه فعماد بعمد غياب (الحَمَّدِ لِللَّهُ عَالسَّلًا مُمَّةً بَيَّنَ مُ طُويِر الْحَمَّامة) ٠٠

(بَسِسْمَ اللَّه) ويلفظونه (بِسِمْلُهُ) • ومعناه الآذن بتناول طعام أو دخول دار أو البدء بعمل ما ••

وفي التحليف يقــال (بالله عليــك) وتلفظ (بـِكَّه عليكَ) بلام مرققــة مفتوحة ٠٠

ويقول قائلهم في اليأس من أمر ينتظره (لا ٰ بالله هـٰاي ْ مـٰا مـنـْهـَا نَــَبِجة) أو يقول (لا بالله هـٰاي ْ مَــٰـُكُوم ْ مـِنـْهـَا عَـمـَل ْ) أو يقول (لا بالله هاي مو بَـنّت ِ الْـفَـر َس ْ) وفي هذه الألفاظ كلها ينطق باللفظ لا لا ٰ بـِـلّـة) . .

وفي التهكم بأيمان تقسم اعتباطاً وعلى غير وجهالجزم يقال (كُلُّ يَـوّمُ والله وبالله وتالله) ويلفظون قولهم هـذا (وَلَهُ و بُلِلَهُ و تُلِّهُ) بلامين مرققتين ١٠٠ اما اولى هذه الألفاظ الثلاثة وهي (وله) فيلفظونه مفخم اللام ١٠٠

ومن ضلال العامة انهم قالوا (أللول) ويلفظونه (أَكُول °) بتفخيم اللامين يريدون به لفظ الجلالة ، وانما يقولونه عند التسخط والغضب ٠٠ (أَ للنَّهُمْ) لفظ يصلون به على النبيّ في قولهم (أَ للنَّهُمُ صَلَّ عَلَى مُخْمَدٌ وَعَلَى آل مُحْمَدٌ) وهمو من نصوص الصلوات الابراهيمية ٠٠

وخُينُ يَجْتَمَعُ النَّاسُ فِي حَفْلُ فَيكُثُرُ صَحِيجِهُمْ • يَصَرَحُ فَيهُمُ صَارَحُ قَائلًا « صَلَّةً وَ صَلَّةً وَ صَلَّةً اللّهِمُ صَلَّةً عَلَى مَحْمَّدٌ » وهذه أَلفاظ سنعرض لها بالتفصيل عند ورود حروفها في المعجم •••

وترد في الدعاء كقولهم (اَللّـٰههُمَ ۚ رَبِّي تَنْصُرَهُ لِفَلاَٰنَ وِتَحْزِنَّهُ وِتْعَلِّي سَعْنُودَهُ) ••

وترد في الجزع والامتعاض من شيء كقول قائلهم (أللهم " هَــَالْسَي هَـَم " جِـز ْنَا مِنْـَه) •• أي وهذا الشيء عفناه وتركناه اضطراراً •• ومثله (اللهم بَطَـَّلنَنَا) •• وكذلك قولهم (اللهم ما لا ز م ") •

﴿ أَلِلْهُمْ ۚ رَبَّنَّا وَ لَكَ ۚ الْحَمْدُ ۚ) مَن أَلْفَاظُ الْصَلاة فَ

﴿ أُللُّهُمُّ زِدُّ وَبَارِكُ ﴾ تقال في الاعجاب بكثرة القوم ٠٠

(أَ لَلَّهُمَّ عَافٌ) وتلفظ (أَ لَا الْهُمَّعُافُ) بتفخيم اللام • لفظ يلفظونه في التعوّذ من البلاء الشديد من نحو مرض خطر أو حرب ماحقة أو فتنة عمياء ••

وقد يلفظونها (أَ لاَ 'و مَعَاف) بلام مشددة مفخمة ممدودة متصلة بالواؤ الساكنة ٠٠

وربْما لفظها بعضهم بلفظ (أَكُو مُعَافَ ٛ) • •

(أَللهم ۗ لَك َ صِمْت ُ وَعَلَى ٰ رِز ْقَلِك َ فَلْطَر ْت ُ وَلِصَو ْمِ عَدْ ِ نَوَيْت ُ) لفظ يقوله الصائم عند إفطاره ٠٠

(أَللهمَ اللهمَ الله وَ يَاقَيَومُ) لفظ يبدأ به الممجد في الساجد تمجيده • يرد تفصيل القول عليه في مادّة التمجيد • •

ومن معابثات الألفاظ في هذا الحرف عند العامة ان يقول حالفهم (وَ نَه) بخنّة ظاهرة في النون يوهم انه يقسم بالله وما هو غير عابث ظاهر المعابثة ... ومثلها في التحليف (بَنَّه عليك) ؟ بمثل لهجة الأخنّ ...

وكذلك اذا سئل احدهم بقول سائل (اشلونكم) ردّ عليه معابثا ساخرا (عَـنَـنَـّه) يوهم انه يقول على الله •• وغالب ما يرد هذا عندهم في محاكاة الأخن من الناس ••

وربمًا قال معابثهم (اِسْتَغْفَرَ نَــُا) أي اسـتغفر الله •• على وجــه المعابثة ••

وكذلك يقولون (مُا شَاتَه) في معنى ما شاء الله •• يوردونه في التهكم والسخرية من سخيف أو متحذلق ونحو ذلك ••

اما العبيد فانهم لا يعرفون غير الترقيق في ألفاظ الجلالة وشهادة احدهم اذا تشهد ان يقول (لا يُلا ُ إلا أ الله) بلامات مرققة أي لا الله الا الله ... وكذلك الأعاجم لا يجيدون لفظ اللام في حالة التفخيم وانما يرققونها أبدا ... ومما اختزل به العامة لفظة الجلالة اختزالا ظاهرا قولهم (قُلُ هُولَ) أي قل هو الله احد ...

(اِلْيُنَاهُمُو) : من أسامي اليهود ••

(أَلِيز َ نَ) : من أسامي المسيحيات ٥٠

(أَلَيْسَ): من الألفاظ التي يكثر الصبيان من استعمالها في التحدّي والمفاخرة والتوبيخ وتبرير بعض التصرفات • • من ذلك ان يقول قائلهم « اَلَيْسَ رَحْنَا و ْجَيِّنَا » أي ألا تروننا ذهبنا ورجعنا وأنتم لا تزالون هنا جلوساً ؟ • • وكذلك يقول الصبي يكون بيده شيء من النقد دون الآخر « أَلَيْسَ مَا عَنْدَكُ وَلُوسَ عَدْكُ • •

وقد يلفظها الصبي " وحدها مجر "دة من كل" كلام آخر ، ولكنه ينوي بها

المعنى الذي يريده ، وانما تعيّن القرينة والمقام ما يريده من معنى ٠٠

وقد عرف في اللفظ مثل هـذا الاستعمال في بعض المراجع القديمة ففي مسالك الأبصار للعمري « أليس نكون شهداء الطرب ؟ » • •

(أَلَيْفَ° ٰ) : هو حرف الألف في الحروف الهجائية وجمعه اَليفُات ْ • •

والأليف : الوديع السريع الألفة ٥٠ وجمعه أَكيفِين ٥٠ والمرأة أليفة وجمعها أليفات ٠٠

ويقـال للقطة تكون في الدار تتداعى على زائريها لا تنفر منهم « هـٰـاي ۗ بـَـز ّ ونـَـة أَليفة » •• وعكس الأليف الوحشي ••

﴿ اَلْهِمْ ﴾ : أي لئيم • • ولكنهم يقولون في الجمع (لنُّؤ َما) و (لنُّؤ َمَهُ) • •

(أُمَّ) واحدة الأمهات •• والأُمَّـايَـة _ وجمعها أُمْـَـايـات ۚ _ يراد بها واحدة أَمَّات الطيور وترد في مقابلة لفظة الأبتى لذكورها الـكبار ••

وتطلق الأماية على المرأة الكبيرة أيضا ••

ومن ألفاظ السكتايات قولهم « فْلاْنَ ْ أُمْهَا وَ اَبْـُوهَا » يراد بذلك ذو الالمام والاحاطة بالموضوع ••

ومن الألفاظ والكنى المسبوقة بلفظة « امّ » ما نأتي على بعضه ضمن هذه المادّة ٠٠

ام اربعة : وتلفظ (أُمَّر ْبَعَة) نقد فضّي " • •

أُمِّ الْآلُ : زعموا انها جنيّة تأكل قلب النفساء ، ولذلك يلطخون وجهها بدم الأخوين فتجتنبها تلك الجنيّة ٠٠

أُمِّ الآنة : يقال « جَـنّـي أُمِّ ا لآنة » أي جاءت صاحبة العلاقة بالموضوع الذي كان البحث يدور حوله ٠٠

أُمَّ ا البَّز ٰاز ِين ۚ : يرد في مثل لهم • مِثْل ْ امِّ ا البَّزازين كُنُل ْ يَـوٚم ْ بُد ٰار ۚ ، • • ويراد بها القطة تحمل صغارها من مكان الى آخر غير مر ٓ • •

أُمِّ الْلِبِنْتُ : يوصف لأرمد العين حليب امِّ البنت يقطَّر في عينه •• وأمَّ

البنت هنا هي المرأة ترضع بنناً لها ٠٠ فان لبنها بارد يهديء العين في حكم طبهم المحلمي ٠٠

أُمْ بَـنَّتْ : يراد بذلك المرأة تحسن تدبير امور بيتها مِ

أُمْ جَنْسَيْنُ : من عُدد النجَّارين وهي رندة يحفرون بها اللا " يُباتُ • •

أَنْمَ حُسبَيِّن ؛ شخصية مجهولة وردت في مثل لهم (يا ام حسين حِنَّا بُواحِد صِر ْنَا بِأَنْنَيْن) ويلفظونه (يَمَّحُسيَّن) بميم مفخمة ..

أُمِّ الْحُنَاٰز ِير ْ : جزيرة في نهر دجلة تبعد عن الدورة الى الجنوب حوالي عشر كيلومترات • •

ام الدَر ابنِين : لفظ يراد به زجر البنت تكثر من اللعب في طرقات البحي وأَزْقَتُه ويكثر وُرُود ذلك على لسان الأمهات في سباب بناتهن •• وكذلك يقال ام الدُروب ••

أم ْ سَبْع ِ عَيُونْ : الخزرمة الزرقاء تكون فيها ثقوب ُ سبعة ، يعلقونها على رأس الطفل تقيه الحسد ونحوه ••

أُمَّ سُنُونَ ؛ ترد هذه الكنية في مثيل لهم « سِلْعَبَة المِّ سُنُونَ » يضربونه في الأمر لا يخلو من المنفصات ٠٠

واذا كلف شخص باصلاح شيءٍ ما فأضجره قال « هاي ْ اِشْجُايْسِيلي ؟ سيلْعَة ام سنون ْ ؟ » • •

أُمِّ الشَّرِ'بْتَيِنْ : كوز اسطواني الشكل واسع الفوهة كان السكارى يضعون فيه الماء البارد ثم يغمسون فيه قنينة الخمر ٠٠

ام الشواذي : _ بضم الشين وكسرها _ نقد نحاسني يقال له (شاهية) وهو من نقود العجم • • عليه صورة أسد بيده سيف قد شهره وقد طلعت الشمس من جانب رأسه • • وقد حر قت العامة اللفظ الى (شاد ية) وهي انثى القرد • •

وكذلك قالوا (ام الشواذي) استخفافاً بالأسد الذي جاء مصوراً فيها • • وكذلك قالوا (ام الشواذي) استخفافاً بالأسد الذي جاء مصوراً فيها • • وكان الصبي اذا جاء بواحدة من هذه النقود الي بائع السبميئة أو العنشر أي أو إذ ر ق الشيئام ليستري شيئاً بدتها عليه قائلا (هـ نبي مَـ شروح و • • هـ اي السواذي) • •

أُمِّ الطُّبُولُ : أَراضِ فيها تلول تَقِع غربي مدينة البياع في الطريق إلى المجمودية ••

أم الطَمْغُة : نوع من الساعات الممتازة ، كان يحملها في الغالب المؤذنون وبعض المصلين ، لما يرون فيها من دقة الوقت وضبطه ...

ام العنظام: اراض تقع في الجهة الشرقية من بغداد مما يلي نهر ديالي م البخذ منها الانگليز ايام احتلال بغداد معسكر الهنيدى ، ثم أطلق عليها بعد انحسار الحكم البربطاني عن العراق اسم معسكر الرشيد ٠٠ ومن ضمنها المنطقة المسماة حالياً كمپ سارة خاتون ٠٠

وريعة أمِّ العظام بغيّ مشِهورة ﴿ كَانَ لَهَا مَاخُورَ فِي الْـكَرِخُ فَيَمَا يُسْمِي بَمِحَلَةُ الذَّهُبُ ﴿ • •

ام ّ الْفَلْسَبِّن ْ : يقال في الإستخفاف بشخص واستصغار شأنه « إنبْت َ بُكِيَد ۚ " الْفَلْسَبِّن ْ » وهي قطعة نقدية نجاسية ضئيلة ٠٠

(أُمَّ السُكُلَظُمُ): مقبرة كانت في بغداد يقال لها تك ام السكاظم ٠٠ وكانت تقع جنوبي مقبرة اليهود ٠٠ وقد أزبلت المقبرتان قريباً ، وأقيم على هذه المقبرة عدد من المباني منها مدرسة ابن الجوزي الابتدائية والى جوارها حمام الشعب ٠٠ واتخذت على الجانب الثاني بناية لبدالة تلفونات الشرق ويفصل بين البدالة والمدرسة شارع عريض وكلها كانت مقبرة واسعة ادركناها ٠٠

أُمِّ اللَّبِيَنُ : كُنية يَرَاد بِهَا نَفِي وَجُود احد • • يَقَالُ * مَنُو جُا ؟ » أَي مِن أَتِي ؟ فيقول من يرد على السائل قائلًا « أمُّ اللَّبِنُ » أَي لاَ أُحد • • واللَّفظُ

ظاهر فيه التهكم والسخرية •• والأصل في أمّ اللبن التي تبيعه متجوّلة على البيوت في اوّل الصباح ••

وحين يتكلم جماعة على شخص يكون جليسهم وهو لا يتنبّه الى انه مقصود بكلامهم حتى اذا خامره بعض الشك في الأمر أخذ يسألهم قائلاً « عَلَيْمَن ْ دَ يَحْجُون ْ ؟ » أي على من تتكلمون ؟ فيقولون له على وجه المهازلة « مُو عَلَيْك ْ • عَلَى أُمِّ اللَّبَن ْ » أي لسنا نتكلم عليك وانما نتكلم على المّ اللبن • •

وفي أنفاظ المساومة على شيء يراد شراؤه يقال « هماي " أمّ اشكَدَ " » أي كم قيمة هذا كم قيمة هذا ابو اشكد » ؟ أي كم قيمة هذا الشيء ••

وترد أيضا بمعنى صاحب الشيء ومالكه ، والمتصف بصفة ما كقولهم « أمّ الحكوش » أي صاحبة الله فائر المضفورة وهي الجدائل ٥٠ و « امّ العباية » أي اللابسة عباءة ٥٠ و « امّ الففورة وهي الجدائل ٥٠ و « امّ العباية » أي اللابسة عباءة ٥٠ و « امّ الفاطين » لذات الطابقين من ياصات الأمانة ٥٠ و « ام ار بع فالوس » للحاجة يكون ثمنها أربعة فلوس ٥٠ و « ام الشيّاتير » في نبز المرأة تكون غير متعقلة ولا رزينة ٥٠ و « امّ الفيّوك » تقال في سبّ المرأة أو البنت تكون محبة للفتن والمساغبات ٥٠ و « امّ السيّاطير » نوع من الطيارات الورقية يلهو بها الشبان في الصيف وتكون هذه ضخمة وكبيرة وذات ذيل طويل جدا ٥٠ وهم يعلقون عليها السناطير التي يعصف بها الربح في أعالي الجو تصدر منها اصوات ذات نغم يأنسون له ٥٠ وقد يضعون فيها نقارة وربما حبسوا فيها جرو كلب صغير يأخذ بالنباح في جو السماء فيعجب بعض الناس لصوت جرو في السماء و٠٠

ولفظة « اِم ْ ، بكسر الهمزة من ألفاظ الاستخفاف • • وترد كذلك في معنى الاشارة الى شيء يراد العجب منه • •

والا'متي الذي لا يقرأ ولا يكتب • • جمعه أ'مّيَّة وأمّيِّين ° • •

(اِمْ آحْ) : الحلوى بلغة الأطفال ••

(اَمَـٰـا ٠٠ اِمِـٰـا) : يقال « اَمَـٰـا هـٰـٰدَ ا و اَمَـٰـا هـٰـٰذَ ا » في التخير بين شيئين ٠٠ وكذلك يقال « اِمـٰــا هذا واِمـٰــا هذا » ٠٠

ويقول قائلهم في الحيرة من شخص « اَمَـّا اَنْتَ فَعَجِيبُ اِنْسُـانُ » وربما اكتفى بقوله « اما انت » مضمراً فيه عجبه دون التلفظ به ٠٠

ومن ألفاظ التضجر والتهكم قول قاتلهم (أَمَيًّا وَ اللَّه) •

(إمَّارَةَ): الامرة وحب السلطة ••

ويرد اللفظ في مثل لهم منقول ، وهو « يحبّ الأمارة ولَوَ عالحجارة » وبلفظ « عَلَىحُـْجُـارة » ••

(إمالة) : من مصطلحات أهل التجويد والمقرئين ٠٠

(أَمَام): ضد خلف ٠٠

(إمام م): واحد الأثمة وهم اولياء الله تكون لهم مراقد واضرحة في المساجد وغيرها ٥٠ وجمع الامام إمامات وأيبِمَّة ٥٠ ومن امثالهم « إمام الْميشسوَّر عُ يُسمَّموه ابو الخرك م ٠٠٠

واذا ذكروا علمي بن أبي طالب رضي الله عنه ذكروه بلفظ الامام علي ٠٠ وفي أقسامهم « و ْإمامَــَة ْ أمير المؤمنين » وكذلك يقسمون بقولهم « و ْإمامَـك ْ » ٠٠

والامام الأعظم يعنون به ابا حنيفة النعمان بن ثابت صاحب المذهب ٠٠ والشارع المسمى بشارع الامام الاعظم يمتد من باب المعظم وهو حد شارع الرشيد حتى الأعظمية ٠٠

والا مام : إمام المسجد الذي يصلي في الجماعة • • وكذلك يقــال له « إمامي » وجمعه إماميّـــة وإماميين وأثيميّة • •

ويطلق على وظيفته لفظ « الامامة » ••

وإمُّام طُهُ : محلة في بغداد سمنيت باسم دفين فيها • وقد جاءت الشوارع المستحدثة على جوانب من هذه المحلة • • اما قبر امام طه فقد أصبح في وسط الفلكة التي تربط بين شارع الأمين وشارع المأمون • •

وكان في محلة امام طه هذه مسجد يقال له مسجد « حُاجبِبَة خُاتُونْ » وقد جاء عليه شارع الجمهورية ...

(أَمَانُ) : الأَمَانُ والطَّمَأُنينَةُ ٥٠ ويقال أيضا « آمَانِيَّة » ٥٠ وأَ مَنْنِيَّة ٥٠ ويقال في الرجل لا يؤنمن « هـٰذَ ا و أحـِد ° مَــِكُد رَ ° يـِكُسبِ ° مـنَّه أَمَانِيَّة » أَمَانِيَّة » أَمَانِيَّة »

وقولهم « نيطناه الر"أي و الأمان " أي آمنه على نفسه ودمه ان يقول ما شاء ان يقوله • • يرد ذلك في اقاصيصهم حيث يقول الجاني أو الأسير للملك « إنكطيني الراي والأمان » فيقول له « إلك الراي والأمان » أو يقول ه نيطكيتك الراي والأمان » فيتكلم الأسير أو الجاني بكل حرية لا يخشى ان يخفر الملك عهده • •

اما قولهم « اَمُـان ° » بالميم المستعلاة الفخمة فهو من ألفساظ الأستغاثة والتضجر ﴿ ويكثر ورود لَفَظـة ﴿ امان » المفخمة في تخارير المقامات العراقيـة كالنَـو كَى والهِنَـْجِـكُـاه ° ٠٠

وقولهم « أُمَّن * أي آمِن المخاوف واطمأن * فهو « مَا مَّن * » . . وقولهم « أُمَّن أُ الله أم ستقبله . وقولهم « أُمَّن أستيقُ الله » أي رتب احواله بحيث اطمأن الى امر مستقبله . وممن أقوالهم في التوكيد على صحة ما يد عمون من دعوى « إذ ا إن ت مسالم صد ق واطمئن . .

والأمانة الوديعة • وجمعها أمانات ••

وَيَقُولُونَ فِي تُودِيعِ مُسَافَرِ عَزِيزٍ عَلِيهِم ﴿ أَمُانَـٰهُ ۚ اللَّهُ وَ ۗ رَسُولَه ﴾ • •

واذا تلاقى شخصان في طريق ثم افترقا قال كل منهما للآخر « في أمَّان الله » وكذلك يقول من يود ع قوماً زارهم فيرد ون عليه بنفس اللفظ ٠٠ وتختصر

العبارة في الغالب حيث يقال (فيمانلا") • •

وأَمَّن عندَ مَ اَمَانَة أي استودعه وديعة • • وفي امثالهم « أَمَّن ِ النَّبَرَ وَن مُنَحَمَّة » يضرب لمن يؤتمن على شيء لا يتحرج من التصرف فيه • • وقولهم في التشكي من فساد الذمم والأخلاق (النَّاس مَتَتَا مَنَ) أي انهم لا يؤمن شر هم • •

ويُكنى بالأمانة عـن الروج ٠٠ يقول المتضـجر يتمنى الموت « يُـا رَبِّ مَــُاخُـُدْ * أَمَانِـٰتَكُ * و تُـخـَلِّـصـْنى مِن * هـَالدِّنْيَـا » ٠٠

والأمانة: سيّارة الباص الكبيرة تنقل الركاب داخل البلد ٠٠ وجمعها أمايين وامانات ٥٠ ويقال في وصفها «أمانية حَمْرَة » أي حمراء اللون ٠٠ وكذلك « أمانية ز غيرة » أي ذات حجم صغير ٥٠ و « امانة ام القاطين ٥ » أي ذات طابقين ٠٠

واحتل التسمية ان " أمانة العاصمة " هي التي قد بدأت نشروع هذه الپاصات ، فعرفت السيارات مضافة " الى اسمها حيث قبل « پاصات الأمانة » ثم اكتفوا بلفظ الأمانة عند ارادة الپاصات عنه ، ثم رأت الحكومة يومئذ تأسيس دائرة خاصة بمسألة نقل الركاب دعيت « منصلكحة " نَقْل ِ الرّكاب » غير ان الباصات لبثث تخمل اسم « الأمانة » **

وفلسفة الناس في هذه التسميّة اليوم ان هذه الباصات آمن جميع وسائط النقل فلذلك أصبح هذا الاسم ثابتاً لها ٠٠

(أُمَّاية) : الأم ، والمرزأة الكبيرة ، وكذلك يطلق اللفظ علمي ما كان تحيراً من اناث الحيوانات ٠٠

(أِمْبَر ٰاطَوْر ْ): يذكرها الناس وصفاً لشخص ظاهر الكبرياء والعجرفة والا مرة ٠٠ وهي من اللاتينية « Imperator » ٠٠

وقد يطلقونها على الطبيب الحاذق متوهمين في ذلك ان هذا اللفظ يعني الكلمة الفرنسية « Opérateur » الواردة بمعنى جراح • •

(إِمْسِدُ ال °): يقال « هذا امبدال هذا » والأصل فيه « هذا من بدل هذا » • •

وقولهم « إمْسِد ال مَا اتْكُنُول هُذَا أَخُوي َ » يقولونه في المعاتبة أي كان عليك ان تقول هذا أخي فتعاملني معاملة اخ لأخيه ٠٠ ويقول البائع للمشتري حين يزن له شيئًا « اَللَّه امْسِد الك » يريد ان يطمئنه على صحة الوزن ٠٠

(أَمْيِفْ ايرَ °): اصل اللفظة « امير فاير » من الانكلبزية Empere Fire بمعنى مقياس النار • • وهو من مصطلحات أصحاب السيارات وسو اقها • •

(آمْنِي) أصلها « Millitary Police » قال عبدالرحمن التكريتي في معجمه اخذ أهل بغداد الحرفين المختصرين « .M. P. » وجمعوهما بكلمة واحدة فأصبحت عندهم « امپي » عربيتها الانضباط العسكري ••

وجمع الأمبي أمييَّة ٥٠

(أمْهُوَرُو) : مقياس تقاس به الكميات المصروفة من ماء وكهرباء ونحو ذلك بقال في مصطلحات اصحاب السيارات • واللفظة من الانگليزية Empere Water وجمع الامپير آمْهُو اَت و و اتر مقياس الماء عن المُمّة و الكناية عن (أمّة) : الأمّة هي الشعب والقوم والجماعة • ويقال في الكناية عن ازدحام الحلق « أمّة الثّقلكين » وحين يسمع شخص ان اناساً اصابوا خيرا ونعمة حسنة قال على وجه الدعاء « أمّة مُحَمّد " بُخير " يا ربّي » • وغالباً من نعمة • والقولها القائل ينفي عن نفسه ان يحسد أحداً على ما أوتي من نعمة • •

ومن الكنايات قول قائلهم « صِرِت ْ فِر ْجَة لامَّة ْ مُحَمَّد ْ » أي اصبحت أضحوكة للناس ٠٠

(إِمْتَـنِـُال °): الامتثال الاصغاء الى نصيحة ناصح ، واطاعة من يكون ذا رأي في القوم ٠٠ يقال في نصيحة صبي و نحوه « إبنني لا نرم ° تَـمْتَـثِـل ° كَلا م ° اَبُـوك ° » أي ينبغي ان تطبعه و تتمسك بكلامه ٠٠

(إِمْتِحَانُ): من مصطحات المدارس بمعنى اختبار معلومات الطلاب وتبين مدى تحصيلهم العلمي • • وجمع الامتحان امتحانات • • وتكثر الامتحانات خلال السنة ، ولكن اهمها امتحان نصف السنة ، والامتحان النهائي الذي ينتقل به الناجح من صفة الى صف اعلى منه • • اما الراسب فيمكث في صفه سنة أخرى • • والاكمالية يعاد امتحانهم ثانية بعد انقضاء فترة العطلة الصيفية • • ويسألون التلميذ الذي يخرج من الامتحان بقولهم «إشلونك بالامتحان ؟ » • • ويقال إمتيحين التلميذ فهو ممتيحين على خلاف الأصل • اذ الأصل فيه ان يقال امتيحين فهو ممتيحين • • والامتحان عند العامة البلية حيث يقال في الخطب يلازم أناساً « هذا امتيحان من ألله » • •

(اِمْتَـيْـازْ): الامتياز هو اِعطاء صلاحية رسمية بمقتضى اتفاق خاص لجهة من الجهات للقيام باستثمار بعض الثروات المعدنية وغيرها في البلاد •• وجمع الامتياز امتيازات ••

(إِمْدُ ادْ): الامداد ارسال المدد من سلاح أو مؤونة أو جند الى المقاتلين • وجمع الامداد امدادات • •

(أُمُّدُ اكُ): من أَلفاظ الاستخفاف والاهانة والزجر معناه خاب رأيك وتعساً لك . . يلفظونها مقرونة باشارة خاصة . حيث يرفع قائلها كلتا يديه أو واحدة منهما وقد فر ج بين اصابعه ووجه راحة يده نحو مخاطبه كأنه يومى اليه باللطم ، ويقال في مخاطبة امرأة ونحوها « أُمُّدُ اج ° » ولغائب أُمُّدُ اه ° وغائبة أُمُّدُ اها وفي مخاطبة جماعة أُمُّدُ اكُم ° الى آخر الصبغ الأخرى . .

واصل اللفظ من الفارسية « اميد » بمعنى الأمل ٠٠

(أَمِرْ °) : الأمر واحد الأمور أي الأحوال والاوضاع • • والأمر واحد الأوامر بقال أمر و قامر وآمر ° • • ونعل الامر منه أؤ مر وأثمر وأثمر وآمر وآمر ° • • وكذلك ويقال على وجه المجاملة لجماعة يطلبون شيئا تأ مرون ° وتنا مرون ° • • وكذلك ترد بكسر الهمزة •

والآمرِ ؛ من كان ذا منصب عسكري وجمعه أُمَر ا • • والمَأْمور ، المُوظِفِ في الدولة نسبة الى المُموريّة • •

ومن ألفاظ المجاملات والترحيب ان يقال لزائر يفد على صديق له « آمُر " ؟ خِد منة » مبدباً بذلك استعداده للقيام بتلبية كل امر وأداء كل خدمة . . وحين يصنع احدهم صنيعا يرتاب الناس فيه فاتهم يقولون « هاذي سِو" اها لأَمْر » أي انه صنع صنيعه لغاية في نفسه . ولمثل هذا الاستعمال اصل في الفصحى حيث قيل « لأمر ما جدع قصير أنفه » . .

وحين يلام حائر مضطرب على خطّة يختطها في معالجة مشكلته وقد تكون ضارّة ً به فانه يرد على لائمه قائلا « أَمْر كَ ْ ؟! » أي ما عساني ان أعبـــل غير هذا ؟ . .

وجمع الأمر الذي هو عندهم بمعنى الأوضاع والأحوال « أُمُور ات " » • • وقولهم في شخص « اَمْر َ منُو بيد َ » يريدون به ضعف رأيه وانعدام سلطانه على نفسه • ومن ألفاظ التسليم وتفويض الأمور الى الله في حالة الجزع الني يقول القائل « اَمْري إلى الله " » وكذلك يقال « اَمْر "نَا ال " أَكَلِيَّه » وترد أيضا شكاية من عرقلة الأمور • •

وكذلك يقال في الجزع واشتداد الهم « أَلْأَمْرِ لَ لِللهِ الْواحِد ، اللهُ مَارِ لَ لِللهِ النَّواحِد ، النُّقَهَ الرُّ » . . .

ويقال أيضا في التسرية عن مظلوم مكروب « عَـمتّي سَكَمّ ْ اَمْر كُ ْ اِلْ ْ اللّهُ و ِاسْكُنْت ْ ، • •

امِا قِولِهِم أَمْرُ الدُّ وتَكُثْرِ الرُّ فانه جمع مُرَّةً ••

والأمر بمعنى الاذن والرخصة ، فاذا طلب الى حارس في منطقة من المناطق السماج باجتيازها قال « مُمْ عِنْدي آمُر ، أي لست مخو لا عَ بذلك ٠٠

(أَمْرُ دُ) : الصبي لم تنبت له لحية بعد ٠٠

(أَمْرِيكَةَ ١٠ أَمَرِيكَةَ ١٠ أَمَـرِيكَةُ ١٠ أَمَـبُر ْكَةَ) : القارة المعروفة التي تقوم فيهــا الولايات المتحدة ١٠ والنسبة اليها أمريكي باسكان الميم وفتحها أيضا ١٠ واميركاني ٠٠ باسكان الميم وفتحها أيضا ٠٠ واميركاني ٠٠

والأمريكاني نوع من الركّتي كبــــير الججم زرع في العراق ثم تركت زراعيّه وه وقبي كانتِ بذوره قبد جلبتِ من اميركمة وه

ومن الالفاظ الحديثة انهم بطلقون لفظة « متأ مر كين " على جماعة من السبان يلسون الاحذية القبع للية والجوارب الصفر أو الحمر وقد طووا ذيل بنطر وناتهم أكثر من طية فارتفع الى اعلى فظهر بذلك شيء من الجورب الملون وقد شد وا أحزمتهم بشكل ظاهر الرخاوة وعكفوا أردانهم القصيرة الى ما وراء مرافقهم ، بحيث يستبين الناظر اليهم ما تحت آباطهم ، وربما تركوا ثيابهم دون نزرير فظهر من صدورهم ما ظهر ٥٠ وعلقوا بأحزمتهم زنجيلا معدنياً تتدلى منه قطعة من نوع المداليات التجارية ٥٠

(أَمْرُ أَكُ أَنْ): بفتح الهمزة وضمها أنبوب من الخشب أو العاج وقد تكون من الكهرب أو الزجاج أو الفضة وغير ذلك ، توضع الجكّارة في طرف منها يكون متسع الفتحة لمثل هذا الغرض ثم يأخذ المدخّن بامتصاص دخان الجكارة من طِرف الأنبوب الثاني ويكون قبليل الفتجة ضيقها 1:

واللفظ من التركيــة « أمْجكُ » بمعنى الثدي ٥٠ وجمــع الأمزك أمْز 'كَات ° ٠٠ ويقال ايضــا « أمْإز 'كَ ، ٥٠ وكذلك يســمون الأمزك « تَخُم ° » ٠٠ وجمعه تـ خُومة ٠٠

(اِمْشي): اسم تجاري يطلق على سائل يستعمل رشاً بواسطة مضخة خاصة ، وذلك لقتل البعوض والهوام ٠٠

(إمْضًا ٠٠ إمْضًا ٥٠ إمْضًاء) : التوقيع وهو كتابة الاسم بطريقة خاصة وذلك على العرائض والوثائق والسندات المالية ونحو ذلك ٠٠ وجمع الامضاء امضاءات ٠٠ و الفعل منه « مضَى يمشي إمْضي » ٠٠ و « مَضَاه » اذا طلب اليه التوقيع على ورقة أو حمله على ذلك يقال « مَضَاه بِالنَّكُو " ه » أي أرغمه على التوقيع والامضاء ٠٠

وفي سنة ١٩٤٥ شاعت أغنية في بغداد من ألفاظها « عَنْنِي يَبُو الْتَمُو بِنَ يُبُه د امْضي الْعَريضَة » ومعناها يا سيدي يا ايها الموظف في دائرة التموين وقع لي على عريضتي هذه •

وكان السكر يومئذ يوزع بالبطاقات الحكومية فكانت الناس تتداعى على الدوائر للحصول على هذه البطاقات ٠٠ وفي أيديهم العرائض والاستدعايات ٠٠

(أَمْعَطُ °): في كناياتهم « ذ يب ° امعط ° » ويريدون بذلك وصف شخص بالمكر والدهاء • • والأصل فيه انه من الفصيح في صفة الذئب اذا كان ممعوط الشعر • •

(أَمَلُ): الرجاء في شيء ، وتوقع الحصول عليه ... ومن أمثالهم « أمل اليهود بالأباعر » .. ويقال في الرجل ينتظر شخصاً أو يرتقب إنجاز عمل ما ثم ييأس من الانتظار « مَا بُـقـٰى لَـهُ اَمَـٰل ْ بِيهِ » أي لم يبق له أمل فيه •• ولا تلفظ الهاء في قولهم « بيه » وانما يقال « بِـِي » ••

(أَمْلُمَحُ) : ما كان لونه رماديناً .. وجمعه ملح ..

(أَمُلُسُ): أي ليّن غير خشن ٥٠ والجسم الأملس الطري الذي لا تغضن فيه ٥٠ وجمعها مَلْسلت ، والمرأة مَلْسلة وجمعها مَلْسلت وملِس ٠٠٠

(أَمَـٰلَطُ): من كان جسمه عارياً من الشعر بالمرّة فلا لحية له ولا شاربان •• وجمعه مـٰلُـٰط ومـٰلـْطـين ••

(اَمِن ْ) : الأمن والأمان • • وفي امثالهم (اَمَّن البَر ّون ْ شَكَمة) يضرب للاعتماد على من هو غير أهل لمثله • • وقولهم (الدَهَر ْ مَيتُ مَّن ْ) أي الدهر لا يؤتمن ولا رجاء فيه فانه كثير الغدرات • • وفي الأيمان يقال (صَدِّق ْ ْ اَمِّن ْ) يقولونه دون اللجؤء الى الحلف بالله • •

وأَ مَنَن ° مِنَّه اذا اطمأن اليه ٠٠٠و « اَمَّن ° استِقْبُالَه » أي ضمن أمور مستقبله ٠٠

و « الأَمِن ° » أيضا : دائرة من دُوائر الشرطة ، وقد سميت بذلك مؤخراً بعد ان كان يطلق عليها « دائرة التحقيقات الجنائية » ••

(اَمْنبِيَّة) : الأمان والطمأنينة • • يقال « كِسَبُ أَمْنبِيَّة مِنَّه » اذا اطمأن الى شخص على ماله ونفسه • ويقول القائل « ما أكْسَبِ ۚ أَمنيَّة من فلان ْ » أي لا اَطمئن منه • •

والأُ مُنْيِيَة : الرجاء • • والاصل فيها الأمنيّة بالتشديد من الفصيح • • (أُ مُود ° • • مُود °) : الأمل والغاية والرجاء • •

يقال في اليأس من شخص كلتف عملاً فلم ينجزه « ليظلِل " على

أُمُودَكُ ° يُبُات ° بُلْمَيَّا عَشَا » و • أي ان الجائع اذا علق رجاء عليك فانه ينام بلا عشاء و • يقولونه تهكما واستخفافا و • والغالب في ورود هذا الحرف ان يأتي بلفظ « مُود ° » والقِولِ عليه بالتفصيل في يابه و •

(أَمَوْدِي): لفظِ يلفظون به اسم (أمير) يقصد التحبيب وه

(اَميرِ °) : الأمير وهو سيد القوم وصاحب الامرة فيهم ••

ويطلق على ولي " العهد لقب أمير ٠٠ وكذلك يطلق هذا اللقب على أفراد الأسر الملكية ٠٠

وأمير المؤمنين اذا اطلقوا لفظه فانما يريدون به الامام علي " بن أبي طالب ٠٠ ومما وردت فيه لفظة الأمير من أمثالهم « آني آمير " و انبت امير من منو سُو سُو كُ الْحَمِير " » ؟ يضرب في استنكار ان يكون الناس جميعاً على نهج واحد في اليحياة فلابد من التفاوي بين منازلهم وطبقاتهم ٠٠

وجمع الأمير أمنر'ا •• ومن امثالهـــم « فُقَر ٰا و ْيَـِمِيْمُـنُون ْ مَنْسِية ِ ا ْلاُ مَـر ٰا » ••

(أُنْمَي): أي لا يقرأ ولا يكتب • • وجمعه أُنْمَيَّة • •

(أُنْمَيَّة) : الماء ، وهي لهجة اعرابيّة ••

(أُنْمَيْكُمَة) : علامة تجارية لبعض أنواع الساعات ••

(اَمِينِ °): التّصف بالأمانة وجمعه اَمِينِين ° وأَمَننا • • والمرأة اَمْنِسة وحمعها اَمْنات • •

ومن امثالهـــم « اِلْمَفْلِسِ ، بِالْقَافْلَة اَمِين » • • ومنهــا « مُالَك ، عَالاً مَين نَّ عَيْرِ الْيَـمين » • • ومن أيمانهم ان يقولوا « سبِدَّك أمين " » أي كن مطمئناً على حقك • •

وأمين مِن الأسِماء والمرأة تسمنَّى أمينة و٠

وجامع الحاج أمين الپاچهچي من البساجد الجامعة في رصافة بغداد يقع في شارع المستنصر ـ وكان الشارع يسمى قبل ذلك شارع النهر ـ بناه الحاج أمين الپاچهچي فأتم بناءه سنة ١٢٣١ه ٠٠

وجامع الحاج أمين من مساجد الكرخ الجامعة •• ويسمى أيضا جامع الشيخ طه « يريدون الشيخ طه الشيرواني حيث كان يؤم " الناس فيه » ••

ومسجد « محمد أمين » من مساجد بغداد يقع في محلة جديد حسن پاشا قبالة الحيدرخانة وهو اليوم مهمل متداع وقد كنّا ادركناه وهو كتّاب للصبيان ••

وكانت في واجهته الداخلية رخامة قرأنًا فيها « انما يعبر مساجد الله من آمن بالله واليوم الآخر قال النبي صلى الله عليه وسلم من يني لله بسجداً بنى الله له بيتاً في الجنة قد عمر هذا المسجد الشريف لوجه الله تعالى محمد أمين أفندي بن المرحوم المغفور له محمود أفندي كاتب خزينة بغداد في سِنة ١٣٦٧هـ » •

ومحمد أمين أفندي هذا مدفون في تكية البندنيجي •• ومن بقي من أبناء اسرته يعرفون ببيت شناسي ••

وأمين كار: هو من يعتمد عليه أصحاب المصالح والاعمال في شؤونهم ٠٠ و « صَنْدُ وِق مُ أَميني » أي أمين الصندوق • وهو من تكون تحت يده أموال حكومية ٠٠ و « فَتَوْ كَي آمِينِي » أي أمينِ الفتوى ٠

وشارع الأمين شارع شقّته الحكومة في المنطقة التي تقع بين قنبر علمي والهام طه • • وهبو اليوم يربط بين شارع الكفاج (غازي قديما) وشارع الرشيد (جادة خليل پائبا سبابقا) • •

و « آمين » اسم فعل أمر معناه طلب الاستجابة ، يقولونه في الدعاء ، وفي التأمين عليه • • واللفظ منقول من الفصيح • • وفي امثالهم « ادعي على ابني بضرب السحيّين واكره كل من يكول آمين » •

وحين يختم الصبي القرآن الكريم في الكتّاب تقام له حفلة خاصة يخرج فيها اصحابه الى الطريق ومعهم « رحلة » القرآن والصبي أمامهم ، حيث

ينشد أحدهم _ بنغمة النوى _ مقاطيع من قصيدة معروفة مبدؤها « الحمد لله الذي تحمّدا » فيردّون عليه بصوت عال « آمين » حتى يتموها وقد وصل الخاتم الى بيته ••

(اِن ؓ) : من حروف الشرط ٠٠ يقال « اِن ؓ رحِت ؓ اَز ْعَـَل ۨ و ِيـّـٰاك ؓ » أَي اذا ذهبت فلن اكلمك ٠٠

وقولهم « إن ْ جَا و ِإن ْ مَجَا يَك ْ حَسَاب ْ » أي سواء محيئه وعدم محيئه • •

و « إن ْ » ترد عندهم في حديث نبوي ّ يروونه على مسؤوليتهم ونصـــه « تقوم الساعة بعد ألف سنة وإن ْ » • • أي تقوم الساعة بعد ألف سنة ونيـّف • •

وفي كتاب الألفاظ الفارسية المعربة « الا نو تحريف نيم ومعناه النصف وهو بالسانسكريتية » ولعل هذا منه ••

وترد لفظة « إن ° » أيضا للأمر المشكوك فيه • • ومن ذلك قولهم « خَلَّى بِسِها إن ° » أي جعل في المسألة ما يبعث الريب في تحققها • واذا أبدى احدهم رأياً أو تصر في تصرفاً ما يستدعي شك القوم قالوا « إلَه بِسِها إن ° » أي له في ذلك غاية يتوخاها • •

اما إن المعروفة في الفصيح للنفي فلا يعرفونها الا" في نص منقول من التنزيل يرد منزلة المثل حيث يقولون (إن هيي َ إلا " في تُنتَنك) يضربونه لمن يصنع الشر ويخفي نفسه ٠٠

(اِنتُا): ضمير الجمع المتكلم • • وترد اللفظة في نصوصهم المنقولة من الفصيح ومن ذلك قولهم في التفجع والتضجر من شيء ونحو ذلك « اِنتُا لِللَّهُ وَ اِنتُا اللَّهُ مِن اللَّهُ وَالنَّا اللَّهُ مِن اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّه

وفي كناياتهم « إنَّا أَنْزَلْنَاهُ » وكذلك يلفظونها « إنَّا اَنْزَنَاهُ » يكنون به عن استراط شيء اغتصاباً ٠٠

واذا بلغ الصبي في الكتباب الى سورة الكوثر قيل « كُاعِد ْ دَيقِتْر َهُ بِا نِنَا أَعُطَيْنَاكُل ْ * ٠٠

ومن ألفاظهم يضاهون بها النص الكريم قولهم كناية عن الاستخفاف بجماعة مغفلين « إنتّا قَشْمَر ْنَاهُمْ ٱجْمَعِينْ » وهو مما يرد مورد الأمثال ٠٠ وفي ألفاظ الأطفال (إنتّا) أي هنا ، ومن هنا ٠٠

ومن العامة من يستعمل لفظة « إن " » بمقام « إلا " » فيقول في الشهادة « أشهد أن " لا إله إن " الله » • • •

(آن ؓ) : يقال « لا' آن ؓ و كا' أَ و دُان ؓ » كناية عن المكان يكون خلاءاً من الناس • • واللفظ من الفارسية بمعنى لا مساكن ولا سـُكــّان • •

وفي الدراري اللامعات للأنسي (آن ٠٠ فارسية بمعنى حسن ، لطافة ، ملاحة ، جاذبية) ٠٠

(آنًا): ترد عندهم بمعنى « أنا » لضمير المتكلم المفرد ...

والآنة قطعة نقدية هندية ، كانت مستعملة في العراق قيمتها أربع بيزات فلما صنعت النقود العراقية سنة ١٩٣١م لبث الناس يطلقون هذه التسمية على القطعة النقدية المماثلة للآنة والتي تبلغ قيمتها أربعة فلوس • وفي سنة ١٩٥٩ أجري شيء من التغيير في نظام النقود حيث أزيحت الصور الملكية منها وبمقتضى ذلك أصبح الناس يطلقون على القطعة النقدية ذات الخمسة فلوس اسم « آنة » • •

وتثنتي على آنْتَيْن ْ ، وتجمع على آنات ْ • •

والغالب في أداء العامة لهذا اللفظ ان يقولوا « عانة » بالعين • •

(أَنْاسَةَ) : السرور والأُ'نس والنزهة وطيب الرفقة ••

(أَنْـانِي) : الأناني " • •

(أَنْبُارِيتِينْ): محلة في الكاظمية ، قطآنها على ما ذكر العزّاوي هم ألبو شُهابْ من عشيرة الأنباريين ٥٠ وفي كتابه تفاصيل مهمة عنهم ٥٠(*) (إنْبُاسُ): أي قُبُلِّلَ ، مضارعه يننْبُاسُ ٥٠ ومن كناياتهم فيمسا

^(*) عشائر العراق ١٨٠/٤ وما بعدها ٠٠ تأليف عباس العزاوي ٠

يعتزؤن به من شيئ (ينِنْباس ْ و يِنْحَطَّ ْ عَالَر ّاسْ ْ) ••

﴿ إِنْسِاع ۚ) ؛ أي بسِع َ • • مضارعه ﴿ يَنِسْاع ۚ) • وعند السؤال عن شيء ابن يباع يقال ﴿ هذا و كَيْن ۚ ينباع ۗ)؟

(إِنْبِاكُ °) : بالباء العريضة ، أي سرق ، مضارعه ينِنْبِاكُ ° بالباء العريضة أيضا ٠٠

(إِنْبَانْ) : أي ظهر وانكشف ٠٠ مضارعه ينبَّانْ ٠٠

(اِنْبُوكَ ْ) : يقال أنبرك ظَهُر ِ الجَـّاهِـِل ْ ، اذا تعرضت عضلات ظهر الطفل الى الثواء . • •

(إِنْبُطَ "): يقال إِنْبُطَّت ْ عَيْنَه ، كناية عن شد "ة الحسد والغيرة ... وانبطّت عينه اذا اصابتها أصبع ...

(اِنْسُطَحْ) : يقال البطح عَلَى و ِجُنْهَ والبطح على ظَهْرَ ه اذا امتد على الأرض ق.

وانبطح اذا غُـلبِبَ في المباطحة ••

وانْبُطَح ْ خَوْش ْ بَطْحَة ، اذا خُنْدع وسلب ماله ١٠٠

(إِنْهُهُو): أي عجب ودهش لمرأى أمر عجيب ٠٠

وانبهر أيضًا اذا انتفخ بطنه وكاد يختنق ٠٠ يقال ذلك في الطفل خاصة ٠٠

(إِنْتُ َ) : أي آنت ٥٠ و (إِنْتُ) ويلفظونها (إِنْشَي) أبي آنت ٥٠

واذا كان شخص ضجراً من اناس أو من شيء ، فأختذ آخر يكلمه في الموضوع أو يلومه ، فانه بقول في رد م واسكاته إنت َ هم "!! باشباع فتحة الهاء ويغلب ان يكون ذلك من ألفاظ الصبيان ٠٠

وقولهم (إِنْتَ تَـِحْجِي) بقولونه حين يكون شخص "مسترسلا" في كلامه فيقاطعونه بكلام يسير • كأنهم يستأذنونه للـكلام •• ومن تقاليدهم أن احدهم اذا جلس في « السكنهو ته أو في مجلس من مجالسهم الشعبية فبعد ان يسلم على الحاضرين ، يبدأون بتحيته تحية خاصة حيث يقولون له « الله بالخير » وهو لفظ موجو من « صبيحك الله باللغير » ونحوها ، ولا يكون هناك احد قريب منه الا قال له ذلك وهو يرد عليهم قائلا نفس قولهم « الله بالخير » • •

ويطيب لبعضهم ان يعبّر عن هذا المعنى بقوله « آني همّم " » أي وأنا أيضًا أقول لك « الله بالخير » فيرد عليه هذا قائلا « إنْت َ فَر َح " مَا انْت َ هُم " " ، أي انك فرج " ولست بنهم " ٠٠

(إِنْتَاج °): خصيلة ما يغمنله العامل من عمل .٠٠

وكذلك يطلق على ما تغلبه الأرض المزروعة من غلّة ••

(اِنْتَبِنَسْ ْ) : أي هلك ومات ٥٠ يقولونه في بغيض يهلك ٥٠

(إِنْشِبَهُ ") : أي أصغى بسمعه الى القول ٠٠

وانتبه أحس" بالأمر بعد غفلة • يقال (إِنْتَـبِـَه ْ عَلَــَى نَفْســَه) أي تفقدها وعنى بها • • واستيقظ من سنته ونومه • •

والانتباه الوعي والادراك والتيقظ ٥٠ والأمر منه (إنشبيه) ٥٠٠

(اِنْتَحِمَا) : أي اتكأ وأسند ظهـــره الى شيء ٠٠ فهو مَتِنْتَحِي وهي مَتِنْتَحِيْدَة وَهم مِنْتَحِينَ وهن مَنْتَحِيْنَ وَهَنَ مَنْتَحَيْنَاتُ ٠٠

وفي أمثالهم (إتْعَبَ ْ يَا شَحِي لَلنَّايِمِ ْ مِنْتَحِي) أي اتعب ايها الشقي ّ النعس لينعم بحصيلة تعبك من هو متكيء على أريكته ه٠٠

و يقال لشخص يسترط حقاً لآخر ﴿ أَ أَشُو النَّهِ حَيْنَاتُ بِيهِ ؟) •• وانتجاً عَلَنه اذا مال علمه بثقل كتفه ••

(اِنْتِحِلَ اللهِ اتَّكُلُ ١٠ وفي أمثالهم " غيشي انْتِحِلَ عَلَى

مُوسَى وْضَاعَت ِ الجَّاموسة ، • •

ويقال لحائر في أمر لا يجد من أحد معونة « إبنني إنتيجيل عَلَى أَكَلَهُ أَحْسَن ° ، • • أي اتكل على الله فهو خير لك • •

ويقال لشخص « إنْتَ عَلَيْمَن ْ مِنْتَحِل ْ ؟ » يقولونه في مخاطبة شخص يتكل على أناس لا أهمية لهم ، يظن " انهم سينجزون له حاجته ، وما هم بذوي شأن في الأمر ولا صدق في الموعدة ٠٠

والمرأة من تُتَج لَه وهم من تَتَج لين وهن من تَتَج الان وويقال لشخص في موضع النصيحة « لَت تَتِج لُ عَلَى و احد كَد اب » أي لا تعتمد على من هو كذاب ٥٠ وللمرأة يقال « لَت تُتَج لين عَلَى فَد و حاد تَ تَك ابة » ٥٠ ويخاطب جماعته تن بقول القائل « لَت تُتَك لُن » أي لا تتكلوا ٥٠ لا تَت كلن و بقال لجماعة الرجال « لَت تُت كُلُون » أي لا تتكلوا ٥٠

(إنتيحار "): الانتحار ان يقتل الشخص نفسه متعمداً باحدى طرق ووسائل كثيرة كأن يتناول سميًا ، وقد يشربون الاستفنيك المركز ، أو يشنق احدهم نفسه بحبل ، أو يقذف بها من شاهق ، أو يعمد الى اطلاق الرصاص على أم رأسه ، أو يحرق جسمه بسكب النفط على ملابسه واشعال النار بها ، أو يرمى بنفسه في النهر ،

والفعل منه إِنْتيحَرْ • • والعامة يستعملونه على وجه التعدية حيث يقولون « إِنْتُـحَرْ ْ نَفْسـَه » أي قتل نفسه • •

فهو منتيحير وهي منتكثرة وهم منتكثرين وهن منتكثر ات • • ومما سمع من ألفاظهم على وجه التفكه والسخرية قولهم «هَسَّه أَنْسَحِر "

وانْشِحَر ْ مِنَّه : أي انزعج منه واغتاظ وامتعض •

وقول الغائل يكلُّف امراً صغباً « هـٰذ َا طـِلَع ْ اِنشيحُار ْ » أي ان هذا ليس عملاً من الأعمال المكنة بل انه تكليف بالانتحار ٠٠

وسمع من كناياتهم الحديثة قولهم « إنْشِحُار " بَطِيء " » للأمر المزعج الممل يواقعه الشخص مكرها ٠٠

(اِنْتَبِخَابُ) : وجمعه انتخابات ٥٠ والفعل منه اِنْتَبِخَبُ يَسِشَخِبُ ٥٠ ووهو ان يدلي كل فرد ممن يكون لهم حتى الانتخاب برأيه في اختيبار شخص من الأشخاص ليكون عضواً في المجالس البرلمانية أو البلدية أو الهيئات. الأخرى ٥٠

وربما قال العامة « اِسْتَنْعُخْابْ ۚ » أي انتخاب • •

(اِنْتَيِخَدْ) : الأصل في اللفظ انه « اتخذ » في الفصيح • • وهم يستعملونها بمغنى ظن وحسب • • واذا تحدث احدهم الى جماعة لم يصد قوه في حديثه قال لهم « لَتَنْتَخْذُوهَا شَقَا » أي لا تحسبوا هذا الأمر هزلا ً بل هو جد * • •

واذا تحدّث جماعة في امر ما فظن شخص انه معني بما كانوا يتنابزون به قيل في ذلك « إِنْتُـخَدْهُمَا عَلَى نَفْسَهُ » أي حسب القول مَقْنُولاً فيه ٠٠

(اِنْتَبِخَسَ °): يقال في شخص يبغض آخر بلا مبر "ر (انتخس مينيُّه) ••

(إِنْتَخْمَ "): أي اتخم ٥٠ وذلك من جراء كثرة الأكل ٥٠ ويقال أيضا « إِنْتَخْمَتُ " بَطْنَه » ٥٠ ومضارعه « يِنْتُخُمُ " » فهو منِتْخُمْ " وهي منْتَخْمة وهم منْتَخْمة وهم منْتَخْمة وهم منْتَخْمة وهم منْتَخْمات " ٥٠

(إِنْشَرْتَمَايْبُ): من آلات الطباعة واللفظ من الانگليزية Intertipe (إِنْشَرَسُنُ): اذا قيل ذلك في وعاء فمعناه امتلاؤه بالماء ونحوه • ومن امثالهم (تَرَسُ تَرَسُ لَمَا انْشِر ْسَتُ اذْنَه) ••

وانشرس اذا اغتنى غناءًا مفرطا • • والمرأة إنْشِر ْسَتْ • • وانتوس أيضا

اذا امتلأ علماً •• وغالباً ما يريدون بها الرجل برسخ في التقوى فيكون من أهل الكرامات والولاية ••

(اِنْسُرِ كُ °) : أي أهمل وتُمرك ...

(أَنْتُريكُ °) المصباح الكهربائي • • وجمعه أَنْتُريكُات ° • •

(اِنْتَشْدُارْ) : لفظ مدرسي يراد به تفر ق التلاميذ كل الى جهة ٠٠ يقال « اِنْتَشْدُرَ وْ ١ » أي تفر قوا بعد ان كانوا في حالة اصطفاف ٠٠

(إِنْسَظَارُ) : ترقب شيء والتربص لمه ٠٠ يقسال « إِنْسَظَرُ تَكَ هُو البَّهِ مُو اللهِ مَنْسَظِر وَ وهي مُواليَّة » أي انتظرتك كثيرا ٠٠ مضارعه ينشتظر ٥٠ فهو منشظر وهي منشظر ان ٥٠٠

(اِنْتَـظِام): حسن التنسيق والضبط والدقة •• والمُنْتَـظَم من الأشياء ما كان جيد الترتيب لطيف الشكل ••

(إِنْتَعِشَ) : من الانتعاش ، ويراد به اعتدال الصحة وتحسن الوضع الاقتصادي .

(إِنْتِغَرَ) إِنْ أَي اغتاظ وجزع ٠٠ يقال « اِنْتِغَرَ مَنِنَّه » أي حنق عليه وبرم به دون سبب ظاهر غير الحقد والحسد ٠٠

(إِنْسَقَادُ): وجمعه انتقادات ٥٠ يقال إِنْسَقَدَ وَهِ اذَا عَابُوهُ عَلَى شَيء من تصر ّفاته ٥٠ والفعل منه إِنْسَقَدُ يِنْسَقِدُ ٥٠ وَيقال للقوم يوغلون في ثلب الناس وتعداد معايبهم « هَايُ شَينُو گُاعْدَ يِنْ تَينْتَقَدُ ون الْعَالَمُ ؟ » ٥٠ أي ما بالكم آخذين في ثلب الناس ٥٠ ؟

(إِنْتِقَام °): الانتقام العقوبة ٥٠ يقول قائلهم في توعد شخص وتهديده « آني أَنْتِقِم مَنِيَّك ° » ٠٠

وحين تعرض مصيبة من المصايب لقوم معروفين بالعدوان على الناس يقال في

الشماتة بهم « هذا انتقام و بَنَاني » ٠٠

وفي الدعاء على معتد يقال « ينتقِم منه المنتقِم المجتار » أي ينتقم منه الله ٠٠

وكذلك يقولون في الدعاء « يَنْتَقِب " مِنَّه » بالباء بدلا من الميم • •

واذا اقتص من شخص فضرب وأهين وسجن قبل في ذلك « إِنْسَقْمَوُ المَّمِنَّةُ خَوْشُ اِنْسَقْامُ » ••

واذا اعتدى جماعة على شخص بريء قيل في تسليته « اَللَّه يـِنـْتـقـِم ْ لَكَ ْ مـِنْهُمْ ° » • أي ينتصف الله لك من أولئك المعتدين • •

(ٱنْتُمْ): ضمير الجمع المخاطب • • ولكنهم لا يعرفونه في مخاطباتهم بل يقولون « إنتو » غير أنه يرد في بعض نصوصهم بلفظه ومن ذلك قولهم في لغز لهم (فَسَنَسْتَنْبَكْتَكَنَيفْتُنُموها و أَنْتُمْ ° رِجال " تَعْر فوها) •

(اِنْتُو) : أي أنتم ••

(اِنْسُو َى) : أي ضرب ضرباً وجيعا ٥٠

(اِنْتَهِ الرَّي): من الألفاظ العامية الحديثة يراد بها الشخص يكون متقلب النزعات والمباديء ، يميل الى الجهة التي يراها غالبة فيدين دينها ، فاذا ضعف أمرها واضمحل فاء الى الجهة التي يؤول اليها الأمر والنفوذ ...

(اِنْتَهِمَى) : اِنتِهِمَى مِن ْ عَمَلَه أَي فرغ منه • • وانْتَهِمَى الْوَقَتِ ۚ أَي مَر َ الوَقَتِ وَفَاتَ • • وانْتُهِمَى كُل ْ شِي أَي أُنْجِز وَتُم ۗ • •

وقول قائلهم « إِنْتَهِ بَنْنَا » يقوله في الزجر وطلب الكفّ عن الكلام • أي كفي ••

(اِنْتَهِمَر °): يقال اِنْتَهِمَر َه أي زجره ووبخه ونهاه عن شيء ••

(إِنْتُهُمْ) : أي اتهم بتهمة ما ٠٠

(اِنْسَيِكَة): ويقـــال أيضــا غـنْسَكِة ه٠٠ من الفرنسية « Antiqua » . بمعنى الأثر القديم والشيء النادر ٥٠ وجمعها اِنْسَكات وبائعها اِنْسَكَـَچي وجمعه اِنْسَكَحِيَّة ٠

ويقال للرجل يكون ذا ظرف ونكات واريحيّة « هذا إنْتيكَة فَد ْ آدمي » • • وكذا يقال « عنْتيكَة » • •

(أُنْشُنَى) : لفظ يعرفونه في مثل لهم (خُنْشُنَى لا' ذَكَرَهُ وَكَا' أُنْشَلَى) يضربونه للمستضعف القاصر الهمة ••

ويستشهد بعضهم ببيت هن الشعر يؤردؤنه مغلوطاً ، وذلك غند مرور جنازة أو عند الحديث على المؤت ٠٠

كُستل ابنُن أنشٰى وان طالت ستلامته يوماً غلسى آلمة خسدباء محمسول

(إِنْشِبِتَ ۚ): يقال إِنْشِبِتَ ۚ عَلَيْهِ الصُّوحِ ۚ أَي ثبت انه مقترف الجناية • •

(إِنْشُبَرَ) : أي اضطرب وارتبك وتداعت عليه المصاعب والهموم ٠٠ يقال (انشر ثبيرة) ٠٠ تكسر ثاء انشر وتضم ٥٠٠

(إِنْشُنْرَ مَ °) : أي قطع قطعاً ٠٠ والثاء في اللفظ تكسر وتضم ، مضارعه ينشر م ° بكسر الثاء وضعها ٠٠

وفي المبالغة فني وصف الاصبع ينجوج يقال انثرم إصبِبْعتَه ..

(اِنْشِلَمْ ْ) : أَن يَقَعَ كَسَرَ فِي طَرِفَ وَعَاءَ وَنَعْدُوهُ • •

(اِسْتُـوَکَ °) ؛ أي خار وارتبك وتبلد دأيه فلم يدر ما يعمل ٠٠ تكسر الثاء وتضم "٠٠

(إِنْدِجْ) : الانج من مقاييس الأطوال ٠٠ وجمعه إِنْجِاتْ ٠ واللفظ من الانگليزية ، Inch » •٠

ويقولون في دقة المقياس الذي يقيسونه « ضُبَطَه لُحدَّ الْا نِنجْ » • • (إِنْجِابُ) : أي جيء به • • وفي مثل لهم (اِلطَّيْر " بِالطَّيْر " يِنْصاد " و الْمَال " بِالْمَال ينْجِاب ") أي يؤتى به ويتحصل • •

(إِنْجَانَةَ): وجمعها « إِنْجَايِنِ وَإِنْجَانَاتُ » وهي وعاء من الطين المفخور ، يطلى بمادّة الكاشي الخاصة ٠٠ يعجنون فيها العجين ويضعون فيها اللبن ٠٠

وكذلك ينكسونها على طبق فيه خبز كغطاء يغطيه ، من أجل ان الانجانة تكون ثقيلة فلا يستطيع صبيان الدار رفعها عن الطبق واستخراج الخبز منها ٠٠

(اِنْجِبَرْ): بترقيق الراء أي رجل فقير ٥٠ وكذلك يقال « هَذَ وَلَهُ فَدْ نَاسُ ْ اِنْجِبَرْ » أي فقراء لا شأن لهم في مخاصمة الآخرين ٥٠ ويقال أيضا « اِنْجِبَرَ ْلْيَـّة » بلفظ الجمع ٥٠

قال في معجم اللغة الكردية للخالدي « رينجبر العامل الفقير الذي يخدم الناس » • وذكر الدكتور داود الجلبي انها من الفارسية (رنج بر) بمعنى حامل المشقّة • •

وكذلك تطلق على المتكسب يشتغل بالأعمال البسيطة قانعاً باليسير من الربح • وغالباً ما يعبّر هـؤلاء عن أنفسهم حين تعرض لهـم المشاكل فيجتنبونها قائلين «عَمّي إحْنا ناس النجبِسَ ليبّة عَلَى بابَ اللّه مالنا خللك اللهيجي ليخاوي » ••

وانْجُبَرْ بنفخيم الراء والباء العريضة أي صنع الشيء مكرها عليه ٠٠ وانْجُبَرْ بِيه اذا تعشقه ٠٠ والا نُجِبُارُ العشق والحبّ ٠ فهـو مِنْجَبُرْ وهي مِنْجَبْرة ٠٠

وعـر "كُ الانجار عقار عطا طيري يساعد على تنظيم أوقات الحيض • وهو

جذور نباتات ايرانية وهندية ٠٠ وذكره الأنطاكي في تذكرته بلفظ (انجبار) ٠٠ (إِنْجَرَّ) : فعل مطاوعة للجر " ، ومعناه امتد وطال ، لاسيما ما كان من المطاط ٠٠

وإنْجَرَ " بمعنى انكمش والتم على نفسه : يقال في القوم يتهيّبون الرجل الوقور المحترم « إنْجَرَ وْ ا مِنَّه » أي تهيّبوه واصغوا اليه ••

ويقال لشخص يراد زحزحته من مكان « إنْحِكَرَ ° مِنتُنا شُوكَيَّة » أي تزحزح من هنا قليلا ٠٠

(اِنْجِرَ ع) : أي جُرِح َ • • فهو مِنْجِرِع وهي مِنْجَر ْحة • • • (اِنْجِرَ ع) : يقال في الشراب المر (مَينْجِر ع) أي لايساغ ويصعب اجتراعه • • ويقال في شخص يكون عسر المخالطة (هذا مَينْجِر ع ، بالشكر * • • أي لا يستساغ رغم تحليته بالسكر • •

ويقال في الشيء يقبل على علاته (ينْدجبرعْ) • • أي لا بأس به • •

(اِنْجِـُر َمْ) يقول قائلهم (اِنْجِـر َمِـتُ) اذا كلفه شيءٌ نفقة كبيرة ... أي خسرت فهو منْجر مْ - بضرم الجيم وكسرها - وهي منجرمة ...

(اِنْجِسَرْ) : يقال انجسر عَلَيْه ، اذا اجتريء عليه بكلام خشن ... ويقال في مخاطبة ابن يتطاول على ابيه (اِبْني اِ لاَ بَ مَينْجِسِرْ عَلَيْه) أي لا يصح الاجتراء على الأب واهانته ...

(إِنْجِضَعُ) : أي اضطجع .٠٠

(إِنْجِطَلُ °) : اذا تمدد واضطجع على ظهره بقصد الراحة لا بقصد

النوم ٠٠ فهو منتجطِل وهي منتجطلة وهم منتجطلين وهن منتجطلين وهن منتجطلانت ٠٠ وكندلك يقيال «مَجْطُول ومَجْطُول ومَجْطُولة ومجطولات » ٠٠

(ٱنْجَعَ ْ) : من التركية آنجاق وهي ترد في تقدير الأشياء من حيث العدد والكمية والمساحة يقسال في تعيين عمسر شخص « عُمْرَ َه ٱنْجَعَ ْ يَطِلُع ْ عَشْرِينُ سَنَة » أي ان عمره في حدود العشرين سنة ••

وترد بمعنى عندئذ وربما ، وما أشبه هذه المعاني • •

(اِنْجِعَلُ) : يقال (هُمَايُ تَنْجِعِلُ عَدُّاوة) أي هذا أمر عد مداعبة من العداء ٥٠ ويقال (هُذَا مَينْجِعِلُ شَقَهُ) أي ان هذا امر لا يعد مداعبة وانما يعيد ساغضة ٥٠ ويقال لصديق عزيز يُنْظَرُ الله كقريب (اِنْتَ مَتَنْجِعِلُ غَريبُ) أي انك لا تعتبر غريباً وانما انت واحد منا ٠٠

(إِنْجِلَخُ) : يقال انجلخ جِلْدَه ، اذا تسحَّج ٠٠

(إِنْجِلَغُ) : أي انجلخ ٠٠

(اِنْجِمَدُ): أي أصبح الماء جامداً من شدّة البرد •• والانجماد هو ان يصبح الماء في البيوت ثلجاً بسبب اشتداد برد الشتاء ••

(اِنْجِمَع): أي تجمّع ٥٠ وحين يكلّف شخص بجمع بعض الأرقام في أعمال بيع وشراء ونحو ذلك يقال له (اِشْكَد ِ انْجِمَع عِنْد َك ؟) أي كم بلغ مجموع الحساب ٠٠

(اِنْجَنَ ْ) أَي جُنَ َ • • ويقال لمن يتهو ّر وتظهر منه تصرفات غريبة (اِشْسِيك ْ اِنْجَنَــَيْت ْ) ؟ • •

(إِنْجِنْ) : من الانگليزية بمعنى محر "ك "engine" وهي من مصطلحات الفيتَر "چيَّةً وسواق السيارات ٠٠

(اِنْجِنِكُيْر °): يراد بها المهندس وعامل المحركات وهي من الانگليزية "engineer" مَن نفس المادّة التي مر "ت ٠٠

(اِنْجُهُ) أي رقيق رشيق نحيف • • وغالبا ما تطلق علمي المهرأة ذات القوام الرشيق وجمعها « اِنْجُاتُ » وهي من التركية • • وكذلك يقال لمن يتكلم برقة وعذوبة « دَيحُجي اِنْجِهَه » • •

(اِنْجيلْ) : هو اِنجيل النصاري ..

ومن كناياتهم ان يقولوا لمن يستغشمونه أي يعتبرونه ساذجاً لا يدري بما هنالك من خفايا الأمور « إنْتَ اشْمَدُ رُ يِكُ شَكُو بِإَالاً نُحْبِلُ » !! •

ويقول قائلهم « آني آعْر ُف ْ شكُو بِا ْلا ِ نْجيل ْ » أي أنني أعلم بحقيقة الموضوع ٠٠

(اِنْحِانْ) : الأصل في اللفظ انه من الفصيح « ان كان » ولكنهم بستعملونه في معنى « ان كنت » بستعملونه في معنى « ان كنت » و « ان كانوا » و « ان كانت » وغير هذه الصيغ ، و يلازمون فيها لفظاً واحداً لا يبد لونه ه

ومن ذلك قولهم " إِنْ حِانْ مَتِجِي كُلْتِي » أي اذا كنت لا تأتي فقل لي أي اخبرني •• ومثل ذلك " إِن حِانْ مَسِجُونْ » أي اذا كانوا لا يأتون •• وقولهم " إِنْ حِانْ مَسِجُونْ » أي اذا كنت لا تدرين ••

ومما وردت فيه اللفظة من أمثالهم « إن ْ چَان ْ هَادَي مِشِل ْ ذَ يِج ْ خَوْش ْ مِنْر ْكَةَ و ْ خَوْش ْ دِيج ْ » !! أي اذا كانت هذه مثل تلك فِما أطيب المرق وما أطيب الديك ٥٠ يضربونه لتشابه الأمور السيئة ٥٠

ومِنِ أَمْثَالُهُمْ أَيْضًا ﴿ إِنِ ۚ جِنَانُ مَا عِنْدَكُ ۚ سِنَدَ ۚ أَقْبُضُ ۖ فَلُوسَكَ ۚ مِن ۚ دَ بَشَ ۚ ﴾ أي اذا لم يكن لديك سند يُشِت جقك الذي تستحقِّه فلا رجاء للحصول على هذا الحق م • •

(إِنْحِبَ) : من ألفاظ الزجر والتوسخ ٠٠ يقال للطفل (إِنْحِبَ وَ للتوسخ ٠٠ يقال للطفل (إِنْحِبَ وَ للتحرك ٢٠ ويراد بها ايضا الأمر بالنوم ٠٠ وكذلك يقال في اسكات شخص يتكلم كلاماً غير مرضي " (انحِب ") أي صه " ٠٠ وانحِب " المَي " اذا انسكب واريق ٠ وفي امثالهم (مَي " و إِنْحِب ") يضرب للأمر يفرط فلا مجال لتداركه بعد وقوعه ٠

وكثيرا ما يتنابز الصبيان بينهم بهذه اللفظة حيث يقول كل منهم لصاحبه » انحب لك عنه وللأنثى يقال « إِنْحِبَتِي » وللجماعة « إِنْحِبَتُوا » ولجماعة النساء « إِنْحِبَتَنْ » • •

ويقول قائلهم لمن يحتك به ويغيظه (مُوآني گُاعِد ْ بُمكاني و ْمِنْچَبْ ْ ْ لَيْش ْ تِتْحُارَ ش ْ بِي ۖ) ؟ •

(اِنْچِبَے ؓ): اذا سقط علی وجهه من عشمار ٠٠ فهو منچبح وهي منچبحة ٠٠

(إِنْحِيدَ مْ): اذِا كَدَمَتِ قَهُمه بِحَجَارَة وَنَحُوهَا ٠٠

(اِنْحِیْفَی) : یقال فی الطفل (اِنْحِیْفَی عَلَمَی و ِچَّه) اذا نام علی وجهه فی مثل هیئة الساجد ۰۰ اصل لفظه من الفصیح (انکفأ) ۰۰

فهو مِنْحِفي وهي مِنْحِكَفْيَة ٠٠

(اِنْجَكَ ْ) : أي و ْخز ·

(اِنْجِلَبْ): أي ضري فأصبح شرساً لجوجاً • فهو منْجِلِب وهي منْجِلِب وهي منْجِلِب وهي

(إِنْحِلَمْ) : من الكَلْم وهو الجرح • • ويقال على الأكثر في الجرح يكون في إبهام القدم يكاد يرقأ فيصطدم بحجارة في الارض ونحوها فيخرج منه الدم • • ويكون ذلك من سرعة ركض الصبي ومشيه دون تثبت • •

(إِنْجِيسَ): أي عثر عليه متلساً بجناية .٠٠

ويقال في الجماعة يكتظ بهم المكان في الحرّ الشديد ﴿ إِنْحِبْسُو ۗ ا فَدَ ْ حِبْسَة) أخذاً من حِبس التمر ونحوه في الحلاّن والـكيش ٠٠ أي كبسه ٠ (اِنْجُوكَى) : أَى اكْتُوى بالنار •• ويقبال أيضًا (اِنْجُنُوكَى) فهو

منْجوي ومنْجُوي ٥٠ وهمم منجوين م يضم الجيم وكسرها _ وهي منجو ية وهن منحو يات ٠٠

وانجوی أیضاً اذا مر"ت به غیبَر" وحوادث ترکته یعتبر بها ..

(إنْحُاس °): أي نحل جسمه وضوى من فرط الغيرة وشد"ة الهم" •• وغالباً ما يقال في الطفل يولد عليه ولد" فيرى اهله قد انصرفوا عنه الى الوليد الجديد ١٠ فهو منحاس وهي منحاسة ١٠٠

(إِنْحُالُ): أي أحل • • يقال انحالت عليه القضية ، اذا وكلت اليه وقُطعت له ٠٠ وهي من مصطلحات المايعات والعقود والمقاولات ٠٠

(إِنْحَبُ °): أي صمار محبوباً • • ويقال همذا ينْحَبُ ° وهذاً مَنْحَبُّ أي هذا يحب وهذا لا يحب .٠٠

(إِنْحَبَسَ °): أي سُجِنَ ٥٠ وانحبس أي طال انتظاره في مكان ما ٠ وانحس اذا أحْصرَ ٠٠

(إِنْحِجَى) : يقال انحجى الحَجِي وانْحِجَت الْحُجْابَة أي لقد قبل القول • • وقولهم (هـٰاي ° مـُو حـْحـٰايـَة التّـٰــْحـجي) يقولونه في التلاوم • • وفي امثالهم (مُو كُلِّ الْحَجِي يِنْحِجِي) • • وقولهم (هٰذَا حَجِي مَسِنْحَجِي) أي انه مُرُّ أو انه مريب أو انه باطل ••

(إِنْحُدَ ") : أي أفلت من اليد أو أفلت من مربطه ••

وانحد الموس اذا شُنحذ وسُنن • • وفي مثل لهم (انحَدَّت السَّحِنَاچينْ

عَلَى بُوبِ التُكاكين) ٥٠

(اِنْحُدْرَ) : أي نزل من مكان مرتفع •• وانحدر أخذه الماء الجارف وفي كناياتهم (أَللَه و يُاك يَالْمنْحِدِر) يكنون بذلك عن ضياع شيء •• ويقال في شخص (راح أَللَه و ياك يالمنحدر) أي هلك •• وانحدر عليه فَد مُحدراً أي هاجمه بالكلام القارص ••

(اِنْحِبِرَ جَ ْ) : أي أحْرج وضويق ••

(اِنْحِرَ گُ ْ) : أي احترق ٠٠

(إِنْحَرِ مَ ْ): يقال انحرم منه أي حرم من الحصول عليه وحيل بينه وبين لقاء من يريد • فهو منتحر م ْ وهي منتحر الله وهم منتحر المن وهن منحرمات • • ويقال أيضا منتحر أم ْ • •

(اِنْحِزَرَ °): أي عـــرفت حقيقتـــه • وفي امثالهـــم (الرجـــال مَــنــُحــز ر °) • •

(إِنْحِسَبُ) : أي أُنحمي ٥٠ وانحسب أي اعْتُبِر َ ٥٠

(اِنْحِصَر ؓ): اذا عسر عليه الخروج من مأزق •• وانحصر أيضا اذا كان حاقنا من البول فهو منْحِصِر ؓ ومَحْصور •• وكذلك يقال لمن يكتظ المكان به ويزدحم ••

(اِنْحِطْاط ْ) يقال اِنْحَطَّ ۚ أَي سفل ٥٠ وانحطَّت اَخْلا ٰقَه فهـ و مُنْحَط ۚ ْ وهَي مُنْحَطَّة وهم مُنْحَطين ٥٠

وقولهم (إِنْحَطَّ) أي و ُضع َ ، ومصدره الحطّ لا الانحطاط ٠٠ وفي كناياتهم عن شخص لا يطاول ولا يخاصم لفرط دهائه وشراسته (هلندًا مينُحُطُّ بِالْعِبِ *) ٠٠

(إِنْحُنْظَ اللهِ عَلَى الحَفظ الشي اذا وضع في مكان أمين ٥٠ والحفظ

الدر س اذا استظهر .

(اِنْحَبَكِ ٞ ۚ) : اذا زال الشِيء بالحك وانمحى • من نجو صبغ أو كتابة أو وسخ ••

(اِنْحُكُم): أي وقع تحت طائلة الحكم ، فلزمه الرهان ونحوه ٠٠ وكذلك يقال انجكم لمن ينحثكم عليه بالحبس ٠٠ وانجكم اذا غلب في الجدل فكانت حجته داحضة ٠٠ فهو منْحُكُم بضم الحاء وكسرها ٠٠ وهي منْحُكُم تهضم الميم وكسرها ٠٠

(إِنْحِيلاً لَ): أي ضعف وفتور ٥٠ يقال (صاير عينْد و البحلال) ٥٠ وكذلك يقال إنْحِلل) ١٠ وكذلك يقال إنْحَل وجيسمه اذا استرخى وتداعى الى النوم فهو منشحل وهي منحلة ويقال (ماكو منتْحَل و) أي لا يوجد عمل أو وظيفة شاغرة ٥٠ والأمور منتْحَلَة أي فوضى لا رابط يربطها ولا ضابط ٥٠

وانْحَكَتُ مَرْ اغْيَّه أي لا نَ بعد تشدّد ، واستجاب بعد تمنّع ، وغالباً ما يقال في الرجل يكون متصلباً في الشيء لا يسمح به ، فيغرى على ذلك بشيء ما فيلين . •

وانْحَلَ " أي أفلت من مربطه •• وانحل " عليه اذا باغته وهاجمه •• وانحَلَّت المشكلة اذا وجد لها حل " مرضى " ••

وانجل " بـِالْـمَـي" اذا تحلل فيه وذاب من نحو الدواء والسكتر أو أي " شيء صلب يذيبه الماء اذا ترك فيه ٠٠

(إِنْحِمَس): اغتم عماً أثر في نفسه فأضواها ٠٠

(اِنْحُمْتَقْ) : أي اغتاظ وحنق وطاش فكره • • فهو منجمق بضم الحاء

وكسرها • وهي منحمقة وهم منحمقين • • ويقال أيضا (إحْتمق) بضم الناء وكسرها • •

(اِنْحِمَل): يقال (مَينْحِمِل) أي لا تطاق معاشرته ٥٠ ولا يصبر عليمة ٥٠

(اِنْحِوَى) : تقال في الشمر اذا جُنني • • وانحوى فعل مطاوع من حوى أي اقتنى وفي أمثالهم « چَـلـِب ْ أَبـُو بَـنِّيـَيْن ْ مَـيِنْحـوِي » • •

(اِنْحِوَجَ ، أي عرضت له حاجة الى مال وغيره • • فهو منحوج بضم الحاء وكسرها • وهي منِنْحَو ْجَة وهم منِنْحَو ْجَين • •

(اِنْحِیاً): ویقال أیضا (اِحْتِیاً) وهي أفعال مطاوعة لفعل « أحیا » • • وغالباً ما یقال ذلك في المعدم یجد رخاءاً • أي انتعشى • •

(اِنْحُنَاهُ ۚ) أَي أَخِهُ َ • • وكذلك يقال (اِنْتَخَدُ ْ) • •

(إِنْخُبُكِسُ) : أي اضطرب وتداعت عليه المشاغل والأمور ..

(إِنْخُبْنَوْ): أي خُبِيزَ الخَبْرِ ٥٠

(اِنْخُبَطَ ْ) : بقال انخبط المي اذا عكر ٥٠ وانخطَو ْ اذا اختلط بعضهم في بعض ٠٠

(اِنْخْبِرَ جَ ْ) : أَيْ صُرف وأَنْفَق ٥٠

(اِنْخُر َمْ) : يقال اِنْخُر ْمَت ِ الْأَبْر َةَ اذا انشق خرمها أي سمتها ٠٠ (اِنْخِسَفُ ْ) : يقسال اِنْخِسْفَتْ بيه السَّكَاعُ اذا خُسفت به الأرض ٠٠

(إِنْخِطَرَ) : يقال في مريضي تكون حالته مخطرة ٠٠

(اِنْخَطِطَفْ)': يقال انخطف لونه اذا علت وجهه صفرة من الذعر ••

(اِنْخِلَع °) : يقال انخلع چتفه أي كاد ينقطع .٠٠

(اِنْخُمَشْ): يرد على لسان النساء اذ تقول احداهن (اِنْخُمَشُ

كَلْبِي) اذا تشاءمت من شيء أو سنح َ لها خاطر ٌ سيء ••

(اِنْحُو َى) : يقال لمن يؤخذ منه مال " بالقو "ة • • أخهذاً من لفظ (الحاوة) • •

(إِنْدُ ار °): يقال في اللص تسور الدار ليسرقها (إِنْدُ ار ° عَالَّحَوْش °) واندار َو ْ ا بالحوش اذا سكنوه وانتقلوا الله ••

واندار عليه اذا التفت اليه بكل جسمه •• والمِنْدُ ارْ المُكان الذي يتسنى للتصوص التسوّر منه على البيوت ••

ومن ألفاظ التودّد والمجاملة قولهم لطفــل (اَنْدُار ْ لَك ْ فِـد ْو َ هَ) ويقول اليهود (اَنْدُاغ ْ مَدَ اغَك ْ) يقلبون الراء غينا ٠٠

ومن ألفاظ المجاملات أن يقال لصديق عزيز تعرض له الحاجة (أَكُلُّ هَالْعَيْنِ وِ إِنْدُارٌ عَلَى هَالْعَيِّنِ) ••

(أَنْدُ ازَ ةَ) : أي مهندم اللباس انيق • • واللفظ من الفارسية • •

(إِنْدُ اسْ) : أي ديس بالأقدام •• وانداس أي بوغت برجال الشرطة يفتشون بيته ••

وقولهم (مُأكُّو منِنْدُ اسْ) أي لا يوجد مكان لتطأه الأقدام ٠٠

(إِنْدَانْ) : أي ركبته الديون ٠٠

(اِنْد ِحَر ْ) : أي تقهقر وغُلبِ َ وخسر المعركة •• يقال (اندحر فَد ْ وَ دَ مُ رَ مَ) أي خسر خسارة فادحة ••

(إِنْدُرَى) : أي عُلم الأمر وعُرف • • وقولهم (هذا مَيِنْدَرَى

مُسْيِّن ﴾ _ بفتح الدال وكسرها _ أي لا يعلم من أين هو • • وقولهم في الشيء لا يدرون ماذا تم من امره (مُشِنْد َرَى و يَنن ُ صِار ْ) • •

(إِنْدَ رَخَ °) : أي تهذَّب واكتسب من الوقائع والأحوال كياسة وتعقلا • • • (إِنْدَ رَتُ °) : أي بُعث وأرسل • • •

(إِنْدَ سَ"): يقال اندس " بَيْنَاتْهُم من الاندساس ٠٠

(اِنْد عَى) : يقال (اِنْد عَى عَلَيْه) أي دعنا من الله ان ينتقم منه ٠٠ وانْد عْنَى لَه اذا دعا له بالخير ٠٠

والمندعي الذي يدّعي على آخر دعوى تتعلق بمال وغيره • • وفي امثالهم « لا' داعي وكا' مندعي » أي خالي العلاقة بالناس • •

ويقال لمدين « إِشْيِنْدَ عِيكُ فَلا نَ ؟ » أي كم له عليك من الدين ؟ فيقول يندُ عِيني شي » أي لا يطلبني شيئًا ٠٠

ويقال لدائن « إشكد ْ تِنْدِعِي فْلاْن ْ ؟ ، أي كم تطلبه ٠٠

وحين يعتدي شخص على ضعيف عاجز يجتمع الناس فيخاطبون المعتدي قائلين لسه « بَيْش ْ تِنْدِعِيهِ الْهَالْمِسْكِين ْ ؟ خَطَيِّةَ مَتْخُاف ِ ْ مَنْنَ اللَّه ؟ » • •

(اِنْد فَن) : أي د فن ٠٠

(اِنْدَ قَ ْ ْ) : أي سُل ّ وهزل •• واندق ّ مِنَّه أي اغْتاظ منه غيظا شديداً وحنق عليه ••

ويستعملونها في تحدّي الخاسد واغاظتيه حيث يقال له (إِنْدَقَ ") أي مت بغيظك وليصبك الدق وهو السل". • •

(إِنْدَكُ ْ): يقال « إِنْدَكَ ْ بِيهِ » اذا احتك به واعترضه ...
وانْدَكَ ْ بْتَيْلُه اذا تحرش به .. وفي مغاضة شخص لآخر يقول له « بَعَدَ ْ
لِلْمُوَّتُ ْ لُسُانِي مَيِنْدَكُ بِلْسَانِكُ ْ » أي لن أكلمك حتى الموت ..
وقولهم « إِنْدَكُ ْ لَهُ طَبُلُ ْ » أي كشف امره وقضح واشتهر ...
وانْدَك ْ : أي دْق َ ناعماً ..

(إِنْد كَر °): أي حدث له ما أزعجه فعاقه عن الوجه الذي هو فيه ...
ويقال للمريض يكون في طريقه الى البرء فيعرض له ما يؤذيه فيؤخر برءه:
« إِنْد كُو ° » .. ويقال ذلك في الغالنب للمخرج يصطدم بشيء ...

واندگر بیه اذا احتك به وحارشه ••

(إِنْدُ ْكُمْ ْ) : يقال إِنْدُ كُمْتَ ِ ۚ الْا بُسْرَ ۚ هَ اذَا انكسر مغرزها • • وتكسر الدال أيضاً • •

(إِنْدَلَ "): أي اهتدى الى الشيء أو المكان الذي يريده ٥٠ مضارعه يننْدَلَ " والجمياعة ينِنْدَلَ وهني تبِنْدَلَ " وهين يبنْدَلَ " والت يننْدَلَ " وهين يبنّد لَ " والت تبنّد كَ لَين " ٥٠ ويقال لمن لا يهتدي الى الطريق ونحوه ومن يجهل الأمور والأحوال « مَينْدُكَ " ١٠٠

وأَنَدُلَ ° من ألفاظ الجواب بمعنى أعلم • • ويقول القائل « منا أندَلَ ° » أي لا اعرف الطويق • •

(أَنْدُلِسَي): زقاق من أزقة محلة البارودية في بفداد هو اليوم في متن شارع الجمهورية وقد ذكره فليكس جونز في مخططه عن محلات بغداد ٠٠ بلفظ « إيْلا ن ديلي ، أي لسان الحيلة في التركية ٠٠ وكذلك أطلقوه على اسم عائلة ينسب اليها المغني البغدادي « قَد ّو ° بن جاسم بن محمد اغا قر از

بَاشِي المَتُوفَى سَنَة ٢٥٦ أَم ۚ وَكَانَ يَقَالَ لَهُ قُدْ وَ الْأَنْدَلَي ۗ ﴿ وَ

(اِنْد مِنج °) : يقال اندمج و يَنْاهُم ° ، اذا مازجهم واختلط فيهم •

(إِنْدُ مَرَ °) : أي هلك من إملاق أو خسارة أو مرض أو ضرب ٠٠

واندمر أيضا اذا تلوَّث بطين أو وساخة ٠٠

(إِنْدَبَ ْ) : أي أهمل ونبذ •• وألقى من اليد ••

(إِنْذَ بِنَحْ) : أي ذُبِيحٍ • • وانذبح من الكَتْلِ أي ضُرب ضرباً

وجيعها ٠٠

﴿ إِنَّذُكُّ مُ : أَي ذَلَّ بَعْدَ عَزَّهُ * •

﴿ إِنْرَافٌ ﴾ : يراد بها رف؛ الخرق في الثوَب ••

(إِنْر ُبَطَ ۚ) : أَيْ رَبِظُ وَاوْتُقَ ءَ ۚ وَيَقَالَ أَيْضًا فَي المُسْحُورِ مَنَ الرَّجَالُ تُسْحَرِهُ زُوْجِتُهُ * • •

(إِنْرَ شَنَّ بالماء في الصيف لتبريد الجو م ٠٠

(إِنْرِ عَصَ ْ): أي أصيب بالصرع ••

(إِنْرُ مِنَى) ؛ اذا أَطْلُقْ عَلَيْهُ الرصاص ﴿ ﴿

(اِنْوْ ٰاحَ ْ): أي زُخْرَح مَن مَكَانَه وأَقْصَي وطُنُرد ﴿ •

(إِنْزُالٌ): من ألفاظ الحرب الثانية شاعت في العاميـــة البغدادية على

أثرها •• والمراد من الانزال هبوط الجند بْاللظَّلات على البلد المحارَب ••

وفي العامية البغدادية يقال (سَوَّو ا عَلَيْهِ إِنْز ال) اذا باغته جماعة من

اصدقائه في وقت غداء أو عشاء وُنحو ذلك ﴿ ﴿

وإنْزال أي زال وانزاح ٠٠

(إِنْزِعُاج °) : الغيظ والغضب • • يقال اِنْزِعَج ° وانْزِعْجَت ° فهو مِنْزِعِج ° وهي مِنْزَعْجَة • •

(اِنْز ْمَر ْ) : في أمثالهـــم (اِنْز ْمَر ْ زَمْره و الْعَصْفُور ْ اَكَلَ ْ تَمْر َه) • • أي ز ْمِر َ له بالمزمار • •

(إِنْوْ ِهُـَرْ ْ) : اذا تسمّم من طعام أو من أثر هم ّ شديد ..

(إِنْسُ) : البشر وهم خلاف الجين " • •

ويجمعون اللفظ في الأقاصيص ، حيث يذكرون _مثلا ً لن رجلا ً كان في متاهة أو انه دخل قصراً واسعاً فخماً فظهر له من سأله قائلا « إنْت شينو إنْس ، جينْس ؟ » أي أأنت من الانس أم من الجن "؟ فيرد" عليه بقوله • • « إنْس ، وخيار ِ الأرنوس ، أي انني من البشر بل اني من خيرتهم • •

وكذلك ينسبون الى الانس بلفظ « الا نُسي » ولكن في لغة الحكايات والأقاصيص وعلى لسان الجن م • •

والأُنْسُ الفرح والسرور • • وفي وصف حياة المترفين والمتنعمين يقولون « أُنْسُ و كَيْفُ للصُّبُحُ » •

(اِنْسُانْ) : واحد النَّاس •• ويقال للمرأة اِنْسَانَة ••

وفي المدح يقال « هـٰذا خَوْش ْ إنْسـٰان ْ » أي رجل طيب • و « مـُو خَوْش ْ انسان » أي انسان رديء سي"ء المعاملة • •

(إِنْسُانَبِيَّة) : البرّ والمروءة واسداء المعروف ••

يقال في رجل « هٰذَا مَا عِنْدَه إِنْسَانِيَّة » أي انه عديم المروءة ••

(أَنْسَبُ) : يقال هذا أَنْسَبُ مِن هذا أَي أرخص ثمناً ••

(اِنسْبَكُ °) : تطلق على الشخص ينفق عن سعة وبذخ ثم تكثر أعباؤه

وحوائجه وديونه فتضيق به الأمور عن تداركها ••

أما قولهم في مثل لهم « الْمَينْسُبُكُ مِنَابِكُ لا ْخَيْر بَكْد يَشَه ، فمعناه ان الرجل اذا قصر به حصانه عن السبق فلا رجاء له في كديشه أي بغله ٠٠

(آنسِسَة): الفتاة البكر لم تتزوّج بعد ، وجمعها آنسِسُات وأوانسِس ٠٠ وكذلك تلفظ النون في آنسة ساكنة ٠٠

(إِنْسِتِرْ) : إِنْسِتْرَ تَ اللَّهِ ، اذا تزوجت ٠٠

ويقال لشخص في المسابّة « روح ِ " انْسبّسِر " آحْسَن " لَك " » ومعناه عندهم أن يتزوّجه رجل" فيستر عليه ٠٠ وقد أخذوا هذا المعنى ممه يزعمونه من ذيوع مثل هذه الخطة لدى قوم في ديار مسقط ٠٠

(إِنْسَحِبُ): يقال انسحب منهم ، اذا نزع نفسه من بينهم ، وابتعد عنهم • • ويقال لشخص في الطرد (إِنْسَحِبُ مِنْتُ) والانسحاب أيضا تراجع الجند من ساحة المعركة اما على وجه المكيدة أو المغلوبية • •

(إنسكَ ") : أي أُغلق • • وقول قائلهم (إنْسكَ تَ " مَشِّتَهُاتِي) أي لا تشتهي نفسي طعاما •

(إِنْسِدَحْ) : أي اضطجع واستلقى ٠٠

(إِنْسَرَ ") : أي سُر ً وفرح ٠٠

(إِنْسِـرَ دَ ْ): يقال في الأمور تخرج على الضبط والنظام (إِنْسِـر ْدَ تَ ْ) أي ليس ثمة سائل أو مسؤول ٠٠

(إِنْسَطِرَ) : أي داخ رأسه ودار به فسقط على الأرض •• والأصل فيه من الفصيح لشارب الاسطيل وهو ضرب من الخمر ••

(أَنَصْطُاس °): هو الأب آنستاس ماري الكر ملي العلامة اللغوي

البغدادي توفي سنة ١٩٤٧م عنى غمر يلغ يه الحدى وثمانين سنة ٠٠

(اِنْسُوِكُمْ ْ) : أَيْ تَعَذَّبِ فِي حَيَاتُهُ وَتَغُرَّضَ لَلْمُصَايِبِ ١٠٠

﴿ اِنْسَــَلَ ۚ ﴾ : اذا أُصيب بالسل * • لَـ يَقُول قَائِلَهــَــم ﴿ اِنْسَــَكَّيْت ۚ مَن قهري ﴾ •

(إِنْسَلِلَبُ): يقول قائلهم (إِنْسَلْبَتُ وَاحْتَى) أَي سُلْبِت واحَتَى . (إِنْسَلِلَكُ): اذا سلق بالمناء الساخن . • ومن ألفساظ السباب (إِنْسَلِلَكُ وَبَدُلُ الجهد الشديد (إِنْسَلِلَكُ وَبَدُلُ الجهد الشديد من أَجِلُ شيءٍ ما . •

(إنسم): أي تسمم ٠٠

(إِنْسَمِعُ) : أي سُمِعَ ٥٠ وقولهم (هاي حجاية مَتَنِنْسَمِعُ) أي لا تستحق السماع ٥٠

(أَ نُسْنُونْ) : بذور عقافيرية تباع لدى العطارين ••

(إِنْشُنَاءْ) : لفظ من ألفاظ المدارس يعنون به انشاء الألفاظ والتعابير وكتابة

البحوث •• والمواد الانشائية هي مواد البناء •• والانشاءات المباني والمؤسسات ••

(إِنْشَاءَ اللَّهُ): والأصل فيه ﴿ انْ شَاءُ اللَّهُ ﴿ وَكَذَلْكُ يَقُولُ الْعَامَةُ

« إِنْشُاللَّه » وهو الغالب على ألسنتهم ويلفظونه « إِنْشُالَّه » بتفخيم اللام • •

وهم يستعملون هذا الحرف في معنى التوكيد على شيء كقول قائلهم

ل بناچر و انشاللته أجي ، أي لا بد ان آتي في الغد ١٠٠

وڤولهم (سُافَر ْتَ ِ ْ انْشُنْااللَّه) أَي لَعَلَكُ سَافَرت ٠٠

وترد في عيادة المريض حيّث يقول عائده ﴿ إِنْشَااللَّهُ مَّبِيكُ ۚ شَي ﴿ أَيْ لا ضَيْرِ عَلَيْكَ ﴿ • وفي الدعاء « إنشْسُااللَّه تُرو'ح والْمَسَكَّة » يدعون به لشخص بالحج " يكافئونه بدعائهم لقاء چميل صنعه. • •

وكذلك يقولون « إِنْشُااللَّه تِتِنُّوَ فَتَقُ يَا رَبَّي ، يدعون لشخص بالتوفيق ٠٠

وكذلك يقولونها تهكما بمن يتخيل انه سيكون يوماً ما من أصحاب الثروة والشأن وما هو بذلك •• ولكنهم في هذا المقام اذا قالوا « انشالله » لفظوا اللفظ بلهجة تنبيء عن معنى التهكم والاستخفاف •• وربما قالوا « إنشائه » بخنة ظاهرة على النون ••

(اِنْشُنَافْ) : أي رُؤي ٥٠ ومن أمثالهم (اَللَّه مَنْشُنَاف بِالْعَيْنِ الْكَوْنَ النَّاسُ عَرَفْته لَّ النَّه لَمْ يُر َ بِالْعَلَىٰ النَّاسُ عَرَفْته بِعَقُولُهُا ٥٠

وفي الأمسال (خِشتَاف ينند كر مينشاف) و ويقال في الشيء لا يرى على الضوء الخافت (مينشاف) و ومن ألفاظهم في تحية صديق (أشهو مد تنشاف هالأيام ؟) أي ما لك لا ترى هذه الأيام و و

(اِنْشِنَالِ ْ) ; بترقیق اللام أي رُفع وحُمل • • ویقال للشيء یکون ثقیل الوزن لا یحمل سمهولة (هُندًا اشْتُكُلَم مَینِشْنَال ْ) • •

وانشال أي أزيل بقول قائلهم (إنشال من عَلَى كَلْبِي هُمَ" حِبير) أي انزاح عن قلبي هم كبير ٠٠

ويقال في التشكي من تدابر الناس وتظالمهم (إنْشُـُالَـَّبِ الرَّحْمَةِ مُنْ ِ النَّاسُ) ٠٠

(إِبْشْسِبَع) : يَهَالُ هِذَا مَينْشْسِع مَنْهُ ؟ أَي إنه طعام لِذَيذَ ٠٠ (إِنْشْخَط) : أَي جُن ً ٠٠ (اِنْشَبِهُ) ; أي أصبح مشبوها ٥٠ يقال في النهي عن مماشاة شخص من ذوي الأخلاق السيئة (لَتَمِمْشي ويتّاه تُروح ْ تينْشبِهِ ْ) ٥٠ (اِنْشَدَ ْ) ; أي شُدّ واوثق ٥٠ فهو منِنْشَدَ ٥٠ ومَينِنْشَدَ ْ أي لا يمكن شد م ٠٠

(إِنْشَيِدَهُ): أي ذهل واضطرب ٥٠ فهو منْشَيدِهُ وهي منْشَدَهُ ٥٠ (إِنْشَيرَ "): أي أظهر وأبرز للشمس ٥٠ وفي أمثالهم (ينْغُسِلُ الكِتَّانُ و ينْشَرَ " عَالْحيطان ") ٠٠

(اِنْشِرَى): أي شُرى ٥٠ يقال (هُذَا مَيِنْبُاع و ينْشِري و يِتَّاه) أي انه مبطل لا يمكن مبايعته ومشاراته ٥٠

(اِنْشِرَحْ): يقول قائلهم (اِنْشِرَحْ صَدَّري مِنْ هَالْحُچْاية) أي سردتُ لهذا الكلام ٥٠

(اِنْشِيرَكُ ْ) : أي انشق َ ، وأصله من التشريق وهو التقطيع • • (اِنْشِيرَ مَ ْ) : بضم الشين وكسره • • يقال ذلك في شرك النعل اذا انقطع ، ويرد القول بالتفصيل في ماد ّة الـكلمة في هذا المعجم ان شاء الله • •

(اِنْشَـِطَفَ °) : يقال (انشطف بيه) أي تعشقه وعلق به •• واحسب اصل لفظه من الشغف ••

(إِنْشَيْغَلَ) : بتفخيم اللام ٠٠ يقول قائلهم (إِنْشَيْغَلَ ، بالي) اذا قلق لشيء وعلق به فكره ٠٠ وانشغل اذا شُغْيِل َ بعمل ما عن أمر كان ينبغي ان ينصرف اليه ٠٠

(اِنْشُكِلُ): يقال « اِنْشُكِلُ لُسُلَابَه » اذا حصر عن الكلام •• وغالبا ما ترد في المريض يكون على فراش الموت ينحبس لسانه •• وكذلك يقال في مخاطبة من يجادل قوما فيفحمونه « هـٰا أَشُـُو لـُسـٰانـَكُ ۗ اِنْشـٰكِكَلُ ؟ » أي ما بالك خرست في هذا المقام وقد كنت طويل اللسان ••

(إِنْشَكَّ): أي انشق ٠٠٠

(إِنْشَلَ "): أي اصابه الشلل ٠٠

(اِنْشَلِمَخُ) : يقال اِنْشَلِمْخَتُ اِيدَه • وكذلك انشلخت رَجْلُه • أي انخلعت من مفصلها ••

(إِنْشَـلِكَعْ): أي اجتث من مكانه •• يقال انشلع سينَّه أي سقطت سنّه •• ويقول المتعب من حمل ثقيل « إِنْشَـلَكُعْ اقتّادي » ••

(إِنْشَيِلَفُ): اذا طرد وازيح ٠٠

(إِنْشُمَرْ °): يقال في الطفل اذا كانت تعرض له بعض أعراض الصرع •

(إِنْشِنَعُ): أي افتضح امره •

(إِنْشْنَقْ): أي شُنْق ٠٠

(اِنْشُـوكَى) : يقال في اللحم ونحوى يُشوى على النار • • وقولهـــم (اِنْشُـوكَى اَبُـُوه) يقولونه كناية عن معاناة الأذى الشديد • • وهي من ألفاظ المسابّة أيضا • •

(إِنْشَهِرَ) : أي افتضح فضيحة كبيرة ٥٠ وفي مسابّات النساء ان احداهن ربما دعت على مسبوبتها قائلة « انْشَهِر "ني انشا الله » ٥٠٠

(اِنْصَابُ): أَي أُصِيب بطلق ناري ٥٠ وانصاب أيضا اذا لُدغ ٠٠ وانصاب اذا اصابته عين ٠٠

(إنْصاد): أي اصطيد ٠٠

(أَنْصَارْ) : مواكب شعبيّة تخرج في مواسم معينة الى كربلاء يؤدّون

مراسيم العزاء بمناسبة مقتل الحسين بن علي ومرب راسه .. والأنشاري: لقب لأكثر من أسرة في بغداد ..

(إِنْصَاصْ) : جمع نُصَّ أي نصف ٥٠ تفتح الهمزة فيه وتكسر ٥٠

(إنْصَاطُ) : أي اصغاء ٥٠ يقال (شوية أنْصُطُ) أي أنصت ٥٠

(إِنْصْافَ °) : الانصاف والعدل ورعاية حقّ الناس والتسامح في البيع

والشراء وسائر المعاملات دون التشدّد فيها • • وقد يفتحون الهمزة في اللفظ • •

ويقال لجائر (خَلِي عِنْدَكُ ْ شُوْيَةَ إِنْصَافَ ْ) أي كن منصفاً ٥٠ ويقال وفي الشهادة لشخص بالحسنى يقال (إِنْصَافاً فُلا ٰن ْ خَوْش ْ آد ْمي) ويقال لقوم يغمطون حق شخص (لَيْش ْ مَتْنِصْفُون ْ وياه ؟) أي لماذا لا تنصفونه ٠ يقال (نِصَفُ وياه) و (ناصَف ْ وياه) ٥٠ ومثل الانصاف عندهم يقال (نِصَف ْ وياه) و (ناصَف ْ وياه) ٥٠ ومثل الانصاف عندهم

(إِنْصَبَ ") : يقال الأكل أنصب " • اذا أفرغ في الأواني اعدادا للتناول • • (إِنْصَدِ مَ ") : اذا أصطدم بجدار أو شخص • • وانصدم اذا بوغت

بشيء مزعج اغتم له ٠٠ فهو منصدم وهي منصد منه ٠٠

المناصفة ٠٠

وانصدم اذا تناول قليلا من طعام دهين فأمسك عن مواصلة الأكل كمن يشبع وما هو بشابع بعد ٥٠ والقوم (انْصِد مُوا) ٥٠ والانْصد ام الاصطدام ٥٠

(إِنْصِيرَعُ) : اذا غُلُب في المصارعه •• ويقال لمِن لا يلين ولا يخضع (هذا مَينْصِيرِعُ) ••

(اِنْصِرَ فَ ْ) : اذا ذهب لحال سبيله بب والانصرافي لفظ من ألفاظ المدارس يؤذن به للتلاميذ بالخروج الى بيوتهم ٠٠

- (إِنْصِعَدْ): يقال هذا الدرج مَينِنْصِعِد ْ عَلَيْه ، أِي هذا السلّم لا يمكن صعوده ٠
- (إِنْصَفَ ْ): يقال انصف بالنَّحَايِط ْ ، اذا التصق بالجدار ليتسع الطريق لمرور دابة ونحوها ٠٠
- (إِنْصِلَى): يقال إِنْصِلَى غَيْر ْ صَلْيَة ؟ أي رشق بمشط من الطلقات النارية ٠٠
- (اِنْصُلُبُ) : أي صُلب فهو مِنْصُلُبُ • ويقال لمن يطول قيامه وانتظاره في الشمس (انصلب بـِالشـَّمـِس) •
 - (إِنْصلَحْ) : أي صلحت خصاله ٠٠
- (اِنْصِلَخ): يقال انصلخ جَلِنْدَه • اذا احترق جلده ؛ أو انسكب ماء ساخن عليه • • وانصلخ جلده : يعنون به تعر ضه للأذى الشديد • • وأصل
- ماء ساخن عليه • وانصلخ جلده : يعنون به تعر"ضه للأذى الشديد • وأصل اللفظ من السلخ • •
 - (إِنْصَمَّ) : أي تباسك وانغلق ٠٠
 - (إِنْصُمُطُ) : اذا انسكب عليه ماء ساخن ٠٠
 - (إنضَّام °) : أي اصابه الضيم والعناء والمذلَّة و٠٠
- (اِنْضِبِاطْ): موظف عسكري مهمته في الجند نفس مهمة الشرطي " في الأهالي • • وجمعه اِنْضِبِاطِيَّةِ • •
- وانْضُبَطِ ْ الشُّغُلُ ْ اذا حكم اداؤه وأتقن • وانضبط فلان اذا تحسن سلوكه واستقام نهجه • وتكسر الضاد أيضا •
- (إِنْضَبَ ۚ) : أي شُدّ شدّاً وثيقا • ويقال في شخص يُـُقر َّع تقريعاً شديداً (اِنْضَبَ ۚ خَوَش ْ ضَبَّه) !
- (إِنْضِحِكُ) : يقال هٰذَا مَيِنْضِحِكُ عَلَيْهِ ، أَي انه واع ِحدر لا يُغش " ٠٠

(إِنْضَرَ): أي اصابه الضرر ٥٠ ومن ادعيتهم (اِلْيِتْعَدَّي عَالنَّـاس ينْضَرَّ "بْمَالَه و و لِلْدَه اِنْشَا اللَّه) ٥٠ أي من اعتدى على الناس أصابه الضرر في ماله وولده ٥٠ فهو منْضَرَ " بكسر الميم وضمها ٠٠

(اِنْضُرَبُ): اذا ضُرب • • وانضرب اذا أُصيب بطلق ناري • • وانضرب اذا استرط حق ولم يعد لأهله • • يقال انضرب عليه • • وتكسر الضاد أيضا • •

(اِنْضُمَّ) : أي كمن واختفي ••

(اِنْضَنِكَ °) : أي تداعت عليه الديون وعرضت له الحاجة ••

(إِنْضِهَدَ °): أي انزعج •

(اِنْطَبَ °) : أي سقط على الأرض من مكان مرتفع ••

(إِنْطُبُخَ ْ): يقال انطبخ الأكل اذا نضج •• وانطبخ الرجل اذا نضج عقله وتفقه الحوادث والعبر ••

(اِنْطْبُرَ °) : اذا ضرب بالطنبَر ° على رأسه ٠٠

(إِنْطُبُعُ) : اذا طبع كتاب ونحوه في المطبعة •• وانطبع أيضا ان يثبت

اثر الأصابع على الشيء الذي تلمسه ..

(إِنْطِحَلُ) : اذا اكل كثيرا بحيث انتفخ بطنه ..

(إِنْطِحَنْ) : أي طُحن الطحين ••

(إِنْطَخَ °) : اذا اصطدم رأسه بجدار ونحوه أو اصطدم بشخص ••

(إِنْطِرَى) : أي ذُكر مَ ومضارعه يننْطري ٥٠

(اِنْطِرِ َحْ) : يقال انطرح فَدْ طَر ْحة ، اذا نام من مرض شديد ..

(إِنْطِر َدْ) : أي طرد ٠٠

(إِنْطَسَ"): أي تبدد وتناثر على الأرض •• يقال ذلك في الماء وغيره ••

(إِنْطُفَى) : يقال إِنْطُفَى الضُو َه أَي انطفأ الضوء • • فهو مِنْطُفي ومَطْفي • •

(إِسْطِلَبُ): أي ركبته الديون ٥٠ وانطلب أيضا اذا كان مُلاحقًا على ثأر ٥٠

(إِنْطِلَعُ): يقال في الطريق لا يمكن اجتيازه بسبب الماء والوحل وغير ذلك (مَينْطِلع منه) • •

(اِنْطَمَ ْ): أي دُفن •• ومن ألفاظهم في السباب (رُ و ْح شُوفْ لَك ْ كَبُر ْ وِ انْطَمَ ْ بِيهِ) ••

(اِنْطُمَر ْ) : أي اختفى • • يقال اِنْطُمَر ْ فَد ْ طَمْر َ هَ ، أي غاب فلا يعلم عنه شيء •

(إِنْطُنُو َى) : أي التوى ••

(أَنْطَوْن °) : من أسماء المسيحيين •• ويقال أيضا (ٱلْطُون °) ••

(أَنْظَارُ): جمع نَظَرَ ٠٠ يقال في المجاملات (اِجْعَلْنَا تَحَتُ ٱنْظَارَكُ) أي فلنكن موضع رعايتك ٠٠

(اِنْظِلَمْ) : بكسر الظاء وضمها أي ظُلم ••

وانْظُلْمَت ِ الْمُرَةَ ، اذا تزوّجت بزوج لا يحسن معاشرتها ••

(اِنْعُابُ) : اذا أصابه عيب يقلل من قيمته ٥٠ والذين يقتلون بعض محارمهم يقولون في الكناية عن ذلك (اِصبِعي انْعُابُ وكَصَّيْتَه) ٥٠

(إِنْعَادْ) : أي أعيد • • وفي امثالهم (اِلْمُضَى مَينِعُادُ) أي ما مضى لا يعاد • •

(إِنْعُافْ) : أي أهْمل ٠٠

(اِنْعَسِدَ ْ) : أي عُسِدَ م وفي أيمانهم (و ْحَقِّ اللَّتِي انْعَسِدَ ْ و ْمَا انْشُافُ ْ) • •

(إِنْعِجَنَ ْ) : يقسال انعجن العجين ٥٠ ومن كناياتهم (إِنْعِجْنَتَ ْ

مُحَبُّتُهُ بُكُلُّنِي ﴾ كناية عن فرط الحب والألفة ٠٠

(اِنْعَدَ ْ) : أي أُخصي وحُسب • • وقولهم (هَٰذَ ا مَـيِنْعُنَد ۗ ۚ أَدْ مِي) أي لا يعتبر انساناً • •

(اِنْعَبِدَ مَ °): أي تلف وفسد •• وانعدم أيضاً اذِا نفتَذ فيِه حكم الاعدام ••

(اِنْعُرْ َفْ) : أي عُلم • • وانعرف أي انكشفت حقيقة شخصيته • •

(إِنْعَـزَ ۚ) : أي لقي اعزازاً واكراماً •• وانعز ۗ بمعنى نَـدَر ••

وقولهم في المجاملات (مَيْنْعَزَ ° عَلَيْك ° شي) أي لا يمنع عنك شيء .. •

(اِنْعَزِ لَ °) : أي فُصل من عمله ووظيفته ٠٠

(إِنْعِزَمَ °): أي دعي الى وليمةِ ٠٠

(إِنْعِصَر °) : يقول قائلهم (إِنْعِصَر ° كُلْبِي) اذا ضاق صدره . .

(إِنْعَضَ ") : اذا لُسع ...

(اِنْعِفَس °) : أي كرب ووجم • • وانعفس اذا حُم ۗ • •

(إِنْعَرِقَحِ °) : أي امتعض واستاء واكفهر " من أمر أزعجه ••

(إِنْعِكَسَ ﴾): ما كان من الأمور على عكس المرام • • وانْعِكْسَتْ

الآية ، كناية لهم عن فساد النتيجة المتوقعة لأمر يدبرونه ...

(أَنْعَلُ °) : من ألفاظ السب والزجر • • أصلها (ألعن) • •

(إِنْعَلِمَسُ) : أي استرط وغصب • • ويقال في البحق أو الدين لا يعاد لأهله • •

(إِنْعِلَمْ): أي عُلم وعُرف ٠٠

(أَنْعِمْ ' أَكُرْمِ ْ) : قول يقولونه اطراءاً لشخص عند ذكر اسمه ••

وكذلك يلفظ « أَنْعِمْ و آكْرِمْ » • • وقولهم « أَنْعُمَ اللَّه » من

أَلْفَاظُ الشَّكُرُ والثَّنَاءَ ، يقال في تقدير نعمة المنعم ••

- (اِنْعَبِمَى) : أي عَمِي َ وَكُفٌّ بضره ٠٠
- (إِنْعُمْرَ "): يقال انعمر المكان اذا كثر فيه السكان ٠٠
- (إِنْعُـوَ جَ ْ) : أي اعوج " • فهو منِنْعوج بضم العين وكسره •
 - (إِنْغُا) : اسم صوت بكاء الوليد ٠٠
 - (إِنْغَنَ ْ) ؛ أي انزعج وتكدر خاطره ومثله إغْتَتَ ْ •
 - (إِنْغُمَدَ رَ اللهُ غُدر به في مكيدة ٥٠
 - وانفدر اذا بُخس حقّه فأعطى أقلّ ممّا يستحقّ ••
- (اِنْغَنَرَ ْ) : يقال ذلك لمن يثق بشخص ثم يبدو له غشته ٠٠ أصله من الغرر ٠٠
- (اِنْغَرِرَزْ): يقال (مَحَبْتُه انْغَرِ ْزَتَ ْ بْكُلْبِي) أي رسخت في قلبي ٠٠ أصل لفظه من الغرس ٠٠
- (اِنْغَسَلُ) : أي غسل بالماء •• وانغسل كَلْبَه ، اذا زال منه الغيظ والحقيد ••
 - (إِنْفَشَ"): أي غرر به وخدع ٥٠ واللفظ من الغش ٥٠
 - (إِنْعُصَبُ) : وتضم الغغ أيضًا أي غُصبُ *
 - (اِنْعْفِمَرْ ۚ) : يَقَالَ اَنْفُو ذَ نَبُّهُ أَي غُفُورٍ ••
- (إِنْغُلُبُ): بتفخيم اللام أي غُلب في الحجاج والجدل والخصام ٠٠ وانغلب أيضا اذا خدع في بيع وشراء ٠٠ والجماعة انْغُلْبُو ا ٠٠ فهو منْغُلُبُ وهم منْغُلُبين منْ
 - (اِنْغَيْلَـكُ °): يقال انغلـكت البوب اذا أُغلقت ٥٠ بتفخيم اللام ٥٠
 - (اِنْغَنَّى) : أي اغتني ٠٠
- (أَنْفُ): الأنف ٠٠ ولا يعرفون لفظه الاً نادراً وفي ألفاظ التحدي والخصومة يقول قائلهم لآخر « غَرَ ما عَلَى آنْفَكُ أَسَو يها ، أي اعمل العمل رغماً عنك ٠٠

وانما يسمّون الانف « خَشـم ° » ••

(اِنْفَاتْ) : يقال هٰذَا الشَّبِي مَينِنْفَاتْ أَي لا يمكن ان يُتْرك أَو يعاف ٠٠ وذلك لأهميته ولذَّته ٠٠

(أَنَفَةَ) : ويقال أيضاً « عَنَفَة » أي الكبر والغرور ••

(إِنْفَتَ ْ) : أي تفت ونقطع • • يقال في الصبي يكثر بكاؤه (خَطيّة انْفَتَ ْ ° افتًاد َه مْن الْبَجِي) وقولهم (إِنْفَتَتَ ْ مَر ار ْتَه) كناية عن شد ق الجزع والغيظ • •

(اِنْفُسِتَكُ °) : انفتق ٥٠ يقال انفتك المي اذا هجم الماء بشد"ة من السد"ة تنكسر ٠٠

وانفتك الخياط اذا تقطعت خيوطه •• وانفتگت عليه الأمور ، اذا تداعت عليه المشاكل ••

(اِنفَحِرَ) : يقال انفجرت الدِنْسِلَة ، للدمّلة تنضع فيخرج ما فيها من ماء وقيح ودم ٠٠

(إِنْفِحَمْ) : أي غُلْب في المحاجة ٥٠ اصله من الفصيح (أفْحِمَ) ٠٠

(إِنْفَسَ"): اذا فُش َّ القفل بمسمار عند ضياع مفتاحه يقال انفش م

(إِنْفُشِخُ): أي شُجّ رأسه ٠٠

(إِنْفُصَلُ): من الانفصال وهو الانبتات • • وفي مثل لهم (إِنْفُصَلَ الصَيْفُ مُن ِ الشَّتَا) يضربونه للقوم يختصمون فيلغون ما بينهم من شراكة • ولهم فيه مضارب كثيرة • •

(إِنْفُصَمَ "): يقال انفصم خَسَمْه ، اذا وقع الأمر رغماً عليه ٠٠ (إِنْفُطَر " كَلْبِي (إِنْفُطَر " كَلْبِي عَلَم الله مَالله عليه ٠٠ وقول قائلهم (إِنْفُطَر " كَلْبِي عَلَم الله عليه ٠٠ عَلَم الله عليه ١٠ ع

(إِنْفُعَسَ ْ) : أي استاء وسخط ٥٠ وترد أيضا بمعنى انحرفت صحته ٥٠ (إِنْفُعَصَ ْ) : الرصع يكون في الحقاق والعلب من جراء الضغط عليها ونحوه ٠٠

(اِنْفَعَلُ): يقال انفعل منه أي استاء منه واغتاظ فهو منفعل ٠٠ (اِنْفَكَ "): من الانفكاك وهو عكس التماسك ٠٠ وانفكت الباب أي انفتحت ٠٠ وانفك " من الوظيفة ، اذا أمسك عنها باجازة أو نقل أو عزل ٠٠

وانفكت عليه حلوگ الناس ، أي أخذ الناس بلومه والخوض في أمره • • وانفكت باب السما اذا قرب الفرج والرجاء • • ويعتقد العامة ان باب السماء تنفتح ليلة المحيّة فمن لبث يرقبها فأدركها رأى الملائكة رأي العين ، وكل شيء سأله نفذ له • •

(إِنْفُكُدُ): أي قل ونزر وفُقد م

(إِنْفُكُر °): أي افتقر •

(اِنْفُكَسُ): يقال اِنْفُكُسُت البيضة اذا انكسرت •• وانفُكست عَيْنَـهُ اذا انسملت ••

(إِنْفَلَ "): يقال في الشيء يكون مشدوداً فينفل " • • وفي أمثالهم « منِتُ اللَّهِ مُنْ اللَّهِ عُمْامَة تَنْفَلَ " » وكذلك يقال « تَنْكُلُب " » • • للله يقال « تَنْكُلُب " » • • (إِنْفَلَت "): يقال انفلت من الله يد " أي أفلت • •

(إِنْفِلَعَ ْ) : أي انشق • • يقال للمشجوج (انفلع ر'اسَه) • •

(إِنْفَلِكُونْزُ مَ) : مرض الزكام الحاد " يكون مصحوباً بالحمتى وربما أرادوا بها الزكام على أية حال من أحواله سواء أخفت أم اشتد ت ٠٠ وكنت سألت الدكتور البحاثة معمَّر " خاليد " الشتّابَنْدَ ر " عن هذه اللفظة فكتب يوضح اصل معناها في لغة الطب ، قال :

الانفلونزا؟ كلمة مأخوذة من "Influence" في اللاتينية ، ومعناها التأثير أو الفاعلية أو السطوة والنفوذ ونحو ذلك أو وفي الطب : مرض وبائي شديد العدوى له ما لغيره من الاوبئة الشديدة الاخرى من انتشار وخطورة • سببه جرثومة متناهية في الصغر من نوع الفيروس • والفيروس جرثومة تترشح من ورقة الترشيح في المختبر وبذلك تختلف عن الجراثيم الاخرى ، وكان المرحوم الاستاد الجليل هاشم الوتري قد سمتى هذه الجرثومة « الحامة » ولكن اللفظة لم يكتب لها الشيوع • والمرض يتميز بالحثمتلي والاوجاع العضلية والعصبية وبعلامات التهابية في النسيج المخاطي المبطن للانف والفم والمجاري التنفسية والجهاز الهضمي • وله عقابيل خطيرة أهمها ذات الرئة والتهاب الاعصاب • ويؤدي الى ضعف شديد ، ويدوم من بضعة أيام الى اسبوعين • وفي زمان الوافدة ويؤدي الى الموت كأي مرض وبائي شديد الخطورة •

ومن المهم ان نفر ق بين الانفلونزا وبين الزكام الذي ينجم عن البرد وضعف المقاومة الجسدية ، وبينه وبين التهاب القصبات ، وما يصيب الناس عادة من زكام وهو النزلة أو « النشلة » كما يعرفها الناس لا غلاقة له بالأنفلونزا من قريب أو بعيد ،

معمر خالد الشابندر

(اِنْفُنِنَى) : أي هلك هلاكا ذريعـــا ﴿ وَانْفُنِنَو ا أَي بَادَوَا وَزَالَ مجدهم ﴿ وَكَذَلَكُ يَرَادَ بَذَلَكُ الْمِالِغَةَ فِي وَصَفَ الْفَقَرِ وَالْأَمْلَاقِ ﴿ •

(أَنْفَيِّةَ) : البَرَ ْنُوطي والنِشوق ْ وهُو مُسحوق التِتِن ْ يَعَالَجَ بالطيب والعطور فيستعمله هواته في علب خاصة حيث يأخذون منه شيئًا يسيراً بين السبّابة والابهام فيدسّونه في كلا المنخرين ، ولهم في ذلك كيف وراحة ..

والأنفيّة أنواع منهسا البَنْافي والـكُوزي والبَشاوُر والـفريّنسْاوي والبَنّفْشَة والرّاز ْقي والقريّاح والقَسَ في والمُ

(إِنْقُاسْ) : أي قيس •• اذا أريد قيأس شيء بشيء أو شخص بآخر

قيل في بعد القياس بينهما (هذا مينِنْقُاس "بنهنداً) أي ليس مثل هذا مما يقاس بهذا •

(أُ سُقَّاض ٛ) : البناء المتداعي •• والأنقاضِ أيضًا ما يتراكم من بقايًا مِواد البناء من أحجار وأتربة ••

(اِنْقُبَضَ ْ): أي قُبض الشيء وحصل في اليد ٥٠ وانْقُبُضَت ْ روحَه اذا مات ٥٠ وانقضت روحه أيضاً اذا كربت نفسه وضاق صدره من ظلمة أو ضيق في المكان أو حرارة الجو " ٠٠

ويقول قائلهم (آني أَ نُقُبُضُ مِن ْ هَبِيجِي مَكُان ْ) أَي يَضْيَقُ صَدَّري من مثل هذا المكان ••

(اِنْقَسِلَ): أي قُبِل ور ُضي به ٥٠ وانقبل التلميذ اذا تم تسجيله في المدرسة ٥٠ واذا لم يقبل قيل (مَا انْقَبِلَ) ٠٠

(إِنْقِتَلُ) : أي قُتل واغتيل ٥٠

(اِنْقْبِحَرْ) : أي حزن واغتمّ •• فهو منْقْبِجِيرْ وِهي مَنِّقَكَدُر َهُ •• وهم منْقَحْدين بفتح القاف وكسرها ••

(إِنْقِراً) : يلفظ براء مفتوحة أي قرىء • • وقولهـم في الكتابة « مُتَـنَّقِرِي » آذا كانت رديئة الخط • •

(اِنْقَسِرَ ضُ ْ) : أي زال وانمحى أثره ٥٠ وانقِر ْضَوْا اذا هِلْكِوا ٠٠ (اِنْقَسَمُ ْ) : من الانقسام ٠٠

(اِنْقِضَى): يقال انقضى عليه أي قُضي عليه وأهلك ، أو كُفُّ شرّه عن الناس ••

(إِنْقَطَع): من ألفاظ العقود والمناقصات ، حيث يتقدم أصحاب الأعمال والصناعات بتقديم تعهداتهم للقيام بالأعمال المطلوبة فيقع الاختياد على بعضهم فيقال إنْقَطع عَكَيه الشّغُل * • •

(إِنْقُنْفَلُ) : أي اغلق ٥٠ بتفخيم اللام ٠

- (اِنْقِلا ٰب ْ): الانقلاب هو الانتقاض على الحكم والاستيلاء عليه ..
- (اِنْقَـلَبْ): أي نكل عن عهده وتبدّل سلوكه ، يقال في الذمّ ٠٠ وانقلب اللون اذا حال وتغير ٠٠
- (اِنْقبِلع): من ألفاظ الزجر والمسابّة في طرد شخص من مكان « أَشُو دِ اِنْقبِلع ْ مِنِنَا » أي هيّا ابتعد ْ من هنا ٠٠ ماضيه اِنْقبِلَع ْ ٠٠ ويقال مدّ ينِنْقبِلع ْ مِنِنّا أي لا يتزحزح ٠
 - (اِنْقَـِلَـقُ) : أي قلق واضطرب ٠٠
 - (اِنْقَبِهَـر °) : أي حزن واغتم وهي الأصل في لفظ انقحر ••
- (اِسْقیاد °) : الانقیاد هو الطاعة ٠٠ ویقال فی المتصلب من الناس (هذا مین قاد ° لاَحد) ویلفظ (لَحدٌ °) ٠٠
- (اِنْكُنَارْ) : أي نكران الشيء •• والفعل منه عندهم (نِكَرْ) •• مضارعه يِنْكُنْرُ ويُنْكُنْرْ ••
- (اِنْكُالْ) : أي أَكُل • وينْكُالْ أي ممّا يصلح للأكل • وقولهم في طعام فع أو ردي « مَينْكُالُ » أي لا يصلح للأكل ولا يستساغ • وقولهم في الحق يسترط ولا مجال لرد " ه (إِنْكُالُ و إِنْشِيرَ ب " عَلَيْه مَي ") •
 - (إِنْكُنَانُ) : أصل لفظه (إِنْ كُنَانَ) ••
 - (إِنْكُتَ): أي انسكب ٠٠
 - (اِنْكِتَلْ) : أي قتل •• وانكتل ، اذا ضُرب ضرباً وجيعا ••
 - (إِنْكُدَ °): يقال إِنْكُدِّ الْسُكِشِيرِ °اذا أَتِي الآكل على شحمه ٠٠
- (اِنْكُرْ بَ ْ) : يَقُولُ قَاتُلُهُمُ (اِنْكُرْ بُتَ ْ رُوحي) يُريدُ انهُ ضَاقَ صدرهُ وكريت نفسه ••

(إِنْكِسَرُ): أي كسر ١٠٠ يقال في اناء ونحوه ١٠٠ وانكسر التاجر اذا خسر ١٠٠ وانكسر َت وانكسر َت اذا ارتد وا هاربين ١٠٠ وانكسر َت الفلوس : اذا هبطت قيمتها ١٠٠ وانكسر خاطر وعليه : اذا رق لحاله ١٠٠ (إِنْكِشَفَ): يقال إِنْكِشَفَت السيما اذا خف عنها الغيم فظهر شيء من ضوء الشمس ١٠٠

(إِنْكُمْ مَسْ °) : أي أمسك ٥٠ وانكمش اذا أصيب بالصرع ٥٠

(إِنْكُنَّا) : صوت الوليد عند بكاته ••

(إِنْكُنَادْ) : يقال في الدابة « هُناي ْ مَدَ تَـِنْكُنَادْ » أي لا تسلس قيادها •• وكذلك يقال في الطفل ••

(اِنْگُنَاسْ): اذا لُمس بالید أو بشيء آخر ٠٠ وفي أمثالهم (فُرْ گُناسْ مَيِنْگُناسْ) يضرب لمن لا يمكن مسته والتحرّش به ٠٠

(إِنْكُالْ) : أي قيل ٠٠ وقولهم « هلذا حَجي مَينِنْگُالُ » أي هذا قول لا يصح أن يقال ٠٠

(اِنگِحَمْ): يقال في شيء « هذا مَينْگُحُمْ » _ بضم الگاف وكسرها _ أي لا يمكن اقتحامه من نحو نار شديدة لا يمكن حملها أو مواجهتها • • وكذلك يقال في الشديد المتين من الناس لا ينازع • •

(إِنْكُدَرَ °): يقال في الشيء الثقيل لا يطاق حمله أو الرجل الشرير لا يقدر على مخاصمته أو الخبيث المتحايل لا يتخلص منه (مَينْكُدِر ° عَلَىٰهُ) • •

(أَ نَكُرَ): أنكر السفينة وهو مرساتها • • اللفظ من اليونانية (Ankira) على ما اورد الأب رفائيل نخلة اليسوعي في غرائب اللغة العربية • •

وقولهم (ذَبَ ُ أَنْكُر ُ وَكُعِدَ ﴾ أي جلس جلوس من لا ينوي مغادرة المكان ••

(إِنْكُورَ صِ ْ): اذا قرصته بعوضة أو حشرة ٠٠ أو قُرْصِ بالأصابع ٠٠ (إِنْكُورَ صَ ْ): يقال انگرض إصبِعْهُ ، اذا سقطت عليه حديدة فانحبس فيه الدم ٠٠ وهو أشق عندهم من الجرح ٠٠

وانِكُرضِ الحَـبِلُ اذا تقطع وانتكث ..

(اِنْكَرِ َطْ) : يقال في الشيء يكون بين الصلابة واللين يؤخذ بالأسنان فيؤكل مِن

وقولهم في جميل « يَنْكُرِ طْ ° » كناية عن جماله ٥٠

(أَ نَكُمُر ْلي): أسرة بغدادية •• واصل لفظه (أَنْقَر ةلي) نسبة الى مدينة انقرة • وكان جد م الأعلى قد چاء من هناك الى بغداد في ولاية قضائها • •

(أَنْكُرِي) : إِنَاء نحاسي فسيح له حاشية عريضة كالرف ، يستعمله باعة الكَيْمَر ° • • واللفظ من التركية ، وقد ذكره ابن مهنا المتوفى سنة ٧٣٥هـ في معجمه (حلية الانسان وحلبة اللسان) • •

(اِنْگُورَیْز °) : هم الانگلیز ۰۰ ویقال أیضا انگریز ° ۰۰ واجدهم انگر یّزی وانگیریزی ۰۰ والمرأة انگر یّز یّهٔ ۰۰

(اِنگسم) : أي إنقسم ٠٠

(اِنْكَشَنَّ): يقال في شخص يغادر قِوماً لا يريدون لقاءه ومعاشرته خَلَ يَـنِنْكَشَّ • •

(اِنْكُسَ ،) : أي قُص ، لما يقص من قماش وغيره ٠٠ وفي أدعيتهم (انگصت و دُكُسْتَك اشا الله) و (انگصت ايدك) وفي تكذيب شخص يروي الأكاذيب والمبالغات يقال (اِنْكُسَ و السك) ٠٠

(إِنْكَيْضَنَى) : أَيْ تَمِ واتَهَى ٥٠ وَفِي امثالهُــم (إِنْكَيْضَى النَّهَارُ بُنَفُّحِ النَّارُ) ٥٠ ويقــول قائلهم في الاستهانة بالخطوب وأيام الضــيق (يَنْكَيْضَي وَ نُصْنِيرُ * سُو اللِّيف *) ٥٠٠

(اِنْكُنْصَبُ ْ): أي أُسك • أصل لفظه من القبض • • وبقال في المضروع ومن يتشنج جسمه انگضب • وتكسر الـكاف وتضم ّ •

(إِنْكُلِطَعُ): أي انقطع ٥٠ وانكَطِع المخيط يبنُكُلِطِع ٥٠ وانكَطِع من المدرسة ، اذا لم ينواصلهم المدرسة ، اذا لم ينهب اليهب ٥٠ وانكَطِع مين جَمَاعُتُه ، اذا لم ينواصلهم بالزيارة ٥٠ وانكَطع المي من اذا لم ينسكب ٥٠ وانكَطع الدم ، اذا توقف عن الجريان ٥٠ وانكَطع كَلُبُهُ أي اشتد الجريان ٥٠ وانكَطع كَلُبُهُ أي اشتد اعياؤه وتعبه من شد ألر كُض أو حمَل شيء ثقيل ٥٠ اعياؤه وتعبه من شد ألر كُض أو حمَل شيء ثقيل ٥٠

(إِنْكُطَمَ ْ) : انقطع • • ومن أغاني الصبيان « يُنَا لَيْلِي انْكُطَم ْ ذَيْلِي » يضاهون به أغاني بعض المغنين الذين بكثرون من قول « يا ليلي يا ليلي » في أغانيهم تقليدا للغناء المصري • •

(إِنْكُلِكِ): بتفخيم اللام ٥٠ والگاف تكسر وتضم ، وفي المضارع يقال ينگلب بضمها ٥٠ أي انقلب ٥٠ وقولهم (إِنْكُلُكِ ، عَلَيْه) اذا انتقض عليه فصار عليه بعد أن كان له ٠ ويقال (انگلب فَد ، گَلْبَه) أي ساءت أخلاقه بعد ان كانت حسنة ٠٠

وانگلبت السيّارة بيه اذا انقلبت به ٠٠

وقولهم (اِنْكُلْمِيَت ْ خِلِيَهُ مَنْ) يكنون به عن تمعر الوجه وشدة الغضب ٥٠ ولكنهم يستعملون هذا اللفظ في ذم تشخص يتسخط على أمر لا ينبغي السخط على مثله ٥٠ فيقال له (إشْسِيك النَّكُلْبَت ْ خِلِقْتَك ؟!) ٥٠ لا ينبغي السخط على مثله ٥٠ فيقال له (إشْسِيك النَّكُلْبَت ْ خِلِقْتَك ؟!) ٥٠٠

(اِنْگُلِیزِ ْ): ویقال للواحد منهم انگلیِزی والمرأة انکلیزیّة .. والمِلْح ِ انْگلیزی : عقّار یعالجون به الامساك ..

(إِنْلا ٰص ْ) : يقال إِنْلا ٰصَت ِ الْمُسَاُّلَة ، كناية عن اشتباك الأمور وتعاصيها .

وانلاص التَّمْرُ اذا اختلط بعضه ببعض فصار اشبه بالكتلة من الطين الليّن ٠٠

(إِنْلِيسَ): أي لُبِس ٠٠

(اِنْكْمِحِكُمْ) : أي لُسع بعضة عقرب • • وكذلك اذا اصابته جمرة نار • • وانلجع أيضًا اذا اعتبر بالحوادث السيئة في حياته فأصبح شديد الحذر • • •

(إِنْكِحَسُ): أي لُحس · وذلك من نحو لحس الاناء أو الاصبع · ·

(اِنْلْبِحُمْ): يقال في الجرح اذا رقاً والتحم ••

(اِنْكُـزِ مَ °) : أي قبض عليه وأمسك • • وانلزم اذا أصابه الصرع • •

(اِنْلْسِتُ) : اذا لسعته حشرة ..

(إِنْكُصِمَ °): يقال إِنْكُصْمَت عَيُونَه اذا اطبق عليها الجِذَى والصديد ...

(اِنْكُطَّ): أي كُرع كرعة ً واحدة • يقال لما يشرب • • وانلط أيضاً اذا استُر ِطَ واغتصب من حق • •

(اِنْلُطِشَ ْ) : يقال في الشخص يتداعى على الناس ويلتصق بهم « و َيْن ْ مَيِجِي يِنْلُطِشَ ْ » • •

(إِنْكُـطِعَ) : من اللطع وهو اللحس ••

(إِنْكُنْظُمَ ْ) : يقول قائلهم إِنْكُظُمِت ْ مَنْ الْسَكَمُلُ َ ، اذا دب القمل الى جسمه • • وكذلك يقال اللظمت بالنمل ، اذا راش النمل في جسده • • وانْكُظْمَت ْ الأَبْرَ ةَ اذا ادخل الخبط في سمتها • •

- (إِنْكُكُ) : أي ساءت سمعته ، واللك الشيء اذا وضع عليه اللُّك "
 - (اِنْلُمِگُنَى) : أي عُثْر عليه بعد فقده ••
 - (إِنْلَكُفُ • إِنْلُكُفُ): أَذَا لُقِفَ بَالِيدِ •
 - (إِنْكُمَ ") : أي جمع بعد تبديده وسكبه ••
 - (إِنْلُــوَ َى) أي التوى من الالتواء ••
 - (إنْسحَى): أي منحي ٥٠ من المحو ٠٠
- (إِنْمَدَ ْ) : أي امتد وطال ٥٠ وانمد السماط اذا وضع الطعام ٥٠ وانْمَد َ تَ ْ إِيدَ م اذا مد ها ليتناول شيئا ٥٠
- (اِسْمُر َدْ): يقال اسْمُر َد ْ اللبِنَ اذا ليّن بالماء •• وانمرد ْ گَلْبِي عَلَيْه اذا رق لحاله •• وانمرد حَقَّه اذا غصب وضاع •• وانمرد فَد ْ مَر ْدة ـ بتفخيم الراء ـ اذا هُر ِس َ وسُحِق َ ••
 - (إِنْمِسَحُ) : أي ذال ومُحي ٠٠
- (إِنْمُشَ) : اذا ازيل ٥٠ وإِنْمُشَكَى أي سُلُكَ يَقَالَ ٥ الطريقَ مَينْمُشَي » أي يتعذر المشي فيه ، من جراء الطين والوحل والأنقاض ٥٠
- أَ إِنْمُصَ °): يقال في الشيء يُمكَّس ، فهو مَمْصُوص وكذلك يكنى به عن النحف ٠٠
 - (إِنْمُطَلَ): أي سقط على الأرض بكامل جسمه ٠٠
- (اَنْمُغَلُ): اذا أُمسك بطريقة أدت الى أذى في خاصرته • وغالباً ما يقال ذلك في الطفل لا يحسنون أخذه باليد • ويبدو انهم أخذوا اللفظ من الطريقة التي كان المغول يستعملونها في جر "الناس والقبض عليهم اذ كانت ظاهرة العنف والقسوة •
- وقد يكون من المغل وهو داء يصيب الدابة من جراء اكلها التراب مع الحشش ونحوه ٠٠

(إِنْمَلَ ْ) : أي مُلُ ّ ٠٠ ويقال في مخاطبة شخص على وجه المجاملة (اِلْسُكَعُدُة و ْيُاك ْ مَتَيِنْمَلَ ْ) أي لا تُمُل مَجَالَسَتَكْ ..

(اِنتَّاش ؓ): أي بُـلغ اليه ونيل ٥٠ وقولهم ﴿ هٰذَا مَسِنِتَّاش ؓ) أي عال مرتفع لا تناله اليد ٠

(اِنتَّبَسُ °): أي نبش القبر •• وانتبش أي مات يقال في الذمّ والتهكم •• (اِنتَّبَسُ °): أي سُرقُ ونشُل نشلاً ••

(اِنَّتَفَ): أي أهين أهانةُ شُديدة ﴿ وَانْتَفَ الرَيْسَ أَذَا هُـُلْسَ . • وَانْتَفَ الرَيْسَ أَذَا هُـُلْسَ وانتَّنْفَت اللَّحْيَّة ، اذا نتفت • • وانتَّنَف : كناية عن الهلاك والعدم • • (اِنَّتَر) : أي تناثر وتبدد • •

(اِنَّجَرَ °) : يقال في اللوح ينجره النجّار : اِنَّجَر ° • • ويقال في شخص يضرب ويهان ويؤدّب على اساءة اساءها (اِنتَّجَر ° خَرُوش ° نَجَدْر َة) • •

(اِنْتِحَلُ °): اذا صار نحيلاً من هم أُ أو غرام أو مُرضَ ..

(اِنَّخَبُ • • اِنْخَبُ) : بالباء العريضة • يقال انتخب كَلْبُ أي اكل الهم قلبه كناية عن الهزال من فرط الهم وانتخبت الخِشبَة اذا نخرت • • (اِنتِّخَدَ) : أي أخذ • •

(اِنَّخَالُ) : _ بتفخيم اللام _ أي نُخل بالمنخل ••

(اِنَّذَرَ): للنذر ينذر ٠٠

(اِنتِّسى): أي نُسي •• وأهمل ••

(اِنِّسَفَ°): يقال في الطعام يقبل عليه القوم فلا يبقون منه شيئا ٠٠

(إِنَّشَرَ ْ) : أي نشر في الصحف وأعْلن عنه ..

(اِنَّشْكَ ْ) : أَي أَصِيب بِالنِّكَامُ ﴿ وَانْتَصْلُ أَيْ سُنْرَقَ مِنْهُ شَيْءٍ ﴿ وَانْتَصْلُ أَيْ سُنْرَقَ مِنْهُ شَيْءٍ ﴿ وَانْتَصْبُ الْمَيْرُ ۚ) اذَا وضعتْ مائدة

الخمر ونحوه ٠٠

(اِنِّصَر °): أي انتصر ٠٠

(إِنَّطَى) : أي أعْطِي ٢٠٠

(إِسَّطَيح مُ) : اذا نطحه خروف وغيره ٠٠

(إِنَّعَلَ °) : من أَلفاظ السباب • بمعني لُعينَ • •

(اِنَّغَزْ) : اذا و ُخِزَ بابرة و نحوها ••

(اِنتَّفَشَ °) : أي انتفش • • وكذلك يراد به التكبَّر والعيُّجْ ب • •

(اِسَّقَض °) : يقال انتقض و ضُوْرَ ، أي انتقِض وضوؤ. • •

(اِنتَّقَالٌ): أي انتقلِ من مسكنه الى آخرِ •• وانقلِ الموظف اذا نقل

الى دائرة اخري ٠٠

(إِنَّكُر °): أي جُمُحد • • يقال في الدين ينكره المدين • • والنعمة يجحدها المنعم عليه • •

(إِنَّكُلُ): أي أُكِلُ .٠٠

(اِنَّكُلُ ْ) : _ بَنْفُخْيِمُ الْلَامِ _ أَي نَنْقُلُ مِنْ مَكَانُهُ • • وَانْكُلُ الْأَكِلُ ْ

اذا حمل الى البيت ٠٠

(إِنِّهِيَ) : أي نُهي من شيء وحُنْدُّر منه ••

(إِنَّهَب °) : أي نُهب وسرق وتداعي الناس على أخذه ه٠٠

(إِنْو جَدْ) : أي وجد ٠٠

(إِنْو خَذْ): أي اخذِ • •

(أَنْوَرَ ") : مِنْ أَسْمَالُهُمْ ﴿ ﴿

(إِنْو ِزَى) : أي اضطر " الى الشيء اضطرادِا ••

(اِنْوَ سَ ْ) : أي أُبلغ وشاية ً ••

(إِنْو ِصَفَ °) : أي وصف ٠٠ يقال في الشيع المُفْتَخَرَر « مَينُو صُف ° » أي لا يوصف ، كناية عن فرط محاسنه وكماله ٠٠ وكذلك تضم الواو ٠٠

(إِنْوِصَلُ ْ) : يقال (مَينِوْصِلُ ْ اِلْذَاكِ الْمُكَانُ) أي لا يتوصل الله بسهولة ...

(اَنُـوف ْ) : أي ذو أنفة وإباء ••

(اِنْو ِفَكَى) : يقال انوفى الدين ، أي سند"د ••

(إِنْوِكَلْ): أي أكل ٥٠

(اِنْو لِکَي) : أي احيط به بنتة وكان أعزل من سلاح ••

(إِنْو لَدَ): أي و لد م عقال في السؤال عن مولد شخص (إشْو كِت ،

اِنْو لَد °)؟ . • وقولهم (مَا انْو لَد ° مِثْلَه) أي لم يولد مثله بعد • •

(انْهَجَمْ) : أي تداعى وتهدّم • ومن ألفاظ الزجر والتقريع قولهم في تكذيب شخص (اِنْهجَمْ بَيْتَكُ ْ اِشْكَد ْ تَكْذُبُ) •

وفي امثالهم (إِنْهِجِمَ "بَيِّتُهَا لِلْبُامْيَة إِشْكُد "تُنْفُخ") ! .

(إِنْهَدَ ") : اذا أَفلت عصفور من اليد أو دابّة من المربط .

(إِنْهَازَ ") : أي اهتز " • •

(إِنْهُمَ ") : اذا اصابه الهُم " ..

(اِنْهُمَكُ) : يقال انهمك اذا كثرت شواغله وضايقته أموره ، فهمو

مِنْهِمِكُ ومَهُمُوكُ • • وانهمك بشُغْلَه اذا حرص عليه •

(آنبي): أي أنا •• وحين يطرق احدهم باب دار فيسأل من في داخلها عن الطارق فيرد" قائلا « آنبي » وقد يقول « أَنَا » أو يقول « آنهَا » • ومن آداب العامة ولاسيما النساء ان الواحدة منهن اذا تحدثت عن شيء وارادت تعداد أسماء جماعة من النساء فبدأت بذكر نفسها قائلة « آني » عادت مستدركة على ذلك بقولها « عُوذْ بِالله مِنْ گُولَة ْ آني » أي أعود بالله من قولة أنا ٠٠ كأنهم لا يرضون الاتصاف بالأنانية ٠٠

وفي التهديد يقول شخص لآخر « آني اِلك° » أي أنَا لك فانتظر ما سوف أصنعه بك ••

وكذلك يقول شخص لخصم له « آني و "ياك عكى مك الله » أي لابد أن أظفر بك يوما من الأيام • • أو لابد أن أحصل على حقتي منك في وقت ما • • وان امتد الزمن وطال • • وأحسب لفظة « مك الله » هنا ان الأصل فيها « أ مود الله » أي على ما هو معهود من حلم الله وطول صبره • • فكأنه يقول لخصمه انه مهم صبر عليه صبر الله على الناس اذ يرخي لهم حبل الطمأنينة فانه لابد في النهاية ان ينال مطلوبه منه من نحو الانتقام أو استحصال حق أو ما شاكل ذلك • •

وفي التهديد والتوعد يقول قائلهم لخصم له « آني آني و انْتَ اِنْتَ ، أي كلانًا يعرف نفسه ٠٠ وكذلك تعني أنا موجود وأنت موجود ولابد من معركة فاصلة ، بيننا ٠٠

وفي التشكي من الورطة يتورط فيها شخص « آني وكَيْنُ 'و ْهَالْبَكْوة وكَيْن ْ ؟ » أي أين أنا من هذه البلوى ٠٠

ويقول شخص في بيان الرتبة والمنزلة بينه وبين آخر « آني وكَيْنَ هُـُوَّ وكَيْنَ ؟! » أي اين أنا منه ••

(أَنس): أي أليف حسن المعاشرة ••

وأنيس من أسمائهم ٥٠ وأنيسة من أسماء النساء ٠٠

(أُنُو): بمعنى « وَ َ » من حروف العطف • • وهي أيضًا أداة يقولها المتكلم

خلال كلامه تريتاً للتفكير في تهيئة كلام آخر • • كما ترد كأداة يعبر بها عن السأم والضَجَرْ والاسكات والرُجر والتؤجمُ • •

وكَدَلِك تُمدِّ مدُّ أَ مَرَكَتَرَاً ادًا قَالَهُا مِن تَذَكَّر شُنِيًّا فَاتَهُ فُجُزعُ لَهُ ••

(اَو ْ) : يقال « اَو ْ تَرَوَحْ أَوْ ْ تَجَي » أَيْ امْنَا ان تَدُهَّب وامّا أَنْ تَنجِيء ، وترد بنعنى ﴿ وَ اِلا ٰ ۖ ﴾ مَن ذلك ان تقول الأم لؤلدَهَا الحُرك ﴿ تُكُعُدُ واحة أَو أَكُلُكَ لابوك » وكذلك للاضراب ، كأن يقول شخص لولده « روح للسوك » ثم يستدرك « اَو ْ اَوْكَفْ ْ هَسَّه » أي لا تذهب الآن وانتظر ••

(آو ْ) : منِ أَلفِاظ الحَشِيَاشَة ٥٠ ومنه (آو ْ يناب ْ) و (آو ْ ينا و َلَـد ْ) ينادون بها ٥٠

و « آو ْ يُاب ْ » مما يلفظه سفهاء السكارى في مثل قولهم يتبجحون به « لَك ْ آو ْ يُاب ْ ، هَيَيَّ هُ أَسِيَقَيِّط ْ سِتَبِع ْ دِ ُوكِ ْ وِ الْسِكَيَعِيْبَةَ مِهِ

(أو" ا) : من ألفاظ الأطفال يتشكون بها من ألم ونحوم ٠٠ وكذلك يجبرون بها عن دغبتهم في ضرب شخص ٠٠ ويقؤلون « أو ه أيضاً ٠٠ وقد أثبتناها في (قاموس الأطفال البغداديين) ٠٠

﴿ أُوْ ۖ أَبِينَ ۚ ﴾ : ركعات يزكفونها تطوّعًا بعد صلاة المغربُ ﴿ ا

(أَ وَ ٰاز °) : النغمة واللحن •• من أَلْفَاظُ قَدماء اللَّغَين ••

﴿ أَوْاشْ ﴾ ؛ وْمثلها ﴿ يَـوَاشِنْ ﴾ لفظ يطلب به الاستثناء والهدوء . والتلبُّث ويرد أيضا في التهديد والتوعد ...

وكذلك يقولون في مخاطبة شخص أواشك ° ، وفي مخاطبة امرأة آواشيج ° وفي مخاطبة جماعة آواشكُم ْ أَيْ تُمْهَلُوا وُلا تشتعُجُلُوا ،

(أُوْانْ): لفظ يرد في سواليفهم وأقاصيصهمْ في مُثل قُولهم (يُـا مـِلـَك ِ

الزَّمَان وصاحبِ العَصِر و إلا وان) و والأصل فيه من الفصيح ٠٠ (أَوَانيُس) : من أسماء الأرمن ٠

(أو ْباش ْ) : الرعاع والهمج مِ، وسفها الناس مِهِ

(اَوْپُـر ٰا) : منتدى الرقص ومسرجه ، من الایطالیة "Opera".

(اَوْيْسَتِينْ ٥٠ اَوْبْسَنَيْتِ) : الأُوفِسِينِ ٠٠

(أو ْت ْ): من مصطلحات لاعبي كرة القدم ٥٠ وهبي من الانگليزية "Qut" أي خارج ، وذلك حين تبخرج الكرة عن ساحة اللعب ٥٠

(أُوتُومْبِيلُ) : السيارة أول ما عرفت وشاع اسمها في بغداد • • قال الأستاذ محمد دياب في كتابه معجم الألفاظ العديثة ان اللفظ من "Auto" أي ذاتي • • و "Mobile" أي متحرك • •

(آوْتَوَمَاتِيك): من الانگليزية "Automatic" للجهاز يشتغل ويكف عن العمل بطريقة آلية فيه دون الحاجة الى مراقبته وتنظيم عمله ٠٠ والساعات الأوتوماتيكية مثلاً لا تحتاج الى نصب ومل، باليد ٠٠ وانما يتم لها ذلك من نفسها ٠٠

(أُوتي) : المنكواة الحديدية ٥٠ نسبة الى (اوت) في التركية وهي النار ٥٠ والأوتيجي : صاحب صناعة طيّ الملابس وتسويتها بهذه الآلة ٥٠ وجمع الأُوتي أُوتيينات ٥٠

(أُوتَـنَيْل ؑ) : الفندق لمنام المسافرين واقامتهم •• وجمعه اوتـَنِيلا ْت ۗ واللفظ من الانگليزية "Ĥotel **

(أُو ْجُ ْ) ؛ من المقامات العراقية ١٠٠ أصل ضربه النغمي السيكاء ٠٠ إ أو جاع ْ) : الموقد من التركية ١٠٠ وقد ذكره الكاشغري في معجمه (ديوان لغات الترك) بلفظ (أُجَق ْ) ٠٠ (أَوْحِبِ ۚ) : أي قف ُ تمهل وهي لغة ريفية جنوبية شروگية ٥٠ لا يلفظها البغداديون وانما يلفظها الشروگيون الحالتون فيها ٥٠

(أُوج ° كَوْمُلْكَكِي) : كساء داخلي للنساء • • واصل لفظه (إيج كوملكي) من التركية أي ثوب داخلي • •

(أُوحِ ْ لَي) : نوع من ألعاب الاسقمبيل ٥٠ قال الاستاذ علي الشوبكي في وصفه : (يلعبونه بست وثلاثين ورقة حيث ينُق صون بعض أوراق الاسقنبيل من اللعب وهي التي يسمونها « بَوْش ° » ٥٠ ويلعب اللعبة اثنان أو ثلاثة أو أربعة ٥٠

ويكون اللعب على أساس ان يقوم احدهم بتوزيع ورقة ورقة على جماعته ثلاث مرات حتى يكون لـكل منهم ثلاث ورقات ٥٠ وتكون له أيضا ثلاث ورقات ٥ ثم يلقي بقية الأوراق على المَيْز وبعد ان يكشف عن واحدة منهـا لتكون هي الـكاعية حيث تبقى الى نهاية اللعب لتكون نصيب آخر واحد من اللاعبين ٥٠

يبدأ الجالس عن يمين من كان قد وز ع الأوراق فيسحب ورقة رابعة من مجموعة الأوراق الموضوعة على ميز اللعب فتكون لديه أربعة فيلقي واحدة منها مكشوفة أمام الجماعة • وقد تكون أبو العشرة سينك مثلاً فيرمي من يليه في اللعب ورقته وقد تكون قيز تم سينك ثم يرمي آخر ورقته وقد تكون أبو السبعة من نوع الساعية فيكون هذا هو الغالب وذلك اذا لم تكن الساعية سينك • •

ويستمر اللعب حتى يتم سحب الأوراق كلها • • وبعد ذلك يحسب كل منهم أوراقه وتكون لها قيم معينة مصطلح عليها عندهم فالبير لي يعد باحدى عشرة نقطة • • والا كلّي بعشر نقاط والد اغلي بأربع نقاط والقيز ة بثلاث والبحبَغ بنقطتين • • أما الأوراق الباقية فلا قيمة لها • •)

واللفظ من التركية (اوچ °) أي ثلاثة •• وانّما سمّي بذلك لأن الأوراق

التي توزَّع على اللاعبين تكون ثلاثة في مبدأ الأمر ••

(أُوحِنْحِي) : من يكون دوره في القوم الثالث ••

(أَكْوَخُ): رمح طويل غليظ يمد بين حصاني العربة حيث يشدَّان اليه •• واللفظ من التركية •• وقد أورده ابن مهنا في معجمه بلفظ (اوق) وذكر ان معناه النشاب • • ويذهب الدكتور مصطفى جواد الى ان اللفظة عربية • •

وَاَوْخُ ۚ أَيْضًا كُلُمَةً يُسْتَطَابُ بَهَا الشَّيِّءِ • • كُمْنَ يَنْزُلُ فِي مَكَانَ بَارِدُ طَيِّب الهواء بعد تعب شديد فيقول في استطابة منزله هذا (أَوْخُ ْ) • كذلك يقولها من يشم واتحة عطر ٠٠ واذا عانق شخص طفلاً له قال في ذلك اوخ مستطماً معانقته طفله ٠٠

(أَوْدَةَ) : الغرفة وجمعها أوّد ات ومنهم من يقول أو د م وهي من التركية (اوتاغ) واصل معناها فيها (السرادق) ••

(أُوَدُانُ): يقــال في مثل لهم (لا آنُ وكًا أُودُانُ) أي ليس هناك احد ٠٠

ولعل الأصل في « اودان » هذه هو « آب ° دان ° » أي البئر يجتمع فيها ماء المطر • • في الفارسة على ما ذكر الأب رفائيل السبوعي في غرائبه • •

(أَوْدُ يُـوِنُ) : اسم شركة أَلمانية للاسطوانات "Odeon" ••

(أُوذُ انْ) الأذان للصلاة • • واوذان الشافُعي : الأذان يقع مع الفجر • • وكان الحَنَفَة وقد أدركنا اذانهم لصلاة الصبح لا يؤذنون الا في سحر النهار ، فاذا انصرف المصلى عن صلاته كانت الشمس في طريقها الى الظهور ٠٠

ويقولون (من أوذان الشافعي) كناية عن فرط التكير ••

(أَو ° ر ' يَتَة) : أوريا القارة المعروفة ٥٠ والنسبة اليها أَو ° ر ' يَتْ اوي ٥٠ والمرأة اورپاو يَّة ٠٠

(أَ وَر ْتَي) : الغطاء يوضع على الفراش وقايةً له من الانساخ • • واللفظ

من التركية ٠٠ قاله في الدراري اللإمعات ٠٠

(أَوْرَ دْدِي) : مضارب الحيش ومعسكراته والحيش نفسه أيضا • • وقولهم (عَسَالَكُ ° اوردى) قول يصفون به كثرة ابناء العائلة ٠٠ ويقال في المرأة يكون وراهم عدد من اطفالها ﴿ حِنَّا يُسِمَّةُ و يَنَّاهُمُ اوردي ﴾ • •

والأصل في اللِفظ انه (اوردو) • • وقال العلاَّمة الشبيبي في (اصول ألفاظ اللهجة العراقية) انها من الألفاظ التي شاعت في أيام حكم المغول العراق ••

(اَوْرِ زَرْدِي بِالِكُ ﴿ ﴾ إَوْرُوزِ ْدِي بِالهُ ۚ) : مِخِزِن تِيجِارِي واسعِ أَشْبِهِ بسوق مستقلة تديره اليوم شركة المخازن العراقية المؤسسة سنة ١٩٦١م ٠٠

والاصل في اللفظ انه مؤلف من (اوروزدي) وهو اسم شنخص فرنسي و (باك) وهو ألماني وكان ذلك سنة ١٨٥٢م في اسطنبول •• ثم ضموا الى المخزن مخزناً آخر كان معروفاً في مصر لتاجر مصري اسمه عمر أفندي فأصبح المخزن يعرف بهذه الإسماء الثلاثة ٠٠

وقد فتح له فرع في بغداد سنة ١٩٢٠م في المصبغة وانتقل بعد احتراقه الى شارع المستنضر بجوار حمام حيدر ثم اتخذت له بناية على أرض من موقوفات قره على المجاورة لجامع السيد سلطان على ٠٠

﴿ أَوْرِ ۚ طُمَّ ﴾ : الزولمَّة تكون في وسط الغرفة • أو أنَّها تفرش الغرفة كُلُّهَا * * وَعِنْمُهُمَّا أُورِطَاتُ * * وَاللَّفْظُ مَنِ التَّرَكُّنَّةُ بِمُعْنَى الوسط * •

والأورطة ايضاً ضرب من لتب الصيان بالدعل •

(أَوْرُ طُنُّمَةً) : من الخانات القديمة في بغداد بناه أمينالدين مرجان وهو يقع في الجنوب الغربي من جامع مرجان •• بينهما مسافة تقدر بالخطوات •• وقد حرفت اللفظة من (التيمك) حيث قلمت اللام راءاً والتاء طاءاً • • وقد جاء في حانسية (ص ٢٦٦) من كتاب (بغدادمدينة السلام) بقلم ريىجارد (هذا النوع من العثان يسمى التيم على وزن التين • والصغير منه التسمك باضافة كاف التصغير الفارسية • لأن الكلمة فارسية الأصل بلغة أهل خراسان ••

وقد جاء في أعلى الباب الشمالي الغربي منقوشاً على الآجر" بسم الله الرحمن الرحمن الرحمن الرحمن الرحمن المراء في العالم ١٠٠٠) الصاحب الأعظم الأعدل ملك ملوك الأمراء في العالم ٠٠٠)

والكتاب ترجمة الأستاذ فؤاد جميل والدكتور مصطفى جواد •• والتعليقات التي عليه بقلمهما ••

وقد علق مترجم (رحلة بكنگهام) الأستاذ محمدعلي حلاوي على اشارة الرحالة المذكور الى خان الأورطمة بقوله (هذه اللفظة تركية ومعناها المعقود (*) لأنه مسقف بعقادة كبيرة ولم يكن هذا البخان في أيام انشائه خاناً على نحو ما صار اليه في العصور الأخيرة وانما كان بناية ملحقة بالمدرسة المرجانية ٠٠)(**)

(آوْر ْفَة) : هي مدينة الراها القديمة ٠٠

والأورفلية محلة في ظاهر الباب الشرقي من بغداد كانت بساتين ٠٠ وبت الأكّر ْفَكُلَّى أُسْرة بغدادية ٠٠

وجامع الأورفه لي مسجد جامع بني في الباب الشرقي •• وجاء على باب مصلاه وحرمه ما نصه مكتوباً على رخامة :

(بسم الله الرحمن الرحيم • • انما يعمر مساجد الله من آمن بالله واليوم الآخر وأقام الصلاة وآنى الزكاة ولم يخش الآ الله فعسى اولئك ان يكونوا من المهتدين • •

قامت بتشييد هذا الجامع الشريف الحاجة نجيّة خاتون الأورفهلي في ٧ ذي الحجة ١٣٧١ الموافق ٢٨ آب ١٩٥٢ راجية من الله تعالى القبول) ••

^(*) في قاموس الدراري اللامعات في التركية (اورتمك) التغطية والستر ونحو ذلك ••

^(**) مجلة سومر (١٠/٢٧٢) ٠٠ وكان الرحالة الانگليزي قد حل في بغداد سنة ١٢١٨هـ ٠

والأَوْرِ ْفَــة : مِن المِقِاماتِ العراقِية ﴿ •

(أَوْرَ نَسْج °) : نوع من الأشربة الغازية ٠٠ وأصل لفظه من الانگليزية "Orange" •٠٠ ومعنى هذه في الانگليزية البُر "نُقْال ٠٠

و (آوْرِ نَسْج °) : حركة من حركات المصارعة • • وذلك ان يأخذ المصارع ذراع صاحبه فيضعها تحت إبطه ثم يلفه ويرميه ارضا • • ويقال له (آر ِ نُسْج °) أيضًا • •

ولعل اللفظ من التركية القديمة (اورنج) بمعنى الرشوة ٥٠ والاغراء ٥٠ (أَوْر ْنَكُ ْ) ؛ يقال في الاستخفاف بشخص يتصرف تصرفات سمجة أو يتكلم بفهاهة وركاكة (عاب ْ هَا ْلاً وْر ْنَكَات ْ) ويغلب عليها ان يرد استعمالها في ألفاظ النساء ٠٠

ولعل أصل اللفظ من (نيرنگ) في الفارسية بمعنى التصنع والمخرقة ٠٠ وقد تكون من الفارسية « آرنگ » بمعنى الطرز والنموذج ٠٠

وقــال الدكتور أحمــد عيسى بك في المحكم (رنگ هو الشعار للملوك والأمراء الأتراك والمماليك في مصر ٠٠ أرنك أو اورنك كلمة فارسية بمعنى لون شكل صفة) ٠٠

(اَو ْزار ْ): عـــد ّة العمل والصناعة •• وهي من ألف اظ النجّارين والصفّارين •• والأوزار أيضا طريقة في تسنين الألواح الخشبية ••

(أو ْز اع ْ) : الأخلاق والعادات ٥٠ يقال (مَتَع ْجَبِنْنِي اَو ْز اعَه) أي لست ارتضي خلقه وسلوكه ٥٠ لعل الأصل فيه (اوضاع) فصارت اللفظـــة بمقتضى الرطانات الأعجمية الى (اوزاع) ٠٠

(أَوْشُـٰار ْ) : من المقامات العراقية ••

(أوشادي) : ضرب من الحبن الفاخر يجلب من شمال العراق حيث

يجبَّن هناك مخلوطا ببعض الأعشاب ٠٠ وهو من الأجبان التي لا تعرف في غير المبراق ٠٠ ويجسبن صناعته الأكراد ٠٠

(أَوْفُ) : من أَلفاظ التَشكي والتَهُمر ** يَقَالَ * أَوْفُ مَيِنُ فُلاَ ٰنَ * أَي أَفَّ مِن فَلاَ ٰنَ * أَي أَفَّ مِن فَلانَ **

(اَوْفَر ْ تَايَّم ْ): لفظ من الانگليزية بمعنى اضافة وقت آخر الى أوقات المجمل والاشتغال فيه ٠٠ ويكون لهذه الاضافة حسابها عند اعطاء الأجور ٠٠ ولفظه في الانگليزية "Overtime"

ولفظة آؤفَر من الألفاظ الشائعة لدى المستوردين من التجار وهي من الانگليزية بمعنى العرض والتقديم "Offer" ••

ومنهم من يلفظها بالقاء الغربية المثلثة ••

(أَوْفُ سَايِبُ ۚ): من مصطلحات لإعبي كرة القدم ﴿ وَمَعَنِاهُ تَسَلُّلُ اللَّهِ بِهِ وَمَعْنِاهُ تَسَلُّلُ اللاعب ودخوله منطقة محرمة واللفظ من الانگليزية "Off Side" • •

(أَوْفُسَنِت °) : من مكائن الطباعة الحديثة ٥٠ واللفظ من الانگليزية "Offset"

(اَوفَىق ْ) : أي أصلح وأليق •• يقول قائلهم (اَو ْفَق ْ لي لَـوٚ أَدوح) أي خير ْ لي أن أذهب ••

(اَوْفِيز °): محل إدارة الأعمال التجارية وغيرها ٠٠ وكذلك يراد بها دوائر الدولة ٠٠ وقد حرفت أيضا الى حَفيز ٠٠ وجمع الأوفيز اَوْفِيز 'ات °٠٠

(اَو ْقُـاتي) : المحامي وجمعه اَو ْقُـاتِيَّة •• واصل اللفظ من الفرنسية "Avocat". •• وبيت الأوقاني اسرة في بغداد ••

(اَو ْقَـٰاف ْ) : الاملاك والعقارات الموقوفة على المعابد والمساجد • • وهناك = ٣٨٧ -

نوعان من الاوقاف ما كان مضبوطا وتديره دائرة حكومية ، وما كان مُلْحَقًا وهو الاوقاف الاهلية ويدار من قبل متولين أهليين ، وهناك أوقاف للطوائف غير الاسلامية تديرها هيئات خاصة من أبنائها ...

وأهل المغرب يسمونها الحبوس ٠٠

(اَو ْقَعَ ْ) : يقال لهذا اَو ْقَعَ ْ ، أَي أكثر قبولاً وأحسن وقعاً . • وقد يقال في البيت يكون ممتاز الموقع • • وكذلك يقال في التصر ّف الحميد يتصر ّفه الرجل فيكون مرضيّاً • •

(أَوْكُنِي ۚ) : من الأَلفاظ الحديثة يستعملها الشبان المتثقفون بمعنى (نعم • لا بأس • حسنا • موافق) الى غير هذه المعاني المماثلة • •

قيل ان أصلها "All Correct" من الانگليزية • وكان عامل قد أراد ان يكتب الحروف الأولى لتلك العبارة • • وهي "A. C." فكتبها "O. K." فصارت مصطلحا مقبولا • •

وأورد الشيخ يوسف ضياءالدين باشا الخالدي المقدسي في كتابه (الهدّية الحميديّة في اللغة الكردية) وهو مطبوع في استانبول سنة ١٣١٠هـ ما لفظه (اوكي كتابة عن كل شيء تقال عند نسيان اسم ما كني بها عنه وعدم تذكره غالبا وقد تحذف ياؤها فيقال اوك) ••

(أَوْكَفُ ۚ) : أي قف • • وغالباً ما تستعمل حشواً في كلامهم • • وفي التهديد والتوعد يقال في مخاطبة شخص ً (أَوْكَفُ ْ لي) أي قيف ْ ولا تهرب • • واوكّف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية • •

وأَ وْكُفُ شُوْيَّة أَي انتظر قليلا ••

(أَ وَكَبِيَّة) : الْاوَقِيَّة من المعايير وجمعها أَ وَاكُ ° ومثنَّاها أُوكَيْتَيْن ° • • وهي

نوعان • ما يستعمل لوزن الهيل والشاي واللوز ونحو ذلك ويقال له (أوكية اصْطَنْبُولُ) ومقدار هذا العيار مئة در همِمْ وهي تعادل بالغرامات (٣٢٠) غراما • • وكل اربع منها يقال له (حكة اصطنبول وهي تعادل (٤٠٠) درهم • • وبالغرامات (١٢٨٠) غراماً • •

وما يستعمل لوزن الحبوب واللحوم والخضروات يسمى (اوگية چبير ") • • وكانوا يطلقون على هذه الاوگيتة لفظ «أوگييّة عُشاري » ، وهي في الوزن تعدل كيلوغراماً واحداً • •

(آو گیر °): الذي يوز ع المناشف والفوط على المستحمين في الحمامات العامة •• وجمعه (آو گیر یتّه) ••

(اَوَّلُ ْ) : الأول في العدد ٥٠ وقولهم طلَع ْ اَوَّلُ ْ عَلَيْهُم ْ أَي سبقهم جميعاً ٥٠ واَوَّلُ الْوكِت ْ مُبدؤه ٥٠ وعَلَى اَوَّلُ ْ حَيْلُهُ أَي في عنفوان قوّته ونشاطه ٠٠

وقولهم (اَوَّل باوِّل) ويلفظ (اَوَّل ْ بَوَّل ْ) أَي شيئًا فشيئًا ٥٠ يقال في مبتديء يريد ان يتعلم صناعة ونحوها ١٠٠ أي انه سيتعلم شيئًا فشيئًا ٠٠

واوّل شي أي قبل كل قول وقبل كل عمل أي الشيء الأول ٠٠ وقولهم اَوَّل ْ فَال ْ أَي في بدء الأمر ٠٠

واَوَّلِ البُّارِ ْحَة أَي اوِّل من امس •• واَوَّلُ ْ اَوَّل البارحة • اذا قالها القائل يوم الخميس أراد بها الثلاثاء ••

وقول قائلهم (آني بـْا لاَ وَ َّل ْ) أي ينبغي ان أكون المتقدم على الجماعة ، فاذا كانوا يوز عون شيئًا فمعناه ينبغي ان يبدأ بي ٠٠

ومثله قولهم (اَوَّلُ مُا آني) ••

وقولهم (اَوَّلُ مُا اِنْتَ تِنْهِزِمْ) أَي انك اول المنهزمين اذا وقع شيىء ٠٠

وأوَّل ° و احد ° أي او ّل شخص ٠٠

واَواَّلُ مَواْلُودُ هو شهر ربيع الأول ، ويليه ثاني مولود وهو ربيع الثاني وبعده ثالث مولود وهو جمادي الآخرة ثم رابع مولود وهو جمادي الآخرة ثم رجب ٠٠

وأُوَّلِ الْعُلَمُ أَي في بدء السنة ٠٠ أما قوله م علَمُ الأَوَّلُ ويلفظ علمُ لَوَّلُ ويلفظ علمُ لَوَلُ أَوَّلُ ويلفظ علمُ لَوَلُ فيراد به العلم الماضي ٠٠ وفي مثل لهم (علمُ الأولُ إحْتِرُ كَتُ وهَالسَنَة طِلْعَتُ رَيحَتُهَا) ٠٠

وفي مثل لهم (رَجَعْنَا عَلَى جنتي عَامْ الأول) يضرب لتجدد الفتن والمشاكل •• والجنِتي في المثل واحد الجِن " ••

وقولهم (لا بـُالاَ وَ ل ُ وَ لا بـِالتـّـالي) يكنى به عن شخص لا دخل له في الموضوع ٠٠

ومن امثالهم (شَرط ْ بِا ْلاَ وَ َل ْ ولا عَتَب ْ بِالتَّالِي) ومنها (چِلْمِهْ ِ التَّسْتَجِي مِنْهُمَا احْجِيِهِمَا اَوَّل ْ) • •

وقولهم (اَوَّلاً ٠٠ ثُـانِياً ٠٠٠) يقولونه في تعداد الأشياء ٠٠ وكذلك يقولونه في تقسيم الأعمال وتوزيعها على الأشخاص ٠٠

و (اَوْ َ لَي) و (اَو َ لا ٰني) أي الأول ٠٠ و (اَو َ لَهُمْ ۚ) أي اَو َ لُهُمْ ْ ٠٠ وقولهم (اِحْجِيبِهَا مْن ِ الأول ْ) أي من المبدأ ٠٠

وقولهم (اَوَّلَ ۚ كُلْتِي يَكَ أَكُلْكَ ۚ) أَي قل لي وعند تَذ أَقُول لك ٠٠ وقولهم اَوَّلَ مُا جُا نَام ْ ، أي حالمًا جاء نام ٠٠ واوّل مَتَ جِي نَام ْ أي حالمًا تأتي نَم ْ ٠٠

وقولهم بِـاْ لاَ وَ اَل ْ أَي فِي القديم ومن ذلك قولهم في مثل لهم (بِـاْ لاَ وَ اَل ْ حِلْنَ ْ الْسِيحْنَجِي مِيت ْ چِـلْمَـة بِـالْيـَـوِّم ْ يَمْـوْن ْ) • •

وممناه ، أن الناس كانوا قديماً أذا تكلم احدهم مئة كلمة في اليوم مات ٠٠ وقولهم في شخص شرس الطبغ وكان قبل ذلك حسن الحلق وديعا بالأول عان عاقل أي كان قبل هذا عاقلاً أي مهذبا مؤدبا ٠٠

وفي مثل لهم (اِلْمُالَه اَوَّلَ مُالَه تُنالي) يضرب في وجوب رعاية الصديق القديم ••

وترد لفظة « اَوَّلَ ° » بمعنى هيّا ، ولابد " • • من ذلك قول شخص لآخر « اَوَّلَ ° ، • لَيْش ° مِنَا جَيْت ° » أي هيّا اخبر لهي لماذا لم تأت • • و « اَوَّل ° ، • و يَن ° چنت ° » ؟ أي لابد " ان تخبر نبي اين كنت ؟ •

واَوَّلُ ْ الحَجِي : اذا فسّره واَوَّلَهُ على وجه ما ٠٠ وهو من التأويل ٠٠ (اَوْلَى) : أي احمق واجدر وأولى ٠٠ يقال (هذا أولى من هذا) أي اجدر بالتقديم والاهتمام ٠٠

وقولهم (اَو ْلَى لَك ْ) يقولونه في التوبيخ والتقريع والشماتة والاستخفاف بشنخص وهو مما يشيع لدى النساء من الألفاظ ٠٠

ولعل اصله ويل لك ٥٠ وقد يكون منتزعا من قوله تعالى في التنزيل (اولى لك فأولى ثم اولى لك فأولى) وقد ورد في معرض التوبيخ والتقريع ٠٠

(أَوْلُحِي): من مصطلحات الخياطين • • إذ يقيسون مسافات الجسم فيثبتون عندهم أطوال السيقان والأذرع والبطن والأكتاف ، ليكون اللباس عند الخياطة منسجما على الجسم وآتيا حسب مقياسه واللفظ من التركية في معنى القياس والتقدير والمكيل ونحو ذلك • •

(أَوْلُصِنْ): بتفخيم اللام لفظ من التركية معناه (فَلَمْيكُنْ) ، ويستعمله البغداديون في التعبير عن الاستسلام للأمر الواقع • • وفي عـدم المبالاة بالأمور الجارية على عكس المرام • •

ومن أناشيدهم الشعبية التي تنشد في حفلات الطهور والأعراس وغيرهما

قولهم (الله د ابيم و آؤل صن فلان اغا صاغ ولصن) أي فليجعل الله النعمة دائمة وليكن فلان الفلاني سالما غانما • • وحين يدعى شخص الى وليمة فانه عند ختام الوليمة ومغادرته الدار يقول في الثناء على أصحاب الوليمة (الله د ايم ولصن) • •

(أَوْلُكُ): من مصطلحات المساحات يراد به مساحة قدرها مئة متر مربع وهي من التركية (آيو لَكُ) أي بيت صغير •• وجمع الأولك آؤلسُكُ ات •• (أُولَنَ اولَنَ اولَنَ): ويلفظ (أَلَنَ) يرد في بدوة مقام العُمر "كُلَه • وهو لفظ من التركية يراد به النداء ••

(اَوْمَى) : أي اوماً باشارة من راسه ٥٠ يقال اَوْمَى لَه ويلفظ هنا (اَوْمُالَه) أي أشار اليه ايماءاً برأسه ٥٠ مضارعه يوْمي ٥٠ والجماعة يَـوْمُون ° ٠٠

(أَوْنُبُاشي) : بالباء العريضة _ ويلفظه المصريون بالباء النحيفة _ من كان تحت إمرته عشرة جنود أو شرطة أ• • جمعه أوْنُبُاشِيَّة • واللفظ من التركية في هذا المعنى • •

(أُوَّة): من ألفاظ الأطفال بمعنى الألم •• وكذلك يقال في مخاطبة الطفل قصد تحذيره من الدنو الى نار أو أذى ما ••

ويقال أيضا (أو ً')) واورد الكاشغري في ديوان لغات الترك لفظة (اوى بمعنى الهو ّة في الأرض) •• وربما كانت اللفظة من هذه المادّة ••

(أَوْهُ * • أَوْهُو) : من أَلفاظ التضجر • •

وترد كذلك في الزجر والاسكات ••

(أَوْهُـٰانْ) : من أسامي الأرمن ••

(أَوْهَـُوْ) : لفظ يراد به السأم من شيء ، والازدراء به •• كأن يفتح

احدهم حديث شخص لا يحب الآخر سماعه فيقول له قصد اِسكاته (أَوْهَـوْ) أَي كُفٌّ عن هذا ٠٠

وكذلك تقيال في التعبير عن العجب من مبالغات شخص مولع بالمبالغات والتهاويل ٠٠

وترد بلحن ليس فيه مدّ ولا اشباع فيعبر بذلك عن الهزء والسخرية •• (أَوْى ؓ) : كلمة تذمّر نسائية •

يقلنها في الاشمئزاز مِن لمبيء والاستغراب من قول • • وكذلك يقلنها بلهجة خاصة حين يعبّرن بها عن التوجع لحادث مُشْج ٍ • •

(أَوْيَـة) : سفيفة من قطن أو حرير تتخذ في حواشي الملابس النسائية .

قال في (الدراري اللامعات) (اويا: خَر ْج ُ يصنع من الحرير على المناديل) ... وكان باعة الأوية يطوفون في الطرقات ينادون عليها بلفظ (اوية فُسْتُنُو) ...

(آوير°): منفذ في المطابخ ينفذ منه الدخان ٥٠ وكانت مطابخهم ومواقدهم قديماً توقد بالأحطاب واليارماچة ٥٠ وجمع الآوير آويرات ٥٠

والأَ و ِير ° من ألفاظ يهود بغداد يقصدون به هواء الدار ومتنفسها فيقولون عن ساحة الدار الواسعة والمفرحة (اَو يُـرهـَا مـُـلـيح °) ••

وكذلك كان يهود بغداد اذا أرادوا السؤال عن الوضع العام في البلد أو في السوق عبروا عن ذلك بالسؤال عن الأوير ••

(آو يزة) : لفظ فارسي الأصل معناه ثريا الاضاءة •• وجمع الآويزة آويزات •• وهي فانوس نقي الضوء يوقد بالنَـفُـط ° ••

(أَوْيِـل ْ پَمْپ ْ) : مضخة الدهن ؛ وهــو من مصطلحات الســيارات • واللفظ من الانگليزية "Oil Pamp" ••

(اَوْيُلا ٰ • • اَو َيُلا ٰ خ ْ) : من أَلفاظ الاستغاثة والتشكي والضجر • •

وفي أمثالهم (أو كلا لخ كر ادة كتلتوا الملا شيجر) • • ومن كناياتهم قولهم (بَعَد ما گال أو يلا لخ يا راسي) أي لا زال الأمر في مبدئه وغالبا ما يقولونه في الماء يضعونه على النار ، فيسألون عنه ان كان قد غلى فيقال لهم (بعد ما گال اويلاخ يا راسي) أي لا يزال باردا • • وكذلك يلفظونه (• • • آخ يا راسي) • •

(اَو َ يُلا ٰه ْ) : من ألفاظ التشكي والاستغاثة وهمي لغة في اويلاخ •• وبقال و َ يُـــُلا ٰه ْ أيضًا ••

وقد استعمل « الاستاذ مُنْحَمَّدُ السَّكُبُّنَنْجِي » هذا اللفظ في مقام اللامي ٠٠ (اَو َيْلِمِي) : يقال (اَويْلِمِي عَلَيْكُ ۚ) وهي من أَلفاظ التوجع ٠٠ وقالوا (أَ وَ يَـْلَكُ ۚ مِن ْ عَذابِ اللّه) أي ويل ُ لك ٠٠

(أَوْيَـنِ ْ) : الدور من اللعب •• من التركيـــة (ايون) بمعنى اللعب واللهو •• ذكرها ابن مهنّا في معجمه ••

واللعبة في الطاولي مثلا تتقوم من خمس أَوِيْنُـات ° • • وكل أَوْيُـنُـيَن ° عندهم مَـلُـص ° واحد وكل ثلاثة قَـبُـوط ° • •

وقال مؤلف معجم الألفاظ الحديثة الشيخ محمد علي الدسوقي المصري (اويون تركية دور في لعب النرد أو الشطرنج ومعناه في الأصل اللعب) ... وقالوا (اَوكَيْنَهُ) أي ها هو ذا ...

(آه °): من ألفاظ التوجع والتشكي •• وترد للاستطابة وتستعمل في الغناء أيضا يبدأون بها مقام العَر يَبُون عَر بَ ••

وَمَنَ أَلْفَاظُ المُتَذَمَرِينَ وَالْمَتَشَاتُمِينَ فِي التَشْكَي مِنَ الحِياةَ وَظَرُوفُهَا القَاسِيةَ قولهم (اِشْلَـوَنْ عُنْمُرْ دَينِنْكَضِي بِياْلآهُ وَ الْوَنَّةَ) . . .

وقولهم « إه ° » يرد في ختــــام كلام واتمــــانه • • وكذلك يوردونه في

التعجب ٠٠ من ذلك ان يشير اناس الى توفيق بعض الأشخاص في أعمالهم فيقول القائل « اه » أي ما أغرب هذا ٠٠ وكذلك يلفظونه (آه ") ٠٠

و إه أيضا كلمة نسائية يقلنها في التعجب والاستغراب والاستخفاف ٠٠ ويلفظنها « ا هُمْحُ " ، بحيث تشبه الشّـهَــُنِكَة الحفيفة ٠٠

(أَهَا) : من أدوات الجواب ترد في التصديق ٠٠

وحين يعمل شخص كما اوصي يقال له (أَهَا) أي هكذا فليكن ، ويراد بذلك ان عمله حسن فليستمر فيه ٠٠

وترد مع الاشارة بالاصبع تعبيراً عن حركات متتابعة ، وقد تكون هذه الاشارة على وجه النقد والتشكي من حركات صبي" لا يستقر في مكانه ٠٠

و «أَهُمَا » أيضاً لفظ يقولونه في تحذير الأطفال •• وكذلك يوردونه في الاستنكار والعجب والتحدى واستذكار شيء عند التذكير به •• ولكل ذلك لهجات خاصة ••

(أهالي): عامة الناس ٠٠

(إهمانَــة) : الاهانة •• والفعل منه يرد ثلاثياً بالهاء فيقال هانه أي اهانه ••

(أَ هَبُ): من ألفاظ التكذيب والتحدي ٥٠ وهي من ألفاظ الصيان ٠ يتحدث احدهم الى صاحبه انه يملك لعبة لطيفة أو ثوباً جديدا ، فيرد عليه هذا قائلا ، أهب ، أي ليس قولك صحيحا ٠٠

وأحسب أضله من (هَب °) في الفصيح لاسم فعل امر معروف • • وكأن هذا يقول لصاحبه (هَب ° ان قولك صحيح فما جدواه) ؟ •

وربما كان اصل اللفظ من (هُبُ ، في المغولية بمعنى التمويه والخديعة . (إهْتَسَمَّامُ) : العناية بأمر أو شخص ٥٠ يقال (إهْتَمَ " بِيه) أي اعتنى به وحرص عليه ﴿ واهْتُـمُ " له أي انشغل باله نحوه • •

وفي توصية شخص بالجد في العمل المطلوب يقال له « أريد تم يه تُم " شُو يَـة » • •

وقولهم فيمن لا يصغي الى الكلام ولا يبالي به (وَكَا ُ اهْتُـَم ُ ۗ) • • وكذلك يقــال في الشخص تصيبه العبر والنكبات فلا يهمه منهــا شيء : « ولا يهتم ً ! » • •

واهتم" أيضاً اذا اصابه الهُم .

(أَهَدَ °) ؛ العهد والموثق ٠٠ يقال (آهَدَ َ اللَّه و °رَ سُولَه) وهو من أيمانهم ٠٠ وكذلك يتحلفون قائلين (آهَدَ َ اللَّه وَ امْانَ َ اللَّه) ٠ وتأَهَد ° أي تعهد بالشيء ٠٠ وتأَهُد ُ لي أي الرسالة ترسل بالبريد المسجل ٠٠

(آهْرة) : العاهر ** وهي من ألفاظ السباب **

(اَهَـَل ُ) : الأهل والأقرباء •• ومن امثالهم (إِ لاَ هَـَل ُ لَـوٚ اَكْلُـو ْ اللَّحَـمُ مَـيْكِسْرون الْعَظُمْ ۚ) ••

ومن أمثالهم (اَهْلَكُ ۚ وَ لَا ٰ تِهْلَكُ ۚ • اَهَلَكُ ۚ وَانِ ۚ جَارَو ۚ اعْلَيْكَ ۚ فَاللَّهُ وَانِ ْ جَارَو ۚ اعْلَيْكَ ۚ خُنْانَ ۚ) ••

وحين يعيَّن شخص في منصب أو ينتدب لمهمة ما فيسمع بذلك صديق له يقول في الحال (أَ هَـَل ُ) أي انه اهل ُ لذلك .

وأهل الشيء اصحابه والذين يلونه ٠٠ وفي أنشودة للصبيان ٠٠

(اَهُلْ ِ الجَّنَّة اشْيُاكْلُون ؟ تبِمَّن ْ وِ پْلاٰو ْ •

آهنْل ِ النَّار ْ اشياكلون ْ ؟ كُمْل ْ و صُواب ْ) ..

ويلفظ الجمل الأولى جماعة " منهم ، ويرد الآخرون عليهم بالجمل الاخرى ٠٠

وقولهم (هـٰذَا مـِن ْ اَهـْل ِ الْبَـنِّت ْ) يقولونه في صديق عزيز لهم ، يعنون به انه واحد منهم ولا كلفة بينهم ••

واَهُل الْبَيْعَتَيْن مما سمتى به العراقيون انفسهم أكناية عن عدم التزام بيعة واحدة يبايعونها ٠٠ والأصل في هـذا المعنى انهم بايعوا الحسين ثم نكلوا عن بيعته ٠٠

وقولهم اهل الحوُ اجب والعيون ، كناية عن ذوي البصر الحديد ٠٠

واهل الفَضِلُ لفظ من ألفاظ المجاملات • يقوله من يكون ماشيا في طريق فيصادف مجلسا معقودا أو مقهى من المقاهي له بينهم أصحاب يدعونه الى الجلوس قائلين له (تُنفَضَلُ) فيرد عليهم قائلا (مِن اله الفُضِلُ) يربد وصفهم بذلك على وجه الشكر •

وكذلك يقوله من يُدْعي الى طعام ٠٠

واَهـُلَ اللَّه اولياؤه واصفياؤه ٥٠ وقد يطلقون ذلك على المتدروشين ٥٠ وفي الاضافة الى الضمائر المفردة تسكن الهاء وورد فتحها في مثــل لهم (رَبَونِي وآنِي و ْلَيَد ْ اَهـَلِي) ٥٠ وعند اضافتها الى ضمائر الجمع تفتح ٥٠ وقولهم « مَيِّت ْ عَالدِّنيّا و اَهـَلْهـا ، يريدون به الكناية عن فرط الشح والبخل والحرص على طلب المال ٥٠

وسمع من ألفاظهم قولهم هكي وهكك ° ٠٠ وفي الفاظ مقام الجكمال يقولون (عكاًو يُبُه هكك ° وكين ° راحكو ا وكين ° شالكو ا وكين ° المعيد و ا وكين ° و

والأَهُـٰلُ الزوجة • • تكون مع الرجل زوجته يمشيان في طريق فيقال

« دَ يِـمُشي و ْ يَـا اَهـٰلُـه ، • وتـُأَهـِّـل ْ اذا تزوَّج • •

وتضاف اللفظة الى شيء يراد الوصف به فيقـال مثــلا (اَهـْل ِ الغـَد ِر ْ ما يـِخـَـلّـون ْ الصـِحيب ْ بـْر ٰاي ْ) أي الغادرون ••

وفي السؤال عن شخص من أي بلد هو يقال (هُذَا مِن ۚ اَهَـل ۗ وَ يَن ۚ ؟ ﴾ • •

ويقال لشخص (و كن ْ اَهـْلـك ْ) أي أين أهلك وقومك واين تسكن ؟ . وقولهم في شخص (اَهـْلـه تـْبـَر َّو ْا مـِنـّه) أي تبرأ منه اهله وذوو. لسوء سلوكه ..

وأَهُلُ " كُنُلُ " : لفظ يكني به عن الأقدمين ٥٠

وفي امثالهم (حِكْبِ اليعَضَ " يجيب " عَكَى آهُلُه النَّعُلا اَتْ) أي ان الكلب الذي يعض " الناس يجر " على اصحابه ومقتنيه اللعنات ..

والأَ هَـٰلِيَّة الأهل انفسهم • • والأهلية أيضا جماعة الأقرباء • • يقــال (هـَـذَ وْلَـهُ اَهـٰلِيَّة مـَحَدَ ° ينِـْطي بـاللا ٰخ °) أي هؤلاء ذوو قربي فيما بينهم فلا يفوت اجدهم صاحبه في شيء • • ولا يؤذيه • •

والخُطَّار و يَهْليِنَّة ان بنشر النساء الحامُض حِلُو والمُلبَّس ونحوه من المخلَطات على رؤوس الصبيان تعبيراً عن ابتهاجهم بأمر سار * • يقال (طَسَو الخُطَّار و يَهْليِنَّة) وقد ينذرون ان يفعلوا ذلك اذا حقق الله مرادهم • •

واللفظ من (خُطِّار °) أي ضيف ؛ و (اَه ْلَيَّة) أي اصحاب تلك المحلة من اقرباء وجيران ونحوهم ٠٠

والأَهُلِيَّة أيضا تعني القابلية العلمية التي تؤهـــل صاحبها للتعين في وظيفة ما ٠٠

وفي الترحيب بزائر يقال أهْلاً وَسَهَالاً • •

(اِهـْ ليلَـج ْ): نبت يبيعه العطارون كعقار ملين ٥٠ وهو أشبه شكلا بالزبيب الأسود غير ان فيه طولا ٠٠

(اَهُمَيِّةً) : الأهميَّة • • وكذلك يقال أَهُمْسِيَّة • • وفي الاستهانة بشيء يقال (هُذَا مُو ذَاتُ أهميَّة) • •

ويقال « هذا أهم من هذا » أي اولى منه بالإدناء والاهتمام ٠٠

(أَحُـُو) : لفظ يرد بمثابة استئذان للنظر الى شيء والاطلاع عليه ••

يقال (أَ هُبُو دُا شَبُوفَه) تعبيراً عن الرغبة في رؤيتِه وتفحصه ٠٠

(أُهُو): مما يستعمل عندهم في استبعاد شيء ٠٠ ومن ذلك ان يسأل أحدهم عن شخص كان قد توفي من وقت بعيد ، وهو يريد ان يعلم متى مات ، فيردون عليه بلفظ « أُهُو » وذلك بمد" الهاء بالواو مد"اً مركزا ٠٠ ويريدون بذلك التعبير عن مضي زمن طويل على وفاته ٠٠

(أَ هَــَوٚ) : من ألفاظ الاستخفاف والاستهانة بشي * • • واكثر ما يقال في هذا المعنى (اَوْهــَوْ) • •

(آهو يُنا لَيْلي): لفظ يلفظونه في بدوة مقام الحجاز الشيطاني ٠٠

(أَهُو َى) : يقِال « هذا المحكان أهوى » أي انه حسن التهوية ••

(أهوج) : من الهوج وهو الرعونة والطيش ••

(أهون): يراد به الأمر يكون أهون خطبا من غيره • • ومن أقوالهم في هذا قولهم « أُهُو َن " الشّـر "ين " » .. وكذلك يقال في المريض « أُهُو َن " حال " » وذلك اذا سأل عنه من سأل وكان قد خفّ عنه بعض عنائه • •

(أُهَهُ): من ألفاظ التكذيب والتحدّي والاستخفاف • • والأصل في اللفظ انه من « اه أه » • • وهي ثرد عند الصبيان بمعنى « أهب » • • هـ هـ ٣٩٨ ـ

(إهيي إهي): حكاية صوت الكاء ٠٠

وقد يستعمله النساء في ملاعبة ابنائهن اذ يتظاهرن بالبكاء ثم يضحكن للصبي ٠٠

(اَهْمَا شَـر ٰاهْمَا) : من أَلفاظ العرَّافين وفتاحي الفال ومتعاطي السحر والتعاويذ • • يكتبون ذلك ونحوه بالزعفران على رقاع من الورق مستطيلة بعرض الاصبع فتتخذ أحجاباً تحمله النساء على رؤوسهن وصدوزهن ••

جاء في رسالة (الألفاظ السريانية في المعاجم العربية للمار اغناطيوس افرام الأول برصوم) ما نصه :

(اَهْمُنَا شُراهْمُنَا ''Ahiah Echrahiah'' ومعنــاه الموجود الكائن أو الأزلي الدائم •• مركب من كلمتين عبريتين وردتا في التوراة ، ومن العبرية اخذتهما السريانية بلفظيهما) • •

(إهيجي) : أي هكذا ، وتعنى أيضاً اشتداد الخصُّومة بين جماعة اذ يقال (صار و الهيجي) ٠٠٠

وقولهم (اِحْنَا كَـٰلْنَا اِهـيـچي)؟ أي اهكذا قلنا ؟ ••

(آهين °): ضرب من الحديد يكون سهل الكسر ٠٠ واللفظ من الفارسية للحديد غير المصفتي ...

(إي) : من حروف الحواب والاصغاء • • وكذلك يقال (إي و اللَّه) وتلفظ (أِي وَ لَنَّه) بلام مفخمة مفتوحة غير مُمدودة •• و (إِي وَ اللَّهُ) وتلفظ هذه (إي و كا') بلام مفخمة ممدودة ••

(إي و لَكُ °): لفظ يرد في تحرير مقام المدمى ..

وقولهم في التصديق (إي تَـمـٰام) ومثلها إي ْ صــد ْک ْ وقد يقولونها في الاستخفاف والتهكم ••

وترد لفظة (إي) أيضًا في التعجب •• كما ترد في الزجر وطلب الكفُّ

عن الخوض في موضوع ما ٠٠

ويلفظها الصبيان والأطفال باشباع المد"، ويريدون بها التعبير عن رضاهم بما يقترح عليهم من اقتراح ••

ومن ألفاظ الجواب قولهم (إي نَعَمَ ُ) و (إي نَعَمَ ُ بَعْمِ) يقولونها جميعا كلفظ واحد •• وربما أرادوا بذلك النهكم بوعدم التصديق بالقول المقول ••

وترد (إي) حرفا زائدا مجتلباً قبل حرف الاشارة احيانا فيقال (إيهاً الشيّكيل) أي هذا الشكل • و (إيها النيّقبة • وإيها السُمريّة • إيها الليّلة • إيها السيّاعة) وغيرها • •

وقولهم « إي والله » ـ وتلفظ لفظة البجلالة هنا بلفظ « ولا" » ـ يوردونه في التعبير عن الرضا بأمر يقع ٠٠٠ كمن يضرب كلباً مؤذيا فيقال له « إي و الله ز كين " سـَو "يت " » ٠٠ أي أحسنت فينا صنعت ٠٠

وقولهم « إي بَاللَّه » نـ وتلفظ الفظة الجلالة بلفظ بكَّه بلام مفخمة مقتوحة ـ يريدون به استحثاث متكلم على الكلام ، اذا كان فيه ما يستحق الاهتمام • • وكذلك يقولونه في الاستذكار عند نسيان شيء * • •

وقولهم « إي » بلهجة خاصة يعنون به الاطراء والتهنئة والاعجاب • • من ذلك ان يروا شخصاً على حال من الرفاه والسعة ، فيقولونه له تعبيراً عن تهنئته ، أو تذكيراً له بأيام الملاقه او خصاصته من قبل • • •

ويوردون في الزجر والتوبيخ بلهجة فيها شيء من التهكم قولهم " إي إي " اذا كان شخص يتكلم كلاماً غير لائق ٥٠ وقد يقولون أيضاً " إي و بَعَدَ فُلانَ " »! وكذلك يقوله الأب لولده ، اذا اجترأ هذا عليه بكلام خشن ٠٠ (أي "): من ادوات الاستفهام ٥٠ يقال آي " و الحيد عنجبك ؟ يقوله البائع لمن يتفحص بعض الأمتعة ليشتري منها • أي أيتها اعجبك ؟ •

وقولهم في تقريع شخص (بـْأَكَيَ ۚ و ِجي بـٰاچـِر ۚ تـْلاٰگي رَبَّك ۚ ؟) أي بأي ً وجه ٍ ستلقى الله غداً ؟ .

(أَيْ): بمعنى كل احد • يقال (أَيْ وْاحِدْ مَيْرِقْبَلْهَا الْهْايُ) • أَيْ انَّ أَيَّ احد من الناس لا يقبل هذي المعاملة ولا يرضى بها • •

وأَيَّ أيضا من الألفاظ التي يلاعبون بها الطفل الصغير • ويريد بها قائلها ان يقول (ها أنا ذا) • • وذلك انهم يخفون وجههم عنه ثم يظهرون له فيقولون له (آي "") وكذلك يقولون (د ي ") • •

وهي أيضًا من ألفاظ التعجب والاستغراب ••

(أَيْ بُـارَكُ َ اللَّـٰه) وتلفظ (آيْ بُـارَكَلا ً) بلام مفخمة • • لفظ لهم يقولونه في الثناء على من يؤدي خدمة مشكورة • •

(أي مُحَمَّد صَلَوات): تقال في الاعجاب ..

(اَيْ و اَللَّه): تقال عند الثناء على عطاء يعطى وجميل يسدى • • وهي من ألفاظ المجاملة • • فاذا سقى احدهم شخصاً كأسا من ماء ، قال له وهو يأخذ كأس الماء من يده (اَيْ و اللَّه) ثناءا عليه • •

وهي أيضا قول يقال في التسليم على شخص عند مفارقته • وعلى جماعة عند مغادرة مجلسهم • • فيرد ون على قائله بقولهم « مع السلامة » • •

وقولهم (أَيْنُهَا النَّـٰاسُ تُـابِعُوا الناسُ) يرد في أمثالهم ••

(آي°): لفـظ يعبّر به قائله عن ألم يشـعر بـه •• وكـذلك يرد في الاشمئزاز ••

(آي ° و ٰاي °): لفظ يقولونه في تحرير مقام الصَبَا والشَـر °قي اَصْفَـهـٰان ° والمنصوري ، • ويرد كذلك في أداء نغمة الشــّـٰاهـْنـٰاز ° • •

(اياد): من الأسماء الحديثة ..

(أَيْـاغُ °): يقولونه في تقدير الأشياء من نحو الوزن والسعر والعمر وغير

ذلك • كقولهم (هذا اياغ الدينار) أي يقرب سعره من دينار واحد • • والأياغ الأجرة • بقال آخَذ أياغك • • اذا قبض أجرة عمله • •

(اَيْاغَيْش ْ) : يوردونه في الاستفسار عن قيمة شيء ومقياسه فيقال (هذا أياغيش ؟) أي كم سعره • أو يراد بذلك السؤال عن نوعيته ••

والأصل في اللفظ انه من التركية بمعنى القصعة ذكرها الكاشغري في دموانه (ايق : القصعة) وذكر صاحب الدراري اللامعات وهو من المتأخرين ان اللفظة فارسية بمعنى القدح ٠٠

(أَيَــَابِنَا ٠٠ أَيـَــَابِنَاه ٠٠ اَيَـبُنا ٠٠ اَيَـبُناه): أَلفاظ يعبرون بها أحيانا عن الحيرة تعتريهم من جراء نسيانهم شيئا ما تذكروه بعد فوات أوانه ٠٠

وكذلك تستعمل « أيَّبًا وأخواتها » عنــد الجزع لوقوع ما يجزع لــه ويتوجّع له ••

وكذلك يعبرون بها عن تعجبهم من قصة يقصها صبي صغير يكون معجباً بها فيشاركونه عجبه ودهشته ٠٠

ومعناها ما أعجب هذا الأمر ••

(آية): الآية الكريمة من الكلام المنزل •• وجمعها آيات • وتثنيتها آيئتَنَنْ •• وقد يقرنون الآية عند ذكرها بقولهم (آية قُـرْ آنـِيَّة) •

يقال (قررَه عَلَيْهِمَا آية) يقولونه في شخص يفعل العجائب أي انه لم يستطع ذلك لو لم يقرأ آية قرآنية ٠٠

ومن أمثالهم (كُلُ آية أَللَّه مُسلَطَّ عَلَيْهَا آية) • • يضربونه في ان الله سلط على كل قو"ة قو"ة " فوقها • •

فاذا كان شخص يعتدي على الناس فجاء آخر فبطش به قالوه ٠٠ واذا اكلت القطة فأراً وجاء كلب فنهش هذه القطة قالوه ٠٠ وقولهم في شخص جميل (آية بـِالْحـِســِن) يكنون به عن هذا المعنى ٠٠ ومن أطعمتهم ما يسمئونه (آينَه كُنفْتَه سي) وهنو لحم مدقوق متخلوط به الدقيق يكورونه في راحة النيد على شكل كرات صغيرة ثم يطبخونه بالمرق مع واللفظ من الفارسية غير انه مركب تركيبا تركي العبارة مع فان لفظة الآية تعني في الفارسية راحة اليد مى والـكفتة تعني القطعة الصغيرة ...

(إيجاب): أي الأمر يكون متحققا ٠٠ يقال في الشيء يطلب من شخص فيلبّيه في الحال (سـَو اهـَا إيجاب) ٠٠

(إيجُار °): بدل اجارة دار ونحوها تستأجر ٠٠

(أَيْجِ ۚ) : الرجل لا ٰ هـو بالشاب ولا هو بالكهل • • ويقال للمرأة أيْجِ ّ • •

﴿ إِيجِ ۚ كُنُومُ لَكُ يَ أَي الثوبِ الداخلي ١٠٠ من ملابس النساء ٠٠ واللفظ من المغولية كومكُ كُ أي قميص ٠٠ وقد ذكره ابن مهنا في معجمه ٠٠.

(اِيد °) : اليد وتثنيتها اِيد ْتَكِيْن ْ وجمعها اِيد كَيْن ْ وايد كَيْنات ْ .. وفي اِضافتها الى متكلم يقول اِبدي أي يَدي .. وايد َيَ أي يَد ٰاي .. وكذلك يقول اِيد ْتَكِنْنِي *.. يقول اِيد ْتَكِنْنِي *..

ولها في الكنايات معان شتى منها قولهم في الشيخص يكون مُوضع الاعتماد في أعمال الخدمة (هـٰذا إيدي و رجلي) أي لا أستطنع الاستغناء والتخلي عنه م وقولهم في المربض يكون متعطلا أو في خالة اغمال الله و لا إيد و لا رجل) . . .

وقولهم (اِيد مُعِن وَرَهُ تُو الله مُعِن گَذِه الله) يَكْتُون بَه عَن الرجل يأتي الهله دون ان يحمـــل معــه متاعا أو شيئاً ما ٥٠ ومثل ذلك قولهم (اِيد ، فُـار ْغَـة) • • وكذلك يقولونها في الخائب يعود بعد سعيه مخفقًا يائسًا • • وقولهم في التعريض بالطغاة (إيد َ اللّه اَطْو كَ ْ) • •

وقولهم (جُمَّا بِإِلْا بِيهِ ۗ) كناية عني المطاوعة م

وقولهم (إيدَ م ببالدِّ هِمِن) كناية عن الرجاء والحصول على نعية ...
وقولهم (إيدَ م مَتَاخُذ " شُغُل ") كناية عن السكسل والتعطل وعدم
الرغبة في العمل ... وترد كذلك كناية عن انشغال البال بهم " ثقيل ، بحيث يحوله
ذلك دون القام بأى عمل ..

وقولهم (لَعَبِّ إِبدكُ) يكنون به عن طلب نقود • أي أخرج نقودك • • وفي الدعاء لشخص منعم بقولون (إيدكُ عَلَى صَنْدُوكَ ِ النّبي) و (إيدكَ بيد ِ النّبي بأجر " يَوْمِ الْقَبْامَة) • •

وقولهم (مَيْبُولْ عَلَى اِيدْ مَجْرُوحْ)كناية عن فرط اللؤم والبخل •• وكانوا يعالجون القروح بالبول عليها ••

ويقولون في مستضعف لقوم (عَلَى كُدُ ايدُهُمُ) ٠٠

واذا لا موا شخصا على خطأ وقع فيه قالوا له (مين ْ اِيدَكَ ْ) أي ان ذلك كان بسبب جنايتك على نفسك ٠٠

وقولهم (إيدَ و السكاع) كناية عن العدم والاملاق وضياع كل شيء من مسال ومقتنى ٥٠ يقسال ذلك في أهسل بيت يخرجون لزيارة جميساعة فتسرقهم اللصوص أثناء غيابهم عن الدار • فاذا عادوا قيل فيهم (لَجَا جَوَا الله للمُنتِ شافَوا إيد هم و السكاع) ٥٠ أي ان اللصوص لم يتركوا لهم سوى السكاع أي الأرض ٠٠

وقولهم (إيدَ مُو إلَه) أي كريم جواد ٠٠

ويقول التائب يتوب (تَـوٚبَـة عَـلَـى إيداً اللَّه و البدك) • وهي من ألفاظ التوسل والتشفع من أجل التخلص من العقاب • •

وقولهم (إيدَهُ تُنْنُوشُ) أي ذو سلطة ونفوذ في الدولة ..

وقولهم (إيد َه خَفيفَة) يقولونه في أثر يد الطبيب على العليل اذا أبرأه في أقرب وقت ٠٠٠

وفي ليلة الزفاف والدخلة يقولون في البنگة (سَكْمَت ِ الاِيد ْ بِــا ْلاِيد ْ) أي سلمت العروس للعريس ٠٠

وقولهم (أَخَذُ إِبدَه) أي قَبَّل بده ٠٠

وقول قائلهم اذا طلب منه شيء من الدراهم « ماكو جو"ه ايدي » أي ليس في متناول يدي الآن شيء ...

وفي العامل يكون ماهـراً يقول فيـه اسناذه (هلذاً طلِكَع مين جَوَّه ايدي) أو بقـول (هلذا تير باة ايدي) ٥٠ أو يقـول (رَبَّيْتُه عَلَى ابدي) ٠٠

وقولهم (اِيدَه و الْقُنْدَرَة) كناية عن فظاظة الطبع •• ويراد بذلك اعتياده استعمال الحذاء في معاملة الآخرين ••

ويقول قائلهم (إيدي بنْحَلْـُكَه كُلُ وكِـت) يكنى بذلك عن فضله المتواصل على شخص انكر جميله ..

وقولهم (اِيده عَلَى گَلْبُه) كناية عن الخوف والحذر ٠٠ من حدوث شيء مزعج ٠٠٠

وقولهم (ايده طُويلِكَة) كناية عن الاختلاس وعدم الاثتمان • وقولهم (غِسَلُ ْ اِيدَ هَ مِنْـَة) أي يئس منه ••

ومن امثالهم (إيد ِ الْمُتَكَدَّرُ تُشْابِحِهُمَا بُوسُهُمَا) ..

ومنها (اید السَکْصوصة یغطّیها رونها) و (اید متشیل مز بلکة منتُضیت) و (اید الحر میزان) و (اید و حداة متصفیّک) و (مید الحر که للسیّما اگر ب) • •

و (اِيد ْ أَكُوكَى مِن ْ اِيد ْ) و (اِيد ْ عَالرَّحْمُانُ واِيد ْ عَالشَّيْطُانُ) و (اِيد ْ عَالشَّيْطُانُ) و (اِيد ْ يَكُصْهَا الشَّرِع ْ مَتَنْعُاب ْ) ٠٠

وللصبيان لعبة يقولون فيها (إيد مَن جَوَّه • إيد مَن فَوْك ؟) • • وقولهم « عُاشَتِيدَك » _ يقولونه وقولهم « عُاشَتِيدَك » _ يقولونه كناية عن الاعجاب والثناء على صنيع صنع متقناً • •

وقد استقصينا ألفاظ هذه الأمثال وشرحها في الأمثال البغدادية ٠٠ ومعجم الكنايات البغدادية ٠٠

وأَيَده من التأييد ٠٠ يقال في الدعاء « أَللَّه يْأَيْدكُ " » و « أَلله بِأَيْدك " » و « أَلله بِأَيْده » و « مثأينَّد " انشا الله » ٠٠

(ايدام): ما يؤتدم به من الخبر ٠٠

(ايدَعَشْ): أي أحد عشر ١٠٠ ويقال أيضا « إهـْدَعَشْ » • والأَشهر في ألفاظهم « دَعَشْ » • •

(آيْدين): من المقامات العراقية ٠٠ وهي منسوبة الى قرية في الاناضول ٠٠ واصل اللفظ من التركية بمعنى مضيء مبارك مسعود ٠

(أَ يَذَار ْ) : شهر آذار • • ومن أمثالهم (مُطَر ْ آيَذَار ْ يَحِمْيي كُلُ ْ مُا يُار ْ) • • مُا يُار ْ) • •

م بدر) ... (إيذان) : الأذن • وجمعها ايذانات • • ومن امثالهـــم (الحايط والله) الأذن • وجمعها ايذانات • • ومن امثالهـــم (الحايط والله النهاء (عين كر "ان و ايذان) يقلنه تعبيراً عن ايذان) • • ومن ألفاظ النهاء (عين كر "ان ابو إيذان) يقلنه تعبيراً عن

عدم الاهتمام والمبالاة بغضب من يغضب وسعفط من يسخط ٠٠

(إيراد°): المكسب والمحصول اليومي وجمعه إيرادات ..

(إير اد ° ومَصْر َف °): لفظ يكنون به عن الجدل و نحوه ٠٠ يقال خَسَنَو ° ا بايراد ° ومصرف ° أي طال بينهم الجدال والملاومة ٠٠

(إبر'ان°) وهي بلاد العجم ٥٠ والنسبة اليها ايراني وجمعه ايرانية ٥٠ والمرأة ايرانية وجمعها ايرانيات ٥٠ وكذلك يقال في جمع الابراني ايرانيين ٥٠ (اير تيستت°): الراقصة وجمعها آير "تيستنات ٥٠ وتطلق على الراقصات القادمات من بلاد الغرب ٠ واللفظ من الانگليزية "Artist" وتلفظ أيضا

(آيْر ° ث °) : من الألفاظ الحديثة • يراد بها السلك الأرضي يربط بجهاز الراديو • • واللفظ من الإنگليزية (Earth) • •

(أَكَيْرَ °كُولِ): مِسِرَّدة هواء كهربائية تتكون من جهاز فيه مروحة يمرَّر هواؤها على اسطوانة مغمورة في الماء فترطب جو ّ المبكان ﴿ واللفظ من الانگليزية "Air cooler"

(أَكَيْر ْكُوْنْد ِشِين ْ) : مكيّفة هواء ، تبرّده صيفاً وتسخنه شتاءاً ... واللفظ من الانگليزية "Air condition" ··

(آيْري) : أي (شيء آخر ٠ على حدة) يقال (هذا آيْري عَنَ ° هذا) • • وقد اورد اللفظـــة ابن مهنّا في معجمـــه بين الألفاظ التركية بلفظ (ايرق) • • وفي الدراري اللامعات قال في تفسيرها (غير ٠ سوى ٠ آخر ٠ مستقل) • •

(إيزار°): كساء نسائي كانت النساء تلبسه بمثابة عباءة ٥٠ وجمعه أ'ز'ر° ٥٠ وقد ادركنا النساء اليهودبات يلبسنه ثم ترك استعماله نهائيا ٥٠

(إيساس°): أساس الجدار ٠٠

(أَ بَسَ °): أي يئس مع فهو مأ يَسَ وهي مأ يُسَة وهم مأ يُسين ° مع

(إيسي ديسي): لفظ من الانگليزية يطلق على نوعيين من القوى الكهربائية ٥٠ واللفظ عبارة عن الحيرفين الأولين لتينك القوتين وهما (Direct Current) أي مجرى متقطع و (Alternating Current) أي مجرى متواصل ٥٠٠

وكانت القو"ة الكهربائية في بغداد مؤسسة على المجرى المتواصل المسمى (دبسي) ثم أبدلت فحلت محلها القو"ة الثانية المسماة (أيسي) • • والعامة بلفظونها (إيسى) • •

وبعض الأجهزة الكهربائية تكون صالحة للعمل على القو تين فيقال فيها (هُذِي تَشْتُنُعُلُ السِي دسي) ٠٠

وقولهم (اِيسي د ِيسي) يستعملونه في كناية بذيئة .. وهي كناية حديثة . (اَيْش ْ) : مر ّ القول علبها في لفظة (اش) ..

وبقــول القــائل « عَلَى أَيْشي دَنَتِعْار ْكُونْ » ؟ أي على ماذا تختصمون ؟ •• وكذلك يقال « عَلَيْش ْ » و « عَلَوَّيْش ْ » •• وفي اللهجات العراقية الجنوبيّة يقال « عُلْيُش ْ » ••

(إيشاب ° ٠٠ إيشار °ب): قماش حريري رقيق غاية الرقة يتخذ منه النساء براقع وخُمُراً يتخمرن بها ٠٠ واللفظة من الفرنسية (Echarpe) ٠٠

(إيماز): أي امر وعز به الى شخص ما ٥٠ والايعاز أيضها من المصطلحات العسكرية ويعنى امر الجند بالحركات الرياضية من نحو السير والوقوف والهرولة والاستدارة والاجتماع والتفرق ٥٠ وهي في هذا المعنى من ملفوظات المدارس أيضا ٠٠

(إيكود°): تستعمل استعمال ايكون ٠٠

(اِيكُونْ) : من ألفاظ التوقع والرجاء والتمنيّي • • وقولهم في حثُ شخص يذهب في مهميّة على المجيء في أقرب وقت (اِيكُونْ تبِجي بُسْاعُ) أي ينبغي ان تأتي على عجل • •

وقولهم في الدعاء (إيكون ۚ أَ شُـُوفَك ْ أَ عَـْمَـى و َ اَكُـُودَك ْ بِيدي ﴾ أي اتمنى ان أراك أعمى فأقودك بيدي ٠٠ يدعون به على عدو لهم ٠٠

وقولهم لكسول متراخ عن الدرس (إيكون تنتجك بالا متيحان) أي ربما وعسى ولعمل • ويلفظون ذلك بلهجة استبعاد النجماح وضعف الرجاء فيه ••

ويقسول البريء منهم يتهم بأنه قــال شيئا لم يقله أو صنع أمراً لم يصنعه (أكنو ْن آني هـِيچي گـٰايـِل ْ) أي يزعمون اني قلت كذا ٠٠

(أَيَّلُ): الأيل وهو الوعل ٠٠ وقَصْرِ الأَيَّلُ قصر كان للحاج عبدالحسين الحِلبي في الكاظمية على طريق الترامواي فيه حديقة يقوم فيها تمثال رخامي لأَيَّلُ ٠٠

(أَيْلُ ۚ) : المرّة الواحدة من فصول النرد وغيره من الألعاب • • فتارة تكون فصول النرد خمسة وتارة سبعة فاذا اتم ّ اللاعبان فصلا فهو الأيل • • واللفظ من التركية بمعنى اليد • •

(إيلا ٰنْحِرِقْ) : مرض نصيب الأسنان ٥٠

واللفظة من التركية • • وقيل انها تعني مرضاً يحصل في الوجه بتسب منه احمراره وانتفاخه • •

(اَيْلُحِي) : القائم بأعمال قنصلية ونحوها مما يتعلق بمصالح رعايا دولة اخرى ٠٠

(ٱيلـُحييَّة) : التي تزرر الملابس •• ولعل أصلها من ايجليگ في التركية القديمة بمعنى البطانة ••

(ٱێلْدَنَ ْ): أي باليد • من التركية عاجلا ••

تقال في الشبيء يطلب انجازه واعادته بسرعة بيد حامله ٠٠

(آيُلْـد و ٰان ؓ) : القفاز يلبس في اليد • وجمعه ايلدوانات • • واللفظ من التركية • •

(آيلول ° • • آيلون °) : من الشهور الافرنجية يقع بين اغسطوس وتشرين الأول • • وفي امثالهم (آيلُون ° سيرو ا و °لا ت تگيهُلُون °) يضرب لانتهاء فصل الحر واعتدال الطقس • • بحيث لا يبقى هناك حاجة للقيلولة • •

(إيـمام°): يطلق على الولي يكون دفيناً في مسحد أو ضريح تقوم عليه قيّة ٠٠ وجمعه ايمامات ٠٠ وهو لغة في لفظة (امام) ٠٠

(ايمامي): امام المسجد ٥٠ وجمع هذا ايماميّة ٠٠

(إيمان): الايمان والعقيدة • • وفي مثل لهم (الدِينْسيز ، يريد كه ايمان الله على من لا دين له يصلح له من لا إيمان له • • يضربونه في تسليط ظالم على ظالم وشرير على شرير •

وايمان أيضا من أسماء النساء الحديثة ٠٠

والايمان اليمين وجمعها ايمانات • يقال (حلِكُف لَه هنَّواية إيمَانُات) أي أقسم له أقساماً كثيرة ••

(اَيْنُو): أداة استفهام ، والاصل فيها (اَيْنُه ') من لفظة (اي ّ) المقرونة بالضمير •• وكذلك يقال في هذا المعنى (يُـاهـُو ؟) للمذكر •• و (يُـاهـي) للمؤنث ••

(إيوان مع ليوان): جمعه أو اوين وإيوانات ع وهو بناءمعقود له

ثلاثة حدران وتكورن واجهته مفتوحة مكشوفة ٠٠

(أَيْتُوبْ): من أسمائهم • • وفي امثالهم (ينا صَبُسُر ° أَيُتُوب °). • • وكلِدلك يقال في صابر (إشْكُونْ صَبْنُرْ ؟ صَبْنُرْ أَيْتُونْ) مِن

والأَ يُتُوبِي : لقب لمعض الأسر في بغداد مم

﴿ أَيُو ْلِي ﴾ : أي مقيم في بيته لا يبخرج منه مه يقال ﴿ إِلْسَوْمُ فُـلا ٰنَ ۗ آيو لي) أي معتكف في داره ٠٠ وهو يقال عادة في الأشخاص الذين يعتادون قضاء أوقاتهم خارج بيوتهم أي في الملاهي والسنمات ونحو ذلك ٥٠ فاذا مكث احدهم في بيته يوما دون ان يخرج منه الى اصحابه ، قيل فيه هذا ..

(أَيْو َ ه) : من الألفاظ قليلة الاستعمال • وهي مصرية الأصل ومما يستعملها البغداديون فيه أحياناً ان يقولوا في المداعبات بلهجة يحكون بها اللهجة المصرية (أَيْوَ مَ عَلَنْكُ يَكَدُ عُ) ٥٠٠

قال الشيخ محمد على الدسوقي في كتابه تهذيب الألفاظ العامية (ايوه : كلمة استحسان وحرف جواب) ••

(إيه °): اسم فعل • يستعملونه في الزجر بمعنى كف " • • كما يستعمل في التعبير عن التضجر والتذمر ٠٠ ويستعمل كذلك في التوعد والتهديد وفي التعجب من شيء ٠٠

وقولهم « إيه "! إيه "!! » يقولونه بلهجة خاصة تعييراً عن فرط الهم" والأسى • • وربما قالوا « إيه ْ فَكُكُ ْ » في العتب على الزمان والتشكي منه • • (اَیْهُات (): أي هیهات ٠٠

(إيهٰذًا) : وتلفظ إيهُاذَ ٥٠ ومعناها (هُذا) ٥٠ وإيهاذي أي هده ٥٠

(أَيْهُايُ ۚ) : من أَلفاظ العجب والاستغراب مع وإيْهُاي ۚ أي هذي ••

(إيهكُــُكَــُــُ): أي كسيّة ما ، وهو لفظ يقولونه مصحوباً بالاشارة يعيتون به قله تلك الــكمية أو كثرتها ٠٠

(اَيْهُ ُو) : أي أي شيء •• من ألفاظ الاستفهام ، وأصل اللفظ « أَيَّهُ ُ » من الفصيح ••

واَیْهُ و ؛ من ألفاظ التعبیر عن السأم • • فاذا ذکر أحدهم لآخر موضوعاً ما ، او أشار الی شخص ، رد" علیه هذا قائلا ً « ایهو » أي دعنا منه • •

ويختلف لفظ هذه عن « ايهو » الاستفهامية في الأداء الصوتي ••

(أَيْهِي) : نَمَن أَلِفُ الْاستَفْهَام ** والأَصِ لَ فِي اللَّفْظ مَن الفَصِيحِ « أَيْنَهَا » * •

(أَيْهِيَ) : من أَلفاظ الاستخفاف والتذمر والعجب • • وتكرر فيقسال (أَيْهَـيّ) أي ما أعجب هذه الأمور • •

(إيهييچي): أي هكذا ٥٠ و (ايهيچي) أيضا من أنفاظ الكنايات يلفظونها مع الاستفانة بالاشارة حيث يضعون سبّابة يد في أخرى ، كناية عن اشتداد الخصومة بين القوم ٠٠

(إِيهِمَيْن °) : الفظة أعرابية سناها هـُـا هـُـنـُـا ٠٠

مستدرك الإضافات والتصويبات ...

يرجى ملاحظة (الاضافات والتصويبات) المثبتة في هـذا المستدرك عنــد قراءة المعجم ٠٠

* ص ٧٧ م اضف الى مادة (أبك م ٠٠٠) ما نصه:

(وكذلك يقال عند سماع الأذان والاقامة « أَبَداً دائماً باقياً لا إله الا الله » •• وفي ألفاظ المحبّدين يرد قولهم « فَسُبُّحُانَ اللّهُ وَ الأَبَدَ يَ الأَبَدُ الْفَرد الصمد ••• »)

* ص ٤٩ ٠٠ أضف الى مادة الابراهيمي ما يلي :

(وقد جاء ذكر التمر الابراهيمي في أحسن التقاسيم للمقدسي وهو من أهل المئة الرابعة ٠٠

والصلوات الأبراهيمية هي التي يرد فيها « اللهم صلّ على محمد وعلى آل محمد كما صلّيت على ابراهيم وعلى آل ابراهيم ••• » ••)

* ص ٢١ • • أثبت مادّة « ابنوص » بعد مادّة « آبندي » باللفظ التالي : (أَ بَنَوْص °) : نوع من الخشب الهندي الفاخر يكون أسود اللون ،

كانت تتخذ منه الصناديق والأرائك الخشبية ونحوها •• وأصل صاده السين ••

* ص ٢٤ ٠٠ أضف الى آخر مادة الأبيض ما يلي:

(وابْيَضَ ُ أَي صار أبيض اللون ٠٠ وقول قائلهم « اِبْيَضَتَ ْ عَيْنِي لَمْ ا حَصَّلْتُهُ » كناية عن طول الصبر ومكابدة العناء ٠٠)

* ص ٨٢ ٠٠ أمبت مادة « احنا » قبل مادة « احتو » باللفظ التالي :

(إحْنَا) : أي نَحْنُ • • وفي ألفاظ الزهيريّات يغلب أن يقولوا « حِنَّا »

على الطريقة البدوية ٠٠ وقد يقال أيضا « نيحْنَا » ٠٠

* ص ٩٤ ٠٠ أضف الى مادة « اخرس » ما يأتي :

(واخْرَسَّت الحَيَّــة اذا أمســكها البرد عن الحــركة ، فهــي مِخْرَسَّة ٠٠) ٠

* ص ١١١ • • أضف الى مادة « الأرواح » ما يلي :

(وطريقة الغناء بمقام الأرواح ، ان يكون بدؤه بنفس النغمة ثم الاشتغال بها مقداراً ثم تناول نغمة الحسيني فالرجوع الى الأرواح وبعد ذلك يتناول المغني نغمة العلزبار ثم يرجع فيعطي قر ار گاه الأرواح ويعمل على اثر ذلك نغمة العشيشي ويعود الى الأرواح فيشتغل فيه قليلاً ثم يأخذ بالحار گاه ويختم المقام بالصبا •)

* ص ١٣٩ ٠٠ تثبت ماد ته « استنطاق » قبل مادة « استنكاف » باللفظ الآتي : (استنطاق) : استجواب المتهم قصد الحصول على اقراره واعترافه واستجلاء تفاصيل جنايته ٥٠ والمستنطق ففظة منقرضة ، كانت نوعاً من وظائف الجندرمة في العهد العثماني ، وقد حلت محلها اليوم لفظة المنحقة ق وهو موظف في الشرطة مهمته استجواب المتهمين ٠٠

* ص ١٤٢ • • أثبت المادة التالية قبل مادة « استهضم » :

(اِسْتَهَدْ َى) : في تهدئة اضطراب شخص تهيجه بعض الدوافع فيحاول البطش بشخص ما يقال له « اِسْتَهَدْي بْر َحْمَانَكُ ، أي استعذ بربك من نزغ الشيطان ٠٠)

* ص ١٤٨ م أضف الى مادة « الاسقاو » ما يلي :

ر وربما كان أصل لفظ « الاسقاو » من الاسقاء ، وهو ان يُستَّفَى الرجل بعض العقاقير فيهزل ٠٠)

* ص ١٤٩ ٠٠ يضاف الى مادّة « اسقنطو » ما يلي : (ويقال كذلك إسْقُنْطو ٠٠) بضم القاف ٠٠

* ص ۱۸۹ • • أضف الى مادّة « أشلون » ما يلي :

يقال « هٰذَا اشْلَوْن ْ حَجِي » ! أي هذا كلام لا يُقْبِل • • وهذا اسْلُون ر جَـْال ْ ! أي ما أعجب أمر هذا الرجل • •

اِشْلَـوْنْ مَا چَانْ : يقولونه في وصف الشيء بكون على علاته ، أي كيفما اتفق ، • لا على التعيين ، • على أي وجه يكون من الجودة وعدمها • • وأثبت ما يلمي بغد مادّة « اشتما مجاله » من من نفس الصفحة . • اشتما مجاله » من نفس الصفحة . • الشما إشما چئان ، أي أيناً كان من القلة والسكثرة ، والجودة توعدمها ، وكيفما حصل أو تيسر من شيء ، • لا علمي التعيين ، •

* ص ١٩٩٩ عنه أثبت المادة التالية قبل مادة « أعضاء » :

(أَعُصْاب °) : مرض الجنّة والصرع والتشنّج ونحو ذلك ٠٠) .

* ص ٣٢٧ ٠٠ أضف ما تصه الى ماد"ة « اف" » ١٠٠

﴿ وَتَرَدُ لَفَظَةً ﴿ أَنْ فَ ۗ * تَعْبِيراً عَنَ الْاعْجَابِ بَشِيءَ ﴿ مُ كَأَنَ يُسْأَلُ شَخْصَ عَن نَزِهَةً قَضَاهًا فِي رَفَقَةً أُصحابِ لَه ، أو عن ذكريات عزيزة عليه ، يذكّر بها ، فيرد على ذلك قائلًا ﴿ أَنْ ۖ * كَناية عن استظابته ذلك ﴿)

ويوردون النص "القرآني « ولا تقل لهما أف ً » بلفظ « أ ُفاً » عند الاستشهاد والتمثل • •

* ص 865 ف أضف ما يلي الى ماد"ة « آل "، ٠٠

(وفي بدوة مقام الطاهر يردد المغني ألفاظاً لازمة " خيث يقول « آلا'ل' يا لا'ل' يا لا'ل" ٠٠٠ »)

* ص ٣٦٣ مه أضف ما يتلي الى ماد"ة « ألغ » ٥٠٠

(والوردها ابن مهنّا في معجمه بلفظ « اولوق » في معنى الميزاب ٠٠ وهو في مصطلحات النجارين أشبه ما يكون بأخدود الميزاب يتخذ من خشب ٠٠) ٠

* ص ٢٦٤ • • أثبت الماد"ة التالية قبل لفظة « ألم » • •

(أَكِلْمَيْ لِنْلَمَيْ لِلْلَمِيْ لِلْلَمِيْ لَا عَمْمُ) : أَلْفَاظُ لَازَمَةٌ يُورِدُهَا المُغْنُونُ في تحرير مَقام السَيْكَاء مَهُ

(أَكَلِكَي ْ هَيْدُ لَ ْ) : لفظ يلفظونه في بدوة مقام الدََّشْتُ ، وهو غير الدشتي ٠٠

* ص ٣١٣ • • أضف الى السطر الأول في الصفحة بعد لفظة « متبله » منا نصه : (وتقال هذه الألفاظ في الاستحثاث ، بعننى ، هميّـــّـا قدم " • • أو هميّـا ابدأ العمل المطلوب • •)

وأضف في ذات الصفحة ما يلي ، الى مادّة « ديلته » . .

(وكذلك يقول قاتلهم بلهجة خاصة « د يكنَّه د يكنَّه » في مخاطبة من

يتكلم بكلام غير لائق •• ويزيد بذلك تقريعه واسكاته ، أي كفَّ عن مثل هذا الكلام ٠٠٠)

* ص ٢٤٠٠ أضف الى الماد"ة التي جاءت فيها ألفاظ الحلالة ما نصه : (وترد لفظة « الله » في قولهم « قفل الله الحداد » وهو معاضلة خطيّة يلغزون بها ، فيظنُّها من يفرأ ألفاظها « قَفَلَ اللَّهُ النُّحَدُّ ادْ ، ، وانما هي « قَنْقُلْ " أَلَّكُهُ الْحُكَ" اد " » أي صنع الحداد آلاته • •) •

* ص ١٩٥٥ . اضف الى مادة اللهم ما نصه: وترد لفظة « اللهم » أيضاً بمعنى ربما ، لعل" ، من المحتمل • •

* ص ٣٢٥ . أضف ما يلي قبل لفظة « امداد » * * (أَمْجَدُ): من أسمائهم ..

* ص ٣٢٩ ٠٠ أثبت المادة التالية قبل مادة « أملح » ٠٠

(إمْلاَءْ * • • إمْلاً) : ضبط رسم الحروف العربية عند الكتابة على الوجه الصحيح ٠٠ يقال « إمْ لاءً منو زَيْن " » و « الملاءه عَلَيْط " اذا كان لا يحسن كتابة حروف اللفظ بالصحّة مع والاملاء: درس من الدروس المدرسية يراد به تدريب الطلاب على اتقان الكتابة ٠٠ يقال رَدِّ لَهُمْ السُّعَكُّمُ اللَّهُ عَلَّمُ اللَّهُ أي أملي عليهم سطوراً ليكتبوها في الدفاتر) •

* ص عجع: أضف إلى ماد"ة « آن » ما نصه:

(ويقال « إ ْ لآن ْ 'وذ'اك ا ْ لآن » أي « الآن » في نفس معناها في الفصنحي) • •

* ص ٣٤٨ و ٣٤٩ ٠٠٠ شكل الألفاظ التالية في ماد"ة المحمق ٠٠ (افهو منحمنق * * وهي منحمقة ومنحمقة) * *

* * ص ٠٠٠ م أضف الى ماد"ة « اندار » ما يلي : (ويقال « إِنْدُ ار ْ بِنَالْشُنْغُلْ ْ » اذا وجد له عملاً. فاشتغل فيه بعد عطالة) • •

* ص ٢٧١ م أضف الى ماد"ة « انكسر » ما يلي : (ويقـال « إنكـسُرَت ْ عَيّنه » اذا صنع به ما يخجله ، فلا يستطيع بذلك رفع بصره ٠٠ وقولهم « عَيّنه مَتنكسِر ْ » أي لا يعتبر بالوقائع ولا يقلع عن مخازيه مهما أُ'دَّبَ وأهين ورأى من العبر ٠٠)

ص ٣٨٦ . . أضف ما يلي الى مادّة « الأورفة » • •

(ويقرأ هذا المقام على الوجه التالي حسب رواية الحاج جميل البغدادي عن أحمد زيدان – « التحرير من نغمة الأورفة ويشتغل على النغمة مقداراً ثم يصعد الى ميانة الآبدين ويرجع الى الأورفة فيشتغل بها مقداراً ٥٠ ثم يصعد الى ميانة الحسيني ثم يتناول نغمة المخالف ويرجع الى الحسبني فيكمله ثم برجع الى الأورفة ويلحق بها نغمة من الحجاز ديوان ويعود الى الأورفة فيعمل قرار كاه الآيدين ٥٠ ثم يعود الى الأورفة فيعمل قطعة من نغمة القطر ثم يرجع الى الأورفة ويختم المقام بها » ٠٠)

* ص ٣٩٣ ٠٠ تُشكُّلُ لفظة « أوية فيستو » بكسر الفاء لا اسكانها ٠٠ * ص ٣٩٥ ٠٠ أضف الى لفظة « أُهَتُ » ما يلمي :

(وفي معجم جمال الدين ابن مهماً انها لفظ في المغولية للسحر • • وربما كان هو المراد في قول الصبيان مضمًا معنى المخديعة والتمويه والكذب • •) •

* حدث في الصفحات المرقمة « ٣٤٥ و ٣٤٨ و ٣٤٨ و ٣٤٨ و ٣٥٨ و ٣٥٨ » اضطراب في سياق المفردات على الوجه القاموسي ، فيرجى ان يلاحظ ما يلي ٠٠ (انجبس) : جاءت في ص ٣٤٦ بين « انجلم وانجوى » والصحيح ان يكون ورودها في ص ٣٤٥ بين « انجيم وانجدم » ٠٠

(انحنی): جاءت فی ص ۲٤٨ قبل لفظة «انحمس » والصواب ان نست في ص ٨٤٨ بين «انحمل وانحوی » ٠٠

(انخبز) : جاءت في ص ٣٤٩ بين « انخبص وانخبط » والصواب ان يكون ورودها بين « انخاذ وانخبص » في ذات الصفحة ••

(انسخط): جاءت في ص ٣٥٧ بعد لفظة «انسبع» وقبل لفظة «انسبه» والصواب ان يكون ورودها في ص ٣٥٨ بعد لفظة «انسبه» وقبل لفظة «انسدت» • • وكذلك يضاف الى هذه المادة ؟ انها تعني أيضاً الكلمة أو السطر يُمنْ حى بخط يمر عليه ، وهي بهذا صيغة مطاوعة للفعل «شيخط » أي خط والشنخيط : الخط • •

معجم فوائت المعجم

هذه مفردات تخلفت عن الوقوع في مواقعها من أصل هذا الجزء من المعجم فأثبتناها هنا في معجم مستدرك لتراجع فيه ٠٠

(اِبْسَهِمَج ؓ) : أي سُمر ً وفرح ٥٠ واللفظ من الفصيح ٥٠ والابتهاج : السرور والحبور ٥٠

(إبِن): - يضاف ما بلي الى أصل المادة في المعجم - (وفي مثل الهم « إِبْنَك " سَمَيّه دا اصبحاله » يضربونه في استيضاح شيء غامض أو مجهول ٠٠

(اِجْتَهِدَ ° ٠٠ اِچْتهد): تقال في التلميذ اذا عكف على الدراسة ٠٠ واجْتَهِدَ ° لَه : اذا بذل وسعه في حلّ مشكلته أو قضاء حاجته ٠٠

ويقول القائل اذا اختلف في الرأي مع الآخرين « هـٰـذَا اجْتَـهادي بالْمَسَّالَة » أي هذا مُحَصَّل رأيي ٥٠ ويقال « هذي مسألة اجتهادية » أي انها من الأمور التي يقع الخلاف فيها عادة ٠٠

(أَجَدُ): _ يضاف ما يلي الى مادّة « أَجاد » في المعجم _ (وأُجَدَ ، أَي أُوجد و ابتدعه وابتكره • • مضارعه ينا جَد وإيا جَد • • وفي المسابة يقال « أَنْعَلَ الْ أَبُوه الأَبُو الْأَجَد ، • •)

(اِجْرامْ) : أي جريمة وعدوان ••

(إحْتَشِدُم): الحشمة والتوقر ٥٠ يقال إحْتَشِم واحْتَشَدُمت فهو محتَشَم وهي محتَشَمة وهم محتَشَمين وهن محتَشَمات ، وتكسر التاءات في هذه الألفاظ أيضاً ٠٠

(إحْسَفُ ") : بقال « إحْسَفَو ا بِيهِم " أي أحاطوا بهم على وجه الحفاوة وحسن الاستقبال ٠٠

(إحْتُنْفُظُ): يقال « احتُفُظ بيه » أي حرص عليه ، فهو محتُفْظ وَكُسر الناء أيضا وقيد تضم المبم ٠٠ وقولهم في شخص « هذا مبَحْنُفُظ وللسني » أي لا ينعرف فيه الحرص على ما بكون في بدد من شيء ٠٠

(إحْسِقار °) : الاحتقار والازدراء ٠٠ والفعل منه « إحْسِقَر ° بِحَتْقِر ° » فهو « محْشِقِر ° » ٠٠ والمُحْتَقَر ° المزدر أي به ٠٠

(اِحْتَكَاكُ °) : يقال « اِحْتَكَ ° ببه » اذا تحر ّش به وتعرّض له ... والاحتكاك : ان يصطدم شيء بشيء ...

(إحْسَمْالُ) : النحمل والتصبر • • يقول قائلهم « ما بنقى عندي احتمالُ » أي نفد صبري • • والفعل منه « إحْسَمَلُ » يقول القائل « ما أكدرُ و أحْسَمِلُ ، بعد " » أي لا طاقة لي على صبر أكثر من هذا • •

(إحْتُوكَى): الفعل من الاحتواء أي الاستيعاب ٥٠ فهو محتّوي وهي محتّو ي وهي محتّو ي ه ١٠٠ فه ه محتّو ي ه ١٠٠ محتّو ي ٥٠٠ أي ماذا يتضمن ؟ ٥٠٠ (إحسراج): الاحراج والمضايقة ٥٠٠ والفعل منه « حر جَه يُحر جُه ٥٠٠

(إحكام °): أي اتقان ودقيّة ٠٠ نقال في وصف الشيء يكون منقناً متين الصنع « هذا شنغُل ° مُحكَم ° » ٠٠

(إخْتُـار °) : من الاختبار • • وفي حكمة منقولة من الفصبح شائعة لديهم « الخير فيما اختار الله » • •

ويقال لشخص « إنْتَ اخْتَار بْنَفْسَكُ " أَي تَخِيَّر مَا تَشَاء مِن شيء ٠٠

(إخْتَاظُ °) : أي غيظ مه وهو فعل ماضٍ من الغيظ ٠٠

(إ خُتْسِبَى) : أي اختبأ واختفى • • والمبخُتْسِبي المستخفي • •

ولشبانهم وأحداثهم لعبة يسمونها « المختبي بطال " . ٠٠

(إخْتِسْلُ °) : الاغتسال من الجنابة • • يقال « إخْتِسْلُ ° بخْتُسلُ ° . • •

(إِخْتَصَ "): يقال « اختص " بيه » اذا استخلصه لنفسه • • ويقال في الطبيب « هذا بَيْش مُخْتَصَ " » ؟ _ وكذلك تكسر الميم _ أي بماذا تخصيص من المعالجات ؟ • والاختصاص : التمرس بصناعة أو مهنة ما على وجه الحذف • •

(إخْنَصَبُ) : أي اغتصب ٠٠

(إِخْتَضَ ") : أي ارتجف من غضب أو برد شديد ٠٠ ومن ألفاظهم « يخْتَضَ " مثل السَّعْفَة » ٠٠

(إِخْتَفَى) : من الاختفاء ٠٠

(إِخْتُمَرْ): يقال في العجين يختمر فهو مِخْتُمُرُ ومِحْتَمِمُرُ تضم ميمه وتاؤه وتكسران أيضا ٥٠ وفي مثل لهم « العجين بغكير خُمْسرة ميخْتُمُر » يضربونه عند الاضطرار الى الاستغناء عما هو ضروري من الحاجات ٠٠

(اِخْتَنِكُ ْ) : اختنق ٠٠

(أَخَذَ): _ يضاف ما يأتي الى أصل المادّة في المعجم _ (وقوله_م « أَخَذَ واحة » أي ارتاح • • وقولهم لشخص بنحدَّث حديثاً لا يعقل فيصدقه « أُخُذُ همَا بْعَقَلْك ° » أي أعمل فيها رأيك • •

وقولهم « أَخَذْ نِفَسَ " أي اطمأن وهدأ • • والأصل فيه من قولهم في الرجل بضمع قصبة النركيلة بين شفتيه فيمتص تَفَسَا من دخانها أو نفسين ، فيرتاح ويهدأ اذا كان مهموماً مضطرباً • •

(اِخْراج ْ) : من المصطلحات العسكرية • • يقال في الجندي يقصى المن جنديته لأسباب صحية ونحوها « طَلْعَوْه اِخْر اج ْ » • •

(أَخِصَائي) : الطبيب وغيره يختص بمعلومات طبيّة معينة يكون مستوفياً وجود الالمام بها ، فيمارس العلاج بها في عيادته أو مستشفاه ٠٠ وجمعه أخصائيين ٠٠

(اِدْ رَاكْ) : العقل والتنبُّه والوعي ••

وقول القائل « أَدَّرُكُ عَلَى ّ الْوَكِتْ » أَي أُوشك الوقت ان يفوتني ويغلبني •• و « أُدرك علينا المُغْر ُبْ ، أَي قاربت ساعة الغروب ان تحل معلى وأدرك الصبي ودرك اذا بلغ ••

(أَذَى): الأذاى ٠٠

(اِذْ ا) : _ يضاف ما يلي الى أصل المادة في المعجم _ (ويقال « شُـوفَـه اِذْ ا جُـايَ " » أي انظره ان كان قد أتى ••

(اِرادة) : _ يضاف الى أصل المادّة في المعجم ما يلي _ (ويقال « هذا شيي لا ارادي » أي ممّا يقع عفواً ودون ان تكون لأحد فيه يد ٠٠ »)
(اِر ْتَاحْ ْ) : الفعل من الارتباح مضارعه يـِر ْتُـاحْ • • •

(اِرْتَاكَ ْ) : أي اتكا م ومنها أخذت لفظة « اِرْتَاحِ ْ » • • والمضارع منه يَرِ ْتَاكُ ويرِ ْ تِكِي • • ومثلها يرتاج ويرتجي • • واسم الفاعل منه

مِر ْتَاكُ ْ وَمِر ْتَكِي ٥٠ ويقال في صيغة التأنيث مِر ْتُاكة وَمِر ْتَكْيَـة ٥٠

(اِر ْتَسِاك ْ): الاضطراب والقلق • • والفعل منه اِر ْتَسِك ْ يَـر ْتَسِك ْ • • فهو مِـر ْتَسِك ْ وهي مير ْتَبِكَ * • •

(اِر ْتَحِكَى) : أي اتكا ٥٠ فهو مر ْتَحِي ، • وكذلك يقال ارتكى • •

(إِر ْتَـِمـَى) : الفعل من الارتماء • • ومن معانيه الاضطجاع والسقوط والوفوع • •

(اِر ْتَـو َى) : اذا شرب الماء ، فزال ظمأه وابتلت عروقه • • مضارعه يـر ْتَـوي واسم الفاعل منه مـر ْتَـوي • • وهي مـر ْتَـو ْية • •

(أَرَ ْجَحَ ْ) : أي خير وأفضل •• من الرجحان ••

(أَرَ ْچَـَحُ): _ يضاف ما يلمي الى أصل المادّة في المعجم _ (وتستعمل هذه اللفظة في نصوص معينة) • •

(أَرَّخَدَاشُ): الرفيق في السفر والصديق مطلقاً ، ويلفظ الدال في اللفظة عريضاً مفخما ، وهي من التركية ٠٠

ويطلق أيضا في مخاطبة الجندي على وجه المجاملة وجمعه ار ْخَدُ السَّة ٠٠

وفي استعمال لفظ الارخداشية عند الاضافة يقال « هَذَوْلَهُ اَرْ خَدُ الشَيْنِي » أي أصحابي وعشرائي ٠٠

(أَرْزُحُالْ): العرضحالحِي ٠٠

(أَرْمَدُ): الأرمد المصاب بالرمد • • جمعه رْمُدُ ورْمُدْ ينُ • •

والعيين رَمْدَة ورَمْدُانَه وجمعها رَمْدُ ورَمْدُانَ ورَمْدُانَ ورَمْدُانَ ورَمْدُانَاتَ ورَمْدُانَاتَ ورَمْدُ

(أَزَمَّهُ): الأَزَمَة تعرض للقوم ٥٠ والعامة تلفظها «أَزَمَّة » ٥٠ (اسْتَبِدُاد °): الاستبداد في مشل معناه في الفصيح ٥٠ والفعل منه « اسْتَبِد ° ومُسْتَبِد ° ومُسْتَبِد ° ١٠ والحكم الاستبدادي غير الحكم الشوري ٥٠٠

(إسْتَحْلَى): يقال « إسْتَحْلاً ه بْعَبْنَه » أي رآه جميلاً حسناً ٠٠ (إسْتَحْلَ): يقال « إسْتَحَلَّه للشيي » اذا حسبه حلالاً ٠٠ واستحله : استرطه اغتصاباً ٠٠ واستحل المكان اذا احتله لنفسه ٠٠ وكذلك تفتح الناء في اللفظة ٠٠

(اِسْتَحْمَدُ): يقال « اِسْتَحْمِدُ رَبَّكُ و اِسْكُرَهَ » أي احمده واشكر له ٠٠٠

(إسْتُحْمَلُ): أي تصبر وتحمّل ٠٠

(إستُتَحُودَ °): أي سيطر واستولى ٠٠ يقال في الضال من الناس « الشيطُان ° مستُتَحُودُ ° عَلَيْه » ٠٠

(إسْتَر ْجَى): أي التمس ورجا وتشفع ٠٠ مضارعه يستَر ْجي ٠٠ ويقال « هاي المستَر ْجي ة منتَك ْ » ؟ أي أهذا هو ما يؤمل فيك يقولون ذلك في المعاتبات ٠٠ وأصل لفظ المسترجية هذه « المُستَر ْجاة ْ » في الفصيح ٠٠ (إستَر ْجَل ْ): يقال « مَر َة مستَرجيلة » اذا تظاهرت بمظاهر الرجولة في تصرفاتها ٠٠ وكذلك يقال في الصبي لا يزال صغيراً ، فيحاول ان يتصرف تصرف الرجال ٠٠

(اِسْنَـِرْ ۚ خَـٰا): الرخاوة والفتور ٥، وقد بكون من سمنة وترهـَل ، أو من نعاس واعياء ٠٠

(اِسْنَـرْ طَـبُ): أي شعر برطوبة •• وتطلق على الشيخص بمذي عند عروض بعض الدواعي الجنسية ••

(اِسْتُسِرَ): أي فَرح وَسْرَ • • فهو مِسْنُسِر • •

(اِسْتَسْقًا): مرض تشحم الكبه وتضخمه ٠٠

(اِسْتَسْهُالْ): أي ظن الأمر سهلا * • •

(إستطامتع): يقال « استطمع بيه » اذا اشتد طمعه فيه ٠٠ يقال في الشخص يقبل على الطعام بشمهة زائدة فيفرط في انتخمة « إستطابعت با لا كل » ٠٠ وكذلك يقال في شخص يجد مالاً لدى آخر فيحمله الطمع في ماله على الغدر به والكيد له « استطمع بيه » ٠٠ ومضارعه « يستطمع » ٠٠ في ماله على الغدر به والكيد له « استطمع بيه » ٠٠ ومضارعه « يستعين » ٠٠ (إستعان): الفعل من الاستعانة ٠٠ مضارعه « يستعين » ومن

ومن الحكم الفصيحة الشائعة لديهم « مَن اسْتَعَان ْ بِغَيْر اللّه فَ ذَلَ * * • • ومن ألفاظ التسبيح « أَللتُه ُ المُسْتَعَان ْ » • •

(إستَعْسَادْ): الاستعباد والاذلال ٠٠ يقال « إستَعْبَده بِسَنَعْبُدَه وبِسَنَعْبُدَه وبِسَنَعْبُدَه و

(إِسْتَعْجَبْ): أي عَجِب ودهش ١٠٠ فهو مستَعْجب ٠٠٠

(إِسْنَعْذَرْ): أي اعتذر ٠٠

(اِسْتَقْبَلْ): يقال « اِسْتَقْبَلِ الْقَبِّكَ » اذا اتجه اليها للصلاة ٠٠ وكذلك يقال « تقبيل القبلة » ٠٠

(اِسْتَقَطَّع °) : يقال استقطع منه الدين اذا استوفاه مقسطاً • • والاسم

منه الاستقطاع • • والاستقطاعات التقاعدية ما يقتطع من رواتب الموظف يضم اليها فتكون في المستقبل رواتب تقاعدية له • •

(اِسْتَكْبُرْ » و في المعانبات بين الأصحاب يقول قائلهم لآخر « يأبّه هأي اشد عَوْة مِسْتَكْبُرْ عَلَبُنَا » ؟ وكذلك يقال « مِتْكَبُرْ » • • واستكبر الشي اذا رآه كبيراً فاختاره • • وفي مثل لهم « اِسْتَكْبُرْ هَمَا لَوْ جَانَت ْ مُر تَّة » • •

(اِسْتَمِعَ) : أي أصغى وسمع •• والمِسْتَمِع والرجل بعضر مجانس العلم فيفقه منها ما يفقه • وربما قال العارف تواضعاً انه مستمع ••

(اِسْتَنْتَج): أي خمّن الأمر وقد ره ٥٠ وهو فعل من الاستنتاج ٥٠ وجمع الاستنتاج استنتاجات ٥٠

(اِسْتَنْجَدُ) : من الاستنجاد وهو طلب النجدة ٥٠ والاستعانة ٠٠

(اِسْتَوْلَى) : أي تسلّط وتحكـم •• يقــال « اِسْتَوْلَى عَلَى فَلُوسُهُمْ » اذا سلبها واستحوذ عليها •• واستولى عليه الخوف اذا ركبه ••

(اِسْتَوْكَى) : _ يضاف ما يلي الى أصل المادّة في المعجم _ (ويلفظون لفظة استوى باللفظ الفصيح في نص منقول يرد عندهم ضمن الأمثال وهو « قالوا اسْتَوْكَى قَلْنَا اسْتَوْكَى » ••)

(اِسْتَوْهَبُ) : يقال « اِسْتَوْهَبُه » واسْتُو هُبَه » اذا التمس اليه أن يعفو له عن حقوقه في المقاصّة يوم القيامة ٠٠

(اِسْتَهِ مُتْار °): الاستهتار وهو المجاهرة بالمفسدة والخروج على كل عرف خلقي وقانوني ٠٠ والفعل منه « اِسْتَهُ تُر ° » وفي الفصيح يقال « اسْتُهُ تُر ° » منيّا على ما لم يسمّ فاعله ٠٠ فهو مسْتَهُ تُر ° وهي

مِسْنَهُتُوا ومِسْتَهِتُوا ته ٠٠٠

(اِسْتَهُوْ َى) : يقال « استهواه » اذا شاقه وراف في عينه فأحبه ...

(اَسْعَدُ) : من أسمائهم ٠٠

(أُسُوَّةً): يقال «أُسُوَّةً بِفُلا ٰنْ » أي متابعةً له واقتداءاً به ••

(آسْيًا): القارة المعروفة * • وهي أيضًا من أسماء النساء • •

(إشَّارة) : الاشارة والايماء بالاصبع والرأس ونحو ذلك •• و « أَ تُشَرُّ

لَه » اذا أوماً باصبعه الى شيء كأن " يدل" شخصاً على مكان • • وأُشَّر على الورقة بالقلم أو على الأرض ، اذا خط خطوطاً ووضع علامات واشارات • •

(إشاعة): الاشاعة وهي القالة تشبيع في الناس وقد تكون سيئة ٠٠ جمعها اشاعات وكذلك تفتح الهمزة فيها ٠٠ والفعل من الاشاعة « شَـيَّع » يقال « شيتع عَـكـيّه غَـيّر " اشاعة » أي أشاع عنه اشاعات غريبة سيئة ٠٠

(اِشْتُاقْ): الفعل من الاشتياق مضارعه يِشْتُاقْ فهو مِشْتُافَ وهم مشتاقين وهي مِشْتُاقة ٠٠

وفي ألفاظ التحايا والمجاملات يسأل احدهم صاحبه قائلا « اشلونك » فيرد عليه قائلا « هُو َ اية مشتاق » فيعود ذلك راد ً عليه بقوله « الد ُ اعي أَ سُو َ قُ * • • (إِسْتَبِكُ) : يقال « اشتبك و يتُ اهُمْ » اذا اشتبكوا في خصومة وضراب • •

والاشتباك: المنازلة والعراك، وجمعه اشتباكات •• وغالباً ما يقال ذلك فيما يقع للشرطة يطاردون الدعار واللصوص ونحوهم ••

(اِشْتَحِی) : أي اشتکی من ده وفي مثل لهم : « کَتِلَنْني و اِشْتَحِی و ْعُلْلَبْني بِالْبْحِیَا » ۰۰

(إِشْتَدَ °): يقال « اشتدّت الأمور » اذا استعصت وأمعنت في الشدّة ••

وفي حكمة لهم «كُلْمُا تِشْتُدَ ْ نِفْرْج ْ » ..

واشند الحرّ اذا زاد ٠٠ وكذلك اشند البرد ٠٠

(اِشْتُرَ ْ) : لفظ يرد في مثل ٍ نهم « بِالشَّـر ُ (وبِشْتَـر ُ ْ » معناه يستزيد من الشر ٔ • •

(اِشْنُـرَ طُ ْ) : الفعل من الاشتراط وهو انخاذ الشروط ٠٠ بفال « اشترط عليه » أي شارطه ٠٠

(إِسْنَعِلَ): الفعل من الاشتعال ٥٠ يقال « إِسْنَعِلَت النّار " » اذا أوقدت ٥٠ ومن ألفاظهم في الساب « إِسْتَعَل و انتَعِل " » أي أخر ق ولنعين ٥٠ وقول القائل « إِسْتَعَل أَوْنَادي بِسْار " » كنابة عن البحران النفسي ، وكذلك يكني به عن شدة اللهائ من جراء حرا القيظ ٥٠

ومما بلهج به النَّكَاكيب في سباب حميرهم ، أن يقولوا عند زجر الحمار ودفعه الى السير « إششّعك أبنو النَّمات لك " » . .

(إِسْنَيْغَلُ) _ بتفخيم اللام _ : أي باشر عملا من الأعمال ومهنه من المهن منكسبا بها ٥٠ مضارعه يشننغل ٥٠ واشتغل له بالقضية أي سعى له فيها ٥٠ وقولهم « اسْتَغَلُ و الجرح و » اذا تقيّح ٥٠

وفي الكنايات « إِشْتَغْلَت عليه رَحْمَة اللَّه » اذا تداعوا عليه ضرباً ٠٠ و « اشتغل الضيحيك » و نحو ذلك أي شُرع به ٠٠

(اِشْتَفْیَ) : أي شمت من الشماتة • • فهو مِشْتَفي وهي مِشْنَفْه • • • (اِشْتَقْربب) : اذا توقع شخص وقوع أمر ما وكان الآخــر مراه مسبعداً رد علبه بقوله « اِشتقربب » ! •

(إِشْتَكَى) : الفعل من الاشتكاء ، مضارعه بِشُنْكِي والاسم منه الشكاية والتُشْكِي و فهو مِشْتَكِي وهم مِشْنكبن وهي مَشْتكُنة وهن مِشْتكُنات . . .

وقولهم « المُسْتَكُي الله » يقوله من يعاني مرضاً أو عطالة • • (السُتَمُ ") : أي شم رائحة الشيء بأنفه • • مضارعه يشتَمَ " • • واسم الفاعل منه « مشتَمَ " » وهي مشتَمَّة • • وفي كناية لهم ان يقول الشخص اذا حدث له ما لم يكن في الحسبان « قابيل " آني مشتَم " گُفكي ايدي » ؟ أي انه لم يكن يعلم خفايا الأمور • •

(أَ شَـُطَــَح): نوع من الأباريق الفخارية ، يستعملونه لشرب الماء ، اذ الله سريع التبريد ••

(اَشَكَّلْغَبِنَّة): البلادة والحمراة ، ومثلها الزامُالْتَعْبِنَة أي النخلق بأخلاق الحمير ٥٠ وقد أخذت الكلمة من لفظة « أَشَكَ » في التركية بمعنى الحمار ٠٠

(إِشْنَهَرَ): أي عُرِفَ وذاع صيته ، من الاشتهار والشهرة ٠٠ فهو مشتهر ومشهور وشهير ٠ وهي مشنهرة ومشهورة وشهيرة ٠٠ ومثلها إنشههر ٠٠ ولفظة « مشتهرة ـ تفتح فيها الناء وتكسر ٠٠

ر أَشْرَكُ): بقال « أَشْرَكُ » و « شِيرَكَ ْ » اذا قال قولاً حانف به تعاليم الدين وأحكام الشريعة • • والأصل فيه من الاشراك • •

(أَشْهَدَ): فعل مضارع من الشهادة •• وقد ورد في كناباتهم ، اذ يفول قائلهم لآخر في معرض النهديد والاسكات « مالك محق تأثول أَشْهَد » أي اياك ان تنبس ببنت شفة ••

(أَعُضَبُ): الأعضب وهو من كان في يده التواء والحراف • • وجمعه عَضْبِين • • والمرأة عَضْبة وجمعها عَضْبات • •

(اِطْلا ٰقاً) : لفظ مرد في النفي ، أي بتاتاً ••

(أَكْسَرُ): _ يضاف ما يلي الى أصل المادَّة في المعجم - (وقولهم عند

الانزعاج من شخص « أَللنَه أَكْبَر ° ؛ مِنتَك ° ، أي أعوذ بالله منك ٠٠) (إكْتَظَ) : من الاكتظاظ وهو الازدحام ٠٠ يقال « اكتظ المُكان ° بيه م ٥٠ ومثل ذلك « السُّوك ° مكتَظ و بالناس ° ٥٠٠ (إكْتَفَى) : من الاكتفاء ٠٠ يقول القائل اذا كان يأكل طعاماً ثم المسك عده بعد الشبع « إكْتَفَيْت ° ٥٠٠ فهو مكتّفي وهي مكتّفي ته ٠٠٠

وحين يدعى احدهم الى تناول الطعام وهو شبعان يرد قائلا بأنه « مكتفي » • • (أكنو) : أي يوجد • • وهي لفظة عراقية صابئية قديمة ، من أصل بوناني على ما قال الأب انستاس ماري " الكرملي • • وفي النفي يقال « ماكو » • • ويرد في ألفاظ التحيات والمجاملات عند الاستفسار عن الصحة والأحوال « شكو اشماكو » ؟ • • وكذلك يقال « شكش " ؟ ماكش " ؟ » • •

وفي ألفاظ الأقاصيص والسواليف حين يبدأونها يقولون « أكنو ماكنو فَد ْ سلطان ينا عناشْقين النبي صلّوا عليه » ••

(اِلا ؓ) : _ يضاف النص ٓ التالي الى نفس الماد ٓ في المعجم _ (وتسنعمل « اِلا ؓ » في مثل قولهم « شُو يَة شوية و الا ؓ كَمْلَت ؓ » _ والا ؓ ، يلفظونها « و اِلَّ » يفظونها « و اِلَّ » ـ أي قليلا واذا بها تكمل وتتم ً . . وقد تكون « الا ؓ » منقولة في معناها هذا من « اذا » . .)

(اِلْتَهْنَتُ) : الفعل من الالتفات ٥٠ فهو ملْتَهْتُ وهي ملْتهْتُ ٥٠ ووقولهم في المملق يصيب حظاً من رخاء « أَللَّه الْتَهْتَ عَلَيْه » ٥٠ واذا تحد ت شخص الى آخر فانه قد يقول له احياناً « إِنْتَ مَلْتُهْتِ عَلَيْ عَلَيْ ؟ » أي هل انت متنبّه الى كلامي ؟ ٥٠

(التف ّ) : من الالتفاف ٠٠ يقال « اِلْتَفَوَّ ادْ اير ْ مَدْ ايْر َ ه ، أي أحاطوا به ٠٠ و « التفت الحيَّة عَلَى اِبده » ٠٠ اذا لوت نفسها عليه ٠٠

و « التَّفَّ " شيي بنشيي » اذا تشابكت الأشياء ٠٠

(التي): من الأسماء الموصولة في الفصيح، ولا تعرفها العامة في ألفاظها الا منقولة في نصوص يسيرة ٠٠ ومن ذلك قولهم في مخاطبة شخص يريد معالجة الأمور بالعنف والشدة فيوصونه على وجه النصيحة « إبْني بالتّبي هيي أحسرن " ٠٠٠

وكذلك ترد في قول فصيح منقول عندهم مشوَّهاً « بَعْدَ َ النَّتي وَ اللَّتَـيَــٰـا » والأصل في لفظه « بعد اللَّتَــٰيـٰا والتي » ••

(أَمَرَ "): أي أسوأ وأتعس حالاً • • وفي مثل لهم « مَيْو ازي عَالْمُر " إلا " الْأَمَر " مِنَّه » • •

ومن ألفاظهم أن يقولوا في التفاضل بين المحن والمصايب أو بين شرار الناس « هـٰذَا أَدَهْمَى و أَمَرَ " » ••

(إمساك): مبادرة الصائم الى الكف عن الطعام والشراب قبيل الفجر بوقت ما • ومن دأب المؤذنين ان يهتفوا في الناس قبيل الفجر على ما ذنهم قائلين غير مر ة « إمساك أُمَّة مُحمَد مُ المساك » • • والفعل منه « مسك عير مر ق » • •

والا مساك : أيضا القبوضية ٠٠

والا مُسْاكِيَّة: تقويم فلكي تثبت فيــه مواقيت الافطار والســـحور والامساك وطلوع الشمس وأوقات الصلاة ٥٠ وجمعها امساكيّات ٠٠

(أُمَّلُ): يقال أُمَّله ، اذا استمهله الى وقت ما وأجتل لـــه أجــلاً وموعدا ٠٠ وكذلك يراد بها تقوية الأمل والرجاء في النفس ٠٠

(أمن): يقال «أَمَّنَه » أي أعطاه الأمان على نفسه وماله وأهله ٠٠ و «أمَّن على نفسه » و «أمَّن على نفسه » و «أمَّن على نفسه » أيضاً ، من الاستعمالات الحديثة ، ومعناها التأمين على النفس لدى شركات التأمين حسب نظم معروفة ٠٠ وكذلك يقال «أمّن على مالكه » و «أمّن على أملاكه »

وغير ذلك (وتمام القول على هذه المادَّة في النَّامين) ..

وأَمَن على كلامُه : اذا صدَّقه فيما يقول • • وأمَّن أيضا بمعنى آمَنَ من الايمان • •

وفي أمنالهم « أَمَنْ (وأَمَان راحَه جَان » وهو تعبير مركب من العربة والفارسية برطانة ظاهرة ٠٠ بضربونه في ان الأمن مدعاة لراحة النفوس وطمأ بنها ٠٠ وأمن الميت وأمنكود اذا دفنود في مكان ما موقناً حتى ناح لهم نفله الى مقبرة أخرى ٠٠ (يضاف هذا الى أصل المادة في المعجم) ٠٠

(إمْهال): وردت عندهم على القلب ومعناها الاهمال ..

(أَنْ): نقال « لِأَنْ آني مَنْجِنْتُ مُو ْجود » أي لم أكن موجوداً ٠٠ و « لِأَنْ ما عندي فلوس » أي لا مال لدي ٠٠

(إِنَّ): نرد في مشل قوله « لأَنَّهُ مو خوش انسان » و « لِأَنَّكُ مُنفُنهم » • •

(أَنَا): ضمير المتكلم المفرد • • يستعملونه استعمال الفصحاء • •

(إِنْدُرِ سَ): أي درس وطمست معالمه ••

(اِنْدُ ار ْ) : ان بوجته شخص الى آخر بيانا مسجلا في دائرة كاتب العدل بطالبه فيه بحقوق مستحقة له ونحو ذلك ٥٠ والفعل منه « نيذَ رَ ، بِنِيدُ رَ ، وينْدُ رَ ، وينْدُ رَ ، ه ٠٠

والانذار: أيضا من المصطلحات العسكرية ، معناه أن تكون القوّات المسلحة على حالة من الأهبة والتربص للقيام بأمر ما ٠٠

(إِنْشَنْمُرْ): أي قَنْد فَ به من بعيد ٥٠ وهو من أفعال المطاوعة واصل فعله « شُمْرُ » ٥٠ وفي مشل لهسم « شفْنَا الوُجُوه ثُكَّال ْ فَوَك ْ انْشُمْر ْنَا » يضربه الرجسل لنفسه اذا فارق قوماً من أصسحابه حسبهم تنكروا له ٥٠

(إِنْتَقَلُ) : يقال « إِنْتَقِلُو ا مِن ْ هَالْبَيْت ْ إِل ْ غَبْر ْ بَنِتَ ، أَي التَّفَاوِ ا مِن هُدُه الدار الى دار أُخرى ٠٠

(أَوْهَبُ): يقال أَوْهَبَ ، اذا تنازل له عن حقوق له عنده مادية أو معنوية ٠٠ ومن تقاليدهم المعروفة ان يسأل المريض اصحابه وغيرهم أن « ينْحاليلُوه ويو اهبوه » قائلا لهم « حاليلوني و اهبوني » أو يقول لهم « اَوْهَوني » فيقولون له « منْحاليل وماهنوب » ٠٠

(أَهَلُ): _ يضاف ما يلي الى أصل المادة في المعجم _ (وتحمع 'فظة أهل على أهالي ٥٠ يقال عند رؤية اطفال مسكمين « هَذَوْلَه أهاليتهم مُ الله وب " » ؟ ٠

(أَيَّبَهُ الله والمازحة م وغالبا من ألفاظ النعجب ، وقد تجيء على وجه الممازحة م وغالبا ما ترد مكررة ومن ذلك قولهم « أَيَّبَه ايَّبَه ايَّبَه ايَّبَه » – ولا تلفظ الهاءات هنا لا ساكنة ولا منحركة – وبراد بها الاستغراب من أمر بقع على وجه غير مألوف م وتستعمل كذلك للتحذير والتنبيه الى خطر يوشك ان يقع ، كمن يرى شخصاً على حاشبة جدار وهو يريد ان بهوي الى الأرض مه

وتسمع المرأة من يلهج بألفاظ كفرية فتفر " بأذنها من سماع ذلك قائلة على وحه الذعر والحزع « ايتب ايتب ايتب » • • وكذلك يلفظها من يباغته البرد ونحوه كأنه يتشكى من البرد • • وربما كان الأصل في هذا اللفظ من الفارسية « أَ يَ " » • •

(إير اد "): المكسب والمحصول والدخل والجراية ٥٠ وقد يكون يومياً أو سنويا أو غير موقوت بوقت ٥٠ وجمعه ايرادات ٥٠ وحين يلح الصبي على أمه يسألها فلوساً له ترد عليه قائلة على وجه السخرية « هَسَّه تهجي الايرادات وانطيك » ٥٠ (يصحح بهذا أصل المادة في المعجم) ٠٠

تنبيهات وتصويبات ٠٠٠

حدث في نسق المعجم ما يرجى ملاحظته على الوجه التالي:

* ص ١٤ •• السطر ٩ المبدوء بالنص التالي « وأود " ان أشير _ هنا _ الى اني لم أتخذ الأغاني والزهيريات والأبوذيات » والثلاثة الأسطر التي بعده ينبغي ان يكون موضعها بعد السطر الثاني من ص ٨ لأنها في الأصل جزء من المقدمة ••

* ص ٦٤ •• وردت ماد"ة « آب » في هذه الصفحة مكررة زائدة •• آذ سبق ايرادها في ص ٤٦ ••

* ص ١١١ جاءت مادّة « ارولي » بعد مادّة « أرويل » والأصل فيها ان تكون قبلها ٠٠

* ص ٣٢٦ ٠٠ ينقل السطر رقم « ١٥ » وأوله « وجمع الأمر ٠٠٠ » الى أدنى الصفحة ٠٠٠

* ص ٤٠٢ • • السطر الرابع والخامس المبدوء بمادّة (أَيُّ) ينبغي ان يكون موضعهما من نفس الصفحة في السطرين الثامن والتاسع • •

كلمة ثناء ٠٠٠

اذ ينتهي طبع هذا الكتاب بتيسير الله وعونه ، أود أن أشير باصبع التقدير الى السيد عبدالحميد العاني « صاحب مطبعة العاني » لما كان قد أبداه هو وهيئة المطبعة ، من اهتمام خاص بشأن طبع المعجم وانجازه فله مني أطيب الثناء وأعظمه ...

المؤلف/الشيخ جلال الحنفي ص•ب ١٦٧ ـ بغداد since his youth to the collection and study of his city's customs, proverbs, stories and folklore in general, spent long years in recording the Baghdadi speech. In fact, this speech has changed much in the course of the last twenty or thirty years with the expansion of education and the advent of radio and television. Even illiterate people are hearing and using more classical expressions, and many old colloquial terms have gradually disappeared from everyday usage. Pure Arabic words are replacing old Turkish, Persian and other foreign terms, and the new generations are finding it more and more difficult to understand old words used by their fathers.

This is the first of several volumes which will form the complete "Dictionary of the Baghdadi Dialect". It is confined to the letter "A". The author followed a concise method in presenting each word in its alphabetical order, fully accentuated according to current pronunciation, explaining its meaning in classical Arabic, often citing examples of its use and attempting to trace the origin of foreign expressions. Popular stories, customs and beliefs connected with these words are sometimes mentioned.

Sheikh Jalal Al-Hanafi's prominent contribution to the study of Baghdadi speech and folklore will, I am sure, gain all the appreciation it deserves.

At-

DICTIONARY OF THE BAGHDADI DIALECT

INTRODUCTION

by Meer S. BASRI

Slang, the language of the common people, is always a picturesque and intricate speech. It is not an easy task to record and explain its words as they are shifting like sands. Victor Hugo, the great French poet and writer tried to record many Parisian slang words, current in his days in his immortal "MISERABLES". Other scholars undertook the more difficult task of compiling dictionaries of colloquial dialects.

Many linguists and writers took interest in the dialect of Baghdad, amongst whom the eminent French orientalist Louis Massignon, who visited this city in 1908 and spent there several months. Before him, the Turkish traveller, Awliyah Chalabi in the seventeenth century and the English Felix Jones, in the nineteenth, displayed the same interest.

The Baghdadi dialect is a composite form of speech. Basically Arabic, it contains many words borrowed from the languages of the peoples who invaded this country or traded with it, e.g. Turkish, Persian, English, and to a lesser extent, French, Italian, Mongol, Indian, etc. Sheikh Jalal Al-Hanafi, a typical Baghdadian who was attracted

DICTIONARY

OF

THE BAGHDADI DIALECT

by Sheikh Jalal Al-Hanafi

> Vol. I LETTER "A".

Published with an Assistance of the Ministry of Education

Only 500 copies published

Al-Ani Press, Baghdad 1963